

Télévisag vendu \$30 millions

Page 5

prog

COMP.
Bibliothèque Nationale du Québec
Dépt. des Périodiques,
1700, rue St-Denis,
Montréal 129. H2X 3K6

Le dimanche

JOURNAL DU DIMANCHE

90¢

AUJOURD'HUI

MAX.: -8° MIN.: -18°
Météo complète en page 32

93e année No 45

Dimanche, 29 janvier 1989

136 pages

CHIROUGAMAU, CHAPAIS, QUÉBEC, \$1.00 BAIE-COMEAU, \$1.25
TADOUSSAC À POINTE-LEBEL, SEPT-ÎLES

Meurtre de Léon Bélanger

Coupable

Page 3



RECONFORT — Les joueurs de la Caravane d'hiver des Expos ont profité de leur visite à Chicoutimi, cette semaine, pour apporter un peu de réconfort aux enfants hospitalisés. Ici, l'impayable Youppi! toujours aussi populaire et le nouveau lanceur Brian Holman, en compagnie du jeune Charles Maltais.

(Photo Rocket Lavoie)

Visiteurs appréciés

Page 124



543-6537

CENTRE YAMAHA MARTIAL GAUTHIER LOISIRS



1989 YAMAHA
EXITER 570
"manuelle ou
électrique"

RABAIS PLEINE SAISON

\$1,000.

Préparez-vous à toute une sortie. L'Exciter 1989 de YAMAHA est lâchée! Jamais vous n'aurez connu une telle puissance sur skis... une force à l'état brut qui vous transporte à toute vitesse en tête de piste.

1015, Boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord

Opération-tempête

DESBIENS (CAT) — Une opération-tempête a été déclenchée, hier matin à 9h45, par la Sûreté du Québec sur la route 169. Des vents violents de 100 à 120 km à l'heure, ont rendu la visibilité nulle à 100 pour cent et une partie de la route, entre Desbiens et Val-Jalbert, a dû être fermée. C'est seulement vers 12h25 que tout est revenu à la normale et que la circulation a repris. La route entre Val-Jalbert et Notre-Dame-De-La-Dorée n'a pas été fermée même si les conditions ont été mauvaises également. Aucun accident n'a cependant été signalé.

Ovni aperçu

SAINT-AMBROISE (CAT) — Un groupe de quatre jeunes garçons de Saint-Ambroise affirme avoir vu un ovni dans le ciel hier soir. Les jeunes se trouvaient sur le toit d'un hangar, situé sur la rue Simard de la municipalité, alors qu'une grosse boule rouge serait apparue assez bas dans le ciel et les aurait éclairés. Par la suite, elle aurait disparu pour réapparaître et descendre sur la terre, dans un champs, laissant échapper de la fumée. Les garçons ont eu peur à ce

moment et ont pris la fuite. Du côté de la base des forces canadiennes de Bagotville, rien n'est à signaler, sauf que deux personnes ont appelé vendredi soir pour dire qu'elles avaient aperçu le même genre de vision dans le ciel, près de Laterrière. Selon certaines informations, il pourrait plutôt s'agir d'averses de météorites.

Vols de Nintendo

JONQUIÈRE (CAT) — La Sûreté municipale de Jonquière conseille aux personnes travaillant dans des clubs de location de cassettes «Nintendo» de faire preuve de vigilance. Une augmenta-

tion sensible de vols de ces jeux a été enregistrée depuis un certain temps. Dans l'espace de dix jours, les policiers ont constaté au moins six vols du genre.

Le scénario se déroule ainsi: une personne se présente avec une carte de membre, soit empruntée ou volée, ou encore donne un numéro quelconque prétextant qu'elle a oublié sa carte de membre.

Elle loue une ou deux cassettes et un jeu, mais ne les ramène jamais. Soit qu'elle les garde tout simplement ou les vend à faible prix, commettant ainsi un vol d'une

assez grande valeur. Un individu de Jonquière a été arrêté durant la semaine et traduit devant le tribunal sous des accusations de vols de cassettes et de jeux «Nintendo». La Sûreté municipale met en garde les gens tentés d'acheter ces objets volés, puisqu'ils pourraient se retrouver eux aussi en justice pour recel.

\$140,000 de stupéfiants

CHICOUTIMI (CAT) — Un chicoutimien de 31 ans, Jacques Blanchette, a comparu vendredi matin au palais de justice de Chicoutimi où il a été accusé de possession de deux kilogrammes de hashish et 140 grammes de cocaïne

pour fins de trafic. Le juge Jean-Yves Tremblay, de la Cour du Québec, a remis l'accusé en liberté dans la journée même, sous certaines conditions, dont celle de déposer une caution de \$5 000 au greffe de la paix. Les

membres de l'Escouade des moeurs de la Sûreté du Québec ont procédé à la perquisition jeudi soir dans une résidence située au 450, Place d'armes à Chicoutimi. Outre les stupéfiants totalisant \$140,000, les policiers ont saisi l'équipement nécessaire pour faire le trafic de drogue: balance, couteau et papier d'emballage.

Braconnage

Amende de \$1500 imposée à six individus

par Cathy Tremblay

CHICOUTIMI (CAT) — La lutte contre le braconnage se poursuit dans la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean et six individus ont été condamnés à payer \$1500 d'amende cha-

cun, plus les frais de cour, pour possession illégale de gros gibier.

Les personnes prises en faute sont Maurice Girard, Jean-Paul Boudreault, Roland Simard et Gérard Côté

d'Alma, ainsi que Gaëtan Lamontagne et Emilien Côté de Sainte-Jeanne d'Arc au Lac-Saint-Jean. Les infractions reprochées remontent à la saison de chasse 1987, soit entre le 24 septembre et le 16 octobre.

Le juge Louis-Charles Fournier a prononcé la condamnation le 19 décembre dernier au palais de justice de Chicoutimi, en plus d'ordonner la confiscation de trois orignaux abattus illégalement par le groupe de chasseurs.

C'est grâce à des informations précises obtenues par plusieurs citoyens d'Alma, que des agents de conservation de la faune des bureaux du ministère Loisir, Chasse et Pêche, de Chicoutimi, Mistassini et Alma, ont pu mener à terme une opération spéciale

en territoire éloigné.

Augmentation des saisies

Les agents de conservation ont procédé à la saisie de 24 orignaux abattus illégalement en 1988 comparative-ment à 21 durant l'année 1987.

«Cela ne veut pas pour autant dire qu'il y a une augmentation du braconnage. S'il y a plus d'infractions constatées, c'est plutôt en raison des enquêtes qui sont plus nombreuses qu'auparavant», explique le responsable des communications du ministère, Guy Langevin.

Ce dernier ajoute cependant que le braconnage se pratique autant qu'avant, ni plus ni moins, mais que peut-être, avec l'accent mis sur la sensibilisation, une diminution sera prochainement enregistrée.

Fercomat sur le boulevard Talbot

Coca-cola achèterait la bâtisse

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — La compagnie Coca-Cola, dont l'administration et l'entrepôt sont situés sur le boulevard Talbot, voisin de l'hôtel Le Montagnais, est en pourparlers pour faire l'acquisition de l'ancienne bâtisse de Fercomat, localisée aussi sur le boulevard Talbot.

Le directeur de Coca-Cola, à Chicoutimi, Réal Fortin, a confirmé que des démarches sont en cours et que la décision d'acquiescer à l'ancienne bâtisse Fercomat appartenait maintenant au bureau-chef, à Toronto. La bâtisse appartient au Groupe RO-NA.

«Une proposition d'achat a été déposée, a confirmé Réal Fortin. Des ingénieurs sont venus de Toronto pour prendre connaissance des locaux, afin de voir s'ils pouvaient s'adapter aux besoins de l'entreprise. Tout est positif et les ingénieurs devaient en recommander l'acquisition. La décision appartient aux supérieurs qui, actuellement, sont en voyage à Hawaï».

L'ancienne bâtisse Fercomat compte 54,000 pieds carrés de plancher, pour l'entrepôt, et 6,000 pieds

carrés, pour l'administration. «C'est en plein ce dont nous avons besoin», a dit Réal Fortin.

Les actuels locaux de Coca-Cola ont 40,000 pieds carrés et ne répondent plus aux besoins. Plus est, le bail à long terme est échu et Réal Gagnon précise que l'augmentation des coûts et de location quintuplera. «Comme nous man-

quons d'espace, aussi bien avoir notre propre entrepôt. Nous devons cependant attendre la décision de Toronto».

Quant à l'autre bâtisse, elle pourrait être recyclée par d'éventuels acquéreurs.

LOTTO 6/49

Tirage du mercredi
89-01-25

Les six numéros gagnants sont

7 9 11 24 31 49

Le numéro complémentaire:

1

Sommaires

Agenda.....	85
Arts.....	43
Automobile.....	89
Clé des songes.....	87
Décès.....	24-25-42
Echecs.....	52
Eglise.....	36
Forum.....	36
Les Gens.....	33
Horaire-télé.....	61
Bandes dessinées (h.t.).....	7
Horoscope.....	85
Mots croisés.....	31
Isabelle.....	86
Petites annonces.....	90
Sobriété.....	38
Sports.....	103
Voyage.....	52

Abonnement:

545-4664

Progrès-Dimanche

1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(no 32131). Port de retour garanti



Provincial Tirage du
89-01-27

NUMÉROS	LOTS
5715434	1 000 000 \$
715434	10 000 \$
15434	1 000 \$
5434	100 \$
434	25 \$
34	10 \$

Le billet donne droit à cinq tirages consécutifs.

La Mini Tirage du
89-01-27

NUMÉROS	LOTS
258146	50 000 \$
58146	5 000 \$
8146	250 \$
146	25 \$
46	5 \$
25814	1 000 \$
2581	100 \$
258	10 \$

Quotidienne Semaine du
89-01-23

	3	4
LUNDI	088	3179
MARDI	605	6800
MERCREDI	908	0728
JEUDI	812	1512
VENDREDI	975	2508
SAMEDI	787	3190

LOTTO 6/49 Tirage du
89-01-28

3 7 19 23 26 35

Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le mercredi et le samedi

No complémentaire: 39

GAGNANTS	LOTS
6/6	4 481 137,70 \$
5/6+	14 51 932,30 \$
5/6	654 850,10 \$
4/6	30,126 35,50 \$
3/6	463,439 10,00 \$

VENTES TOTALES:
19 802 600,00 \$

PROCHAIN GROS LOT (APPROXIMATIF):
1 700 000,00 \$

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

SELECT 42 Tirage du
89-01-28

9 22 26 38 39 42

Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le samedi

No complémentaire: 4

GAGNANTS	LOTS
6/6	0 920 897,00 \$
5/6+	2 24 813,00 \$
5/6	50 661,70 \$
4/6	2,551 58,30 \$
3/6	41,951 5,00 \$

VENTES TOTALES:
1 689 913,00 \$

MISE-TÔT
3 9 33 39

GAGNANTS LOT
248 201,60 \$

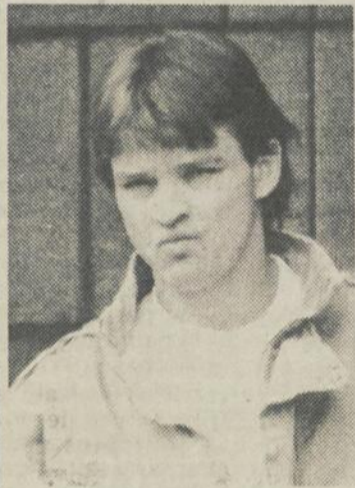
PROCHAIN GROS LOT (APPROXIMATIF):
1 200 000,00 \$

Reconnu coupable d'homicide involontaire

Gauthier condamné à 15 ans de pénitencier

CHICOUTIMI (GP)— Les 12 jurés, au procès de Fernand Gauthier, 33 ans, de La Baie, accusé du meurtre prémédité de l'épicier Léon Bélanger, le 13 février 1987, à sa résidence de Chicoutimi, n'auront délibéré que cinq heures 45 minutes avant de le reconnaître coupable d'homicide involontaire.

Après une courte représentation du procureur de la Défense, Me Martin Tremblay, et de celui de la Couronne, Me Paul Roy, le juge Gaston Desjardins, non sans avoir sévèrement reprimandé Gauthier, l'a condamné à 15 ans de pénitencier.



Fernand Gauthier

Les 12 jurés, sept femmes et cinq hommes, ont entrepris les délibérations vendredi, à 15h, pour terminer à 19h. Vers 18h30, le jury avait demandé au Tribunal, l'autorisation de réentendre la cassette du témoignage de Benoit Tremblay, un complice de Gauthier dans le crime de l'épicier Léon Bélanger.

Les 12 jurés ont repris les délibérations à 9h 30, hier matin, et à 11h 15, ils ont fait parvenir au juge Desjardins un message à l'effet qu'ils avaient fait l'unanimité dans leur jugement.

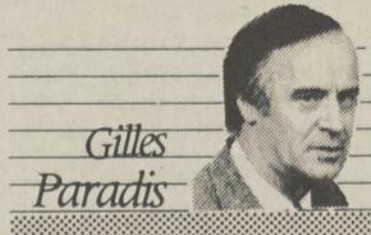
Sur le champ, ils sont revenus devant la Cour et ont déclaré l'accusé coupable d'homicide involontaire. Après une heure de représentations de la part des deux parties, le juge Gaston Desjardins a fait connaître sur le champ sa décision.

Défense satisfaite

Le procureur de la Défense, Me Martin Tremblay, entré dans le dossier seulement trois mois avant le procès, s'est dit pleinement satisfait de la décision des 12

jurés.

«Nous venons de sauver 10 ans à notre client, a dit Me Martin Tremblay, au cours d'un appel téléphonique, hier après-midi. A son pre-



mier procès, après avoir été reconnu coupable de meurtre au second degré, Fernand Gauthier avait été condamné à 15 ans de prison ferme, ce qui signifie qu'il ne pouvait demander de libération conditionnelle avant d'avoir purgé entièrement sa peine. Avec cette condamnation, il pourra le faire après avoir purgé le tiers de sa



De bas en haut: Fernand Gauthier, Benoit Tremblay et Steeve Tremblay.

peine, soit cinq ans».

Fernand Gauthier a été arrêté deux jours après le meurtre de l'épicier Léon Bélanger, en 1987, ce qui signifie que dans deux semaines, il aura deux ans de fait sur sa peine.

Quant au procureur de la Défense, Me Paul Roy, tout comme les deux policiers qui ont mené l'enquête, les enquêteurs Claude Aubé et Ghislain Boivin, il ne pouvait pas. On ne sait s'il en appellera de la décision.

Me Paul Roy a déclaré que ce procès avait demandé des centaines et des centaines d'heures de travail pour compléter le dossier. «Seulement de la part des avocats, il a fallu mettre 230 heures. Nous ne tenons pas compte du temps des deux policiers, qui se chiffre à plusieurs centaines d'heures, pour chacun d'eux. Ils ont travaillé de façon magnifique».

Quatre adultes et deux adolescents impliqués

CHICOUTIMI (GP)— C'est alors qu'il était en liberté conditionnelle pour un vol qualifié que Fernand Gauthier, le 13 février 1987, a été impliqué dans le meurtre de l'épicier Léon Bélanger, à sa résidence de la rue Thomas-Duperré, à quelques centaines de pieds de son épicerie.

Quatre adultes et deux adolescents ont participé à ce meurtre, soit Fernand Gauthier, alors âgé de 31 ans, de la 3e Avenue, la Baie; Pierre Deschesnes, 22 ans, rue Bossé, Chicoutimi; Steeve Tremblay, 24 ans, 1ère Avenue, La Baie et Benoit Tremblay, 28 ans, rue de la Fabrique, La Baie.

Deux autres adolescents étaient aussi de la partie, dans ce groupe et ce sont eux qui auraient tué l'épicier, pour s'enfuir avec le fruit du vol une somme de \$11,000. Les quatre complices attendaient à l'extérieur.

Depuis lors, la saga de la justice a fait son oeuvre. Une véritable. Fernand Gauthier en est à son deuxième procès. En septembre 1987, il a été trouvé coupable de meurtre au 2e degré et condamné à 15 ans de prison ferme. Il en est de même de ses deux complices, Steve Tremblay et Benoit Tremblay qui eux, avaient été

condamnés à six ans de pénitencier.

C'est la Cour suprême qui avait jugé inconstitutionnelle l'article 213 D, du Code criminel, sur le meurtre par anticipation, et avait ordonné, quelques semaines plus tard, la reprise des procès de Fernand Gauthier, de Benoit Tremblay et de Steeve Tremblay.

Par la suite, Benoit Tremblay et Steeve Tremblay avaient plaidé coupable d'homicide involontaire et ont été condamnés à 6 ans de prison, soit la même peine qu'à leur procès précédent.

Pierre Deschesnes, pour sa part, avait été acquitté, à son procès pour accusation de meurtre au second degré mais a été condamné à quatre ans et un an, sur deux chefs d'accusation.

En août 1988, la jeune fille, d'âge mineur, a été trouvée coupable, devant le tribunal de la Jeunesse, et condamnée à deux peines concurrentielles, soit 22 mois pour l'accusation de vol de \$11,000 et 29 mois pour l'accusation de meurtre au 2e degré.

Enfin, reste à régler le cas d'un jeune individu, le sixième, dans le dossier, qui est en appel de la décision du tribunal de la Jeunesse, qui l'a trouvé coupable de meurtre au 2e degré.



Pierre Deschènes



Benoit Tremblay

MESURES GRATUITES
SERVICE APRES-VENTE ET QUALITE GARANTIE

TOILES POUR PORTE-PATIO
75 X 84 en P.V.C.
Choix de 10 couleurs
\$55.95

VALANCE
GRATUITE

En vigueur jusqu'au 31 janvier

UNIVERS
de la
Couleur inc.

CHICOUTIMI: 296, av. Ste-Anne,
G7J 2M4 549-3613

ALMA: 600 rue Sacré-Coeur ouest,
G8B 1L9 662-6691

ROBERVAL: 693, boul. St-Joseph,
275-5529,
ainsi que spécialiste de la TOILE
horizontale et verticale (magasin
associé) 2320, rue
Saint-Dominique, Jonquière,
542-9567

Les excursionnistes reviennent satisfaits



FORCE — Les aventuriers ont dû user de beaucoup de force et de stratégie pour sortir les motoneiges de l'eau.

par Cathy Tremblay
SAINT-DAVID-DE-FALARDEAU (CAT) — Un bon équipement, de l'expérience, le sens de la débrouillardise et beaucoup de courage auront permis à cinq excursionnistes de sortir des eaux glacées du lac Pimpuacan, deux des trois motoneiges qui s'y trouvaient depuis le 29 décembre dernier.

Cette date rappelle sûrement à certaines personnes l'excursion d'un groupe de motoneigistes ayant tourné au drame, alors que leurs véhicules se sont enlisés dans les eaux du lac. Cette malheureuse aventure aura causé l'amputation des deux pieds de l'un des participants, Serge Boudreault de Canton Tremblay.

Affligé par la malchance, le groupe de motoneigistes a dû effectuer une longue marche d'une vingtaine d'heures avant d'atteindre leur camp, laissant dans les glaces leurs engins. Revenus de leur périple et leurs esprits enfin calmés, certains d'entre eux ont retourné sur les lieux de l'accident après quelques jours, afin de récupérer les motoneiges. Ce qui fut peine perdue.

Toutefois, une autre équipe, formée de Roy, Denis, Jean-Paul et Yannick Allaire, ainsi que de Réjean Morin, a couru le risque d'y retourner et cette fois-ci les courageux ne sont pas revenus bredouilles. Ils ont rapporté, jeudi dernier, deux motoneiges, qui fonctionnent d'ailleurs

comme si elles étaient neuves, et leurs traîneaux pour le transport de l'équipement.

Tout un défi

Même s'ils ne croyaient pas éprouver autant de troubles et prendre autant de temps pour arriver à leurs fins, les excursionnistes sont maintenant fiers d'avoir relevé ce défi.

«Les principales difficultés rencontrées ont été les mauvaises conditions du lac et du temps», raconte Roy Allaire. Justement pour vérifier si les glaces du lac leur permettaient de réaliser leur objectif, les motoneigistes s'y sont rendus, aller-retour, le 17 janvier dernier. Leur curiosité satisfaite, ils repartaient dimanche passé pour ne revenir que jeudi.

C'est seulement qu'au deuxième jour de leur excursion que les hommes sont arrivés à l'endroit fatidique, soit sur la «baie aux hirondelles» du réservoir Pimpuacan. «Le chemin pour s'y rendre en toute sécurité est loin d'être droit. Nous avons dû effectuer plusieurs détours et baliser notre trajet», explique Jean-Paul Allaire. Le lac leur a réservé quelques surprises plutôt désagréables. «A certains endroits, la glace était tellement mince, poursuit M. Allaire, qu'après le passage d'une motoneige on voyait des vagues, comme une chaloupe en été».

Le mercredi, deux motoneiges étaient libérées de leur prison de glace, mais pas

sans causer de peine aux aventuriers. A l'aide de leviers, fabriqués avec des troncs d'arbres, ils ont réussi à les soulever, après avoir découpé la glace les entourant avec une scie mécanique. «Elles devaient bien peser plus de 1 000 livres chacune», précise Jean-Paul Allaire.

Une fois déglacés, les véhicules ont dû être chauffés sous une tente spécialement aménagée par la troupe. «Nous devions les remettre en état de fonctionner pour les ramener à Falardeau», ajoute M. Allaire. La troisième motoneige est toutefois demeurée dans les eaux, puisqu'elle se trouve à environ 150 pieds de profondeur et les excursionnistes n'avaient pas l'équipement nécessaire pour la remonter. Ils ont dans l'idée d'aller la repêcher la semaine prochaine avec des équipements de plongée sous-marine.

Les aventuriers ont quitté leur campement jeudi dans l'avant-midi, mais ont dû rebrousser chemin en raison d'une tempête de neige qui rendait la visibilité nulle. C'est seulement vers 14h30 qu'ils sont partis, pour être de retour à Falardeau à 19h30.

Les deux motoneiges, d'une valeur de \$5 600 et \$6 200, ayant été déclarées comme des pertes totales par les assurances, ont été rachetées par les excursionnistes à moindre prix. «Etant donné que nous en possédons tous déjà, nous les revendrons», mentionne enfin M. Dallaire.

Port de Chicoutimi

Le nettoyage du terrain achève

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP) — Le rapport sur l'étude environnementale de la firme Polytech, de Jonquière, concernant le niveau de pollution du port de Chicoutimi, qui doit être délivré le 1er février, démontre qu'au lieu de 100,000 mètres de pollution à sortir du terrain, il y en n'aura que 5000 mètres.

Le député de Chicoutimi André Harvey a appris cette nouvelle avec satisfaction, vendredi, en fin de journée, précisant que le projet de construction de la réserve navale, sur la zone portuaire, ne sera pratiquement pas retardé.

«Le rapport est pratiquement terminé et au départ, on avait trouvé de fortes quantités d'hydrocarbure, d'arsenic et de mercure.

Mais à mesure que l'étude environnementale se poursuivait, on a pu en venir à la conclusion qu'il n'y avait plus que 5000 mètres de terre à enlever et à remplacer. Selon les estimations, ceci représente quelque 500 voyages de camions à déplacer dans un sens et 500, dans un autre sens. Au lieu de prendre tout l'été, pour effectuer ce travail, il faudra peut-être un mois ou deux».

Le député André Harvey précise qu'il en coûtera toutefois près de \$1 million pour corriger la situation. Le ministère des Travaux publics a déjà décerné le contrat pour les plans et devis des travaux et des appels d'offres seront incessamment demandés sur les journaux.

«Le gouvernement fédéral a la responsabilité de livrer le terrain à la ville de Chi-

coutimi en bon état, a conclu André Harvey. Les responsables de cette pollution ne sont pas identifiés, mais nous ferons ce qu'il faut pour dépolluer le terrain avant d'entreprendre la construction de la caserne navale».

Par ailleurs, le député André Harvey évalue à \$3.5 millions, les investissements du fédéral, sur la zone portuaire, avec l'installation des services, la réparation au quai qui dépassera largement le coût de \$1 million et la construction du marché public.

«Nous ajouterons \$6 millions pour la construction de la réserve navale, en plus de \$1 million pour la dépollution du terrain. Finalement, s'ajouteront, plus de \$6.5 millions pour le réaménagement portuaire».



EQUIPE — Roy, Yannick, (rangée du bas, de gauche à droite), Denis et Jean-Paul Allaire (en haut, de gauche à droite), assis sur les deux motoneiges qu'ils ont libérées de leur prison de glace. Réjean Morin, absent sur la photo, fait également partie de l'équipe d'excursionnistes.

SAVIEZ-VOUS QUE...

IL Y A MAINTENANT UN MAGASIN

SEARS MEUBLES À CHICOUTIMI

au centre de services Sears
 60, rue Néron
 Chicoutimi
 549-8240



Rabais 10 à 40%*

Sur une vaste sélection de mobilier, sur présentation de cette bande publicitaire. (Obtenez tous les détails en magasin).

*Prend fin le 28 février 1989

Transaction de \$30 millions

Télesag passe aux mains de Vidéotron

Gilles Paradis
CHICOUTIMI (GP) — Le
Groupe Vidéotron deviendra

propriétaire, à compter du 15
février prochain, de cent pour
cent du capital-actions du câ-

blodistributeur Télesag Inc.
et de ses sociétés apparentes
ou affiliées.

Le président de Vidéotron,
André Chagnon, et le prési-
dent de Télesag Inc., Gérard
Tremblay, en sont venus à une
entente, vendredi, à Mon-
tréal, alors qu'un protocole
d'accord a été accepté par les
deux parties.

La firme Télesag Inc., le câ-
blodistributeur qui dessert
les villes de Chicoutimi, de
Jonquière, de Saint-Félicien,
de Dolbeau, de Mistassini, de
Chibougamau et de Chapais, a
été fondée en 1974. Plus de 80
personnes sont à l'emploi de
cette entreprise saguenéenne
dont le chiffre d'affaires an-
nuel atteint \$11 millions.

Avec ses 42,000 abonnés, cet
important câblodistributeur
est actuellement le quatrième
en importance au Québec.

Selon ce que Progrès-
Dimanche a appris, le chiffre
de vente dépasserait les \$30
millions, selon la norme de
\$800 l'abonné.

Joint hier à son domicile,
Gérard Tremblay a indiqué
que la transaction consistait
en un échange d'actions entre
les deux câblodistributeurs.
«Je deviens un important ac-
tionnaire du Groupe Vidéo-
tron, une entreprise de câblo-
distribution reconnue parmi
les plus dynamiques au Ca-
nada.»

Gérard Tremblay a ajouté
être très fier de voir Télesag
Inc. faire partie du Groupe Vi-
déotron, le deuxième câblo-
distributeur en importance
au Canada. Le Groupe Vidéo-
tron est inscrit aux bourses de
Montréal et de Toronto.

«La câblodistribution fait
de plus en plus appel à la
haute technologie; elle est en
perpétuelle évolution, a ex-
primé Gérard Tremblay. Il
faut être associé avec les plus
importants câblodistributeurs
si on veut donner un ser-
vice à la fine pointe de cette
nouvelle technologie. Comme
nous avons le souci de tou-
jours améliorer notre service,



Gérard Tremblay

la population et nos abonnés
vont grandement en bénéfi-
cier.»

Le président de Télesag Inc.
a fait part que rien ne serait
changé, dans l'administration
du câblodistributeur régio-
nal. «Tout le monde reste en
place, moi y compris, a-t-il fait
part. Je serai, à compter du 15
février, un actionnaire du
Groupe Vidéotron et un em-
ployé de ce câblodistribu-
teur.»

Gérard Tremblay a conclu
que le président du Groupe
Vidéotron, André Chagnon,
qui s'est embarqué pour l'Eu-
rope, hier matin, après la
conclusion de l'entente, vien-
dra à Chicoutimi à son retour;
il donnera alors une confé-
rence de presse.

«Il viendra expliquer les
projets futurs qu'il envisage
pour les abonnés de Télesag
et je vous assure qu'on n'y per-
dra rien.»

150e de Saint-Fulgence

Que la fête commence à... l'Anse-aux-foins



COMITE — Les membres du comité organi-
sateur du Carnaval de Saint-Fulgence, acti-

voité s'inscrivant dans le cadre des Fêtes du
150e de cette municipalité.

par Cathy Tremblay

SAINT-FULGENCE (CAT)
— C'est sous le thème «Hom-
mage à nos grandes familles»
que les habitants de l'Anse-
aux-foins fêteront, du 9 au 12
février, le carnaval 1839.

Un bon nombre de per-
sonnes ont assisté, hier soir, à
l'école Mont-Valin de Saint-
Fulgence, au lancement offi-
ciel du programme de ces fes-
tivités. Costumés à l'an-
cienne, les membres du
comité d'organisation, dont
Gilles Larouche assume la
présidence, ont accueilli cer-
tains invités d'honneur parmi
lesquels le président du Car-
naval-souvenir de Chicouti-
mi, Marcel Duchaine.

Pour représenter l'en-
semble des grandes familles
de Saint-Fulgence, les organi-
sateurs ont choisi le couple
Jean-Auguste Dallaire à titre
de «personnages-clefs». Plus-
ieurs familles, telles les Si-
mard, les Potvin et les Trem-
blay, ont d'ailleurs reçu un
certificat afin de souligner
leur large contribution au dé-
veloppement de leur munici-
palité.

«Ce n'est pas la première
fois qu'on organise un carna-
val à Saint-Fulgence. Même
si, depuis cinq ans, les ac-
tivités sont au ralenti, à chaque
année, depuis 1973, il y en

avait un», explique un
membre du comité organisa-
teur, Mme Magella Larouche.
Mais cette fois-ci, en raison du
150e anniversaire de la munici-
palité, le comité promet de
revenir à ses bonnes an-
ciennes habitudes et de faire
du carnaval 1839 l'un des plus
réussis.

Activités carnavalesques

Bingo paroissiale, messe à
l'ancienne, déjeuner des Che-
valiers de colomb... bien des
activités figurent au pro-
gramme de ce carnaval. Le
côté sportif ne sera pas né-
gligé, puisque qu'un impor-
tant tournoi de hockey
éponge, réunissant environ 16
équipes, se tiendra également
au cours de la fin de semaine.

C'est cependant durant la
journée de dimanche que
l'ensemble de la population
pourra également s'adonner
aux jeux d'hiver. Plusieurs
compétitions, dont la course
de «pattes attachées» et les
«batailles d'oreillers», se dé-
rouleront sur les glaces du Sa-
guenay, plus précisément au
village de la pêche blanche.

Les gens pourront bien sûr
se dégourdir les jambes,
comme le mentionne Mme La-
rouche: «Nous aurons quel-
ques soirées avec des musi-
ciens du bon vieux temps, lors
du bal d'époque organisé par

le Cercle de fermières, et la
soirée dansante 1839, en guise
de clôture des festivités.»



CONFERENCE D'ALMA — Près d'une qua-
rantaine d'intervenants socio-économiques
ont pris part à la Conférence d'Alma, hier,
dont le maire d'Alma, Nicol Tremblay, les
députés provincial et fédéral, Jacques Bras-
sard et Lucien Bouchard. La rencontre avait
pour objectif de définir les priorités du sec-

teur d'Alma, en matière de développement
social, économique et culturel, au cours des
prochaines années. Il semble que les projets à
caractère culturel (centre culturel et de
congrès) et touristique aient particulièrement
attiré l'attention.

(Photo Steeve Tremblay)

Autoroute 75: Québec répond au comité

Après deux mois d'un long silence, le comité intermunicipal de l'autoroute 75 a réuni les membres de la presse régionale, cette semaine, afin de leur faire part de l'intention du comité de mener une étude sur le véritable impact d'une autoroute entre la région et la ville de Québec. Sage décision des membres de ce comité co-présidé par le conseiller Raymond Gagnon de Jonquière et la conseillère chicoutimienne Marina Larouche.

Même avec un peu de retard, cette étude vise à rassurer tout le monde. Si elle en vient aux mêmes

conclusions que l'étude faite par les fonctionnaires du ministère des Transports, tant pis pour la région. Si, au contraire, on peut y déceler des arguments afin de convaincre le gouvernement québécois, la bataille ne sera pas perdue.

Mais cette décision, même si elle permet de justifier l'existence du «Comité de la 175», comme cer-

doute à nous garder sur le qui-vive pour une éventuelle manifestation de solidarité vis-à-vis nos instances gouvernementales. Mais, dans les faits, est-ce que cette timide approche peut faire avancer la cause qui, toute noble qu'elle soit, n'en demeure pas moins irréaliste dans un avenir rapproché.

Comme pour démontrer l'inutilité de cette démarche des membres du comité, nous recevions par la poste, dès le lendemain de la conférence d'information, la réponse du ministère des Transports. Dans une enveloppe oblitérée à la date de jeudi, l'attaché de presse Jean-François Normand, du bureau du ministre Marc-Yvan Côté, nous fait parvenir une copie des communiqués déjà confiés à la presse le 22 août dernier.

Sans aucune autre espèce d'explication, comme pour remettre à leur place les membres du comité et toute la population régionale, le délégué du ministère nous met sous les yeux les dépenses envisagées pour la route 175 au cours des cinq prochaines années. En quelque sorte, le ministre des Transports, responsable du développement régional, Marc-Yvan Côté, par l'intermédiaire de son attaché de presse, nous avise qu'il faudra se contenter du plan d'intervention déjà annoncé, lequel prévoit que \$30,7 millions doivent être investis pour l'aménagement de voies auxiliaires et la correction des courbes, au cours des cinq prochaines années. Il faudrait être bien naïf pour croire qu'un comité, tout intermunicipal soit-il, puisse en arriver à renverser les plans du gouvernement à court terme. Mais il nous faut tout de même être derrière ce comité afin de l'appuyer dans un plan d'intervention qui vise des résultats à longue échéance. A force de ramasser des miettes pour l'amélioration de la route 175, on se rapproche de plus en plus du but ultime: l'autoroute à quatre voies.

Bloc-notes

L'usine Alcan coiffera la reprise

Le dynamisme que manifeste le milieu almatois, depuis quelques mois, est de nature à susciter l'optimisme. Une étape importante était franchie hier, alors que se tenait la Conférence d'Alma, l'aboutissement d'une démarche économique de plusieurs mois. Par ailleurs, l'annonce de la construction, à Alma, de l'usine Alcan, génère un dynamisme déjà perceptible.

Directeur général du Conseil économique d'Alma et de Lac-St-Jean Est, Roger Pilote en parle comme ayant déjà un "impact assez significatif: un impact de motivation."

Paul-Emile Thériault



Les résultats de l'exercice de concertation qu'est la Conférence d'Alma, et tout ce qui en découlera, ne manqueront sûrement pas de se faire sentir, au cours des mois et des années à venir, avant que la construction de la nouvelle usine d'Alcan, puis sa mise en opération, ne coiffe cette reprise économique.

La mise sur pied d'une structure économique planifiée, fruit d'une concertation de nombreux intervenants, peut constituer la bougie d'allumage de la remontée attendue depuis la perte de vitalité engendrée, à l'époque, par ce qui est convenu d'appeler la «crise de l'entraide».

L'annonce de l'implantation, en sol almatois, d'une usine de remplacement de la compagnie Alcan, signifie plus que les conséquences économiques de l'assurance du maintien d'emplois existants et les sommes générées par la construction. La municipalité profitera d'une importante injection de revenus du fait des taxes additionnelles qu'elle en percevra, une fois l'usine en opération, vraisemblablement au milieu des années 90. Puisqu'on ignore encore les dimensions exactes de l'usine, il est difficile de déterminer précisément de combien d'argent additionnel Alma disposera alors.

L'évaluation municipale imposable devrait osciller entre \$200 et \$300 millions, avance le maire Nicol Tremblay. Certains avancent l'hypothèse d'une hausse d'au moins \$175 millions, ce que d'autres jugent trop élevé. La référence à l'usine Grande-Baie peut être utilisée comme base, mais elle comprend un centre de cuisson des anodes et le nouveau centre de coulée; il n'y aura pas, à Isle-Maligne, de centre de cuisson des anodes.

L'évaluation foncière des installations actuelles dépasse \$41,606,900 et l'évaluation locative est de \$5,939,780. Toutes deux rapportent \$1,374,558, soit \$859,817 en taxes foncières et \$514,741 en taxes à valeur locative, selon des chiffres fournis par le trésorier de la municipalité.

Les nouveaux aménagements d'Alcan à Alma auront un impact important: la municipalité pourrait théoriquement retirer plus de \$4 millions additionnels (valeur d'aujourd'hui), voire près de \$5 millions au total en taxes additionnelles, quand l'usine sera en opération.

Plutôt que d'augmenter d'autant son budget, elle pourrait alors diminuer son taux de taxe afin d'en faire profiter les contribuables, une décision que devra alors prendre le conseil en place.

La municipalité devra cependant d'abord faire face à des dépenses d'infrastructures et autres, sans compter des dossiers comme, probablement, le réseau d'aqueduc.

L'évaluation municipale totale est de \$502 millions, ce qui fait que la hausse d'évaluation serait de près du tiers. Mais la question ne se posera vraisemblablement pas avant 1995 ou 1996.

Richard Banford

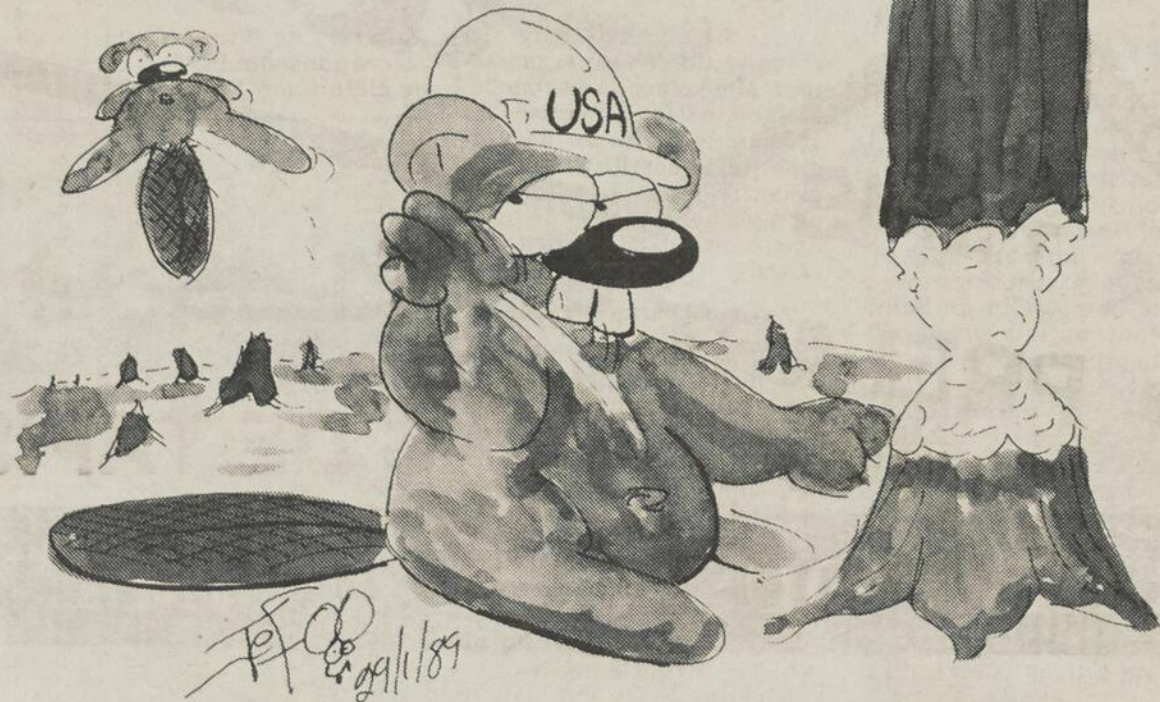


tains l'ont baptisé, n'en demeure pas moins théorique. Bien plus, la rencontre de presse de jeudi dernier laisse planer le doute sur le sérieux de l'entreprise.

D'abord, même si les députés fédéraux étaient présents, les membres du comité n'ont pu obtenir de confirmation quant à une subvention de \$100,000 devant servir à couvrir le coût de cette étude. D'autre part, nos représentants politiques, ceux qui sont les plus près du ministère concerné, n'ont pas été invités, sous prétexte qu'ils sont dans l'opposition. Avec la meilleure volonté du monde, les députés fédéraux ne peuvent guère aider à l'avancement des dossiers conjoints sans l'accord des représentants de l'autre palier de gouvernement. On en a des exemples tout frais avec l'entente fédérale-provinciale pour l'implantation d'un parc marin au Saguenay et la lente et pénible réalisation de l'autoroute 70.

A quoi rime alors une telle rencontre? Sans

LA VENTE DE CONSOL...



progrès-dimanche

1051, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI, QUEBEC — G7H 5C1

Tél.: 418-545-4474

Edite et imprime par Imprimerie Le Progrès du Saguenay Division groupe UNIMEDIA INC.

Tous droits d'auteur réservés sur la production des annonces ou des nouvelles de notre journal. Enregistrement à Ottawa sous le registre no 70. Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec. Courrier de deuxième classe. Enregistrement no 0809

Prés. dir.-général-éditeur:

Contrôleur:

Directeur de la rédaction:

Directeur de l'information:

Responsable de la section des arts et de la famille:

Responsable des sports:

Directeur des ventes:

Publicité nationale:

Directeur du tirage:

Directeur de la distribution:

Gaston Vachon

Jacques Larouche

Bertrand Genest

Richard Banford

Denise Pelletier

Normand Boivin

Patrick Bourbeau

Jean McGowan

Tél.: 514-735-5191

Jean-Louis Lavoie

Jean Bélard

HEBDOS

WEEKLIES

LES HEBDOS RÉGIONAUX

ASSOCIATION DES ÉDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

51,708

COPIES VENDUES

AUDITION 4e TRIMESTRE

Télécopieur (FAX) — Tél.: 545-9854

PRIX DES ABONNEMENTS:

Région Saguenay-Lac-Saint-Jean

6 mois: \$25.00 — 1 an: \$50.00

Autres endroits au Canada:

Pays étrangers:

6 mois: \$30.00 — 1 an: \$60.00

6 mois: \$48.00 — 1 an: \$95.00

Chez Tapis Métro

on voit
LA DIFFERENCE

TAPIS-MétroPlus

SOULDE

D'ENTREPÔT!

10% à 50%
de rabais

• TAPIS

• PRELART

• TUILES

• STORES
HORIZONTALS VERTICAUX

• COUPONS DE TAPIS ET PRELART

CHEZ-NOUS, ON N'COMMANDE PAS, ON L'A!

TAPIS MétroPlus

961, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI 545-3763



PLAN MISE DE COTE

«Le glissement des saisons»

Les soldes bousculent les consommateurs

CHICOUTIMI (CAT) — Acheter un habit de neige pour enfant ne cause aucun problème, surtout dans les centres commerciaux d'aujourd'hui, bondés de biens de consommation. Seulement, la chose devient plus difficile vers la fin du mois de février, la marchandise d'hiver ayant déjà fait place à celle d'été, et ce, même si le froid fait toujours des siennes à l'extérieur.

Durant cette période de l'année, les consommateurs font face à une multitude de ventes. Fin de saison, liquidations, ventes après les fêtes, bref toutes les raisons sont bonnes pour en expliquer leur tenue. Déjà, les magasins présentent la marchandise printemps-été, et très bientôt, plus aucune trace de cet hiver rigoureux ne restera dans les centres commerciaux.

Ce phénomène, l'Association des consommateurs du Québec (ACQ), l'a baptisé le «glissement des saisons», un



glissement qui semble, parfois, bousculer un peu trop les consommateurs. L'ACQ a conclu, après avoir réalisé un sondage auprès de ses membres et des commerçants il y a quelques années, que le calendrier commercial ne correspond pas dans l'ensemble à celui des besoins des consommateurs.

Alors que les gens désirent se procurer des vêtements et des articles d'été seulement

au début de mars, déjà au mois de décembre, les commerçants étalent ce genre de marchandise à leurs yeux. Peut-être bien que ce phénomène occasionne moins de conséquences lorsqu'il s'agit de devancer la saison printemps-été, puisque les consommateurs en profitent pour rêver au chaud soleil et aux plaisirs qu'il procure. Mais en plein mois de juillet, apercevoir des manteaux de fourrure dans les vitrines des magasins a de quoi faire

tout l'effet contraire.

L'ACQ a effectué en 1986 maintes pressions auprès du Conseil québécois du commerce de détail afin qu'il intervienne dans ce dossier. La situation ne semble toutefois pas changée depuis ce temps, c'est du moins ce qu'a mentionné le président du conseil, Gaston Laflamme, lors d'une conversation téléphonique.

«Même si le dossier ne représente pas une priorité de l'ACQ pour l'année 1989, indique quant à elle la direc-

trice générale de l'association, Marie-Andrée Amiot, nous maintenons toujours notre position.» Selon l'ACQ, les consommateurs doivent retarder le plus possible leurs achats de façon à les rapprocher de la saison d'utilisation des produits. L'organisme conseille également aux gens d'exprimer ouvertement leur insatisfaction au personnel des commerces lorsqu'ils n'arrivent pas à trouver les marchandises dont ils ont besoin.

Selon Léonard Fortin

La concurrence provoque tout ça

JONQUIERE (CAT) — Le système concurrentiel représente la cause principale du «glissement des saisons» et des nombreuses ventes dans les centres commerciaux. C'est du moins l'explication du directeur régional de l'Office de la protection du consommateur (OPC), Léonard Fortin.

«Un magasin qui voit son concurrent sortir sa marchandise d'été au mois de janvier, sera inévitablement forcé de faire de même pour répondre à celui-ci», explique-t-il. La concurrence est de même la responsable des ventes qui se font de plus en plus nombreuses tout au long de l'année.

«Il y a plus de vingt ans, on pouvait compter peut-être deux ventes par année tout au plus, alors qu'aujourd'hui il y en a pendant 12 mois», précise M. Fortin. Les commerçants ont en effet réalisé qu'il demeure plus profitable de vendre leurs produits en grande quantité et à plus faible prix plutôt que le contraire.

Les gens en viennent toutefois à s'interroger sur ces fréquents soldes: est-ce réellement la «vraie» vente ou sim-



DROITS — Léonard Fortin de l'OPC souligne que même si un article est acheté à rabais, le consommateur conserve tous ses droits en ce qui concerne le service à la clientèle.

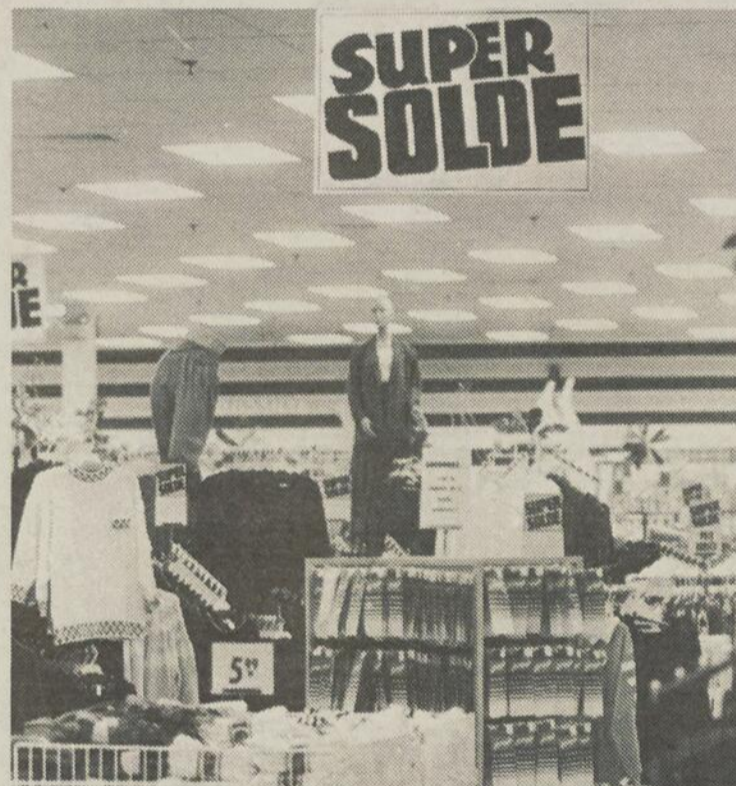
plement une pré-vente? Le directeur de l'OPC croit, quant à lui, que les consommateurs en sortent gagnants. «De façon générale, une personne qui sait magasiner et attendre le moment propice pour acheter devrait être avantagée.»

Mais voilà, ce ne sont pas tous les consommateurs qui font preuve de vigilance. La publicité omniprésente et l'accès facile au crédit en in-

citent plus d'un à acheter sans attendre. Beaucoup de gens se retrouvent mal pris en raison de leur impatience.

L'OPC reçoit d'ailleurs en moyenne 2 000 appels par mois concernant des plaintes ou demandes d'information pour une population de 300 000 habitants. Une amélioration est cependant enregistrée aux dires de M. Fortin. «25 à 30 pour cent des gens nous appellent avant d'acheter pour s'informer de la qualité du produit ou autres.»

Aucune loi ni règlement ne peuvent limiter les ventes des commerçants et défendre l'étalage précoce des marchandises de la prochaine saison. «Il s'agit de la libre entreprise et il n'y a rien à faire contre ça», précise le directeur. Toutefois, les gens conservent toujours leurs droits grâce à la loi sur la protection du consommateur. Ainsi, même si un produit est acheté à rabais, le consommateur a droit au service à la clientèle. «Il ne doit pas oublier cependant qu'une facture est un contrat qui le lie avec le commerçant», insiste M. Fortin.



SOLDES — Les soldes sont nombreux en cette période de l'année, et très bientôt la marchandise printemps-été envahira les espaces des magasins.

Consultation publique régionale

Hydro-Québec investira neuf millions

par Guy Fournier

SAINT-FÉLICIEN (GF) — La compagnie Hydro-Québec investira \$9 millions dans une consultation publique régionale, qui précède le projet de harnachement de la rivière ashuapmushuan, un projet qui devrait coûter plus d'un milliard de dollars.

En conférence d'information à Saint-Félicien, la semaine dernière, une batterie de représentants de l'Hydro, dont le directeur général section La-Saint-Jean, M. Vic Doucet, le permanent du bureau temporaire de Saint-Félicien, M. Claude Maltais, la responsable du volet environnemental à l'Hydro dans la région, madame Johanne Lalumière, M. Gaston Bolduc,

et plusieurs autres, ont exposé aux membres de la presse et à quelques invités, le processus visant la réalisation d'ici une dizaine d'années, de deux centrales hydroélectriques d'une capacité de 550 mégawatts chacune, au kilomètre 71 et 113 de la route de l'ashuapmushuan.

Dans son approche, et selon les informations transmises lors de cette première grande séance d'information sur le projet, l'Hydro souligne clairement sa volonté de «vendre le projet» aux régionaux, plutôt que de l'imposer.

Dans cette optique, l'Hydro tiendra une centaine de rencontres avec des représentants de toute la popula-



Dans l'ordre habituel: Vic Doucet, Raymond Godbout, Johanne Lalumière, Gaston Bolduc et Paul Aubé.

(Photo Steve Tremblay)

tion au cours de la prochaine année, et c'est à la lumière des résultats de ces rencontres, que la société d'Etat

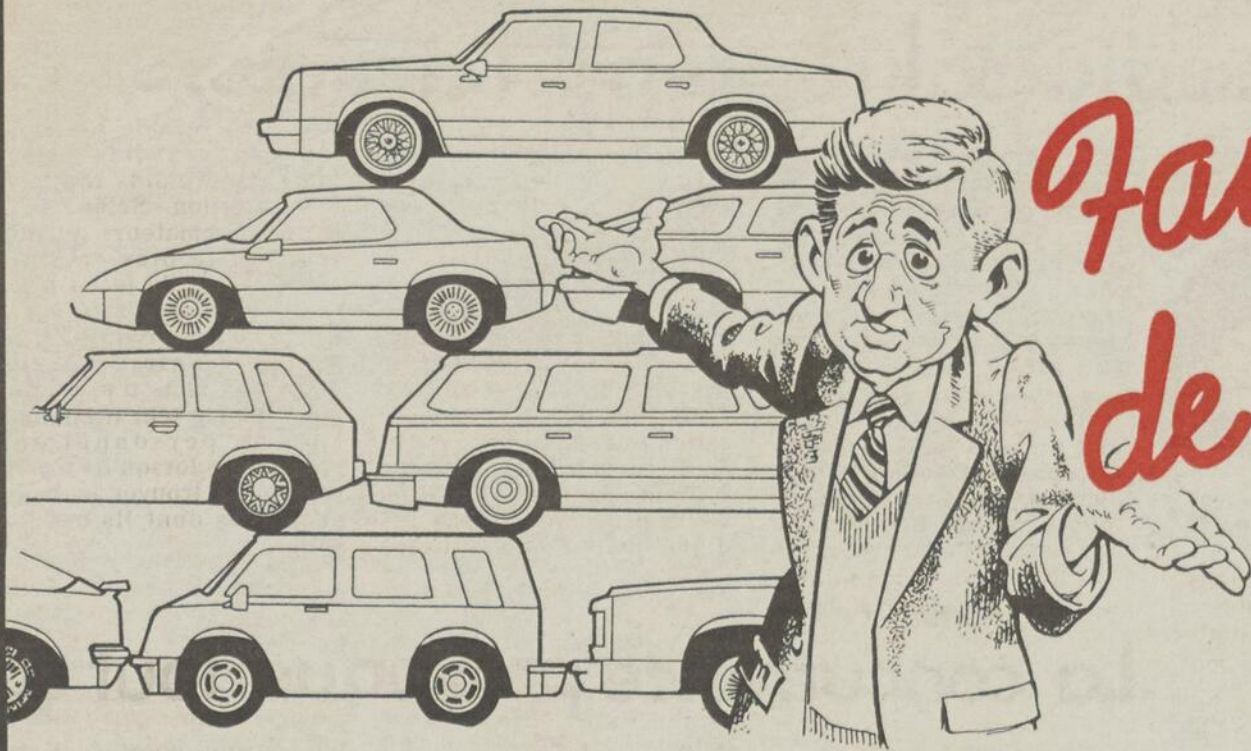
prendra une décision finale dans le suivi du projet.

Si la phase de consultation s'avère positive, l'Hydro pré-

cisera par la suite, les détails techniques de la construction, avant de s'engager plus à fond dans le projet.

Bien entendu, les officiers de l'Hydro s'attendent à une contestation des environnementalistes dans le dossier, mais la consultation aidant, on espère quand même recevoir l'approbation de la population dans son ensemble.

La société d'Etat délègue une personne-ressource pour discuter avec les populations autochtones, touchées directement par ce projet de création de deux vastes bassins, dans un territoire reconnu jusqu'ici comme le joyau du bassin hydrographique de tout le territoire du Lac-Saint-Jean.



*Faut faire
de la place!*

Chez-nous que vous
achetiez une voiture de
\$2,000 ou de \$20,000,
soyez assuré d'un service
impeccable et empressé

Nos voitures sont entièrement vérifiées et reconditionnées.

Pour des voitures usagées, vous pouvez vous y fier.

#4207B
**BUICK REGAL LIMITED
1988**

2 portes, 6 cylindres, automatique, couleur bleue, voiture impeccable.

#3970A
**DODGE SHADOW
1987**

4 portes, automatique, couleur bourgogne, balance de garantie.

#4292C
**HYUNDAI PONY GS
1987**

4 cylindres, manuelle, couleur gris, bien équipé, seulement 38,052 km.

#4319A
**CHRYSLER LE BARON
1987**

Automatique, couleur bleue, comme neuve, seulement 11,000 km.

#4236A
**MUSTANG
1986**

4 cylindres, manuelle, couleur bleue, très belle voiture sport, 39,300 km.

#4534A
**OLDSMOBILE REGENCY
1986**

Équipement complet, couleur rouge.

#3990B
**MAZDA 626
1985**

4 cylindres, manuelle, 4 portes, couleur bleue, très bien entretenue, tout équipée.

#4330A
**NISSAN MAXIMA
1985**

6 cylindres, automatique, couleur bleue, équipement des plus complets.

#3965A
**CHEVETTE
1985**

Automatique, couleur or, 46,400 km, comme neuve.

#4464A
**HONDA PRELUDE
1985**

Couleur rouge, parfaite condition.

#4500A
**OLDSMOBILE CIERA
1985**

4 portes, 6 cylindres, automatique, couleur verte, seulement 43,000 km.

#4027A
**HONDA ACCORD LX
1984**

Couleur grise.

#3788A
**CHEVROLET CAVALIER
FAMILIALE 1983**

4 cylindres, automatique, couleur grise, belle voiture.

#4191B
**CAMARO
1983**

6 cylindres, automatique, couleur rouge, toit en T.

#4086B
**JEEP YJ
1988**

6 cylindres, manuelle, toit rigide, couleur rouge, 4,000 km seulement. A voir.

#4087C
**PICK-UP MAZDA
1986**

4 cylindres, manuelle, couleur bleu, anneau de protection, roues mags, etc.

**Voyez notre
équipe de
professionnel**



André Renaud
Dir. des ventes



Richard
Turbide



Yvan
Roy



Roland
Savard



Bernard
Fillion



André
Boullianne



Lévis
Gravel



Michéline
Lespérance

542-4563

542-4563

ARNOLD
CHEVROLET OLDSMOBILE INC.
JONQUIERE

Le comité intermunicipal reprend l'action

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP)— Le comité intermunicipal pour le réaménagement du boulevard Talbot, (route 175), à quatre voies divisées Saguenay-Québec, a repris l'action, cette semaine, et entend faire réaliser par une firme d'experts, une étude d'opportunité.

Sous la présidence conjointe des conseillers Raymond Gagnon, de Jonquière et Marina Larouche, de Chicoutimi, le comité intermunicipal, qui regroupait jusqu'ici les villes de Jonquière et de Chicoutimi, vient d'ajouter la municipalité de Laterrière.

En conférence de presse, Marina Larouche a dit que le comité est sur sa relance, avec cette fois, en plus, la présence des députés fédéraux du Saguenay, Jean-Pierre Blackburn, de Jonquière et André Harvey, de Chicoutimi.

Pour entreprendre l'étude d'opportunité, le comité a demandé l'aide des gouvernements du Québec et d'Ottawa pour qu'ils se partagent la facture des coûts, de l'ordre de \$100,000.

Le ministère des Transports du Québec, pour sa part, n'a pas retenu la demande de participation à une étude d'opportunité économique



DES MEMBRES— Claudine Bouchard-Hudon, (Chicoutimi); Germaine Bolduc, (Jonquière); René Girard, (Chicoutimi); Marina Larouche, (Chicoutimi) et Raymond Gagnon, (Jonquière), sont parmi les membres actifs siégeant sur le Comité conjoint, dans le but de doter la région d'une autoroute à quatre voies, reliant Saguenay et Québec.

pour la réalisation de cette route.

Dans une lettre, en date du 19 janvier, le directeur régional, Alain Vallières, rappelle qu'une telle étude devient prématurée, «si l'on tient compte du plan quinquennal d'intervention de \$36.5 millions annoncé récemment, ainsi que du projet de prolongement de l'autoroute 73, sur une longueur de 9.4 kilomètres, dont le coût sera de l'ordre de \$20 millions».

Les députés André Harvey et Jean-Pierre Blackburn, par

ailleurs, entendent piloter ce dossier dans le but de décrocher une subvention de l'ordre de \$100,000, qui permettrait de réaliser l'étude d'opportunité.

«Dans le cadre du programme de développement régional, a dit le député de Chicoutimi, nous devrions avoir une réponse favorable».

Jean-Pierre Blackburn va dans le même sens et dit qu'avec son collègue de Chicoutimi, il mettra tout en oeuvre pour que cette somme d'argent soit disponible.

L'étude d'opportunité

Le co-président du comité conjoint, Raymond Gagnon, a rappelé que le comité a été formé en mai 1988 et que depuis lors, son action s'est bornée à des interventions émanant des conseils municipaux, des députés et autres organismes.

De même, des réunions de travail et de concertation ont porté sur de nombreux points dont la définition du travail à réaliser sur l'échéancier, l'établissement de divers plans tels, d'action, de stratégies, et autres.

«L'ensemble des discussions et des résultats des réunions de travail du comité ont conduit, entre autres, à la volonté de faire réaliser par un

groupe d'experts, une étude d'opportunité. A cet égard, nous désirons connaître l'impact, dans le sens large, d'une autoroute dans le Parc des Laurnetides, et ce, afin de maintenir, consolider et accroître le développement économique de la région».

Selon le député André Harvey, cette étude d'opportunité est une préliminaire qui sera suivie d'une étude de faisabilité.

«Ce sont des étapes nécessaires à franchir, a-t-il dit. Quand nous aurons tous les arguments en main, il nous sera plus facile de faire nos présentations».

Quant à l'étude d'opportunité, on présume qu'il faudra un laps de quatre à six mois pour qu'elle soit disponible.

Commission scolaire de Normandin

Les élèves du secondaire se rendent à Dolbeau

par Guy Fournier

NORMANDIN- (GF) - Au moins 61 élèves du territoire de la Commission scolaire de Normandin fréquentent des écoles secondaires de la CS de Dolbeau, et il faudra attendre encore quelque mois avant qu'une décision ministérielle ne vienne régler cette situation.

Le ministre de l'Éducation, M. Claude Ryan, qui était de passage dans la région en fin de semaine dernière, s'est donné un tel délai avant de statuer sur cette question qui remonte à l'émission d'un décret voté en 1955.

Le directeur de la CS de Normandin, M. Gérard Bélanger, interrogé par le représentant de Progrès-Dimanche, affirme que 52 élèves du secondaire, du territoire de la CS de Normandin, principalement du rang Lamontagne dans la paroisse d'Albanel, ont reçu l'autorisation de terminer leurs études dans les écoles secondaires de Dolbeau, étant donné qu'ils les ont démarrées dans ce secteur. Par ailleurs, au début de la présente année scolaire, neuf élèves qui commençaient leurs études secondaires, et qui résident dans le rang Lamontagne, ont aussi opté pour les écoles secondaires de la CS de Dolbeau, ce qui fait 61 étudiants(tes) en tout.

Selon les propos du directeur Bélanger, les étudiants(tes) qui terminent leurs études primaires cette

année, et qui résident dans le territoire de la CS de Normandin, devraient commencer leurs études secondaires dans les écoles de cette CS de Normandin en septembre prochain, ce qui règlera, espère le directeur général, la question, pour l'avenir.

Un autre litige de territoire touche une cinquantaine d'autres élèves du secondaire, des résidents du rang "B", qui sépare le village d'Albanel et la ville de Dolbeau. Ces étudiants(tes), qui sont beaucoup plus proches de Dolbeau que de Normandin, par coutume semble-t-il, fréquentent aussi des écoles secondaires qui sont dans le secteur scolaire voisin. Toutefois, le directeur général Bélanger croit que toute cette question se règlera à l'amiable et dans le bon sens, à mesure que le temps passera, c'est-à-dire avec les ans.

A moins bien entendu, que le ministère de l'Éducation du Québec, ne décide de trancher dans le gras une fois pour toutes, et exige que la situation soit clarifiée en vertu des vraies limites territoriales des deux commissions scolaires concernées.

Les conséquences de cette situation agissent directement sur les budgets des deux CS, dont celle de Normandin, qui se voit privée de sommes importantes, faute d'enregistrement de tous les étudiants(tes) qui habitent dans son territoire, mais dont quelques douzaines fréquentent les écoles du voisin...

Parti conservateur du Québec

Les députés appuient le projet

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI (GP)— Le caucus du Parti conservateur du Québec appuie entièrement le projet d'autoroute à quatre voies séparant Québec du Saguenay, tout en recomman-

dant que le gouvernement accélère la finalisation de l'autoroute Alma-La Baie, par le ministère des Transports.

Cette proposition, no 10, a été approuvée à l'unanimité, lors d'une réunion du caucus,

il y a quelques mois, et le député André Harvey l'a ressortie des filières, jeudi, à l'issue de la conférence de presse du Comité conjoint pour la construction d'une autoroute à quatre voies reliant Chicoutimi à Québec, à laquelle assistaient les maires Gilles Marceau et Ulric Blackburn, et plusieurs intervenants dans le dossier.

Cette résolution, notamment, rappelle que le gouvernement fédéral a déjà annoncé sa participation au financement du parachèvement de l'autoroute Alma-La Baie.

«Il est demandé aux deux paliers de gouvernement d'accélérer la mise en oeuvre de ce projet, dit la résolution. Il est également demandé au gouvernement fédéral de participer, avec le gouvernement du Québec, à une étude de faisabilité d'une autoroute entre Québec et le Saguenay, et d'évaluer les impacts économiques d'une telle voie de communication sur le développement économique de la région».



INTERVENANTS INTERESSES— Les députés André Harvey et Jean-Pierre Blackburn, de même que le maire de Jonquière, Gilles Marceau, étaient des personnalités intéressées par les propos tenus, lors de la conférence de presse du Comité conjoint pour une autoroute à quatre voies reliant Saguenay-Québec.

Pour tout savoir sur l'immeuble
Pour acheter ou pour vendre: Le cahier MA

progrès-dimanche

en collaboration avec
Chambre d'immeuble
Saguenay-Lac St-Jean

MAISON



Quand on pense aux investissements en REER, tout se résume en un mot: les résultats.

Pour votre REER, les possibilités de placement sont innombrables.

Pour une raison ou pour une autre chacun de ces placements s'affiche comme étant le meilleur.

Mais ces prétentions doivent toutes s'effacer s'il y manque un facteur important: le rendement historique.

Pour vous convaincre des avantages du Groupe de fonds Industriel, nous pourrions parler de bon nombre de nos qualités... comme le fait que nous gérons plus de 7 milliards de \$ au nom de plus de 600 000 investisseurs canadiens... que nous recherchons la croissance, sans jamais sacrifier la régularité... et que nos prévisions des mouvements du marché ont toujours été excellentes.

Mais en définitive, il n'y a que les chiffres qui comptent. C'est pour cela que nous vous encourageons à prendre votre décision de REER après avoir comparé les résultats.

Pour vous faciliter cette comparaison, nous vous présentons ici les nôtres:



Claude Gagnon
B.A.A. ADM.A.
Directeur régional



Réal Tremblay
Représentant



Claude Desbiens
Représentant



Germaine Masse St-Hilaire
Représentante



André Gauthier
Représentant



Raymond-Gilles Tremblay
Représentant



Roland Sénéchal
Représentant



Réal Saintonge
Conseiller
Polyclinique financière

LES RÉSULTATS

FONDS	1 AN	3 ANS	5 ANS	10 ANS	15 ANS	20 ANS	DEPUIS SES DÉBUTS
Fonds Avenir Industriel	—	—	—	—	—	—	5,8%
Fonds d'actions Industriel	9,5%	9,6%	9,4%	14,0%	15,2%	—	15,0%
Fonds de croissance Industriel	20,5%	11,2%	13,0%	16,7%	17,1%	16,2%	17,0%
Fonds de dividendes Industriel	20,2%	11,5%	14,2%	14,8%	—	—	15,5%
Fonds de retraite Industriel	19,2%	10,5%	12,6%	13,5%	15,0%	—	15,9%
Fonds de revenu Industriel	13,2%	12,2%	14,9%	11,5%	—	—	11,0%
Fonds Horizon Industriel	19,0%	—	—	—	—	—	8,9%
Fonds d'actions Mackenzie	20,6%	10,7%	13,0%	—	—	—	13,6%
Fonds d'hypothèques et de revenu Mackenzie	14,0%	12,1%	14,4%	—	—	—	15,8%

N'hésitez pas à appeler un de nos représentants pour avoir de plus amples informations sur ces placements exceptionnels admissibles au Reer.

Le Groupe de fonds Industriel

Nous regardons des deux côtés. Pour gérer la croissance et le revenu de votre REER.



COURTIER AUTORISÉ

SERVICES FINANCIERS
CAPITAL

345, des Saguenéens,
bureau 206, Chicoutimi, G7H 6K9
418-696-0199

ALMA: 418-668-4488
ROBERVAL: 418-275-4937

Tous les chiffres correspondent au rendement annuel moyen composé jusqu'au 1er décembre 1988, dividendes réinvestis et frais de vente non compris. Les offres ne sont faites que par prospectus, dans lesquels se trouvent tous les détails sur les frais et honoraires. Veuillez les lire attentivement et les garder en référence. Le rendement passé ne garantit aucunement les résultats à venir.

LA VENTE DU MILLION

*se termine
sprint final*

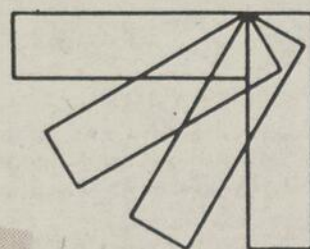
promotion

DE SALON

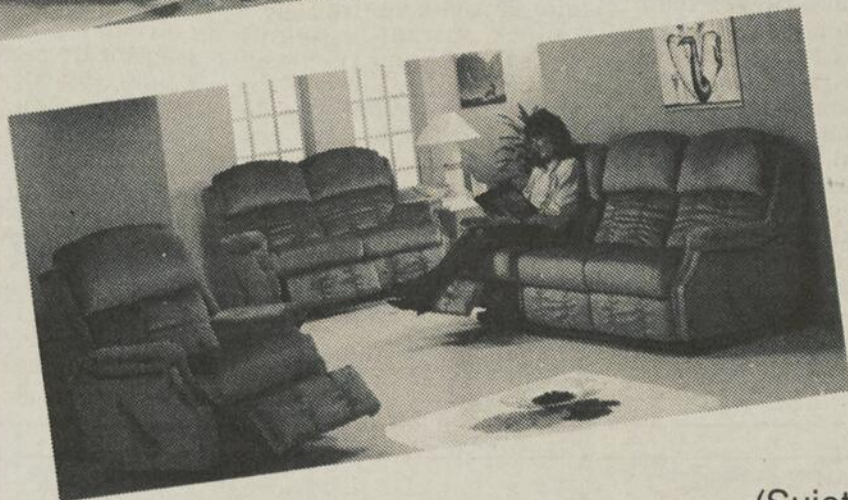
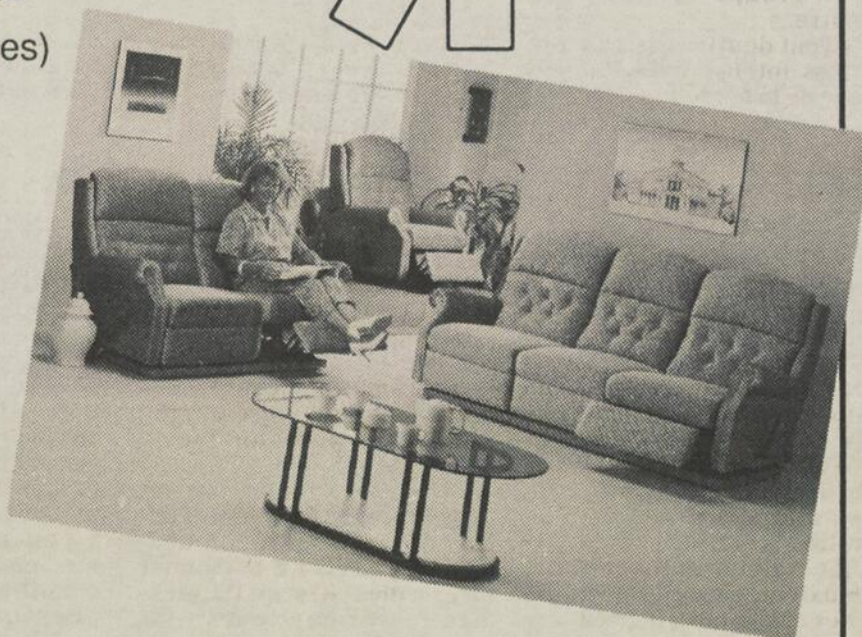
**Berçante inclinable
avec levier et sofa**

(3 places)

el ran



Les
maîtres
du meuble
relax-action



Pour les 2 morceaux

Prix
à partir
de

\$1249⁰⁰

(Sujet à disponibilité)

30% à 50%

**sur échantillons
de plancher**

Mobilier de cuisine, de salon
et de chambre

Causeuse \$269.

A partir de:

Mobilier de chambre \$569.

A partir de:

Etagère 4 morceaux

Spécial:

\$359.

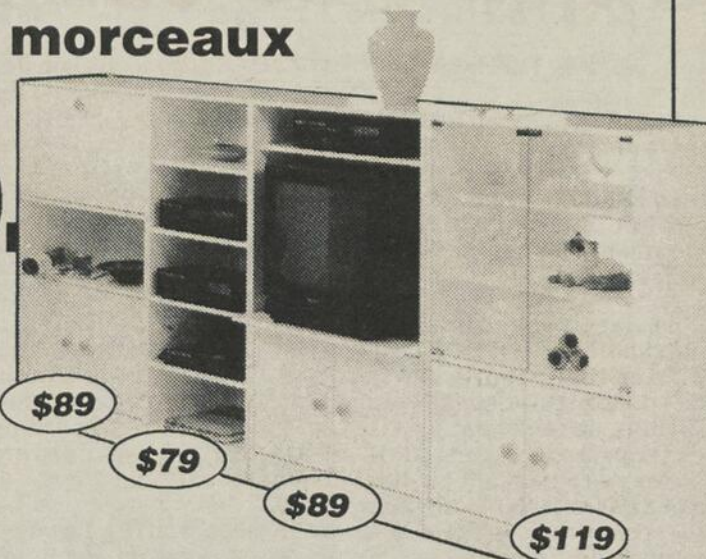
522= \$ 89.

501= \$ 79.

532= \$ 89.

512= \$119.

\$376.



**Mobilier
Jeannois**

1710, AVENUE DU PONT SUD,
ALMA 668-2359

**POLITIQUE DE
PROTECTION
DE PRIX**

**PROTECTION
ADDITIONNELLE
DE 30 JOURS**

Si vous achetez un article chez Mobilier Jeannois et que ce même article est annoncé ailleurs à un prix inférieur, dans un délai de 30 jours suivant votre achat, nous vous rembourserons la différence.

Présentez-vous à notre magasin avec votre facture et comme pièce justificative, l'annonce du concurrent.

Personnes endeuillées par suicide

Mise sur pied d'un programme de soutien

par Cathy Tremblay

CHICOUTIMI (CAT) — Un programme de soutien aux personnes endeuillées par suicide sera très prochainement offert par le Centre de prévention du suicide de la région 02 (CPS).

Déjà, depuis maintenant un an, les professionnels du CPS rencontrent individuellement des personnes dont un être cher s'est enlevé la vie volontairement. Mais dès le mois prochain, ces gens pourront prendre contact avec d'autres personnes vivant la même situation qu'eux par l'intermédiaire d'un groupe formé par le centre.

«Tout deuil occasionne un stress intense dans l'entourage de la personne décédée,



PROGRAMME — France Mimeault (gauche) et Eric Villeneuve annoncent qu'un programme de soutien aux personnes endeuillées par suicide sera prochainement offert par le Centre de prévention du suicide.

mais un deuil par suicide reste toujours plus cruel, plus touchant et plus

complexe pour les proches», explique le responsable du secteur clinique et psycholo-

gue du CPS, M. France Mimeault.

C'est particulièrement l'imprévisibilité du suicide qui cause le désarroi chez les endeuillés. Le choc devient alors plus grand et souvent ces gens éprouvent un sentiment de culpabilité et deviennent honteux de ne pas avoir su poser le geste nécessaire afin d'éviter le drame.

«De plus, souvent les personnes touchées ne peuvent trouver de soutien ni auprès de leur amis ni auprès de leur famille puisque le suicide demeure un sujet tabou affectant ainsi la communication», ajoute le psychologue.

Le danger réside dans le fait que ces gens peuvent eux aussi considérer le suicide

comme une solution pour mettre un terme à leur souffrance. Selon M. Mimeault, certaines études prouvent d'ailleurs qu'il s'agit d'un important groupe de personnes à risques suicidaires.

Programme de soutien en deux volets

Le nouveau programme de soutien aux personnes endeuillées par suicide comporte deux volets. D'abord, une rencontre, soit individuelle ou familiale, est prévue avec un intervenant du CPS. «Ce premier contact leur permettra d'exprimer leurs émotions et ensuite de déterminer s'ils ont vraiment besoin de participer au groupe de soutien», explique le psychologue.

Le deuxième volet consiste à des rencontres de groupes, formés de six à huit endeuillés et de deux animateurs. Les réunions sont au nombre de huit en raison de une à toutes les deux semaines. A chaque rencontre, un thème sera déterminé afin de suivre le cheminement progressif du deuil. Dans le but d'assurer un suivi et d'aider les personnes à surmonter certaines dates significatives (fête de la personne décédée ou date du suicide), deux autres réunions à quatre mois d'intervalle chacune auront lieu.

«Un des objectifs de notre programme est d'offrir aux endeuillés la possibilité d'enrichir leur réseau social, c'est-à-dire de développer certaines affinités avec d'autres gens vivant la même peine», précise M. Mimeault.

Intervention dans le milieu scolaire

CHICOUTIMI (CAT) — Environ 50 suicides ont eu lieu au Saguenay-Lac-Saint-Jean en 1988, dont un fort pourcentage ont été commis par des jeunes âgés entre 15 et 20 ans. Le Centre de prévention du suicide de la région 02 (CPS) tentera donc, au cours de la présente année, d'intervenir davantage dans le milieu scolaire.

Le suicide représente la deuxième cause de mortalité chez ces jeunes, la première étant les accidents de la route. Afin de pouvoir rejoindre directement ce groupe d'âge, le CPS vise une sensibilisation dans les polyvalentes de la région, surtout au niveau des secondaires

quatre et cinq.

Les professionnels du CPS établiront un programme spécifique de prévention du suicide et en transmettront le contenu aux conseillers pédagogiques, enseignants ou autres personnes ressources.

«Nous ne voulons pas intervenir nous-mêmes auprès des jeunes, mais plutôt donner des outils au personnel des écoles afin qu'ils puissent informer leurs étudiants», explique le responsable administratif du CPS, Eric Villeneuve. Ce dernier ajoute que le programme pourrait être intégré à l'intérieur d'un cours tel que celui de l'enseignement moral ou

de développement personnel, assurant ainsi sa permanence.

Les peines d'amour

Par ailleurs, sur les 150 à 160 appels téléphoniques reçus par mois au CPS, une très grande partie sont reliés à une déception amoureuse.

Depuis son entrée en service, en août 1986, le centre a compilé certaines statistiques qui permettent de conclure que l'âge moyen des personnes en crise est de 32 ans. En ce qui concerne l'état civil, 46 pour cent sont célibataires alors que 28 pour cent sont mariés ou en union de fait. Les séparés ou

divorcés représentent 22,9 pour cent et seulement 2,7 pour cent sont veufs ou veuves.

Le CPS a également retenu que 29 pour cent des personnes retirent un salaire alors que 26 pour cent bénéficient de l'assistance sociale et 25 pour cent sont dépendants comme les étudiants ou travailleuses au foyer. «Mais ce qui frappe davantage, c'est que près de 50 pour cent des gens qui nous appellent ont déjà posé un geste suicidaire, ce qui confirme que nous rejoignons une clientèle à gros risques», souligne M. Villeneuve.

Maladies du coeur

Objectif de \$22,000 dans Lac-Saint-Jean Est

par P-E Thériault

ALMA (PET) — La prochaine campagne de levée de fonds de la section Lac-Saint-Jean Est de la Fondation du Québec des maladies du coeur, aura pour objectif d'accumuler \$22,000.

De façon plus intensive, elle se déroulera du 5 au 12 février. La majeure partie des dons proviennent des individus, la sollicitation des entreprises et gens d'affaires ne rapportant au plus, que \$1000 à \$1500, soulignent les responsables. Le don moyen des commerces et

gens d'affaires a été, l'an dernier de \$36 pour chacun des 23 donateurs.

Cette sollicitation de porte à porte s'accompagnera d'une sensibilisation, par la distribution de dépliants divers, par exemple la femme enceinte et la cigarette, etc. Les travailleurs bénévoles seront dûment identifiés.

Le Club Optimiste d'Alma parraine l'activité depuis une dizaine d'années. Son président Pierre Simard est d'ailleurs le président d'honneur de la collecte de fonds, dont le responsable est Réjean Simard. Les deux hommes insistent sur le fait

que les maladies cardiovasculaires sont responsables de 44 pour cent des décès au pays, loin devant le cancer avec 26 pour cent. «Toute personne connaît au moins une personne atteinte et nous sommes tous des candidats potentiels, mentionnent-ils, ajoutant que beaucoup de personnes ignorent qu'ils sont atteints de certains problèmes comme l'hypertension.»

En chiffres absolus, les problèmes cardiovasculaires ont causé, en 1984, la mort de 78,234 Canadiens, tandis que le cancer avait fait 42,825 victimes, les

accidents 14,038 et les maladies respiratoires 13,320.

L'an dernier, l'objectif de la campagne de levée de fonds dans Lac-Saint-Jean était le même, mais n'avait pas été atteint. La campagne intensive n'avait permis d'accumuler que \$17,531, mais des dons subséquents avaient permis de porter le total à \$18,000, voire \$19,000.

Les gens sont plus sensibilisés à cette cause, mais il demeure que cette semaine, les responsables éprouvaient encore des difficultés à recruter le nombre suffisant de travailleurs bénévoles pour couvrir tous les quartiers,

principalement à Alma. L'an dernier, tout le territoire avait quand même pu être couvert. «On le fera, quitte à faire appel à nos membres Optimiste.»

C'est la recherche qui a permis, dans le passé à la Fondation canadienne des maladies du coeur, de mettre au point le stimulateur cardiaque.

La recherche reçoit d'ailleurs la plus grosse part de chaque dollar, soit \$0.56. L'éducation accapare la moitié de cette somme, les campagnes \$0.07 cents, l'organisation et le développement \$0.05 et l'administration \$0.04.

R.E.E.R. - F.E.R.R. - RENTE VIAGERE GARANTIE - FONDS DE PLACEMENT - CERTIFICAT DE DÉPÔT GARANTIE

**NOS REER
SONT
IMBATTABLES!**

NOUS POUVONS VOUS OFFRIR:

PROTECTION GARANTIE

• en cas de faillite

• en cas d'individualité

*taux d'intérêts garantis ***11%** (5 ans)

*Sujet à changement sans avis.

Consultez votre agent!



Groupe
La Mutuelle

Le profil de l'avenir

901, boul. Talbot Chicoutimi
(Québec) G7H 6N7 549-5161

R.E.E.R. - F.E.R.R. - RENTE VIAGERE GARANTIE - FONDS DE PLACEMENT - CERTIFICAT DE DÉPÔT GARANTIE

Pour les sculpteurs de Jonquière en neige

Le premier prix international d'Europe

JONQUIERE (GP) — L'équipe de sculpteurs identifiés à Jonquière en neige a remporté vendredi, à Valloire, dans les Alpes françaises, le 1er prix international d'Europe.

Composée de Roger Couture, de Bernard Domingue et de Roger Marchand, l'équipe de sculpteurs a remporté les grands championnats internationaux, devant la Suède et la Finlande.

En plus de mériter cet honneur, l'équipe de

sculpteurs, identifiés à Jonquière en neige, a gagné le troisième prix, celui des artistes, qui est ce-



lui du public.

La directrice générale de Jonquière en neige, Marthe Ducasse, a

confirmé la nouvelle à Progrès-Dimanche, vendredi, précisant que le thème de la sculpture réalisée par les trois sculpteurs était «Une image vaut mille mots».

La sculpture représentait un livre entrouvert, en équilibre sur sa tranche et pesant une quinzaine de tonnes. Un bloc de neige de quatre mètres de haut, soit plus de 12 pieds, a été utilisé par les sculpteurs du Québec.

«Le premier prix aurait été octroyé aux sculpteurs

Québécois en raison de la difficulté technique que représentait un tel travail, a révélé Marthe Ducasse. D'ailleurs, aux yeux des autres sculpteurs, qui représentaient 12 pays, les sculpteurs Québécois utilisaient une technique de travail étonnante.»

C'est la première fois que le Canada gagnait un prix, à l'occasion de cette compétition très courue, en Europe, et les dirigeants de Jonquière en neige étaient évidemment très heureux de cette si-

tuation, vendredi, lorsqu'ils ont appris la nouvelle.

«C'est une heureuse nouvelle qui ajoutera au prestige de Jonquière en neige», a dit Marthe Ducasse.

Roger Couture, Bernard Domingue et Roger Marchand sont revenus au Canada, hier, alors qu'ils ont débarqué à Mirabel. Aujourd'hui, ils devaient visiter les sculptures au Carnaval de Québec et ils reviendront demain, dans la région.

Salon canin du fjord

Une première réussie à Place du Royaume

CHICOUTIMI (RGT) — Caniche, beagle, chow chow, Berger allemand ou anglais... pour ne nommer que

les plus connues, pas moins de 44 races différentes de chiens ont été présentées au public, au cours du Salon ca-

nin qui se tenait, vendredi et samedi, à la salle Gaston Tremblay de Place du Royaume. Une première au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Comme l'indique toutefois Nancy Duchesne, la présidente du Club canin du fjord, le succès obtenu est de bonne augure pour l'avenir de l'événement. On songe d'ailleurs déjà à la prochaine édition, à laquelle on désire donner plus d'ampleur, notamment en la présentant dans une salle plus vaste.

(Photos Rocket Lavoie)

En plus des animaux présentés dans les divers stands, quelques spectacles figuraient au programme, dont un auquel participaient des chiens bergers allemands et l'autre donné par les membres de l'Association de cynothérapie de Québec (région 03). Il est à noter que le public n'avait rien à déboursier, ni pour l'entrée, ni en ce qui concerne les spectacles.

Ce succès montre bien, selon Mme Duchesne, à quel point un tel salon peut constituer un réel besoin pour la population régionale.

Il s'agissait d'une des premières activités d'importance pour ce club nouvellement formé et affilié au Cercle canin canadien, mais il semble que tout soit déjà passablement... au poil.



REGARD CACHE... Impossible de dire si ce toutou, un Berger belge, a ou non de beaux yeux, mais il semble néanmoins très gentil...



DES AMOURS... Semble-t-il que ces deux petites bêtes valent leur pesant d'or, mais avec une mine comme celle-là, comment oserait-on les séparer?



ACCOMPAGNES — Quelques petits chiens en ont profité pour aller rendre visite à leur copain, profitant de l'occasion afin de sortir... leur maître.

Café filtre
Liqueurs et jus
Distributrice à monnaie
Friandises et
articles variés



Pour renseignements:
Distribution Daniel Beaulieu
"Monsieur Café"
545-4597

Super spéciaux Voitures neuves



Gilles Perron
Directeurs des ventes,
voitures usagées



Christian Simard
Assistant-directeur des
ventes voitures usagées



Jean-Marie Tremblay
Conseiller



Yves Boucher
Conseiller



Gaston Tremblay
Conseiller



Phil Desgagné
Conseiller



Richard Lalancette
Conseiller



Guy Lemieux
Conseiller camions



André Perron
Président
Directeur Général



Denis Simard
Directeur des ventes,
voitures neuves



Gaby Fillion
Assistant-Directeur des
ventes voitures neuves



Serge Tremblay
Directeur du marketing



Gaston Villeneuve
Conseiller



Richard Fleury
Conseiller



Henri Gauvin
Conseiller



Jean Pednault
Conseiller



Robert Pednault
Conseiller



#10445

ESCORT GT 1988

5 vitesses, toute é-
quipée sport,
servofreins, ser-
vodi-
rection, radio
AM-FM cassette,
couleur bleu métal-
lique.

Un seul prix:

\$2,495^{00*}



#11204

ESCORT L 1988 1/2

2 portes, automa-
tique, sièges en
tissu.

Un seul prix:

\$9,495^{00*}



#11720

TEMPO L 1988

4 portes, automa-
tique, radio AM/
FM cassette, air
conditionné, etc.,
couleur rouge.

Un seul prix:

\$12,495^{00*}

#11687

RANGER 2X4 1989

Cabine régulière,
automatique, avec
overdrive. V6, 2.9
litres, EFI, servo-
freins, servodi-
rection, toute équi-
pée.

Un seul prix:

\$13,595^{00*}

Transport, taxe et préparation en sus. L'offre se termine le 03/02/89.

Gilles est en vacances, les vendeurs vous font profiter des retombées de la vente Place du Saguenay.

Dernière Chance

Spéciaux des vendeurs:

- 1985 MERCURY LYNX 4 portes, manuelle, couleur grise, 62,200 km. Valeur: \$5,450. Spécial Vendeur: **\$3,295**
- 1985 HYUNDAI PONY GL 4 portes, automatique, 4 cylindres, couleur bleu foncé. Valeur: \$5,250. Spécial Vendeur: **\$3,295**
- 1985 ESCORT L 4 portes, manuelle, excellente condition, couleur bourgogne. Valeur: \$5,450. Spécial Vendeur: **\$3,295**
- 1984 FORD TEMPO L 4 portes, manuelle, couleur brune, excellente condition. Valeur: \$5,450. Spécial Vendeur: **\$3,495**
- 1984 TEMPO L 4 portes, manuelle, couleur charco-
al, excellente condition. Valeur: \$5,450. Spécial Vendeur: **\$3,995**
- 1984 MERCURY TOPAZ L 2 portes, automatique, couleur noir, bonne condition. Valeur: \$5,450. Spécial Vendeur: **\$3,495**
- 1984 FORD ESCORT FAMILIALE 4 portes, manuelle, couleur rouge, excellente condition. Valeur: \$4,995. Spécial Vendeur: **\$2,995**
- 1984 MERCURY LYNX L, FS 2 portes, manuelle, couleur grise, excellente condition. Valeur: \$4,995. Spécial Vendeur: **\$2,995**
- 1984 FORD ESCORT L 2 portes, couleur rouge. Valeur: \$4,995. Spécial Vendeur: **\$2,995**
- 1983 FORD ESCORT FAMILIALE 4 portes, manuelle, peinture neuve, couleur rouge. Valeur: \$4,395. Spécial Vendeur: **\$2,495**
- 1983 ESCORT L FAMILIALE 4 portes, manuelle, couleur brune. Valeur: \$4,495. Spécial Vendeur: **\$2,495**

Tous ces véhicules peuvent avoir une garantie supplémentaire de 12 mois à 36 mois moyennant un léger supplément.

Votre choix parmi 90 voitures et camions en parfaite condition.



930 boul. Talbot, Chicoutimi
549-7633

Ligne sans frais 1-800-463-9893

Appui des municipalités de la MRC

par Guy Fournier

DOLBEAU- (GF) - Le Conseil d'administration du centre hospitalier de Dolbeau a reçu l'appui des 14 municipalités de la MRC Maria-Chapdelaine, dans le but d'obtenir la totalité des crédits nécessaires pour l'ouverture, le 1er avril prochain, des 24 nouveaux lits, récemment ajoutés dans cet hôpital.

Le préfet Rosaire Fournier, en interview avec le représentant de Progrès-Dimanche, précise qu'une rencontre, qui s'est déroulée mardi dernier entre les deux groupes, a permis de faire l'unanimité dans le dossier, et qu'on a demandé une rencontre avec le premier ministre du Québec, pour faire part des revendications de la population qui exige rien de moins que l'ouverture des 24 nouveaux lits, en avril prochain.

Rappelons que la ministre madame Thérèse Lavoie-Roux a octroyé un peu plus d'un million de dollars pour l'exercice financier 1989-90, pour l'ouverture d'une partie des 24 nouveaux lits, ce qui ne sa-



M. Rosaire Fournier

tisfait toutefois pas les membres du C.A. de l'hôpital, non plus que les élus de la MRC Maria-Chapdelaine, affirme le préfet Fournier.

Le CH de Dolbeau dessert une population de plus de 30,000 personnes, précise M. Fournier, et la solution des 24 lits se situe à la limite de ce qu'on peut

accepter, ajoute le préfet.

Rosaire Fournier rappelle qu'il y a quelques années déjà, c'est 50 lits supplémentaires que la population exigeait, et que d'avoir accepté 24 lits, représente déjà une concession importante pour les usagers.

Quant à savoir si le pre-

mier ministre du Québec acceptera de rencontrer les représentants du C.A. et de la MRC Maria-Chapdelaine, le préfet Fournier croit que oui, d'autant, affirme-t-il, que les maires de Maria-Chapdelaine sont aussi des élus, et qu'ils représentent l'ensemble de la population desservie par l'hôpital de Dolbeau.

Ecole Jean-Gauthier

Le Comité d'école veut garder les élèves

DELISLE (PET) — Le comité d'école de l'Ecole Jean-Gauthier de Delisle est déterminé à obtenir gain de cause, dans le dossier de l'agrandissement de la bâtisse.

Cette semaine, il adoptait une résolution confirmant la demande d'agrandissement, "pour faire en sorte que la clientèle de l'école Jean-Gauthier et son projet éducatif demeurent dans leur intégrité."

Le comité d'école s'engageait du même souffle à "soulever l'opinion publi-

que, pour faire en sorte que ce projet d'agrandissement s'actualise."

En traitant du dossier sur la place publique, il espère accentuer la pression, pour que soient accordés les \$500,000 nécessaires à cette construction d'une aile additionnelle de 4 classes.

Le président du comité d'école, Richard Fleury, parle de livrer un message au MEQ, qui doit d'ailleurs faire connaître sa réponse pour le 15 février, dit-il.

Le comité d'école est déterminé à conserver sa

clientèle de secondaire 111. Il craint qu'elle doive se déplacer à Alma et que ce soit le prélude à d'autres pertes.

Interrogé sur les intentions des commissions scolaires Delisle et Alma de se fusionner, M. Fleury répond que le comité d'école veut traiter le dossier de l'agrandissement dans son contexte actuel.

L'adaptation des élèves inquiète également: "Quand des jeunes quittent Jean-Gauthier et vont en Secondaire 4, au Pavillon Wilbrod-Dufour d'Al-

ma, même s'ils ont 15-16 ans, il y a une période de flottement, lors de l'adaptation."

En outre, on estime que les parents du secteur Nord jugent déjà éloigné de se rendre à l'Ecole Jean-Gauthier, quand il faut rencontrer des professeurs.

Dans sa démarche, le comité d'école a formé cette semaine un comité ad hoc pour coordonner ce dossier et étudier les mesures à prendre, advenant une réponse négative. Des actions publiques ne sont pas exclues.

Autour du Lac

Sacs Munger

L'entreprise Sacs Munger inaugurerait vendredi de nouveaux équipements d'une valeur de plus de \$200,000. Ils permettent de doubler la capacité de production. Le nombre d'emplois passera de quatre à six.

"Un monde à part"

Le ciné-club du ROCCA présentera jeudi "Un monde à part", en collaboration avec le Centre de solidarité inter-

nationale d'Alma. Le film a remporté le grand prix du jury au dernier Festival de Cannes. Il traite de l'Apartheid en Afrique du Sud.

Le CSI intègre cette cause humanitaire au plaisir du cinéma, d'indiquer un porte-parole Jean-Guy Girard. Après le film, des intervenants du CSI proposeront aux gens, une action concrète pour aider à changer la situation.

Les libéraux se préparent

C'est le 11 février prochain que sera formé le comité organisateur de l'assemblée de mise en nomination d'un candidat libéral dans Lac-Saint-Jean. L'association compterait actuellement 1500 membres, selon son président René Morin.

Plusieurs noms circulent comme candidats potentiels. M. Morin fait état d'un sondage qui aurait été réalisé au CEGEP d'Alma et où les noms de Clément Lajoie, Pierre Gimaïel, Guy Aubin, Noël Girard et Raymond Claveau seraient ressortis. Il ajoute que Francine Marcoux de Métabetchouan serait intéressée, mais que cette dernière préférerait appuyer l'une des cinq personnes, si elle est candidate. Par ailleurs, Paul-Emile Turcotte a demandé à rencontrer l'association pour s'informer des technicalités et délais, ajoute le président, tout en parlant d'une associa-

tion ouverte aux candidatures.

Chez Labatt

Le concessionnaire Labatt au Lac-Saint-Jean, M. Evans Laberge de Dolbeau, un homme fort connu dans la région et même à l'extérieur, a cédé son entreprise à l'homme d'affaire Paulo Spence de Saint-Félicien. M. Spence doit prendre possession de l'entreprise dans les prochains jours. Une conférence de presse marquera cette transaction, à Dolbeau même, mardi prochain.

Reine originaire du Lac

La fille du Juge Bertrand Gagnon, un ressortissant de Dolbeau installé dans la Vieille Capitale, est duchesse au Carnaval de Québec et pourrait bien devenir la prochaine Reine de cette grande fête hivernale qui en est à sa 35^{ème} édition.

Madame Diane Gagnon représente le Duché de Montmorency, et agit comme relationniste dans un grand centre de ski de Lac Beauport. Son père, Me Bertrand Gagnon, est magistrat dans la cité de Québec et officie à la Chambre civile de la Cour québécoise.

Curling à Saint-Félicien

C'est maintenant concrétisé, la ville de Saint-Félicien



M. J. Arthur Tremblay

aura son propre club de curling dès l'automne prochain. C'est la compagnie Proco de Saint-Nazaire qui a obtenu le contrat pour la construction de cet équipement sportif, qui demandera des investissements de \$540,000.

Les deux paliers de gouvernement, la compagnie Donohue(\$100,000) et une participation financière de \$250,000 provenant du milieu, vont permettre aux curlers de pratiquer leur sport favori, sur trois glaces. Le nouveau club de curling sera situé à proximité du centre sportif de Saint-Félicien, auquel il sera relié par un corridor. Son administration relèvera égale-

ment de la corporation qui administre le centre sportif félicienois.

A Roberval

A Roberval, le curling fait également jaser, et d'aucuns voudraient qu'on reconstruise cet équipement dans le secteur du centre sportif, ce qui ne semble toutefois pas l'avis de tout le monde. Du côté de la ville de Roberval, certains administrateurs municipaux voient plutôt le club de curling de la Pointe Scott, être restauré, et utilisé en partie durant la saison estivale, pour les baigneurs de la future plage de la Pointe. Un dossier à suivre, puisque rien d'officiel n'a encore été annoncé dans ce projet.

"Voyage de maire"

On a remis à l'ex-maire de Roberval, M. J. Arthur Tremblay, lors d'une fête en son honneur samedi en huit, un billet pour Rome, à l'occasion des cérémonies entourant la béatification de Soeur Catherine de Saint-Augustin. M. Tremblay, qui a été très honoré lors de cette fête tout à fait spéciale, ne l'a pas volé, puisqu'il a consacré 29 ans de sa vie à la politique municipale, dont 23 ans comme maire des paroisse et ville de la Traversée, et six ans comme conseiller. Emu, le maire Tremblay a accepté, dit-on, tous ces hommages, avec la courtoisie et la bonhomie qu'on lui connaît depuis toujours.



M. Evans Laberge

Tenue d'un tournoi régional d'improvisation

par Guy Fournier

METABETCHOUAN- (GF) - Une tournoi régional d'improvisation de grande envergure se déroulera à Métabetchouan, samedi, 4 février prochain, dans le cadre du carnaval annuel de la Rencontre. Ce tournoi mettra en vedette une dizaine d'équipes, représentant autant de Maisons de Jeunes de la région, et il se déroulera justement à la Maison des Jeunes de Métabetchouan à compter de 8h.30 en avant-midi, pour se terminer à 19h.00 en début de soirée.

Cette activité de l'ouverture du carnaval par excellence au Sud du Lac, sera suivie d'une soirée dansante pour les 12-17 ans, au même endroit.

Dimanche prochain, 5 février, le carnaval prend son envol, à compter de 13h.30, avec une série d'activités de plein air au lac Askin, suivie là encore d'un souper, canadien cette fois. Toutes les personnes qui voudraient s'inscrire à cette activité peuvent le faire en téléphonant à Métabetchouan au numéro 349-2270, et en demandant M. Paul Boivin.

Lundi, 6 février, les activités du carnaval se poursuivent avec le déjeûner au Point de Rencontre à compter de 6h.30, suivi de la construction d'un château de glace dans le

Carnaval de la Rencontre

Métabetchouan
4 au 11 février 1989

MONSIEUR RIGODON
VOUS INVITE !



Il est temps de fêter
c'est la 10^{ème} année ça va giguer

parc municipal de la Fabrique. Un tournoi de sacs de sable est prévu en après-midi

et en soirée, on présente le super-bingo annuel du carnaval, à la salle Nomarica.

La journée du 7 février sera marquée par une rencontre dite "de l'Amitié" au local de l'âge d'or, suivi d'un concours de pâtisseries et, à 19h.00, d'une soirée de l'Impro à la salle des Chevaliers de Colomb.

Mercredi, 8 février, les activités reprennent avec le déjeûner traditionnel, suivi d'une visite à l'hôpital à 13h.00, et en soirée, le Cercle des Affaires de Métabetchouan reçoit la population au son de la musique et avec le pt'it caribou.

La fête d'hiver se poursuivra ainsi jusqu'au samedi 11 février prochain, avec des tournois de cartes, des soirées spéciales pour les restaurateurs, et même un super-spectacle amateur prévu pour jeudi, 9 février, à compter de 19h.30.

Le comité organisateur de cette fiesta hivernale est

composé de M. Gilles Ville-neuve à la présidence, Gilbert Gagnon à la vice-présidence, Pâquerette Deschênes au secrétariat, Arthur Boivin à la

publicité, et les directeur(s) sont Raymond Cadrain, Claire Côté, Solange Côté, Claude Larouche et Hervé Tremblay.



Michel Fortin
(Tech. adm.)

RAPPORT D'IMPÔT

(abrégé commercial et compagnie)

-Tenue de livre

-Comptabilité générale

1357 St-Paul, G7J 3Y3

549-5447


(Les Immeubles Pacami inc.)

RE/MAX Le plus grand réseau de l'immobilier


ELITES POUR L'ANNÉE 1988

RE/MAX Saguenay inc. Chicoutimi


Les associés de RE/MAX Saguenay inc. félicitent ses ELITES "1988" de la succursale de "CHICOUTIMI"



Jean-Rock GIRARD



R.-Gaston BOUCHER



Ghislain MARTEL

pour leurs performances accomplies pendant l'année "1988"

Jean-Rock Girard, R.-Gaston Boucher et Ghislain Martel profitent de l'occasion pour remercier leur distinguée clientèle et vous invitent à les consulter pour toutes transactions immobilières.

RE/MAX saguenay inc.

670, chemin st-thomas
chicoutimi G7H 2R2
(418) 545-1515



Communications S.R. Inc.

Membre du groupe
Glenayre
electronics

S'est classé 1er vendeur
de Téléfax **TOSHIBA**
pour l'Est du Canada

L'Excellence des produits
TOSHIBA
*nous a permis d'atteindre
des sommets en 1989.*

*Communication S.R. Inc.
désire remercier sa
distinguée clientèle
pour cette performance
exceptionnelle.*

PREMIER VENDEDREUR POUR 89

**Escompte spécial
pour le volume
des ventes nous
a été accordé.**

*"Vous bénéficiez de cette
escompte sur notre très
populaire TF 211"*



2,495\$



Communications S.R. Inc.

Membre du groupe
Glenayre

1265, Bersimis (Parc industriel)
C.P. 1282, Chicoutimi, Qc, G7H 5G7

Succursale Alma
473 Du Pont Nord, Alma, G8B 5E5

Tél.: (418) 545-9215 - Fax: (418) 545-4514

Tél.: (418) 662-2863

Zénith: 1-800-463-6527

Action en dommages de \$75,101.50

par Gilles Paradis

LES GRANDES-BERGERONNES (GP)— Une action en dommages de \$75,101.50 a été déposée, dans le district judiciaire de Baie-Comeau au nom de Irène Maltais, contre le Foyer Monseigneur Gendron Inc., de Grandes-Bergronnes, par suite d'un accident où la patiente de ce foyer, la demanderesse, a subi des blessures au visage, à la tête et à la jambe, le 28 avril 1988, après être tombé de sa chaise roulante.

La poursuite en dommages, portant le numéro 655-05-000144-188, a été déposée le 16 décembre dernier, par le procureur de Mme Jeanne-d'Arc Bouchard-Gagnon, qui serait la mandataire de Mme Irène Maltais-Gagnon, âgé de 89 ans, et pensionnaire au Foyer Monseigneur Gendron Inc., depuis plus de 20 ans.

La demanderesse, Mme Irène Maltais-Bouchard, réclame une somme de \$50,000 pour la paralysie survenue en 1983, comprenant la condition physique, souffrances, douleurs, inconvenients.

Pour l'accident survenu le 28 avril 1988, comprenant les blessures, lésions, ecchymoses, souffrances et douleurs, inconvenients et perte de jouissance de la vie, souffrance morale, traumatisme à la jambe, \$25,000.

En plus, la demanderesse réclame \$101.50 de déboursé pour les frais de transport en ambulance.

Me Robert Francis, de l'étude Kélada, Thivierge, Binda, Lelièvre, de Montréal, représente Mme Irène Maltais, dans le dossier, qui a causé un vif émoi, aux Grandes-Bergeronnes, par suite d'un article de trois pages, publié dans le journal Photo-Police, édition du 4 juin 1988.

Le journal spécialisé titrait, en manchette de cette édition, «L'ex-maire de la municipalité réveille une vieille guerre», avec titre, en exergue, «Parce que sa belle-mère handicapée est tombée de sa chaise».

La poursuite en dommages-intérêt, au soutien de son action, allègue, notamment, qu'au printemps de 1983, alors qu'elle était dans sa chambre, sise dans les locaux de la défenderesse et en sa qualité de pensionnaire de cette institution, elle eut un grave problème de pression artérielle; que les préposés de la défenderesse négligèrent d'exercer une surveillance adéquate; qu'à la suite de cette négligence, la demanderesse fut atteinte de paralysie et dut être hospitalisée pour une période de trois mois.

On ajoute qu'elle n'a jamais repris l'utilisation complète

de ses membres; que les membres affectés par cette paralysie sont les membres inférieurs en totalité et les membres supérieurs en partie; que depuis cette époque, la demanderesse est obligée de se déplacer en chaise roulante et nécessite un ensemble de soins particuliers; que la défenderesse est responsable de cet état de fait sur le plan contractuel.

A l'article 8, on précise qu'«en date du 28 avril 1988, de nouveau les proposés de la défenderesse négligèrent leur devoir de surveillance et la demanderesse tomba de sa chaise roulante, se causant des blessures au visage, à la tête et à la jambe».

«Bien plus, poursuit-on, ils négligèrent d'apporter à la demanderesse les soins appropriés à son état en particulier: a/ Ils ont défendu à qui que ce soit, d'avertir la famille, privant la demanderesse du support affectif dont elle avait besoin en cette circonstance spéciale;

b/ Au lieu de faire venir un médecin, ils ont demandé seulement conseil téléphonique, et ont appliqué un bandage compressif, ce qui ajoutait à la douleur déjà existante;

c/ Ils ont refusé d'envoyer la demanderesse subir un examen médical, pour éluder toute responsabilité;

d/ Ils ont même refusé à la famille le droit de la faire traiter par du personnel compétent.

A l'article 10 de l'allégation de Mme Irène Maltais, il est dit que les proposés de la défenderesse sont responsables de cet accident, en ceci:

a/ Ils ont négligé d'attacher

la demanderesse à sa chaise roulante, comme ils se devaient de le faire en leur absence;

b/ Ils ont négligé d'exercer sur elle, une surveillance, sachant qu'elle n'était pas attachée, et dans la condition qu'elle était;

c/ Ils ont agi avec elle avec insouciance et témérité.

FELICITATIONS



LOUISE BOUCHARD
Agente immobilière

Pour sa performance exceptionnelle et pour le professionnalisme dont elle a fait preuve au cours de l'année 1988, Monsieur Jean-Yves Gagnon, directeur (Division Saguenay) ainsi que tous(tes) les agents(es) de La Financière, sont heureux de féliciter Madame Louise Bouchard, agente immobilière, pour s'être classée **1er VENDEUR AU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN.**

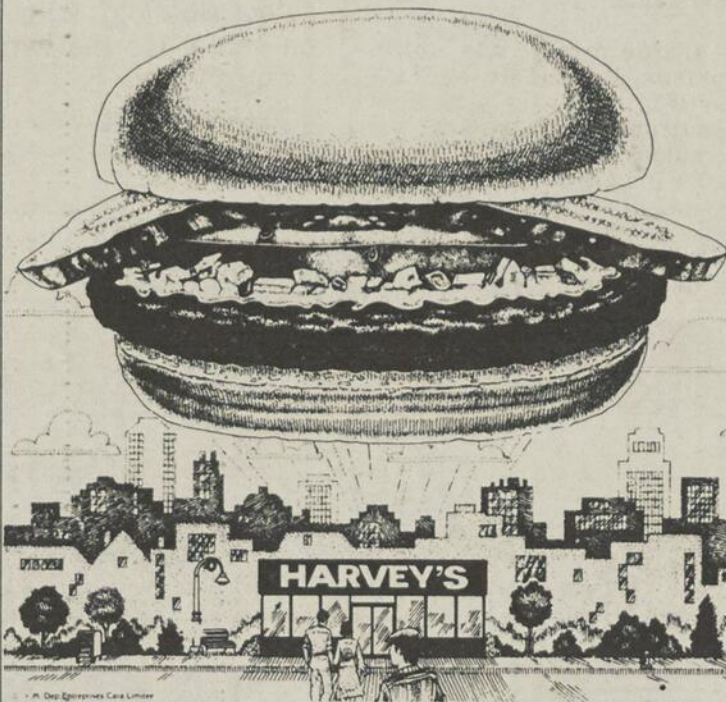
Pour toute transaction, veuillez communiquer avec:

MADAME BOUCHARD
Rés.: 548-5252
Bur.: 547-2647



LA FINANCIÈRE
Services immobiliers

HARVEY'S FAIT DE BIEN BONS HAMBURGERS, ET BIEN PLUS...



POUR MOINS!

<p>UN HAMBURGER HARVEY'S AVEC FRITES À SEULEMENT 2,09\$</p> <p>Présentez ce coupon à n'importe quel restaurant Harvey's participant et savourez un délicieux hamburger cuit sur le grill ainsi qu'une portion de nos fameuses frites, le tout à seulement 2,09 \$ (fromage et bacon en sus). Offre en vigueur jusqu'au 2 avril 1989. Limite: un seul coupon par client par visite. Non valable en combinaison avec toute autre offre spéciale. Non négociable. S.V.P. présentez ce coupon avant de commander. Taxe de vente en sus s'il y a lieu.</p> <p>2,09\$</p> <p>1444, boul. Talbot Chicoutimi</p>	<p>UN HAMBURGER HARVEY'S AVEC FRITES À SEULEMENT 2,09\$</p> <p>Présentez ce coupon à n'importe quel restaurant Harvey's participant et savourez un délicieux hamburger cuit sur le grill ainsi qu'une portion de nos fameuses frites, le tout à seulement 2,09 \$ (fromage et bacon en sus). Offre en vigueur jusqu'au 2 avril 1989. Limite: un seul coupon par client par visite. Non valable en combinaison avec toute autre offre spéciale. Non négociable. S.V.P. présentez ce coupon avant de commander. Taxe de vente en sus s'il y a lieu.</p> <p>2,09\$</p> <p>1444, boul. Talbot Chicoutimi</p>
<p>UN PETIT DÉJEUNER À SEULEMENT 1,59 \$</p> <p>Présentez ce coupon à n'importe quel restaurant Harvey's participant et savourez un délicieux petit déjeuner comprenant deux œufs préparés à votre goût, des rôties avec confiture ainsi qu'un café, le tout à seulement 1,59 \$. Offre en vigueur jusqu'au 2 avril 1989. Limite: un seul coupon par client par visite. Non valable en combinaison avec toute autre offre spéciale. Non négociable. S.V.P. présentez ce coupon avant de commander. Taxe de vente en sus s'il y a lieu.</p> <p>1,59\$</p> <p>1444, boul. Talbot Chicoutimi</p>	<p>UN REPAS POUR DEUX À SEULEMENT 5,85\$</p> <p>Présentez ce coupon à n'importe quel restaurant Harvey's participant et savourez un repas pour deux personnes, comprenant: deux délicieux hamburgers cuits sur le grill, une portion de nos fameuses frites, une portion de rondelles d'ognon bien dorées; et deux boissons gazeuses, petit format. Le tout à seulement 5,85 \$. Offre en vigueur jusqu'au 2 avril 1989. Limite: un seul coupon par client par visite. Non valable en combinaison avec toute autre offre spéciale. Non négociable. S.V.P. présentez ce coupon avant de commander. Taxe de vente en sus s'il y a lieu.</p> <p>5,85\$</p> <p>1444, boul. Talbot Chicoutimi</p>



Service d'Education des Adultes

COMMISSIONS SCOLAIRES CHICOUTIMI, BAIE-DES-HA! HA! ET VALIN
129, JACQUES-CARTIER EST, CHICOUTIMI G7H 1Y4
549-8210

COURS A TEMPS COMPLET

SOUDEGE - MONTAGE

DIPLÔME D'ETUDES SECONDAIRES (D. E. S.)

Pré-requis: secondaire III
Endroit: C. E. A. - 216
Durée: 1,800 heures
Heures/semaine: 35 heures
Horaire: 08 h à 16 h 30
Début: 1989 02 06

INFORMATION ET INSCRIPTION

Centre d'éducation des adultes, C.E.A. - 216
216, rue des Oblats
Chicoutimi (Québec)
G7H 1Y4
(418) 545-1907

Début du Centre d'aide aux entreprises

par Guy Fournier

Le CAE dispose d'un fonds d'investissement de \$1.55 mil-

lion pour les cinq prochaines années, et ses bureaux sont si-

tués dans le nouvel incuba-

teur industriel(motel industriel) situé Boulevard Vézina à Dolbeau.

MISTASSINI- (GF) - Le Centre d'aide aux entreprises de la MRC Maria-Chapdelaine est maintenant en activité et les promoteurs de projets visant la création de nouvelles entreprises sont invités à se rendre au bureau de l'organisme pour discuter avec le personnel en place de ces mêmes projets.

Créé dans les régions qui souffrent d'un taux de chômage plus élevé que la moyenne, le nouveau CAE relève, dans le Nord du Lac, du comité d'aide aux entreprises de la MRC Maria-Chapdelaine, présidé par M. Laurent-Paul Chartier.

La permanente du bureau du C.A.D.C., installé dans l'ancien monastère des Trappistes à Mistassini, madame Guylaine Proulx, en entrevue, précise que le nouvel organisme permettra aux gens qui le désirent de prendre leur économie en main et de développer des nouvelles entreprises qui correspondent aux besoins du milieu.

Le CAE permet aussi une aide aux entreprises existantes qui désirent prendre de l'expansion, pour développer de nouveaux emplois ou encore maintenir les emplois existants.

L'aide directe aux entreprises, l'achat de capital-action, l'aide technique, le cautionnement, sont parmi d'autres, des mécanismes mis à la disposition des concepteurs-promoteurs, investisseurs ou propriétaires de P.M.E., dans la poursuite des objectifs du nouveau CAE.

MESSAGE IMPORTANT

Cet article s'adresse aux obèses, cardiaques, hypertendus, cholestérols, artérioscléros et autres problèmes de santé.

Nous sommes deux personnes à avoir connu des problèmes de santé sérieux causés par le stress de la vie trépidante de notre mauvaise alimentation. Chacun de nous a essayé une quantité impressionnante de produits de toutes sortes, passant de la médecine traditionnelle aux nombreux produits naturels, sans résultat probant jusqu'au jour ou lors d'un voyage en Chine, un de nos amis, tout à fait par hasard, a rencontré une sommité dans le domaine des produits de santé naturels chinois.

Après lui avoir parlé des problèmes de santé qu'il vivait, le vieux chinois lui conseilla fortement son thé miracle fait de douze sortes d'herbes médicamenteuses. Ce thé pourra vous faire maigrir sans trop d'efforts et sans régime particulier. Il pourra aussi si vous souffrez de cholestérol, apaiser et même résoudre vos problèmes; il éloignera de vous les problèmes d'hypertension ainsi que les problèmes cardiaques. Ce produit est un purificateur de sang, il vous fera rester jeune, svelte et en santé. Ce thé miracle est consommé couramment par plus de 20 millions de personnes à travers le monde entier, ce qui en fait un produit sûr et fiable.

Nous sommes tellement convaincus du produit et de son efficacité, que si pour quelque raison que ce soit, dans les trente jours après réception du pro-

duit, vous n'avez eu aucun résultat et vous n'êtes pas satisfait à 100% ou vous trouvez que nous avons exagéré ou menti, nous nous engageons à vous rembourser intégralement et cela sans discussion. Alors, voici comment commander.

Oui, je désire recevoir votre thé miracle au montant de \$15.95 + taxe. Si je ne suis pas satisfait à 100% de votre produit, je vous retourne celui-ci dans les trente jours suivant la réception, et Distribution Orient, me remettra le montant total de mon argent.

Quantité
Chèque
Mandat poste

Nom.....
Adresse.....
Code Postal.....

Envoyez votre chèque ou mandat poste à:

Distribution Orient
Case Postal 1767
Chicoutimi, Qc G7H 6Z6

Veillez allouer deux à trois semaines pour la livraison.

PROGRAMME DE FORMATION JEUNES ENTREPRENEURS

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Tu espères avoir ta propre entreprise tout en réduisant les risques d'échec... | <input type="checkbox"/> Tu souhaites prendre contact avec des gens d'affaires... |
| <input type="checkbox"/> Tu désires acquérir ton autonomie financière... | <input type="checkbox"/> Tu aimerais profiter de l'aide de spécialistes des entreprises... |
| <input type="checkbox"/> Tu veux apprendre à structurer adéquatement tes projets et obtenir plus facilement du financement... | <input type="checkbox"/> Tu souhaites côtoyer d'autres jeunes dynamiques... |



Alors le CEGEP de Jonquière t'offre ce programme
DEMARRAGE D'ENTREPRISE: JEUNES ENTREPRENEURS



CEGEP de Jonquière

comprenant:

CEGEP de Jonquière

L'entrepreneur, c'est vous
Planifier le lancement
Tenue de livre
Planification financière
Exploitation d'une entreprise
Le marketing
L'intégration en vue du lancement

... pour t'aider à mieux connaître tes forces et tes faiblesses
... pour monter rigoureusement ton projet d'entreprise
... pour mieux administrer tes ressources financières
... pour s'assurer de disposer des fonds nécessaires en tout temps
... pour apprendre à diriger et à organiser
... pour offrir le bon produit aux bonnes personnes au bon moment
... pour lier tes connaissances en les rendant utilisable immédiatement

INTRODUCTION A L'INFORMATIQUE
DE GESTION (McIntoch)

ET EN PLUS

...pour démystifier et utiliser
l'ordinateur

avoir entre 18 et 30 ans

Pour en profiter, tu dois:

ne pas travailler à plein temps

Pour t'informer de ce programme GRATUIT et EMBALLANT, contacte au CEGEP
SERGE LAFONTAINE au 547-3672

Demande pour la réfection du pont

par Guy Fournier

SAINT-FELICIEN-(GF)- La population du secteur de Saint-Félicien et tous les automobilistes qui empruntent le pont de la rivière ashuapmushuan dans ce secteur, seront heureux d'apprendre que la décision concernant la réparation de ce pont, sera rendue publique en février prochain.

Le maire Benoît Laprise, en entrevue avec le représentant de Progrès-Dimanche, précise qu'une demande est rendue au bureau du ministère des Transports du Québec, et que la réponse viendra avant la fin de février.

Le tablier du pont, selon le maire de Saint-Félicien, doit être refait en entier; dans la requête préparée par la ville du zoo, on demande la construction d'une rampe qui pourrait être accrochée au tablier, sous le pont, et qui pourrait devenir partie intégrante



MAIRE- M. Benoît Laprise.

de la future piste cyclable du Lac, ou un trottoir pour les piétons.

Si le trottoir est situé sous le pont, le trottoir sur le pont pourrait accueillir les cy-

clistes, affirme le maire Laprise.

Par ailleurs, la réfection de ce pont fort achalandé, permettrait aussi, soutient M. Laprise, d'y incorporer une ligne conductrice d'électricité de la compagnie Hydro-Québec, qui pourrait, le cas échéant, participer au financement des travaux.

Dans l'ensemble, le maire Laprise croit qu'il s'agit d'un projet d'environ \$1 million, piste cyclable et ligne d'électricité incluses, si le projet est accepté dans son ensemble.

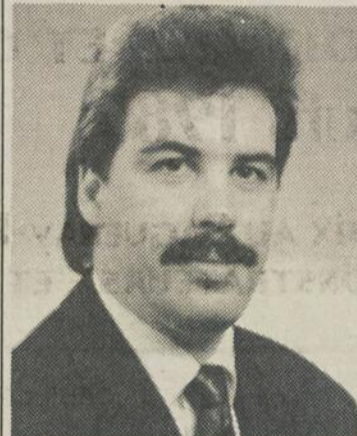
M. Laprise affirme que l'Hy-

dro pourrait participer pour un montant de \$200,000 ou plus, ce qui amoindrirait les coûts d'autant, pour le minis-

tère québécois des Transports dans la rénovation de ce pont, dont la surface est devenue désuète avec le temps.



NOUVEAU FISCALISTE



Nelson Breton
Avocat - Fiscaliste

Les associés du Groupe Mallette ont le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Nelson Breton, avocat, m. fisc. au titre de directeur du service de fiscalité pour la région du Saguenay-Lac-St-Jean.

Détenteur d'une licence en Lettres de Lois de l'Université d'Ottawa et d'une maîtrise en fiscalité de l'Université de Sherbrooke, Monsieur Breton possède plusieurs années d'expérience en fiscalité. Il était auparavant membre du service de fiscalité de notre bureau de Québec. Fort de cette expérience, il est à même de conseiller adroitement notre nombreuse clientèle.

Le Groupe Mallette est présent à Alma, Chicoutimi, Dolbeau, Girardville, Normandin, Métabetchouan, Roberval, St-Coeur-de-Marie, St-Félicien et La Tuque et offre aussi des services dans les spécialités suivantes:

- VERIFICATION:**
- Vérification comptable
 - Vérification intégrée
 - Vérification informatique
 - Fiscalité

- GESTION:**
- Gestion financière
 - Gestion stratégique
 - Gestion des ressources humaines

Depuis 1978, la méthode **CHARPENTIER** a fait ses preuves partout au Québec avec des milliers de candidats! C'est la meilleure garantie de succès qu'une institution d'enseignement puisse donner!

Pour vraiment apprendre l'ANGLAIS
IL N'Y A QUE C.L.I.C.!!!!

Les autres essaient
ENCORE... ENCORE... ET
ENCORE...

**ÇA C.L.I.C.
C'EST GARANTI!**



Mme Lynn Charpentier
P.-D.G. de C.L.I.C.



CENTRE DE LANGUES INTERNATIONALES
CHARPENTIER «CLIC» INC.

Jonquière
547-5303

Chicoutimi
545-7446

Permis du Ministère de l'Éducation du Québec: # 270584

RE/MAX Les professionnels associés de l'immobilier

ELITES POUR L'ANNÉE 1988
RE/MAX SAGUENAY INC.
Jonquière

Les associés de RE/MAX Saguenay inc. félicitent ses ELITES "1988" de la succursale de "JONQUIERE"



Marjolaine
VILLENEUVE



Lise R.
SENECHAL



Ghislain
MALTAIS

Pour leurs performances accomplies pendant l'année "1988"
Marjolaine Villeneuve, Lise R. Sénéchal et Ghislain Maltais profitent de l'occasion pour remercier leur distinguée clientèle et vous invitent à les consulter pour toutes transactions immobilières.

RE/MAX saguenay inc.
Faubourg Sagami 2655, boul. du
Royaume, Jonquière
(418) 548-9191

OUVERTURE
Secteur Kénogami
3815 De Montcalm, Kénogami
695-4476
548-3038

**BOUTIQUE DE LAINE
BRIN DE FIL**

SPÉCIAL D'OUVERTURE
Laine en cône
Laine en balle
Fil et fibre de toute sorte
Tissage et tricot
Chenille pour tapis
Lisière pour couverture

HEURES D'OUVERTURE
Lundi 9h à 17 hrs
Mercredi 9h à 17 hrs
Vendredi 9h à 21 hrs
Samedi 10h à 15 hrs

Métiers
27" - 36" - 45" -
60" - 90" - 100"

Pièces de rechange disponibles
Accessoires de tricot
N.B. Cours de tricot à la main crochet, et à la machine

Patons Beehive
FILS À TRICOTER

L'ÉQUIPE GAGNANTE



PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

VIENS CHEZ-NOUS ÇA ROULE

INVENTAIRE DE PLUS DE

\$4,500,000.00

360 VOITURES ET CAMIONS NEUFS 1989

LE PLUS GRAND CHOIX AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
INVENTAIRE - DÉMONSTRATEURS - ET DISPONIBILITÉ

41 - SPRINT

75 - CAVALIER

50 - CORSICA

7 - BERETTA

26 - CELEBRITY

7 - CAMARO

4 - CHEVROLET

3 - OLDSMOBILE CALAIS

11 - OLDSMOBILE CIERA

7 - OLDSMOBILE SUPREME

10 - OLDSMOBILE DELTA

5 - OLDSMOBILE 98

2 - CADILLAC

7 - CAMIONS MODELE S

6 - CAMIONS BLAZER

1 - CAMION TRACKER

16 - CAMIONS C-15, 1/2 TONNE

17 - CAMIONS 4X4 C-15, 1/2 TONNE

9 - CAMIONS châssis + cab

10 - CAMIONS 2X4, cabine allongée

11 - CAMIONS 4X4, cabine allongée

6 - VAN ASTRO

4 - CHEVY VAN CHEVROLET

1 - CHEVY VAN PASSAGER

1 - CAMION W 5, nez court



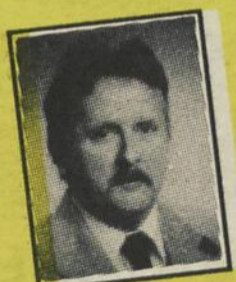
Paul Albert
Président



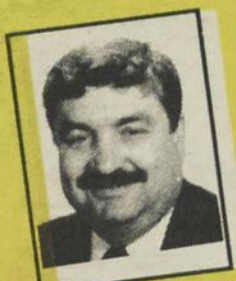
Jacques Dallaires
Directeur Ventes
neufs



Romuald Tremblay
Assistant-directeur



Lucien Jean
Directeur
Véhicules d'occasion



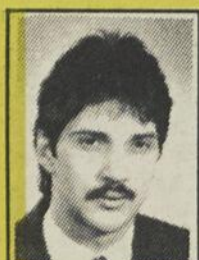
Jean-Guy Pinchaud
Directeur des camions



Normand Tremblay
Directeur
commercial



Alain Girard
Conseiller



Daniel Jean
Conseiller



Fernand Fillon
Conseiller



Paul Boulianne
Conseiller



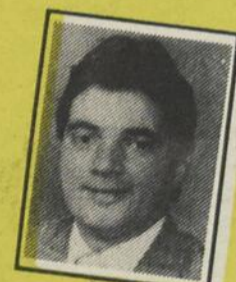
Laurent Tremblay
Conseiller



Jacques Gaudreault
Conseiller



Yvon Gilbert
Conseiller

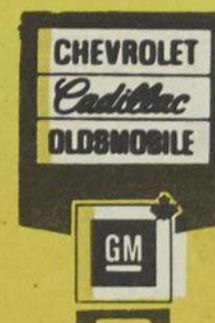


Gary Tremblay
Conseiller



31, Jacques-Cartier est
Chicoutimi

Tél.: 696-4444



Les citoyens soumis à une hausse de taxes

LAC-A-LA-CROIX- (GF) - Les contribuables de Lac-à-la-Croix paieront \$0.08 du cent dollars d'évaluation de plus en 1989 qu'en 1988, et le taux a donc été porté de \$1.02 à \$1.10 du cent pour un budget global de \$504,980.

Pour les impôts de service, les vidanges coûteront \$3 de moins durant l'année 1989, à \$42 par service, les égouts coûteront \$10 de moins à \$200 par ser-

vice et par usager, et quant à la taxe sur l'aqueduc, elle est haussée de \$5 par an en 1989, avec un taux de \$135 par bénéficiaire.



Guy Fournier
Madame Maryse Tremblay, adjointe au secré-

taire Dany Dallaire, précise également que le budget a subi dans l'ensemble une hausse d'environ \$20,000 et est passé, entre 1988 et 1989, de \$485,500 à \$504,980.

En ce qui a trait aux projets majeurs qui retiennent l'attention des administrateurs de Lac-à-la-Croix, la réfection du réseau d'aqueduc dans le secteur du rang Caron, a

récemment fait l'objet d'une motion de règlement d'emprunt de plus de \$160,000, ce qui permettrait d'exécuter ces travaux durant la présente année.

Ces travaux, si les citoyens de Lac-à-la-Croix ne s'y opposent pas, permettront d'améliorer le service d'aqueduc aux 120 résidents du secteur visé qui comprend certaines

P.M.E. des fermes et des résidences privées.

Donc, les payeurs de taxes de Lac-à-la-Croix connaissent de très légères hausses d'impôts municipaux, et la localité du maire Julien Potvin envisage d'importants travaux d'aqueduc, ce qui consoliderait les infrastructures de cette agglomération pour des années à venir.

"Bâtissons la paix en appuyant ceux et celles qui, au Tiers-Monde, prennent en main leur propre développement."

Envoyez vos dons à:

DÉVELOPPEMENT ET PAIX
114, rue Jacques-Cartier Est
C.P. 1597, Chicoutimi, Qc. G7H 6Z5
Tél. (418) 548-2754

Les Serres Dame Nature lancent le **Festival de l'Azalée!**

DU 29 JANVIER AU 28 FÉVRIER

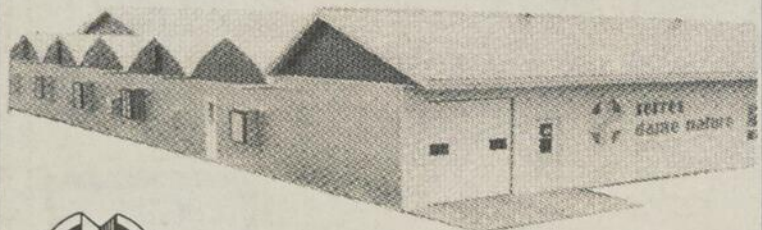
Clinique d'information: le 12 février de 11H00 à 13H00

Tout sur l'entretien des Azalées et différentes plantes vertes d'intérieur. (Cette clinique se tiendra sur place).

Plus de dix variétés d'Azalées

- * Dont l'Alaska, variété à fleurs blanches, la seule variété odorante.
- * La célèbre variété Dogwood, étoilée rose et blanche.
- * Bref une merveilleuse plante à fleurs d'intérieur qui fleurit en hiver et se garde d'une année à l'autre avec un minimum d'entretien.

Disponibles chez les Marchands Fleuristes de la région.



serres dame nature

1252, Rte 170, St-Gédéon (à deux milles de la Salle Camaro)

345-2464 1-800-463-9183

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi au vendredi, 8H00 à 17H00
Samedi, 9H00 à 17H00
Dimanche, 11H00 à 17H00

loto-quebec

Résultats

INTER PLUS
Tirage du: 89-01-27

NUMÉROS	LOTS
599759	250 000 \$
99759	2 500 \$
9759	250 \$
759	25 \$
59	10 \$
NUMÉROS MOBILES	
70343	2 500 \$
3350	250 \$
457	25 \$

169A934	400A174	377B695	264C557	190D989
291A891	442A226	108C788	352C130	253D154
297A261	469A583	155C240	375C899	275D947
344A267	113B070	224C309	117D225	347D536
381A095	283B735	234C518	149D469	405D532

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

25 autres lots bonis de 10 000 \$ au tirage du 10 février

Le seul VRAI...! spécialiste

POMPELAC

1584, boul. St-Paul Chicoutimi
696-1721

POMPE HAUTE-PRESSION

Pompes de remplacement pour votre laveuse haute-pression, pulvérisateur agricole, surpresseur, nettoyeur et tubulure.

Vente et réparation résidentielle, commerciale et industrielle.

Fusion Molson-O'Keefe

Molson fermera plusieurs usines

OTTAWA (PC) — Bien sûr qu'il y a des emplois disponibles, comme l'annonçait la semaine dernière le ministre d'Etat aux Finances, Tom Hockin. Mais il n'y a peut-être pas autant d'emplois excitants et bien payés pour les travailleurs qui seront mis à pied par la "nouvelle" Molson.

Et la plupart des emplois disponibles ne se retrouveront pas à Terre-Neuve, au Manitoba, en Saskatchewan ou en Alberta, les provinces qui souffriront les premières de la restructuration de Molson, suite à sa fusion avec l'autre géante O'Keefe.

M. Hockin a sans doute péché par oubli, ou par ignorance, lorsqu'il déclarait le plus sérieusement du monde que les travailleurs mis à pied par Molson n'auraient aucun problème à trouver un autre emploi à cause de la bonne santé de l'économie.

"Consultez les petites annonces", conseillait la semaine dernière le ministre Hockin. Grâce au gouvernement, disait-il, l'économie permet maintenant aux gens de changer pour de meilleurs emplois, "plus excitants et mieux payés".

Le ministre n'avait sans doute pas consulté le rapport — payé par son gouvernement — d'un groupe patronal-syndical qui constatait un sérieux écart entre les aptitudes des chômeurs et les be-

soins des employeurs. Le rapport du Centre canadien du marché du travail et de la productivité voyait là l'explication du nombre croissant de chômeurs...aussi bien que de postes offerts.

Avec la fusion des deux grandes brasseries canadiennes, qui doit auparavant être approuvée par le "chien de garde" fédéral, Molson procédera à la fermeture de plusieurs usines au pays, et pas seulement dans l'Ontario-la-riche.

Environ 500 travailleurs seront mis à pied lors de ces fermetures. De plus, 900 postes seront éliminés lors du départ des titulaires vers leur retraite ou un autre emploi.

Provinces à l'économie faible

Les premières fermetures d'usines auront lieu dans les provinces où l'économie est la plus faible, rendant du même coup les chances de trouver un autre emploi d'autant plus difficiles. Mais même si ces travailleurs mis à pied acceptaient de déménager leurs pénates dans une autre province, il n'est pas certain qu'ils puissent trouver un emploi "excitant et bien rémunéré", comme le promettait M. Hockin.

Le rapport du Centre canadien du marché du travail et de la productivité note que les travailleurs peu qualifiés, ou qualifiés dans des secteurs

peu en demande, n'obtiennent souvent que des emplois mal payés.

Rien de surprenant alors à ce que les critiques de l'oppo-

sition et les syndicats aient taxé les remarques du ministre d'Etat aux Finances, Tom Hockin, d'ignorantes, choquantes et tout simple-

ment folles.

M. Hockin aurait sans doute été plus sympathique à la cause des travailleurs des brasseries Molson-O'Keefe si beaucoup de ses commettants du comté de London, en Ontario, ne travaillaient pas pour le concurrent Labatt, employeur fiable pour le moment.

DESIGNERS SENIORS ASSOCIES, S.D.E.Q., D.I.C.
Les professionnels diplômés
en aménagement d'intérieurs
résidentiel et commercial



GROUPE DESIGN
C A D I E F A L L U R É A L M O I S A N
BOUTIQUE AU: 305, RUE RACINE EST, CHICOUTIMI, TEL.: 696-1122



Le notaire Jean Tremblay

et son équipe:

Me Louise Simard, notaire

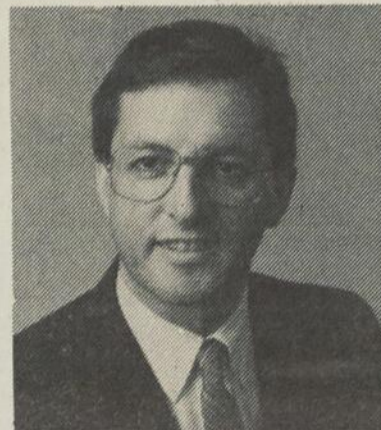
Lucie Fortin, secrétaire

Sonia Gagné, comptable

Doris Grenier, secrétaire

Linda Blackburn, secrétaire

Claude Aubin, commissionnaire



sont heureux de vous aviser qu'ils sont maintenant déménagés au:

1212 Boulevard Talbot à Chicoutimi:

Décès



BOUCHARD (M. Jean-Daniel) — Est décédé accidentellement à Jonquière, le 23 janvier 1989, à l'âge de 40 ans et 6 mois, M. Jean-Daniel Bouchard, compagnon de dame Danielle Tremblay et sa fille Véronique Gagné, demeurant au 3650, St-Jules, à Jonquière. La dépouille mortelle n'a pas été exposée. Les funérailles ont eu lieu jeudi, le 26 janvier à 11h00 a.m. en l'église Notre-Dame-de-Fatima et l'inhumation au cimetière de Shipshaw. Il laisse dans le deuil, ses enfants: Dany et Caroline Bouchard, Marjolaine Tremblay (Richard Langlois), Nicole Tremblay (André Guérin), Lucie Tremblay (Michel Girard), Diane Tremblay (Roger Maltais), Denis Tremblay (Chantale Desjardins), Fernand Tremblay (Sonia Yockel), Gilles Tremblay (Danielle Tremblay), Roch Tremblay, Rachelle Tremblay (Michèle Lapointe), Jean-Paul Tremblay (Sonia Fortin), Michèle Tremblay (Robert Desbiens), Odette Tremblay (Zoël Desbiens). Ses frères et sœurs: Ariel Bouchard, Guy Bouchard (Elianne Lavoie), Léo Bouchard (Aline Côté), Thérèse Bouchard (Jacques Fournier), Lucette Bouchard (Ronnie Dow), André Bouchard (Marguerite Wagner), Carol Bouchard (Chantale Dubé), Louis Bouchard (Fabienne Gaudreault) ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Direction funéraire: La Coopérative funéraire Saguenay, 2555, St-Dominique de Jonquière.



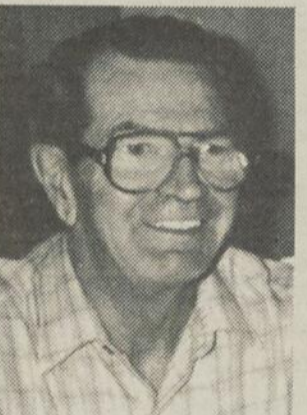
PRONOVOST (M. Antonio) — Est décédé le 24 janvier 1989, à l'Hôtel-Dieu de Dolbeau, à l'âge de 71 ans et 9 mois, M. Antonio Pronovost époux de dame Laurette Duchesneau, demeurant au 1920, boul. Walberg, Dolbeau. La dépouille mortelle a été exposée à la résidence funéraire, 1879, des Mélézes, Dolbeau. Les funérailles ont eu lieu vendredi, 27 janvier 1989, à 15h00 en l'église St-Jean-de-la-Croix et l'inhumation au cimetière paroissial. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Moïsette, Raymond (Claudette St-Germain) Yolande (René Duchesneau) Raynald (Louise Dessureault) Carole (Ghislain Lacase) Jacquelin (Jeanne-Mance Rousseau) Céline (Jean Gravel) Gaëtan (Line Rousseau) Lisette (Denis Boivin) Yvan. Ses frères et sœurs: Irénée, Adjutor, Lionel, Ellette et Pierrette ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, petits-enfants et amis. Direction funéraire: La Coopérative Funéraire Lac-St-Jean.



GAGNON (Mme Yvette) — Est décédée à Chicoutimi, le 28 janvier 1989, à l'âge de 67 ans et 1 mois, Mme Yvonne Gagnon, épouse de feu M. Raymond Couture, de Ste-Hedwige. La dépouille mortelle sera exposée au salon funéraire de Ste-Hedwige, dimanche le 29 janvier 1989 à 14h00. Les funérailles auront lieu mardi le 31 janvier 1989 à 11h00, en l'église de Ste-Hedwige et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Yvonne (Fernand Fortin), Jacynthe (Bernard Routhier), Robert (Marie Gagnon), Yvan (Thérèse Langlois), Jacquelin (Francine Langlois), Laval (Florence Lavoie), Hélène (Marcel Desgagné), Suzanne (Jocelyn Paré) et 14 petits-enfants. Direction des funérailles: Maison funéraire Harvey Ltée de Roberval et Ste-Hedwige.



PERRON (Mme Lucette) — Est décédée le 25 janvier 1989, à l'hôpital de Jonquière, à l'âge de 60 ans et 5 mois, Mme Lucette Perron, épouse de M. Alex Garant, demeurant au 1836, boul. Mellon, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la résidence funéraire Arvida, 2750, de la salle Arvida. Les funérailles ont eu lieu samedi, 28 janvier à 10h00, en l'église Ste-Thérèse. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Gaëtan Garant, Guylaine (Christian Brassard), Pierre. Ses petits-enfants: Nancy, Robin, Mélanie, Pierre. Sa mère: Laurette Pilote (feu Isidore Perron). Ses frères et sœurs: feu Marie-France Perron (Roger Arseneault), feu Charles-Emile (Claire Perron), Rosalie (Huguette Lapointe), Anada (feu Cyrille Simard), Jeanne-Eudes (Gérard Simard), Charlotte (Jean-Yves Tapin), Noëlla (Ronald Morency), Francine (Claude Paquin). Sa belle-mère: Mme Doroty B. Garant (feu Octave Garant). Son beau-frère et belles-sœurs: Octavie Garant (Léo Levesque), Laurent (Jacqueline Comeau), Lorraine (Robert St-Gelais), Jocelyne (Dave Maloney), Arsène, Alexandrine (Jos Kurtz), Rita (Yvan Tremblay), Jeannine, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Direction funéraire: Coopérative Funéraire du Saguenay.



HARVEY (M. Gaston) — Est décédé à Chicoutimi le 26 janvier 1989 à l'âge de 67 ans, M. Gaston Harvey époux de dame Mariette Tardif, demeurant au 157, rue Boileau, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, 273, avenue du Séminaire, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu lundi le 30 janvier 1989 à 14h00 en l'église Sacré-Coeur et les cendres seront déposées au Columbarium Aubin. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Claire (Gérald Brisson), Claude (Pierrette Chiasson), Ghislain (Denise Tremblay), Gilles, ses frères et sœurs: Marthe (feu Albert Larouche), Ruth (Benoît Lavoie), Georgette (Georges-Henri Desmeules), Huguette (Frédéric Vaillancourt), Reine, Soeur Lucille Harvey (S.S. des Augustines de la Miséricorde), Soeur Charlotte Harvey (S.S. du Bon Pasteur), Ida (feu Gustave Côté), feu Maurice (Donald Bouchard), feu Jules, ses beaux-frères et belles-sœurs: Jacques Tardif (Aline Lacroix), Lionel Tardif, Victorien Tardif (Albertine Bertin), feu Léopold (Rolande Duchesne), feu Vincent, feu Auguste (Louisa Tremblay), Eliane (Ludovic Ménard), Soeur Rolande Tardif (S.S. du Bon Pasteur), Soeur Brigitte Tardif (S.S. du Bon Pasteur), Candide Tardif (Eugène Ringuette), Aline Tardif (feu Claude Pineault), ainsi que ses petits-enfants, Carl, Sophie et Julie. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.

TREMBLAY (Mme Anna-Marie) — Est décédée à l'Hôtel-Dieu de Roberval le 27 janvier 1989 à l'âge de 88 ans et 9 mois, dame Anna-Marie Tremblay épouse de feu M. Georges Tessier, demeurant au 1236, Rang Double, St-Félicien. La dépouille mortelle sera exposée à compter de cet après-midi 14h00 en la résidence funéraire Gilles Arcand, 1044, boulevard Sacré-Coeur, St-Félicien. Les funérailles auront lieu lundi le 30 janvier 1989 à 15h00 en l'église de St-Félicien et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle était fille d'Isabelle et membre de la garde paroissiale. Elle laisse dans le deuil, sa fille et son gendre: Georgette (Louis-Marie Fortin), ses petits-enfants: M. et Mme Réjean Fortin, M. et Mme Michel Fortin, Louise Fortin, ses arrière-petits-enfants: Cindy, Joséanne, Dany, ses belles-sœurs et beaux-frères: Mme Germaine Tessier (feu Armand Bouchard), Mme Marie-Anna Tessier (feu Arthur Trottier), M. Laurence Tessier, neveux et nièces, de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval au salon funéraire. Direction funéraire: Résidence funéraire Gilles Arcand, St-Félicien.



VILLENEUVE (M. Lauréat) — Est décédé au centre hospitalier de Jonquière le 26 janvier 1989 à l'âge de 65 ans et 9 mois, M. Lauréat Villeneuve, fils de feu M. Arthur Villeneuve et de feu dame Lydie Gaudreault, demeurant au 3672, St-Alfred, Jonquière. A la demande du défunt la dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu lundi le 30 janvier 1989 à 14h00 en l'église Ste-Cécile. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Nault & Caron et les cendres seront déposées au cimetière St-Léon. Il laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Jeannette (feu Léopold Bergeron), Bertha (Lucien Ménard), Léo, Léonce, feu Marie-Reine (feu Odinson Fortin), Rosaire (Jacqueline Simard), feu Eliane, Victorien (Carole Rathé), Raymond (Alcide Larouche). Direction funéraire: Nault & Caron.



BOILY (Mme Eugénie) — Est décédée à l'hôpital de Métabetchouan le 28 janvier 1989 à l'âge de 83 ans et 3 mois, Mme Eugénie Boily fille de feu M. Emile Boily et de feu dame Marie Larouche demeurant aux Appartements Louise, rue St-Dominique, Jonquière. La dépouille mortelle sera exposée à compter de lundi le 30 janvier 1989 à 14h00 au Funéraire Coop, 2555, St-Dominique, Jonquière. Les funérailles auront lieu mardi le 31 janvier 1989 à 10h00 en l'église St-Dominique et les cendres déposées au cimetière St-Dominique. Elle laisse dans le deuil, ses frères et sœurs: Yvonne (feu Samuel Laforest), Louise (feu Thomas-Louis Allard), feu Edmour (Antoinette Gagnon), Georges-Henri (Germaine Proulx), Sr Thérèse Boily, Bon-Pasteur, feu Onésime (Olivette Boudreaux), Lucienne (Alfred Desforges), sa nièce: Hélène Boily (Isidore Ouellet), ainsi que plusieurs neveux, nièces. Direction funéraire: Coopérative funéraire Saguenay.

LAJOIE (Mlle Danielle) — Est décédé à Valleyfield, dimanche, le 22 janvier 1989, à l'âge de 39 ans et 9 mois, Mlle Danielle Lajoie, fille de feu M. Rodolphe Lajoie de Chicoutimi et de dame Hélène Bélanger demeurant présentement à Ste-Julie. Mlle Lajoie demeurait à Valleyfield, autrefois de Chicoutimi. La dépouille mortelle n'a pas été exposée. Les funérailles ont eu lieu jeudi, le 26 janvier 1989, à 11h00, à l'évêché de Valleyfield. La dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au cimetière de Chicoutimi. Outre sa mère Mme Hélène Bélanger (feu Rodolphe Lajoie), elle laisse dans le deuil ses frères: Jacques (Françoise Roberge), Jean-Pierre (Céline Maltais), neveux et nièces, ainsi que plusieurs parents et amis.

IN MEMORIAM

LALANCETTE (Mme Marie-Rose) — Est décédée à Ville de La Baie le 27 janvier 1989 à l'âge de 82 ans, dame Marie-Rose Lalancette épouse de feu M. Ernest Lalancette demeurant au 30255, Chemin St-Jean, La Baie. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, 1031, rue Gagnon, La Baie. Les funérailles auront lieu lundi le 30 janvier 1989 à 11h00 en l'église St-Alexis et l'inhumation au cimetière St-Alexis. Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Colette (Conrad Grenier), Joseph-Henri (Marie-Anne Lavoie), Marie-Marthe (Roland Lalancette), Claude (Gaétane Tremblay), Denyse (Gilles Levasseur), Jacques (Léonette Lavoie), Richard (Lise Desbiens), Paul-Edmond (Carole Bérubé), André (Solange Bérubé), ses frères: feu Napoléon Lalancette (Rosanna Ménard), Louis Lalancette (Rita Bouchard), Eugène Lalancette (feu Laurette Allard), Roméo Lalancette (Blanche Lamontagne), ainsi que 33 petits-enfants, 21 arrière-petits-enfants. Pour ceux qui le désirent, prière de faire des dons à la Fondation de l'hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.



MME GERARD-RAYMOND BARIL (Hermine Savard) — Est décédée à Chicoutimi, le 28 janvier 1989, à l'âge de 47 ans et 11 mois, Mme Germaine Raymond Baril, née dame Hermine Savard, demeurant au 1511, rue Edmond-Savard, Ville de La Baie. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, 1031, rue Gagnon. Les funérailles auront lieu mardi le 31 janvier 1989, à 11h00, en l'église St-Alexis et les cendres seront déposées au Columbarium Aubin. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, sa mère: Mme Gérard Savard (Isabelle Gagnon), ses frères et sœurs: Laval (Carole Lessard), Marie (Serge Dufour), sa belle-mère: Mme Antoine Baril (Jeannette Tremblay), ses beaux-frères et belles-sœurs: Rita (Lucien St-Gelais), feu Marcel, Henriette, (Robert Verreault), Jeanne (Marcel Brunet), Thérèse (Jean-Paul Simard) Françoise (Roger Bouchard), Franklin (Ania Pelletier), Pierrette (Arthur Skeen), Hector (Cécile Laforest), Francine (Hervé Bouchard), Arthur (Lucienne Pelletier), Edouard (Laurence Ouellette), Odina (Normande Duchesne), Jacques (Allette Simard), Malvina (Jean-Joseph Lalancette), Michel (Céline Poulin), Lucienne (Julien Harvey), ainsi que plusieurs neveux et nièces. Direction des funérailles: Maison Aubin Ltée.

Remerciements



BLOUIN (Soeur Olivette) (Soeur Ste-Hedwige) — Les membres de la famille de Soeur Olivette Blouin (Soeur Ste-Hedwige), soit sa famille religieuse, sont: Albert, ses sœurs: Odélie (Mme Edmond Verreault), Marie-Joseph (Mme Charles-Edouard Boily), Blanche et son beau-frère: M. et Mme Wellie Ménard, ses belles-sœurs: Eva Tremblay (Mme Clair Blouin), Julia Lapière (Mme Amédée Blouin), ainsi que de nombreux neveux et nièces, dont le Père Gérard Laprise, o.m.i. et l'abbé Raynald Blouin remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Soeur Olivette Blouin (S.S. de Notre-Dame du Bon-Conseil), originaire de St-Félicien, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin Limitée.



TREMBLAY (Mme Gaétane) — Les membres de la famille de Mme Gaétane Tremblay, soit ses parents: M. Jos-Louis Tremblay et dame Marguerite Muckie, ses enfants: François et Isabelle Desbiens, leur père Gilles Desbiens, sa sœur: Claudette Tremblay (Jocelyn Poirier), ses frères: Gilles Tremblay (Jeanne-Mance Dallaire), Normand Tremblay (Josée Bouchard), neveux et nièces, oncles et tantes remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Gaétane Tremblay, demeurant à Aylmer, Québec, autrefois de Ville de La Baie, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

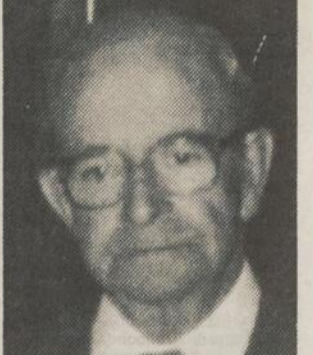


BRISSON (Mme Georgette) — Les membres de la famille de Mme Georgette Brisson, soit son époux M. Arthur Tremblay, ses enfants: Micheline (Gérald Tremblay), feu Régis Edouard (Charlotte Dallaire), Adéla (Bertin Riverin), Marcelle (Laurier Villeneuve), Guy (Violette Verreault), ses petits-enfants: Marc, Dominic, Nadine, Pascale, Annie, Sophie, Guillaume, Carolyne, Claudie, ses frères et sœurs: feu Edouard Brisson (Marguerite Imbeault), Raoul Brisson (Gaétane Otis), Adéla Brisson (Arthur Gauthier), Pauline Brisson (feu Gabriel Morin), Gracia Brisson (Joachim Dallaire), Lucie Brisson (René Ouellet), feu Jean-Baptiste Brisson (Murielle Tremblay), feu Jean-Marcel Brisson, ses beaux-parents: feu Edmond Bergeron (feu Victorie Duchesne), ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Louis-Joseph Tremblay (Yvette Gagné), feu Emile Tremblay (Simone Bouchard), Aline Tremblay (Louis Philippe Côté), feu Almas Tremblay (feu Marie-Rose Simard), feu Pâquerette Tremblay (Almas Angers), feu Philippe Tremblay (feu Yvette Bolduc), feu Marcel Tremblay, Cécile Tremblay, ainsi que plusieurs neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Georgette Brisson, fille de feu M. Adélar Brisson et de feu dame Rosianne Simard, demeurant au 3467 boul. St-Jean-Baptiste à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

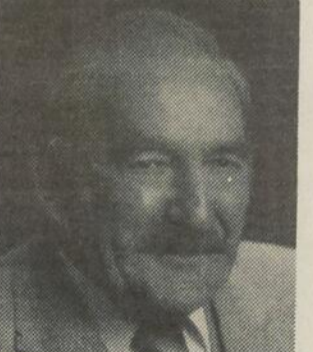


BLACKBURN (M. Lucien) — Les membres de la famille de M. Lucien Blackburn, soit son épouse dame Marie

Martel, ses enfants: Jean-Pierre (Ann Wilson), Danielle Normand (Murielle Munger), Esther (Bob Wilson), ses petits-enfants: Dave, Geneviève, Alex, ses frères et sœurs: Alongo Blackburn (Thérèse Paquet), feu Jean-Paul (Anne-Marie Simard), Claire (Roland Boisvert), Jacqueline (Simon Leboeuf), Rock (Doris Rioux), ses belles-sœurs et beaux-frères: feu Jules Martel (Ysola Girard), feu Jacques (Ghislaine Bouchard), feu François (Laura Bélanger), Rose Martel, Graziella (feu Georges-Henri Belley), feu Lucienne (feu Alfred Tremblay), feu Candide (Germaine Plante), Georges Tremblay (Huguette Côté), ainsi que plusieurs neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Lucien Blackburn, demeurant au 108, rue Lanier, Chicoutimi-Nord, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Emery Gravel Inc., Chicoutimi-Nord.



TREMBLAY (M. Henri) — Les membres de la famille de M. Henri Tremblay (Méric), soit son épouse dame: Eva Bilodeau, ses enfants: Guy (Lise Lemieux), Paulette (Maurice Dumont), Ginette (Gilles Bouchard), Doris (Jacques Ascoli), ses 7 petits-enfants, ses frères et sœurs: feu Yvonne (feu Adélar Fortin), feu Joseph (feu Alice Lapointe), feu Paul-Emile (feu Adéla Tremblay), feu J.-Emile (feu Yvonne Bilodeau), Laetitia (feu Léonce Turcotte), feu Jeanne (feu Joseph Gauthier), et belles-sœurs: feu Yvonne Bilodeau (feu Léonce Bilodeau), feu Edgar (feu Madeleine Bédard), feu Jeannette Bilodeau (feu Léonce Bilodeau), Laurent Bilodeau (Murielle Tremblay), Gérard Bilodeau (Denise Gaudreault), Robert Bilodeau (Florence Bouchard), Rémi Bilodeau (Fleur-Ange Gagnon), Jacqueline (Robert Blackburn) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Henri Tremblay (Méric), demeurant au 233 rue Bossé à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin Limitée.



BOIVIN (M. Eudore) — Les membres de la famille de M. Eudore Boivin, soit son épouse dame Micheline Gobeil, ses enfants: Nicole (Guy Morand), Claire, Claudette, Michèle, feu André, Doris (René Bilodeau), Denis (Agathe Tremblay), ses petits-enfants: Eric, Jacques, André, Luc, Céliane, Charlyne, ses frères et sœurs: feu Paul-Edmond Boivin (Thérèse Brassard), Sr Germaine Boivin des Srs du Bon-Conseil, Jeannette Boivin (feu Léon Girard), Florence Boivin (Léon Gagnon), Julianna Boivin (feu Louis Otis), Jean-Jules Boivin (Marguerite Gagnon), Jeanne d'Arc Boivin (feu Jean-Marie Tremblay), Adrienne Boivin (feu Lionel Parent), Fernand Boivin (Claire Boivin), Justin Boivin (Maude Leblanc), ses beaux-frères et belles-sœurs: Jules Gobeil (Marie-Thérèse Maltais), Jeanne d'Arc Gobeil (feu Edmond Voyer), Tho-

Maison Aubin

Pour l'INCINERATION ou l'INHUMATION, lors d'un décès, vous devez vous adresser à la Maison Aubin Ltée pour un service professionnel.

Pour renseignements supplémentaires, communiquez avec Gaston ou François Aubin, 543-3333.

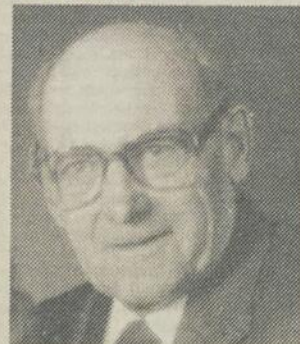
Résidences funéraires	273, av. du Séminaire	425, boul. Saint-Paul
543-3333	Chicoutimi	Chicoutimi
	1031, rue Gagnon	320, rue Albert
	La Baie	La Baie

mas Gobeil (Claire Racine), Lucille Gobeil (feu Uldéric Potvin), Prudent Gobeil (Jacqueline Boivin), Rose-Hélène Gobeil (feu Gilles Tremblay), Philippe Gobeil (Clémence Maltais), Thérèse Gobeil (Gaston Tremblay), Jean-Guy Gobeil (Rolande Maltais), Jean-Eudes Gobeil, Denis Gobeil (Claudette Gagné), neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Eudore Boivin, demeurant au 171, de la Fabrique, La Baie, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

Services anniversaires



LAPIÈRE (M. Vilbond) — La messe anniversaire de M. Vilbond Lapière de Jonquière, aura lieu samedi, le 4 février, à 16h00, en l'église Ste-Famille. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Nault & Caron.



BERTRAND (M. Uldéric) — Le service anniversaire de M. Uldéric Bertrand, époux de dame Adrienne Belley, demeurant au 2084 rue Ste-Claire à Jonquière, sera chanté samedi, le 4 février, à 19h00, en l'église St-Laurent. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Nault & Caron.



BEAULIEU (M. Arthur) — La messe anniversaire de M. Arthur Beaulieu, époux de dame Etienne Harvey, sera chantée samedi le 4 février 1989 à 19h00 en l'église St-Mathias, secteur Arvida. Parents et amis sont invités à y assister.



SAVARD (Mme Pierrette) — La messe anniversaire de Mme Pierrette Savard, épouse de M. Adhémar Bouchard, sera chantée samedi le 4 février 1989 à 19h15 en l'église de St-Ludger de Milot. Parents et amis sont invités à y assister.



BERGERON (M. Roch) — La messe anniversaire de M. Roch Bergeron, époux de dame Madeleine Villeneuve, demeurant au 112 Emma à Chicoutimi, sera chantée dimanche, le 5 février 1989, à 11h00, en l'église Sacré-Coeur de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



DESGAGNE (M. Frédéric) — La messe anniversaire de M. Frédéric Desgagné, époux de feu dame Hélène Tremblay, demeurant autrefois à Chicoutimi, sera chantée samedi, le 4 février 1989, à 19h00, en l'église St-Joachim de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



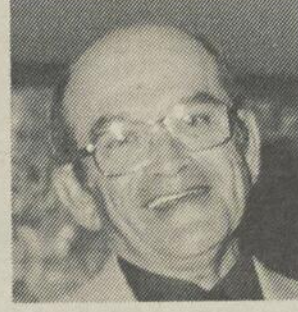
DUBOIS (Mlle Béatrice), et DUBOIS (Mme Lucienne Hudon) — La messe anniversaire de Mlle Béatrice Dubois et de Mme Lucienne Hudon Dubois, aura lieu samedi, le 4 février, à 19h00, en l'église St-Jean-Eudes. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Nault & Caron.



DORVAL (Mme Georgette) — Le service anniversaire de Mme Georgette Dorval, épouse de M. Edgar Verreault, demeurant sur la rue Lorne est à Chicoutimi, sera chanté dimanche, le 5 février 1989, à 19h00, en l'église Sacré-Coeur de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



TREMBLAY (M. Réginald) — La messe anniversaire de M. Réginald Tremblay, époux de dame Esther Girard, demeurant au 2721 Portage des Roches Sud à Laterrière, sera chantée samedi, le 4 février 1989, à 19h30, en l'église de Laterrière. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



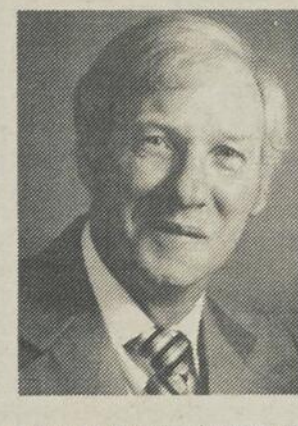
DESCHENES (M. Philippe-Auguste) — Cher époux et cher papa, une année s'est écoulée depuis ton départ si cruel et si difficile d'acceptation. Tu as laissé un vide profond qui demeure ineffaçable, ton souvenir nous reste, mais ta présence manque à ceux qui t'aimaient tant. Tu étais un époux et un père exceptionnel. Merci de nous avoir tant aimé. La messe anniversaire de M. Philippe-Auguste Deschenes, époux de dame Thérèse Gauthier de Jonquière sera chantée le samedi 4 février 1989 à 19h00 en l'église St-Dominique de Jonquière. Parents et amis sont invités à y assister.



JOBIN (Mme Charles) — La messe anniversaire de Mme Charles Jobin, née Adéline Tremblay, demeurant à Chicoutimi, sera chantée dimanche, le 5 février 1989, à 10h30, en l'église Christ-Roi de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



SIMARD (M. Raymond-Marie) — La messe anniversaire de Monsieur Raymond-Marie Simard, époux de dame Marie-Anne Gagné de St-Fulgence sera chantée, samedi le 4 février 1989 à 19 heures en l'église de St-Fulgence. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc, Chicoutimi-Nord.



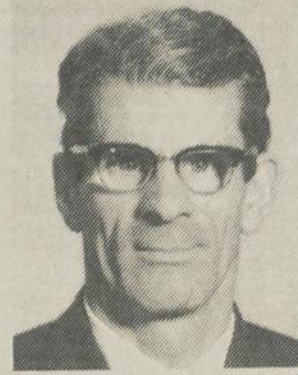
CARON (M. Donald) — La messe anniversaire de M. Donald Caron, époux de dame Claire Villeneuve, demeurant au 1186 boulevard St-Paul à Chicoutimi, sera chantée samedi, le 4 février 1989, à 16h00, en l'église St-Paul Apôtres de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



THIBEAULT (Mme Marie-Anne) — La messe anniversaire de Madame Marie-Anne Thibeault, épouse de Monsieur Joseph Dufour de St-Ambroise sera chantée, samedi le 4 février 1989 à 19 heures en l'église de St-Ambroise. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc, Chicoutimi-Nord.



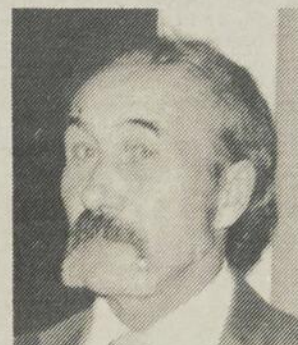
DESBIENS (Mme Patrick) — La messe anniversaire de Mme Patrick Desbiens, née dame Germaine Simard, demeurant au 529 rue Mars à Ville-de-La-Baie, sera chantée samedi, le 4 février 1989, à 19h00, en l'église St-Alphonse de Ville-de-La-Baie. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



GAUTHIER (M. Paul-Emile) — La messe anniversaire de Monsieur Paul-Emile Gauthier, époux en 1ères nocces de feu dame Florida Simard et en 2èmes nocces de dame Rose-Aimée Perron sera chantée, vendredi le 3 février 1989 à 19 heures en l'église St-Paul de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc, Chicoutimi-Nord.



SIMARD (Mme Germaine) — Le service anniversaire de Madame Germaine Simard, épouse de feu Monsieur Raymond Gravel demeurant au 2708 Roussel, Chicoutimi-Nord sera chanté, lundi le 6 février 1989 à 19 heures en l'église Ste-Anne, Chicoutimi-Nord. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc, Chicoutimi-Nord.



TREMBLAY (M. Jules) — La messe anniversaire de M. Jules Tremblay, époux de dame Lucienne Dallaire, demeurant au 1371 Route Dorval, Larouche, sera chantée samedi, le 4 février, à 16h00, en l'église St-Gérard-Magella de Larouche. Parents et amis sont invités à y assister.



LAPOINTE (Mme Desneiges) — La messe anniversaire de Madame Desneiges Lapointe, épouse en 1ères nocces de feu Charles-Edouard Gagné et en 2èmes nocces de feu Gaston Potvin, demeurant à Angoulême, autrefois à St-Honoré sera chantée, samedi le 4 février 1989 à 19 heures en l'église St-Honoré. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc, Chicoutimi-Nord.



TREMBLAY (M. Roger) — Le service anniversaire de M. Roger Tremblay, demeurant au 2743, Mc Lead à Jonquière, sera chanté dimanche le 5 février 1989 à 10h00 en l'église St-Jacques d'Arvida. Parents et amis sont invités à y assister.

Prières

SAINT-ESPRIT — Saint-Esprit, toi qui éclaircis tout, qui illumine tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux, pendant ce court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite.) Après les 3 jours, la grande demande sera obtenue même si elle pouvait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée. Reconnaissance et actions de grâces à la suite de son intercession. Signé: R.M.L.



ST-JUDES — Sincères remerciements à St-Judes pour faveur obtenue avec promesse de parution. Signé: M.B.

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR SUPERIEURE
NO: 150-05-000520-884
LA BANQUE ROYALE DU CANADA,

Partie demanderesse
- vs -
COULEUR ECLAIR 2000 INC.

Partie défenderesse
Le 9e jour de février 1989, à 13h00 de l'après-midi, au lieu d'entreposage situé au no 291, boul. du Royaume, (Royaume de la Pièce), à Larouche, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:
1 camion de marque Chevrolet, année 1980, immatriculé: FA6205, couleur bleu, avec boîte de 12 pieds, style Step Van; 1 camion de marque GMC 6500, année 1978, immatriculé F807599, avec boîte de 20 pieds; Le 9 février 1989 à 14h30 de l'après-midi, au lieu d'entreposage situé au 2415, Cantin (Messagerie Ville-neuve) à Jonquière; 1 tente-roulotte, 8 places, marque Belair, année 1974, immatriculée: RA25082.

CONDITIONS: Selon la Loi.
Huissier:
ALAIN BOUTEILLE
Claveau & Associés, Huissiers
(418) 543-3942
Me(s) Gauthier, Simard & Ass.
3687, boul. Harvey
Jonquière

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR PROVINCIALE

NO: 150-02-001276-889
LA COMMISSION DE LA SANTE
ET DE LA SECURITE DU TRAVAIL
DU QUEBEC

- vs -
FONDATEURS EXPERTS
CAMILLE HARVEY INC.

Le 10e jour de février 1989 à 10h00 de l'avant-midi à la place d'affaires située au no 300, rue Richmond, à Chicoutimi-Nord, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

1 camion Pick-up dodge, année 1981, de couleur bleue, immatriculé: KJL 395 avec coffre de rangement en plastique à l'arrière et son contenu (Outils et accessoires).
CONDITIONS: Selon la loi.
Huissier:
Michel Turcotte
Claveau et ass.
(418) 543-3942
Avocats:
LAFONTAINE & Ass.
(CSST)

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR PROVINCIALE

NO: 150-02-000739-887
LA COMMISSION DE LA SANTE
ET DE LA SECURITE DU TRAVAIL,

Partie demanderesse
- vs -
LOC INDUSTRIELLE COMMERCIALE LIC INC.

Partie défenderesse
Le 10e jour de février 1989, à 11h00 de l'avant-midi, à la place d'affaires située au no 2000, boul. Talbot, à Chicoutimi, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

1 lot de roulottes commerciales, de différentes marques (Manon, Bendix) et de différentes grandeurs (32' - 40' - 16' - 60') (environ 20 roulottes).
CONDITIONS: Selon la Loi.
Huissier:
MICHEL TURCOTTE
Claveau & Associés
Huissiers
(418) 543-3942
Me(s) Lafontaine & Ass (CSST)

Gravel & Fils Ltée.

« Lors de la perte d'un être cher, le choix de notre Maison est une façon de mieux faire avec Respect et Dignité. La différence... Nous sommes des Professionnels »

304 Racine Est
Chicoutimi

543-0755

Création d'un centre d'insertion pour les jeunes

par Gilles Paradis

SAINT-FELICIEN (GP)— La Commission scolaire La Vallière, (Saint-Félicien), est à mettre en place un Centre d'insertion sociale et professionnelle des jeunes et évalue, présentement, la possibilité de créer ce centre à l'extérieur de la polyvalente, afin d'en garantir le dynamisme.

Le nouveau directeur de ce centre, Lucien Boivin, qui fut au service de l'Université du Québec à Chicoutimi, durant 11 ans, est entré en fonction le 12 décembre. Son travail immédiat consiste en l'élaboration et la mise en place de cette structure, qui accueillera ses premiers étudiants en septembre 1989.

Lucien Boivin a expliqué à Progrès-Dimanche que la nouveauté de ce Centre d'insertion sociale et professionnelle sera d'être à l'extérieur de la polyvalente, si l'intention du concept est maintenue.

«Plusieurs autres commissions scolaires de la région ont démarré ce service pour les 16-18 qui ont abandonné les études, a-t-il fait part, sauf que nous pourrions être les



Lucien Boivin

premiers à opter pour la formule à l'extérieur de la polyvalente».

Le Centre accueillera ces jeunes qui ont abandonné le secondaire et qui veulent tenter un retour. Ce projet est une nécessité afin d'assurer à nos jeunes une vie meilleure, basée sur des succès et une réussite».

Très enthousiaste devant le projet qu'il est en train de bâtir, Lucien Boivin dit qu'il est à structurer un milieu où le jeune aura

comme mission de se préparer à atteindre un objectif unique, celui de se munir de l'essentiel afin de

réussir sa vie et non réussir dans la vie.

Approche nouvelle

Ce mécanisme instauré

Manufacturier

Portes - Chassis

Ray-Di-Verre inc.

Manufacturier et Installation de portes et chassis

5440 Boul. Talbot, Laterrière
678-1307 - 543-4223 - 678-1320

Portes - Chassis

Raymond Verville
Propriétaire

Estimation gratuite

Confiez vos affaires aux experts-comptables C.G.A

La Corporation professionnelle des comptables généraux licenciés du Québec

445, boul. St-Laurent, Bureau 450, Montréal, Québec H2Y 2Y7. Tél.: (418) 861-1823



ÉTABLISSEMENT DU REVENU OU DE LA PERTE AGRICOLE RÉAL LAMBERT, C.G.A.

Avant la réforme fiscale, l'établissement des revenus agricoles était relativement facile et peu complexe. Les méthodes de calcul énoncées dans la réforme prendront une allure entièrement nouvelle.

CALCUL DU REVENU AGRICOLE

Il existe, pour les agriculteurs, deux façons de déterminer le revenu agricole.

• La méthode de la comptabilité de caisse.

Ce système comptable se résume à l'inscription des revenus lorsqu'ils sont reçus (encaissements) et des dépenses lorsqu'elles sont versées (décaissements) dans l'année. La comptabilité de caisse permet une très grande flexibilité pour ce qui est d'établir le revenu net fiscal. Il faut surtout savoir que la comptabilité de caisse ne donne pas une idée exacte de la situation financière et que le bénéfice est également faussé.

• La méthode de la comptabilité d'exercice.

Avec la comptabilité d'exercice, les revenus et les dépenses sont consignés dans l'exercice où ils sont encourus, indépendamment de la date d'encaissement et de décaissement.

Cette méthode comptable est idéale pour déterminer la rentabilité et offre une perspective réaliste de la santé financière de l'entreprise.

CHOIX DE LA MÉTHODE

Idéalement, les agriculteurs devraient adopter la comptabilité d'exercice pour les fins de comptabilité et de gestion agricoles, puisque les résultats en sont plus justes.

Aux fins fiscales, l'agriculteur devrait se prévaloir de la comptabilité de caisse. L'agriculteur n'a pas à tenir deux modes de comptabilité. L'expert comptable peut concilier le résultat de l'exercice qui a été établi selon la méthode de la comptabilité d'exercice, afin de le transformer en comptabilité de caisse.

APRÈS LA RÉFORME

Pour les années d'imposition ultérieures à 1988, on propose de maintenir l'utilisation de la comptabilité de caisse. Toutefois, un redressement des stocks sera obligatoire pour les années se soldant par une perte.

Ce redressement exige que les agriculteurs ayant recours à la comptabilité de caisse réduisent leurs pertes du prix d'achat de leur inventaire acheté dans l'année, et toujours en main à la fin de l'année.

La perte pourra être réduite uniquement dans la mesure où elle dépassera le prix d'achat des stocks détenus en fin d'année.

Le rajustement peut réduire ou éliminer la perte mais ne créera pas de revenu agricole. Toute somme incluse au revenu au cours d'une année sera déductible l'année suivante.

Si cela est avantageux, l'agriculteur peut toujours inclure à son revenu de l'année un montant pour les stocks détenus en fin d'année. Le but visé de la réforme est de réduire les avantages fiscaux des contribuables agriculteurs à temps partiel, afin de ne pas pénaliser les agriculteurs à temps plein et les futurs exploitants agricoles.

CLAUDE LACROIX, F.C.G.A.

SYNDIC DE FAILLITES ASSOCIÉ, RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARÉ ET CIE GESTIONNAIRES
72 Jacques-Cartier Ouest, 2e étage, Chicoutimi, G7H 5E1
Tél.: 549-1717

JEAN-YVES BELANGER C.G.A.

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ
31, Racine Ouest, Suite 120, C.P. 1203, CHICOUTIMI G7H 5G7
Tél.: 545-7353

ROBERGE & PARADIS, C.G.A.

COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
GHISLAIN ROBERGE, C.G.A.
ROBERT PARADIS, B.A.A., C.G.A.
186 boul. St-Michel, Mistassini, GOW 2C0
Tél.: 276-5222
160, rue Principale, Girardville, GOW 1R0
Tél.: 258-3365

RICHARD FLEURY, C.G.A.

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ
655, rue Sacré-Coeur Ouest Alma, G8B 1M4
Tél.: 662-6445

ALAIN HARVEY, C.G.A. GABRIEL DUBÉ, C.G.A. HARVEY & DUBÉ, C.G.A.

COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
Informatique H.D. Inc.
1997 rue Davis, C.P. 1338 (Arvida), Jonquière, G7S 4K9, Tél.: (418) 548-3196
Succursale: 85 rue Simard, St-Ambroise, GOV 1R0, Tél.: 672-2630

GILLES TREMBLAY, C.G.A.

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ, SYNDIC AUTORISÉ ET LIQUIDATEUR, CONSEILLER EN ADMINISTRATION
582, boul. Saguenay Est, Chicoutimi, G7H 1L2
Tél. Bur.: 549-5661, Rés.: 549-1009
TREMBLAY & COMPAGNIE LTEE
SYNDIC ET GESTIONNAIRE
Tél.: 549-5642

GABRIEL LAPOINTE, C.G.A. GÉRARD PAQUET, C.G.A.

LAPOINTE, PAQUET C.G.A.
COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
100 rue Racine Est, Suite 200, Chicoutimi, G7H 1R1
Tél.: 696-4646

RAYMOND THÉRIAULT C.G.A.

RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARÉ & CIE GESTIONNAIRES
RAYMON, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC., SYNDICS
425, rue Sacré-Coeur Ouest, bureau 9, Alma, Qc, G8B 1M4,
Tél.: (418) 668-8351/ 668-0191



NOMINATION
A TITRE D'AGENT IMMOBILIER au sein de l'équipe de IMMEUBLES BELLEY INC.

D'Almeida - Professionalisme
Disponibilité
Honnêteté
545-3211 (r.)
543-0795 (b.)

Après un choix réfléchi, j'ai opté pour Monsieur D'Almeida qui s'est hautement qualifié pour l'obtention de son titre d'agent immobilier et pour le refus par sonellement

Son illustre Président

Immeubles Belley inc.
Courtier en immeubles
Place du Royaume
1401, boulevard Talbot
CHICOUTIMI Tél.: 543-0795

par le ministère de l'Éducation du Québec, pour les jeunes qui ont abandonné ou qui pensent le faire, est une approche nouvelle dont les prémices de base sont de préparer et d'outiller les jeunes pour la relève de demain dans différents secteurs d'activités économiques.

«Les jeunes auront différentes fonctions de support, notamment l'alternance école-travail, dans le milieu. Ils auront toute la chance voulue de repartir à neuf», a confié Lucien Boivin.

Pour recruter les jeunes, toutes les fiches des élèves qui ont laissé l'école seront vérifiées et les jeunes

seront rencontrés, un par un.

Les parents seront visités, dans l'optique qu'ils fassent également leur part pour appuyer l'enfant. «Nous aurons besoin de l'accord et la participation des parents, a admis Lucien Boivin. C'est un dossier tripartite avec le jeune, la famille et l'école».

La structure organisationnelle est à prendre forme et le nouveau directeur de ce service a visité, à

Montréal, quatre centres, soit les centres Le Virage et Marie-Anne, qui sont des centres à l'extérieur des polyvalentes. De plus, la polyvalente Mont-Rolland, un centre intérieur, et l'école privée Duval.

«Auparavant, a dit Lucien Boivin, j'avais rencontré des gens des commissions scolaires de Jonquière et Valin, qui ont chacune 20 étudiants dans les centres internes, de même que des administrateurs de l'école Laure-

Conan, de Chicoutimi, qui compte 48 jeunes qui avaient abandonné. Nous voulions prendre connaissance de la philosophie de ces institutions, de leur valeur éducative de même que de leur approche académique. Nous avons été favorablement impres-

sionnés».

Pour mettre en place cette structure, un comité de référence a été formé. Il regroupe un psychologue, des conseillers en orientation et deux directeurs adjoints des cheminements particuliers de la polyvalente Les Quatre-Vents.

Une compagnie régionale est à la recherche de:

SOLLICITEUR-SE-S

Pour travail par téléphone.

Salaire fixe + commission.

Travail à l'un ou l'autre de nos bureaux de Chicoutimi ou Jonquière.

Vous êtes ambieux(es), travailleurs(tes), si le défi vous intéresse, téléphoner à:

543-1099



les maîtres artisans
TREMBLAY & PINEAULT
FOURRURES ENR.

Fabrication - Entreposage - Vente - Réparation

Maintenant au 1167 rue Manic
(Parc Industriel) Chicoutimi

VENTE DE JANVIER

20 à 50%

de rabais sur prêt-à-porter
et sur mesures

Tirage d'un manteau de
Castor naturel



Bertrand Tremblay
37 ans d'expérience

TÉL.: 549-6354



**ÉCOLE
POLYVALENTE
LAURE-CONAN**

847, GEORGES-VANIER,
CHICOUTIMI (QC) G7H 4M1 - TÉL.: (418) 549-2716



COMMISSION
SCOLAIRE
de CHICOUTIMI
36 rue Jacques Cartier Est
Chicoutimi (Québec)
G7H 1W2
Tel: (418) 549-8210

INVITATION - PORTES OUVERTES

La direction, le personnel et les élèves invitent toutes les personnes intéressées à venir visiter les options professionnelles de leur école.

Cette visite aura lieu
le jeudi, 2 février de 10h00 à 14h30.

Le départ des visites guidées se fera au local B-152
Vous aurez l'occasion de voir les élèves en action
dans les options suivantes:

- BOUCHERIE ET CHARCUTERIE
- COIFFURE
- EPILATION À L'ÉLECTRICITÉ
- ESTHÉTIQUE
- SANTÉ, ASSISTANCE ET SOINS INFIRMIERS
- SECRÉTARIAT ET COMPTABILITÉ
- VENTE ET REPRÉSENTATION PROFESSIONNELLE

BIENVENUE A TOUS!

Que s'est-il passé à votre naissance?

- Quel jour de la semaine êtes-vous né?
- Quels sont les événements marquants survenus le mois de l'année de votre naissance?
- Quelles sont les inventions, découvertes, premières qui ont coïncidé avec l'année de votre naissance?
 - Quelles étaient les chansons les plus populaires à votre naissance?
- Quel était le prix d'une automobile ou d'une pinte (litre) de lait à votre naissance?

Toute cette information, et plusieurs autres, sont maintenant disponibles grâce à l'Almanach personnel, qui vous livrera sur une feuille de papier parchemin 8 1/2 x 11, une page de votre histoire.

Almanach personnel

NATHALIE TREMBLAY Vous êtes née un dimanche 22 février 1948.

Les faits saillants du mois

- Le Québec adopte la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme.
- L'ONU adopte la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme.
- Démission au Canada du premier ministre Mackenzie King.

Année de votre naissance 1948

Les grands titres

- Gandhi, le père de l'indépendance de l'Inde est assassiné.
- Le Québec a maintenant son drapeau: le fleurdelisé.
- Le Québecois Gérard Gosselin gagne les marathons de Boston et de L.A.
- L'ONU adopte la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme.
- L'ONU adopte la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme.
- Démission au Canada du premier ministre Mackenzie King.

Découvertes, inventions et premières

- vélo / deltaplane / polaroid / télescope géant / premier ordinateur / fixation de sécurité pour les aiss / verres de contact en plastique / Nestlé GUICH / pneus radiaux Michelin / caméra Nikon 35mm / scrabble / premier restaurant McDonald / cortisone

Sur la scène culturelle

OSCAR

Statistiques

- pinte de lait .184
- timbre-poste .044
- CHEVROLET Master \$1.233
- Autobus (re) .06254
- IPC-155 (1935-100)
- Population québécoise 3,792,000
- Population canadienne 12,882,000
- LES SORTS DES UN... FEV.
- LUIS BUNUEL 1900
- ROBERT YOUNG 1907
- EDWARD KENNEDY 1932

Sur la scène sportive

- CORPE STANLEY: Maple Leafs de Toronto
- CORPE GREY: Calgary
- SERIES MONDIALES: Cleveland (AM.)

Caractéristiques de votre signe astrologique

VOTRE SIGNE EST: POISSONS

VOS QUALITÉS MAJEURES: SENSIBILITÉ, COMPRÉHENSION, INTUITION, DEVOUEMENT, IMAGINATION, OBSTINATION, SAUTES D'HUMEUR, MANQUE D'OBJECTIVITÉ ET D'AUDACE.

HOP. CHINOIS: Pat de terre PLEINE LUNE: 02/24/48 13h16

Tous droits réservés / COPYRIGHT 1988 112121 CAN. L.T.E.E.

POUR OBTENIR VOTRE EXEMPLAIRE,

ou celui de parents ou amis, faites parvenir nom, adresse date de naissance à l'adresse suivante

ALMANACH PERSONNEL

C.P. 53

Boucherville, Qc J4B 5E6

Inclure \$4.00 (chèque ou m.p.) par Almanach (si vous désirez qu'il soit plastifié, ajouter \$1.00).

Au nom de: _____ Né: _____ jour mois année

Adresse _____ Code postal _____

Au nom de: _____ Né: _____ jour mois année

Au nom de: _____ Né: _____ jour mois année

Président d'honneur

M. Jean-Eudes Bergeron, premier vice-président et directeur général de la Fédération des caisses populaires Desjardins du Saguenay-Lac-Saint-Jean, assumera la présidence d'honneur des fêtes entourant le centième anniversaire de fondation de la municipalité d'Albanel, au Lac-Saint-Jean.

Réunion des Fermières

Les Fermières du cercle de Chicoutimi tiendront leur assemblée mensuelle, le mardi 14 février, à 19 h 30. La rencontre aura lieu au Centre des loisirs Sacré-Coeur.

Thé dansant

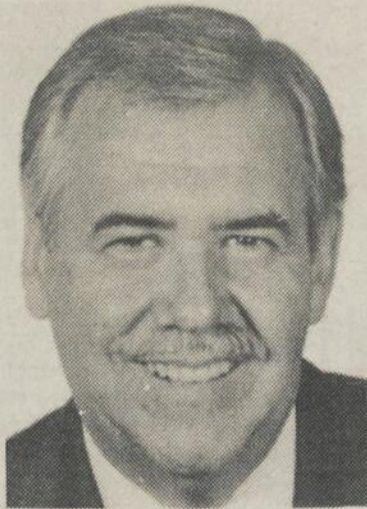
Le Carnaval-Souvenir de Chicoutimi ne tardera pas à prendre son envol 1889. Déjà un certain nombre d'activités sont prévues, dont un «Thé dansant» qui aura lieu le dimanche 12 février, de 13 h 30 à 16 h 30. L'activité, qui est organisée par la filiale 235 de la Légion royale canadienne, se tiendra au Carré de la marine (Galeries Racine), dans le but de venir en aide aux personnes atteintes de fibrose kystique, aux aînés du Foyer Saint-François, de même qu'au Foyer Paul Triquet pour les anciens combattants handicapés. Le prix du billet est de \$5 et vous pouvez réserver en appelant à l'un des numéros suivants: 543-7737 ou 543-5465.

Si l'aventure vous intéresse...

Tu es âgé entre 14 et 16 ans? Tu demeures dans le secteur sud de Chicoutimi? Le scoutisme t'intéresse? Cet avis est pour toi. Communique le plus tôt possible avec Jacques Larouche au numéro 549-4933 afin d'obtenir d'autres renseignements.

L'informatique à la portée de tous

L'informatique envahit nos vies de jour en jour, mais ce qui semble si compliqué ne l'est pas autant qu'on le pense, à condition de savoir



PRESIDENT D'HONNEUR
— Jean-Eudes Bergeron agira comme président d'honneur des fêtes marquant le centième anniversaire de la municipalité d'Albanel.

l'apprivoiser. «L'informatique à la portée de tous», c'est le sujet qu'abordera Réjean Larouche, informaticien, à l'occasion d'un dîner-conférence organisé par la Chambre de commerce de Ville de La Baie.

Cette activité aura lieu le mercredi 1er février, à 12 h, à l'Auberge de la Grande-Baie. Des informations supplémentaires sont disponibles en appelant au numéro 544-8961.

Droit de parole

«La place l'église dans les médias régionaux»; le sujet avive votre curiosité? Un «Droit de parole» aura lieu sur cette question, le dimanche 5 février, à l'occasion de la 29e Journée mondiale des communications sociales,

appelée aussi le «Dimanche des communications». Une invitation, à 9 h 30, au sous-sol de la Cathédrale de Chicoutimi, à échanger en compagnie de journalistes, d'intervenants en pastorale et d'animateurs.

Une église en mission

Les principaux responsables de l'église diocésaine se réuniront au Séminaire Marie-Reine-du-Clergé, le mardi 31 janvier, afin de procéder au lancement de la nouvelle priorité pastorale dont le thème sera «Une église en mission avec les plus démunis».

Pour l'occasion, le père Julien Harvey, jésuite originaire de la région, prononce-

ra une conférence dont le thème sera la solidarité avec les plus démunis. C'est lors d'une brève célébration de la parole que Mgr Jean-Guy Couture lancera officiellement toute l'église diocésaine dans cette priorité qui se prolongera jusqu'en 1992.

Club d'excellence

La succursale chicoutimienne de la Banque impériale de commerce, dirigée par M. Donald Saulnier, a été jugée la troisième meilleure du réseau «hors grands centres», lequel compte 90 des 180 succursales de la BIC au Québec. Les domaines d'activités concernés sont le développement des affaires, la qualité du service et la gestion générale, au cours de l'exercice financier 1988.

INSTITUT DES LANGUES MODERNES

Milani



2349, St-Dominique
bureau 105
Jonquière

Là où réside l'excellence

Tél. bur.: 547-3222
Tél. rés.: 548-6166

Il y a des gens qui...

**PAIENT
PAIENT
et qui PAIENT encore**

POUR APPRENDRE L'ANGLAIS

L'Institut des Langues Modernes (milani), reflet d'une école où s'intègrent et se distinguent compétence, ambiance sans égale et confiance, vous offre des cours d'anglais spécialement adaptés à votre mesure et vous propose un service de traduction (documents d'affaires, revues spécialisées, montages graphiques ou autres) d'une qualité incomparable.

LA OU LA DIFFERENCE SE PARLE

L'Institut des Langues Modernes (milani) dont le but principal est la réussite de votre apprentissage.

C'est garanti! Venez découvrir par vous-même l'efficacité et le professionnalisme qui se dégagent de cette école. Les résultats, après une session sont plus qu'évidents, ils sont concluants.

L'Institut des Langues Modernes (milani), le seul véritable partenaire de choix pour vos communications!

Pour informations: Du lundi au vendredi de 8:30 à 12:00 et de 13:30 à 17:00

Permis du ministère de l'éducation - CP0448

Nos élites DE L'ANNÉE 88

Les Associées de RE/MAX La Baie Inc., félicitent ses élites pour leur performance accomplie pour l'année 1988.



**THÉRÈSE
BILODEAU**



**DENIS
HOULE**



**NORMAND
SIMARD**

Thérèse Bilodeau, Denis Houle et Normand Simard, profitent de l'occasion pour remercier leur distinguée clientèle et vous invitent à les consulter pour toutes transactions immobilières.



RE/MAX LA BAIE INC.
159, rue Victoria, La Baie
544-3373

Les professionnels associés de l'immobilier

AIDEZ-NOUS À

Faire du chemin!



- Stationner le long de la chaussée, c'est risqué. En cas de panne, faites-vous remorquer.
- Suivre nos véhicules de trop près ou les dépasser peut être dangereux.
- La sécurité commence par la vigilance. Soyez prudents lorsque vous rencontrez nos véhicules.



Transports Québec



Québec

Arts et société

Le Marathon du Dessin n'atteint pas ses objectifs

par Denise Pelletier

CHICOUTIMI (DP) -- A sa première édition, le Marathon du Dessin, organisé par Art Contemporain Régional, n'aura atteint qu'une partie de ses objectifs.

L'événement, qui se déroulait vendredi au Musée du Saguenay, a attiré environ 300 personnes au cours de la journée, alors que l'on en attendait 500. Quant à l'encan qui couronnait la journée, il s'est déroulé dans l'apathie la plus totale, les quelques centaines de personnes présentes se faisant tirer l'oreille pour encherir.

Plusieurs oeuvres ont dû être retirées, personne n'ayant daigné offrir les \$75 ou \$100 annoncés comme prix de départ.

Des pièces tout à fait remarquables se sont donc envolées à des prix que l'on pourrait qualifier de ridicules. Parmi celles qu'avait fournies Estampe Sagamie en guise d'appui à Art Contemporain régional, une superbe ségrigraphie d'Hélène Roy s'est vendue à \$205. Même si ce fut le plus gros prix atteint par une oeuvre à l'encan, on peut dire qu'il se situait nettement au-dessous de la valeur réelle de l'oeuvre.

Le public a également laissé partir à \$110 une gravure signée Alex Magrini, à \$105 une estampe d'Andrée L'Espérance, et à \$110 une ségrigraphie de Jean-Pierre Séguin. On peut dire que dans ce cas, les acheteurs ont fait une bonne affaire, mais ce fut au détriment de l'atmosphère générale de l'encan.

Plusieurs artistes de la relève, et quelques professionnels qui voulaient aider la cause, ont proposé à l'encan une oeuvre qu'ils avaient exécutée au cours de la journée. On peut mentionner les noms d'Hélène Trottier, Denis Simard, Jean Tremblay, André Fortin, Claude Martel, Hélène Thériault et Nicholas Pitre: quelques-unes de ces oeuvres n'ont pas été vendues, les autres ont obtenu \$5 et \$20 de plus que leur prix de départ.


Art Contemporain Régional aura donc recueilli \$2650 avec la vente des oeuvres, soit \$1150 lors de l'encan, le reste provenant des ventes faites par les artistes au cours de la journée. Au total, avec le vestiaire et la vente de boissons, on arrivera probablement à \$3000. L'objectif que l'on s'était fixé était de \$5000.

La somme recueillie servira à aider 3 ou 4 artistes, choisis parmi les participants par un jury composé de spécialistes, à participer à la Biennale du dessin, de l'Estampe et du papier qui aura lieu à Alma l'été prochain.

Un peu déçus, les organisateurs se disaient cependant prêts à aller de l'avant, et à mettre sur pied d'autres acti-




UNE VINGTAINE D'ARTISTES ont participé au Marathon du Dessin, organisé par Art Contemporain Régional. L'événement s'est déroulé vendredi, au Musée du Saguenay-Lac-Saint-Jean.



DANIEL VAILLANCOURT
courtier-vie

ASS.-VIE — SALAIRE — REER. — ASS.-GROUPE

6 ans d'expérience
Tél.: bur.: 543-4622
rés.: 696-1061



GROUPE MULTI-VIE

745, BOUL. BARRETTE
CHICOUTIMI — G7J 4C4

vités dans le but de mieux faire connaître au public régional l'art actuel, et les artistes qui le font.

REER

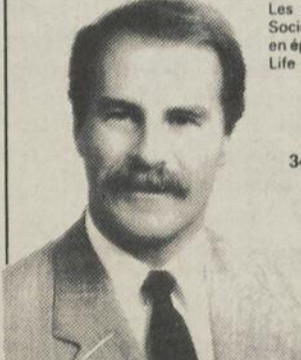
Reçus instantanés aux fins d'impôt

Fonds de placement


■ Le fonds Spectrum Court terme constitue une solution de placement stable, souple et offrant un taux de rendement concurrentiel.

Le fonds procure un rendement net de 10.13% en date du 18 janvier 1989. Taux quotidien capitalisé mensuellement. (Sujet à changement).

Les fonds de placement Spectrum sont distribués par la Société de courtage F.C.P. Sun Life Inc., (Sunetco), courtier en épargne collective, filiale en propriété exclusive de la Sun Life du Canada.



Léo R. Potvin
REPRESENTANT EN
EPARGNE COLLECTIVE
345, rue des Saguenéens Chicoutimi
Tél.: 543-3304



Société de courtage de F.C.P. Sun Life Inc.

VENTE LIQUIDATION

sur Ventilateur et Luminaire

<p>Ventilateur 52"</p> <p>Laiton</p> <p>\$109.95</p> <p>\$69⁹⁵</p>	<p>Luminaire</p> <p>4 tulipes</p> <p>\$29.95</p> <p>\$19⁹⁵</p>	<p>Ventilateur 42"</p> <p>Laiton</p> <p>\$79.95</p> <p>\$39⁹⁵</p>
<p>Ventilateur 42"</p> <p>Blanc</p> <p>\$119.95</p> <p>\$79⁹⁵</p>	<p>Ventilateur 36"</p> <p>avec luminaire</p> <p>\$59.95</p> <p>\$59⁹⁵</p>	<p>Ventilateur 52"</p> <p>Blanc</p> <p>\$129.95</p> <p>\$89⁹⁵</p>
<p>Ventilateur 42"</p> <p>Noir et chrome</p> <p>\$109.95</p> <p>\$74⁹⁵</p>	<p>Luminaire</p> <p>4 réflecteurs blanc</p> <p>\$39.95</p> <p>\$29⁹⁵</p>	<p>Ventilateur 42"</p> <p>Blanc</p> <p>\$109.95</p> <p>\$74⁹⁵</p>

LA FOIRE

du Ventilateur

795, boul. Talbot — 543-6199

(Voisin Tissus Tapis Mme Roy, face à Kentucky)

Le Spécialiste...

* COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES

VISA

MasterCard

Richard
Banford



Prévenir le coup de fouet

Le service d'information du bureau de l'Association chiropratique canadienne nous fait parvenir régulièrement des statistiques qui provoquent, à chaque fois, l'étonnement chez le lecteur. Parmi ceux qui lisent cette colonne, je serais curieux de savoir combien ont déjà songé à ajuster l'appui-tête de leur siège d'automobile?

Et pourtant! L'association nous fait part que 20 millions d'accidentés de la route, recensés annuellement en Amérique du Nord, sont victimes d'un coup de fouet. Qu'ils auraient pu éviter une telle blessure si leur appui-tête eut été ajusté correctement.

Bien que vous ayez, j'en suis convaincu, une bonne idée de ce qu'est un coup de fouet, permettez-moi de préciser qu'en chiropratique on désigne ainsi le mouvement du coup et de la tête lorsque le corps est soumis à un accident d'automobile.

Si vous trouvez cette définition un peu sommaire, comprenez qu'elle est à l'égale de mes connaissances en la matière.

Ceci étant établi, poursuivons avec les statistiques éloquentes: Selon une étude menée par le Dr Gary Dyck, chiropraticien de Barrie, en Ontario, 74 à 90 % des conducteurs automobiles masculins positionnent trop bas leur appui-tête. La rudesse du coup de fouet endommage souvent les tissus nerveux et musculaires du cou ainsi que les vertèbres cervicales dont le traitement est difficile.

On recommande donc de placer l'appui-tête à deux pouces du centre de la tête. Le Dr Dyck s'étonne, tout comme nous d'ailleurs, que les compagnies d'assurances, les organismes responsables de la sécurité routière et les regroupements de consommateurs n'insistent pas davantage sur l'utilisation adéquate de cet instrument de sécurité. En plus d'épargner des souffrances aux victimes, cette sensibilisation populaire pourrait faire sauver bien des dollars aux consommateurs.

D'une oreille

Municipalités à Jonquière en neige

À l'intérieur du concours de sculpture sur neige de Jonquière en neige, les municipalités de la région ont la possibilité de se faire représenter. Cette catégorie spéciale semble d'ailleurs très populaire puisque déjà on compte sur les inscriptions des municipalités de Saint-Ambroise, Saint-Charles de Bouget, Saint-Félicien, La Baie, Roberval, Chicoutimi, Dolbeau, Jonquière et Hébertville. Edmunston, au Nouveau Brunswick, participera à titre d'invitée pour représenter son propre concours de sculptures sur glace. D'autres municipalités de la région doivent confirmer leur participation cette semaine.

Bertrand Dionne à Pétro-Canada



Bertrand Dionne, président d'honneur des Championnats canadiens de patinage artistique et ex-directeur régional de Gaz Métropolitain, travaille maintenant à Montréal, à titre de relationiste pour la compagnie Pétro-Canada. Il a pour mission de vendre un nouveau concept qui doit convaincre le consommateur d'utiliser le pétrole pour le chauffage de sa maison. Ses bureaux sont à Place Versaile mais il n'en continue pas moins de parcourir la province de Québec. Sa famille doit le rejoindre à Montréal cette semaine et Bertrand assumera sa présidence d'honneur jusqu'à la toute fin de l'événement qui débute le 6 février et prend fin le 12.

Rencontre d'information

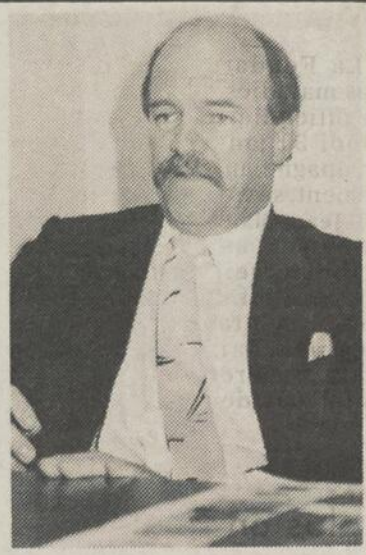


Le centre Cofavie de Jonquière tiendra une rencontre d'information qui sera présidée par Mgr Jean-Guy Couture, le mercredi 15 février, à 19 h 30, au Centre pastoral de la zone de Jonquière, rue Saint-Dominique. L'appel est lancé à tous ceux que le soutien à la famille intéresse.

Changement frappant



Il y a des hommes pour qui le port de la barbe ou de la moustache ne change pas l'aspect physique mais d'autres par contre s'en trouvent transfigurés. Constatez par vous-même: Jean-Guy Maltais, nouveau propriétaire des placements PEMP, vient de couper son surplus de poil sous le nez. Il s'en trouve plus léger et certaines de ses admiratrices le trouvent plus jeune. Qu'en pensez-vous?



Toutes les neiges sont bonnes

Jacques Lavoie est policier au sein de la Sécurité publique de Chicoutimi. Dernièrement, il s'est rendu à Vancouver, où il a logé au Nancy Green Hotel de Westler Vancouver. Pour le moins que l'on puisse dire, l'agent de sécurité de la place revêt un drôle d'accoutrement, de quoi s'attirer bien des sobriquets... Enfin, il semble que Sniffer — c'est son nom — soit très gentil. Pour sa part, notre ami Jacques Lavoie a également eu beaucoup de plaisir à skier sur la neige poudreuse du Westler...



Marchands heureux

Une vingtaine de commerçants de Dolbeau ont récemment participé à un concours orchestré par République enr., une firme de promoteurs en publicité bien établie au Lac-Saint-Jean. Les participants courraient la chance de gagner un voyage à Acapulco pour oublier l'hiver. Le prix est finalement revenu à la clinique visuelle, Mistassini-Dolbeau. Sur la vignette Richard Bédard, Fernand Bilodeau et Michel Plourde (à droite) de République entourent les gagnants, Lilianne et Gaston Rivets, de la Clinique visuelle à qui nous souhaitons bon voyage.

\$2400 pour les étudiants voyageurs

L'activité bénéfique de dimanche dernier, au Pavillon Camille-Lavoie d'Alma, a rapporté \$2400. L'argent servira à deux groupes d'étudiants. Ils l'utiliseront respectivement pour un voyage dans la région d'Orlando, Floride, et pour participer à un échange étudiant avec un groupe de Ste-Catherines, Ontario. L'an dernier, le repas bénéfique avait rapporté \$2623, pour aider au financement de deux échanges. La nouveauté, cette

année, consiste à un voyage, sans qu'il y ait jumelage avec des étudiants, et par conséquent, sans la contrepartie que constitue la visite. L'autre activité est un échange traditionnel. Dimanche, 701 repas ont été servis, sur les 782 billets vendus. L'an dernier, 798 l'avaient été. 30 étudiants du PCL étaient alors allés en France et 34 en Ontario. Cette année, 34 se rendent en Floride et 21 en Ontario.

\$11,000. pour la recherche

Le président du Syndicat des producteurs de bleuets du Québec, Jean-Joseph Larouche, procède ici à la remise d'un chèque de \$11,000., au recteur Hubert Laforge, de l'UQAC. Cette somme représente la première tranche d'une contribution de \$33,000. répartie sur trois ans qui doit servir à la recherche sur l'application de l'irrigation dans les bleuetières. Cette recherche, effectuée par les professeurs Guy-J Collin et René Lemieux, permettrait de retarder la floraison pour la protéger des gels du printemps, de préserver la fleur et le fruit du gel en saison. Cette participation du syndicat des producteurs de bleuets vient compléter les \$117,000. consentis au Groupe de recherche et productivité végétale par les gouvernements fédéral et provincial.

Interculture Canada

Interculture Canada tiendra samedi à la salle des Ados du CREPS d'Alma, un souper bénéfique, dont l'objectif est de recueillir \$1000 net. Cinq des six jeunes étudiants étrangers étudiant actuellement dans la région pour un an, y seront, de même que leurs familles d'accueil; l'étudiante absente (Néo-Zélandaise) sera à New York. Trois familles d'accueil habitent Jonquière, une Bégin, une autre La Baie et une dernière famille est de St-Nazaire. L'argent servira à financer certaines activités permettant aux jeunes de visiter le Québec, pendant leur séjour au pays, d'août à juillet, "de leur montrer nos fêtes, etc.", d'indiquer la coordonnatrice Louise Bouchard. Les jeunes de 13 à 18 ans sont originaires du Brésil, du Honduras, de Nouvelle-Zélande, d'Autriche et de la Jamaïque. Il est possible de choisir parmi une trentaine de pays où étudier un an. Une Jonquéroise est partie la semaine dernière pour l'Australie.

Mettez-y du coeur

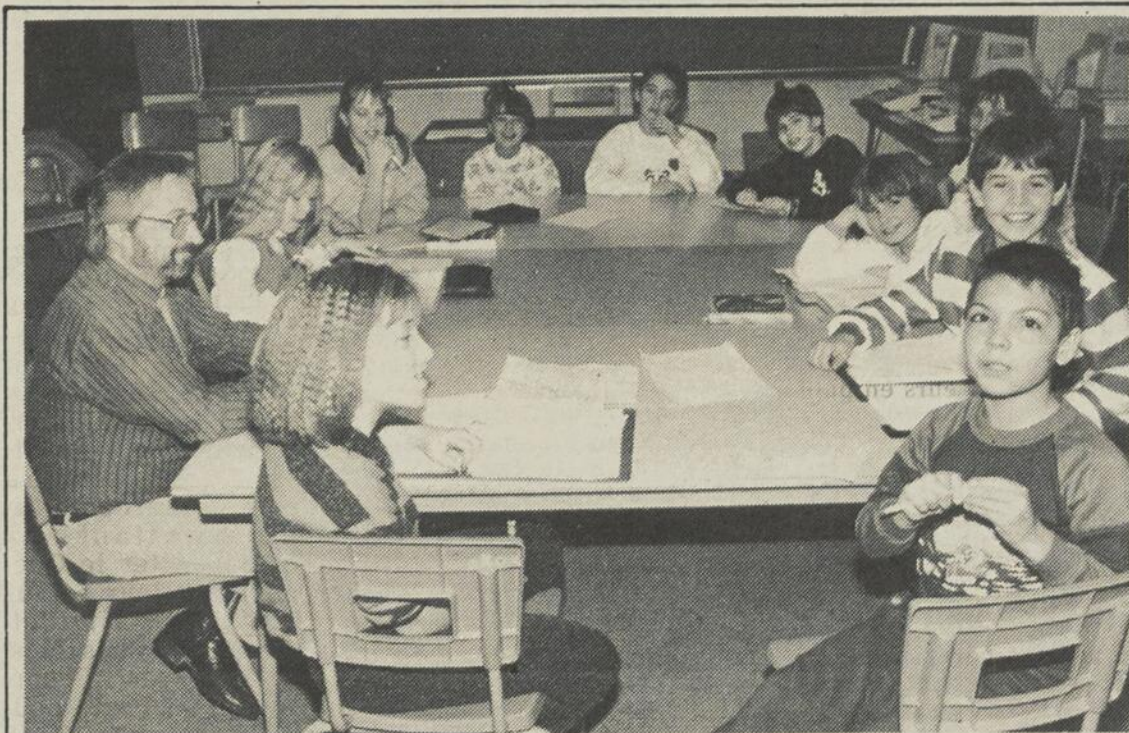
La Fondation du Québec des maladies du coeur lancera officiellement, demain (le lundi 30 janvier), à 14 h, sa campagne annuelle de financement, sous la présidence de M. Jean-Claude Beaulieu. Le lancement aura lieu à la maison d'accueil de la ville de Chicoutimi, 24, rue Racine Est. Il faudra donc, au cours des prochaines semaines, vous préparer à donner... un petit coup de coeur.

Plus on découpe, plus on Centraide

Tout le monde connaît évidemment le principe des coupons-rabais. Centraide a décidé, en collaboration avec 25 fabricants de produits de consommation courants, de vous offrir les «coupons d'entraide». Facile, vous recevrez bientôt un livret de coupons, comme nous en recevons déjà régulièrement en même temps que notre courrier. Celui-là aura toutefois une particularité. En effet, à chaque fois que vous vous en servirez dans le but d'économiser quelques sous, une petite somme (un peu plus de 20 cents) sera remise à Centraide. C'est pourquoi on dira, jusqu'au 31 mai: «Plus on découpe, plus on centraide».

Cofavie

Protéger la vie embryonnaire; aider les couples qui traversent une crise conjugale; faciliter aux familles la reprise du dialogue; promouvoir les méthodes naturelles de régulation des naissances; offrir aux jeunes l'aide requise à un cheminement responsable; voilà tout un programme que les trois centres Cofavie (Centre diocésain de consultation et de soutien) de la région se sont donné dans le but d'apporter leur soutien à la famille. Si vous désirez obtenir un ou l'autre de ces services, vous devez vous rendre à l'un des trois centres, lesquels sont situés à l'édifice du Séminaire, 679, rue Chabanel, à Chicoutimi (545-0886); à l'édifice de la Caisse populaire, 1202, boulevard Walberg, à Dolbeau (276-7530); et à Place Centreville, 3880, boulevard Harvey, à Jonquière (695-4328).



Louis-Marie Lapointe sous les feux de la rampe

Notre confrère Louis-Marie Lapointe, qui est adjoint au chef de pupitre de Progrès-Dimanche, s'est retrouvé de l'autre côté du micro, la semaine dernière. M. Lapointe a effectivement répondu à l'invitation d'un groupe de jeunes de l'école Notre-Dame, à Laterrière, qui désiraient en savoir davan-

tage au sujet du travail de journaliste. Le photographe Jeannot Lévesque, que l'on n'aperçoit évidemment pas sur la photo, a lui aussi été pris à partie par ces jeunes dont l'intérêt s'est facilement mesuré à la pertinence de leurs questions.

Nouveau médecin

Le conseil d'administration de l'Hôtel-Dieu de Roberval a récemment admis M. Alain Michaud, médecin, au Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens de cet établissement à titre de spécialiste en anesthésie. M. Michaud a débuté sa pratique à l'Hôtel-Dieu de Roberval le 5 janvier dernier, après avoir exercé en tant qu'omnipraticien à la Baie James et au Nouveau-Brunswick. Il avait auparavant complété ses études à l'Université de Montréal.



Jamais trop tard

Il n'est en effet jamais trop tard lorsqu'on désire souligner une bonne action. Ainsi, les Cercles des fermières ont contribué, à l'occasion de la Fête de Noël que nous venons de vivre, au réconfort d'un bon nombre d'enfants hospitalisés au cours de cette période. Celles-ci ont confectionné et distribué, dans les différents hôpitaux et CLSC de la région, plus de 4,500 marionnettes aux formes et aux couleurs amusantes. Des petits chefs-d'oeuvre que les enfants ont bien appréciés. Sur la photo, dans l'ordre: Yvette Dallaire (Cercles des fermières), Gisèle Drapeau (unité Ange-gardien de l'Hôpital de Chicoutimi), Bérard Riverin (directeur des communications), Francine F. Tremblay (unité Enfant-Jésus) et Denise Tremblay (Cercles des fermières).

Stage Haïti 1989

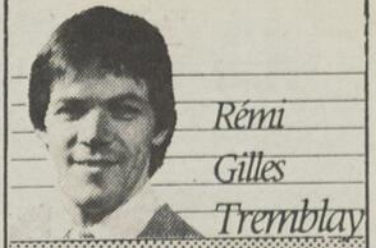
A chaque année, l'Association québécoise pour l'avancement des nations unies (AQANU) organise un stage d'été à Haïti. «Stage Haïti 1989» a pour but d'établir des contacts avec la population de ce pays, de visiter des projets communautaires, de s'inté-

grer dans une population rurale et d'échanger sur la problématique du développement. Le départ est prévu pour la fin du mois de juin et le voyage durera quatre semaines. Les inscriptions se font avant le 20 février 1989. Obtenez davantage d'informations en écrivant ou en téléphonant à: Association québécoise pour l'avancement des nations unies, 75, rue Selier, Laval (Qc), H7H 1G1. (514) 963-1056; ou à: Solange Lavoie, 1390, rue St-Albert Ouest, Alma (Qc), G8B 1 J3. (418) 662-4133.



Des pieds... en santé

Du 20 au 25 février se déroulera, à l'instigation de l'Association nationale des orthopédistes du pied, la Semaine de la santé des pieds, une bonne occasion de voir, d'abord si vos pieds sont en santé, et ensuite de découvrir les correctifs qui s'imposent en pareil cas, après quoi vous pourrez recommencer à vous lever tous les matins... du bon pied.



Rémi
Gilles
Tremblay

Des avantages et des inconvénients de vivre dans une région «périphérique», notamment à Chicoutimi ou Jonquière. Si vous en doutez, voyez les statistiques...

\$19,980... c'est ce que gagnaient en moyenne les 119,605 résidents (âgés de plus de 15 ans) de ces deux villes, en 1986, selon les données compilées par Statistiques Canada.

Rien qu'une moyenne, évidemment, puisque tout le monde ne gagne pas cette somme et que plusieurs obtiennent davantage en retour de leur force de travail.

Mais c'est quand même le revenu moyen le plus élevé au Québec, si l'on fait exception de la région «métissée» d'Ottawa-Hull (\$21,863).

Aux travailleurs de Chicoutimi-Jonquière succèdent ceux de Montréal (\$19,694), de Québec (\$19,465), de Trois-Rivières (\$18,385) et de Sherbrooke (\$17,383).

Quant au reste...

Mais ce revenu moyen bombant le torse devant celui des travailleurs des autres régions cache une réalité un peu moins musclée: 43,5 pour cent de la population «active» de Chicoutimi-Jonquière est constituée de «sans emploi» — des retraités, des femmes ou des hommes «au foyer» auxquels s'ajoutent les «vrais» sans emploi.

Le taux de chômage? 9,6 pour cent en décembre, il y a quelques semaines à peine. Ceux qui gagnent des sous ont besoin d'en gagner beaucoup...

Seul le secteur de Trois-Rivières compte un nombre équivalent de «sans emploi», alors que cette proportion atteint un peu plus de 36 pour cent dans les régions de Québec, de Montréal et de Sherbrooke — à peine 28 pour cent dans la région Ottawa-Hull.

Des salaires élevés et beaucoup de «sans emploi»... cette combinaison procure au secteur Chicoutimi-Jonquière un revenu moyen par ménage parmi les plus faibles au Québec: \$33,949, comparativement à \$37,865 pour Montréal, \$37,252 pour Québec et... \$45,932 pour Ottawa-Hull.

On peut toujours se consoler en pensant qu'au moins, la région est aussi polluée qu'ailleurs...

Météo

Aujourd'hui

Ciel variable avec quelques flocons de neige, surtout en matinée. Dégagement par la suite. Vents de l'ouest de 30 km/h.

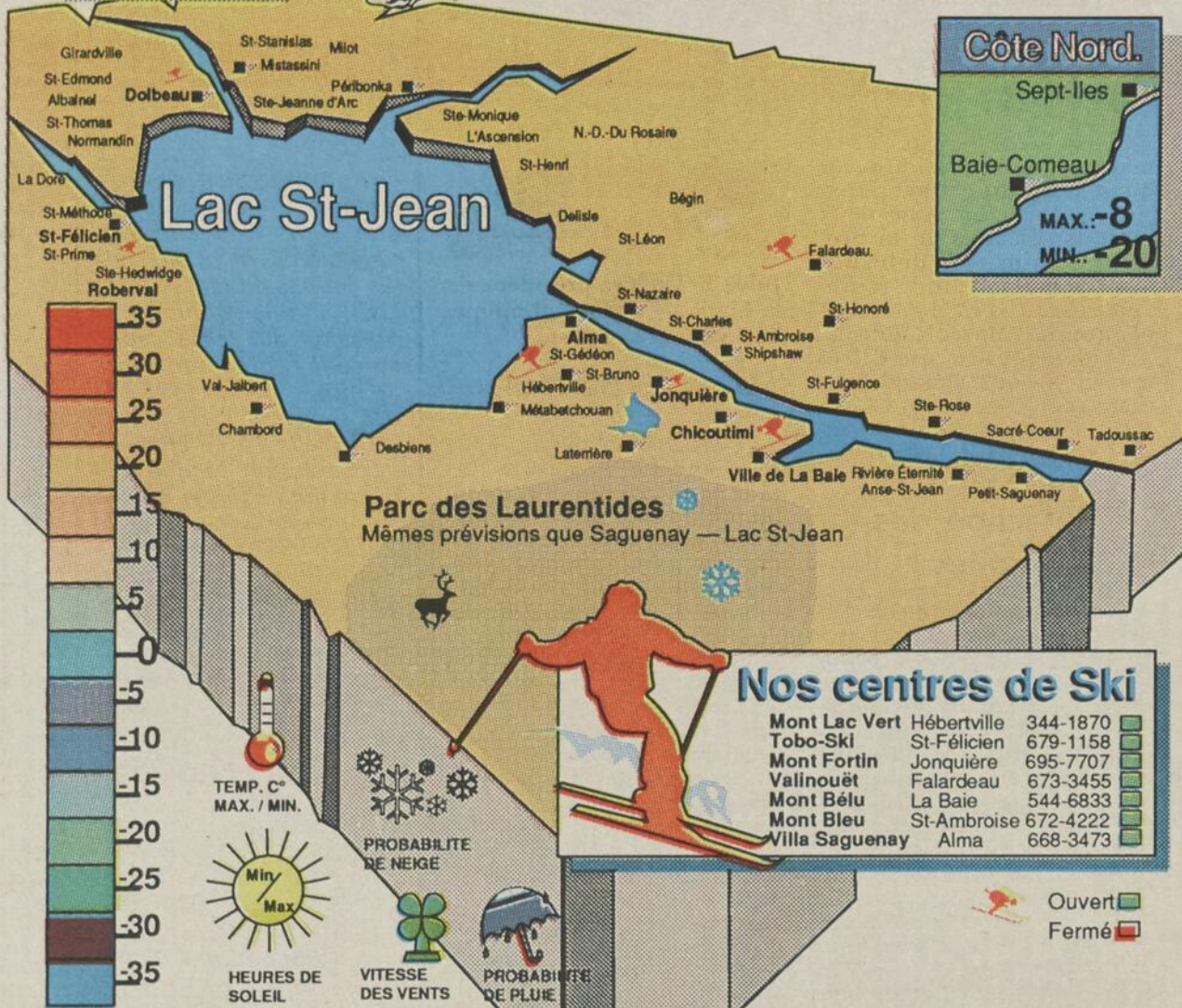


Saguenay / Lac St-Jean

MAX.: -8° MIN.: -18°



États des routes: 549-2966 / 662-3192 / 275-2321



La lutte pour l'équilibre...

Chaque année, le service météorologique d'Environnement Canada par l'entremise des bureaux météorologiques tel que celui de la Base de Bagotville, reçoit en moyenne 200,000 demandes de renseignements météorologiques à caractère historique. Certaines de ces demandes sont amusantes et d'autres beaucoup plus sérieuses, concernant la santé, la sécurité, l'environnement et les activités commerciales. Chacune d'elle obtient une réponse soignée. Voici quelques renseignements qui ont



Mario Desmarais

été fournis au fil des ans: Les données climatiques établissant un rapport entre la température et la consommation de la bière — les conditions météorologiques qui provoquent des crises chez les enfants — le temps qu'il faisait à certaines dates de la Révolution française — le temps prévu pour un mariage en plein air à la même date le mois suivant, à 15h15. Lundi dernier dans La Presse, on parle hiver exceptionnel voire même anormal, ce fut le sujet du début de la semaine dernière. Effectivement, les brusques changements de température qui persistent maintenant depuis le mois de novembre dernier sont également constatés un peu partout à travers le pays. Ces vagues atmosphériques nous apportent des sauts de température assez peu ordinaires. Ils se suivent et se ressemblent à un intervalle assez régulier. On a connu ces températures extrêmes quelques fois en novembre dernier, 4 fois en décembre et déjà trois fois depuis le début de cette nouvelle année. On peut dire qu'ordinairement, on connaît une circulation plus zonale c'est-à-dire un courant se promenant plus ou moins d'ouest en est. Cette année par contre, les vagues oscillent beaucoup plus du nord au sud. Conséquemment, ce rythme atmosphérique entraîne des écarts de température plus prononcés, air très froid provenant de l'arctique un jour, et masse d'air relativement chaude provenant du golfe du Mexique le jour suivant. Ce genre de circulation est peu commun, mais ce phénomène est sûrement survenu de par le passé.

A surveiller ...

Pêche blanche

Lac-Saint-Jean, Lac Kénogami, Saint-Fulgence, Anse-Saint-Jean, La Baie

LES MARÉES

Chicoutimi:	Basse: 01h55 (1m1) - 14h25 (1m4)
	Haute: 07h35 (3m8) - 19h55 (3m4)
La Baie:	Basse: 00h15 (1m1) - 12h35 (1m2)
	Haute: 06h35 (4m5) - 18h50 (4m2)

Les records du dimanche

1950	Température maximum pour le 29 janv., 5°
1952	Température minimum pour le 29 janv., -36.7°
1973	Il est tombé 10.9 cm de neige le 29 janvier.

Vite vite vite
abonnez-vous

le QUOTIDIEN

Saguenay 545-4474
Lac St-Jean
Alma 668-4506
St-Félicien 679-3832



Photos de Steeve Tremblay

Pierrette Girard-Maltais

Des souvenirs de vie active

HEBERTVILLE-STATION (PET) — Le contact avec des gens, le fait de se tenir l'esprit occupé et se défaire de certains objets avant d'atteindre les 75 ou 80 ans, tels sont certains des principes mis de l'avant par Pierrette Girard-Maltais, résidente d'Hébertville-Station, une femme qui ne paraît pas ses 76 ans. Au sujet objets, si elle suggère de s'en défaire avant 75 ou 80 ans, c'est qu'après, c'est trop d'ur.

Comme bien d'autres de sa génération, elle est la preuve que le travail ne fait pas mourir. Elle a eu 14 enfants dont 12 sont vivants. Elle a accouché de la cadette, aujourd'hui âgée de 34 ans, à l'âge de 42 ans. "Une grosse famille, c'est bien du travail, mais c'est aussi un support", souligne-t-elle, en vantant ses enfants, très attachés à elle.

Même si elle est moins

active, Mme Maltais travaille encore au métier, avec les fermières, tricote, etc. Elle aime beaucoup l'artisanat. "Je taille des catalogues, etc." Elle s'occupe pour éviter de

Paul-Émile
Thériault



s'ennuyer et fait un peu de voisinage. Fait important: "Je ne prends plus aucune responsabilité: je veux faire ce que je veux." Elle joue beaucoup aux cartes et au bingo. Lors de l'entrevue, cette semaine, elle se préparait à une soirée du genre: "On fait de l'argent: 25 cents la carte!"

Elle juge également important de se garder l'esprit alerte: "J'écoute Charivari, je fais des mots croisés, mots-mystère, je joue au Scrabble. Si j'avais une bonne vue, je li-

rais plus; mais je fais encore des lectures, à l'église."

Demeurant sur la rue principale à Hébertville-Station, municipalité où elle a toujours vécu, elle n'en a pas moins voyagé: le tour de la Gaspésie, les Iles de la Madeleine, et en 77, l'Espagne, le Portugal, le Maroc; l'an dernier: les Chutes Niagara. L'an dernier, elle a mis fin à des étés en camping, à St-Gédéon, car elle s'y ennuyait: elle est veuve depuis deux ans.

Elle espère pouvoir rester dans son logement encore un ou deux ans, où elle subvient à ses besoins quotidiens, avant de se rendre, probablement au Manoir du Rocher à Alma, où elle compte des amies et apprécie l'ambiance. Elle sort régulièrement, un plaisir qu'elle tient à conserver. Sa vie est active, mais se déroule calmement, "sauf quand il y a des tremblements de terre..." Elle se rappelle d'ailleurs les détails de celui de 1925, quand elle avait une douzaine d'années.

Quatre ans plus tard, elle entreprenait une courte carrière d'enseignante, pendant trois ans dans le Rang Saint-Pierre, avant de se marier, en 1932. "On entend parler du bon vieux temps avec le fromage à 8 cents la livre, mais il faut aussi parler des salaires": A cause de la crise, son salaire serait tombé à \$150, l'année suivante. Elle gagnait \$275 par an, moins une pension mensuelle de \$7.50.

Parmi les événements marquants dont elle se souvient, elle note l'incendie d'il y a 58 ans, qui avait ravagé l'église, la gare, l'hôtel de ville. En 1943, la maison familiale était détruite par le feu: "J'étais enceinte de Jean-Guy."

Au sujet de ses nombreuses grossesses, elle dit: "Je ne regrette pas: les enfants sont bons." Elle rappelle les propos de l'ancien vicaire Paul-Etienne Bouchard lors des baptêmes, auxquels les mères n'assistaient pas, comme le savent les plus de 30 ans, il disait à son mari: "A l'année prochaine!"

Personnalité féminine de l'année 1974

Première femme à être élue marguillier

HEBERTVILLE-STATION (PET) — Même si elle a élevé une famille nombreuse, Pierrette Girard-Maltais a toujours été active. En 1974, elle était reconnue Personnalité féminine de la Jeune chambre d'Hébertville-Station.

Il y a 22 ou 23 ans, elle était la première femme élue au poste de marguillier, dans sa paroisse, et l'une des premières de la région, en l'emportant sur un homme. "J'ai fait mes six ans."

Elle est membre des cercles de fermières depuis près de 50 ans, a été présidente de son cercle pendant plusieurs années, à deux reprises, a aussi été membre de l'exécutif régional, poste qu'elle avait dû laisser pour cause de maladie, il y a 12 ans. "On y apprend beaucoup."

"J'en ai occupé des présidences, admet-elle, tout en faisant preuve d'humilité: Ne me vantez pas trop, là. Bien des femmes ont beaucoup fait et sont

plus actives, aujourd'hui."

Elle n'a pas à rougir de sa feuille de route: elle va de la présidence de l'Amicale du couvent, à ses responsabilités au sein de l'exécutif régional des Cercles de fermières, en passant par la présidence du cercle local de l'âge d'or, des Dames de Ste-Anne et une vice-présidence des cercles Lacordaire. Pour connaître une retraite plus libre, elle a démissionné de l'âge d'or, il y a six ans.

Son environnement actuel paraît bien lui convenir, même si elle déplore que certains de ses enfants soient loin de la région. Ses amis, aussi sont importants pour elle: "Ce sont tous des amis sincères."

Volubile, elle constate que "les personnes ouvertes sont toujours sollicitées." Il s'agit de faire son possible, car ce n'est pas possible de faire plaisir à tout le monde, constate-t-elle: les bêtises on les accepte.



A 76 ans, Pierrette Girard-Maltais demeure active, après avoir eu 14 enfants et s'être engagée au sein de divers groupes sociaux. Elle fait encore de l'artisanat et ne se prive pas de sortir.

Françoise Harvey élue à la présidence

METABETCHOUAN-(GF) - C'est désormais une dame qui occupe la présidence du Cercle des affaires de Métabetchouan. Madame Françoise Har-

nous allons lancer au cours des prochains mois, une promotion continue pour l'avancement du milieu économique de Métabetchouan", affirme la nouvelle présidente.

Parmi les dossiers immédiats qui lui tiennent particulièrement à coeur, la présidente du CAM mentionne la restructuration scolaire, et le regroupement du primaire et du secondaire à la commission

scolaire Belle-Rivière.

"Nous sommes très conscients ici, qu'il y va de la qualité de vie de nos enfants, de leur bien-être quotidien, et de la sauvegarde de certains principes fondamentaux, comme la fréquentation d'écoles qui sont situées dans le milieu d'apprentissage de nos jeunes, et c'est pourquoi, autant à titre de présidente du

Cercle qu'à celui de mère de famille, je m'intéresse à ce dossier", affirme Françoise Harvey.

La nouvelle présidente

note aussi que trois dames font partie du conseil d'administration du Cercle, ce qui est, précise-t-elle, fort encourageant pour les dames du milieu.

Guy Fournier



vey, femme d'affaires du milieu, a été élue par ses pairs, il y a quelques jours, au poste occupé jusque là par M. Jean-Paul Blackburn.

En entrevue, madame Harvey précise qu'elle sera secondée par M. Steeve Gagné à la vice-présidence, M. Marc Lavoie au secrétariat et mesdames Rachèle Maltais, Diane Martin, messieurs Roberto Villeneuve, Gilles Ferland et Pierre Gagné aux postes de directeurs.

"J'ai accepté le poste parce qu'il y a encore beaucoup de défis à relever dans notre ville, et avec les membres du nouveau conseil d'administration,



Ma sabbatique

"Parce que j'adore le dépaysement, l'aventure et qu'avant tout, j'avais grandement besoin de me ressourcer, je me suis dit: «C'est cette année ou jamais». Heureusement qu'à ma caisse Desjardins, on a su me conseiller intelligemment parmi la gamme de REER, celui qui me convenait le mieux. Petit à petit, j'y ai investi une partie de mon épargne et aujourd'hui, je réalise enfin le projet de ma vie: je prends une sabbatique pour découvrir l'Asie!"

Une façon simple, flexible et rentable de se constituer un capital pour l'avenir tout en économisant de l'impôt, c'est de contribuer à un **REER par versements Desjardins**. Vous fixez vous-même le montant et la fréquence de vos versements; ensuite, votre seule préoccupation est de regarder les intérêts s'accumuler à l'abri de l'impôt.

Pour faire fructifier au mieux les sommes amassées dans votre **REER par versements Desjardins**, vous pourrez les déposer, à la fin de chaque année, dans un **REER à taux fixe*** où le taux d'intérêt est garanti jusqu'à l'échéance du terme.

Le conseiller de votre caisse vous indiquera sur demande comment profiter, avec un minimum d'efforts, des avantages offerts par les REER Desjardins.

*** NOUVEAU!** En exclusivité chez Desjardins, les sommes déposées dans ce type de REER sont admissibles à l'assurance-vie épargne Desjardins aux mêmes conditions que pour l'épargne à terme régulière.

La date limite pour contribuer à un REER est le 1^{er} mars 1989 inclusivement si vous désirez profiter d'une réduction d'impôt sur vos revenus de 1988.

Économie d'impôt approximative (1988)

Revenu imposable de:	20 000 \$	25 000 \$	35 000 \$
Contribution mensuelle de:			
100 \$	435 \$	471 \$	564 \$
150 \$	652 \$	706 \$	846 \$

REER DESJARDINS

L'épargne c'est la liberté



La caisse populaire
Desjardins



Atelier Pom Inc.
231 rue Lafontaine
Chicoutimi
(coin Boul. Saguenay)
Tél.: 545-8124

SPÉCIAL

33%

Sur
laminage
sur bois et
sur tout
l'inventaire
en
magasin

Les ornithologues s'intéressent aux battures

ALMA (PET) — La sensibilisation au milieu naturel de Saint-Fulgence figure en tête de liste des

Paul-Emile
Thériault



priorités du Club des ornithologues du Saguenay—Lac-Saint-Jean pour 1989. C'est ce qui a été convenu lors de l'assemblée générale, à laquelle participaient 42 membres réunis au Saguenay, il y a quelques jours. Le but depuis quatre ans est de faire de ce secteur, un milieu protégé.

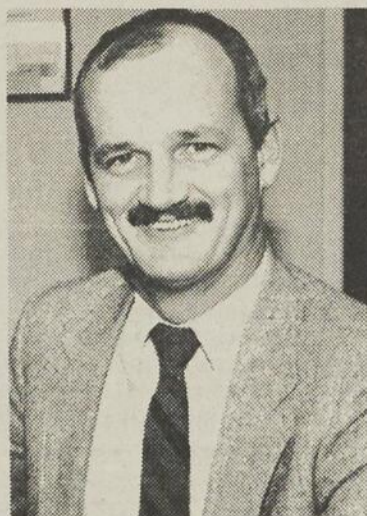
Président, l'almaïtois Alain Jomphe parle d'une progression de ce dossier, plus lente que prévu. "Plusieurs intervenants entrent en ligne de compte, mais on a bon espoir qu'en 89, ça va finir par déboucher."

La popularité croissante du Club s'est traduite par une augmentation du nombre de ses membres. Depuis trois ans, le nombre était de 280 à 300

membres. il est actuellement de 450 personnes.

La sensibilisation à l'ornithologie demeure évidemment un autre but du Club. Par ailleurs, il compile ses informations depuis 10 ans; il poursuit, depuis deux ans, l'informatisation des données, pour mieux gérer le potentiel faunique. Le dossier du Petit Marais de Saint-Gédéon est sur la bonne voie; M. Jomphe souligne le travail de la Corporation CASE.

En entrevue, le président avance aussi diverses hypothèses pour expliquer la popularité croissante du club: la plus grande sensibilisation de la population aux problèmes environnementaux, le dynamisme des membres et la plus grande qualité du journal, qu'il souligne d'ailleurs dans son rapport annuel. Ce dernier élément retient d'ailleurs une part importante du budget d'opération qui a atteint les \$12,700, l'an dernier; le tiers va en effet au journal du Club, "lien vital entre chacun des 450 membres", estime le président. Les fonds servent aussi à la tenue d'activités, et à la sen-



ALAIN JOMPHE, président du Club des ornithologues du Saguenay—Lac-St-Jean parle d'une sensibilisation accrue de la population, aux problèmes environnementaux.

(Photo Steeve Tremblay)

sibilisation. Cet élément revient dans la conversa-

tion, comme préoccupation importante.

Dans l'ensemble, la faune subit le préjudice de

la dégradation de l'environnement, évalue le président: "C'est pour ça qu'on cherche à sensibiliser le plus possible; les oiseaux sont peut-être les premiers à être affectés."

Le Club vient d'amorcer sa douzième année d'existence.

HOT DOG VAPEUR 2 POUR \$1.55

Les Dimanche - Lundi
Mardi - Mercredi



Restaurant Chez Joachim

34-A, rue Price ouest
Chicoutimi

Tél.: 549-4772

LA GRANDE FOIRE JVC

Payez en avril '89*

TELECOULEUR 14 PO.

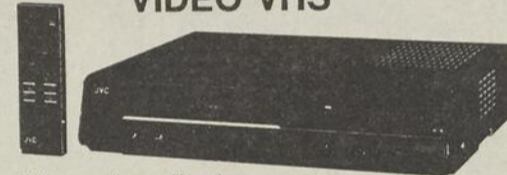


\$399⁹⁵

- Tube image teinté
- Châssis nouvellement développé
- Câblodélecteur intégré
- Télécommande sans fil

Payez
en avril
'89*

VIDEO VHS



\$399⁹⁵

- Télécommande sans fil, accès direct
- Câblodélecteur intégré 110 canaux
- 4 programmes/14 jours
- Système "HQ" haute qualité



CAMERA VIDEO VHS-C
L'ORIGINAL

Payez
en avril
'89*

\$799⁹⁵

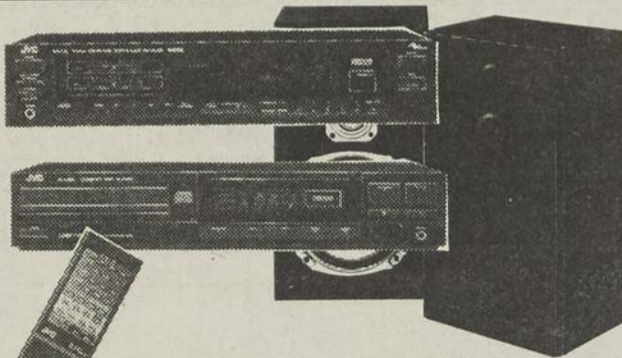
- Très compact et léger
- Complètement automatique
- Focus automatique
- Zoom variable
- Système "HQ" Haute Qualité

*Sujet à acceptation au crédit



\$1.399⁹⁵

- Nouveau système CCD 360,000 pixels
- Tête d'effacement flottante
- Focus automatique
- Zoom 6.1
- Nouveau système de mise au point automatique
- Système "HQ" Haute Qualité.



CHAINE STEREO

Télécommande
70 watts RMS

- RX222: Récepteur avec télécommande 2x35 watts, radio AM/FM digital
- XLV250: Lecteur compact disque, 3 faisceaux programmables
- P80: Haut-parleur 3 voies.

\$799⁹⁵

Payez en avril '89*

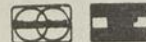


St-Gelais
ELECTRONIQUE

JONQUIERE
Galeries Jonquière
547-8282

CHICOUTIMI
1526, boul. Talbot
545-2828

MISE DE COTE,
FINANCEMENT
SUR PLACE



La carte
Privilege
est disponible
chez votre marchand
SPEC. Demandez-la
et profitez-en.

80
marchands
... service
compris!

B F D

VOUS DÉMARREZ UNE ENTREPRISE?
VOUS AVEZ DES PROBLÈMES DE GESTION?
CASE (CONSULTATION AU SERVICE DES ENTREPRISES)
PEUT VOUS AIDER.

SERVICES OFFERTS À PRIX MODIQUE AUX PME:

- Études:
- de marché
 - de redressement
 - de rentabilité ou faisabilité
 - analyse et planification financière

- Instauration:
- Système comptabilité
 - Système d'inventaire
 - Système coût de revient

- Préparation:
- Bilans et états pro-forma
 - Prévisions budgétaires

POUR INFORMATIONS APPELEZ:

Gérald A. Turbide
Coordonnateur
Service de consultation CASE
475 rue des Champs-Élysées
Chicoutimi, QC G7H 5V7
(418) 545 1580

(Appels à frais virés acceptés)

ON APPUIE VOTRE ENTREPRISE



Banque fédérale de développement
Federal Business Development Bank

Canada

L'Eglise sera pauvre avec les pauvres

Mardi soir prochain, à Métabetchouan, les principaux responsables de l'Eglise diocésaine se rassembleront pour lancer officiellement la

Jocelyn
Girard



nouvelle priorité diocésaine des trois années à venir. Les 300 participants et participantes venant des quatre coins du diocèse, se motiveront pour vivre davantage comme «Eglise en mission avec les plus démunis», thème de cette priorité. Des gens sceptiques se questionneront sans doute ainsi: «Ne sont-ce que des vœux pieux? L'Eglise peut-elle vraiment accepter de descendre de son piédestal et s'asseoir à la même table que les plus démunis?»

Riche ou pauvre

En fait, que signifie être riche et être pauvre? Il y a toujours plus riche et plus pauvre que soi. Chacun et chacune d'entre nous trouvons que nous sommes pauvres lorsque vient le temps de payer. Est-ce de cette pauvreté que l'Eglise diocésaine veut se rapprocher? Sous cet angle, l'Eglise aussi se considère pauvre, d'autant plus qu'elle vit de la charité de ses membres! Non, les démunis dont il est question, ce sont ceux et celles qui manquent de l'essentiel pour une vie décente. Ce n'est pas encore le cas de l'Eglise dans son ensemble!

Il y a toutes sortes de pauvretés. A la limite, même les souffrances morales que vivent les divorcés ou les malades sont des pauvretés réelles. Mais là où s'ajoute la pauvreté matérielle, la souffrance est toujours à l'aise financièrement pourra se donner les moyens de s'en sortir: psychologie, avocat, médicaments, etc. même s'il aura besoin d'être entouré. Le pauvre matériellement vit aussi les mêmes souffrances sans avoir les moyens de s'en sortir, ni même d'entrevoir des possibilités de vie meilleure. C'est pourquoi les chrétiens et les chrétiennes du Saguenay-Lac-St-Jean seront interpellés durant ces trois années à VOIR la pauvreté, à la JUGER (comprendre) et à AGIR pour trouver des solutions ou des commencements de solutions de concert avec ceux et celles qui sont vraiment concernés par la pauvreté. Eh oui! C'est encore la bonne vieille méthode de l'action catholique qui servira de base à cette démarche de solidarité.

Pourquoi aider les pauvres?

Bien sûr, il est facile de trouver dans l'Evangile des sources d'engagement auprès des plus démunis. Qu'on se rappelle simplement ce passage de Mathieu où Jésus an-

nonce que ce que l'on fait pour les plus petits, c'est à lui qu'on le fait (cf. Mt 23). Mais aider les pauvres n'est pas d'abord une exigence extérieure. Pour Jean Vanier, ce grand inspirateur de notre époque, le pauvre nous renvoie une image de notre propre pauvreté intérieure et de notre besoin des autres

pour l'appriivoiser. En nous solidarissant avec le pauvre, c'est nous-mêmes que nous aidons, car la solidarité permet d'identifier nos pauvretés communes et de faire un pas pour nous en sortir ensemble. Les personnes handicapées sont parmi celles qui nous ont le mieux montré combien chacun et chacune a des handi-

caps, même s'ils ne sont pas apparents. Il est d'ailleurs bien plus difficile de reconnaître son propre handicap lorsque celui-ci est camouflé à l'intérieur de soi...

La première année de la priorité diocésaine nous invite à mettre nos lunettes pour VOIR la pauvreté telle qu'elle est. En posant ce re-

gard, nous serons sans cesse renvoyés à nos propres faiblesses. Puisse cette année nous permettre de considérer avec lucidité ces limites humaines, car c'est à travers elles que nous pouvons sentir le besoin de Dieu et de la libération qu'il nous offre à tous et à toutes. Bonne prise de conscience.

L'après-accident, on est de taille pour y faire face.

La route présente chaque jour des embûches de taille. Un instant d'inattention, une mauvaise manoeuvre et tout bascule. Comment garder sa tranquillité d'esprit face à ces dangers?

Confiez-nous votre assurance-automobile. Nous sommes une entreprise fiable et financièrement capable d'assumer les risques que vous ne

pouvez prendre seul. Nous sommes Wawanesa, une mutuelle d'assurance canadienne, établie depuis 1896.

Chez Wawanesa, une police d'assurance-automobile répond à vos véritables besoins, selon vos exigences et surtout selon votre budget.

Communiquez dès aujourd'hui avec le représentant-conseil du bureau

Wawanesa proche de chez vous.

Nous avons des bureaux à travers le Québec. Il y en a un près de vous, prêt à protéger vos intérêts.

Wawanesa

On est de taille pour vous protéger.



BUREAUX WAWANESA AU QUÉBEC: AYLMEYER • BAIE-COMEAU • CHARLESBOURG • CHÂTEAUGUAY • CHICOUTIMI • DORION • DRUMMONDVILLE • GRANBY • HULL • JOLIETTE • LAVAL • MONTRÉAL • QUÉBEC • REPENTIGNY • RIMOUSKI • ROUYN-NORANDA • ST-EUSTACHE • ST-GEORGES • ST-HYACINTHE • ST-JEAN • ST-JÉRÔME • STE-AGATHE • STE-FOY • STE-THERÈSE • SEPT-ÎLES • SHAWINIGAN • SHERBROOKE • TERREBONNE • TROIS-RIVIÈRES • VAL D'OR • VALLEYFIELD • VICTORIAVILLE

CHICOUTIMI: 475, rue des Champs-Élysées G7H 5V7 Tél.: 543-7791
Ouvert de 9 h à 17 h 30. Le jeudi jusqu'à 21 h.

Chez les Ouellet de Desbiens

La crèche a attiré 2 200 visiteurs

par Guy Fournier

DESBIENS-(GF) - Une phénomène étonnant a été porté à l'attention du représentant de Progrès-Dimanche la semaine dernière, en rapport avec la fréquentation de la maison de Sylvia et Jean-Roch Ouellet de Desbiens, ce couple qui offre l'hospitalité de sa demeure durant la période des Fêtes, et dont la maison à cette occasion, devient une véritable crèche de Noël.

Madame Sylvia Ouellet a donc ouvert sa porte, entre les 15 décembre et 15 janvier derniers, à pas moins de 2200 visiteurs de tous les coins de la région et même du Québec.

En entretien téléphonique, la maîtresse de maison du 224, 11 ième avenue à Desbiens, précise que les gens ont fait preuve d'une très grande générosité et que la petite boîte réservée aux dons des visiteurs, a permis de recueillir la somme de \$1200, montant qui sera versé en entier à des organismes qui viennent en

aide aux gens démunis, du secteur de Desbiens.

"Mon mari Jean-Roch et moi n'en revenons pas encore de l'achalandage de cette année, et notre "cahier des visiteurs" est rempli de témoignages d'appréciation de gens qui proviennent d'un peu partout, dont la région de l'Abitibi, la ville de Québec, Chicoutimi et tout le Lac-Saint-Jean", affirme l'hôtesse de Desbiens.

Le village et la crèche de Noël des Ouellet comprennent, rappelons-le, une foule de décorations, répliques de maisonnettes, animaux bibliques et même une reproduction de l'église paroissiale de Desbiens, avec système électrique et toutes les particularités de ce temple catholique.

Quant à l'avenir de cette manifestation devenu "touristique", les Ouellet comptent la reprendre l'an prochain. "Si Dieu nous conserve la santé, notre maison sera de nouveau ouverte au public", affirme madame Ouellet, qui profite de l'occasion, dit-elle,

pour remercier ces 2200 visiteurs, hommes, femmes et enfants, qui ont goûté l'hospitalité des Fêtes chez les Ouellet, tout en visitant un village de

noël et de la nativité, dont nous avons parlé dans ces pages à la mi-décembre, et qui n'a aucun équivalent dans la région.



Sur cette photo, nous reconnaissons (à droite) M. Robert Tremblay, ingénieur, Directeur de la division de génie électrique, et M. Pierre Morin, ingénieur, Directeur de la division de génie mécanique (à gauche).

Également, M. Richard occupera la fonction de Directeur du département de conception et dessin assisté par ordinateur.

ADS associés Itée, actuellement la troisième firme d'ingénierie en importance au Québec, profite de l'occasion pour rappeler à toute sa clientèle que ADS associés Itée oeuvre dans tous les domaines de l'ingénierie, la construction et la haute technologie et est en mesure de fournir des services complets en mécanique, électricité, structure, civil, gestion, gérance de projet et de réaliser des projets clé en main pour satisfaire les besoins de ses clients. Vous pourrez rejoindre M. Richard à l'adresse suivante:

Nowel Associé

M. Roger Simard, Vice-président de ADS associés Itée et Directeur général de la région Saguenay—Lac-St-Jean, souhaite la bienvenue à M. Jacques Richard, ingénieur, qui se joint au groupe ADS associés Itée à titre d'associé et de Directeur de la division de génie civil et de structure pour la région.



ADS associés Itée

2027, boul. Mellon, Case postale 1008
Jonquière (Qc) — G7S 4K6

Téléphone: (418) 548-1121

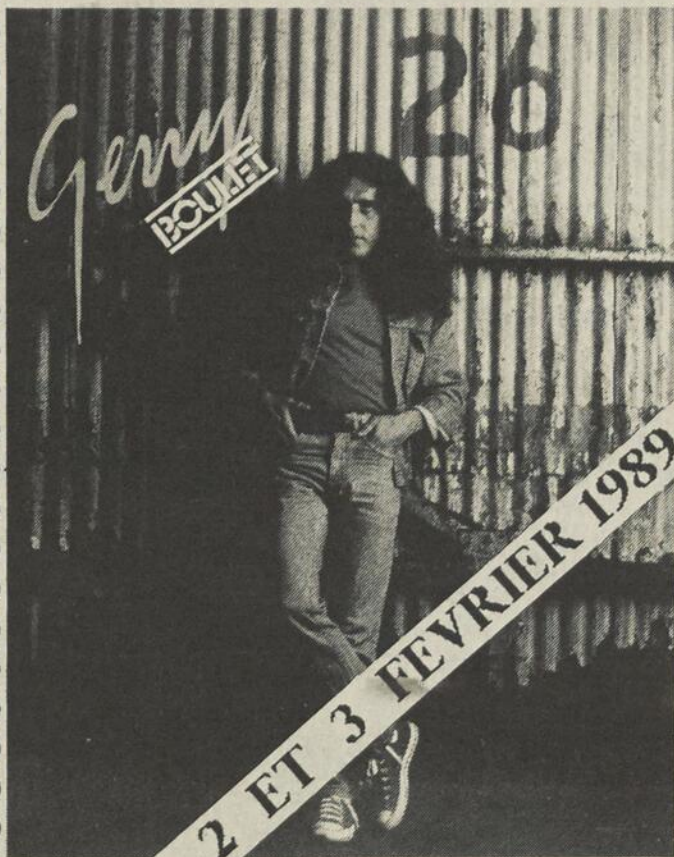
Télécopieur: (418) 548-1127



ET

le QUOTIDIEN

PRESENTENT:
"GERRY BOULET"
EN SPECTACLE



AU PALACE: 548-6505

Billets en vente:

POLYSON ET

QUEBEC DISQUES

15\$ 21H30

UNE COLLABORATION:



Les Productions
Radio - Industrie



CENTRE DU LAC POUCE



Le programme des activités comprend:
-Plein-air: expédition, camping, hébertisme, sciences naturelles feu de camp:
-Sports aquatiques: baignades, canots, pédalos.
-Expression: théâtre, danse, activités manuelles, soirée d'animation.
-Une vie de groupe inoubliable, dans un cadre enchanteur.

DATE DE CAMP:

1er camp: 25 juin au 4 juillet 8-12 ans filles
2e camp: 7 juillet au 10 juillet 6-7 ans filles
GARÇONS
3e camp: 14 juillet au 23 juillet 7-10 ans filles
4e camp: 27 juillet au 9 août 11-16 ans filles
"Initiation moniteur" 15-16 ans

POUR PLUS
D'INFORMATIONS
TEL.: 678-2455

Que pense Mme Lavoie-Roux du phénomène alcool?

Parmi les nouvelles de l'heure, il y a la préoccupation des responsables de la santé, à l'échelon provincial, concernant la santé mentale. Le «Quotidien» du 17 janvier dernier rap-

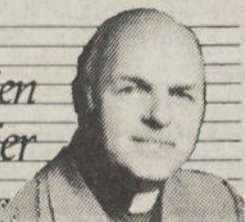
porteur excessif, devenu dépendant de l'alcool, et qui a définitivement perdu le contrôle de ses consommations. C'est une maladie progressive, irréversible et incurable.

taires. Il s'agit d'une fragilité identifiable chez un individu au contact de l'alcool.

De sorte que dans l'organisme, une fois l'habitude de consommer acquise, ces prédispositions se traduisent par un inassouvissement de l'appétit au contact de l'alcool. Tout individu en vient à un point de saturation lors-

qu'il consomme un breuvage non alcoolisé quel-
conque. Il en va de même

Emilien Carrier



porte, en page 14: «La politique du gouvernement stipule que le mouvement de désinstitutionnalisation doit se poursuivre, mais qu'il doit aussi être mieux encadré. La politique donne une importance particulière à la mise en oeuvre d'un plan de services individualisés pour chaque patient, afin de l'aider à sa réadaptation et sa réintégration sociale en fonction des besoins et des ressources du milieu...»

La véritable santé peut s'entrevoir sous l'angle d'un équilibre le plus logique possible entre les énergies conduisant à l'épanouissement et les effets de la désintégration toujours à l'oeuvre. Quant au mental, il peut se définir comme étant à l'origine des activités qui découlent de l'esprit. C'est la partie intelligente de notre être d'où s'extériorisent les raisonnements et même les sentiments conditionnés par la partie sensible de notre nature.

C'est en ce sens que, la plupart du temps, nous envisageons le phénomène de l'alcoolisme. Nous y voyons là un déséquilibre s'introduisant dans le fonctionnement normal de l'organisme et de la personnalité. En voici une définition fréquemment utilisée: C'est la maladie du

COURS EN PHYTOTHERAPIE

Des cours en phytothérapie débuteront le 20 février 1989 à l'école Charles-Gravel.

INSCRIPTION: 13 février 1989.

Pour informations: 543-2607

PARTICIPEZ AU CONCOURS

«ON DESCEND À QUÉBEC!»*

Et courez la chance de gagner un des 3 forfaits de ski de fin de semaine pour quatre personnes au centre de ski Stoneham.

À Québec, le beau ski, c'est à Stoneham que ça se passe! Et pour vous en rendre compte par vous-même, nous vous offrons la chance de gagner une fin de semaine de ski, de plaisir et de bonne bouffe... au centre de ski Stoneham.

Le forfait comprend:

Billets de ski: 3 jours
Hébergement: 2 nuits (fin de semaine)
2 soupers, 2 déjeuners (par personne)
L'équipement de ski (si nécessaire)

* Les tirages se feront sur les ondes de CFIX-FM les 20 et 27 janvier, ainsi que le 3 février 1989. Les coupons de participation sont publiés dans Le Progrès Dimanche et dans Le Quotidien du samedi et du dimanche.

Chaque forfait d'une valeur de 995 \$ est valide* jusqu'à la fin de la saison de ski, soit vers la mi-avril 1989.

* sur disponibilité des condominiums

CONCOURS «ON DESCEND À QUÉBEC!»

Découpez ce coupon de participation et retournez-le à:

Concours «On descend à Québec»
CFIX-FM, 267, Racine Est
C.P. 1506, Chicoutimi (Québec) G7H 5K3

NOM: _____

PRÉNOM: _____

ADRESSE: _____

TÉL.: _____

CODE POSTAL: _____

* Vous trouverez tous les règlements du concours aux bureaux du Quotidien, du Progrès Dimanche et à CFIX-FM.



À QUÉBEC C'EST

Ski Stoneham

CFIX-FM



progrès dimanche

QUOTIDIEN

POUR SAUVER 2 FOIS PLUS D'IMPÔT,

Jacques a du pif!

Jacques est un futé.

Depuis quelques années, il réussit à sauver 2 fois plus d'impôt grâce au REER du Fonds de solidarité (FTQ). Il a comparé et compris que le Fonds combine les déductions habituelles d'un REER plus deux crédits d'impôt (Québec: 20%, Canada: 20%). Ces économies d'impôt totalisent, en moyenne, 80% du montant investi.

UNE RÉDUCTION
D'IMPÔT
(en moyenne)

-80%
REER + 40%

COMME DES DIZAINES DE MILLIERS D'ÉPARGNANTS... AYEZ DU PIF!

Adhérez maintenant au REER créateur d'emplois du Fonds de solidarité (FTQ), ouvert à tous les épargnants.

Appelez-nous dès aujourd'hui!

Montréal (514) 285-1100
Québec (418) 622-3258
Extérieur 1-800-361-7111 (sans frais)

SON REER:

LE
FONDS
DE SOLIDARITÉ
DES TRAVAILLEURS
DU QUÉBEC (FTQ)

LE FONDS Créateur d'EMPLOIS

Cette annonce ne constitue pas une offre publique de valeurs. Vous obtiendrez toutes les informations requises dans le document d'information du Fonds.

pour l'alcoolique. Cependant, lorsqu'il s'agit de breuvages alcoolisés, les comportements diffèrent radicalement: l'alcoolique consomme habituellement jusqu'à un état d'ivresse avancé ou épuisement de sa résistance.

Par ailleurs, comment la personnalité de l'alcoolique est-elle affectée par ces prédispositions? La préoccupation manifestée pour la consommation d'alcool dégénère en obsession. Par suite d'un

usage répété, la nécessité d'absorber de l'alcool démesurément, ce qu'on appelle la **contrainte** ou «addiction» en anglais, devient le centre d'intérêt primordial du buveur dépendant. Toute motivation valorisante et découlant des réalités les plus exigeantes est reléguée au second plan.


Dans ce contexte, l'étude du phénomène de la consommation d'alcool se justifie dans les cadres d'une politique de la santé

mentale. Les conséquences de cet usage représentent même le poids le plus lourd à supporter pour le budget de l'assurance-maladie. En effet, ne tenant compte que des admissions pour soins de tous genres dans les hôpitaux généraux, l'alcool est responsable à lui seul de 30% des maladies traitées.

L'énoncé de cette nouvelle politique provinciale repose sur des considérations d'ordre pratique qui doivent être visionnées à

la loupe. Surtout si l'on tient compte que l'objectif fondamental de cette réforme consiste à centrer les forces vives sur l'indivi-

du bénéficiaire à travers le rouage déjà complexe de toutes les spécialités en place. J'y reviendrai la semaine prochaine.



Institut pilote Esthederm

CENTRE DE BEAUTÉ SOLEIL

- Bronzage
- Esthétique
- Soins du corps

- Electrolyse (Blend)
- Soins Déépil
- Colométrie

Mme CLAUDE MENARD
Représentante Esthederm
Conseillère en équipement d'esthétique
et lits solaires
3691, boul. Harvey, Jonquière, 547-6604



LES IMBATTABLES

LE PLUS GROS VENDEUR DE MEUBLES DE LA RÉGION!

MÉNAGE NEUF 25 PIÈCES

GRATUIT

A l'achat d'un ménage complet (25 morceaux) et sur présentation de cette annonce

OBTENEZ UN MATELAS

D'une valeur de: **\$495**



4995\$

- LIVRAISON INCLUSE
- MISE DE COTE SANS INTERET 12 MOIS

Comprenant:

- 1 cuisinière
- 1 réfrigérateur
- 1 laveuse - 1 sècheuse
- 1 mobilier de cuisine (5 mcx)
- 1 mobilier de salon (5 mcx)
- 1 mobilier de chambre (11 mcx)



AMEUBLEMENT

Capri

Dessins, photos ou illustrations de cette annonce peuvent légèrement différer des modèles en vente.

2302, St-Dominique, Jonquière
547-2633

Ecole de conduite: une roue sans freins

Je désire attirer votre attention sur un fait décevant qui se passe présentement dans le domaine de l'embauche de personnel enseignant dans la conduite automobile.

Il s'agit des programmes de subventions à l'emploi, alloués par les gouvernements fédéral et provinciaux qui font que les propriétaires d'écoles de conduite embauchent de nouveaux moniteurs qui sortent des Cégeps et qui sont admissibles à des programmes de subventions à l'emploi.

Concrètement, le gouvernement provincial a mis sur pied un cours de formation de moniteurs en conduite automobile pour le ou les environs du 16 janvier 1989. Ce cours s'adresse particulièrement aux bénéficiaires d'aide sociale du Saguenay Lac St-Jean.

Je veux dénoncer cet état de chose qui fait que les employeurs délaissent ou boycottent leurs employés actuels pour embaucher du personnel admissible aux subventions, ce qui leur procure une main-d'oeuvre à bon marché.

De plus, les statistiques de la Régie de l'assurance automobile du Québec démontrent que l'on compte cinq fois trop de moniteurs dans les écoles de conduite. Au Québec, en 1987 (dernières statistiques disponibles), on comptait 1,640 moniteurs instructeurs dans les 425 écoles de conduite au Québec. Sur ce nombre, 83% des 755 moniteurs ont réussi à travailler plus de 1,450 heures par année soit, 36 semaines de 40 heures.

L'année 1988 se voulait une année de prise de conscience sur la sécurité routière. Etant donné le rôle important du moniteur et de l'instructeur en conduite automobile au niveau de cette même sécurité routière, que penser des écoles de conduite qui, aussitôt qu'un moniteur prend de l'expérience, donc peut demander de meilleures conditions salariales, préfèrent engager de nouveaux moniteurs sans expérience et les rémunérer à des salaires moindres, ces nouveaux venus étant sub-

ventionnés.

Prenons l'exemple d'un moniteur débutant: \$6.50/hre, subventionné à 40%; ceci revient à un salaire de \$3.99/hre payable par l'employeur. On est donc loin du \$8.50/hre qu'il faudrait payer à un moniteur avec trois (3) années d'expérience.

Nous déplorons aussi le fait que des propriétaires d'écoles de conduite entassent

des «clients-élèves» dans des salles de cours, branchent la cassette sur vidéo et ensuite s'occupent d'un autre commerce situé à même l'école de conduite: ex.: agence de voyages. Quelle qualité de cours théoriques auront ces «clients»?

La conduite automobile étant quelque chose de sérieux, il faudrait peut-être penser à mettre du sérieux là où il en faut: du niveau gou-

vernemental en se rendant au secteur privé.

Président intérim, ARMICA 02, Association régionale des moniteurs-instructeurs en conduite automobile région 02.

Gérard Côté,



ANDRE R. GAUTHIER AVA
Courtier-Vie

ASS.-VIE — SALAIRE —
REER — ASS.-GROUPE
Téls: bur.: 543-4622
rés.: 549-8492



Optique Laurentienne

PLACE DU ROYAUME
Chicoutimi 549-6246

**VENTE
1/2
PRIX**

À l'achat d'une paire de lunettes de prescription (lentilles et monture), obtenez 50% de réduction sur le prix de la monture. Offre se terminant le 18 février 1989.

CLINIQUE DE JEÛNE

- Perte de poids
- Rééducation alimentaire
- Abandon de la cigarette, alcool, café
- Repos complet
- Réflexion positive sur la vie
- Ressourcement spirituel
- Nouveau départ pour une santé meilleure

2075, Place Belvédère
Chicoutimi (Québec)
67H 583 (418) 543-6292

Optique Laurentienne

Carrefour Angrignon
Jardins Dorval
Place Vertu
Les Galeries Laval
Place Rosemere
Carrefour du Nord, St-Jérôme
Carrefour Ste-Agathe

Carrefour du Nord-Ouest, Val d'Or
Plaza de la Mauricie
Carrefour Neufchâtel
Place Laurier
Les Galeries de la Capitale
Galeries Chagnon
Place du Royaume

Carrefour de l'Estrie
Carrefour Richelieu
Centre d'achats Valleyfield
Les Promenades de l'Outaouais
Place des Pionniers
Labrador Mall

Bien en vue!

Québécois et Canadiens déchirés

Suite aux actes de sabotage aux locaux d'Alliance-Québec, nous avons subi les propos infamants de M. Orr président de cet organisme, contre les Québécois, qui selon lui, par leurs démonstrations puliques pour certains ou leur silence pour d'autres encouragent l'intolérance et la violence.

Après les premiers jours d'enquête, on découvre que le criminel est peut-être un anglophone extrémiste. Néron empereur des Romains n'avait pas trouvé mieux dans toute sa méchanceté.

M. Orr, lors de cette même déclaration avait vilipendé les médias d'information et les journalistes d'expression française pour avoir favorisé par leurs articles l'éclosion des flammes nationalistes.

Le président du conseil de presse, immédiatement et avec humilité, déplorait qu'on n'ait pas eu recours à ses services de conciliation. Son intervention eût été jugée plus heureuse contre les journalistes, qui ont pris à partie le gouvernement péquiste lors de l'adoption de la loi 101, la jugeant injuste contre la pauvre et maltraitée minorité anglophone. Ces publications ont commencé à l'époque, à saper les bases de cette loi, outil indispensable à la protection de la langue française dans le contexte nord-américain.

Est-ce que la presse et le conseil de presse des autres provinces sont aussi attentives à défendre les droits des vraiment pauvres minorités francophones, victimes depuis toujours des injustices criantes des gouvernements de ces provinces, autres que le Québec et du gouvernement d'Ottawa.

M. Bourassa, premier ministre du Québec, avec notre argent paie les avocats d'Alliance-Québec pour attaquer nos lois et les droits de notre pays (le Québec). Est-ce que les autres gouvernements le font pour leurs minorités francophones!

M. Bourassa, vous n'avez pas élevé la voix lors de l'adoption de la loi d'unilinguisme au Manitoba, pour obtenir, dit-on, l'appui des provinces de l'ouest pour la signature et l'adoption de l'accord du Lac Meech. Aujourd'hui, comme d'habitude, le consensus des provinces ont mis cet accord sur la voie d'é-

vitement pour protester et punir le Québec pas assez soumis aux décisions et jugements de la Cour suprême, Institution contrôlée par Ottawa, par le biais de la nomination de juges. Vous avez tombé dans le même piège à ours que René Lévesque en 1981 ou 1982.

Suivez donc l'exemple de M. Pederson, premier ministre de l'Ontario, qui s'insurge contre l'utilisation de la clause dérogatoire dans votre loi 178, clause inscrite dans la «constitution de 1982». Pourtant, c'est bien son prédécesseur et les autres premiers ministres provinciaux et du Canada, qui ont voté, en l'absence du Québec, cette loi inique, susceptible de livrer le Québec pieds et mains liés, à genoux devant messire Trudeau. Certes, M. Davis était bien récompensé, car la province de l'Ontario obtenait en retour l'exemption du bilinguisme intégral. C'est le même scénario depuis la conquête de 1759. La province la plus riche, la plus choyée se soustrait des obligations qu'elle impose au Québec avec la complicité de ses homologues. Je dirai avec M. Lucien Bouchard, député du Lac-St-Jean aux Communes, Messieurs les premiers ministres de l'Ontario, vos vertus en matière linguistique et en matière de libre-échange sont entachées de favoritisme chronique et ne justifient pas vos propos moralistes.

Dans la même veine, le gouvernement d'Ottawa vient d'annoncer, ce 6-1-89, avant même la fin de l'enquête, qu'il paiera le surplus des coûts des dégâts, qui dépasseront le produit d'assurance de l'immeuble d'Alliance-Québec. Je n'ai rien contre cette décision, à condition de ne pas encourager la supercherie, si supercherie il y a, établie à la fin de l'enquête. D'ailleurs Alliance-Québec a toujours bénéficié des largesses d'Ottawa (et même du Québec), avec des subventions presque statutaires, pouvant émettre des reçus de charité pour les dons qu'elle encaisse, alors que les associations francophones hors-Québec doivent quémander des miettes du fédéral, annuellement. Si c'est changé depuis l'avènement du Parti conservateur, ça ne fait que confirmer ce que j'avance.

Il ne faudrait pas, bien sûr, élaborer sur d'autres infa-

mies, car je serais alors tenté de parodier Lafontaine! Au Canada, vous serez jugé blanc si vous êtes anglophone et noir si vous êtes Québécois ou

francophone.

Dans ce contexte, quel est le devenir des francophones hors Québec et des Québécois au Québec!

Un livre sera publié bientôt, qui tentera de répondre à cette problématique.

Paul Martel, sceptique, Alma, Lac-St-Jean, Québec.

Calendrier culturel

SEMAINE DU
30 JANVIER 1989 AU
6 FEVRIER 1989

Un service gratuit pour la diffusion des activités culturelles. Expédiez par écrit vos communiqués au plus tard une (1) semaine avant la parution, à l'adresse suivante:

CALENDRIER CULTUREL
Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

INFORMATIONS A INSCRIRE DANS VOS COMMUNIQUES

- 1) Le jour et la date de l'activité.
- 2) Le genre d'activité (cinéma, spectacle, théâtre, vernissage, lancement, conférence, etc...)
- 3) Le titre de la production.
- 4) Le nom des artistes, auteurs, acteurs, etc...
- 5) Le lieu, l'heure, la municipalité.
- 6) L'admission.

Spectacles

GENS DU LAC-ST-JEAN ET DU SAGUENAY

Saviez-vous que vous pouvez jouer un rôle dans le spectacle historique «La fabuleuse histoire d'un Royaume» édition 1989 Hommes, femmes, étudiants, travailleurs de tout âge, communiquez avec le Service des loisirs de Ville de La Baie et demandez Mme Hélène Lavoie à 544-6851
2 et 3 FEVRIER
GERRY BOULET
Lieu: Au Palace d'Arvida
Heure: 21h30
Admission: \$15
Inf.: 548-6505
4 FEVRIER

LA TROUPE FOLKLORIQUE «LES ANCETRES DU SAGUENAY INC.»

Lieu: Au sous-sol de l'église Saint-Isidore, Chicoutimi
Heure: 21h00
Spectacle de la troupe accompagnée de ses musiciens suivi de danses sociales.
Admission: \$6/personne vestiaire compris.
4 et 5 FEVRIER
OPERETTE DU CARNAVAL-SOUVENIR «Barbe-Bleue»
Lieu: Auditorium Dufour, Chicoutimi
Heure: 20h00
sauf dimanche le 5 à 14h00
Admission: \$16 et \$13

Expositions

ANGELO RASMUSSEN ET MME DENISE FORTIER

Lieu: Auberge des Battures, La Baie

ME MICHELINE HAMEL (aquarelles)

Lieu: Auberge des Battures, La Baie.

TEMOINS DE LA TRADITION

Produite par le Musée des beaux-arts de Montréal.
Pièces sculptées d'Afrique centrale et occidentale.
Lieu: Musée du Saguenay-Lac-Saint-Jean

JEAN-PIERRE HARVEY

Série de travaux comportant quatre installations majeures: la forêt - maisons abrasives - le bateau - cimetières des coeurs brisés
Lieu: Langage Plus, rue Scott O, Alma

SANDRO BALDIN

Présente: MER ET MONTS MON EXPRESSION A MOI
Lieu: Couloir-Expo, Centre socioculturel, Chicoutimi

DENIS LABEL

Orientations: celle de la représentation du corps humain
Lieu: Centre national d'Exposition Jonquière

LE GESTE OUBLIE

Exposition organisée par le Musée d'art contemporain de Montréal à partir de sa collection permanente

Lieu: Centre national d'Exposition Jonquière

MARTHE ROY-HAMEL, aquarelliste

Lieu: Bibliothèque municipale de Roberval

LYNE ST-PIERRE (Arvida) & MICHELLE TREMBLAY (Chic.-Nord)

exposent leurs oeuvres récentes à l'huile sous le thème «Les Froidures»
Lieu: Restaurant Chez Gosselin, Jonquière

CONSTANTE RELATIVITE

Exposition des oeuvres récentes de Suzanne Roux
Lieu: Espace Virtuel

PEINTURES DE SYLVIE DALLAIRE

Lieu: L'oeuvre de l'autre du Pavillon Sagamie, Chicoutimi
Heures d'ouverture: lundi au vendredi, de 12h00 à 19h00

LES TRAVAUX RECENTS du photographe EVERGON

Lieu: Galerie Séquence, Chicoutimi
MANIERE NOIRE de l'artiste Marie Larivée
30 dessins et monotypes réalisés sur fond noir

Lieu: Musée du Fjord La Baie

IMAGES D'AFRIQUE de Carole Brisson

15 photographies réalisées par Carole Brisson lors d'un stage en Afrique de l'Ouest
Lieu: Musée du Fjord, La Baie

Divers

ATELIER DE THEATRE LE FROU-FROU

Il reste encore quelques places de disponible pour les ateliers de marionnettes et de théâtre pour enfants
Inf.: 543-5545 ou 543-1529

Cinéma

2 FEVRIER UN MONDE A PART

Lieu: Ciné-Club du ROCCA

6 FEVRIER A CORPS PERDU

Lieu: Ciné-club Auditorium Dufour, Chicoutimi



GERRY BOULET

“Moi, je souscris à un organisme qui travaille ici et au Tiers-Monde pour le développement et la paix.”

J'envoie mes dons à:



DÉVELOPPEMENT ET PAIX

114, rue Jacques-Cartier Est
C.P. 1597, Chicoutimi, Qc., G7H 6Z5
Tél.: (418) 549-2754

Nécrologie

Remerciements



DION (Mme Albert) - Les membres de la famille de Mme Rose-Anna Marceau, soit ses enfants: Henri, Gérard, Marie-Jeanne (feu Sylvio Bouchard), Annette (Albert Lapointe), Desneiges (Jacques Champagne), Joseph (Madeleine Charbonneau), Roland (Yolande Jobin), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Rose-Anna Marceau, épouse de feu M. Albert Dion, demeurant à St-Edmond, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Marcel Dion, Inc.



PETERSHEIN (M. Wladyslaw) - Les membres de la famille de M. Wladyslaw Petershein, soit son épouse dame Zofia Myka, ses enfants: Wladyslaw Junior, Henri, Barbara (Daniel Gagnon), Halina (Marc Chrétien), Marie (Réjean Asselin), ses petits-enfants: Patrick, Steeve, Gessica, Dave, Eric, Charles, sa soeur: Mme Valérie Petershein (feu Joseph Dudzik) remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Wladyslaw Petershein, demeurant au 2229, rue Saucier, à Jonquières, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.



DESBIENS (M. Wilbrod) - Les membres de la famille de M. Wilbrod Desbiens, soit ses enfants: Robert (Jacqueline Tremblay), Laurette (Louis Desbiens), René (Pauline Simard), Jean-Guy, Yvan (Adrienne Tremblay), ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Jean-Marie Desbiens (Ghislaine Bouchard), Yvonne Desbiens (feu Prime Lachance), feu Léonidas Desbiens (Albertine Tremblay), feu Gabriel Tremblay (Léandre Desbiens), feu Léo Desbiens (Françoise), feu Euclide Néron (Régina Desbiens), Maurice Savard (Yvette Desbiens), feu Wilfrid Desbiens (Anne-Marie Pilote), feu Lucien Turcotte (Clémence Pilote), Fernande Pilote, Joseph-Ulysse Pilote, Raymond Guay (Jeannette Pilote), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Wilbrod Desbiens, époux de feu dame Juliette Pilote, demeurant au 1778, St-Martin, St-Jean-Eudes, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



ST-LAURENT (M. Adrien) - Les membres de la famille de M. Adrien St-Laurent, soit son épouse dame Béatrice Lévesque, ses enfants: Claude (Colette Gagnon), Claudette (François Bérubé), Emile, Noël (Hélène Simard), Marcel Jeannine Dalaire, Maurice (Sylvie Lebeault), Bernard (Johanne Pelletier), François (Martine), ses petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Adrien St-Laurent, demeurant au 2386 rue Lamarche, Jonquières, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Coopérative funéraire du Saguenay.



DUFOUR (M. Oscar) - Les membres de la famille de M. Oscar Dufour, soit ses enfants: David (Lisette Rathé), Rose-Ange, Michel (Gisèle Simard), Euclide (Jeanne d'Arc Brisson), ainsi que ses petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Oscar Dufour, époux de feu dame Delphine Belley, demeurant au 3977 rue St-Luc, Jonquières, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Coopérative funéraire du Saguenay.



GAUDREAU (Mlle Hélène) - Les membres de la famille de Mlle Hélène Gaudreault, soit sa mère Mme Cécile Fitzmoritz (feu M. Stanislas Gaudreault), ses frères et soeurs: Jean (feu Denise Cloutier), Florence (Raynald Bergeron), Lisette (Richard Ménard), Lucien, Fernand (Hélène Forget), feu Patrick (Lola Gagnon), Maude (Jean-Marc Labrie), ainsi que plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mlle Hélène Gaudreault, demeurant au 1987 rue St-Jean-Baptiste à Jonquières, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.



JUNEAU (Mme Yvette) - Les membres de la famille de Mme Yvette Juneau, soit ses enfants: Georges Savard (Gisèle Filion), Marjolaine Savard (Raymond Su-

zor), Georges Thomas (Céline St-Pierre), Daniel Thomas, Marthe-Hélène Thomas (Jacquelin Maltais), ses soeurs: Mme Annette Juneau (Louis-Henri Rainville), Marie-Anne (Eugène Lamontagne), ses petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Yvette Juneau, épouse de feu M. Victor Savard, demeurant au Centre d'Accueil Georges-Hébert, antérieurement de la rue Calais, Jonquières, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Nault & Caron.



GAGNON (M. Jean-Georges) - Les membres de la famille de M. Jean-Georges Gagnon, soit son fils Jean-Paul (1ères noces feu Marie Bergeron et en 2èmes noces Gilberte Perron), ses filles: Rita Gagnon (Robert Boivin), Olyette Gagnon (feu Rosalre Pilote), Annette Gagnon (Paul Girard), son frère: M. Antonio Gagnon, sa soeur: Bernadette (feu Fabien Tremblay), ses 10 petits-enfants et ses 11 arrière-petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jean-Georges Gagnon, époux de feu dame Exlentine Pineault, demeurant au 330 ave Bégin, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



GIRARD (Mme Aurélie) - Les membres de la famille de Mme Aurélie Girard, soit son frère: M. René Girard (Yvette Fortin), ses soeurs: Rolande Girard (feu Arsène Tardif), feu Yvette Girard, son beau-frère: M. Gérard Malenfant (Marie Lavoie), ainsi que ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Aurélie Girard, fille de feu Aurèle Girard et de feu Adèle Boucher, demeurant au 380 Hôtel-Dieu à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



FORTIN (M. Réal) - Les membres de la famille de M. Réal Fortin, soit son frère: Roland (Andrée Bilodeau), sa soeur: Lisette (Réginald Morin), ainsi que ses neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Réal Fortin, fils de feu Azarias Fortin et de feu dame Maria Nep-ton, demeurant au 455, Jacques-Cartier,

autrefois de la rue Dréan à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



IMBEAULT (Mme Théophile) - Les membres de la famille de Mme Théophile Imbeault, soit ses enfants: Gaétane (feu Léonidas Dubé), Edith (feu Vincent Bilodeau), Emmanuel (Jacqueline Lévesque), Pierrette (Edouard Dubé), Louis-Joseph (Claire Belley), Guy (Madeleine Paquet), Nicole (Marcel Fortin), Louise (Gaston Villeneuve), Claude (Lisette Lavoie), Julien (Jocelyne Lavoie), Réal (Gaétane Bolvin), Madeleine (Michel Bergeron), Gilles (Danielle Langevin), Suzanne (Mauril Bonneau), son frère et ses belles-soeurs: Adjuitor Lévesque (feu Rose-Yvonne Tremblay), Azile Simard (feu Jean-Charles Imbeault), Rosanna Tremblay (feu Georges Imbeault), Georgette Bilodeau (feu Paul-Emile Imbeault), ainsi que 59 petits-enfants et 52 arrière-petits-enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Léda Lévesque, épouse de feu M. Théophile Imbeault, demeurant au Foyer Delage, autrefois de la rue Legrand, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Aubin.



CHABOT (Mme Germaine Parent) - Les membres de la famille de Mme Germaine Chabot, soit ses beaux-fils: Marcel Chabot, Emilien Chabot, Bernard Chabot, ses petits-enfants, sa soeur: Lucienne Parent (feu Roland Bigonnesse), ses frères: Adélar Parent (Zalida Moreau), feu Lionel Parent (Adrienne Bolvin), Lucien Parent (Myrka Nadeau), Roméo Parent, feu Laurence Parent (Rose-Alma Gauthier), ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Germaine Chabot, épouse de feu M. J.-Emile Chabot, demeurant au 810 Marie-Victorin à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



LAROCHE (Mme Rose-Hélène) - Les membres de la famille de Mme Rose-Hélène Larouche, soit ses enfants: Colette (André Tremblay), feu Gilles, Nicole (Jacques Michaud), feu Pâquerette, Paul, Micheline, Michel (Gisèle Dufresne), Diane (Jean-Louis Martel), ses 15 petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie

lors du décès de Mme Rose-Hélène Larouche, épouse de feu M. Padoue Tremblay, demeurant au 1150, Angoulême à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



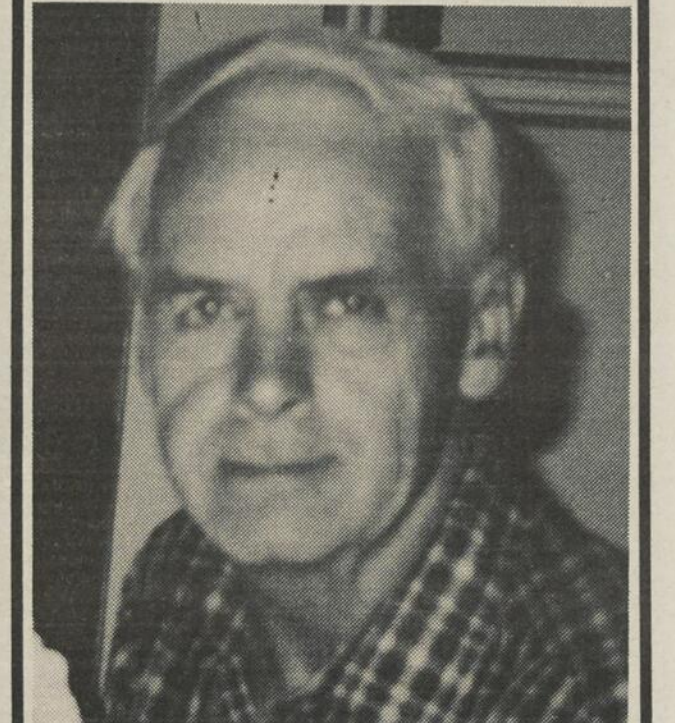
GIRARD (Mme Laurette) - M. Ernest Bolduc et ses enfants: Gemma Gauthier (Pamphile Beauchêne), Roger Beauchêne (Ghislaine), Michel Beauchêne, Louise Beauchêne, Pierre Beauchêne (Anne), Louis Gauthier, Jean-Louis Gauthier (Réjeanne), Hélie Gauthier, feu Léo Gauthier, Lise Gauthier (Jacques), Christiane Gauthier, Patrice Gauthier, Jean-Jacques, Anne Gauthier, Keven Gauthier et Janick Gauthier remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de condoléances lors du décès de dame Laurette Girard, demeurant au 321, rue Dequen, St-Gédéon, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

autre manière que ce soit. Direction funéraire: Coopérative Funéraire Lac St-Jean.



LESSARD (Mme Albertine) - Les membres de la famille de Mme Albertine Lessard, soit ses enfants: Charlotte Lessard (feu Bernard Couture), Jean Lessard (Monique Garon), Marielle Lessard, Sylvie Lessard, ses petits-enfants: Marie Lessard (Gaston Perron), Pierre Lessard, André Lessard, Yves Lessard, Dominique Lessard, Marie-Thérèse Lessard, Denis Lessard, Johanne Couture (Jean-Guy Dumais), Christian Couture (Elisabeth Schellenberg), ses arrière-petits-enfants: Annie et Vincent Dumais, son frère: Rosario Riverin (feu Marie-Laure Lessard), de La Malbale, sa belle-soeur: Lucienne Lapointe (feu François Lessard), de Clermont, ainsi que plusieurs neveux et nièces remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Albertine Riverin, épouse de feu M. Joseph Lessard, demeurant au 1341 rue Labege, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

IN MEMORIAM



GIRARD (M. Roland) - Les membres de la famille de M. Roland Girard, soit son épouse dame Rose-Aimée Belley, ses enfants: Réjean (Lucie Lapointe), Normand (Denise Perron), Richard (Diane Fortin), Marcel (Louise Perron), Marjolaine (Jocelyn Girouard), Gaston, Bruno, Christine (Etienne Bouchard), ses frères et soeurs: Paul-Henri (Alma Gauthier), feu Jean-Pierre (Pâquerette Savard), feu Raymond (Démerise Savard), Louis-Arthur (Thérèse St-Gelais), Edmond (Rose-Ange Gagné), feu Clémence (Benoit Jobin), Lucien (Lucille Tremblay), Lucienne (Laurent Lapointe), Noël (Yvette Lévesque), Joseph (Louissette Belley), Marie-Thérèse (Marius St-Gelais), ses beaux-frères et belles-soeurs: Paul-Emile Belley (Rita St-Gelais), Marie-Ange Belley (Joseph-Louis Dallaire), Clairette Belley (Raymond Lapointe), Jeanne d'Arc Belley (Anatole Lapointe), Fernande Belley (Louis-Paul Martel), Germaine Belley (Raymond Munger), feu Patrick Belley (Georgette Fortin), Béatrice Belley (Jean-Marie Potvin), Ernestine Belley (Guy St-Gelais), Julien Belley (Jacqueline Doucet), ses petits-enfants: Martin, Caroline, Jean-Luc, Michel, Daniel, Mannon, Eric, Nathalie, Stéphane, Véronique, Chantale, Denis, Patrick, Valérie, Mathieu et Robin remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Roland Girard, demeurant au 7659 Portage des Roches nord, Laterrière, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Il était propriétaire de la cabane à sucre Rose et Roland de Laterrière. Direction funéraire: Maison Aubin.

Opéra du Carnaval-Souvenir

Réal Simard vivra sous les traits du roi Bobèche

ALMA (DC) — Réal Simard sera nerveux, samedi, à son entrée en scène sous les traits du roi Bobèche. A sa troisième participation à une opérette du Carnaval-Souvenir, le chanteur d'Al-

«Comme il ne gouverne rien, dans les faits, sa femme lui sert de souffre-douleur. Plutôt que de l'attaquer directement, il en élimine chacun des courtisans.»

C'est donc un étrange paroissien que Simard fera vivre au cours des deux prochaines semaines, dans le cadre du spectacle «Barbe Bleue». Il s'y prépare depuis déjà plusieurs mois et sa confiance, à quelques jours de la première, repose moins sur son propre talent que sur le texte et la musique de Jacques Offenbach.

«Cette opérette est plus drôle qu'«Orphée aux enfers», notre production de l'an dernier. L'histoire est loufoque et très facile à suivre», décrit le chanteur. «S'il y a moins d'effets spectaculaires, les chœurs sont particulièrement sollicités. Ils doivent maîtriser une

partition difficile qui prévoit de nombreuses insertions.»

Une affaire de famille

Près de 75 personnes interviendront sur scène, au cours des représentations de «Barbe Bleue». En plus de son travail, Réal Simard observera celui de son épouse Lorraine Martel et de ses filles Geneviève et Marie-Noëlle, qui font aussi partie de la distribution. Les deux premières chanteront dans le chœur, tandis que l'autre incarnera un page.

«C'est une affaire de famille», fait observer l'Almatois. «De plus, comme je termine cette année un baccalauréat en chant, à l'université Laval, cette opérette m'offre une occasion idéale de mettre en pratique ce que j'ai appris. Dans une région

comme la nôtre, un événement de cette envergure constitue un important catalyseur.»

Il est bien placé pour en parler, en tant que membre de l'ensemble vocal A Quatre Voix. Cette formation est née de la rencontre de Simard et de trois autres interprètes d'«Orphée aux enfers», en 1988, soit Claire Dessureault, Diane Doré et Michel Duchesne (le Barbe Bleue de cette année). En travaillant ensemble, l'idée leur est venue de s'associer.

«Notre répertoire comprend notamment des extraits d'opéras et des airs populaires», fait remarquer Simard, qui est aussi professeur au département de musique du Cégep d'Alma. «Nous donnons quelques spectacles à chaque année et d'une certaine manière, ça fait partie des retombées d'un événement comme l'opérette.»

La relève obtient une première chance

Page 44

Gerry Boulet a encore du «punch»

Page 45

L'artiste au Polaroid

Page 47

Petit écran

Page 48

Parutions

Page 49

Raconte-Art

Page 50



Daniel Côté

ma s'attaquera à son rôle le plus exigeant, celui d'un être cruel et ridicule dont les prétentions sont niées par le monde réel.

«Au fond de lui-même, cet homme est un grand naïf. Il s'arroge des pouvoirs qu'il n'a pas, se croit à la tête d'une grande armée et se fait supplanter par ses rivaux», résume l'interprète.



Les artisans de «Barbe Bleue» mettent la dernière main à ce spectacle qui sera présenté à compter de samedi prochain, à

l'Auditorium Dufour de Chicoutimi.

(Photos Jeannot Lévesque)

Lancement d'une cassette

Six artistes de la relève obtiennent une première chance grâce au CEM

CHICOUTIMI (DC) — Il suffit d'une première chance et le Centre d'expérimentation musicale (CEM) vient de la donner à quelques artistes de la région grâce à la cassette «Objet de lancement». Regroupant six chansons d'auteurs différents, cet enregistrement vaut davantage que les 250 copies qui en ont été tirées.

«En studio, il faut que tout soit «tight». C'est le meilleur endroit pour se rendre compte de ses défauts», constate le guitariste Steeve Lessard, du groupe Thirteen: Death. «Nous avons produit un «dém» avant de participer à ce projet et nous venons d'en compléter un autre qui sera commercialisé sous peu. Cette expérience avec le CEM

nous a été utile.»

Spécialisée dans un genre que le Baieriveain qualifie de «heavy metal soft», cette formation s'est vue remettre 25 copies d'«Objet de lancement», à l'instar des cinq autres participants. Les cassettes qui restent, elles, seront bientôt disponibles dans quelques points de vente du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Outre Thirteen: Death, Allied Force (Chicoutimi), Carol Dumais (Jonquière), Mode Magazine (Roberval), Yves Bouchard (Chicoutimi) et Guylaine Tanguay (Girardville) ont émergé d'une liste de 25 candidats qui ont soumis des bandes sonores au CEM. A eux six, ils abordent des genres aussi variés que la chanson populaire, le rock et le techno-pop.

Une carte de visite

«Objet de lancement» ne deviendra jamais un best-seller, mais il s'agit d'une intéressante carte de visite pour la relève. Une artiste comme Guylaine Tanguay, par exemple, disposera dorénavant d'un outil valable, quand elle approchera des producteurs de Montréal. Selon Louis Roy, qui écrit des musiques pour elle, ça lui donnera un précieux coup de pouce.

«Guylaine a seulement 15 ans mais déjà beaucoup de talent. Une carrière se dessine pour elle et cette cassette lui permettra de se faire connaître», énonce Roy. «Après les sessions au CEM, nous avons participé à deux enregistrements dans les studios de Radio-Canada et l'expérience acquise précédemment a été très utile.»

Quant au producteur d'«Objet de lancement», Christian Bouchard, il rappelle que le projet du Centre d'expérimentation musicale avait jus-



Associés de près à la conception d'«Objet de lancement», le producteur Christian Bouchard et les musiciens Louis Roy et Steeve Lessard sont fiers de cette production qui a pour but de faire connaître la relève régionale.

(Photo Rocket Lavoie)

tement pour objectif de venir en aide à la relève. Le budget était modeste, mais une subvention du ministère des Affaires culturelles du Québec a permis de concrétiser cette initiative.

«Nous avons appliqué le même principe que pour une

autre cassette qui est sortie dans le cadre de l'Année internationale de la jeunesse», fait observer le technicien du CEM. «Il y avait moins de participants cette fois-ci, mais ils ont eu plus de temps pour travailler dans notre studio de Chicoutimi.»

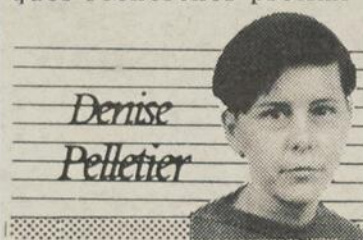
Même en plein hiver

On prépare la prochaine saison des théâtres d'été

CHICOUTIMI (DP) — Peut-être pensez-vous qu'il est encore trop tôt pour parler de théâtre d'été. Pourtant, en plusieurs endroits de la région, la pièce qui sera jouée l'été prochain est déjà choisie, et les négociations avec les comédiens sont actuellement en cours.

Ce qui ressort de nos quelques recherches prélimi-

naires, c'est que Jonquière sera littéralement envahie par les théâtres d'été, alors que l'on en comptera au moins quatre, et peut-être même plus.



Denise Pelletier

D'abord, les «anciens» sont toujours dans le décor. Au Mont-Jacob, Denis Mercier agira comme producteur pour la première fois cette année, et alternera dans ce rôle, pour les années à venir, avec Ghislain Tremblay. Celui-ci assurera la mise en scène de la pièce présentée l'été prochain. Le producteur, Denis Mercier, (qui a joué dans une précédente production du Mont-Jacob, «Même heure l'année prochaine») nous a révélé qu'il sera aussi l'un des comédiens de la pièce, en compagnie d'Alain Zouvi, (qui joue le rôle de Paul Legault dans «Des dames de cœur»). Une comédienne, qui n'est pas encore choisie, fera également partie de la distribution. Quant au titre de la pièce, il sera annoncé plus tard.

Au Palace, on présentera «A rideaux tirés», une comédie qui tourne depuis deux ans dans les théâtres d'été du Québec. La mise en scène est signée Réjean Guénette, qui jouera dans la pièce en compagnie de Carole Chatel et Claude Préfon-

taine. On est à la recherche de trois jeunes comédiens, possiblement des étudiants de l'École Nationale de Théâtre venant de la région, pour compléter la distribution.

Au café-théâtre Côté-Cour, on compte présenter également du théâtre d'été, possiblement une création d'un auteur de la région.

Un nouveau théâtre d'été sera présenté à la salle François-Brassard. Le pièce «Faut divorcer» y sera en effet jouée, et c'est une production d'André Dallaire, qui agit déjà comme producteur au théâtre d'été du Mont-Lac-Vert. Une partie des sièges de la salle François-Brassard sera masquée, de façon à faire un théâtre de 400 places environ. On y retrouvera Gisèle Schmidt et Roger Garceau, qui avaient joué cette même pièce il y a deux ans au Mont-Lac-Vert. Toutefois, Jean-Pierre Masson n'a pas accepté de venir jouer à nouveau le rôle principal masculin. Ce rôle sera donc tenu par Alpha Boucher.

Au Mont-Lac-Vert, André Dallaire présentera l'été prochain une création. Il s'agit d'une nouvelle pièce signée par son auteur fétiche, Bertrand B. Leblanc, et intitulée «Faut les séparer». On y trouvera les comédiens Jean Brousseau et Lise L'Heureux, ainsi que deux autres qui ne sont pas encore choisis.

Chicoutimi

A la Pulperie, il est déjà décidé que l'on jouera une pièce traduite et adaptée par Louise Latraverse, qui continue d'agir comme directrice artistique de ce théâtre d'été. Le titre provisoire, en français: «Ma grosse copine». La mise en scène est de Claude Poissant, Michel Demers s'occupera des costumes. Quant aux comédiens, le choix définitif n'est pas encore fait.

Spectacles de patinage

Les centres sportifs locaux ne permettent pas de tout montrer

JONQUIÈRE (DC) — Tout en marquant le retour de ce genre de spectacle à Chicoutimi, après 20 ans d'absence, le passage des Ice Capades au centre Georges-Vézina, il y a quelques jours, a permis de constater que les installations locales ne permettent pas d'en voir autant que dans les grands centres.

D'après Gisèle Couture, dont les enfants Lucie et Daniel sont associés aux Ice Capades depuis de nombreuses années, la troupe ne doit pas être

blâmée pour le manque de clinquant des deux représentations qu'elle a données dans la région. Elle n'a pu sortir le tiers de son équipement.

«En ce qui touche les décors, les organisateurs n'ont utilisé que l'équivalent d'un camion-remorque de matériel, au lieu des six dont ils disposent. En raison de l'exiguïté des lieux, ils ont également laissé de côté la moitié du système d'éclairage», indique la Jonquéroise.

Ce n'est pas la première fois qu'un tel problème se

pose et elle rappelle, à ce propos, la dernière visite des Ice Follies, il y a 20 ans. Là encore, les dimensions réduites de l'amphithéâtre local avaient amené les organisateurs à voir petit.

«Ils ne sont jamais revenus parce que le centre sportif n'était pas assez équipé. Certes, la population mérite mieux que ce qu'ont présenté ici les Ice Capades. Dans le contexte actuel, toutefois, il serait difficile d'en montrer davantage», estime Gisèle Couture.

Le retour du rocker rauque

Gerry Boulet a encore «ben d'la garnotte»

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) — «Mes récents pépins de santé n'ont rien changé à ma voix. J'ai encore ben d'la garnotte.»

A quelques jours de son retour sur scène, après une absence de 18 mois, Gerry Boulet affiche de belles couleurs. Assagi, certes, mais quand même pas assez «cute» pour jouer au crooner miraculé. Jeudi et vendredi, au Palace de Jonquière, l'ancien leader d'Offenbach n'oubliera pas ses racines blues et rock, malgré l'ajout de quelques ballades à son répertoire.

«En plus de chanter du rock, je ferai un pot-pourri dans le blues et je serai accompagné de huit musiciens», résume l'artiste dont le dernier show remonte à l'automne 1987. «Il y aura notamment une section de cuivres et deux claviéristes qui me permettront de bouger davantage. Je ne serai pas confiné à mon piano.»

Boulet présentera également ses nouveaux titres contenus dans le 33 tours «Rendez-vous doux». Plus tendres, ces compositions marquent

la distance qui sépare le Gerry cool de cette année de l'écorché vif du temps d'«Ayoye». Entre les deux il y a eu ce cancer du côlon dont on a beaucoup parlé, un mal qui a amené le chanteur à ralentir.

«J'ai mis trois ans à préparer cet album et c'est une expérience qui m'a semblé magique», note l'interprète. «Je voulais me démarquer de mon passé grâce à un nouveau son et ça s'est fait sans jamais «rusher», sans rien brusquer. Les arrangements de ces chansons donneront une couleur différente à mon spectacle.»

Il en a d'ailleurs livré un aperçu la semaine dernière lors d'une émission diffusée dans le cadre des «Beaux Dimanches». Enregistrées au Club Soda, les séquences «live» ont alors fait entendre plus de cuivres et moins de guitares, sous les bons soins d'un groupe dont tous les membres — sauf deux — participeront à la tournée.

«Un dix vitesses»

Entre la mort d'Offenbach et la renaissance de Gerry Boulet, l'artiste a

toutefois vécu une longue traversée du désert. Comme plusieurs collègues, il a goûté aux fruits doux-amers du spectacle intimiste, un euphémisme à saveur de creux de vague. En compagnie d'un ou deux musiciens, il a alors fait le circuit des petites salles en attendant des jours meilleurs.

«Dans un sens, c'était motivant. J'en ai profité pour me rapprocher du public et chanter beaucoup de blues. Je donnais une douzaine de shows par mois et ça m'a permis de préparer le disque à mon rythme», énonce Boulet. «Quand je pense au groupe qui va m'accompagner sous peu, j'ai

l'impression d'avoir un gros «dix vitesses» entre les mains.»

Il nomme au passage le claviériste Jean Saint-Jacques, un ancien d'U-ZEB, ainsi que le bassiste Breen Leboeuf, seul frère d'armes de l'aventure Offenbach. Après la tournée Céline Dion, celui-ci interprétera de nouveau «Mes blues passent pu dans'porte», en plus de faire revivre des classiques tels «Chu un rocker», «La voix que j'ai» et «Le blues me guette».

«Ma préférée demeure toutefois «Câline de blues», que je chante depuis 1969. C'est avec ça que j'ai fait mes premiers

pas en français dans le blues», fait observer le chanteur. Dans son nouveau spectacle, il reprendra également «L'hymne à l'amour», ainsi qu'un vieux standard dont le public aura la surprise.

«Ce sera différent de l'époque d'Offenbach, alors que nous passions plusieurs mois ensemble avant de tourner. Ma nouvelle gang se connaît beaucoup moins», constate Boulet. «Il s'est cependant établi une complicité au Club Soda et je sais qu'on va avoir du «fun». C'est du monde sympathique en même temps que des super-musiciens.»

Boulet parle de la relève

Le Québec a-t-il perdu le goût du rock?

CHICOUTIMI (DC) — Le rock a-t-il encore un avenir au Québec? A une époque où même Marjo vend de l'eau gazeuse, c'est comme si toute la province baignait dans le rose bonbon. Il n'y a plus d'artistes qui dérangent, à l'image d'Offenbach et du Charlebois d'il y a 15 ans. Pourtant, selon Gerry Boulet, ce n'est pas la faute de la relève.

«J'écoute parfois ce que font les jeunes et il y en a qui mériteraient d'être plus connus. Je prend les Taches, par exemple. Compte tenu de leur potentiel, je me serais attendu à ce qu'ils percent plus vite», note le chanteur. «Par contre, c'est vrai qu'il se prend moins de chances dans l'industrie du disque. En plus, le nombre de salles a sensiblement diminué.»

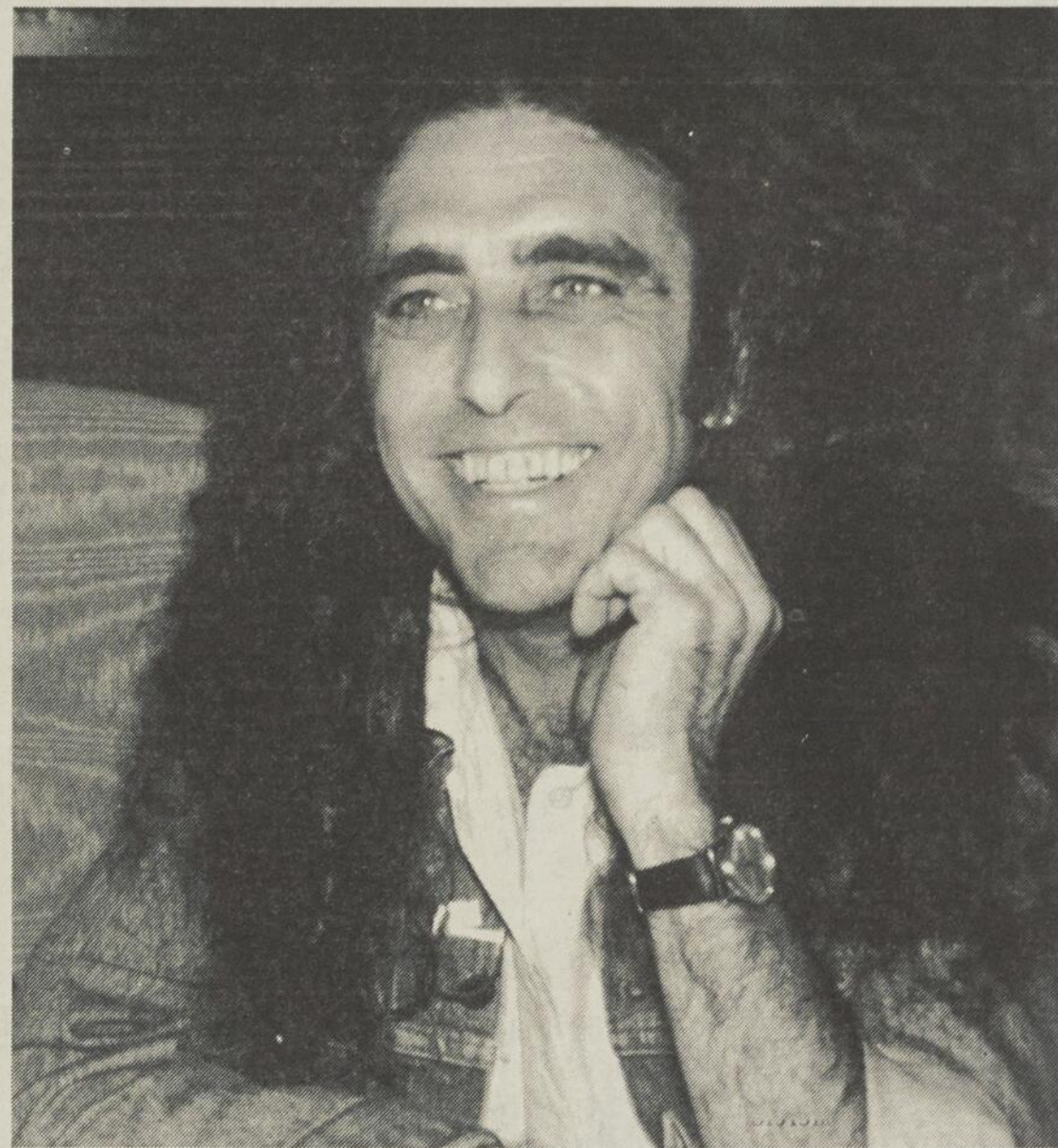
Il évoque ensuite ses débuts dans Offenbach, il y a près de 20 ans. Avant de devenir une institution, le groupe en a bavé. «Dans un

sens, nous sommes arrivés au bon moment. Il n'y avait rien dans notre genre et le chemin était ouvert. D'un autre côté, on en a mangé en masse, des beurrées de beurre de «peanuts». Ça n'a pas toujours été facile», raconte Boulet.

Même dans les années fastes, les revenus des musiciens n'étaient pas aussi élevés que pouvaient l'imaginer leurs fans. Comme dans tous les groupes, il fallait toujours diviser par cinq. «Les gens nous pensaient riches, après l'expérience du Forum, mais ce n'était pas le cas. C'est beaucoup plus payant de travailler en solo.»

Québec blues

Un autre phénomène propre au Québec des années 70 a été l'attachement au blues. A de rares exceptions près, tout ce qui bougeait sur la scène rock du temps collait à ce genre mu-



Gerry Boulet

sical. Même aujourd'hui, alors que la source bleue se tarit, d'autres styles plus recherchés (new wave, reggae, électro-pop) tardent à percer.

«La force du blues vient de sa simplicité. Il n'y a rien de compliqué là-dedans: c'est le feeling qui sort quand un gars chante. Les gens aiment ça parce que c'est abordable», explique Boulet. «Aux États-Unis, c'est ce qui fait qu'un musicien comme B.B. King reste populaire après 30 ans. Il y aura toujours une place pour les bluesmen.»

Et ses références à lui, au fil des années? En premier lieu, et de loin, le groupe The Band, aujourd'hui dissout et que prolonge le travail en solo de Robbie Robertson. Steely Dan, également, de même que l'Irlandais Van Morrison. «Côté français, j'aime bien Higelin et Charlélie Couture. Il y a aussi des choses de Lavilliers qui me plaisent», assure Gerry.

Parlant de la France, il attend des nouvelles de son agent en fin de semaine, à propos de l'album «Rendez-vous doux». On songe à le dis-

tribuer la-bas et des contacts ont été effectués à Cannes, à l'occasion de la foire commerciale du MIDEM. Si ça marche, le chanteur est prêt à jouer le jeu de la promotion.

«Ce sera plus facile maintenant que je suis seul. S'il faut vivre à Paris, ça ne coûtera pas aussi cher que pour tout un groupe», note un Gerry Boulet optimiste. «Des vraies voix de blues, ça ne court pas les rues là-bas. Bill Deraimé passe pour une de leurs valeurs sûres et je ne serais pas gêné de chanter à côté.»

La nouvelle construction ne se fera pas avant 1991

par P-E. Thériault

ALMA (PET) — Pas moins de 117 personnes ont participé, il y a quelques jours, à la soirée de clôture de l'année marquant les vingt ans de la bibliothèque municipale d'Alma. Au cours de la soirée, un des pionniers, Jean-Marc Bourgeois, a rappelé que la bibliothèque a officiellement vu le jour le 28 janvier 1988. La commission scolaire locale, qui avait fourni l'expertise, les locaux, l'ameublement et 4000 volumes, ainsi que la municipalité et la Société Saint-Jean-Baptiste (3000 volumes) ont été les principaux instigateurs de la mise sur pied de la bibliothèque.

Le maire Nicol Tremblay: "A quand la nouvelle bibliothèque?" On sait que le projet de centre culturel et de bibliothèque municipale est inscrit au Plan triennal d'immobilisation depuis 1988, mais a été reporté cette année, de 1990 à 1991. Le maire a rappelé la position du conseil et a élaboré, en entrevue: "J'avais annoncé mes couleurs sur ce dossier, lors de la campagne électorale de 1987: que je m'engageais à faire la promotion d'un centre culturel. Ca n'a jamais été clair que c'était pour 1990, l'an dernier, lors de l'inscription du premier Plan triennal auquel j'ai participé. L'important, c'était de l'inscrire au Plan triennal.

des subventions des deux gouvernements, c'est tout à fait clair", a-t-il conclu. "Les choses doivent se faire en leur temps", a admis M. Bouchard. Dans son allocution publique, il avait cité le poète Jacques Antonin: "Si tu veux savoir où tu t'en vas, regarde d'où tu viens", pour illustrer l'utilité d'une bibliothèque.

Lectures fréquentes
Le "meilleur prêteur", à la bibliothèque d'Alma, a été

jusqu'ici le roman «Les oiseaux se cachent pour mourir». Viennent ensuite «Des fleurs sur la neige», «Les filles de Caleb» et «L'espace d'une vie».

Les jeunes pour leur part choisissent le plus souvent les séries «Le livre dont vous êtes le héros» et «Coeur à coeur», ainsi que les bandes dessinées «Boule et Bill».



FAMILLE D'ABONNES — Pour rendre hommage à ses lecteurs de tous âges, la bibliothèque municipale d'Alma a choisi une "famille d'abonnés", allant des grands-parents symboliques aux petits-enfants. On reconnaît Jean-Charles Lantin, Gertrude Potvin, Rock Ebacher, Gisèle St-Laurent, François Couture, Nathalie Dallaire, Marc-André Tremblay et Marie-Josée Jean. (Photo Jean Briand)

Après deux ans, la bibliothèque avait plus que doublé sa collection, se rappelle-t-il. Elle comptait plus de 15,500 volumes, 3,156 abonnés et la première employée, Aline Saint-Pierre, avait fait plus de 20,000 prêts. Un autre pionnier, Raymond Langevin, a rappelé, lors de la soirée, que M. Bourgeois disait, à l'époque: "La lecture, c'est la culture de nos jeunes qui demain, seront nos remplaçants."

Avenir

Le directeur actuel, Martin Bouchard, a demandé au Maintenant, il faut attendre que la ville d'Alma ait les moyens de construire un



JEAN-MARC BOURGEOIS a rappelé les débuts de la bibliothèque d'Alma, dont il fut l'un des pionniers.

centre culturel. Nous l'avons reporté en 1991 pour attendre de voir si nous pourrions obtenir les subventions des gouvernements du Québec et d'Ottawa. Tant que les gouvernements ne se seront pas prononcés là-dessus, il ne nous sera pas possible de préciser une date de construction. Il est possible que l'an prochain, ce soit aussi reporté une année de plus, mais il va demeurer au plan triennal, j'en ai la conviction."

Ce projet peut varier entre \$3 et \$5 millions. "Il nous faut

LEOPOLD BEAUDIN
Courtier-Vie
ASS.-VIE — SALAIRE — REER — ASS.-GROUPE
Téls: bur.: 543-4622
549-8075

GROUPE MULTI-VIE
745, BOUL. BARRETTE
CHICOUTIMI — G7J 4C4

PIERRE FLYNN

Le poisson du hasard
Doux comme l'orange

Auditorium Dufour
Billets en vente à l'Auditorium dès lundi 30 janvier à midi

JEUDI 2 MARS 21 hres

Auditorium d'Alma
Billets en vente dès maintenant

VENDREDI 3 MARS 21 hres

Seule leur mère est capable de les distinguer!

SCHWARZENEGGER DEVITO

TWINS
JUMEAUX
EN VERSION FRANÇAISE

PLACE DU ROYAUME
Dimanche: 12h25, 14h40, 17h00, 19h20, 21h40

CINÉMA DU COMPLEXE
Ven. à jeu.: 19h, 21h15
Dim.: 13h, 15h15, 19h, 21h15

Les aventuriers du timbre perdu
Cet après-midi à 12h30-14h45

DOIER FABRI présente

GRAND PRIX DE RIO
ILS SONT TOUS D'ACCORD...

BAGDAD CAFÉ

RICHARD GAY (BON DIMANCHE)
LUC PERREAULT (LA PRESSE)
FRANCO NUOVO (JOURNAL DE MONTRÉAL)
MINOU PETROWSKI (RADIO-CANADA)
SERGE DUSSAULT (LA PRESSE)

SÉLECTION: 10 MEILLEURS FILMS DE L'ANNÉE

L'ÉVÈNEMENT CINÉMATOGRAPHIQUE QUI REND LE MONDE ENTIER HEUREUX...

PLACE DU ROYAUME
Tous les soirs: 19h00-21h00
Samedi-Dimanche: 17h00-19h00

Petit pied le dinosaure
Cet après-midi à 13h30-15h00

DAN AYKROYD KIM BASINGER
Il a épousé une femme EXTRAordinaire...
Une EXTRATERRESTRE!

Ma belle-mère est une extraterrestre
VERSION FRANÇAISE

PLACE DU ROYAUME

Vendredi à jeudi: 19h00, 21h15
Dimanche: 13h00, 15h15, 19h00, 21h15

Exposition à la Galerie Séquence

Le Polaroid n'a plus de secrets pour Evergon

CHICOUTIMI (DC) — Il a les yeux rieurs, le crâne dégarni et une longue barbe grise que lui envieraient maints auteurs russes. En un mot, un look de moine qui ne colle pas à notre époque. Pourtant, Evergon compte parmi les photographes les plus novateurs de cette fin de siècle. Il a un pied dans l'avenir et l'autre dans le passé.

De passage au Saguenay, il y a quelques jours, cet artiste originaire de Niagara Falls, au Canada, a quitté un moment les grandes capitales afin de participer à un atelier organisé par la Galerie Séquence.

Il a également assisté au lancement d'une exposition de ses oeuvres récentes, des travaux qu'on pourra voir jusqu'au 12 février, au local de la rue du Séminaire.

Son créneau à lui, c'est le Polaroid. Pas l'appareil qu'on vend dans les boutiques, mais plutôt les prototypes conçus par les chercheurs de la compagnie. L'un d'entre eux, unique au monde, produit des clichés de plus de six pieds de hauteur, sans qu'aucun agrandissement soit nécessaire. A Chicoutimi, sept images du genre font justement partie de l'exposition Evergon.

«La qualité de l'image est aussi bonne qu'avec n'importe quelle autre pellicule», assure le Canadien. «Cet appareil était destiné aux restaurateurs du Vatican, à l'origine, et il a ensuite été confié au Museum of Fine Arts de Boston. Je compte parmi les 12 personnes qui, depuis dix ans, ont été autorisées à s'en servir.»

Plus de liberté

Lorsqu'il se sert du prototype, Evergon est toujours accompagné de cinq ou six collaborateurs. Il effectue alors



Le photographe Evergon était de passage dans la région, il y a quelques jours, afin d'assister au lancement de son exposition à la Galerie Séquence.

(Photo Rocket Lavoie)

des montages et profite au maximum de l'instantanéité du Polaroid, en prenant plusieurs clichés au fur et à mesure que la séance avance. Ça lui permet de voir tout de suite s'il faut changer quelque chose.

«Même après plusieurs années, j'ai toujours l'impression que cette caméra est magique. Elle me donne beaucoup plus de contrôle sur la qualité du produit. C'est une libération pour moi», fait observer l'artiste. «Je peux tout vérifier au fur et à mesure et je me sens un peu comme un réalisateur de cinéma.»

L'autre bijou qu'il utilise est à peine moins rare. Il s'agit d'une caméra Polaroid de la grosseur d'un carrosse et qui permet de capter des images de 20 pouces par 24. Quand il veut s'en servir, Evergon doit se rendre à Francfort, New York ou Boston, où il travaille depuis 1982. A Chicoutimi, six oeuvres du genre sont présentées à la Galerie Séquence.

«En studio, la plupart des images que je réalise tissent des liens entre notre époque et le passé. Dans mes mises en scène, je cherche d'abord à évoquer la Renaissance et le Baroque», énonce le photographe, qui signe ses oeuvres de quatre noms différents pour éviter d'être catalogué.

Il voit dans chaque séance un exercice d'amour et de fantaisie.

Ses recherches ne se bornent toutefois pas au Polaroid. Ainsi, il compte s'initier à la technique de l'holo-

gramme, au cours des prochains mois. «Encore deux ou trois ans et on pourra obtenir toutes les couleurs sur un même cliché, en vertu de ce procédé. De plus en plus, c'est un médium que les artistes chercheront à exploiter.»

Rembourrage d'Arvida inc.



Ghislain Fallu

OFFRE JUSQU'À

25%
DE RABAIS

SUR TISSUS DE REMBOURRAGE

Estimation gratuite

2604, Dubose, Jonquière **548-8301**

VENTE ANNUELLE

VENTE ANNUELLE

Dans le cadre

CARNAVAL SOUVENIR
DE CHICOUTIMI



... Une invitation spéciale...

AU GRAND BAL DU PRÉSIDENT

Offrez-vous une somptueuse soirée avec grand orchestre le

samedi, 18 février 1889
à 21h00

avec l'orchestre du Commandement maritime de Halifax
Dans la grande salle de l'Hôtel Chicoutimi

INFORMATIONS ET RESERVATIONS:
543-4438



\$10/pers.

Cocktail

Tenue de soirée

ou

costume d'époque

«Porte le costume, c'est la coutume!»

UNE INVITATION DES CONSULTATS SILENTEC

TORONTO DANCE THEATRE



Un classique de la danse moderne -
Tournée 20ième anniversaire

DANSE
PRIMA
RIDEAU

UNE TOURNÉE APPUYÉE PAR
RIDEAU, LE RÉSEAU DES SALLES
DE SPECTACLE DU QUÉBEC.



Conseil des Arts du Canada
Office des tournées
The Canada Council
Touring Office



Auditorium Dufour

SAMEDI 25 FÉVRIER 20 hres

Billets en vente à l'Auditorium Dufour
lundi 30 janvier à midi

distribution

RG



Martin Potvin
directeur général
tél: 1.349.3559
fax: 1.349.3582

vente et service
ÉQUIPEMENT INFORMATIQUE

73, Rte 169 Métabetchouan, Qc G0W 2A0

Le fantôme d'Elvis est partout!

Depuis quelques mois, Elvis est partout. Sous une forme ou sous une autre, le rocker bouffi apparaît à la radio et à la télé, en plus de jouer au touriste aux quatre coins de l'Amérique. Quelques naïfs le croyaient mort et doivent aujourd'hui se rendre à l'évidence: ses «blue suede shoes» ont beaucoup voyagé mais le King est bien vivant.

Des preuves? En premier lieu ce livre écrit l'année dernière et qui, par un chapelet de déductions, démontre que le chanteur a simulé son décès afin d'avoir la paix.

Il ne voulait plus être adoré comme un veau d'or et même le show des funérailles, à Memphis, faisait partie d'une stratégie destinée à convertir les plus sceptiques d'entre ses fans.

Depuis la sortie du bouquin, toutefois, des centaines d'Américains jurent avoir vu le King dans leur fond de cour. Un peu comme le monstre du Loch Ness, il serait allé dans un dépanneur de Kalama-

zoo, un club punk de New York et même en Floride, à un concert de Johnny Farago. Parfois mince et roux, mais à d'autres occasions obèse et grisonnant.

Daniel
Côté



On l'a même vu au petit écran, il y a quelques semaines, lors d'une émission consacrée au football de la NFL. C'est lui qui, afin de rendre service au commentateur Ahmad Rashad, a pris soin de sa liste des lauréats de la dernière campagne, une mission de confiance dont seul un fantôme bien portant pouvait s'acquitter.

Cheap Trick et Oldsmobile

Profitant de son anonymat retrouvé, Elvis a également prêté sa voix à un commercial où sa fille, Lisa-Marie, vante les

charmes de l'Oldsmobile en compagnie de son épouse, l'infidèle Priscilla. On entend la voix du King en filigrane, poussant une de ces mélodies rockabilly qui, dans les années 50, ont fait craquer tant de midinettes à queue de cheval.

Son plus beau coup demeure toutefois la reprise de «Blue Suede Shoes» sous le nom de Cheap Trick. Il fallait le faire: préparer une nouvelle version, puis la commercialiser en faisant appel à un groupe sur le déclin. Qui s'est douté que le chanteur décoloré n'était que l'instrument d'un numéro de ventriloque? A Musique Plus, ils n'ont rien vu.

Le succès d'Elvis est si important que l'an dernier, ses revenus auraient dépassé ceux de Prince et de Boule Noire réunis. Le colonel Parker, un autre faux moribond, trie les offres dans sa chambre d'hôtel de Las Vegas. Il gagne sur les deux tableaux, puisque que la moitié des fans salue le retour du King et que l'autre 50% le pleure en

core.

Dans le film «Rattle And Hum», par exemple, les membres du groupe

U2 effectuent le traditionnel pèlerinage à Graceland, en plus d'enregistrer de nouveaux titres au studio Sun. Comme eux, des millions de fans se rendent ainsi à Memphis et engraisent le compte de banque d'un homme qui, officiellement décédé, ne paie même pas d'impôts.

Surexposé?

Maintenant qu'il a accompli son «comeback», plusieurs dangers guettent le chanteur. Ainsi, il pourrait être tenté de faire du rap, mourir pour vrai ou jouer dans «Epopée rock». Mais la pire menace, sans doute, vient de la surexposition dans les médias, un mal qui a déjà affligé des stars confirmées tels Phil Collins, Réal Giguère et Madonna.

Si Elvis ne fait pas attention, ses fans vont s'ennuier du temps où ils le croyaient mort. Pour illustrer leur désarroi, on

n'a qu'à imaginer comment réagirait le public de Springsteen si, en plus d'enregistrer des albums et de tourner des clips, le Boss faisait de la publicité pour la Pontiac Firefly et passait à la «Soirée du hockey». On crierait au sacrilège.

Tout en protégeant sa carrière, le King ferait preuve de charité chrétienne en mettant la pédale douce. Pour reprendre l'expression de Plume dans la chanson «Quatre ans après», il devrait penser à tous ces «mongols en jump-suit blanc» qui gagnent leur vie à le copier. Ils ne pourront pas tous se recycler dans l'art moderne en imitant Dali.

Au palmarès des mortsvivants, la cote d'Elvis est donc en hausse. Sans même s'inscrire à Saint-Bruno, il est devenu le premier Lazare du rock après avoir quitté le «Heartbreak Hotel» et emprunté le «Mystery Train». Graceland n'est plus la même, depuis qu'on a vissé des portes tournantes après sa tombe.

Télé-choix

«Six heures au plus tard»

Non, ce n'est pas un documentaire à propos des Maritimes. Il s'agit plutôt d'un téléfilm de Radio-Canada qui, ce soir à 20 h 30, évoquera les relations entre un jeune cambrioleur (Michel Poirier) et un vieil excentrique (Jean-Louis Millette). Le scénario est tiré d'une pièce de François Marc Perrier, adapté par Michel Tremblay.

«The American Awards»

L'industrie du disque se lancera des fleurs à Los Angeles, demain soir, en marge de la cérémonie annuelle des «American Awards». Un peu moins prestigieuses que les «Grammies», qui suivront dans quelques semaines, ce gala promet quand même de bons moments, surtout si Michael Jackson — à qui on rendra hommage — abandonne

son lama pour interpréter quelques succès. Le tout sera diffusé à 20 h, aux réseaux ABC et CTV.

David Letterman

Une des valeurs sûres de la télévision américaine, l'animateur David Letterman, proposera une émission spéciale de 90 minutes soulignant l'anniversaire de son «talk show», jeudi soir à 21 h 30. Si cette production est aussi débridée que son émission quotidienne, diffusée à minuit trente au réseau NBC, ça promet d'excellents moments.

Conte pour tous

L'excellent Paolo Conte chantera pendant une heure, vendredi, dans le cadre d'un concert diffusé à 21 h, au réseau TVA. Ceux et celles qui ne l'ont pas vu l'année dernière, à son passage à l'Auditorium Dufour de Chicoutimi, ne voudront pas rater cette occasion unique d'entendre un des artistes les plus originaux d'Europe.



SIX HEURES PLUS TARD, un téléfilm avec Jean-Louis Millette et Michel Poirier, ce soir à Radio-Canada.



PAOLO CONTE chantera pendant une heure, vendredi au réseau TVA.



L'industrie du disque rendra un hommage particulier à Michael Jackson, demain soir à 20h.

Alain Gagnon publie un recueil de poèmes

par Denise Pelletier

VISITEURS SUR LA PLANÈTE BLEUE, par Alain Gagnon, éditions JCL. Contrairement à ce que pourrait laisser croire le titre de ce livre, il ne s'agit pas d'un récit de science-fiction. C'est un recueil de poèmes signé par Alain Gagnon, auteur de la région qui a déjà écrit douze ouvrages, récits, recueils de nouvelles et poèmes, pour la plupart publiés au Cercle du Livre de France.

«Visiteurs de la planète bleue», qui constitue donc son treizième ouvrage, est très court. La première partie, qui comporte 32 poèmes, est livrée en version française et anglaise. Sous différentes formes, l'auteur y présente une certaine vision de l'homme et de la nature, il étudie les rapports entre l'humain et le cosmique, entre le quotidien et le spirituel.

C'est une poésie intéressante: on y sent un souffle inspiré, qui pousse l'écrivain à choisir des mots rares, à exploiter des tournures de

phrases inhabituelles. Si parfois la sonorité nous semble par trop heurtée, (par exemple dans les passages suivants: «et il enchante», ou «un gamin pâle à yeux trop immenses»), elle caresse en général agréablement l'oreille et montre que l'auteur a bien compris que la combinaison des sons constitue l'essentiel de toute poésie.

Plus intéressante encore est la deuxième partie, intitulée «Poèmes écrits sur un quai», qui comprend 18 courts poèmes dont le style est plus simple, plus lumineux, qui prennent pour sujet les animaux, ressemblant à des instantanés saisis au gré de promenades en nature. Citons pour exemple ces deux passages:

«dis-moi, rat musqué/ à ventre distendu/ qui, carcasse/ au fil flotte vers la grande rivière/ parle-moi de l'envers du décor/ de l'endroit/ et des vivants qui courent dessus»

«temps de la grive/ et du givre/ malgré la neige/ les corniers ont conservé leurs

fruits/ orangés contre les cieux d'hiver.»

Un ouvrage agréable à lire, donc, légèrement hermétique mais pas trop, que l'on peut sans crainte recommander même aux lecteurs qui ne seraient pas familiers avec la poésie.

Mais en terminant, il y aurait peut-être lieu de se de-

mander où étaient passés les correcteurs d'épreuves chez JCL quand ce livre a été révisé. En effet, on y trouve de nombreuses fautes de français, et il est difficile d'expliquer qu'elles n'aient pas été corrigées au passage. Des exemples? «Echappatoire» au masculin, «jujube» et «oxygène» au féminin; des mots in-

correctement orthographiés, comme «bombonne» au lieu de «bonbonne», «baccarolle» au lieu de «barcarolle», «souffrée» au lieu de «soufrée», «le huissier» au lieu de «l'huissier», ainsi que l'utilisation du mot «fragrance», qui n'est pas français. Autant de fautes, dans un si petit livre, c'est vraiment dommage...



CONCOURS D'ADMISSION

ANNÉE SCOLAIRE 1989-1990

DISCIPLINES PRINCIPALES:

piano, orgue, clavecin, violon, alto, violoncelle, contrebasse, flûte traversière, hautbois, clarinette, basson, saxophone, cor, trompette, trombone, tuba, percussion, guitare, chant, écriture (harmonie, contrepoint).

DATE LIMITE D'INSCRIPTION:

le 22 février 1989

Les auditions auront lieu du 27 février au 10 mars 1989.

AUCUNS FRAIS DE SCOLARITÉ

RENSEIGNEMENTS:

Conservatoire de musique de Chicoutimi
520, rue Jacques-Cartier Est
Chicoutimi (Québec) G7H 1Z5
(418) 549-9560

Gouvernement du Québec
Ministère des
Affaires culturelles

Québec

Dans le cadre
du Carnaval-Souvenir



Ne manquez pas le
CANCAN avec

Les Farandoles

en collaboration avec



MOLSON

Inter-Canadien
va plus loin



PRESENTENT

"ÉVASION"

A l'hôtel motel Le Montagnais

Les 9, 10, 11, 12, 16, 17, 18 et 19 février 1989 à
20h30 et les 11, 18 et 19 février 1989 à 14h00.

Billets en vente aux bureaux du Carnaval-Souvenir et la l'hôtel motel Le Montagnais.

RESERVATIONS: **543-4438**

L'étonnante crème antirides



À TRAVERS LE PAYS, DANS LES GRANDS MAGASINS, on se précipite pour connaître la crème antirides eb5, mise au point par le pharmacien Robert Heldfond, que l'on aperçoit des produits de beauté.

Voici l'histoire inusitée d'un pharmacien qui a mis au point une crème antirides réclamée par les femmes de tout le pays.

Robert Heldfond fait les manchettes. Son rêve de jeune étudiant d'une école de pharmacie s'est réalisé. Sa crème antirides est en forte demande dans les grands magasins et elle a reçu les plus hauts éloges de la part des clients.

Selon des tests menés en laboratoire, l'utilisation quotidienne de la crème eb5, le matin et le soir, tend à atténuer l'apparence des cernes autour des yeux, et des rides sur le front et aux coins de la bouche. La crème eb5 est en fait cinq produits en un seul: crème antirides,

hydratant, crème pour les yeux, crème de jour et de nuit, et fond de teint.

La crème eb5 du pharmacien Robert Heldfond aide à rajeunir la peau, à l'adoucir. Elle renferme le composant Liprogen et d'autres ingrédients efficaces.

Si vous vous souciez de l'apparence et de l'âge de votre peau, utilisez la crème faciale eb5. Un pot dure quatre mois. Satisfaction assurée ou argent remis (tous détails en magasin).

Le service
PHARMAPRIX

Raconte-art

par Denise Pelletier

Salaam Bombay

Demain soir, le ciné-club de Jonquière présente *Salaam Bombay*, drame social de la réalisatrice indienne Mira Nair. En Inde, un jeune garçon soupçonné injustement d'avoir volé de l'argent se rend à Bombay pour trouver du travail. Il tombe amoureux d'une jeune Népalaise, kidnappée et enfermée dans un bordel. Il dort dehors et sympathise avec les jeunes qui vivent dans la rue.

Un monde à part

Les ciné-clubs de Chicoutimi et d'Alma présentent cette semaine le même film, soit *Un monde à part*, du réalisateur britannique Chris Menges. C'est l'histoire d'une fillette dont les parents luttent contre l'apartheid en Afrique du Sud. Ne comprenant pas très bien leurs motivations lorsqu'elle est jeune, elle en vient peu à peu à partager leurs convictions et à s'engager elle-même dans la lutte. Ce film sera donc présenté demain au ciné-club de l'Auditorium Dufour, et jeudi au ciné-club du Rocca, à la salle de cinéma du Complexe.

Spectacle

Comme premier spectacle de la saison, les Activités socio-culturelles et l'Association générale des étudiants de l'UQAC présentent l'auteur-compositeur-interprète *Richard Desjardins*. Peu connu des circuits commerciaux, il est cependant considéré par les critiques et spécialistes du spectacle comme un artiste prometteur et talentueux de la relève. Son spectacle s'intitule «Les derniers humains» et il sera présenté le lundi 30 janvier à midi



DENIS LEVESQUE anime une émission à CFRS.

trente à la salle polyvalente de l'UQAC.

Cinéma et jeunes

En collaboration avec l'ONF, la salle «le Ménestrel» du Centre socio-culturel de Chicoutimi accueillera un événement cinématographique intitulé *Animathon international*. A cette occasion, 80 jeunes de 10 à 12 ans sont invités à faire du cinéma d'animation pendant deux jours, soit les samedi et dimanche 11 et 12 février de 9h00 à 20h00.

La projection de ces réalisations sera présentée le dimanche 19h30 à la salle le Ménestrel. Tous les jeunes désireux de participer à l'événement doivent s'y inscrire avant le 3 février, en composant 545-7338.

Expo

Les élèves des ateliers de dessin de *Claire Chainey Poulin* donnés au centre socio-culturel exposent leurs travaux à la bibliothèque municipale de Chicoutimi jusqu'au 17 février.

Photo

Le mercredi 1er février, il y aura séance d'animation photographique dans le cadre des activités du Club de Photo de Chicoutimi. Les invités seront les membres de l'Atelier POM,



CATHERINE LAMONTAGNE expose à St-Félicien.

qui expliqueront les nouvelles techniques d'encadrement. *Claude Bergeron* animera cette rencontre. Toutes les personnes intéressées peuvent assister à cette rencontre, à 19h15 mercredi, à la salle Le Ménestrel. L'entrée est libre.

Graphologie

Les bibliothèques municipales de Sainte-Monique et de Saint-André, en collaboration avec la Bibliothèque centrale de prêt du SLSJ, présenteront cette semaine chacune une soirée-biblio sur la *graphologie*. A cette occasion, *Vital Ménard*, graphologue, initiera les participants à cette technique d'analyse de la personnalité d'après l'examen de l'écriture. La première rencontre aura lieu le mercredi 1er février à 19h30 à la bibliothèque de Sainte-Monique située au Centre communautaire, 138, rue Honfleur, et le jeudi 2 février à 19h30 à la bibliothèque de Saint-André, située à l'école de l'Arbrisseau, rue Principale.

Concours

Un rappel: les participants ont jusqu'au 15 février pour faire parvenir leurs textes au *Concours de création littéraire* du Module des Lettres de l'UQAC. Ce concours est divisé en deux catégories, soit celle du Meilleur texte de quatre lignes, et celle du Meilleur texte de trois pages. Dans cette dernière catégorie, il faut soumettre un texte ayant entre deux pages et demie et trois pages de 25 lignes par page. Le concours est ouvert à toute la population, et on ne peut soumettre qu'un maxi-

mun de deux textes dans chacune des catégories. Des prix en argent, des livres, ainsi que la publication des textes dans la revue littéraire *La Bonante* récompenseront les candidats jugés les meilleurs. Pour obtenir des informations supplémentaires et l'adresse complète du Concours, on peut composer 545-5336.

Ecrire

Un autre concours littéraire est également ouvert, il s'agit de *Le Plume Saguenéenne*. Pour celui-ci, la date limite est fixée au 31 mai 1989. Le thème de cette année: un récit d'aventure vécue ou encore un récit d'aventure prodigieuse qui tient plus de l'imaginaire que du réel. On demande des oeuvres originales inédites, écrites en français par une seule personne, et non à titre posthume. Le texte doit avoir entre 60 et 80 pages. Ce douzième concours de *La Plume Saguenéenne* est organisé par la Société des écrivains canadiens, section SLSJ, et offre un premier prix de \$1,000, attribué par la Fondation des Amis de la littérature, et un second prix consistant en un voyage pour deux personnes offert par la compagnie Inter-Canadien.

Expo

Les personnes intéressées ont jusqu'au 31 janvier pour aller voir l'exposition des oeuvres de *Catherine Lamontagne*, à la salle d'exposition du Complexe du Parc, à St-Félicien. L'exposition s'intitule «Rêve et Réel» et regroupe des oeuvres produites durant les cinq dernières années, certaines abstraites, d'autres figuratives. L'artiste, native du Nouveau-Brunswick, a commencé ses études à Chicoutimi, puis les a poursuivies dans plusieurs villes du Canada, pour revenir à l'UQAC, où elle a obtenu un certificat d'enseignement. Elle a participé à plusieurs expositions de groupe, et «Rêve et réel» est sa deuxième exposition solo.

Animateur

L'animateur de CKRS-Radio Denis Lévesque pré-



UN MONDE A PART, dans les ciné-clubs de Chicoutimi et d'Alma.



CAROLLE BRISSON présente, dans le corridor l'Aile de la Mer du Musée du Fjord, «Images d'Afrique», une exposition regroupant 15 photographies qu'elle a réalisées lors d'un stage en Afrique.

sente, à compter d'aujourd'hui, une émission d'information et de variétés de 30 minutes sur les ondes de CFRS-Télévision (Quatre-Saisons).

Lors de l'émission de ce soir, diffusée à 22h30, Denis Lévesque recevra *Benoît Bouchard*, député de Roberval, son épouse, *Jeannine Lavoie*, ainsi que *Jean-Joseph Simard*, de Jonquière, qui a établi un record du monde, alors que 14 de ses enfants faisaient partie de la même équipe de hockey. L'émission s'intitule *Lévesque du dimanche*.

Danse

La plus réputée des compagnies de danse moderne au Canada, *Toronto Dance*, sera à l'auditorium Dufour le samedi 25 février. A compter de demain, les billets pour ce spectacle seront en vente aux guichets de l'auditorium. A remarquer que ce spectacle fait partie de l'abonnement «Danse plus» offert par la Coopérative de Développement culturel pour son 15e anniversaire. On pourra également, à compter de demain, se procurer les billets pour le spectacle de *Pierre Flynn*, qui sera présenté le jeudi 2 mars.

Chorales de Schtroumpfs

Il y a actuellement une période d'inscription pour tous les jeunes intéressés à faire partie de la *chorale des Schtroumpfs*. Celle-ci est divisée en deux groupes, soit les 4 à 7 ans, et les 7 ans et plus. A raison d'une heure ou une heure et demie par semaine, la responsable de la chorale, *Denise Hudon*, offre aux enfants l'apprentissage du chant choral et une éducation musicale. Les répétitions ont lieu le vendredi soir dans les locaux de l'Académie de Ballet.

A noter qu'on offre un tarif réduit aux plus de 12 ans qui voudraient faire partie de la chorale. Pour informations: 545-8891 ou 545-0816.

Concours rock

Rock Envol, l'unique concours rock 100% francophone au Canada, organisé par la radio AM de Radio-Canada, Musique Plus et Music-Action, est de retour. Tout groupe francophone au Canada peut s'y inscrire à condition de ne pas être lié à un producteur ou à une compagnie de disques. Les groupes intéressés ont jusqu'au 3 mars pour faire parvenir un ruban ou une cassette contenant au moins trois chansons inédites en français. Parmi les concurrents, 16 groupes seront choisis et pourront se faire entendre au Spectrum de Montréal et à la radio AM de Radio-Canada. Parmi eux, le jury retiendra quatre finalistes, qui recevront chacun \$1,000.

Le groupe vainqueur pourra produire un disque ou un ruban-maquette et obtiendra au moins un engagement professionnel sur scène. Pour obtenir une formule d'inscription ou des renseignements supplémentaires, on peut composer 696-6632.

Tourisme régional

Les 3, 4 et 5 mars: le Défi du lac Saint-Jean

L'édition 1989 du Défi du lac Saint-Jean se déroulera à Sainte-Hedwidge les 3, 4 et 5 mars prochain. Ces compétitions de courses de traîneaux à chiens sont nées en 1984 et c'est le Club Randonnée du Nival qui en était à l'époque l'initiateur. Cette première course comportait un parcours de 100 km entre Roberval et Péribonka et l'on enregistrait déjà 23 compétiteurs. Une équipe de bénévoles décide donc de perpétuer l'événement, d'où la formation du comité organisateur du Défi du lac Saint-Jean.

Avec les années, cette compétition prend de l'envergure et revêt un caractère international. L'édition 1989 est sanctionnée par l'Association des Moushers canadiens, de plus, les deux grandes classes, soit les 150 et 300 km, sont reconnues par le Racing Siberian Husky. Cet organisme qui sanctionne les courses de traîneaux à chiens au niveau international, classe ainsi le Défi du lac Saint-Jean parmi les trois meilleurs au monde. Cette année les bourses atteindront un total de 21,000\$.

Les compétitions

Le 300 km

Cette course représente un trajet de Sainte-Hedwidge/Saint-Gédéon, deux fois aller-retour (4 étapes) et les participants peuvent utiliser des attelages dont le nombre de chiens est illimité. Le premier compétiteur quitte Sainte-Hedwidge à 9h, le samedi 4 mars et les autres attelages le suivent à trois minutes d'intervalle. Les coureurs déterminent eux-mêmes les heures de départ pour la deuxième, la troisième et la quatrième étape tout en tenant compte que tous les attelages doivent être obligatoirement de retour à Sainte-Hedwidge le 5 mars à 19h.

Le 150 km

Avec un maximum de sept chiens, cette course se fait sur un trajet entre Sainte-Hedwidge/Saint-Félicien deux fois aller-retour. Cette compétition se déroule également sur deux jours avec des départs à heures fixes à partir de Sainte-Hedwidge.

Les nouveautés 1989

Le derby provincial

Cette course de 4,8 km se



Le Défi du lac Saint-Jean est classé parmi les trois meilleurs au monde.

tiendra les 4 et 5 mars, à 13h30, à partir du quai fédéral de Roberval et les attelages ne sont composés que de trois chiens. Le trajet de forme ovale permettra aux spectateurs de suivre la compétition. Cette dernière est organisée en collaboration avec le Club la Sauvagine de Roberval.

La tir de chiens provinciale

Celle-ci se déroulera les 3 et 4 mars sur le site du Chalet des loisirs de Sainte-Hedwidge à 15h. Comme son nom l'indique, cette compétition détermine l'animal le plus fort.

Le Défi du lac Saint-Jean

accueille des compétiteurs venus du monde entier. Le budget d'opération est de 55,000\$. La principale source de financement demeure la vente de cartes de membres supporters à 100\$ l'unité permettant ainsi de participer à un grand tirage de plus de 12,000\$ en prix. Les municipalités de Roberval et de Sainte-Hedwidge, la Brasserie Molson et la compagnie de nourriture pour chiens Jappy Chatty commanditent également la tenue de cet événement d'envergure. Il faut souligner le travail des nombreux bénévoles qui travaillent à l'organisation. Ceux-ci proviennent dans trois principaux organismes, soit le Club Coureurs des bois, le Club de randonnée du Nival et le Club La Sauvagine.

Yvan Lefebvre,
agent d'information A.T.R.

PALMARES

Décompte CFIX 97

anglais

CS	SP	NP	TITRES
1	2	13	Waiting for A Star to Fall
2	3	8	Baby I love Your Way
3	4	11	Every Rose has its Thorn
4	5	13	Two Hearts
5	6	11	Ghost Town
6	7	8	American Dream
7	8	14	Handle With Care
8	9	12	Nobody's Perfect
9	10	6	Angel of Harlem
10	11	7	In Your Room
11	12	6	Armageddon-It
12	13	7	Look Away
13	14	11	Missing You
14	15	13	Born to be my Baby
15	16	8	I Take my Heart Away
16	17	4	Wild World
17	18	8	When the Children Cry
18	19	6	Stop
19	20	6	Big League
20	21	16	Pauper in Paradise
21	22	13	Back on Holiday
22	23	12	What I Am
23	24	6	How Can I Fall
24	25	15	The Promises
25	26	3	Walk on Water
26	27	16	Feel So Good
27	28	20	Holding On
28	29	29	Dont Rush Me
29	30	32	I Don't Want Your Love
		34	I Wanna Have Some Fun
		22	
		35	

français

CS	SD	NP	TITRES
1	1	14	Danse
2	2	17	On est ensemble
3	3	17	C'est pas le Pérou
4	4	11	Les yeux du coeur
5	5	11	Dégriffe-moi
6	6	12	Secoue la boule
7	7	15	L'amour est un jeu
8	8	10	C'est pas perdu
9	9	14	Tout si tu m'aimes
10	10	4	Singing in the Shower

Ecoutez le décompte CFIX 97 chaque dimanche de 10h00 à midi.

CONSERVEZ CETTE COMPILATION GAGNEZ DES PRIX CHAQUE SEMAINE

CS = Cette semaine
SD = Semaine dernière
NP = Nombre de parutions

Les 97 FM

COLLABORATION DE. **progrès-dimanche**

SEARS studio de photographie

JUSQU'À SAMEDI SEULEMENT!

OFFRE EN VIGUEUR JUSQU'AU 4 FÉVRIER 1989

16.95

Ensemble de 20 photos 2-8x10, 3-5x7 et 15 de format portefeuille* sur fonds traditionnels



SEARS SAURA CAPTER LES PLUS BEAUX SOURIRES DE VOTRE ENFANT!



(cadre non compris)

Chaque photographe de Sears est un professionnel qui saura capter les plus beaux sourires de votre enfant!

Également disponibles: photos de passeport instantanées en couleur.

Le prix comprend 25¢ de dépôt. Nous choisissons les poses. Fond blanc et fond noir, double exposition ainsi qu'autres effets spéciaux non disponibles dans l'ensemble pour chaque sujet additionnel. Premier arrivé, premier servi. Les adultes et les familles sont les bienvenus. Possibilité de crédit.

*dimensions approximatives

Studio de photographie dans tous les magasins Sears, dans notre unité de ventes par catalogue de Saint-Hyacinthe, et au Centre de Liquidation de Saint-Léonard.

SEARS

Vous en avez pour votre argent... et plus!

Les échecs

Il égalise le match à la 3e partie

Youssouпов se ressaisit

Les échecs n'ont jamais suscité autant d'intérêt au Canada, et surtout au Québec, que depuis le début du match de quart-de-finale entre le Québécois Kevin Spraggett et le Russe Artour Youssouпов. Certains quotidiens québécois ont d'ailleurs consacré une mention en page frontispice, et du journal et du cahier des sports, dans l'édition du samedi 21 janvier, en guise de publicité pour la première partie.

Trois heures de l'après-midi. Les réseaux de télévision sont prêts francophones comme anglophones, les journalistes et photographes attendent l'arrivée des grands-maitres, les spectateurs prennent place dans l'auditorium Joseph-Lavergne de la bibliothèque Gabrielle-Roy à Québec... Soudain, Youssouпов apparaît, puis Spraggett. Ils s'installent devant un échiquier magnétisé et codé, à partir duquel seront transmis les coups sur un échiquier géant d'environ 10 pieds par 10 pieds.

Avant de débiter la première partie, un joueur demande que les dames soient remplacées. L'arbitre accepte et annonce alors que la

partie sera retardée de cinq minutes. C'est déjà la première manifestation de la guerre de nerfs que se livreront ces deux joueurs.

Trois heures et cinq, Youssouпов avec les blancs ouvre le jeu par d4. Aucune surprise. Spraggett réplique aussitôt par d5. Les deux joueurs sont vite plongés dans une variante classique du gambit dame. Le Russe, à l'aise dans ce genre d'ouverture, obtient une position confortable, si bien que le Québécois a dû se surpasser au 21e coup en jouant Fb4, coup qui enlève une attaque sur le point d5 et qui prépare l'éventuelle poussée c5. Vous comprendrez mieux en rejouant la partie: VOIR PARTIE 1.

Le Russe se contente d'une nulle, lui qui a bénéficié d'un avantage de position durant toute la partie.

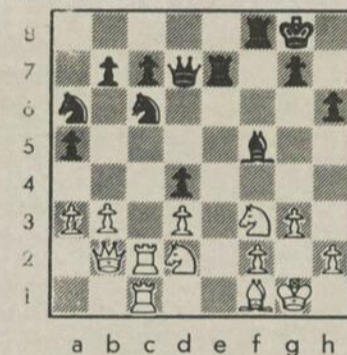
Le lendemain, à la même heure, début de la 2e partie. Des personnalités renommées telles le président d'honneur, M. Roger Lemelin (écrivain), le député à l'assemblée nationale, M. Claude Taillon, l'ex-secrétaire général de la fédération française des échecs, M. Touzé, et le cinéaste Gilles Carles ont d'ail-

leurs assisté aux deux parties de la fin de semaine.

Pour ce qui est de la partie de dimanche, Spraggett surprend en commençant par Cf3, la Réti, une ouverture que n'a certes pas préparé et approfondi Youssouпов. Cette fois, les élans se font plus partagés. Mais huit minutes avant le contrôle de temps, Kevin sacrifie la qualité et sort du même coup tout son arsenal. Voici comment le tout s'est déroulé: VOIR PARTIE 2.

Mardi, jour de revanche. Après une journée de repos, Artour se ressaisit. Il égalise le match avec une victoire en troisième ronde. VOIR PARTIE 3.

Les trois prochaines parties sont donc à surveiller.



Partie 2, ouverture: Réti.

Kevin Spraggett (blancs)
Artour Youssouпов (noirs)

1.Cf3 d5 2.g3 Cf6 3.Fg2 Ff5 4.c4 e6 5.0-0 Fe7 6.b3 0-0 7. Fb2 h6 8.d3 Fh7 9. Cb-d2 Cc6 ?! (Pas recommandable. Artour tente de sortir des sentiers connus, lui qui est visiblement abasourdi de l'ouverture choisie par Kevin) 10. a3 a5 11. cxd5 exd5 12. Dc2 Cd7 13. Fh3 (Coup crucial après 20 minutes de réflexion. Empêche momentanément 13... Ff6 par la suite 14.Fxd7 Fxd2 15. Fxc6 Fxa1 16.Fxb7 qui gagne un pion) 13...Te8 14.Tf-e1 Cf8 15.Ta-c1 Ce6 16.Db1 Ff6 17.Da1 Fxb2 18.Dxb2 Dd6 19. Tb1 Cc5 20. Ff1 Ff5 21. Te-c1 Ca6 ?! (Ballade du cavalier jugée douteuse par le maître analyste Jean Hébert. Au prix d'une pièce, les noirs évitent la pseudo-menace b4) 22.Tc2 Te7 23.Tb-c1 Ta-e8 24.e3 Fh7 25.Cb1 (1h41) Td8 (1h27) 26. Fe2 d4 27.e4 (1h45) f5 (1h31) 28.exf5 Fxf5 29.Ff1 Dd7 30.Cb-d2 Tf8 VOIR DIAGRAMME

Même en pression de temps, Kevin parvient à porter le coup de grâce. Que est-il?

31.Txc6 ! (Brillant sacrifice de qualité. Les blancs gagnent un pion en plus de disloquer la structure des pions noirs + -) 31... bxc6 32.Cxd4 (1h53) Cb8 33. Cxf5 Dxf5 34.Ce4 Cd7 35.Txc6 (1h56) Ce5 36. Tc5 Cf3 37.Rh1 Dg6 38.Txa5 0b6 39.b4 Chx2? (Youssouпов joue sur la pression de temps) 40. Db3 Rh7 41.Rxb2 Txf2 42.Fg2! (Reprendre la qualité serait fatal: 42.Cxf2 Dxf2 43.Fg2 Te3 suivi de 44... Dxc3 et 45... Tel les blancs sont finis - + 42... Tf8 43.Tc5 Rh8 44.a4 Dg6 45.a5 Dg4 46.Dc2 c6 47.a6 Tb8 48.Txc6 Dh5 49. Rg1 Txb4 50. Tc8 Rh7 41.d4 Df5 52.g4 Dg6 53. Cf6 gxf6 54.Th8 abandon (1-0). Après 54... Rg7 55. Tg8 gagne la dame.

Partie 3.

Artour Youssouпов (blancs)
Kevin Spraggett (noirs)

1.d4 d5 2. Cf3 c5 3.c4 e6 4.cxd5 exd5 5.Cc3 Cc6 e.g3 Cf6 7.Fg2 Fe7 8. 0-0 0-0 9.Fg5 Fe6 10.dxc5 Fxc5 11.Fxf6 Dxf6 12.Cxd5 Dxb2 13.Cc7 Ta-d8 14.Dc1 Dxc1 15.Taxc1 Fe7 16.Cxe6 fxe6 17.Tc4 Ff6 18.e3 Td6 19. h4 h6 20.Te4 Tf-d8 21. Fh3 Rf7 22.Rg2 Te8! 23.Tc1 Te7 24.Tc2 b6 ? 25.Tf4! (Menace 26.Txc6 et 27.Ce5) 25...Rg6 26.g4 Fa1 27.Tc1 Fb2 28.Tc2 Fa1 29.a4 Ce5 30.Cxe5 Fxe5 31.Tf8 T6-d7 32.f4 Tc7 33.Td2 Fc3 34.Td6 Rh7 35.g5 hxg5 36.hxg5 Fb4 37.T6-d8 Rg6 38.Rf3 Tf7 39.Th8 e5 40.Fg4 exf4 ? 41.Td5 ! fxe3 ? 42.Rg3 abandon (1-0).

Partie 1, ouverture: gambit dame.

Artour Youssouпов (blancs)
Cote 2615
Kevin Spraggett (noirs)
cote 2575

1.d4 d5 2. Cf3 Cf6 3.c4 e6 4. Cce Fe7 5. Fg5 h6 6. Fxf6 Fxf6 7.e3 0-0 8.Db3 c6 9.Td1 Cb-d7 10.Fd3 (oh05) b6 (0h11) 11. 0-0 Fb7 12. Tf-e1 Fe7 13.e4 dxc4 14.Fxc4 b5 15.Fd3 Db6 16.e5 Tf-d8 17.Fe4 (L0h38) Ta-c8 (0h51) 18.h4 a6 19.Dc2 Cf8 20.h5 Td7 21.Td2 Fb4!? 22.a3 Fxc3 23.Dxc3 c5 24.Fxb7 Txb7 25.dxc5 Txc5 26.De3 Tc8 27.Td6 Dxe3 28. Txe3 Ta7 29.Te-d3 g6 30. Cd2 gxh5 31. Ce4 Rg7 32.Cf6 (1h39) h4 (1h53) 33.T3-d4 Cg6 34.Ch5 (1h49) Rh7 (1h57) 35. Cf6 Rg7 36.Ch5 Rh7 37.Cf6 (1h58-1h57) nulle par le reproduction à trois reprises de la même position. (1/2-1/2).

Réservez maintenant pour une place encore plus au soleil

NOUVEAU

TELEVISION EN FRANCAIS
(ANTENNE PARABOLIQUE)

Venez vous faire choyer en Floride

Près des centres d'achats, du golf, des courses de chiens, de chevaux, Jai-lai, etc...

- Piscine olympique refaite à neuf • Salon-bar rénové
- Salon privé • Terrasse chauffée et climatisée • Coffee shop

La famille Tremblay, Michel, Estelle, Steeve et Sonia vous attendent

Motel Entrada

509, N. Federal HWY, Hollywood, Floride
M.Michel Tremblay
Quelqu'un vous répondra en français

Réservez dès maintenant

Du lundi au vendredi de 7h00 à 15h00

Tél.: Motel: 305-923-4627

Soir: de 18h00 à 21h00 et fin de semaine
Tél.: Rés.: 305-920-3940 — 305-925-0374

NOUVEAU NOUVEAU NOUVEAU
NOUVEAU-NOUVEAU-NOUVEAU
du nouveau au Saguenay-Lac-Saint-Jean

UNE *Labrador* DE GAMME

Labrador

Une eau de source naturelle

"sans sodium"

tél.: 549-3715

1-800-463-9831

AVEC UN REFROIDISSEUR, L'EAU DE SOURCE À SON MEILLEUR

La famille Labrador s'agrandit. Maintenant disponible un format individuel de 330 ml et un format familial de 10 litres.



Offre spéciale

1 MOIS DE LOCATION GRATUIT +

3 BOUTEILLES ÉCONOMIQUES DE 18 LITRES D'EAU DE SOURCE LABRADOR GRATUITES AVEC UNE LOCATION POUR UN AN
Consignation de 10\$ pour chaque bouteille.

MA MAISON



NOS VEDETTES CETTE SEMAINE



CHICOUTIMI: 1250, Joseph-Dandurand, bungalow style moderne, libre immédiatement. Inf.: Louise Belley, 543-3464.



Le maître courtier

CHICOUTIMI
543-5511

JONQUIERE
695-5511



CHICOUTIMI: 540, Fradette. Inf.: Lina Viel, 543-2150, 696-4888.

Le Permanent

La Société Canadienne Trust & Courtier

CHICOUTIMI JONQUIERE LA BAIE
696-4888 695-4888 677-2226



JONQUIERE: 2515, de la Guyenne, secteur du cégep, 4 paliers, foyer au salon, bureau, impeccable. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/548-9191, Ghislain Maltais, 542-3434.

RE/MAX saguenay inc.

CHICOUTIMI
545-1515

JONQUIERE
548-9191



CHICOUTIMI: 1150, Murray, maison impeccable, prix réduit, faut voir. Demandez une visite. Inf.: Léon Dion, 543-0153.



LA FINANCIERE
Services immobiliers
COURTIER



JONQUIERE: unifamiliale au 2195, de Régina, pas de voisin à l'arrière. Inf.: Rodolphe Girard, rés.: 543-2904, bur.: 696-2710.

GROUPE SAGAMI
Rodolphe Girard Enr.
COURTIER
306, Labrecque
Chicoutimi

696-2710



CHICOUTIMI: 1193, Place Vilmont-Fortin, bungalow très propre et bien situé entre les centres commerciaux et le centre-ville.

IMMEUBLES BELLEY
COURTIER EN IMMEUBLES

543-0795

Place du Royaume Chicoutimi

progrès-dimanche

en collaboration avec:



**Chambre d'Immeuble
Saguenay-Lac St-Jean** INC

Problèmes d'humidité

Trouver la cause de condensation

Je viens d'améliorer l'isolation de ma maison, mais il y a maintenant une forte condensation à l'intérieur des fenêtres, ai-je mis trop d'isolant?

Vos problèmes de condensation peuvent être l'effet d'une des deux causes suivantes:

Fuites par la fenêtre

1) Si la condensation se produit entre les vitres d'une fenêtre à double virage, il y a un problème de fuite d'air. On peut y remédier en partie en calfeutrants les joints fixes et en posant un coupe-bise sur tous les joints mobiles sur le pourtour de la vitre interne. S'il y a de la condensation à l'intérieur d'une fenêtre scellée, la fenêtre a perdu son étanchéité et on peut y remédier au problème complètement qu'en la remplaçant.

Humidité trop élevée

2) Il est possible que le niveau d'humidité dans notre maison soit trop élevé. De nos jours, les maisons sont isolées et rendues plus étanches ce qui, dans certains cas, entraîne certains problèmes de condensation parce que l'air chaud et humide reste à l'intérieur et n'est pas remplacé par l'air sec (et froid!) de l'extérieur. Ainsi, pour assurer le confort pendant l'hiver, il n'est plus nécessaire de maintenir un niveau élevé d'humidité à l'intérieur.

Aucun problème d'humidité ne devrait surgir lorsqu'il y a humidité moyenne et utilisation appropriée de pare-vapeurs et de ventilation, deux éléments importants de tout programme de réfection de l'isolation.

Diminution de l'humidité

Dans une maison, diverses activités courantes produisent d'importants volumes d'humidité. Par exemple, la cuisson quotidienne pour une famille moyenne de 4

produits presque un litre d'humidité. Cette même famille produira 10 litres d'humidité par semaine si elle se sert d'une sècheuse sans événement.

Diverses façons de réduire l'humidité

Voici diverses méthodes qui contribuent à réduire l'humidité dans une maison.

- Réduisez le volume d'humidité que vous produisez. Par exemple, ne laissez pas la bouilloire sur le feu et videz l'eau chaude qui a servi à faire la vaisselle ou au bain aussitôt que vous n'en avez plus besoin.

- Envisagez la possibilité de diminuer l'utilisation d'humidificateurs et de vaporisateurs portatifs.

- Vérifiez le réglage de l'humidificateur monté sur le calorifère. Il sera peut-être nécessaire de le baisser ou de l'arrêter temporairement.

- Assurez-vous que l'échappement de votre sècheuse est à l'extérieur et non pas dans l'entretoit, le sous-sol ou les vides sanitaires (voyez à ce que les rebords de l'évent soient bien scellés).

- Ne faites pas sécher les vêtements à l'intérieur pendant l'hiver.

- Assurez-vous que votre sous-sol est bien drainée ou à l'épreuve de l'humidité.

- Si le plancher du sous-sol ou du vide sanitaire est de terre battue, recouvrez-le d'une petite pellicule de polyéthylène de 6 mils pour réduire la quantité d'humidité qui provient du sol. Une couche de sable de 5 centimètres (2 pouces) protégera le plastique et le tiendra en place.

- Voyez à ce que les événements de la salle de bain et de la cuisine donnent sur l'extérieur (et non pas dans l'entretoit) et faites-les fonctionner lorsque vous lavez, prenez

un bain ou faites la cuisine.

- L'utilisation d'un déshumidifi-

cateur réduira l'humidité relative seulement à 60 environ, niveau

trop élevé pour empêcher la condensation en hiver. Il n'est pas nécessaire, d'habitude, sauf peut-être dans le cas de maisons chauffées à l'électricité et particulièrement étanches.

(PUBLI-REPORTAGE)



CHICOUTIMI: 1770, Zola, intérieur et extérieur impeccable. A voir!



CANTON TREMBLAY: 1323, Rang St-Marc, très grande propriété 5 chambres.



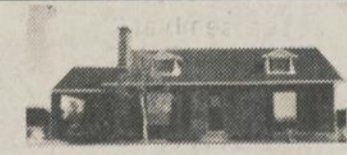
ST-HONORE: 6010, boul. Martel, 1 1/2 étage, très propre.



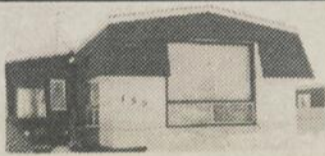
ST-HONORE: 223, boul. Martel, bon prix pour une vente rapide.



CHICOUTIMI: 48-50, St-Vincent, de très grands logements bas prix.



ST-HONORE: 700, Gravel, patio, entrée double, impeccable.



ST-HONORE: 180, 1ère Avenue, très propre avec garage, beau terrain.



CHICOUTIMI: 1710, rang St-Joseph, profitez des avantages de la campagne à proximité des centres d'achat.



CHICOUTIMI: 1150, Murray, beau quartier, impeccable sur toute la ligne.



CHICOUTIMI-NORD: 234-236, Pasteur, 2 étages avec grand logement, bain tourbillon, porte-patio et patio.



CHICOUTIMI-NORD: 190, Boulogne, unifamiliale, brique, sous-sol fini, foyer, grand terrain.



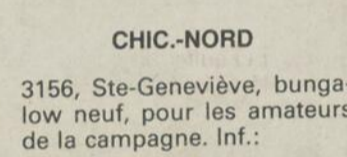
ST-HONORE: 7171, boul. Martel, bungalow avec ferme maraichère, 2 serres, prix avantageux.



CHICOUTIMI: 17, St-Maurice, 5 chambres, bon prix.



CHICOUTIMI-NORD: 160, Ste-Claire, maison mignonne sur 2 étages.



CHIC.-NORD
3156, Ste-Geneviève, bungalow neuf, pour les amateurs de la campagne. Inf.:
Léon Dion, 543-0153



CHICOUTIMI: 950, Dequen, maison neuve, style moderne.



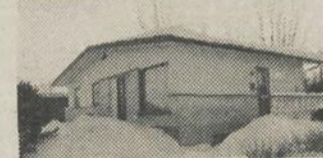
CHICOUTIMI: 121, Daniel, foyer, garage intérieur, faites une offre.



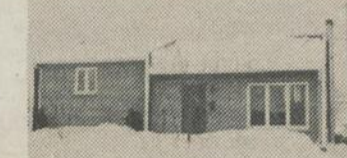
CHICOUTIMI: 773, Baillargeon, rénové, beau secteur.



CHICOUTIMI: 1462, Adam, sous-sol fini, garage, bas prix.



CHICOUTIMI: 70, des Saguenéens, tout brique, près des centres d'achats.



CHICOUTIMI: 223, Père Fiset, à palier, patio, piscine, poêle à bois.



ST-HONORE: 2090, Hôtel-de-Ville, 5 chambres, combustion lente, garage isolé, très grand terrain.



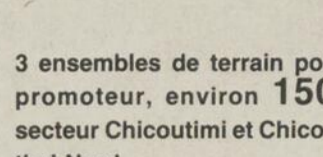
CHICOUTIMI: 67 à 71, Lorne ouest, grand 4 1/2 + 2x3 1/2 pièces, proximité du centre-ville.



CHICOUTIMI: 1420, des Eboulements, près des centres d'achats, bas prix.



FALARDEAU: 61, avenue du Parc, très belle, très propre.



3 ensembles de terrain pour promoteur, environ 150, secteur Chicoutimi et Chicoutimi-Nord.



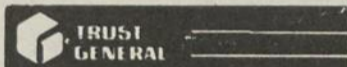
CHICOUTIMI-NORD: 1516-A, Roussel, garage, 40x40, terrain 50x200, prix \$35,000. Inf.: Léon Dion, 543-0153.



Inf.:
Clément Thibeault
Bur.: 543-5511
Ré.: 549-0894

Pour l'achat ou la vente d'une propriété, votre homme d'affaires à consulter:

Membre du Club Président exécutif depuis 3 ans.



RB CONSTRUCTION LOGEX

ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION
1905 boul. St-Paul, Chicoutimi G7K 1E1



5 ans de garantie
PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES ET L'ALP.C.A.

Compétence et solvabilité

Construction de maisons neuves

- Terrains disponibles
- Plus de 400 modèles disponibles
- Estimé gratuit

Rémi Boucher Pour
Conseiller-estimateur rendez-vous

Jour, tél. bur.: (418) 693-8196
Soir et fin de semaine, rés.: (418) 543-4577



LA FINANCIERE
Services immobiliers
COURTIER



Léon Dion
543-0153
696-0400 BUR.

Le renouvellement de l'hypothèque

(PUBLI-REPORTAGE)

Facteurs importants à considérer

(C.S.D.A.) - Cinq facteurs sont essentiels à soupeser lors de l'arrivée à terme de votre hypothèque, et donc, de son éventuel renouvellement: le terme, le taux d'intérêt, la période d'amortissement, le paiement par anticipation et les pénalités.

Le détenteur du contrat d'hypothèque a alors deux options: signer un autre contrat pour une durée similaire et avec des clauses semblables ou tout simplement changer complètement de contrat ou faire affaire avec un autre prêteur présentant d'autres avantages.

Le propriétaire étant avancé depuis un certain nombre d'années par le nouveau contexte du marché de l'hypothèque, il lui est donc possible de soutenir de meilleures conditions contractuelles lors de son renouvellement d'hypothèque.

Terme et amortissement

Il est alors prudent de ne pas confondre les expressions "Terme" et "Amortissement" reliées au prêt. Tandis que le premier désigne la période pendant laquelle votre contrat est en vigueur (habituellement

de 1 à 5 ans), le second représente le nombre d'années sur lesquelles vous comptez rembourser ce dernier (généralement de 1 à 30 ans). Plus l'amortissement est étalé sur une longue période, moins vos paiements mensuels seront appréciables. Cependant, l'intérêt sera élevé.

L'intérêt

Le taux d'intérêt fixe est tributaire de la longévité du contrat hypothécaire. Plus longue est la durée de ce dernier, plus élevé sera l'intérêt.

Cependant, un avantage qui

découle d'un long contrat est la dérobade à une hausse des taux d'intérêt. Une sécurité financière à ne pas négliger.

Paiement par anticipation et pénalités

Une manière efficace de diminuer votre dette est d'effectuer des paiements par anticipation (d'avance), ce qui a l'heureux avantage de réduire simultanément vos frais d'intérêts et d'écourter l'échéancier du remboursement total de votre prêt.

Dans bien des plans de prêt,

il est permis d'effectuer annuellement un remboursement de 10 du total de la somme prêtée, ceci, sans subir de pénalité. C'est ce que l'on qualifie de prêt "ouvert". Dans le cas contraire, un prêt hypothécaire "fermé", le paiement anticipé est accepté, moyennant de défrayer une pénalité correspondant à 3 ou 6 mois d'intérêts.

Il est loisible enfin pur le contractant au moment du renouvellement, de faire baisser le montant de son hypothèque, comme il peut le faire augmenter. Dans la seconde alternative, des frais seront ajoutés.

Le chauffage au bois, sécurité et efficacité

(PUBLI-REPORTAGE)

Il ne suffit pas de mettre une bûche

Chaque année, des milliers de Canadiens installent des poêles à bois dans leur maison ou dans leur chalet, et apprennent rapidement que pour chauffer au bois il ne suffit pas tout simplement d'alimenter un feu ronflant. Ceux qui s'y prennent de la bonne façon constatent cependant que ce mode de chauffage peut être efficace, confortable et économique.

Pour chauffer au bois en toute sécurité, trois règles de base doivent être respectées:

- Acheter un appareil bien conçu, homologué et de dimensions appropriées;
- Installer l'appareil et la cheminée convenablement;
- Brûler du bois sec donnant un feu vif.

La combustion du bois n'est presque jamais complète. Elle produit des gaz non brûlés ou partiellement brûlés qui sont expulsés par le tuyau et la cheminée. Comme ces gaz et ces goudrons non brûlés peuvent contenir jusqu'à la moitié de la teneur du bois en énergie, la combustion incomplète est inefficace et constitue un gaspillage de bois de chauffage. Par ailleurs, elle cause une accumulation de créosote dans le tuyau et la cheminée.

La créosote

La créosote peut s'accumuler au point de finir par avoir les mêmes caractéristiques qu'une couche de goudron. Elle risque de s'enflammer et de provoquer un feu de cheminée quant le feu atteint une température élevée. La cheminée peut alors s'endommager et le feu peut se communiquer au reste de la maison en s'échappant par une fissure.

Pour réduire l'accumulation de créosote, le bois que l'on brûle doit être bien sec et le poêle doit avoir les dimensions requises pour l'espace à chauffer.

Un poêle trop gros produira trop de chaleur, et le propriétaire

sera porté à laisser la prise d'air fermée, laissant ainsi le feu couver et produire de grandes quantités de créosote. Un poêle plus petit sera presque toujours plus propre (les feux y étant plus chauds) et, sauf lorsqu'il fait très froid, produira la quantité de chaleur convenant à la maison.

De petits feux très vifs

Il est préférable de faire plusieurs petits feux très vifs plutôt que de laisser le feu brûler lentement en gardant la prise d'air fermée. Il convient de recharger le poêle lorsqu'il reste encore une couche de charbons ardents, et d'utiliser de petits morceaux de bois fendus de préférence à de grosses bûches. Il est également préférable de faire un feu vif pour les 20 à 30 minutes qui suivent le rechargement.

Les nouveaux poêles catalytiques sont munis d'un dispositif qui facilite la combustion des produits partiellement brûlés des feux de bois, réduisant ainsi les risques d'accumulation de créosote.

Le poêle catalytique

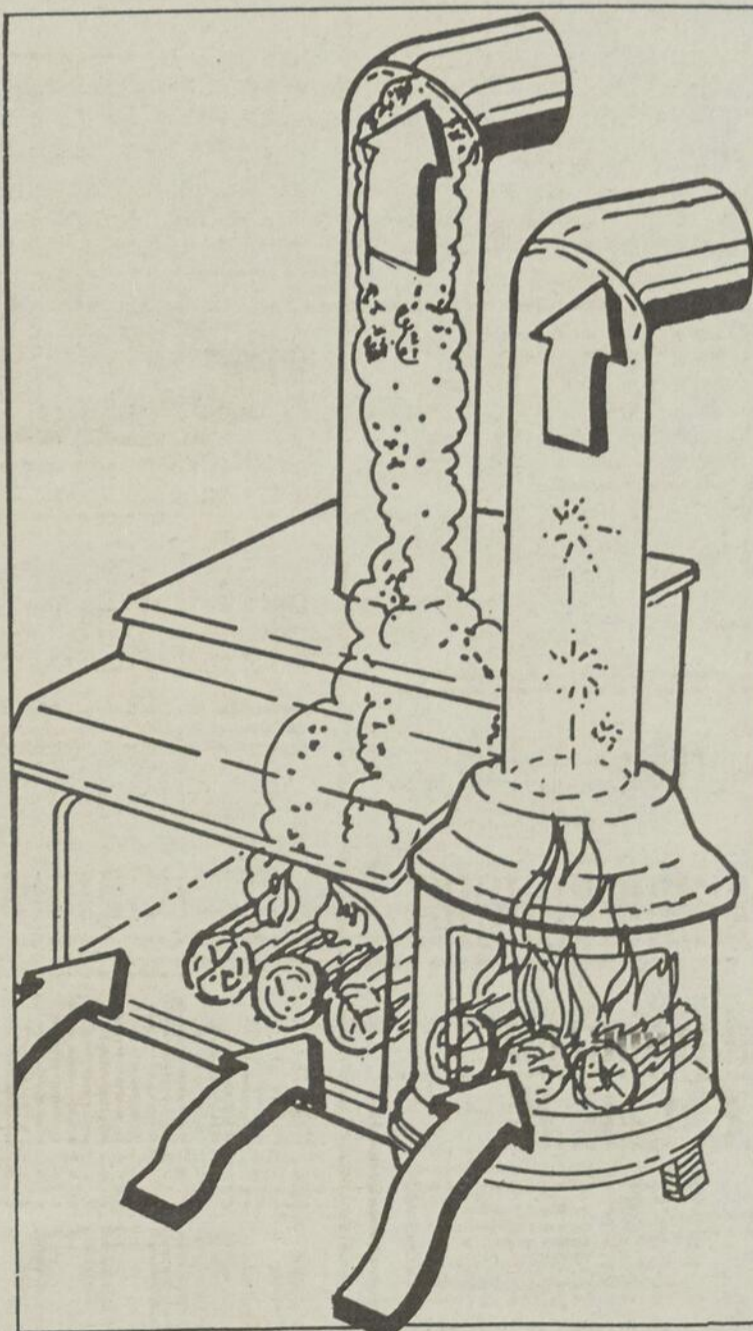
Lorsqu'on allume un poêle catalytique, il faut faire un feu vif pour assurer le démarrage du catalyseur. On referme ensuite la prise d'air jusqu'à ce qu'on obtienne un chauffage adéquat.

S'ils connaissent suffisamment bien vos besoins de chauffage et ont été informés de l'endroit où vous prévoyez installer votre poêle, les détaillants compétents peuvent vous recommander la dimension et le type de poêle qui répondra à vos besoins.

Et le monoxyde

Même si le créosote constitue un grand danger, le monoxyde de carbone, un gaz inodore, incolore et insipide, est le produit le plus dangereux résultant de la combustion incomplète du bois.

Dans certaines conditions (par exemple, par une nuit calme, lors-



CHAUFFAGE - Pour chauffer au bois, il est préférable de faire plusieurs petits feux très vifs plutôt que de laisser le feu brûler lentement en gardant la prise d'air fermée.

que le poêle brûle très lentement, surtout lorsque la cheminée est partiellement bloquée par le créosote), votre maison peut devenir une meilleure cheminée que

la cheminée elle-même, et le monoxyde de carbone peut envahir silencieusement les lieux. Le risque est encore plus grand si le poêle est situé au sous-sol et si la

cheminée passe à l'extérieur de la maison.

Pour assurer un bon tirage, évitez la combustion trop lente et assurez-vous que les tuyaux et la cheminée soient propres. Les cheminées qui passent à l'intérieur de la maison donnent un meilleur tirage et leurs parois sont plus chaudes, ce qui réduit les risques d'accumulation de créosote. Un thermomètre de cheminée vous permettra de vérifier si la température est suffisante pour empêcher l'accumulation de créosote.

Règles importantes

- L'appareil devrait être homologué par l'Association canadienne de normalisation (ACNOR), les Laboratoires des assureurs du Canada (ULC), les Services professionnels Warnock Hersey Ltd (WH), ou par un autre laboratoire reconnu.

- Assurez-vous lors de l'installation, que les matériaux combustibles entourant le poêle ne risquent pas de s'enflammer parce qu'ils sont trop rapprochés ou en contact trop direct avec la source de chaleur (consultez pour cela le manuel du propriétaire ou la norme B-365 de l'ACNOR).

- Reliez le poêle à la cheminée au moyen d'un tuyau ou d'un raccord dont le diamètre correspond le plus possible au diamètre de la virole-embase du poêle. Si nécessaire, installez une chemise dans la cheminée existante. Les cheminées à double paroi sont préférables aux cheminées à une seule paroi pour maintenir les gaz d'échappement à une température élevée et diminuer les risques d'accumulation de créosote.

- Lorsque c'est possible, installez la cheminée à l'intérieur de la maison.

- Faites inspecter régulièrement votre cheminée et faites-la nettoyer si nécessaire.

Source: Énergie, Mines et Ressources

Décoration

Le choix d'un tapis

(PUBLI-REPORTAGE)

Une question de style de vie

A première vue, choisir un tapis, c'est un peu comme avancer dans un labyrinthe. On ne sait pas trop dans quelle direction aller. Mais il y a une façon de s'y retrouver.

Commencez par identifier votre personnalité et votre style de vie. Jetez un coup d'oeil dans votre garde-robe. Diriez-vous que vous êtes plutôt traditionnel, avant-gardiste, flamboyant, réservé, sans cérémonie?

Ensuite, regardez bien la pièce où vous voulez faire installer un tapis. Quelles sont les couleurs actuelles ou prévues des murs et des meubles? Est-ce des bleus et des gris, des bruns et des beiges, des teintes pastel ou des couleurs vives?

Comment décrivez-vous le style de votre maison: traditionnel, champêtre, contemporain, art déco ou un mélange très personnel?

La pièce en question, est-ce un endroit qui est très utilisé ou non? Voulez-vous créer une ambiance intime dans une grande pièce ou agrandir une pièce qui, au fond, est petite?

Si vos connaissances actuelles en matière de tapis se limitent à peu de choses, vous pouvez maintenant au moins vous rendre au magasin et dire au vendeur "Je veux quelque chose de traditionnel pour mon salon. Le décor est lui-même traditionnel, mais la pièce est très grande et je la voudrais un peu plus intime. C'est un endroit où l'on va tous les jours; j'ai donc besoin de quelque chose de résistant qui se marie avec des bruns et des beiges. Qu'est-ce que vous me recommandez?"

En un temps, deux mouvements, vous avez défini ce que vous cherchez et vous avez donné au vendeur les indications qu'il faut pour vous montrer, sans vous faire perdre de temps, les produits les mieux adaptés à vos besoins.

Vous avez des doutes sur les compétences du vendeur?

Alors sachez que le principal fabricant de tapis au



Canada, la Corporation des Tapis Peerless, a mis sur pied un programme de formation spécial à l'intention de détaillants, qui regroupe 500 membres d'un océan à l'autre.

styles de tapis, les techniques de fabrication, les utilisations possibles, les couleurs, la décoration et les recommandations du fabricant en matière d'entretien.

Ces conseillers en tapis connaissent donc à fond les

"De plus en plus de gens demandent conseil à ces spécialistes en tapis avant

de se lancer dans un achat aussi important", fait remarquer Bob Kennedy, directeur des services techniques de Peerless.

Pour vous aider à définir vos besoins en fonction de

votre budget, n'hésitez pas à vous adresser à un conseiller en tapis. Et pour obtenir le nom de la Boutique Collection le plus proche de chez-vous, appelez sans frais au 1-800-361-2796.

IMMEUBLES BELLEY
COURTIER EN IMMEUBLES
543-0795
Place du Royaume Chicoutimi

AGENT DE GARDE
Alain Boily 545-3211

EXPERIENCE DISPONIBILE

Samuel Desbiens 549-8482
Marie-C. Desbiens 549-8482
Robin Villeneuve 543-1362
Nicol Gauthier 693-8500

PROPRE/BIEN CENTREE
ENTRE CENTRES D'ACHATS ET CENTRE-VILLE
CHICOUTIMI: 1193, place Vilmont-Fortin.

AIRE OUVERTE/PORTE-PATIO/ARMOIRES MELAMINE
CHICOUTIMI: (s. nord), 138, rue Lambert.

PRIX ETAIT: \$59,500
PRIX REDUIT: \$54,900
CANTON TREMBLAY: 120, rue Yvette.

BRIQUE AU COMPLET
\$59,000
CHICOUTIMI: 782, rue Grandin, quartier Murdock.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 2156, rue Elisabeth-Riverin, (près de Parc Industriel).

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: (s. nord), 177, rue Beupré.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 838, des Clairons.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 150, rue Price ouest, Zonage commercial.

CUBE-VEUNDEUR PRIX REDUIT
CHICOUTIMI: 2167, rue Elisabeth-Riverin.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: (s. Nord), 188, rue Daudet.

CUBE-VEUNDEUR
SHIPSHAW: 4651, route Mathias.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 998-1000-1002-1004, rue Bréboeuf, (4 logements).

CUBE-VEUNDEUR
ST-DAVID-DE-FALARDEAU: 221, boulevard Martel, (à 15 minutes du Valinouet).

CUBE-VEUNDEUR NEGOCIABLE
CHICOUTIMI: 1352, rue Molière.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI-NORD: 148, rue Madeleine.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 614, rue Brassard.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: (s. Nord), 53, rue St-François, (6 logements).

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: 700, boul. Barrette.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: (s. Nord), 159, rue René-Bergeron.

CUBE-VEUNDEUR
CHICOUTIMI: (s. nord), 516, rue Dupré, près du Parc de la Colline.

MAISONS NEUVES PHASE D'AUTOMNE PROJET RABELAIS
\$68,750.00 incluant terrain, Valeur de \$17,400 à:
CHICOUTIMI

UN REVE... ACCESSIBLE...
Rue Rabelais.

EXCLUSIF A NOTRE CLIENTELE: Publicité permanente à PLACE DU ROYAUME, photo-couleur 8"x10" de votre maison sur notre "CUBE-VEUNDEUR" dans le mail central...

Distribution
Armoires et Menuiserie
Valin Enr.

1163, boul. St-Paul, Chicoutimi
549-0267

Nouvelle quincaillerie spécialisée dans les armoires de cuisine

Grande salle de démonstration avec des armoires exclusives des plus modernes ainsi que des armoires de tous les styles

Une succursale d'Armoires et Menuiserie Valin Inc.

Distributeurs de comptoirs prémoulés avec un vaste choix de couleurs

MAISONS NEUVES

CONSTRUITE SELON VOS GOÛTS

Terrains prêts à construire rue Rabelais, Chicoutimi

Rénovation résidentielle et commerciale

Estimation gratuite

POUR ESTIMATION GRATUITE CONTACTEZ LAURENT OUELLET

JOUR: 543-9397 - SOIR ET FIN DE SEMAINE: 544-8591

Georges Bélanger Ltée

ENTREPRENEUR GENERAL

1777, Boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord

5 ans de garantie PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES ET L'A.P.C.N.R.

Compétence et solvabilité

Gare aux cloisons

Une grande pièce, plusieurs fonctions

Le mode de vie des années 1980 a changé nos idées en matière d'espace. Si les maisons et les appartements sont plus petits qu'avant à cause des familles moins nombreuses, le goût des grands espaces se fait plus présent, influencé peut-être par la vie moins sédentaire des gens. D'où la tendance à quelques grandes pièces dans la maison, plutôt qu'à de nombreuses mais petites pièces.

Aussi, plusieurs personnes ont fait appel à leur imagination et ont jeté à terre les murs de leur ancienne maison. Cependant, ces grands espaces dégagés n'offrent pas seulement des avantages. Ils manquent d'intimité si, par exemple, le coin repas est juste à côté du coin repos.

Pour palier à cet inconvénient, il suffit de faire appel aux séparations mobiles. Celles-ci ont l'avantage de séparer une pièce en deux aires distinctes, sans pour autant en réduire visuellement le volume, ni nuire à l'éclairage de chacun.

Ces séparations peuvent être constituées de paravents, de rideaux, de cloisons coulissantes, de stores enroulables ou relevables, a déplacement horizontal ou vertical, etc. En plus d'être des solutions pratiques, elles constituent des éléments de décor original ou élégant.

Par exemple, les stores sont de plus en plus diversifiés et se réalisent maintenant dans n'importe quel tissu à la demande. Le store vertical isolera momentanément la salle à manger ou le coin repas de la cuisine, lorsque la table n'est pas entièrement desservie.

Un simple rideau à cloison coulissante peut faire du séjour, deux pièces distinctes.

Le paravent fait un agréable trait d'union entre la salle à manger et le salon. On devra faire attention, cependant, que le paravent puisse se coordonner d'un côté comme de l'autre, à l'aménagement dans lequel il se trouvera.

Les plantes vertes forment une cloison verte exotique. Suspentes ou sur le sol, elles devront être de bonnes tailles et bien fournies. On arrivera plus facilement à avoir une belle végétation en prenant soin d'éclairer les plantes à l'aide de projecteurs à pieds ou sur rail, fixés au plafond et bien orientés.

■ Dans une chambre à coucher, un lit installé sur un podium délimite la partie sommeil pour faire place à un coin travail, dans un autre coin de la chambre.

Un meuble, un sofa, une bibliothèque, un tapis peuvent également créer des séparations psychologiques. Bref, la porte est ouverte à l'innovation et à l'imagination.

Souvent escamotable, la séparation mobile est un moyen économique de changer de décor au gré de ses impulsions. Et elle s'avère le point de mire d'une trop grande pièce, laquelle on tient à donner une double fonction, et surtout, un cachet particulier.

LE BON CHOIX, LE BON RESULTAT!



Le maître courtier

<p>JONQUIERE JONQUIERE DE LA LOIRE A deux pas du centre-ville, très récent, à paliers, 3 chambres à coucher, garage chauffé, pas de voisin en arrière. J.-E. Falardeau 548-6997</p>		<p>CHICOUTIMI CHICOUTIMI TRES TRES SPECIAL Chicoutimi avec 1 logement, près Place du Saguenay, 1419, R.-E. Joron. André Laliberté 695-3922</p>		<p>JONQUIERE Propriété à revenus 3640-42 de Champlain, 2 log., 1891 Daumier, 3 log. 3729-31 du Roi Georges, 4 log., 3064-66 St-Christophe, 2 log., centre-ville. Gérard Vachon 548-7418</p>	
<p>TRANSFERT NEUVE + GARANTIE JONQUIERE: planchers en érable, très bon prix, 4118, Marc-Aurèle. André Laliberté 695-3922</p>		<p>FOYER D'ACCUEIL JONQUIERE: 23 pièces, rampes, escalier avec pente, rentable, subventionnable, normes gouvernementales. Bernard Dufour, B.A.A., 547-9066.</p>		<p>\$40,000 PAS DE COMPTANT JONQUIERE: 4194, Châteauguay, 4 chambres, grandes pièces, libre immédiatement. Bernard Dufour, B.A.A., 547-9066.</p>	
<p>COMMERCIAL ATELIER ou entrepôt 1985, 2,800 pi. car. André Laliberté 695-3922</p>		<p>CENTRE-VILLE + 1 BACHELOR JONQUIERE: 3960, Ouellet, possibilité loyer arrière, peinturé 1988, garage, 4 chambres. Bernard Dufour, B.A.A., 547-9066.</p>		<p>3 TERRAINS RECHERCHES Lac Kénogami: bord de l'eau, prêt à construire. Aussi 1 terrain 34,000 pi. car. Jonquière: 200 pi. car. sur les berges de la rivière aux Sables. Bernard Dufour B.A.A., 547-9066</p>	
<p>QUARTIER FATIMA JONQUIERE: 3663, St-Jules, grand bungalow, 100% brique, sous-sol fini, abri, très propre. Jacqueline Thériault, 547-0035.</p>		<p>PRIX TRES REDUIT JONQUIERE: prix très réduit, 4090, Marc-Aurèle, superbe maison neuve, 4 niveaux avec planchers merisier, 3 grandes chambres. FAUT V OIR, Ivry Tremaine: 548-3484.</p>		<p>ARVIDA QUARTIER FLAMAND ARVIDA: 3028, Dickie, joli bungalow avec style particulier, énorme terrain panoramique, bien paysager, garage. Ivy Tremaine, 548-3484</p>	
<p>QUARTIER ST-GEORGES JONQUIERE: 4147, de l'Amazone, bungalow 100% brique, 3 chambres, rénové, foyer au salon, garage. Jacqueline Thériault, 547-0035.</p>		<p>TOUT BRIQUE JONQUIERE: 1881, Mousseau, 4 chambres, 2 salles de bains, bas prix. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>ATTENTION ESTHETICIENNES Maison avec salon d'esthétique, salon de coiffure, salle de bronzage, bain turc, à vendre équipée au complet. Ivy Tremaine, 548-3484</p>	
<p>JONQUIERE: 3576, Cabot, 2 étages, impeccable, beau terrain, garage. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247.</p>		<p>JONQUIERE: 4149, Marc-Aurèle, alarme, aspirateur, impeccable. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>BATISSE COMMERCIALE 1845, Fortier, 5,474 pi. car., terrain 36,300 pi. car., idéal pour commerce et bureau, galvanisée, très propre. Jacqueline Thériault, 547-0035</p>	
<p>JONQUIERE: 3652-54, du Royaume, beau 2 logements, planchers en bois franc. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247.</p>		<p>LOCAUX A LOUER CHICOUTIMI - JONQUIERE TOUTES GRANDEURS André Laliberté 695-3922</p>		<p>BUREAU JONQUIERE: divisé, décoré, prêt à occuper, 1,367 pi. car. André Laliberté, 695-3922</p>	
<p>JONQUIERE: 3562, Guy, 1 1/2 étage, brique, intérieur ouvert, garage, clôturé. Henri Carrier, 547-7247, Antoine Jean, 542-0250.</p>		<p>RESTAURANT JONQUIERE OUVERT SEULEMENT heures de magasins, excellents chiffres. André Laliberté 695-3922</p>		<p>JONQUIERE: pour investisseurs. Ouellet: 2 logements. De Belfort: 3 logements modernes. Sir Wilfrid-Laurier: 2 logements, une aubaine. Henri Carrier, 547-7247</p>	
<p>JONQUIERE: 2504, du Perche, à paliers, revenu au sous-sol, secteur recherché. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247.</p>		<p>JONQUIERE Pour investisseurs, rue Ouellet, 2 propriétés 2 logements. Rue Radin, 4 logements, très bon revenu. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247</p>		<p>INVESTISSEURS Boul. du Royaume: 4 logements, construction 1985. St-Jérôme: 4 logements, près de tous les services. Boul. Harvey: local commercial + 1 logement.</p>	
<p>JONQUIERE: du Mans, superbe propriété, 1 1/4 brique, paysager. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247.</p>		<p>JONQUIERE 2008, Duvernay, grand bungalow, très propre, pas de voisin arrière. Antoine Jean, 542-0250, Henri Carrier, 547-7247.</p>		<p>JONQUIERE: 3890, St-Clément, idéal, professionnel ou foyer. JONQUIERE: 2 grands terrains, commerciaux. Bernard Dufour, 547-9066</p>	
<p>JONQUIERE: construction supérieure, près des services, 2575, St-Dominique. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>TRANSFERT - VACANT - PRIX REDUIT JONQUIERE: 2540, des Alouettes, 1983, FAITES UNE OFFRE. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>JONQ.: chalet habitable à l'année, 2 chambres, \$27,500. ARVIDA: jumelé neuf, pas de sous-sol, 2 chambres, prix très bas. ARVIDA: jumelé rénové au complet, 3 chambres. Gisèle Julien, 548-9397</p>	
<p>JONQUIERE: belle canadienne, avec garage, 4093, Gaugin. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>COMMERCIAL JONQUIERE: 2138, St-Dominique, rénové 100%. André Laliberté, 695-3922.</p>		<p>LES ENVIRONS LAC KENOGAMI, MAISON DE LUXE + 1 LOYER CHEMIN DU PARC: près de l'Éperlan, 9 ans, brique, pierre, fenêtres en pin, vue sur le lac. Bernard Dufour, B.A.A., 547-9066.</p>	
<p>JONQUIERE: 1923, Montfort, tout brique, rénové, 2x5 1/2, 3x4 1/2, bonne rentabilité. Jacqueline Thériault, 547-0035.</p>		<p>CHALET SUPERBE - FAITES UNE OFFRE ST-CHARLES: 91, route Bonneau, habitable à l'année, tranquille, abri, meublé, terrain aménagé 50x300. Jacqueline Thériault, 547-0035.</p>		<p>MAISON MOBILE SHIPSHAW: 4 chambres, remise, pas de voisin arrière. CHICOUTIMI: 45, des Copains, 2 chambres, rénovée, très propre. Gérard Vachon, 548-7418.</p>	

(PUBLI-REPORTAGE)

Succursale Jonquière 3885, bl Harvey, suite 101 695-5511

Succursale Chicoutimi 1212, bo Talbot, suite 204 543-5511

Le bon choix, le bon résultat !



**TRUST
GENERAL**

Le maître courtier

CHICOUTIMI



CHICOUTIMI: 185, Rimbaud, récente, moderne, grand terrain, possession rapide. Alain Maltais, 543-5643.



CHICOUTIMI: 463, Gounod, bungalow brique, rénové, près de Place Saguenay, impeccable. Alain Maltais, 543-5643.



CHICOUTIMI: 101, Carrier, 7 pièces, moderne, belle vue, garage chauffé. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.



MEMBRE CLUB EXCUTIF, club du président. Inf.: Yvan Lesard, courtier, 545-9222, radio, 696-8212.

MAISON OUVERTE
DE 13h00 A 15h00
CHICOUTIMI: 1485, du Portage, VE NEZ ME RENCONTRER. Sylvie V. Boucher 678-9962 678-9762

CHICOUTIMI: Quartier Murdock, 17,000 pi. car. de terrain, bien paysager, petit bungalow avec garage. Inf.: Adèle S.-Tremblay 543-4015

CHICOUTIMI: 432, Marcel-Portal, à pailiers, puits de lumière, luxueuse, sans entretien. Alain Maltais, 543-5643.
LIBRE IMMEDIATEMENT
ST-HONORE: 1787, boul. Martel, tout briqué, plancher en bois franc, carporte, prix réduit. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

SACRE-COEUR: 540, ch. Vieux-Pont, 1 1/2 étage, 5 chambres, façade rivière Ste-Marguerite. Marie-Josée P.-Violette, 549-7019

MAISON OUVERTE
DE 14h00 A 16h00
CHICOUTIMI: 1711, Bégin, très belle maison, tout briqué, avec foyer au salon, terrain boisé 62x109 impeccable, abri d'auto. Inf.: Jeanne A.-Corneau 549-1476

CHICOUTIMI: 610, Ste-Anne, 2 logements, 5.5 et 6.5 pièces, bloc rénové au complet, très propre, près de tous les services. A voir. Inf.: Jean-Roch Couture 543-4383

CHICOUTIMI: 233, Père-Fiset, 1 1/2 étage, 1985, bois franc, quartier jeune, faut voir. Alain Maltais, 543-5643.
LIBRE IMMEDIATEMENT
CHICOUTIMI: 684, Des Perdrix, avec petit logement au sous-sol, garage et carporte. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

Arvide: 2313 Dubose, bungalow 4 chambres, s.-sol fini, remise, porte-patio, maison très propre, vente rapide. Gérard Nadeau 549-3372

MAISON OUVERTE
DE 14h00 A 16h00
CHICOUTIMI: 153, des Vingt-et-Un, moderne, garage, venez me rencontrer. Inf.: Louise Belley 543-3464

CHICOUTIMI: 10, rue Joffret, 2 étages, 2 logements, garage isolé, remise, grand terrain, entrée asphaltée. Inf.: Basile Savard 549-5652

NOUVEAU MANDAT
CHICOUTIMI: ch. de la Réserve, maison de 3 logements, bien entretenue. Madeleine Cyr, 543-5643.
PRIX REDUIT SPECIAL
CHICOUTIMI: 1541, de la Bretagne, accessoires inclus, armoires cuisine rénovées, sous-sol fini. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

6 logements tous loués, bien situés. FERME D'ÉLEVAGE avec bâtisse, près de Chicoutimi. DEPANNEUR + SALLE A MANGER + SERVICE GAZ. Haoul Savard 549-7019

MAISON OUVERTE
DE 14h00 A 16h00
CHICOUTIMI: 188, Domaine du Roi, 2 étages, moderne, grandes chambres, foyer, sous-sol fini. Inf.: Bureau 543-5511

CHICOUTIMI: Rang St-Paul, près du ciné-parc, bungalow, sous-sol fini, foyer, porte-patio, garage isolé, ext. en pierre, grand terrain, impeccable. Inf.: Basile Savard 549-5652

NOTRE-DAME-DU-SAGUENAY
CHICOUTIMI: des Franciscaines, 4 chambres, sous-sol fini, terrain 11,000 pi. car. Jeanne A.-Corneau, 549-1476.

CHICOUTIMI: 1462, du Portage, bungalow moderne, 2 chambres, armoires en mélamine, 1988, superbe. Madeleine Cyr, 543-5643.

MAISON OUVERTE
de 14h00 à 16h00
CHICOUTIMI: 527, de Sales, près du cégep, université, sous-sol aménagé, un agent sera sur place. Inf.: Bureau: 543-5511.

CHICOUTIMI-NORD: Boul. Ste-Geneviève, zone commerciale, résidence rénovée, 6 chambres, coin de rues, faites une offre. Inf.: Maurice Tremblay 549-2129

CHICOUTIMI: 1376, Grimm, joli bungalow, planchers en bois franc, sous-sol fini à 90%, impeccable. Basile Savard, 549-5652.
MAISON NEUVE
CHICOUTIMI: 127, Crépieux, place du Roi, toit cathédrale, garage, plancher bois franc. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

LATERRIERE: très belle propriété, garage, grand terrain. CHIC.: rue Bégin, 30x46, brique et clapboard, très grandes pièces. A voir. Basile Savard, 549-5652

ATTENTION, ATTENTION: 25, rue Néron, bâtisse commerciale, bien située, espaces tous loués, très bonne rentabilité. Inf.: Luc Martin, 549-5822

CHICOUTIMI-NORD: A pailiers, planchers de bois franc, impeccable, très beau terrain, sans voisin arrière. Inf.: Adèle S.-Tremblay 543-4015

CHICOUTIMI: 44, Price, épicerie en opération depuis 30 ans, possibilité 3 logements, à voir. Luc Martin, 549-5822.
NOTRE-DAME-DU-SAGUENAY
CHICOUTIMI: 1081, Melançon, maison de style, vue superbe, informez-vous. Louise Belley, 543-3464.

Meilleur agent chambre d'immeuble 1982-83-84-85-87. Vous voulez vendre votre maison, téléphonez-moi: Serg Tremblay 548-1525

VILLE DE LA BAIE
2780, du Centenaire, propriété luxueuse, construction supérieure, 1 1/2 étage, style canadien, vue panoramique. Roger Lévesque 549-0207

CONDOMINIUM
CHICOUTIMI: Arrière de Place du Royaume, un vrai condo avec piscine à l'intérieur, 2 remises, ascenseur, soyez propriétaire sans problème. Maurice Tremblay, 549-2129

NOTRE-DAME-DU-SAGUENAY
CHICOUTIMI: 1081, Melançon, maison de style, vue superbe, informez-vous. Louise Belley, 543-3464.
LIVRAISON RAPIDE
LATERRIERE: 6014, Portage S. très belle maison 1 1/2 étage, 3 chambres. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

Bungalow avec revenu, rue Elisabeth-Rivier, près de l'autoroute 170, coin tranquille, faites une offre. Maurice Tremblay, 549-2129.

CHIC.-NORD
632, Cabot, 6 logements 5x5 1/2, 1x4 1/2, non chauffés, non éclairés, bonne rentabilité, pas de vacances, un échange est à considérer, appelez-moi: Jean-Roch Couture 543-4383

CHICOUTIMI
123, Beauvoir, belle vue sur la ville. Rue Malraux, maison neuve. 431-33, Malraux, jumelé neuf. 506-08, Montaigne, 2 logements, modernes. CHICOUTIMI-NORD: bloc de 9 logements, 3.5 pièces, bien situés, récents. CHICOUTIMI: terrain commercial, rue des Actionnaires, espaces commerciaux à louer, Place du Royaume. ST-HONORE: 2 logements, bon prix. CHICOUTIMI: commerce de poterie, vente pour cause de départ. Léda Bergeron, 696-4417

SUPERBE
CHICOUTIMI: 1421, du Portage, secteur Domaine du Roi, coteau 4 chambres, planchers de bois, informez-vous: Louise Belley, 543-3464.
MAISON NEUVE
CHICOUTIMI-NORD: 389, Ste-Emilie, 5 chambres, sous-sol fini, piscine arrière avec patio. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

LES ENVIRONS: 398, route Morissette, près lac Docteur, belle maison, sous-sol fini, très propre. Laterrière: 6006, rang St-Isidore, maison 4 1/2 pces, beaucoup de rénovations int., sur bord d'une petite rivière. Jean-Roch Couture 543-4383

ST-FULGENCE: 926, boul. Tadoussac. \$75,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHICOUTIMI
NOUVEAU MANDAT
CHICOUTIMI: 1529, Beaudelaire, petit bijou sur terrain magnifique, sans voisin arrière. Sylvie V.-Boucher, 678-9762.
CHICOUTIMI: 1463, du Portage, construction neuve, superbe, à visiter. Sylvie V.-Boucher, 678-9762.

IMPECCABLE
CHICOUTIMI: 185, d'Anjou, moderne, 3 chambres, informez-vous. Louise Belley, 543-3464.
LIVRAISON RAPIDE
CHICOUTIMI-NORD: 142, Casault, logement au sous-sol, à voir, prix réduit, pas de voisin à l'arrière. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

TERRAIN
Rang St-Pierre, 36,000 pi. car., pas de voisin arrière, prêt à construire, prix: \$13,500. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019

CHIC.-NORD: 3167, Vimy. \$56,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHIC.-NORD: 43, Yvonne, 2 logements. \$69,500 Serg Tremblay, 548-1525

CHIC.-NORD: 212, Vallières. \$129,000 Serg Tremblay, 548-1525

PRIX REDUIT SPECIAL
CHICOUTIMI-NORD: 2289, Roussel, maison centenaire, rénovée à neuf, garage, belle vue. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

CHIC.-NORD: 212, Vallières. \$129,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHIC.-NORD: 100, Louvois. \$59,500 Serg Tremblay, 548-1525

CHIC.-NORD: 1810, boul. Tadoussac. \$121,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHICOUTIMI: maison neuve, 366, rue Malraux, 530, rue Malraux, 649, du Canal, demandez: Sylvie V.-Boucher, 678-9762.

CHICOUTIMI: 1350, R.E. Joron. \$79,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHICOUTIMI: 988, St-Paul, à étages, propre. Clément Thibeault, 549-0894.

CHIC.-NORD: 1065, Bréboeuf, bungalow de 3 chambres, cuisine rénovée, armoires en mélamine, près des services. Raoul Savard, 549-7019.

CHIC.-NORD: moins de \$65,000, bungalow avec abri, sous-sol aménagé à 50%, sans voisin arrière. Adèle S.-Tremblay, 543-4015.

CHIC.-NORD: 1810, boul. Tadoussac. \$121,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHICOUTIMI: 1065, Bréboeuf, bungalow de 3 chambres, cuisine rénovée, armoires en mélamine, près des services. Raoul Savard, 549-7019.

CHICOUTIMI: 1489, des Eboulements, bungalow, tout briqué, abri, pas de voisin arrière. Clément Thibeault, 549-0894.

CHIC.-NORD: 594, Delisle, maison très moderne, grand terrain, pas de voisin arrière, à voir. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

CHICOUTIMI: rue Racine, commercial. \$950,000 Serg Tremblay, 548-1525

CHICOUTIMI: 341, rue du Séminaire, maison de style, située près de tous les services, libre. Raoul Savard, 549-7019.

CHICOUTIMI-NORD: 594, Delisle, maison très moderne, grand terrain, pas de voisin arrière, à voir. Inf.: Yvan Lesard, 545-9222.

CHIC.-NORD: 1347, boul. Ste-Geneviève, joli bungalow, sous-sol fini, garage, grand terrain. Basile Savard, 549-5652.

SECTEUR PAISIBLE
CHICOUTIMI: 1571, des Érables, brique, hors-sol, armoires en mélamine, foyer, impeccable. Inf.: Louise Belley, 543-3464.

CHICOUTIMI: construction 1986, 4 pailiers, 3 chambres, planchers en érable, toit cathédrale, pas de voisin arrière, superbe. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.

CHICOUTIMI: 546, des Chevaliers, bungalow tout briqué, porte-patio, près Place du Royaume. Clément Thibeault, 549-0894.

Yvan Lesard courtier 545-9222 radio 696-8212

CHICOUTIMI: 760-766, Rodolphe, 4 logements de 5 1/2, bonne rentabilité, bloc rénové au complet. Inf.: J.-R. Couture, 543-4383.

CHICOUTIMI: 227, d'Anjou, hors-sol, 4 chambres. Clément Thibeault, 549-0894.

CHICOUTIMI-NORD: 1347, boul. Ste-Geneviève, joli bungalow, sous-sol fini, garage, grand terrain. Basile Savard, 549-5652.

CHICOUTIMI-NORD: 1347, boul. Ste-Geneviève, joli bungalow, sous-sol fini, garage, grand terrain. Basile Savard, 549-5652.

Succursale Chicoutimi, 1212, boul. Talbot, suite 204 545-5511

Succursale Jonquière, 3885, boul. Harvey, suite 101 695-5511



**TRUST
GENERAL**

Le maître courtier

Décoration

(PUBLI-REPORTAGE)

Élément de décoration

Les plantes font oublier la longue saison froide

Quelle maison, quel appartement ne possède pas entre ses murs la moindre violette africaine, le moindre petit cactus, dieffenbachia ou bégonia? La mode est aux plantes et ce n'est pas pour déplaire à personne.

On en met partout, dans chaque recoin, on les suspend, on les pose au sol, sur des étagères, dans les fenêtres. Les plantes vertes constituent la touche finale par excellence et quasi indispensable de toute décoration qui se respecte.

Pour plusieurs personnes, "l'élevage" des plantes est devenu une passion, leur nombre de pensionnaires dépassant souvent la centaine, alors que d'autres s'arrachent les racines des cheveux (si ce n'est pas celles des plantes) en déplorant de ne pas avoir le fameux "pouce vert" légendaire.

Pour vous qui pleurez sur vos feuilles jaunies, ne désespérez point mais réagissez et apprenez à cultiver vos plantes avec méthode.

Trois points sont importants pour la beauté de vos plantes: l'arrosage, l'éclairage et les soins. Renseignez-vous d'abord auprès de votre fleuriste ou d'un spécialiste des soins à apporter à chacune de vos plantes et notez bien ces conseils sur un papier. C'est un début.

Maintenant que vous connaissez quel éclairage il faut à chaque plante, ses besoins en eau, en humidité, en engrais, vous leur assignez chacune une place. Ne les déplacez pas trop souvent car les plantes tiennent à leurs petites habitudes et ont horreur d'être dérangées une fois acclimatées à leur coin.

Chaque jour, faites-le tour de vos "enfants" et prenez leur "température" pour apprécier leur état de santé. Vous apprendrez au fil des semaines à reconnaître ce qu'elles aiment et ce qu'elles aiment moins.

Vous allez vérifier l'humidité du sol à l'aide d'une sonde que vous planterez vers le centre du pot. Ces appareils sont très pratiques



et vous éviteront de noyer ou d'assécher vos plantes.

Vous en profiterez pour regarder s'il n'y a pas d'insectes parasites ou de maladie. Et vous n'oublierez pas de leur donner l'engrais qu'il leur faut, en inscrivant chaque fois la date sur un papier pour ne pas vous perdre parmi toutes vos plantes.

Habituellement, les plantes ont besoin de vitamines aux deux semaines en été lorsqu'elles sont en pleine croissance alors qu'en hiver elles sont en repos et n'en ont pas besoin, ou alors aux deux mois.

Si vous voulez faire plaisir à vos plantes l'hiver, achetez-leurs un humidificateur car elles craignent l'atmosphère trop sec de nos intérieurs surchauffés.

Les plantes apprécient également une petite douche de temps en temps. Elles adorent être vaporisées à l'eau tiède, exception faite des plantes en fleurs et celles au feuillage velouté.

Et pour les mieux faire respirer, lavez leurs feuilles de temps en temps avec un peu de savon à vaisselle dilué dans beaucoup d'eau, ce qui permettra d'enlever la poussière accumulée.

Si vous n'avez pas beaucoup de lumière dans vos pièces ou que vous voulez installer des plantes dans des endroits plutôt sombres, installez-vous des spots de lumière que vous orienterez vers

elles, ou des fluorescents, qui remplaceront la lumière du jour.

Et si vous ne voulez rien laisser au hasard, parlez à vos plantes lors de vos visites ou faites-leur entendre de la musique classique. Il paraît qu'elles ne s'en portent que mieux, ou du moins pas plus mal.

Jardins et serres

Si vous ne voulez pas vous contenter de quelques plantes ici et là, vous pouvez installer dans votre maison même des jardins intérieurs qui vous feront supporter avec plus de facilité les rigueurs de l'hiver.

Pourquoi ne pas délimiter l'espace d'un petit jardin dans un coin de votre salle de séjour. Des arbres en pots, des plantes suspendues et quelques variétés de fleurs. Recouvrez le sol de fin gravier ou de gros cailloux et voilà recréé un climat tropical. Il ne vous reste plus qu'à écouter de la musique des lles pour vous penser en vacances.

Où pourquoi pas une jungle grâce à un puits de lumière sous lequel on aura fixé un filet servant de supports à des plantes grimpanes. Elles se multiplieront grâce à des miroirs dans lesquels elles se reflèteront.

Dans la salle à manger, des jardins encastrés dans le sol, des plantes et des fleurs colorées donneront une saveur plus naturelle aux repas.

Où alors un rideau de verdure pour donner une touche exotique à votre salle à dormir ou à rêver. Combinez fleurs et verdure à profusion sur des tables, sur le sol, en suspension ou sur des étagères en prenant garde que leurs besoins en luminosité soient les mêmes.

Si vous ne vous contentez pas de demi-mesure, construisez-vous un solarium ou transformez une galerie ou un balcon en serre. Vous pourrez ainsi profiter d'un oasis de verdure où vous trouverez le repos et où vos plantes profiteront d'un climat favorable à leur croissance tout au long de l'année.

Il ne faut pas négliger l'importance de la présentation de vos plantes. Installez-les dans des jardinières de macramé, trouvez des cache-pots originaux comme des vieilles boîtes de thé en métal, des paniers en osier ou un berceau d'enfant.

Ceux-ci seront proportionnés avec les plantes et les fleurs qu'ils accueilleront et en rapport avec le meuble sur lequel ils seront disposés. Ne posez pas de petits bouquets, par exemple, sur une large table ou vice-versa.

Enfin aux personnes convaincues de ne pas pouvoir garder leurs plantes en vie, sachez que l'on trouve aujourd'hui de très belles plantes artificielles qui imitent parfaitement les variétés des plus connues au moins connues.




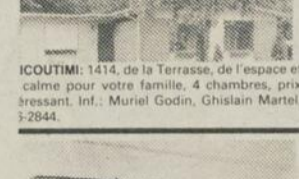



Celles-ci sont plus dispendieuses à l'achat mais n'ont pas la mauvaise habitude, elles, de rechigner pour une goutte d'eau de trop, un air trop sec, un éclairage trop sombre, et vous pourrez les abandonner en toute quiétude au moment des vacances.

CHICOUTIMI-NORD		JONQUIERE	
	CHICOUTIMI-NORD: 2191 et 2693, Roussel, 9x3 1/2, bloc rénové, tous loués, bloc très bien situé. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.		JONQUIERE: 3981, Sizerins, 4 logements, bloc propre, tous loués. Clément Thibeault, 549-0894.
	CHICOUTIMI-NORD: 166, St-Nicolas, bungalow, brique, rénové 3 chambres, planchers chêne. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.		CHICOUTIMI-NORD: 104, Ste-Foy, bungalow cède, 4 chambres, garage, grand terrain, libre. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.
	CHICOUTIMI-NORD: 104, Ste-Foy, bungalow cède, 4 chambres, garage, grand terrain, libre. Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.		CHICOUTIMI-NORD: bungalow, belle qualité, superbe, un revenu, vue sur la ville. Madeleine Cyr, 543-5643.
	CHICOUTIMI-NORD: St-Nicolas, bungalow, tout brique avec abri, sans voisin arrière. Jeanne A. Corneau, 549-1476.		CHICOUTIMI-NORD: Vous rêvez de posséder votre propre commerce, à même la maison, j'ai ce qu'il vous faut. Jeanne A. Corneau, 549-1476.
	CHICOUTIMI-NORD: Ste-Hélène, bungalow, hors-sol, fenêtres Arcon, Jenn-Air, patio, libre. Jeanne A. Corneau, 549-1476.		CHICOUTIMI-NORD: 2835, Roussel, avec garage sur 2 étages. Adèle S. Tremblay, 543-4015.
	CHICOUTIMI-NORD: rue Panet, 4 logements, 5 1/2 pièces, bloc bien situé, idéal de vacances. Luc Martin, 549-5822.		CHICOUTIMI-NORD: 601, rue Cabot, jumelé. Clément Thibeault, 549-0894.
AUTRES		CHICOUTIMI	
	ST-AMBROISE: 890, Simard, petite maison, beau terrain, cuisine rafale, prix: \$22,500. A voir: Gérard Nadeau, 549-3372.		ST-HONORE: 820, carré Nicolas, belle propriété, bien aménagée, clôturée, grande remise, près centre-ville. Gilbert Sirois, 545-8636.
	ST-FULGENCE: 1699, boul. Tadousac, maison très propre avec garage et abri. Clément Thibeault, 549-0894.		FALARDEAU: petit domaine habitable à l'année, près du Valinouet. Clément Thibeault, 549-0894.
	CHICOUTIMI: 314-316, Jacques-Cartier, jumelé, brique, centre-ville.		JONQUIERE: 2552, des Plaines, jumelé, 2 étages, planchers de bois, informez-vous. Louise Belley, 543-3464.
	CHIC-NORD: 206, Delisle, hors-sol, 2x5 1/2, loués, rentables. Rue Rimbaud, 6 logements, 5 1/2 pièces neufs, bas prix.		ST-HONORE: 820, Carré Nicolas, centre-ville, piscine, propre.
	FALARDEAU: lac Clair, grand terrain, 4 chambres, garage, route du Valinouet. Maurice Tremblay, 549-2129.		LAC DOCTEUR: maison habitable à l'année, au bord de l'eau, 2 chambres, foyer, garage, grand terrain. Jeanne A. Corneau, 549-1476.
	CHICOUTIMI: 91, Dupont, belle petite maison, 1 1/2 étage, 3 chambres, très propre, prix abordable. Gérard Nadeau, 549-3372.		LAC-ST-JEAN: Commerce restauration, équipé + logement + entrepôt.
	CHICOUTIMI: Ste-Anne, comptoir lunch, secteur achalandé, rentable. QUEBEC: bloc 2 logements + commerce, tout brique.		CHICOUTIMI: Bloc à revenus: \$95,000 annuellement, commercial et résidentiel dans Jonquière. Denis De Champlain, 543-2761.
	LA BAIE: 1045, chemin St-Marc, cabane à sucre, 58 acres de terrain, construction de 2 ans, bois rond, très bien faite. Inf.: Gérard Nadeau, 549-3372.		CHICOUTIMI: rue St-Vincent, bloc 6 logements, brique, propre, rentable. Gilbert Sirois, 545-8636.
LATERRIERE		TERRAIN VALINOUE	
	CHICOUTIMI: Bloc 6 logements, bien situé, grand stationnement, déjà financée, bonne rentabilité. Gérard Nadeau, 549-3372.		TERRAIN VALINOUE: Prêt à construire. Denis Allaire, 673-7524.
	LATERRIERE: 5788, boul. Talbot, grande maison, idéale pour foyer d'accueil, 8 chambres. A voir: Roger Lévesque, 549-0207.		FALARDEAU RANG 1: Maison d'été avec 3 lots boisés. Denis Allaire, 673-7524.
	LATERRIERE: ch. St-Henri, grand terrain, endroit de repos. Raoul Savard, 549-7019.		LATERRIERE: maison 1 1/2 étage, rénovée, 3 chambres, salon double, armoires en mélamine, grand terrain. Inf.: Huguette L. Vaillancourt, 549-7019.
Succursale Chicoutimi 1212, boul. Talbot, Suite 204 TEL.: 543-5511			

UNI Les Immeubles UNI Inc.
Courtier, 38, Racine, Chicoutimi

543-2480

	JONQUIERE 3600, rue de Montcalm, duplex à 4 chambres, avec garage, reprise de finance, à liquider rapidement. \$51,500.00		REPRISE DE FINANCE
	Très belle maison située au 1279, du Royaume, clôture, remise, toiles vénitienne, lave-vaisselle et poêle à combustion lente. (Peut servir autant commercial que résidentiel).		JONQUIERE: 1927 rue Pellan, très bonne condition. Prix d'aubaine.
	TERRAIN 100x200, route Madoc, (secteur Nord, Chic.). Magnifique condominium de 5 1/2 pièces, piscine intérieure, ascenseur et tous les services inclus, situé près de Sécurité du Québec.		CHICOUTIMI 48 St-Luc 2 logements loués très propre

<p>MAISONS OUVERTES AUX VISITEURS AUJOURD'HUI DE 14H00 A 16H00</p> <p>3</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD 1 163, St-Rémi, maison neuve, super moderne! On vous y attend! Inf.: Michelle L. Larivière, 548-3585, Michel Bouchard, 545-0571</p>		<p>LES PREMIERS AU QUÉBEC ET AU CANADA</p> 		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 112, Julie, belle propriété 30x54. Inf.: Ghislain Martel, Muriel Godin, 696-2844.</p>	
 <p>CHICOUTIMI-NORD 2 124, rue Solange (transfert). Profitez d'un environnement paisible, foyer + piscine creusée. Inf.: Ghislain Martel, Muriel Godin, 696-2844</p>		 <p>CHICOUTIMI: 1222, rue Bégin, bungalow 3 chambres, abri d'auto, aucun voisin arrière. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 107, rue Octave, bungalow super propre, grand terrain, pas de voisin arrière, secteur tranquille. Inf.: Michelle L. Larivière, 548-3585, Michel Bouchard, 545-0571.</p>	
 <p>CHICOUTIMI-NORD 3 208, des Champs, un prix qui vous séduira, foyer au salon, 3 chambres. Venez voir je serai sur place pour répondre à vos questions! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844</p>		 <p>CHICOUTIMI: 338, Marcel-Portal, bungalow tout brique, possibilité d'un logement au sous-sol. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 235, Solange, 1983, plafond cathédrale, planchers de bois, patio, porte-patio, vue magnifique. Inf.: André Dallaire, 545-6588.</p>	
<p>EN VEDETTE</p>  <p>CHICOUTIMI Rue Roussel, secteur Nord, garage, commerce peinture et débousselage, 4 portes, équipement inclus. A vendre ou à louer! Inf.:</p>		<p>SECTEUR POLYCLINIQUE</p>  <p>CHICOUTIMI: 994, Marie-Curie, bungalow moderne, 28'x42', abri d'auto, toit cathédrale, foyer. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>		<p>CHIC-NORD</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 214-216, Triquet, reprise de la Banque, construction 1986. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>	
<p>CONDO</p>  <p>JONQUIERE 3668, St-Pierre, près de tous les services, 2 chambres, porte-patio, saisissez cette occasion. Inf.: Sandra Marie Gauthier, 548-4918</p>		 <p>CHICOUTIMI: 1614, des Engoulevents, bungalow 3 chambres, armoires en mélamine, libre immédiatement. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 757, Delisle, idéal pour jeune famille, pas de voisin. Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.</p>	
<p>NOUVEAU MANDAT</p>  <p>ARVIDA 3144, St-Patrick, belle propriété de style moderne, armoires en mélamine, toit cathédrale, salon surbaissé, un petit bijou! Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284</p>		 <p>CHICOUTIMI: 1716, Colette, joli bungalow, très propre, 4 chambres, secteur recherché. Inf.: Michel Bouchard, 545-0571, Michelle L. Larivière, 548-3585.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: Au goût du jour! Planchers de bois, armoires en mélamine et encore plus! Inf.: Michelle L. Larivière, 548-3585, Michel Bouchard, 545-0571.</p>	
<p>A VOIR</p>  <p>ARVIDA 3034, Ste-Marie, joli bungalow, 4 chambres (rez-de-chaussée), sous-sol aménagé, impeccable. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284</p>		 <p>CHICOUTIMI: 2421, Chemin des Villas, site enchanteur, sur le bord du Saguenay. Inf.: Michelle L. Larivière, 548-3585, Michel Bouchard, 545-0571.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 133, rue Chambord, idéal pour jeune famille, armoires en mélamine, très confortable. Demandez une visite! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>	
 <p>JONQUIERE: 1927, Pellan, PRIX REDUIT, maison tout brique, abri d'auto, grand terrain, bien situé. Inf.: Christiane Doucet, 547-8126.</p>		 <p>CHICOUTIMI: 1724, du Portage, maison luxueuse, pleine de rêves réalisés, secteur recherché. Inf.: Michel Bouchard, 545-0571, Michelle L. Larivière, 548-3585.</p>		 <p>CHICOUTIMI-NORD: 227, Lajeunesse. Vous cherchez votre première maison? Celle-ci est idéale! Son prix vous surprendra, très propre. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>	
 <p>CHICOUTIMI: 410-412, rue Marquette, construction 1985, un endroit où grandir, plus un logement de 3 1/2 pièces. Saisissez cette occasion. Inf.: Benoit Ruelland, 549-2305.</p>		<p>LIBRE IMMEDIATEMENT</p>  <p>CHICOUTIMI: 1414, de la Terrasse, de l'espace et calme pour votre famille, 4 chambres, prix étonnant. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>		<p>UN BIJOU</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 266, Fillion, maison à palier, pas de voisin, piscine avec deck, revenu de 300.00\$ avec entrée privée. Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.</p>	
<p>DOMAINE DU ROI</p>  <p>CHICOUTIMI: rue des Vingl-et-un, jamais habitée, personnalisez-la elle n'attend que vous! Inf.: Michel Bouchard, 545-0571, Michelle L. Larivière, 548-3585.</p>		<p>UN PRIX QUI VOUS SEDUIRA</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 208, des Champs, transfert, 3 chambres, foyer au salon, téléphonez pour en savoir plus! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>		<p>MOINS DE \$45,000</p>  <p>FALARDEAU: 67, Rang 2, 1 1/2 étage, 4 chambres, chauffage électrique, grand terrain de 103 acres, idéal pour fervents de la nature. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.</p>	
 <p>CHICOUTIMI: 1050, rue Marquette, rénovation, l'intérieur vous surprendra, ainsi que la vue arrière que cette jolie maison vous offre. Venez visiter! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 695-2844.</p>		<p>UN BIJOU</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 116, Chapleau, 26x40, sous-sol fini, terrain de 24,000 pi. car., de l'espace plus un garage, endroit tranquille. Inf.: Benoit Ruelland, 549-2305.</p>		<p>JONQUIERE: 3953, Des Passeraux, bungalow en brique, très propre, 6 chambres à coucher, 2 salles de bain, secteur recherché, demandez une visite. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284 ou Marc Bellemare, 548-1086.</p>	
<p>REPRISE DE FINANCE 52.99.00\$</p>  <p>CHICOUTIMI: 426-428, Chemin de la Réserve, logez votre famille et en plus retirez un revenu. C'est une aubaine! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>		<p>PRIX 65,000.00\$</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 191, rue Régent, près de tous les services, face à l'église St-Luc. A voir! Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.</p>		<p>LATERRIERE</p>  <p>LATERRIERE: 4670, Chemin St-Paul, résidence de 28'x40', sur le bord de la rivière, site enchanteur, un rêve à réaliser. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.</p>	
 <p>CHICOUTIMI: 136, Rimbaud, 3 paliers modernes, aire ouverte, plus un revenu de 305.00\$/mois. Demandez une visite! Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.</p>		<p>VENDU</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 166, rue Auger, moderne, profitez d'un environnement paisible et relaxant, libre immédiatement. Inf.: Ghislain Martel, Muriel Godin, 696-2844.</p>		<p>PRES DU CEGEP</p>  <p>JONQUIERE: 3937, de Portiers, bungalow tout brique avec garage intégré, 5 chambres, foyer, cuisine moderne et sous-sol aménagé, à voir. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.</p>	
 <p>CHICOUTIMI: 1429, des Roitelets, hors-sol, calcote, plancher de bois, porte patio. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.</p>		<p>PRIX REDUIT</p>  <p>CHICOUTIMI-NORD: 287, St-Ephrem, près de tout, écoles, église, commerces, rénové avec garage. Inf.: Benoit Ruelland, 549-2305.</p>		<p>INVESTISSEURS</p>  <p>JONQUIERE: 2119, de la Peltrie, super 3 logements rénovés, 2 étages, tout entièrement, situé dans un bon secteur, aussi idéal pour propriétaire occupant. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.</p>	

**2655, boul. du Royaume-
Jonquière, G7S 4S9
(418) 548-9191**

CHICOUTIMI

JONQUIÈRE



**Carl Thibeault
696-4793**

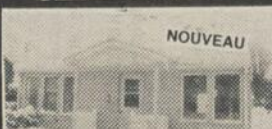


**Marc Bellemare
548-1086**

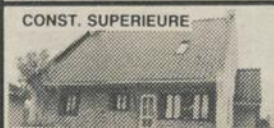
**AGENTS
DE
GARDE
CETTE
SEMAINE**



JONQUIÈRE: 3981, des Passereaux, bungalow tout briques, armoires en mélamine, piscine, sous-sol fini. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.



ARVIDA: 2199, Burma, secteur St-Philippe, 1 1/2 étage, rénove. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



CONST. SUPERIEURE
JONQUIÈRE: 3874, Rembrandt, 1 1/2 étage, 1985, ultra moderne à 2 paliers, impeccable, situé dans un secteur jeune. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.



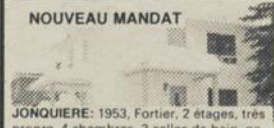
ARVIDA: 2831, Berthier, secteur Manoir du Saguenay, 1 3/4 étage, planchers de bois franc. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



2 LOGEMENTS
JONQUIÈRE: 3841-43, De Belfort, hors-sol 1986, avec plan ouvert, patio et porche-patio, Aston 2000, très propre, situé près du cégep. Inf.: Liz Bouchard, 695-3584.



ARVIDA: 2200, St-Judes, style moderne, planchers de chêne, terrain sans voisin à l'arrière. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



NOUVEAU MANDAT
JONQUIÈRE: 1953, Fortier, 2 étages, très propre, 4 chambres, 3 salles de bain, garage 14'x22', aire ouverte, situé près des écoles, centre sportif. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.



FAUT VOIR
ARVIDA: 3132, St-Patrick, bungalow, planchers de chêne, abri d'auto. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



PRIX REDUIT
JONQUIÈRE: 1927, Pellan, maison en brique, grand terrain, prix intéressant. Inf.: Christiane Doucet, 547-8136.



FAUT VENDRE/BON PRIX
ARVIDA: 1919, Deschênes, occupation immédiate, bon prix, construction 1975. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



ARVIDA
ARVIDA: 2757, Alexander, semi-détaché, 2 chambres, planchers de bois. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.



ARVIDA: 2589, Dequen, bungalow 26'x42', 4 chambres, salle de bain superbe, grand terrain. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.



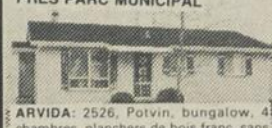
PRES DES SERVICES
ARVIDA: 2671, Tremblay, bungalow 26x40, en pierre, très fonctionnel, faites une offre. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.



A QUI LA CHANCE?
ARVIDA: 2505, Boivin, maison canadienne, 1 1/2 étage, tout briques, espace et confort pour votre famille. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.



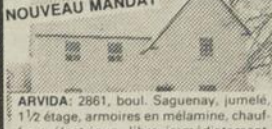
ARVIDA: 2567, De la Croix, bungalow rénové, fenêtres ARCON à manivelles, belles grandes pièces, tout le confort rêvé pour votre famille. Inf.: Lise Sénéchal, 548-3284.



PRES PARC MUNICIPAL
ARVIDA: 2526, Potvin, bungalow, 4 chambres, planchers de bois franc, sans voisin arrière, situé dans secteur jeune. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.



SHIPSHAW: 5631, Route Jean, 1 1/2 étage rénové en partie. Logez-vous à bon marché. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.



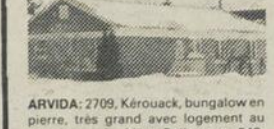
NOUVEAU MANDAT
ARVIDA: 2861, boul. Saguenay, jumelé, 1 1/2 étage, armoires en mélamine, chauffage électrique, libre immédiatement, moins de \$38,000. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.



PRIX REDUIT
ARVIDA: 2749, Vaudreuil, cottage, 2 étages, 4 chambres, garage 18'x24', 2ième loyer optionnel. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.



ST-FULGENCE
ST-FULGENCE: 261, Rang Ste-Marie, bungalow 1983, en pierre, une aubaine à ce prix! Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.



ARVIDA: 2709, Kérouack, bungalow en pierre, très grand avec logement au sous-sol. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.



ST-FULGENCE
ST-FULGENCE: 185, Rang St-Joseph, bungalow 1986, 4 chambres, idéal pour une famille aimant la campagne. Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.



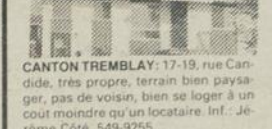
ARVIDA: 2893 à 2901, boul. du Royaume, terrain commercial 40,000 pi. car., situé dans une zone commercialisée avec immeuble 4 logements plus local commercial. Inf.: Christiane Doucet, 547-8136.



ST-FULGENCE
ST-FULGENCE: 66, Rang St-Joseph, magnifique maison en pierre, garage, grand terrain, 3 chambres. Inf.: R. Gaston Boucher, 693-8508.



FAUT VOIR
ARVIDA: 2857, Castel, secteur Manoir du Saguenay, 3 étages, aménagés, armoires en mélamine. Inf.: Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434.



AUTRES
CANTON TREMBLAY: 17-19, rue Candide, très propre, terrain bien paysager, pas de voisin, bien se loger à un coût moindre qu'un locataire. Inf.: Jérôme Côté, 549-9255.

TERRAINS COMMERCIAUX
CHICOUTIMI: Route 170, près du pont de la rivière Chicoutimi, environ 87,000 pi. car. Inf.:
**Gilles Lalonde
696-0487**

IMMEUBLES A REVENUS
1893, St-Jean-Baptiste, beau 4 logements, en brique, très bien entretenu; **1740, boul. du Royaume**, 3 logements à prix intéressant, bien situé. Inf.:
**Lise Sénéchal
548-3284**

TERRAINS COMMERCIAUX
- Boul. Talbot, Chicoutimi.
- Avenue du Pont, Alma. Inf.:
**R. Gaston Boucher,
693-8508**

CHICOUTIMI
Salon de bronzage bien situé, informations au bureau seulement! Inf.:
**Michelle L. Larivière, 548-3585,
Michel Bouchard, 545-0571**

**ATTENTION LOCATAIRE
VOTRE PREMIER INVESTISSEMENT**
JONQUIÈRE: 51, Chemin St-André, 39,500\$.
ST-FULGENCE: 357, Rang St-François, 35,000\$.
ST-CHARLES: 220, Chemin du Royaume, 11,900\$.
Inf.:
**Michelle L. Larivière, 548-3585, Michel
Bouchard, 545-0571**

AMANTS DE LA NATURE
CHICOUTIMI: 691, Lapointe, 53,000\$.
ST-AMBROISE: 40, Bergeron, 50,000\$.
LAROCHE: 536, des Outardes, 35,000\$. Inf.:
**Michel Bouchard, 545-0571, Michelle L. Larivière,
548-3585**

LOCATION COMMERCIALE
CHICOUTIMI: boul. Talbot, 2,000 à 15,000 pi. car., pour industrie légère, entrepôt, bureau, quai de débarquement à la demande du locataire. Inf.:
Ghislain Martel, Muriel Godin, 696-2844

2185, De Montfort: grande propriété, 2 foyers, terrain 18,525 pi. car.
2149, boul. du Saguenay: prix d'aubaine \$22,000.
640 Rang Double - St-Ambroise: 121.8 acres de terre.
2241, Dubose, Arvida: bungalow tout équipé. Bon prix. Inf.:
Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain Maltais, 542-3434

2355, Lamarche, Arvida: rénové, prix \$54,000.
1965, Perron: 2 étages, style anglais.
4079, Rembrandt - Jonquière: redécouvert, prix super.
4058, Borduas - Jonquière: garage, grand terrain.
Inf.:
**Marjolaine Villeneuve, 548-7705/Ghislain
Maltais, 542-3434**

**A LOUER
JONQUIÈRE**
20,000 pi. car., dans un centre de services, sur le boul. St-François, ouverture tôt à l'automne 1989, près de RO-NA Canadian Tire, etc. Prix raisonnable. Inf.:
Benoît Ruelland, 549-2305

CHALET
LATERRIÈRE: 6869, Portage Nord, 2 chalets meublés situés sur le bord de l'eau et accessibles l'hiver.
SHIPSHAW: 2211, Chemin Bouchard, Lac Surprise, chalet meublé, très propre, situé sur le bord de l'eau, accessible l'hiver, pour moins de \$17,500.
ST-AMBROISE: Rang ouest, chalet meublé, à 5 minutes du village, sur le bord de l'eau, pour moins de \$14,500. Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.

CHICOUTIMI: dépanneur, bon chiffre d'affaires, secteur achalandé. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.
CHICOUTIMI: dans centre d'achats, restaurant spécialisé avec franchise. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.
JONQUIÈRE: salon d'esthétique, avec résidence, bonne clientèle, dans un secteur résidentiel. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.
ARVIDA: Place Davis, magasin à tissus à la verge, bien situé, secteur recherché. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.
JONQUIÈRE: 1919, Ste-Famille, café Kéno, comptoir lunch, prix intéressant. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.
JONQUIÈRE: bar-restaurant, bon chiffre d'affaires, bien situé, prix intéressant. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 545-1515.
CHICOUTIMI: 88-948, bâtisse commerciale ou industrielle, 60x40, acier, bien située, prix intéressant. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.

BATISSES A LOGEMENTS MULTIPLES
CHICOUTIMI: 2 jumelés, 4 1/2 pièces ou 1x4 logements, neufs, extérieur brique, tous loués.
CHICOUTIMI: arrière Place du Royaume, 1 bloc de 3 logements, tous loués, bon placement.
CHICOUTIMI: boul. Talbot, bâtisse 40x120, hauteur 16 pieds, terrain 29,900 pi. car. Inf.:
**Ghislain Martel, Muriel Godin,
696-2844**

CHICOUTIMI: dépanneur, bon chiffre d'affaires, secteur achalandé. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.
CHICOUTIMI: dans centre d'achats, restaurant spécialisé avec franchise. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.
JONQUIÈRE: salon d'esthétique, avec résidence, bonne clientèle, dans un secteur résidentiel. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.
ARVIDA: Place Davis, magasin à tissus à la verge, bien situé, secteur recherché. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.
JONQUIÈRE: 1919, Ste-Famille, café Kéno, comptoir lunch, prix intéressant. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.
JONQUIÈRE: bar-restaurant, bon chiffre d'affaires, bien situé, prix intéressant. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 545-1515.
CHICOUTIMI: 88-948, bâtisse commerciale ou industrielle, 60x40, acier, bien située, prix intéressant. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.

COMMERCES
Magasin de vêtements: situé au centre-ville de Chicoutimi, belle occasion de partir en affaires! Inf.: Liz Bouchard, 695-3854.
CHICOUTIMI: 1387, boul. Saguenay, site commercial, 3,400 pieds de plancher. Inf.: Benoît Ruelland, 549-2305.
FRANCHISE LA BRIOCHE DORE: bien établie, entraînement et techniques d'opération par le franchiseur. Inf.: Benoît Ruelland, 549-2305.
RESTAURANT-BRASSERIE: bien situé, prix intéressant. Inf.: André Dallaire, 545-6588.
JONQUIÈRE: Brasserie bien située, aucune information au téléphone. Inf.: Gilles Lalonde, 696-0487.

TERRAINS
LATERRIÈRE: rang St-Paul, très beau terrain, 37,330 pi. car., aménagé, boisé, bord rivière Chicoutimi, prêt à construire, puits artésien, arpenté. Inf.: Gilles Lalonde, 696-0487.
LATERRIÈRE: rang St-Pierre, prêt à construire, 45,000 pi. car. **CHICOUTIMI:** boul. du Royaume, commercial, 310,000 pi. car. Inf.: Ghislain Martel, Muriel Godin, 696-2844.
VALINQUET: terrain prêt à construire. Inf.: Jean-Rock Girard, 543-6484.
3018, boul. du Royaume: 24'x52', terrain 130'x300', secteur recherché, faites une offre. Inf.: Marc Bellemare, 548-1086.

LOCATION
CHICOUTIMI: 882, St-Paul, espace 18x60, rénové, idéale pour salon de coiffure, club vidéo, etc. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.

LOCATION
CHICOUTIMI: 882, St-Paul, espace 18x60, rénové, idéale pour salon de coiffure, club vidéo, etc. Inf.: Muriel Godin, Ghislain Martel, 696-2844.

Maison Espace de rangement

(PUBLI-REPORTAGE)

(S.O.P.) Pour les propriétaires ou les locataires, une maison ou un logement qui ne comporte pas suffisamment d'espaces de rangement incite à l'accumulation d'objets dans toutes les pièces.

Le manque d'espace peut aussi être la cause d'accidents et d'incendie. En effet, les objets accumulés au cours des ans dans le sous-sol, les chambres et le garage, augmentent les possibilités de sinistres, surtout lorsqu'il y a des enfants dans le ménage.

Les placards

Toutes les maisons et logements doivent évidemment être pourvus d'un espace de rangement à l'entrée principale pour les manteaux, les parapluies, etc. L'entrée secondaire doit elle aussi avoir son placard pour le remisage des vêtements de jeu des enfants.

Ces placards doivent idéalement être une superficie minimum de 6 pi carrés lorsque seulement deux personnes habitent le logement. La profondeur du placard doit être de 24 pouces. Pour chaque personne additionnelle dans le ménage, il faut prévoir une surface de placard de 1 pi carré de plus. Une famille composée de deux parents et deux enfants doit donc avoir un placard d'entrée principale d'une superficie minimum de 8 pi carrés.

Le placard de l'entrée secon-

daire n'a pas besoin d'être aussi grand. Souvent, l'utilisation de crochets peut tout aussi bien remplacer l'utilisation d'une tringle à cintres.

Espaces utilitaires

Il est surprenant de constater qu'on construit encore des maisons sans se soucier d'y aménager un espace pour la lingerie. L'acheteur doit alors spécifier cet ajout à l'entrepreneur ou l'aménager lui-même. L'armoire à linge doit être située près des chambres, dans la salle de bain ou au-dessus de la laveuse et de l'essoreuse du lavoire. Les étagères de ces armoires doivent être réglables et de profondeurs variables. On peut ainsi adopter leur utilisation en fonction des besoins changeants du ménage.

Tout logement doit aussi avoir son espace pour le rangement des appareils et produits indispensables à l'entretien: fer à repasser, planche, nettoyeurs, balai, etc.

Il faut aussi prévoir un espace de rangement pour les articles de sport, les équipements saisonniers, outils, meubles inutilisés et objets de tout genre d'une valeur sentimentale. Beaucoup de propriétaires empilent ces objets dans le sous-sol ou le garage. Disposés souvent pêle-mêle, ils accaparent ainsi une surface qui autrement pourrait être utilisés à des fins plus profitables.

Fraîcheur et exotisme du rotin

Fraîcheur, exotisme, romantisme, le rotin se plie à toutes les exigences et c'est pourquoi on le retrouve maintenant dans toutes les pièces de la maison.

Traditionnellement, on le dénicher dans le jardin où dans la véranda où il nous fait profiter avec élégance du soleil et de l'été.

Il ne donne plus sa place maintenant dans la chambre à coucher où il se fait romantique pour nous rappeler l'époque de nos grands-mères.

Dans le salon, il s'entoure de feuillage et de fleurs pour dégager une atmosphère envoutante et exotique.

Il se faufille partout grâce à ses nombreux accessoires. Anneaux de serviettes, napperons, sous-plat, corbeilles, panier de pique-nique ornent la cuisine. Etagère, porte-serviettes, couvre-

boîte de papier mouchoir, miroir, poubelle, panier à linge sale, sont pratiques dans la salle de bain. Cache-pot, paravent, lampe, cage, table, la liste s'allonge, au naturel, teinté ou laqué, pour le plaisir des yeux.

Pour leur conserver leur fraîcheur le plus longtemps possible, on nettoie les meubles au fini naturel avec un chiffon imbibé de lait, dont on fera disparaître les traces à l'eau chaude. Puis on laisse sécher à l'air.

Pour raviver le lustre et l'éclat des objets teintés ou laqués, on les traite à l'huile de citron.

N'essayez pas de décaper un article de rotin, vous risqueriez de le gâcher irrémédiablement. Et s'il arrivait que les rameaux ou la paille se dénoient, faites appel à un spécialiste qui le remettra en bonne condition.

**“Appuyons les projets des
peuples du Tiers-Monde.”**

Envoyez vos dons à:



**DÉVELOPPEMENT
ET PAIX**

114, rue Jacques-Cartier Est
C.P. 1597, Chicoutimi, Qc., G7H 6Z5
Tél. (418) 549-2754.

Diminuer les coûts de chauffage

Dix étapes pour gérer l'énergie au foyer

1) Abaissez le thermostat.

Cette mesure simple ne coûte rien mais peut diminuer considérablement vos frais de chauffage. Pour chaque degré au-dessous de 20°C sur votre thermostat, pour une période de 24 heures, votre consommation de combustible diminue d'environ 5%. Si vous avez une vie très mouvementée, vous auriez peut-être avantage à vous procurer un thermostat à minuterie.

2) Localisez les pertes de chaleur dans votre maison.

Recherchez les fuites d'air dans les murs extérieurs ainsi qu'autour des portes et des fenêtres. Passez une plume, un morceau de tissu ou un générateur de fumée autour des endroits que vous vérifiez. S'il y a du mouvement, c'est que vous avez découvert une fuite. Par ailleurs, vérifiez le niveau et l'état de l'isolation dans les murs de charpente et les murs du sous-sol, les vides sanitaires et les entretoits. Vérifiez si un pare-air-vapeur a été installé du côté intérieur de l'isolant.

3) Colmatez toutes les fuites.

Faites le nécessaire pour colmater toutes les fuites que vous avez découvertes. Utilisez un matériau de calfeutrage pour les joints non mobiles et des coupe-bise pour les joints mobiles.

4) Isolez ou améliorez l'isolation existante.

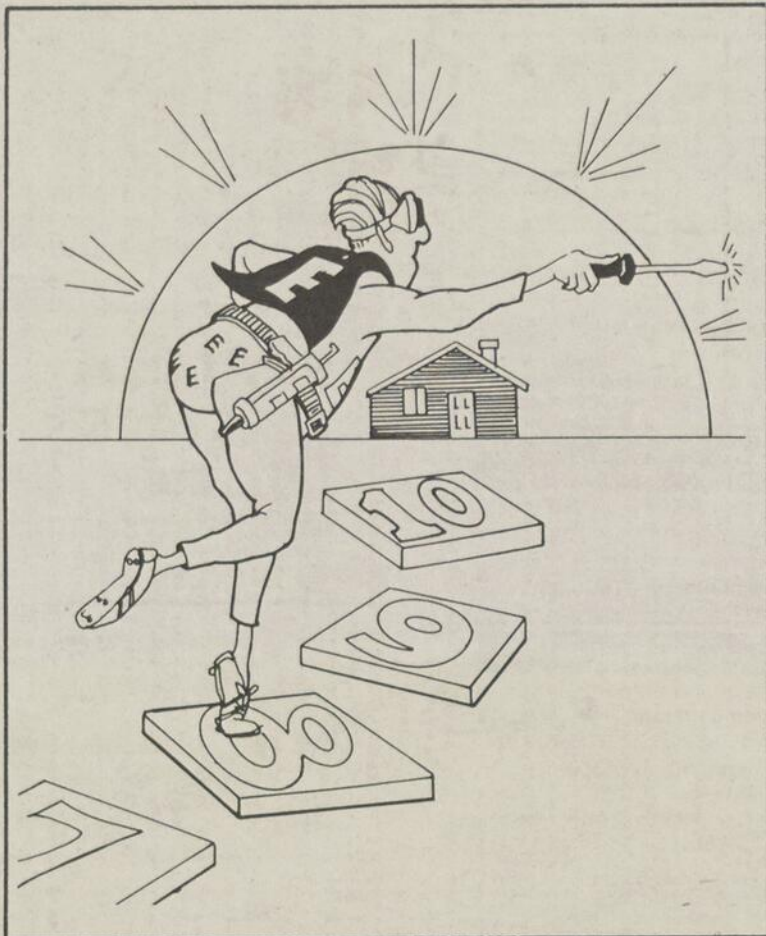
Votre maison doit être entièrement isolée conformément aux normes minimales recommandées. Les économies que vous pourrez réaliser en améliorant l'isolation dépendront largement de la quantité de matières isolantes déjà installées. Vous devrez accorder la priorité aux endroits les moins bien isolés. Toutefois, améliorer l'isolation est une opération plus facile et moins coûteuse à certains endroits.

5) Installez des contre-portes et des contre-fenêtres.

Les contre-portes et les contre-fenêtres contribuent à réduire les pertes de chaleur en résistant aux infiltrations d'air et en constituant une barrière thermique supplémentaire. Vous pouvez aussi vous procurer des toiles de plastique qui s'installent temporairement à l'intérieur des fenêtres et des porte-fenêtres.

6) Vérifiez le rendement de votre système de chauffage.

Au moment d'effectuer la



mise au point de votre système de chauffage, votre technicien en entretien sera en mesure d'effectuer un test de rendement de l'appareil. Une mise au point régulière est essentielle pour assurer un fonctionnement efficace et sûr de tout système de chauffage utilisant un combustible.

7) Faites faire la mise au point de votre système de chauffage, améliorez-le ou remplacez-le.

Votre technicien est en mesure de vous conseiller sur les principales façons d'améliorer le rendement de votre système de chauffage. Dans les cas extrêmes, vous aurez peut-être à

vous procurer un nouvel appareil. Si tel est le cas, n'oubliez pas de penser au rendement lorsque vous comparez différents modèles.

8) Limitez la production d'humidité pendant l'hiver.

Éliminez les problèmes de condensation en évitant le plus possible de produire de l'humidité dans votre maison. Par exemple, ne mettez votre lave-vaisselle en marche que lorsqu'il est complètement rempli et ne faites pas sécher de vêtements à l'intérieur.

9) Augmentez la ventilation partout où cela est nécessaire.

Si de sérieux problèmes de

condensation ou une mauvaise qualité de l'air affectent votre maison, il se peut que vous ayez à améliorer la ventilation. Cette solution, toutefois, ne doit être envisagée qu'en dernier recours. N'augmentez pas la ventilation plus qu'il ne faut pour corriger le problème.

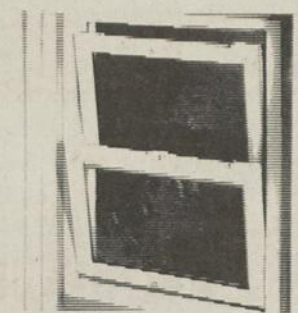
10) Utilisez l'énergie de façon avisée.

Il s'agit d'un dernier conseil, mais c'est l'un des plus importants. En utilisant de façon rationnelle votre système de chauffage et de climatisation, votre chauffe-eau, vos appareils électroménagers et vos appareils d'éclairage, vous pourrez réduire de beaucoup vos frais d'énergie.

**NI PAIEMENT
NI FRAIS DE CRÉDIT
AVANT JUILLET 1989**
sur approbation du service de crédit
Jamais d'obligation à payer chez Sears
Cette offre se termine le 30 avril 1989

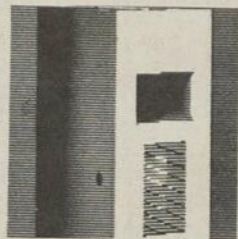
SEARS

ARTICLES DE RÉNOVATION INSTALLÉS*



RABAIS 10% À L'ACHAT DE FENÊTRES DE RECHANGE LORSQUE SEARS LES INSTALLE

Économisez en faisant faire par Sears l'installation de fenêtres de rechange. Elles sont offertes en un vaste assortiment de modèles attrayants et pratiques en aluminium ou en vinyle. L'installation est garantie par Sears.



FOURNAISES ÉLECTRIQUES

Fournaises électriques au fonctionnement propre, efficace et peu coûteux.



RABAIS 10% SUR BARDEAUX GARANTIS 20 ANS

Bardeaux ultra-robustes offrant un maximum de protection. Détails de la garantie en magasin.

Venez rencontrer nos experts en rénovation



M. Jean-Eudes Fortin

M. André Simard

*Dans la plupart des régions, Sears fait faire l'installation par des entrepreneurs qualifiés et licenciés.

SOLDES EN VIGUEUR JUSQU'AU 28 FÉVRIER 1989 (sauf avis contraire).

DES RÉNOVATIONS EN VUE? APPELEZ-NOUS POUR DES MATÉRIAUX DE QUALITÉ ET UNE INSTALLATION PROFESSIONNELLE

APPELEZ-NOUS

CHICOUTIMI 549-8240

PORTES ET FENÊTRES DE TOUS GENRES



1777, boul. Ste-Geneviève
Chicoutimi (secteur nord)
tél.: 549-5175

**SPÉCIAL PORTE D'ACIER
STANLEY ISOLATION R 16.3**

ESTIMATION GRATUITE
POUR VOS PROJETS DE
RÉNOVATIONS OU
CONSTRUCTION.

495⁰⁰ POSÉE,
TAXE INCLUSE

PORTES INTÉRIEURES
PRÉMONTÉES, FACILE
D'INSTALLATION.

FENÊTRE A BATTANT
RECOUVERT
D'ALUMINIUM.

CHOIX DE PLUSIEURS
COULEURS

Distributeurs des produits

CHOIX DE 20 MODÈLES
CADRE 7 1/4" RECOUVERT



Bricolage



Conseils pour le bricoleur

(PUBLI-REPORTAGE)

Il est facile de s'isoler du froid

Il est facile de procéder soi-même à l'isolation des entretoits accessibles et des murs du sous-sol. Cependant, même s'il est possible de souffler de l'isolant dans les cavités murales, ces endroits sont plus difficiles à isoler et on aura avantage à confier ce travail à des spécialistes.

Peu importe l'endroit que vous décidez d'isoler, vous devez d'abord vous assurer qu'il n'y a pas infiltration d'air. Le calfeutrage, la pose de coupe-bise et l'installation d'un pare-air-vapeur approprié du côté intérieur de la surface isolée sont des étapes essentielles de tout travail d'isolation.

Il convient aussi de choisir l'époque de l'année la plus propice aux travaux que vous comptez entreprendre. L'intérieur des murs du sous-sol peut être isolé en tout temps mais l'isolation de l'extérieur ne peut évidemment être faite que lorsque la terre n'est pas gelée. Il est par ailleurs déconseillé d'isoler l'entretoit lorsqu'il fait chaud afin d'éviter d'être exposé à une chaleur excessive.

L'entretoit

Tout bricoleur qui désire effectuer des travaux d'isolation doit, d'abord et avant tout, se préoccuper de sécurité. En premier lieu, assurez-vous que l'endroit où vous comptez travailler ne présente aucun danger. Les plafonds ne sont habituellement pas conçus pour supporter le poids d'une personne et il faut donc installer des planches en travers des solives et des fermes pour se déplacer dans l'entretoit.

Déterminez l'emplacement des fils électriques et prenez-y garde lorsque vous travaillez. Si des fils semblent poser un danger, appelez un électricien. Surveillez également les clous qui dépassent, portez des chaussures convenables et prenez les précautions voulues lorsque vous utilisez des outils.

La fibre de verre, la fibre de cellulose, la laine minérale et la vermiculite produisent de la poussière

qui peut irriter les yeux, la peau et le système respiratoire. Vous devriez donc porter un masque, des verres protecteurs, des gants et des vêtements de travail confortables à manches longues et serrés aux poignets.

Utilisez de l'isolant ou des matériaux de calfeutrage non combustibles près des sources de chaleur comme les cheminées et les conduits d'échappement des poêles. Faites particulièrement attention aux plafonniers encastrés, qui peuvent surchauffer s'ils sont complètement recouverts d'isolant. (Il est conseillé de construire une boîte spéciale pour les protéger).

Vous devez aussi respecter toutes les exigences concernant le dégagement minimal. Informez-vous auprès de votre entreprise locale de service public ou du service de prévention des incendies. Avant d'entreprendre le travail, renseignez-vous sur les exigences du Code du bâtiment et du Code de prévention des incendies. La brochure du ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources intitulée L'isolation de l'entretoit et la prévention des incendies contient aussi des renseignements utiles sur les moyens de diminuer les risques d'incendie.

L'extérieur des murs du sous-sol

Comme il faut parfois creuser passablement pour pouvoir isoler l'extérieur des murs du sous-sol, vous devrez peut-être utiliser une pelle rétrocaveuse pour le gros du travail. Communiquez avec les entreprises de service public et les autres entreprises (téléphone et cablo-distributeur) qui pourraient avoir des câbles souterrains près de votre maison afin de les informer de vos projets. Prenez garde de ne pas endommager les conduites souterraines de gaz naturel, d'eau et d'égoûts.

Assurez-vous que le produit isolant peut être utilisé au-dessous du niveau du sol. Il faut souvent user

de précautions spéciales lors de la manipulation ou de l'installation de panneaux isolants rigides. Consultez la documentation du fabricant pour en savoir plus long.

Des couvre-joints doivent être installés en haut de l'isolant afin d'éviter que l'eau ne s'infilte derrière. La portion de l'isolant située au-dessus du niveau du sol doit également être protégée par un matériau résistant à l'eau et au feu. Lorsque le travail est terminé, remblayez en aménageant le terrain en pente de façon à ce que l'eau s'éloigne de la maison.

L'intérieur des murs du sous-sol

Si vous prévoyez finir votre sous-sol, il est habituellement logique de l'isoler de l'intérieur. Toutefois, vous ne devez jamais isoler un mur du sous-sol de l'intérieur s'il présente des problèmes d'humidité. (Des marques de moisissures et des dépôts poudreux blancs ou jaunes appelés efflorescences trahissent habituellement des problèmes d'humidité). L'isolation de l'intérieur n'est pas conseillée si le drainage à l'extérieur du mur est insuffisant.

Colmatez toutes les fissures avant de commencer à installer l'i-

solant. Assurez-vous de calfeutrer le joint de la lisse basse, les prises électriques, les entrées de service, les tuyaux et les conduites. N'isolez pas directement autour des objets qui dégagent de la chaleur tels les conduits d'échappement. Un espace de dégagement variant de 150 à 450 mm doit être prévu, selon le type de combustible utilisé et

les instructions du fabricant.

Coupez le courant avant de travailler près des prises électriques. Évitez si possible de travailler près du panneau de contrôle électrique puisqu'il n'est pas possible de couper l'alimentation électrique principale arrivant à ce panneau.

Source: Énergie Mines et Ressources Canada

PORTES et FENÊTRES
L.G.C. inc.
MANUFACTURIER REGIONAL

NOUVEAU
Fabricant des fenêtres toutes vinyle (PVC)

- Fenêtres coulissantes
- Fenêtres à manivelles bois et recouvertes d'aluminium
- Portes extérieures
- Portes-patios
- Verrières

1292, BOUL. ST-PAUL, CHICOUTIMI, P.Q.

549-7837

DISTRIBUTEUR DES PRODUITS

BANQUE DE TERRAINS

- Domaine de la Pulperie à partir de \$16,500.00
- Domaine Gobeil à partir de \$16,000.00
- Terrain rue Des Ardennes avec vue panoramique sur le Saguenay
- Terrain rue des Maristas arrière Place Saguenay
- Terrain rue Mario et Isabelle à partir de \$13,500
- Terrain rue Jacques Ferron à partir de \$18,000.00

- Disponibles immédiatement
- Aucune taxe spéciale

MAISON NEUVE A VENDRE
CHICOUTIMI: rue Rimbeault, prête à habiter

Nous sommes disponibles le jour, le soir et les fins de semaine pour vous monter un dossier complet pour votre nouvelle maison sans aucune obligation de votre part.

ENTREPRENEUR GENERAL
KELLEY INC.

591, St-Gérard, Chicoutimi-Nord
543-1268

Gilles Desbiens
SOIR ET FIN DE SEMAINE: 696-2144

trans-action

Immeubles ML INC.
138, RUE PRICE OUEST - CHICOUTIMI, QUEBEC
TEL.: 696-0507 Q7J 1G8

Votre conseiller cette semaine
Yvan Boudreault
543-1753

CHICOUTIMI
3295, rang St-Pierre, luxueux cottage, bord Rivière Chicoutimi, très bien aménagé.
Inf.: Marc-A. Tremblay, 696-0507.

Nous informons nos clients et amis que nous serons dans nos nouveaux locaux situés au 121, Racine est "haut de la Fondue" à compter du 1er FEVRIER 1989.

Nous profitons de l'occasion pour inviter les agents d'expérience qui aimeraient obtenir des renseignements sur notre nouvelle formule d'agents associés à la faire en composant le 696-0507. Le tout sera traité confidentiellement.

FALARDEAU: lac Durand, style suisse, plancher bois franc, armoire mélamine. Inf.: Germain G., 549-2991, Laval B., 545-9725.

CHICOUTIMI: 558-562, Bécarré, 6 logements, tous loués. Inf.: L. Bolduc, 545-9725, G. Gagnon, 549-2991.

CHICOUTIMI: 1053 Jacques-Cartier, maison 2 étages. Inf.: Germain, 549-2991, Laval, 545-9725.

CHICOUTIMI-NORD: 3 logements 30 Blanchette Inf.: Germain G. 549-2991 Laval B. 545-9725

CHICOUTIMI
1416, boul. Saguenay, excellente place d'affaires, avec garage en arrière.
Inf.: Marc-A. Tremblay, 696-2838

SHIPSHAW: petite maison propre, située près du lac Lavoie. Inf.: Roger Côté, 678-9053, Yvan Boudreault, 543-1753.

CHICOUTIMI-NORD: rue Verdun, terrain spécial. Inf.: Germain Gagnon, 549-2991, Laval Bolduc, 545-9725.

CHICOUTIMI: 881, No. 2 logements. Inf.: Marc-A. Tremblay, 696-2838.

ARVIDA: 2945 Ste-Marie, bungalow, très propre, piscine, sous-sol fini. Inf.: Germain Gagnon, 549-2991, Laval Bolduc, 545-9725

TERRAIN MULTIFAMILIAL: avec tous les services, coin enchanteur, 38,000 pi. car., rue Georges-Vanier. Inf.: Marc-A. Tremblay, 696-2838.

CHICOUTIMI-NORD: 184 de la Gaillarde. Inf.: Laval Bolduc, 545-9725, Germain Gagnon, 549-2991

RIVIERE-ETERNITE: chalet au petit lac Eternité, terrain 100 x 100, isolé, accessible à l'année. Inf.: Germain G., 549-2991, Laval B. 545-9725.

TERRAIN VALINQUET: prêt à construire. Inf.: Germain Gagnon, 549-2991, Laval Bolduc, 545-9725.

CHICOUTIMI: 858 ch. de la Réserve, 3 logements. Inf.: Germain, 549-2991, Laval, 545-9725

PRES FUTURE USINE ALCAN

MAGNIFIQUE TERRAIN: 68x100, rue St-Urbain, près Domaine du Roi, prêt à construire. Inf.: Roger Côté, 678-9053, Yvan Boudreault, 543-1753.

LATERRIERE: 5164 boul. Talbot, moderne, grand garage et terrain. Inf.: Roger Côté, 678-9053

Décoration

Des grandes "petites" pièces!

(PUBLI-REPORTAGE)

Il faut souvent agrandir par l'intérieur

Le charme des maisons vieillottes n'est plus à faire. Mais celles-ci ont souvent l'inconvénient de receler de petites pièces.

Vous pouvez toujours jeter des cloisons à terre si vous êtes épris de liberté et de grands espaces. Ou encore créer artificiellement cette impression de grandeur par une décoration adéquate.

Disons que vous avez une petite pièce à meubler pour en faire un coin détente. En limitant l'ameublement au minimum, vous créez immédiatement une impression d'espace. Au lieu d'adopter le vrai canapé encombrant optez plutôt pour des causeuses, des poufs, des meubles faciles à déplacer.

De nombreux coussins sont des compléments amusants, décontractés, qui vous permet de vous installer un peu partout.

Une autre solution pour libérer l'espace est d'utiliser les meubles bas. Ceux-ci allient l'exotisme à la simplicité et se soumettent à toutes nos fantaisies, à petits prix.

En plus de mettre en évidence les accessoires et les

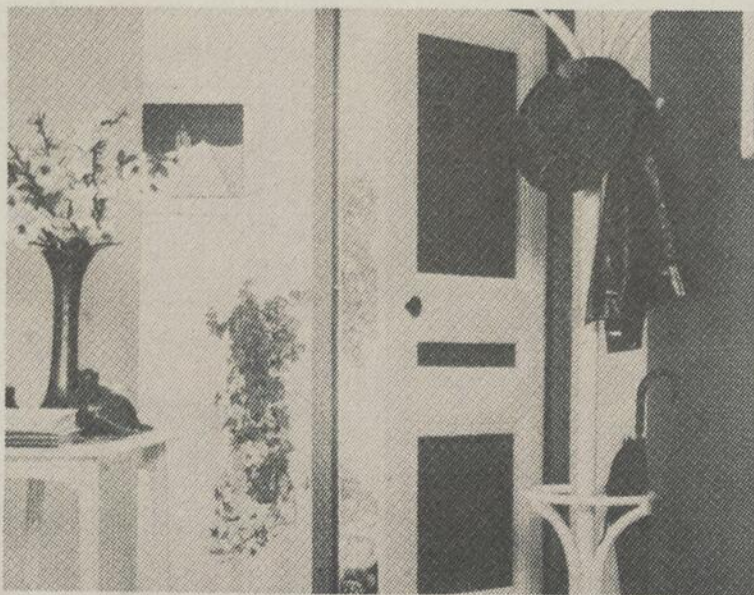
La porte

Il ne vous reste plus qu'un mur pour installer votre bibliothèque et malheureusement, il y a une porte sur ce mur.

Aucune importance. Disposer les éléments de la bibliothèque autour et au-dessus de la porte. Il n'y aura ainsi aucune perte d'espace dans une pièce déjà petite.

Vos portes peuvent également constituer un excellent élément d'animation dans une pièce. Vous pouvez soit les intégrer totalement au mur en les habillant de la même façon, soit au contraire mettre l'accent sur elles en adoptant un habillage différent, en contraste.

Adoptez des poignées qui soient bien en accord avec le style général de votre pièce. Choisissez-les en bois, en porcelaine, en métal, à motif ou même de couleur vive.



objets précieux, ils suscitent le calme et la sérénité.

Le futon en est un exemple qui s'intègre de plus en plus dans les aménagements occidentaux. Il s'agit d'un matelas japonais rembourré de plusieurs couches de feutre de coton. Il est recouvert de mousseline et peut être housé de velours côtelé dans un choix illimité de couleurs. Il est utilisé sous forme de lit mais se transforme facilement en canapé une fois replié.

Ajoutez au futon-canapé une table basse, des coussins sur une moquette, quelques plantes, et voici une

pièce transformée en un petit boudoir facile à vivre.

Pour le sol, choisissez un habillage plutôt clair et de préférence uni. Pas de motifs trop marquants ainsi que pour les murs.

Comme peinture, les reflets de la laque créent facilement l'illusion d'un espace plus important. Un grand miroir sur un mur constitue

aussi un excellent maquillage.

Cependant, il n'est pas nécessaire d'agrandir à tout prix. Les petites pièces créent des impressions d'intimité souvent appréciées. Cette intimité sera accentuée par le côté chaleureux d'un tapis épais, d'un abat-jour descendant bas sur la table et d'une multitude de petites chandeliers.

Toiturex

343-3315

Manufacturier

- Fermes de toit
- Solives à plancher
- Portes et fenêtres
- Fenêtres en P.V.C.
- Revêtement d'acier

695, Ave Melançon ST-BRUNO

L'entreprise de chez-nous

André Gagnon Inc. courtier 549-4887
Rodolphe Girard enr. courtier 696-2710

GROUPE SAGAMI, MD

306, Labrecque, Chicoutimi

<p>4 X 4.5 pièces, investissement sûr</p> <p>JONQUIERE DE LA LOIRE (St-Jean-Baptiste), 4 revenus 4 1/2 pièces, état neuf, tout brique, investissement sûr. Inf.: André Gagnon 545-7469, 549-4887</p>	<p>Attention propriétaire d'immeubles et commerce, j'ai des acheteurs pour des immeubles à logements, 12-16-18-24 jusqu'à 50 unités de même que pour différents commerces.</p> <p style="text-align: center;">Rolland Tremblay rés.: 548-5164 bur.: 696-2710</p>	<p>FALARDEAU: maison impeccable, terrain clôturé. Inf.: Louise Julien, 673-7379.</p>	<p>N'hésitez pas à me contacter pour tous vos besoins en immobilier. Réa.: 673-7379 Bur.: 549-4887</p> <p style="text-align: center;">Louise Julien</p>
<p>Chicoutimi: Votre propriété en échange sur ce 10 logements au centre-ville, c'est possible... Inf.: André Gagnon 549-4887 ou 545-7469</p>	<p>MOINS DE \$45,000</p> <p>CHICOUTIMI-NORD: 198, Lajeunesse, semi-détaché, propre, en brique, moins de \$45,000. Inf.: André Gagnon, 549-4887, 545-7469.</p>	<p>ST-AMBRIOISE: 1466, rang des Chutes, 5 chambres, 1 1/2 étage, terrain paysager, terrain 75,000 pi. car. Inf.: Hervé Blais, 547-4006.</p>	<p>ATTENTION - ATTENTION - SUR LA ROUTE DU VALINOUËT Accès rapide au centre de ski tout en ayant tous les avantages d'un chalet d'été. Petit Lac Clair (St-David-de-Falardeau): Magnifique résidence 1965, terrain 14,000 pi. car, directement sur le bord de l'eau. Inf.: Marc Gagnon 543-8984, Bertrand Potvin 543-8848 (549-4887 bur.)</p>
<p>FAIS TON PRIX</p> <p>CHICOUTIMI: (pour le prix d'une maison), 4 revenus loués, secteur boul. St-Paul. Inf.: André Gagnon, 549-4887, 545-7469.</p>	<p>\$49,500.</p> <p>Chicoutimi-Nord 35 Laniel, 3 chambres, entièrement inf. pas de voisin à l'arrière. Evaluation de \$88,265.00, prix demandé: \$70,800.00. Inf.: Marc Gagnon 543-8984 ou 549-4887</p>	<p>Jeunes couples recherchent maison Si vous habitez à proximité des rues Joliet des Oblats et Garnier, n'hésitez pas à me téléphoner chez moi</p> <p style="text-align: center;">Qui sais! Elle pourrait convenir à l'un des quatre couples qui désire acheter dans votre secteur.</p> <p style="text-align: center;">Madame D. Auclair 549-4114</p>	<p>LOCAUX A LOUER Pour bureaux ou autres, (commerces) centre-ville Chicoutimi et autres. A prix compétitifs.</p> <p style="text-align: center;">B. Potvin 543-8848, 549-4887</p>
<p>\$58,000.00</p> <p>CHICOUTIMI: 840, Marguerite-Bourgeois, piscine creusée, foyer. Inf.: Réjean Lavoie, réa.: 543-1280, bur.: 696-2710.</p>	<p>Vente rapide - Transfert</p> <p>Chicoutimi-Nord: Propriété tous briques, sous-sol entièrement inf. pas de voisin à l'arrière. Evaluation de \$88,265.00, prix demandé: \$70,800.00. Inf.: Marc Gagnon 543-8984 ou 549-4887</p>	<p>Dominique Auclair</p>	<p>Chicoutimi: Fonds de commerce, accommodation, centre-ville.</p> <p>Inf.: Rodolphe Girard, rés.: 543-2904, bur.: 696-2710</p>
<p>NOUVEAU SUPERBE PROPRIÉTÉ</p> <p>CHICOUTIMI: propriété brique 26x42, terrain 100x200, paysager avec goût, garage 22x28, pas de voisin à l'arrière. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984, 549-4887.</p>	<p>CHICOUTIMI-NORD: sans voisin en arrière, planchers de bois. Inf.: Louise Julien, 673-7379.</p>	<p>FALARDEAU LAC EMURAILLE: beau chalet 3 chambres, propriétaire du terrain, belle plage, toiture et revêtement neufs. Près du Valinouët. Inf.: B. Potvin 543-8848, 549-4887</p>	<p>CHICOUTIMI: bâtisse commerciale, 46, Jacques-Cartier ouest. Inf.: Joseph Laliberté, 549-2299, 696-2710.</p>
<p>Chicoutimi: Unifamiliale au 1399 Voltaire, sous-sol aménagé, 4 chambres à coucher. Inf.: Rodolphe Girard, réa.: 543-2904, bur.: 696-2710</p>	<p>CHICOUTIMI-NORD: bungalow tout brique, patio, sous-sol luxueusement aménagé, quartier tranquille ayant toutes les servitudes. Inf.: Marc Gagnon, 543-8984, 549-4887.</p>	<p>Vente rapide</p>	<p>Investisseurs(SES) Jonquières: (Près de l'usine Alcan) 17 unités de logements. Investissement très rentable. Propriétaire actuel prêt à financer. Inf.: André Gagnon 549-4887 (ou) Marc Gagnon 543-8984 (ou) 549-4887</p>
			<p>Propriétaires d'immeubles de 6, 12, 24 unités, nous vous offrons un service de location d'appartements résidentiels. Hélène Martin 543-2904 rés. 696-2710 bur.</p>
			<p>Chicoutimi "A louer" Plusieurs 4 1/2 et 3 1/2 pièces. Inf.: Hélène Martin Agent de location Rés.: 543-2904 Bur.: 696-2710</p>

Chacun rêve de posséder sa maison

(S.O.P.) Chacun rêve de posséder un jour sa propre maison. Être propriétaire est une aspiration bien légitime et particulièrement valorisante. Jouir de son terrain pendant la belle saison, l'entretenir et l'améliorer, y faire son jardin ou son potager, y aménager un patio ou une piscine, planter quelques arbres et quelques fleurs: quelle joie!

Un intérieur plus spacieux, meublé et orné à la mesure de l'intimité qu'on recherche. La liberté d'y bricoler, du moins d'enfoncer quelques clous aux endroits qu'on estime simplement appropriés. La satisfaction d'une vie familiale plus animée, toute d'authenticité et de plénitude.

Un foyer ou une cheminée peut-être qui donnera

plus de charme et de poésie aux longues soirées d'hiver. La joie d'y réunir parfois parents et amis sans craindre de déranger le voisin du dessous.

Et un sous-sol aux vastes possibilités: pour le rangement, l'entreposage, les activités de bricolage, la lessive, les ébats des enfants. On y mettra le congélateur, la la-

veuse et la sècheuse, on y construira probablement une chambre froide, une cave à vin, une salle de jeu, une salle familiale et une chambre d'amis.

La maison élargit les espaces physiques et psychologiques. Loin d'être une contrainte, elle est une préoccupation emballante, un délassément, un grand projet fami-

liai. De plus, elle est un placement d'une éminente rentabilité car sa valeur pourra doubler d'ici le terme des dix prochaines années.

(PUBLI-REPORTAGE)

RE/MAX La Baie

Les professionnels associés de l'immobilier

COURTIER IMMOBILIER INDEPENDANT

159, rue Victoria
Ville de la Baie, G7B 3M5
544-3373
Base de Bagotville
677-2293

 <p>LA BAIE: 1202, 4e Avenue, 3 logements, bien situé, plusieurs rénovations. A voir. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: Terrasse Bellevue, tout brique, 4 chambres. Vue impeccable sur la ville. Vaste terrain de 51,000 pi. car., avec un très grand jardin. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: 150, sentier de la 3ième Pointe, villa isolée, sur le bord du Saguenay, solage, endroit tranquille. FAUT VOIR. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: bungalow avec garage, près de la Base militaire. Pour informations: Louise Deschênes, 677-2605.</p>	 <p>LA BAIE: 24025, Chemin de la Batture, tranquillité, espace, vue sur la mer, plancher bois franc, toit cathédrale. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	<p>MAISONS NEUVES</p> <p>La Baie: Deux jumelés de 5 1/2 pièces, situés rue Des Mésanges (sortie de l'Alcan). Livraison à déterminer. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811</p> 	 <p>Normand Simard 544-9896 (courtier)</p>
 <p>LA BAIE: 1022-1024, 2e Rue, (secteur Port-Alfred), 2 logements situés près des services. Intérieur rénové, garage double. Une visite s'impose. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	<p>PRIX REDUIT</p>  <p>LA BAIE: 2891, Joseph-Gagné, garage de mécanique et de débosselage, grandeur 40x66, 5 portes, à prix réduit. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: 3200, Mériqué-Tremblay (secteur Grande-Baie), tout brique, à paliers, sous-sol fini, beaucoup d'extras. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: c'est le temps d'agir! Une bonne affaire pour un acheteur avisé, revenu, grand terrain, défie la concurrence. Appelez-moi: Normand Simard, 544-9896.</p>	<p>PRIX REDUIT</p>  <p>LA BAIE: secteur Grande-Baie, 1262, Alexis-Simard, 2 étages, tout brique, 3 logements, 1x7 1/2 et 2x3 1/2 pièces. TRES PROPRE, faites une offre. Inf.: Louise Deschênes, 677-2605.</p>	 <p>LA BAIE: faites fructifier votre argent, un placement rentable pour personne ayant le sens des affaires, c'est le temps d'agir, appelez: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>Conrad Bergeron 544-8811</p>
 <p>LA BAIE: 1175, Des Mésanges, 1988, style ouvert, terrain aménagé. Une visite vous convaincra. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LA BAIE: style moderne, construction 1988. Vue sur la Baie. Inf.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p>	 <p>LA BAIE: 175, des Ultras, bungalow hors-sol, sous-sol fini. A VOIR. Inf.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p>	<p>HOTEL-BAR-TERRASSE DISCOTHEQUE SALLE DE RECEPTION</p> <p>Emplacement de choix. Un défi pour investisseurs dynamiques. Saisissez l'occasion. Contactez: SYLVIE TREMBLAY 544-5606</p>	 <p>LA BAIE: maison à la campagne, près de la rivière, 4 chambres, foyer au salon. Pour info.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p>	 <p>LA BAIE: tout le confort moderne, élégance raffinée, puits de lumière, aires ouvertes, une visite vous convaincra, appelez: Normand Simard, 544-9896, Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>Thérèse Bilodeau 677-2103</p>
 <p>LA BAIE: 1075, avenue du Port, superbe maison de style italien, 1/2 étage, pour informations: Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 1360, Ulysse Dufour, 5 1/2 pièces plus sous-sol aménagé. Piscine hors terre de 16x32, le tout d'une propreté impeccable. Une visite s'impose. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: superbe 2 logements, planchers en bois franc, style ouvert. Prix raisonnable. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: 175, des Ultras, bungalow hors-sol, sous-sol fini. A VOIR. Inf.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p>	 <p>LA BAIE: 531, 10e Rue. Cette maison a tout pour vous, garage, 4 grandes chambres, garde-robe de cadre, chambre froide. N'hésitez plus. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LATERRIERE: 6329, rue Notre-Dame, 5 chambres, possibilité de logement, abri d'auto. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>Janick Beaudoin 544-4781</p>
<p>LA BAIE: 145, des Eaux-Mortes, chalet 2 chambres, meublé, accessible l'hiver. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p> <p>TERRAIN: 75x100, domaine des 2 Lacs, PRIX REDUIT. Inf.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p> <p>LA BAIE: 3030 = 19, St-Anicet, maison mobile meublée ou non. Inf.: Janick Beaudoin, 544-4781.</p>	 <p>LA BAIE: Vous recherchez un bon quartier? 1420, Johnny Chayer. Si l'ordinaire ne vous suffit pas! Décor paisible et discret. Cela vous plaît? Téléphonnez, Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: pour vous mettre en appétit, dimensions parfaites pour jeune couple, piscine, garage, venez et comparez. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	<p>LA BAIE COMMERC</p> <p>Un placement rentable pour personne ayant le sens des affaires, bar et restauration. Téléphonnez aujourd'hui vous vous en félicitez. Léo Waltzing, 544-4122</p>	 <p>LA BAIE: 502, 9e Rue, joli bungalow tout brique, 2 salles de bain, sous-sol aménagé. Très bien situé. Contactez-nous pour une visite. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LATERRIERE: 4241, ch. St-Isidore, 1/2 étage, canadien, plancher bois franc, fenêtres à manivelle, abri d'auto, très fonctionnel. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>Denis Houle 677-2103</p>
<p>LA BAIE: 1800, Alfred-Dubuc, style moderne, avec logement.</p> <p>LA BAIE: 430, St-Stanislas, style canadien, très luxueux.</p> <p>LA BAIE: 2780, Mgr Dufour, cottage avec logement. Inf.: LEO WALTZING, 544-4122</p>	 <p>LA BAIE: 151, Chemin de la Savane. Pour quoi payer un loyer? C'est le temps d'agir. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	<p>MOINS DE \$90,000</p>  <p>LA BAIE: 1075, Paul-Omer Gagnon, superbe bungalow avec intérieur moderne, garage de 14x30, pas de voisins à l'arrière. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: 2120, Grande-Baie nord, superbe 4 paliers, armoires en bois franc, offerte pour si peu que \$50,000. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: 1611, Georges-Martin. Une belle québécoise 27x42, construction 1981, four encastré, plaque chauffante, plancher en chêne. Très fonctionnel. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	<p>LATERRIERE</p> <p>Immense terrain sur le bord de la rivière, prêt à construire, site exceptionnel. Pour informations, appelez-moi:</p> <p>Normand Simard 544-9896</p>	 <p>Louise Deschênes 677-2605</p>
 <p>LA BAIE: 3030, #12, St-Anicet, maison mobile 14x66, libre présentation, faites une offre. Louise Deschênes, 677-2605.</p>	 <p>BASE MILITAIRE: 25, Demers, soyez vifs, soyez alertes, sautez sur l'occasion. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LA BAIE: 1111, 1ère Avenue, 2 logements de 5 1/2 pièces, terrain 5,300 pi. car., garage double, prix raisonnable. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811.</p>	 <p>LA BAIE: 6945, Grande-Baie sud, vue magnifique, piscine. Inf.: Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 3010, #5 Chemin St-Anicet, 1984, 14x64, sur gypse, sans passage, libre immédiatement. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>ARVIDA: 2831, rue Berthier, 1 1/4 étage, tout rénové, tout beau, garage double, combustion lente. Pour visiter: Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>Léo Waltzing 544-4122</p>
<p>LA BAIE</p> <p>1 terrain de 82x200 2 terrains de 85x215 1 terrain de 10,800 pi. car. 20 terrains prêts à construire. Inf.: Conrad Bergeron 544-8811</p>	 <p>LA BAIE: 1680, = 14, Bagot, soyez les premiers. Faites vite. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LA BAIE: 1102, Ste-Suzanne, demandez une visite cela vous convaincra. Inf.: Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 6955, boul. Grande-Baie sud, 1/2 étage, vue superbe sur la Baie. A voir. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: 4056, ch. St-Joseph, 4 chambres, très vaste, grand terrain pour aussi peu que \$35,000. Inf.: Normand Simard, 544-9896.</p>	<p>CHICOUTIMI</p>  <p>CHICOUTIMI: 46, des Obéts, 5 logements, bon investissement. Inf.: Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>Céline Lavoie 544-3228</p>
<p>NOUVEAUX MANDATS</p> <p>LA BAIE: 1551, rue Georges Martin, bungalow.</p> <p>LA BAIE: 1660, #24, rue Bagot, maison mobile.</p> <p>LA BAIE: 3771, chemin St-Louis, bungalow.</p> <p>LA BAIE: 1660, #23, rue Bagot, maison mobile.</p> <p>RIVIERE-ETERNITE: 33, Ste-Thérèse, bungalow.</p> <p>ALMA: 2505, boul. Auger sud, bungalow.</p> <p>Pour informations: Léo Waltzing, 544-4122</p>	 <p>LA BAIE: 1291, François Tremblay, 5 1/2 pièces avec logement de 3 1/2, meublé, extérieur tout brique, très belle vue. Inf.: Conrad Bergeron, 544-8811, Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>LA BAIE: 1165, Des Mésanges, 1968, toit cathédrale, très bien situé, porte-patio, terrain aménagé. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>LA BAIE: 1170, des Mésanges, à paliers, 2 chambres. Informez-vous. Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 1170, des Mésanges, à paliers, 2 chambres. Informez-vous. Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>CHICOUTIMI: de l'allure à bon compte, 1 1/2 étage, propre, pour le prix de votre loyer. Vous voulez en savoir davantage, téléphonez à Normand Simard, 544-9896.</p>	 <p>Sylvie Tremblay 544-5606</p>
<p>TERRAINS</p> <p>ST-FELIX: 1 lot à bois de 43 acres avec 300 pieds de façade sur le bord du lac. ST-FELIX: 1 terrain prêt à construire 200x100. LA BAIE: 1 terrain, chemin St-Anicet, industriel, 200x200. Inf.: CELINE LAVOIE 544-3228</p>	 <p>LA BAIE: 1340, Ulysse-Dufour, joli bungalow, très propre, idéal pour jeunes couples. Informez-vous, Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 1340, Ulysse-Dufour, joli bungalow, très propre, idéal pour jeunes couples. Informez-vous, Léo Waltzing, 544-4122.</p>	 <p>LA BAIE: 1340, Ulysse-Dufour, joli bungalow, très propre, idéal pour jeunes couples. Informez-vous, Léo Waltzing, 544-4122.</p>	<p>DEVELOPPEMENT DOMICILIAIRE LA CEDRIERE</p> <p>(Secteur Grande-Baie), 55 terrains de différentes grandeurs, avec vue sur la Baie, réservez le vôtre dès maintenant. Inf.: Léo Waltzing 544-4122</p>	 <p>STE-ANNE: Vous acquies le prestige... Vous méritez l'intimité. Venez voir. Inf.: Thérèse Bilodeau, Denis Houle, 677-2103, 677-2293.</p>	 <p>Sylvie Tremblay 544-5606</p>

Recommandations quant à leur utilisation

Les appareils ménagers et leur secret

(C.S.D.A.)- Voici quelques recommandations d'Énergie, Mines et Ressources Canada quant à l'utilisation de vos appareils ménagers.

-Suivez les directives d'utilisation et d'entretien de vos appareils.

-Choisissez vos nouveaux appareils en tenant compte des économies d'énergie réelles (évaluez les économies d'énergie possibles en fonction de la durabilité).

Réfrigérateur et congélateur

-Réglez le thermostat à une température intermédiaire 4 degrés Celsius (39 F) pour le réfrigérateur, -18 degrés Celsius (0 F) pour le congélateur.

-Faites dégivrer l'appareil régulièrement: ne laissez pas s'accumuler plus de 6mm (1/4 po.) de givre.

-Nettoyez régulièrement le serpentin de votre réfrigérateur il sert à dissiper la chaleur de l'appareil.

-Laissez de l'espace à l'arrière et sur les côtés de l'appareil pour que l'on puisse circuler autour du serpentin et en dissiper la chaleur.

-Placez l'appareil loin des sources de chaleur (radiateurs, cuisinières).

-Ne laissez pas la porte ouverte plus longtemps que nécessaire.

-Évitez de surcharger l'appareil, il est important de maintenir une bonne circulation d'air à l'intérieur.

-Si vous désirez acheter un nouvel appareil, recherchez les étiquettes ENERGUIDE qui comparent la consommation d'énergie mensuelle des différents modèles.

Cuisinière

-Utilisez des casseroles et des chaudrons avec des couvercles hermétiques; choisissez l'élément convenant le mieux à la grosseur de la casserole.

-Si possible, utilisez des récipients à bon rendement thermique: bain-marie, autocuiseur, mijoteuse et marmite à vapeur.

-Utilisez une bouilloire électrique plutôt qu'une bouilloire de cuisinière.

-Posez des réflecteurs d'aluminium sous les éléments de la

cuisinière pour en réfléchir la chaleur.

-Gardez le four, les éléments et les réflecteurs propres.

-Vérifiez régulièrement l'exactitude du thermostat du four, à l'aide d'un thermomètre de four.

-Assurez-vous que la porte du four ferme hermétiquement.

-N'ouvrez pas le four pendant qu'il chauffe: vous perdez 20 pour cent de la chaleur chaque fois que vous l'ouvrez.

-Éteignez le four avant la fin de la période de cuisson et laissez la chaleur enfermée finir celle-ci. Expérimentez pour savoir en combien de temps votre four se refroidit.

-Autant que possible, utilisez les éléments du dessus à la place du four.

Lave-vaisselle

-Ne faire fonctionner l'appareil que lorsqu'il est plein.

Lessiveuse

-Réglez le niveau d'eau de la machine à laver en fonction de la charge.

-Si possible, lavez les vêtements à l'eau tiède ou, de préférence, à l'eau froide. Rincez à l'eau froide.

-Éliminez le cycle de séchage: laissez sécher la vaisselle à l'air.

-Nettoyez régulièrement la grille du lave-vaisselle.

-Diminuez ou éliminez la nécessité d'un lave-vaisselle: lavez la vaisselle à la main.

-Si vous achetez un lave-vaisselle "à bon rendement énergétique", assurez-vous qu'il a son propre réchauffeur d'eau, de façon à pouvoir baisser à 49 degrés Celsius (120 F) le thermostat de votre réservoir d'eau chaude.

de la sècheuse après chaque utilisation. Enlevez la charpie du moteur, du tambour et des tuyaux de la sècheuse une fois par an.

-Utilisez un cycle de séchage assez court pour éviter de sécher inutilement; réglez

l'air à une température aussi basse que possible.

-Assurez-vous que l'air de votre sècheuse est évacué à l'extérieur.

-Faites sécher le linge à l'extérieur si possible.

**LES CONSTRUCTIONS
C.L.D. 1985 INC.**
3540, rue du Parc Industriel
Kenogami, Jonquière.
Tel.: 547-4773

Entrepreneur résidentiel et commercial
CONFIEZ-NOUS VOS PROJETS
TERRAINS A VENDRE
KENOGAMI ET ARVIDA

- Renovation Parc
- Aménagement par Office des handicapés
- Construction de votre nouvelle maison
- Renovation generale

Soir et fin de semaine:
RAYNALD BOUCHARD
548-5225

Avec CLD vos besoins sont comblés avec sécurité et diligence.

L'ÉVÈNEMENT 1989

OUVERTURE

Un style de vie

Venez dès maintenant visiter notre unité modèle

Pensé pour des gens actifs, un complexe résidentiel comprenant 25 unités de style "MAISON DE VILLE"

• Sécurité contre le vol • Terrain privé • Service de déneigement et de jardinier • Aménagement paysagé et entrée asphaltée

Nous vous attendons au 2963 St-Monique Arvida 548-2133

DESSINATEUR

- Projet d'habitation personnalisée
- Service personnel de rénovation
- Prix compétitif. Rapidité d'exécution.
- Plus de 600 modèles de maisons à \$120.00 pour 5 copies, conformes aux exigences de la SCHL.
- Disponible de 9h00 à 20h00 du lundi au vendredi ou sur rendez-vous

DU REVE A LA REALITE

Jacques Lessard T.Sc. A.
Consultant en architecture **549-7564**

CONDOMINIUM
CHICOUTIMI: rue Malraux. Appelez-nous pour réserver le vôtre.

MAISON MODELE
CHIC.-NORD: 172, rue Belleville. Appelez-nous pour visiter.

TERRAINS DISPONIBLES: pour construction de maisons neuves
Consultez-nous pour tous vos projets de construction: choix de plans à votre disposition

Pour informations, composez:
696-1817

LES ENTREPRISES DE CONSTRUCTION

Gigari INC.

Maître Constructeur

Qualité supérieure Service personnalisé Terrains disponibles

TERRAINS A VENDRE

DE 6,000 A 35,000 PI. CAR.
Sans voisin en arrière et partie boisée avec vue sur la ville et le Saguenay.

DEVELOPPEMENTS DOMICILIAIRES

Maison modèle A VISITER

En fin de semaine et en soirée
CHIC.-NORD
253, rue de la Vêrandry, au bout de la rue Brûlé

CHAMP DU PAPILLON

secteur nord Chicoutimi
rue Brûlé

LUDOVIC LAVOIE
CONSTRUCTION INC.

NOUVELLE ADRESSE
173, rue Brûlé, Chicoutimi-Nord
Inf.: Florent Lavoie

545-8657 ou 543-2866

ACHETEZ DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR

Maison construite selon vos goûts et besoins, par de vrais spécialistes.

Les plans sont fournis gratuitement à nos acheteurs.

Terrains disponibles prêts à construire

- rue Dion
- rue St-Patrick
- rue Poitras

- rue Burma
- rue Raymond

CONSTRUCTION ET RENOVATION

RESIDENTIELLE
COMMERCIALE

SIMARD & SIMARD
CONSTRUCTION INC. ARVIDA

Dé détenteur d'un certificat de «Maître constructeur» de l'APCHQ

2510, rue Dubose
Jonquière, - Tél.: 548-3121

Coffre à outils

Même si de plus en plus de femmes sont appelées à oeuvrer sur le marché du travail, bon nombre d'entre elles sont encore au foyer afin d'entretenir ce dernier et prendre soin des enfants. Mais la ménagère d'aujourd'hui n'est plus du tout ce qu'elle était. Le bricolage, les petites réparations, les ajustements qui étaient autrefois l'exclusivité et la responsabilité du mari, sont devenus de nos jours partie intégrante des activités de la femme au foyer, devenue beaucoup plus débrouillarde à ces niveaux.

Le coffre à outils n'est plus désormais cette boîte sacrée où gisait pêle-mêle, une série de "choses" plus ou moins connues de la gent féminine. Maintenant, il est commun de voir la femme changer une rondelle défectueuse du robinet, isoler une prise électrique ou encore concevoir une moustiquaire.

Voici les outils essentiels que l'on devrait retrouver dans un coffre de la femme débrouillarde des années 80:

- Un marteau léger et confortable dans la main. Sa grosseur et son poids devraient correspondre aux tâches à accomplir.

- Un ensemble de tournevis Fuller comprenant les têtes plates, étoilées et carrées, de grosseur différente. Le tournevis Cluthe se caractérisant par ses lames multiples insérées dans la manche.

- Un ruban à mesurer rétractable (Lufkin ou Stanley) démontrant l'échelle métrique et anglaise.

- La pince universelle, solide et à bec court et plat. Elle doit aussi être munie d'une capacité coupante.

- La clé à molette de 10 pouces qui peut s'adapter à toutes les dimensions d'écrou.

- L'équerre coulissante. Meneue et pratique, elle peut servir à 6 fonctions diverses. Pouvant s'ajuster à 45 ou 90 degrés, elle dispose d'un niveau à bulle d'air, d'une pointe à marquer et d'une règle. La profondeur des trous peut aussi être calculée par son utilisation.

- La scie à pistolet Stanley dotée de 3 lames interchangeables qui peuvent couper trois matériaux communs, soit le bois, le métal et le gypse, et ceci, en droite ligne ou en courbes.

- La perceuse électrique de 38 de pouces à vitesse variable réversible.

A ces outils de base peuvent aussi s'ajouter différents articles (tels les écrous, clous et vis), de même que le rabot, le ciseau à bois, la barre à clous, la colle et le couteau à mastic.



Le Permanent

La Société Canada Trust Courtier



 1) LA BAIE: 115, des Cèdres, abri d'auto, grand terrain, près des services. Pour visiter: Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	 13) LA BAIE: 31870, ch. St-Louis, garage, sous-sol aménagé, plancher de bois franc. Pour visiter: Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	 23) CHICOUTIMI: 1595, des Grands-Ducs, briques, foyer, rangements. \$69,900. Pour visiter: Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Vous désirez une carrière en immobilier? Contactez Mme Isabelle Duguay 696-4888</p>	 1er Vendeur de la semaine Denise Lafontaine 549-5409
 2) LA BAIE: 165, ch. de la Savane, sous-sol aménagé, garage, prix intéressant. Près de la Base de Bagotville. Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	 14) JONQUIERE: 3961, des Passereaux, près des services, propriété très propre. Jean-Guy Asselin, 549-8822, 696-4888.	 24) CHICOUTIMI: 1770, de Normandie, jumelé, brique avec garage, rénové. A voir! Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	 32) CHICOUTIMI: 923, Comeau, bungalow, brique, garage, en face de l'école, avec logement, moins de \$65,000. Jean-Eudes Girard, 549-0386, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 15h00 à 17h00 seulement</p>  40) JONQUIERE: 1806, Monet, via Le Greco, 5 ans, qualité chêne, brique, mélamine. Je vous y invite de façon spéciale. Robert G. Larouche, 696-2173, 695-4888, Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.
 3) VALIN: POURQUOI PAYER UN LOYER? semi-détaché, 148, Justine, moins de \$45,000, possession rapide. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 15) JONQUIERE: bungalow 24x38, avec carport, 4 chambres à coucher, foyer au salon, sous-sol aménagé, prix intéressant. Richard De Champlain, 547-9552, 695-4888.	 25) CHICOUTIMI: 1427, Ste-Famille, unifamiliale, fonctionnelle à prix très raisonnable, pour visiter: Céline Bouffard, Gilles Parrot, 696-4454, 545-3126, 696-4888.	 33) CHICOUTIMI: 694, des Bernaches, 1x7, 1x5, construction 1982, près des services. Jean-Guy Asselin, 549-8822, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">JONQUIERE</p> <p style="font-size: small;">3836, de la Moselle, 2 logements, brique + foyer, libre immédiatement. Venez prendre un café dimanche entre 2 et 4 heures, je vous attends. Rachel B.-Fortin, 547-0955, 695-4888.</p>
 4) CANTON TREMBLAY: 10 minutes de la ville, grand terrain. Gérard Bergeron, 549-9332, 696-4888.	 16) JONQUIERE: 3351, des Pivoines, luxueuse propriété, construction 1988, secteur recherché. Rachel B.-Fortin, 547-0955, 695-4888.	 26) CHICOUTIMI-NORD: 173, Viau, garage, belles grandes pièces, près des services. Céline Bouffard, 696-4454, Gilles Parrot, 545-3126, 696-4888.	 34) CHICOUTIMI: 1208, Ravel, propriété pour jeune couple, près des écoles et services. Jean-Guy Asselin, 549-8822, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">JONQUIERE</p> <p style="font-size: small;">2051, du Buisson, très belle canadienne de luxe, trois pignons, foyer, portes françaises, pas de voisin en arrière. Venez prendre un café entre 2 et 4 heures dimanche. Lola Corneau, 542-2662, 695-4888.</p>
 5) ST-CHARLES: 561, route Laberge, superbe petite retraite, piscine, grand terrain, foyer, etc. Robert G. Larouche, 696-2173, 695-4888.	 17) JONQUIERE: 2561, des Gélinittes, à paliers, luxueuse, 2 portes-patio, terrain clôturé, piscine. Rachel B.-Fortin, 547-0955, 695-4888.	 27) CHICOUTIMI-NORD: PRIX REVISE, bungalow 1971, 12, de la Reine, patio, Aston 2000, paysager pour vente rapide. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 35) CHICOUTIMI: 278, Letondal, prix très réduit, près de tous les services. Jean-Guy Asselin, 549-8822, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">CHICOUTIMI</p> <p style="font-size: small;">1366, des Roitelets, bungalow à paliers, pour jeunes couples. Denise Godin, 693-8351, 696-4888.</p>
 6) SHIPSHAW: planchers de bois franc, pas de voisin en arrière, n'attendez pas! Roland Chouinard, 548-3438, 696-4888.	 18) JONQUIERE: 3988, Marc-Aurèle, 33x34, garage, pas de gazon, logement 4 1/2 loué, à voir. Robert G. Larouche, 696-2173, 695-4888.	 28) CHICOUTIMI-NORD: SECTEUR PAISIBLE, style moderne avec revenu, 103, Boisclair, patio, toit cathédrale, terrain 20,000 pi. car. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 36) CHICOUTIMI: nouveau mandat, propriété neuve, bon secteur. Lise Bouchard, 543-0181, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">CHICOUTIMI</p> <p style="font-size: small;">815, McLaren, 2 logements, très belle vue, côté de la ville. Je serai présent pour vous. Gérard Bergeron, 549-9332, 696-4888.</p>
<p style="font-size: small;">CHICOUTIMI ET ENVIRONS: plusieurs immeubles à revenus, 2 à 6 logements, pour investissement rentable. Gérard Bergeron, 549-9332, 696-4888, Lina Viel, 543-2150, 696-4888.</p>	 19) CHICOUTIMI-NORD: bungalow brique, beau secteur, à voir. Lina Viel, 543-2150, 696-4888.	 29) CHICOUTIMI-NORD: PROPRIETE LIBRE, TRANSFERT. 1 1/2 étage, 136, Nancy, patio, piscine, foyer, toit cathédrale, terrain 11,400 pi. car., pas de voisin arrière. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 37) CHICOUTIMI: secteur Rivière-du-Moulin, bungalow récent, intérieur très coquet. Pour information, Lina Viel, 543-2150, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">CHICOUTIMI</p> <p style="font-size: small;">1097, Murray, joli bungalow pour jeune couple. Louise Morissette, 696-3096, 696-4888.</p>
<p style="font-size: small;">Recherche maisons arrière de Place du Royaume, acheteurs de l'extérieur. Prix entre \$70,000 et \$100,000. Jean-Eudes Girard, 549-0386, 696-4888.</p>	 20) CHICOUTIMI-NORD: NOUVEAU MANDAT, bungalow 1988, 209, Chantale, livraison rapide, style moderne décoré avec goût. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 30) CHICOUTIMI-NORD: VENTE RAPIDE, bungalow 1974, 187, Orly, patio, foyer extérieur, clôture, faites votre offre. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 38) CHICOUTIMI: MOINS DE \$55,000. Joli bungalow, 840, des Clairons, solde de vente disponible très négociable. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.	 46) CHICOUTIMI: RECENT SUR LE MARCHE, 10 minutes de Chicoutimi, 2587, batture St-Paul, bordure de la rivière Chicoutimi, style moderne. Marcel Aumont, 543-1866, 696-4888.
<p style="font-size: small;">JONQUIERE: salon de coiffure, bon chiffre d'affaires, situé centre d'achat Jonquière. Agent inscrit, 549-5060, 696-4888.</p>	 21) Lot à bois à Ferland. Jean-Eudes Girard, 549-0386, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">CHICOUTIMI</p> <p style="font-size: small;">NOUVEAU MANDAT, secteur Place du Royaume, propriété 3 chambres, rénovations récentes effectuées, il est temps de faire un choix pour le printemps. Louise Morissette, 696-3096, 696-4888.</p>	 39) Plusieurs terrains commerciaux et résidentiels, blocs 2 et 3 logements et plusieurs commerces.	<p style="font-size: small;">Ouvrte de 14h00 à 16h00</p> <p style="font-size: small;">CHICOUTIMI</p> <p style="font-size: small;">1323, boul. Renaud, très grand terrain, secteur recherché. 1359-1361, Alphonse-Desjardins, Place du Royaume, 2x5 1/2, 71, des Ormes, 1 1/2 étage, piscine. 1357, des Roitelets, Place du Royaume, intérieur refait, peinture fraîche, planchers de bois. 455, du Lavandou, bungalow récent avec logement 4 1/2, 160, de Gaulle, moins de \$55,000. Jean-E. Girard, 549-0386, 696-4888.</p>
<p style="font-size: small;">LATERRIERE: terrain 9,000 pi. car., prêt à construire, près de la nouvelle usine Alcan. Denise Godin, 693-8351, 696-4888.</p>	 22) CHICOUTIMI-NORD: rue Roussel, propriété tout brique, avec 1 revenu, très grandes pièces, vue magnifique. Louise Morissette, 696-3096, 696-4888.	<p style="font-size: small;">Contactez-moi pour un service efficace et rapide.</p> <p style="font-size: small;">Jean-Eudes Girard 549-0386, 696-4888</p>	<p style="font-size: small;">Plusieurs terrains commerciaux et résidentiels, blocs 2 et 3 logements et plusieurs commerces.</p>	<p style="font-size: small;">Contactez-moi pour un service efficace et rapide.</p> <p style="font-size: small;">Jean-Eudes Girard 549-0386, 696-4888</p>

HEURES D'OUVERTURE	CHICOUTIMI: 696-4888 Lundi au vendredi: 8h30 À 20h00 Samedi: 9h00 À 16h00	JONQUIERE: 695-4888 Lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi: 9h00 à 16h30	LABAIE 677-2226
---------------------------	--	--	----------------------------------

Agenda

ALMA

Campagne de financement maison au Quatre-Temps Inc.

— Cette activité se tiendra le samedi 18 février, au Motel Universel à Alma, à 21h30. Invitée: Mme Louise Bourget, conseillère municipale. Les billets sont en vente à la Maison au Quatre-Temps Inc. au 279, Collard O. Admission: \$10. Réservations à 668-7698.

Ligue La Léché groupe d'Alma — Prochaine rencontre d'échanges et d'information le dimanche 5 février, à 13h30, au CLSC Le Norois d'Alma. Les futures mamans qui désirent allaiter leur bébé et celles qui vivent déjà cette expérience de même que les papas et les bébés sont les bienvenus. Inf.: 668-6406.

ARMICA 02 S.L.S.J. — Congrès régional le samedi 4 février, à 8h30 à la salle Léon Juneau, 1640, Hamilton Alma.

CHICOUTIMI

Partie de cartes aux ave-lines — Partie de cartes au pavillon Jardin des oiseaux, 1577, des Roitelets, Chicoutimi, le 4 février à 20h00. Billets d'entrée en vente à 549-6789, Noëlla.

Filles d'Isabelle — Cercle Ste-Rolande de Jonquière, assemblée le 6 février à 19h30; Cercle Martel no 755, Chicoutimi-Nord, le 1er février à 20h00.

Rencontre eucharistique — Rencontre le jeudi 2 février, à 19h30, à la chapelle des Servantes du St-Sacrement. Adoration, confession et célébration eucharistique. Les paroissiens de la cathédrale, les membres de l'Agrégation et le public sont invités.

Deux célébrations mariales à Chicoutimi — Notre-Dame-de-Grâces, le jeudi soir 2 février, à 19h00, à l'église Notre-Dame-de-Grâces à l'occasion de la fête de la Présentation du Seigneur au Temple.

Salle d'accueil des servantes du St-Sacrement — Samedi matin le 4 février, à 9h30, à la salle d'accueil des Servantes du St-Sacrement pour souligner le premier samedi du mois dont la célébration a été demandée par la Vierge elle-même à Fatima.

Ces femmes qui aiment trop

— Vous avez lu ce livre et vous vous reconnaissez dans certains comportements! Un groupe d'entraide est en train de se former à Chicoutimi pour les personnes qui veulent réfléchir sur leur situation et se donner des moyens pour s'en sortir. Inf.: 549-8210, poste 218.

Légion canadienne Chicoutimi — Assemblée des dames auxiliaires à 20h30, le 1er février. Aussi: souper du carnaval organisé par les Dames auxiliaires, le 11 février, à 18h00. Admission: \$6.

Comptoir vestimentaire «Les trouvailles» — Le comptoir recherche des bénévoles pour couture, tricot, trie, etc. Les heures d'opération sont de 9h00 à 17h00, du lundi au vendredi le comptoir est situé au 2e étage, 435-B, Ste-Anne, Chicoutimi. Inf.: 543-7681.

Club photo — Rencontre mercredi soir, à 19h15, au Centre socio-culturel, Chicoutimi. Invité: Claude Bergeron des ateliers Pom. Il nous parlera de la composition dans l'art de l'encadrement.

JONQUIERE

L'Escale — Centre de rencontre pour les personnes vivant ou ayant vécu des problèmes émotifs. A l'Escale vous rencontrerez des gens habilités à vous aider que ce soit sous forme de suivi individuel, de support affectif ou d'activités diverses. Inf.: 547-3644 ou au 3836, rue St-Pierre, Jonquière.

Résidence Sainte-marie est à la recherche de bénévoles — Les bénévoles qui seraient intéressées à travailler à des activités d'artisanat avec les personnes âgées: 1 après-midi par semaine. Ex.: peinture sur toile, poterie, email sur cuivre, sculpture sur bois, tricot, etc. Inf.: Josée Beaulieu pour Résidence Ste-Marie Inc. Tél.: 547-2176.

Association des fonctionnaires à la retraite du Québec, Saguenay-Côte-Nord — Invitation aux membres accompagnés de leur conjoint ou ami(e) à participer à une dégustation vin et fromage, le vendredi 10 février à 18h00, au local de la Légion Royale canadienne, 20 Racine O, Chicoutimi. Inf.: Chicoutimi, 696-

1924, 543-7889 ou 549-8020 et à Jonquière à 547-0833 ou 542-6337. Téléphoner avant le 4 février.

CENTRE HOSPITALIER JONQUIERE — Le vendredi 3 février sera jour de congé férié au Centre hospitalier de Jonquière. Les cliniques externes seront fermées toute la journée. Les services d'urgence fonctionneront comme à l'accoutumée.

CONSULTATION BUDGETAIRE — Votre situation financière est embrouillée? Vous ne savez plus où vous en êtes et désirez faire le point. Alors les consultants du service budgétaire populaire de Jonquière sont à votre disposition. Inf.: 542-8638.

Groupe agrophobes — Venez-vous anxieux à l'idée d'aller dans un lieu public. Craignez-vous la foule et les

grands espaces. Etes-vous nerveux à l'idée de vous éloigner d'une personne proche ou d'un lieu sécurisant. Avez-vous peur d'avoir peur. Si oui, peut-être êtes-vous agrophobes. Un groupe d'entraide est en train de se former. Une soirée d'information aura lieu au sous-sol de l'église St-Jacques d'Arvida le 1er février, à 19h30. Inf.: Veuillez contacter aux heures de bureau à 548-2707 ou 548-1704.

Horoscope

BÉLIER



du 21 mars
au 20 avril

Mettez un frein à votre goût pour les discussions, les polémiques, les querelles pour des riens. La personne qui vous aime recherchera surtout la bonne entente.

TAUREAU



du 21 avril
au 20 mai

Si vous agissez prudemment, vous parviendrez à déjouer une machination ou un piège qui aurait pu mettre votre situation en péril. Ne vous confiez pas à des personnes que vous connaissez mal.

GÉMEAUX



du 21 mai
au 21 juin

Un nuage n'est que passager. L'autre sexe exagère sûrement. Un être vous inspire. Un rêve n'offre aucune certitude. Votre dénégation est mal accueillie. N'évaluez pas trop votre suffisance. Fiez-vous à votre instinct.

CANCER



du 22 juin
au 22 juillet

Vous serez facile-

ment irritable dans vos rapports avec la personne aimée et vous ne saurez pas faire preuve de patience et de compréhension. L'être aimé sera décontenancé, ne saura comment vous prendre.

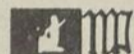
LION



du 23 juillet
au 23 août

Vous aurez tendance à être blessant et à ne pas supporter les contradictions. Si la personne qui vous aime est conciliante, tout se passera bien. Par contre, si elle ne peut pas supporter vos flèches, alors gare!

VIERGE



du 24 août
au 22 sept.

Vous trouverez la clé de l'harmonie dans votre vie sur le plan du cœur. Vous vous libérerez de vos complexes et vous vivrez plus intensément, plus complètement. Des amitiés solides et utiles se créeront.

BALANCE



du 23 sept.
au 23 oct.

Une affection vous stimule. On discerne vos sentiments. Un absent revient. On récla-

me votre présence. Vous devez jouer serré. Vous vous orientez autrement. Vous évoluez dans un milieu mêlé. Vos intentions sont appréciées.

SCORPION



du 24 oct.
au 22 nov.

Votre humeur se stabilisera et du même coup votre vie sentimentale retrouvera son équilibre. Vous aurez la joie de sentir autour de vous un climat tendre et amoureux, ce dont vous avez besoin pour être heureux.

SAGITTAIRE



du 23 nov.
au 21 déc.

Du romantisme, de la loyauté et beaucoup de mouvement dans votre vie sentimentale. La personne qui vous aime sera un peu fantasque, pleine d'imprévisus. Les promesses qui vous seront faites seront tenues.

CAPRICORNE



du 22 déc.
au 20 janv.

Soyez sérieux et serviable. Pensez aux autres avant de penser à vous. Profitez de cette journée pour affirmer

votre personnalité, faire preuve d'assurance et d'autorité, agir selon vos désirs.

VERSEAU



du 21 janv.
au 19 fév.

Vous serez d'humeur paresseuse et vous n'aurez pas envie de faire des efforts pour plaire. Tout vous semblera un peu décevant. Sur le plan amical, ne perdez pas votre temps en discussions oiseuses et stériles.

POISSONS



du 20 fév.
au 20 mars

Jugez les événements en prenant du recul et non en fonction de leur importance immédiate. Méfiez-vous particulièrement du choix que vous ferez de vos amis. Attention à une tendance à échauffer des projets merveilleux.

SI VOUS LISEZ CECI?

...vous êtes
l'un de nos
159,646
lecteurs
qui font
comme vous
tous les
dimanches!



PATRICK BOURBEAU
Directeur de la publicité



ROGER CHATEAUNEUF
Conseiller publicitaire



CAROL MORIN
Conseiller publicitaire



YVON RHAINDS
Conseiller publicitaire



RÉMI VACHON
Conseiller publicitaire



GERVAIS BLACKBURN
Conseiller publicitaire



JOCELYN MORIN
Conseiller publicitaire



ALAIN PILOTE
Conseiller publicitaire

Profitez donc vous aussi
de ce potentiel
commercial régional
PROGRES-DIMANCHE
pour rentabiliser
votre publicité
au maximum.

Communiquez avec l'un
de nos conseillers publicitaires
d'expérience pour une
**"PUBLICITÉ PLANIFIÉE
ET RENTABLE"**

progres-dimanche

SERVICE DE
LA PUBLICITÉ: **545-4474**

ST-FÉLICIEN
679-3832

ALMA
668-4506

Concernant les assistés sociaux

A chacun de faire son examen de conscience

Chère Isabelle,
Je constate qu'en voulant aider les gens qui sont sur le bien-être social c'est se ruiner. Plusieurs n'ont même pas le cœur de travailler honnêtement et avoir de l'intérêt tout en étant bien payés, ils se font attendre, et il faut courir après d'un bord à



Isabelle
Morin

l'autre. Ils ont soif. En essayant d'être payés le plus possible, afin de leur rendre service, ils devraient avoir au moins le cœur de constater qu'on leur doit rien. Ca travaille mal, ça perd du temps autant que possible, sans gêne, vraiment ils devraient être plus honnêtes et prendre intérêt, ça paraît qu'ils sont au crochet des gens. Ceux-ci en ont plein le dos des assistés sociaux, ils

en sont tannés. Si la compétence coûte cher, l'incompétence coûte encore plus. Plusieurs en ont assez des assistés, ils achèvent de rire et d'abuser des autres.
Des bienfaiteurs dégoûtés...

De tous les temps et à toutes les époques, ont existé et existeront des individus paresseux ou peu enclins au travail. L'ère est au progrès et à la haute technologie, combien de personnes sont victimes d'un système trop avancé? Faut-il accepter ou rejeter les défavorisés et ceux qui vivent de prestations sociales?

Il nous faut tout de même être conscient que personne n'a demandé à être ce qu'elle est, d'ailleurs, avant de juger trop sévèrement cette catégorie de gens, il faudrait que chacun essaie de se rappeler que personne n'est exempt de connaître des revers, et d'être contraint

de demander de l'aide. Les jeunes sont poussés vers l'instruction, il est fréquent qu'en dépit de leur savoir, le marché du travail leur est presque fermé.

Au lieu de jeter la pierre à cette catégorie d'assistés sociaux, il faudrait que chacun fasse un examen de conscience, afin de savoir s'il a fait l'impossible pour aider et comprendre ces personnes. Nous vivons en démocratie, donc aucun employeur n'est obligé d'engager une personne qu'il ne désire pas.

Beaucoup d'organismes et d'employeurs ne pourraient bénéficier de cette catégorie de main-d'oeuvre si les subventions gouvernementales n'existaient pas. Si l'employeur n'a pas à payer de salaires, compte tenu des subventions gouvernementales, il se doit d'être patient et compréhensif, en ce sens apprendre à

l'employé comment travailler, en somme, c'est de l'apprentissage, il arrive que certains travailleurs ont la motivation pour réussir, tandis que d'autres échouent. A l'intérieur des programmes de développements communautaires et article 38 de la loi de l'Assurance-chômage à des membres de groupes cibles, tels que: Assistés sociaux, personnes handicapées, autochtones, minorité visible.

L'individu qui est sans emploi depuis des années, s'est habitué à un mode de vie, de ce fait, l'adaptation est lente, compte tenu qu'il n'a pas appris à respecter un horaire, c'est une réalité que cette personne se devra de fournir de grands efforts pour s'intégrer.

Les assistés sociaux ou autres qui acceptent de travailler pourront produire en autant que les

employeurs sauront reconnaître que ces personnes sont des humains capables de donner un bon rendement, car elles sont conscientes que vous leur donnez la possibilité de retrouver leur autonomie.

Bien des employeurs désirent profiter de la main-d'oeuvre à bon marché, encore faut-il qu'ils soient conscients qu'ils ne pourront exiger de ces personnes les mêmes résultats que celles qui ont les qualifications requises.

Que ce soit des assistés sociaux ou des défavorisés, chacun a droit à sa dignité. Ce n'est pas en écrasant le plus faible qu'on en retire des satisfactions, c'est plutôt en l'aidant et en lui tendant la main qu'il pourra améliorer son sort et que l'on pourra se vanter d'avoir une société juste et équitable.

A la recherche d'un emploi

Etudiante peu optimiste face à l'avenir

Chère Isabelle,

Comme des centaines d'étudiantes, je terminerai cette année mes études. Des raisons m'empêchent de faire l'université; à presque tous les endroits que je suis allée depuis un an pour faire une demande d'emploi, on m'a répondu, on vous rappellera. Pour nous les jeunes, c'est un grave problème, les femmes mariées nous enlèvent les places, dans bien des cas, nous pourrions faire le même travail, les employeurs préfèrent les femmes plus âgées, pourtant ils savent qu'il y a beaucoup de chômage chez les jeunes, et que nous voulons gagner notre vie.

Il nous faut attendre qu'un poste soit vacant, comme moi, personne dans mon groupe n'a été appelé, c'est révoltant. Pourquoi les parents et les professionnels parlent-ils d'instruction quand nous sommes incapables de trouver du travail, ce n'est pas le vouloir qui manque, mais les emplois? Vous qui savez si bien comprendre, expliquez-moi, j'ai 21 ans, comment faire face à l'avenir qui ne me dit presque rien?

Marie-France de Chicoutimi

Les générations anté-

rieures transmettaient à leurs filles, les valeurs et les encourageaient à tenir le même rôle, celui de se marier, de dépendre de leur époux, d'éduquer les enfants, etc...

C'est l'évidence même que l'émancipation, le coût excessif de la vie et le désir de la femme du vingtième siècle d'être reconnue comme l'égale de l'homme l'ont contrainte à percer dans le monde du travail, de façon à se tailler une place au soleil.

Tout en se modernisant, la femme d'aujourd'hui est devenue esclave, compte tenu que brusquée par les événements, elle s'est laissée

entraîner dans un monde ambitieux et matérialiste. Au fil des années, la femme a acquis une certaine égalité avec l'homme sur bien des points de vue: politique, affaires, professionnel. Elle semble présente en tout, en dépit de ses efforts, elle ne pourra jamais enlever à l'homme sa puissance de force physique et intellectuelle. Les hommes seront toujours à travers les siècles des bâtisseurs et transmetteurs de la vie.

La pensée et psychologie de la femme se sont modifiées, mais au fond de son cœur existera toujours le romantisme et le désir de

vivre avec l'homme de son choix.

Les employeurs y gagnent en employant des femmes de tous les âges, l'expérience qu'elles détiennent est gage de rendement, de plus, ces femmes tiennent à conserver leurs emplois qui leur assurent la sécurité.

Comme bien des jeunes adultes, vous serez forcée d'accepter du travail, cela vous donnera la possibilité d'acquiescer de l'expérience, autrement vous risquerez d'être longtemps sur la liste d'attente.

Il est à souhaiter que ceux qui détiennent les pouvoirs fassent plus d'efforts pour atténuer le chô-

mage. Personne n'est insensible à l'appel des jeunes étant donné que l'avenir incertain les désespère, au point qu'ils ne savent plus où s'adresser pour trouver de l'espoir en des jours meilleurs.

Nous vivons dans un monde où l'individualisme prime, sans se soucier de l'autre, ce nouveau monde de vie creuse un fossé qui ne pourra être comblé que le jour où collectivement les plus âgés se résigneront à céder leur place aux plus jeunes.

Gardez confiance, la vie se chargera de vous faire avoir votre part de bonheur.

Mari décédé

Elle hésite à rendre visite à un homme

Madame Isabelle,
Mon mari étant décédé, je me demande si je dois répondre aux nombreuses cartes qui me sont adressées. Mon époux était un homme connu dans les affaires. Etant seule depuis un peu plus d'un an, j'aimerais savoir si je pourrais rendre visite à un homme qui vit lui aussi seul, il me plaît, est-ce que cette dé-

marche serait déplacée. Merci

Fidèle lectrice...

D'hier à aujourd'hui, les règles de la politesse sont demeurées presque les mêmes. En principe, une femme ne doit pas rendre visite à un homme qui vit seul, ni lui envoyer de carte en retour d'une

qu'elle aurait reçue. Il y a toutefois des exceptions, ainsi une femme très jeune et aussi bien une femme d'âge mûr peuvent répondre par une carte à celle que l'on enverrait à un septuagénaire.

Elles font preuve en agissant ainsi de déférence filiale et d'ailleurs les vi-

sites à un homme âgé ne leur sont pas interdites.

Vous êtes une femme intelligente, c'est à vous de décider quels sont les gens à qui vous devez répondre, généralement toute lettre demande attention, ne serait-ce qu'un remerciement pour démontrer que vous les avez reçues.

Amoureuse d'un autre homme

L'amour avec son époux est monotone

Isabelle,
Je vais vous révéler un secret qui me trouble depuis 3 ans. Un parent qui habite au loin était venu passer ses vacances à la maison, dès le premier jour, je suis tombée amoureuse de lui. Je suis mariée depuis 14 ans et mère de 3 enfants, je n'ai que 34 ans. On dit que je suis jolie femme; il est vrai que je m'habille jeune, pourquoi? Pour qui? Je ne sais. Mon mari qui a 46 ans n'a pas vraiment remarqué. Cet homme, je n'arrive pas à l'oublier, avec lui, j'ai connu vraiment l'amour, ses baisers et

ses caresses m'avaient troublés, j'en suis toujours amoureuse, malgré qu'il n'est plus là. Je garde espoir de l'oublier un jour. Je ne détruirai jamais mon foyer pour cet amour impossible, mais je souffre beaucoup car l'amour entre mon mari et moi est devenu monotone, à ses yeux, je suis la femme infallible, il n'accepterait pas que je fasse une erreur.

Je suis certaine maintenant que l'on peut aimer plus qu'une fois, je voudrais tellement oublier cette aventure, mais j'en suis inca-

pable. Merci d'avoir eu la patience de me lire.

Son souvenir me hante...

Des années durant vous aviez vécu un bonheur presque sans nuages. Votre époux et vos enfants comblaient votre existence, il n'a suffi que d'un regard de cet homme de passage pour bouleverser votre vie. Son départ marquait pour vous la fin d'une romance mais sa présence est toujours vivante dans votre esprit. Vous semblez confondre amour passion et l'amour véritable, l'expérience que vous aviez vécue avec lui, n'était que mirage étant donné que seuls tous les deux, vous vous êtes rendu compte que vous étiez attirés l'un par l'autre, de ce fait, vous avez été incapable de ré-

sister à son charme.

Celui-ci a su vous faire connaître des sensations qui vous étaient inconnues. Le sentiment que vous aviez pour votre époux doit être assez profond pour vous donner confiance, si vous dialoguez avec lui, en lui expliquant ce que vous n'aimez pas dans vos relations intimes, il comprendrait, il ferait tout pour vous plaire. Il est évident qu'il vient un temps où l'amour conjugal devient une habitude chez le couple, il ne tient qu'à vous de rallumer la flamme du désir.

Vous êtes une femme en plein épanouissement, votre époux est conscient de votre beauté, s'il arrive qu'il se montre distant, c'est qu'il craint de ne pou-

voir s'exprimer ou encore la gêne qui le retient. Vous êtes une femme intelligente, capable de planifier votre existence, il existe un éventail d'organismes sociaux, sportifs et culturels, il serait bénéfique pour vous de vous renseigner.

C'est en oubliant cette étape de votre vie et en vous consacrant à votre famille que vous réussirez à calmer vos angoisses. Le temps vous permettra de retrouver votre sérénité, de sorte que ce souvenir passera dans l'oubli pour céder la place à un rapprochement avec votre époux, de sorte qu'ensemble, vous pourrez à nouveau connaître les joies de vivre à deux dans l'amour et la tendresse.

correspondance

4485 - Shipshaw: Cette correspondance est pour jeune fille qui ont un léger handicap comme moi, quelques difficultés à marcher et à dialoguer. J'ai 21 ans, cheveux noirs, yeux bruns. Bon physique, pratique les poids et haltères. Grandeur 5'8", poids 155 lbs. Gentil, bon, sincère, non-fumeur. Goûts: Musique, pêche, nature, t.v., sorties à deux. Désire connaître une fille qui serait un peu comme moi. Photo si possible. But: Avoir une amie et combler ma solitude.

4486 - Lac-St-Jean: Femme seule, 50 ans. Cheveux poivre et sel, yeux verts. Grandeur 5'7 1/2", non-fumeuse. Joviale, franche, propre. Goûts: Musique, chasse, pêche, souper à deux, voyages et tout ce qui est beau. Désire connaître un homme ayant à peu près les mêmes goûts, surtout (grandeur 5'8" et plus) à peu près du même âge. But: sérieux.

4487 - Chicoutimi: Femme autonome, honnête et sincère. Désire connaître un homme aimable, compréhensif, ayant le sens de l'humour et le sens des responsabilités. Dans le but de correspondre par lettre et sortir ensemble par la suite.

4488 - Ville de La Baie: Célibataire, 36 ans. Cheveux noirs, yeux bleus. Grandeur 5'11", poids 155 lbs. Goûts: Musique, cinéma, voyages, restaurants, sorties à deux, dialogue. Désire rencontrer ou correspondre avec une fille de 25 à 35 ans, honnête, sérieuse, franche, responsable. But: Bâtir une amitié et une belle vie à deux.

4489 - Dolbeau: Homme verseau, 52 ans, divorcé, seul. Grandeur 5'10", poids 160 lbs. Belle position, cherche correspondante de 40 à 55 ans, poids normal (plutôt délicate), libre, sincère, honnête, douce et beile dans son cœur. But: Sérieux.

4490 - Alma: Célibataire, désire correspondre avec une fille entre 20 et 29 ans qui aime la danse sociale, ballades, sorties en groupe, qui sait rire et être sérieuse quand c'est le temps. But: L'avenir le dira.

4491 - Lac-St-Jean: Célibataire, 30 ans. Cheveux châains, yeux bruns. Grandeur 5'7", poids 135 lbs. Emploi permanent. Affectueux, honnête, fidèle, simple, ne fume pas. Goûts: Nature, sorties à deux, cinéma, danse, sports. Désire rencontrer une femme de 20 à 35 ans, de taille moyenne et ayant à peu près les mêmes goûts que moi. But: Aimer et être aimé.

4492 - Lac-St-Jean: Homme seul, 49 ans. Grandeur 5'7". Si tu as 40 à 45 ans et que tu es franche, honnête, aimant la nature, la chasse, la pêche et la marche, en bonne santé, pas de femmes obèses. But: Se connaître et être heureux.

4493 - Chicoutimi: Homme célibataire, très sérieux, 38 ans. Cheveux et yeux bruns. Grandeur 5'6", poids 165 lbs. Autonome, indépendant, emploi stable. Je donne beaucoup d'affection et d'amour. Sincère, doux. Goûts: Musique, sports, ballades en auto, etc. Désire rencontrer une femme sincère, de 35 à 40 ans avec ou sans enfant en bas âge. Pas d'obèses. Aventurières s'abstenir. But: Très sérieux, bâtir un avenir.

4494 - Chibougamau: Homme célibataire, 31 ans. Cheveux bruns, grandeur 5'10", poids 150 lbs. Emploi permanent. Goûts: Musique, sorties à deux, restaurants, ballades en auto, pêche, danse. Bon, honnête, sérieux. Désire rencontrer fille ou femme ayant à peu près les mêmes goûts que moi avec ou sans enfant. Obèses, drogués, alcooliques s'abstenir. But: Comblent ma solitude, très sérieux.

4495 - Jonquière: Homme célibataire. 23 ans. Cheveux châains, yeux bleus. Grandeur 5'8", poids 140 lbs. Belle apparence, non fumeur, sobre, étudiant. Goûts: Voyages, sports, plage, dialogue. Désire correspondre avec une jeune fille de 17 à 23 ans, sincère, romantique, respectueuse et sensible. Photo serait appréciée. But: L'avenir le dira.

4496 - Jonquière: Fille célibataire, 29 ans. Brune foncée, yeux bruns foncés. Grandeur 5'1", poids 115 lbs. Aime la danse, ski, camping, voyages, lecture, enfants. On me dit jolie, travaillante, franche et propre. Désire connaître un jeune homme charmant entre 24 et 34 ans. But: Devenir de bons amis et l'avenir le dira. Photo si possible. Divorcés et colériques s'abstenir.

4497 - St-Ambroise: Homme célibataire, 26 ans. Brun aux yeux bruns. Grandeur 6'3". Belle apparence, autonome. Sérieux, honnête, sincère, ne fume pas. Goûts: Musique, camping, voyages, nature, sorties à deux. Désire rencontrer une fille libre entre 20 et 28 ans, ayant à peu près les mêmes goûts. Belle apparence, féminine. Obèses s'abstenir. But: Se rencontrer et qui sait?

Quel que soit votre âge, votre condition sociale, nous pouvons vous faire rencontrer rapidement la personne qui saura vous plaire.

Voici nos conditions: Pour une inscription dans le journal: Ecrire en donnant: nom, adresse, âge, occupation, détails sur vous-même, vos goûts, etc. et inclure la somme de \$6.00. Pour les personnes qui désirent obtenir un(e) correspondant(e): Inclure \$4.00 par numéro choisi et ajouter avec leur demande une enveloppe affranchie et adressée à leur nom ou donner leur numéro de téléphone.

Courrier Correspondance
PROGRES-DIMANCHE

1051, boul. Talbot, CHICOUTIMI, G7H 5C1

Nous prions toutes les personnes qui désirent un(e) correspondant(e) de bien vouloir donner leur bonne adresse et numéro de téléphone, pour que l'on puisse vous rejoindre en tout temps. Merci de votre collaboration.

Isabelle

La clé des songes

Je vous apprécie grandement pour le travail que vous faites. J'ai pris une poupée dans mes mains, celle-ci était en caoutchouc. Ses articulations commencent à bouger toutes seules. Plus les secondes s'additionnent plus elle prend l'aspect humain. Elle se tourne la tête et me fait un sourire. C'était un garçon. Je me suis réveillé avec une grande paix intérieure et j'étais désolé d'avoir quitté ce très beau sourire que nul ne m'avait fait auparavant. Merci.

Un homme qui veut s'apprécier à sa juste valeur.

Il y a certains problèmes dont vous aimeriez vous débarrasser. Vous avez gardé de votre enfance des souvenirs, tantôt bons, tantôt tristes, c'est pourquoi vous fournissez constamment des efforts pour non seulement prouver que vous étiez capable de faire de grandes choses, mais pour le démontrer à certaines personnes qui n'avaient pas confiance en vous. Vous vous êtes valorisé au point que

vous en retirez de grandes satisfactions personnelles.

Vous êtes souvent inquiet, au sujet d'une personne que vous aimez, arrêtez de vous questionner sur la validité du sentiment qui vous lie à elle, sa fidélité et sa sincérité sont loyales et franches. Vous poursuivez un idéal que vous atteindrez plus tôt que vous ne prévoyez.

Vous connaîtrez de grands

succès, vous serez bientôt dans une période où tous les espoirs vous seront permis, des nouveaux contacts vous aideront à trouver les moyens pour gagner plus d'argent. Vous aimez que l'on s'occupe de vous, attention de ne pas analyser trop vite le comportement d'un homme qui se dit votre ami.

Vous êtes parfois trop émotif, votre sensibilité peut vous être néfaste. Vous devez prendre une décision rapide, le temps vous manque pour réaliser tout ce que vous désirez. Une personne qui vit près de vous souffre parfois de votre indifférence. Il vous faudra réfléchir avant de donner une réponse qui pourrait vous obliger à faire des déplacements pas tellement rentables.

Isabelle,

J'aimerais savoir la signification de mon rêve. J'ai rêvé que j'étais allée chez mon père et ma mère et je suis arrivée dans la maison, ils avaient fait des changements, ils avaient mis le set de salon dans la cuisine et ils avaient envoyé le frigidaire dans le salon, je leur ai dit que le set de salon, ça ne faisait pas beau et que ça n'allait pas du tout dans la cuisine, alors mon père m'a répondu qu'il ne pouvait pas le placer ailleurs que là. Je suis descendue au sous-sol pour prendre mon bain et dans mon rêve, la chambre de bain était tout embarrassée de linge qui traînait partout, pyjama, robe de chambre, pantalon, gilet, c'était décourageant de voir la chambre de bain. Ensuite j'ai fait partir le réservoir de la toilette et le linge qui était sur la toilette est tombé dans la bol de toilette, il y a des morceaux de linge qui sont enfilés et ils sont disparus dans la tuyauterie de la toilette. Dans mon rêve, la toilette était dans le sous-sol et en réalité, elle ne se trouve pas là chez mon père, elle est sur le même plancher que la cuisine, le salon et la chambre, la seule chose qui était changée de place dans la maison c'était la chambre de bain, la cuisine et le salon n'avaient pas changé de place. J'aimerais savoir qu'est-ce que ça signifie. Merci.

J.J.T.

Des événements parfois agréables, parfois décevants surgiront au cours des prochains mois, ils risquent de changer votre vie. Vous trouverez les moyens d'améliorer

votre travail ou encore une nouvelle situation vous sera offerte, malgré des difficultés d'adaptation dans un nouveau milieu, vous serez heureuse. Il serait sage pour vous de

remettre en question une amitié qui vous lie à une femme, elle n'est pas toujours franche. Un homme près de vous ne demande qu'à vous aimer et vous protéger, ne refusez pas son amour et son aide, vous vous en repentirez. Vous êtes une femme généreuse, votre confiance en l'Être Suprême vous honore. Une parente ou parent aura des troubles de santé, cela vous inquiétera. Un voisin vous apprendra son départ, vous serez contrariée d'avoir à supporter une personne insouciant et pas très propre, vous devrez exprimer votre mécontentement, autrement elle abusera de votre hospitalité.

Un homme d'un certain âge vous admire, il faudra vous rappeler qu'il n'y a pas d'âge pour aimer. Il vous faudra être prudente sur la route, si vous avez à faire un voyage au loin durant l'hiver.



CONTACT

FÉDÉRATION DES SYNDICATS DU SECTEUR ALUMINIUM

BULLETIN SPÉCIAL D'INFORMATION



Lévis Desgagnés, président

SUJETS: LETTRE ENVOYÉE PAR LA FSSA AVEC COPIE DE LA PROPOSITION FERME ET AGRESSIVE SOUMISE PAR LA FÉDÉRATION AU CRCD. COMMUNIQUE DE PRESSE SOUMIS PAR LA FSSA FAISANT CONNAÎTRE LA RÉACTION DE LA FSSA CONDAMNANT LA DÉCISION PRISE PAR LES FORCES SOCIO-ECONOMIQUES RÉGIONALES (02) DANS LE DOSSIER ALCAN.

La FSSA toujours dans un esprit de bien informer la population et le grand public en général sur des grands dossiers à caractère socio-économique où les décisions prises par les dirigeants de la Multinationale «ALCAN» vont à l'encontre des intérêts de la COMMUNAUTE de la région 02 qui, au lieu de se développer

normalement, va REGRESSER de façon TRES IMPORTANTE sur le plan SOCIO-ECONOMIQUE, tient à vous reproduire TEXTUELLEMENT dans ce journal:

- 1) La lettre envoyée au président du CRCD, monsieur Arthur Gobeil.
- 2) La proposition soumise au CRCD annexée à la lettre.
- 3) Le COMMUNIQUE DE PRESSE soumis par la FSSA le 26 janvier 1989, faisant connaître sa réaction CONDAMNANT la décision prise par les FORCES SOCIO-ECONOMIQUES de la Région du SAGUENAY-LAC-ST-JEAN dans le dossier Alcan référant aux fermetures d'usines, remplacement et aux décisions prises également condamnables. Cette proposition soumise visait à ACCULER au pied du mur les FORCES REGIONALES afin que le tout DEBOUCHE sur des ACTIONS CONCRETES ET ENERGIEQUES.

1) Lettre expédiée au président du CRCD en date du 16 janvier 1989:

Monsieur Arthur Gobeil, président C.A.
Conseil régional de concertation et de développement (Région 02)
2155, rue De La Peltrie,
C.P. 903, Jonquière (Québec)
G7X 7W8

SUJET: Projet de proposition soumis par la FSSA aux membres du Conseil d'administration du CRCD (02) portant sur la fermeture des salles de cuves «Soderberg» à Jonquière et Alma.

Monsieur,
Le dossier précité, portant sur la fermeture des salles de cuves «Soderberg» aux usines de Jonquière et d'Alma a fait couler beaucoup d'encre au cours des derniers mois.

Le CRCD qui regroupe tous les intervenants SOCIO-ECONOMIQUES de la Région 02 a acquis au cours des années, une CREDIBILITE qui a permis d'asseoir à une même table et de SOLIDIFIER les forces régionales vers un OBJECTIF COMMUN, et cette CONCERTATION vise d'abord et avant tout le développement économique de la région, où les intérêts SOCIO-ECONOMIQUES de la collectivité doivent primer. Il nous faut toujours garder en tête, que cette concertation revêtira un postulat de permanence, quant à l'avenir, dans la mesure où nos actions et décisions rejoignent les objectifs fixés, qui visent à faire avancer la région sur le plan socio-économique et non à la faire régresser.

Les décisions prises par les dirigeants de la multinationale Alcan de remplacer ses installations actuelles de Jonquière et d'Alma (salles de cuves Soderberg) auront des conséquences catastrophiques sur la Région 02 qui au lieu de se développer normalement, régressera de façon substantielle, compromettant son avenir puisque ces investissements visent uniquement la CONSOLIDATION du TONNAGE de production et sont destructeurs d'emplois, ce qui va à l'encontre des intérêts de la collectivité régionale où sa prospérité découle d'abord de la masse salariale versée.

Monsieur François-Sénéchal Tremblay, président de Sécac, précise dans le vidéo présenté aux employés, que les installations actuelles sont très rentables, et ces mêmes dirigeants se cachent sous le grand manteau de l'environnement externe, pour implanter leur plan d'action. Vous serez d'accord avec moi qu'Alcan serait bien mal à l'aise d'invoquer la survie de l'entreprise pour justifier sa modernisation et le remplacement de ses usines actuelles puisqu'elle réalisera environ un (1) milliard de bénéfices nets en 1988 (dollars U.S.) ou 1.3 milliard (dollars canadiens), ce qui la situe au premier (1er) rang parmi ses concurrents à travers le monde.

La FSSA estime que le CRCD a toutes les données en main pour assumer le leadership et prendre position dans ce dossier où nous sommes en droit d'EXIGER des dirigeants de la multinationale, des investissements à la hauteur des avantages énergétiques consentis, qui assureront le développement normal de la Région 02 et non sa régression découlant d'investissements destructeurs d'emplois, dans un contexte économique plus que favorable, où la capacité de production est nettement insuffisante pour répondre à la forte demande d'aluminium, ce qui oblige les dirigeants de la multinationale à acheter l'équivalent de trois (3) usines comme Laterrière soit 593 000 tonnes métriques en 1987. Les achats effectués en 1988 seront connus prochainement.

Toutes ces données sont vérifiables et apparaissent dans les états financiers soumis aux actionnaires. Bref, il y a de la place pour l'ajout d'usines à Alma et Laterrière, en plus de celles déjà existantes à Alma et Jonquière, et il y a également de la place pour une (1) autre usine au Saguenay s'ajoutant à celle déjà existante au Complexe de Jonquière.

Nous avons cru bon vous expédier plusieurs jours avant la réunion du conseil d'administration du CRCD afin que vous en preniez connaissance, une proposition de la FSSA (voir copie annexée) que nous vous demandons de débattre au conseil d'administration tenu le 25 janvier 1989, pour prise de décision par les membres du C.A. Qu'il soit bien clair que cette proposition constitue un document de travail qui pourra être

bonifiée, allégée en autant bien sûr que sa substance demeure.

Ce dossier revêt un caractère d'urgence, et il se doit d'être discuté rapidement, si nous voulons éviter un déchirement, une division et un fractionnement des forces socio-économiques de la région.

Veuillez agréer, monsieur, l'expression de mes sentiments distingués.

LA FÉDÉRATION DES SYNDICATS DU SECTEUR ALUMINIUM INC.
Lévis Desgagnés, président,
C.C. Gilles Harvey,
Secrétaire FSSA

2) Proposition soumise par la FSSA aux FORCES SOCIO-ECONOMIQUES REGIONALES de la Région 02 pour prise de décision:

- CONSIDERANT que la nouvelle usine de Laterrière assumera le remplacement de dix (10) salles de cuves «Soderberg» du Complexe de Jonquière;
- CONSIDERANT que la fermeture de dix (10) salles de cuves «Soderberg» au Complexe Jonquière, se traduit par la perte de 1 300 emplois directs permanents (incluant syndiqués et cadres) auxquels s'ajoutent 3 380 emplois indirects (effets induits);
- CONSIDERANT que la nouvelle usine Laterrière créera 450 emplois directs permanents (incluant cadres et syndiqués) auxquels s'ajoutent 1 170 emplois indirects;
- CONSIDERANT que la perte nette d'emplois au Complexe Jonquière, découlant de l'implantation de l'usine Laterrière s'établira à 3 060 emplois permanents (directs et indirects);
- CONSIDERANT que la perte nette d'emplois au Complexe de Jonquière (directs, indirects) découlant de l'implantation de l'usine Laterrière totalisant 3 060, se traduira par un MANQUE A GAGNER à la Région 02 d'un montant totalisant 65.5 millions par année, en tenant compte d'un salaire moyen de \$50,000/année pour les emplois directs perdus à l'Alcan (incluant bénéfices marginaux) et d'un taux horaire de \$5.00/heure pour les emplois indirects perdus;
- CONSIDERANT que la nouvelle usine d'Alma assumera le remplacement de trois (3) salles de cuves (Soderberg) à l'usine existante d'Alma et de quatre (4) salles de cuves (Soderberg) à l'usine existante de Jonquière;
- CONSIDERANT que la fermeture de trois (3) salles de cuves (Soderberg) à l'usine d'Alma amènera le démantèlement des installations actuelles et la perte de 650 emplois directs permanents (incluant syndiqués, cadres) auxquels s'ajoutent la perte de 1 690 emplois indirects;
- CONSIDERANT que la fermeture de quatre (4) salles de cuves (Soderberg) au Complexe Jonquière découlant de l'implantation de l'usine de remplacement d'Alma se traduira par la perte de 500 emplois directs permanents (syndiqués, cadres) auxquels s'ajoutent la perte de 1 300 emplois indirects;
- CONSIDERANT que l'usine de remplacement à Alma, créera 450 emplois directs permanents (syndiqués, cadres) auxquels s'ajoutent 1 170 emplois indirects;
- CONSIDERANT que la PERTE NETTE d'emplois (directs, indirects) à Alma et Jonquière (usines existantes) découlant de l'implantation de la nouvelle usine de remplacement à Alma totalisera 2 520 emplois;
- CONSIDERANT que la perte nette de 2 520 emplois (directs, indirects) à Alma et Jonquière, se traduit par un MANQUE A GAGNER de 53.9 millions à l'économie régionale, en tenant compte d'un salaire moyen de \$50,000/année pour les emplois directs perdus à l'Alcan (incluant bénéfices marginaux) et d'un taux horaire de \$5.00/heure pour les emplois indirects perdus;
- CONSIDERANT que les PERTES NETTES D'EMPLOIS (directs et indirects) découlant de l'implantation des usines

de remplacement de Laterrière et Alma totalisent 5 580 emplois (3 060 + 2 520);

- CONSIDERANT que la perte nette d'emplois à Alma et Jonquière, découlant de l'implantation des usines de remplacement (Laterrière et Alma), totalisant 5 580 emplois, amènera un MANQUE A GAGNER à l'économie régionale de 119.4 millions par année (65.5 + 53.9);
- CONSIDERANT que les dirigeants de la Société Alcan doivent faire appel à des tiers et acheter de l'aluminium pour suffire à la forte demande d'aluminium dans le monde;
- CONSIDERANT que les dirigeants de la Société Alcan ont acheté 593 000 tonnes métriques d'aluminium en 1987 pour suffire à la demande; soit l'équivalent de trois (3) usines comme Laterrière, malgré la production des usines actuelles de Jonquière et d'Alma;
- CONSIDERANT que l'énergie générée par les centrales de l'Alcan doit servir à la création d'emplois et au développement de la région;
- CONSIDERANT que les dirigeants de la Société d'Alcan vendent de l'énergie à des tiers, réalisant des bénéfices substantiels pour les actionnaires qui s'enrichissent avec la vente de nos ressources naturelles;
- CONSIDERANT le taux de chômage élevé dans la région;
- CONSIDERANT la main-d'oeuvre disponible de qualité dans la région;
- CONSIDERANT l'infrastructure disponible dans la région, dotée de ports de mer en eau profonde sous utilisés, et de transports ferroviaires et routiers, pouvant desservir la multinationale;
- CONSIDERANT LA RENTABILITE des usines actuelles d'Alma et de Jonquière;
- CONSIDERANT que les moyens technologiques pour opérer une cuve «Soderberg» de façon acceptable pour l'environnement existe, tel que le souligne le Ministre de l'Environnement, Monsieur Lincoln, dans sa lettre au président de la FSSA datée du 14 novembre 1988, faisant référence à des épurateurs à filtres électroniques;
- CONSIDERANT que le coût des investissements pour doter ses salles de cuves «Soderberg» d'épurateurs électrostatiques, totalise entre 98 millions et 112 millions (dollars canadiens) soit:
 - a) 21 à 24 millions pour Alma;
 - b) 77 à 88 millions pour Jonquière;

TOTAL 98 à 112

- CONSIDERANT que ces coûts d'investissements sont minimes en regard des bénéfices nets réalisés, qui totalisent environ, 1.3 milliard (dollars canadiens) en 1988, dont la majorité des bénéfices nets provient de la Région 02 le tout relié au coût d'énergie qui s'avère presque nul;
 - CONSIDERANT que les membres du conseil d'administration du C.R.C.D. ont tous les éléments en main pour prendre des décisions éclairées dans le dossier;
 - CONSIDERANT les recherches effectuées en matière de situation de l'emploi dans la région (tables sectorielles, forum, sommet économique, comité de vigilance, résolutions 2 et 3 du sommet, mémoires, etc...);
 - CONSIDERANT que les agissements et décisions d'Alcan vont à l'encontre des intérêts de la Région 02 et de son développement futur;
- IL EST PROPOSE:**
- QUE le conseil d'administration du C.R.C.D. dénonce les agissements et décisions d'Alcan allant à l'encontre des intérêts de la collectivité et du développement de la Région 02;
 - QUE les dirigeants de l'Alcan révisent leurs décisions et appliquent les directives suivantes:
 - a) QUE les investissements nécessaires soient effectués afin que les salles de cuves «Soderberg» des usines de Jonquière et Alma demeurent en opération et respectent les normes d'environnement externes en dotant ses salles de cuves d'EPURATEURS ELECTROSTATIQUES, tels que suggéré par le Ministre Clifford Lincoln dans sa lettre au président de la FSSA datée du 14 novembre 1988;
 - b) QUE les dirigeants de la multinationale, AUGMENTENT la CAPACITE actuelle de PRODUCTION à un niveau qui lui permettra l'autosuffisance pour répondre à la forte demande d'aluminium à travers le monde au lieu d'acheter le métal de tiers sur le marché, par le biais d'ajout d'usines d'expansion telles Laterrière, Alma, auxquelles s'ajoutera également une troisième (3ième) usine à celle

de Jonquière, accroissement du tonnage qui va tendre à consolider les emplois existants, voir même les augmenter, diminuant du même coup les achats de métal à des tiers extérieurs;

- c) QUE L'ENERGIE générée par les installations hydro-électriques de la multinationale serve uniquement à produire de l'aluminium et que les clients d'Alcan soient transférés à la Société d'Etat, soit l'Hydro-Québec;
- c) QUE la Société Alcan assume pleinement son rôle social, en injectant des INVESTISSEMENTS qui assureront le développement normal de la Région 02, et susceptibles de la faire progresser et non régresser sur le plan SOCIO-ECONOMIQUE.



3) Communiqué de presse soumis par la FSSA faisant connaître sa réaction et CONDAMNANT la DECISION prise par les FORCES SOCIO-ECONOMIQUES REGIONALES dans le dossier ALCAN:

REACTION DE LA FSSA SUITE A LA DECISION PRISE PAR LES FORCES SOCIO-ECONOMIQUES DE LA REGION DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN (CRCD)

- Membres de la presse écrite et parlée,
- La FSSA tient à préciser dès le départ, que la réaction du présent communiqué s'attaque uniquement au FOND de la proposition qui a été adoptée majoritairement par les forces socio-économiques régionales soit le CRCD.
- La FSSA rappelle qu'à la dernière réunion du CRCD tenue le 30 novembre 1988, qu'elle avait réclamé via une résolution précise, la tenue d'un débat de fond qui porterait sur les agissements de la multinationale Alcan et la problématique de l'emploi dans le secteur aluminium. En amendement l'on a proposé que ce débat de fond ne soit tenu, que si justifié, après la prochaine rencontre du Conseil d'administration du CRCD au cours de laquelle seront déposées des informations additionnelles et des précisions supplémentaires en regard de l'ensemble de la problématique de l'emploi en région.
- Les buts visés par la FSSA dans ce débat de fond étaient de sensibiliser les forces socio-économiques régionales afin que le tout débouche sur une prise d'actions concrètes de la part du CRCD.
- La FSSA précise que ce débat de fond réclamé n'a jamais eu lieu et a été rejeté par le comité exécutif de CRCD qui a jugé que ce n'était pas suffisamment important.
- Le 6 janvier 1989, la FSSA soumet au président du CRCD une PROPOSITION CONCRETE et très étoffée, qui établit de façon précise, les grands problèmes SOCIO-ECONOMIQUES vécus dans la région impliquant la multinationale Alcan, proposition agressive qui stipule également les solutions et les obligations à créer à cette entreprise, afin que la Région 02 progresse normalement sur le plan socio-économique et ne régresse pas comme c'est le cas actuellement, situation qui s'aggravera de façon substantielle à court et moyen terme.
- La FSSA rappelle que cette proposition n'a même pas fait l'objet d'un débat au Conseil d'administration du CRCD ayant été devancée par la proposition du Comité exécutif du CRCD qui a été adoptée par le Conseil d'administration ce qui a disposé de la proposition soumise par la FSSA
- La FSSA ne veut pas traiter du fond de la proposition soumise par le comité exécutif du CRCD qui fut adoptée sur division par les membres du Conseil d'administration, se contentant de la commenter.
- La FSSA considère que cette proposition visant à créer un comité, fait revivre cinq (5) ans plus tard, les résolutions 2 et 3, adoptées au Sommet régional (1984) où ce comité de continuité d'emploi n'a jamais été créé, la grande entreprise, soit Alcan, s'objectant sous prétexte que la situation de l'emploi dans la région avait changé, faisant référence à l'implantation de SOCCRENT, politique d'achat local, centre de recherche sur la métallurgie, chaire de l'aluminium, etc...
- La FSSA dénonce de façon rigoureuse la décision prise par les forces SOCIO-ECONOMIQUES régionales qui n'est plus d'actualité en 1989 où l'urgence de la situation exige des ACTIONS précises de la part de la communauté et non de la REFLEXION, où l'on sera à la remorque des événements, noyant du même coup le poisson.
- La FSSA souligne que les forces SOCIO-ECONOMIQUES régionales avaient tout en main pour assumer le leadership, de ce dossier majeur, et pour dénoncer de façon énergique le comportement de la multinationale et les décisions prises par cette entreprise, qui vont à l'encontre des intérêts de la région, qui régressera de façon importante au lieu de se développer normalement, malgré les ressources naturelles (énergie) et autres avantages dont elle dispose.
- La FSSA précise qu'il n'y a rien de pire qu'un sourd qui ne veut pas entendre faisant référence aux supposés manque de données, permettant aux membres du CRCD de prendre ACTION dans ce dossier majeur pour la région.
- La FSSA exprime sa grande déception sur l'attitude de certaines forces socio-économiques régionales qui n'ont foi qu'en Alcan, allant jusqu'à s'agenouiller devant cette entreprise qui n'en a pas assez fait endurer à la région qui régresse au lieu d'évoluer et de se développer normalement où le pire reste à venir.

- La FSSA fait référence à une lettre qu'expédiait monsieur Gilles Chevalier le 11 avril 1986 au recteur de l'UQAC monsieur Alphonse Riverin, motivant son refus de renouer le Comité de vigilance, regroupant les forces socio-économiques, portant sur l'emploi dont nous reproduisons quelques passages de façon textuelle.
- «A l'occasion du Sommet sur le développement et l'économie, les représentants des grandes entreprises oeuvrant au Saguenay-Lac-St-Jean ont indiqué qu'elles ne pourraient plus générer d'emplois comme dans le passé. Ces propos ont fait choc dans la région et ont entraîné diverses réactions marquées par l'inquiétude, inquiétude que nous-mêmes éprouvons.»
- Monsieur Chevalier ajoute: «Cette vérité aussi brutale soit-elle, nous nous devons de la partager avec la communauté régionale. Un tel constat devrait cependant amener la région à se prendre en main et à formuler de nouvelles hypothèses de développement de l'emploi.»
- Il précise: «Il faudra rechercher des solutions internes propres à la gestion des entreprises.»
- Il souligne: «Ces solutions, certaines ont déjà commencé à émerger. Vous êtes personnellement associé, monsieur le Recteur, au processus de SOCCRENT. Dans ce projet, notre entreprise n'a pas hésité à y dégager une ressource de premier ordre en la personne de M. Pierre Laurin, et cela parce que nous croyons que la création d'emplois passe par la création d'entreprises.»
- La FSSA estime que le rapport soumis par le Comité de vigilance au CRCD qui contenait des propositions importantes, pour assurer le développement de l'économie de la Région 02, s'est soldé par un enterrement de 1ère classe, malgré que ce rapport régional était fort étoffé et que la REFLEXION des forces régionales était décrite de façon précise dans ledit rapport.
- La FSSA ajoute, que le comité proposé par les membres du CRCD où la grande entreprise cinq (5) ans après le Sommet économique régional, accepte finalement de se mettre à table avec les autres intervenants, sera une perte de temps inutile, où la REFLEXION se poursuivra, pour analyser certaines données déjà disponibles et connues, où l'entreprise essaiera d'endormir les gens, profitant de l'inaction des forces régionales qui permet à cette multinationale d'agir à sa guise, n'ayant aucune obligation de créer par les forces du milieu, leur plan d'action pour l'avenir étant déjà décidé et bien arrêté (remplacement, vente énergie, achat de métal, etc...)
- La FSSA fait référence au journal «Le Lingot» d'Alcan publié vendredi le 20 janvier 1989 à la page 5 où monsieur Culver le no 1 de la multinationale à travers le monde précise: «Nous avons l'intention de poursuivre notre stratégie et, à cette fin, nous avons déjà entrepris un programme d'investissements en immobilisation très ambitieux. Il est axé sur la modernisation et l'excellence à coût réduit plutôt que sur l'expansion.»
- La FSSA estime que ça va prendre plus qu'un comité régional et de la réflexion pour faire bouger une multinationale qui oeuvre dans tout le monde entier.
- La FSSA précise que la gravité de la situation doit déboucher sur des actions concrètes, si l'on veut faire changer des décisions prises par ces dirigeants de cette multinationale qui ont perdu le nord et le sens de leurs responsabilités socio-économiques envers la communauté, s'enrichissant avec nos ressources naturelles, allant jusqu'à les vendre à des tiers pour enrichir les actionnaires au détriment de toute une population.
- Sous réserve des décisions prises par les instances, la FSSA n'a pas l'intention d'aller s'asseoir à ce comité avec les forces régionales ne voulant pas se faire accuser et être complice de ce suicide collectif que vivra la Région 02 découlant d'un manque de vision et de l'inaction des partenaires SOCIO-ECONOMIQUES.
- La FSSA considère que le passé est garant de l'avenir et que la REFLEXION est faite depuis longtemps, si l'on considère tous les comités qui ont été mis sur pied depuis les années 1980 (forum, tables sectorielles, sommet, suivi du sommet, comité de vigilance, mémoires, etc...) auxquels nous avons participé.
- La FSSA déplore ce manque de vision des forces régionales qui se sont laissées bernier par la grande entreprise qui stratégiquement a imposé la ligne de conduite à suivre pour le développement régional, en s'impliquant de façon sournoise et égoïste dans SOCCRENT qui était selon cette même grande entreprise une panacée et la bouée de sauvetage pour relever le crime que s'appête à commettre la multinationale faisant disparaître à grand coup les emplois à haut salaire, pour les remplacer au compte-gouttes par du cheap labour, appauvrissant la région qui régresse au lieu de se développer.
- La FSSA ajoute qu'Alcan est prête à suggérer des moyens de développement en s'excluant elle-même. QUELLE GENEROSITE!
- La FSSA rappelle que pendant que les forces régionales travaillaient pour développer les PME, SOCCRENT, les

parcs industriels, les grands projets qui nous ont échappé (Bécancour, Allouette, etc...) et la région n'a jamais figuré dans les plans pas plus qu'elle y figure pour l'avenir malgré toute l'infrastructure et les avantages disponibles dans la Région 02 (Port de mer sous-utilisé en eau profonde, chemin de fer, ressources naturelles et humaines disponibles, etc...)

- La FSSA souligne que ce manque d'agressivité, l'INACTION et la PASSIVITE des forces régionales va coûter très cher à la Région 02 et il sera trop tard, puisque le train sera passé, à moins d'actions agressives et de solidarité manifestées par les partenaires socio-économiques, à l'exemple du transfert du Centre de recherche de Jonquière vers Kingston où Alcan a dû faire volte-face et revenir sur sa décision.
- La FSSA précise que le seuil de tolérance est atteint où assez c'est assez, cette tolérance accordant l'absolution à l'Alcan qui vend nos ressources naturelles et l'on accepte ça sans dire un mot, alors qu'au lieu de la dénoncer publiquement, lui rappelant ses obligations, l'on préfère s'en remettre à un comité régional pour discuter avec elle et savoir ce qu'elle pense de cette façon d'agir, de son style de gestion, de ses responsabilités socio-économiques, etc...)
- La FSSA précise que les membres du CRCD ont raté une excellente occasion de démontrer à la multinationale, de quel bois ils se chauffent et prendre les devants au lieu d'être à la remorque de cette entreprise qui joue le sort de toute une communauté régionale, où l'on accepte ce comportement condamnable, qui mènera à un suicide collectif où auront participé les forces régionales qui se feront accuser d'être les artisans de la catastrophe, le tout découlant d'un manque de vision et d'avoir eu foi aux propos tenus par les dirigeants de cette entreprise qui cachent délibérément la vérité, divisant les forces régionales pour régner en roi dans ce royaume qui l'a fait naître, grandir et devenir le no 1 parmi les grands producteurs d'aluminium, dont 70% des bénéfices nets sont générés ici (1.2 milliard en 1988) en argent canadien.
- La FSSA estime que toutes ces informations ne sont pas suffisantes pour le CRCD et que l'on doit se mettre à table pour aller chercher d'autres informations qui seraient probablement plus crédibles si elles proviennent de la grande entreprise (Alcan), et pendant que l'on s'amusera autour de la table, les hauts dirigeants d'Alcan du haut de leur tour d'ivoire à Montréal exécuteront à la lettre et religieusement leur plan d'action très agressif.
- La FSSA précise que le CRCD constitue l'outil de développement de la Région 02 et que c'est cet organisme qui doit enligner le gouvernement dans un dossier majeur comme celui-ci, qu'il s'agisse de ventes d'énergie, achats d'aluminium, bail, expansion.
- La FSSA estime que les diagnostics du CRCD les ont amené à prescrire une aspirine, soit un comité, à un cancer généralisé rendu à la phase terminale par les fermetures d'usines et le remplacement de celles actuelles.
- La FSSA précise que la continuité de sa participation au CRCD sera discutée pour prise de décision lors du prochain conseil fédéral.
- La FSSA termine en précisant que même si elle est seule à tenir le flambeau, elle va continuer à être vigilante et à dénoncer sur la place publique cette gestion et décisions condamnables des dirigeants de cette multinationale envers une communauté qui mérite beaucoup plus que le traitement que cette entreprise leur accorde faisant régresser la région au lieu de participer à son développement normal, revendication qu'elle est en droit d'imposer et d'exiger de cette multinationale qui est gâtée au point, de ne plus reconnaître sa terre d'accueil.

LA FEDERATION DES SYNDICATS
DU SECTEUR ALUMINIUM INC.
Le service d'information

Le 16 janvier 1989

CONCLUSIONS:

Toujours dans un esprit de construire avec la COMMUNAUTE, la FSSA rappelle qu'elle continuera à vous INFORMER de façon régulière, qu'elle fera preuve de VIGILANCE et ne ratera jamais une occasion de DENONCER énergiquement les DECISIONS prises par les dirigeants de la Multinationale ALCAN et des FORCES SOCIO-ECONOMIQUES des REGIONS où nous sommes présents lorsque les dites décisions sont SANS EFFET et vont à l'encontre des intérêts de la COMMUNAUTE, qui se doivent de PRIMER sur les intérêts CORPORATIFS où le tout se doit de DEBOUCHER sur des ACTIONS L'URGENCE du dossier et les CONSEQUENCES DESASTREUSES sur la COLLECTIVITE REGIONALE n'étant plus à la REFLEXION qui a été faite de long et en large sur les différentes tribunes au cours des dernières années. AUX GRANDS COUPS LES GRANDS MOYENS! UNE VISION ELARGIE S'IMPOSE!

LA FEDERATION DES SYNDICATS DU
SECTEUR ALUMINIUM, INC. (FSSA)

Le service d'information.
Le 27 janvier 1989.

Petites annonces

POUR NOUS REJOINDRE

SECTEUR
SAGUENAY

545-4474

ALMA
ET LES
ENVIRONS

668-4506

ST-FELICIE
ET LES
ENVIRONS

679-3832

1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

TARIFS PETITES ANNONCES

Tarif en vigueur à partir du 1er janvier 1988
Une insertion de 10 mots ou moins

ANNONCES CLASSEES	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	JOURNAL EXTRA POUR 10 MOTS
1 jour (10 mots et moins)	\$ 5.00	\$6.40	\$4.50
2 jours (10 mots et moins)	\$ 6.00	-	-
3 jours (10 mots et moins)	\$ 7.00	-	-
4 jours (10 mots et moins)	\$ 8.00	-	-
5 jours (10 mots et moins)	\$ 9.00	-	-
6 jours (10 mots et moins)	\$10.50	-	-

* Aucune facturation - Acceptons chèques, cartes de crédit Visa - Master Card.

Chaque mot additionnel	\$0.25	\$0.25	\$0.25
Annonce en lettres majuscules	\$2.20	\$2.20	\$2.20
Encadrement d'annonces	\$2.20	\$2.20	\$2.20

NO DE DEPARTEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	EXTRA
Corrier expédié aux frais de l'annonceur	\$40.00	\$40.00	\$40.00

AVIS	QUOTIDIEN		PROGRES-DIMANCHE	
	Avec photo	Sans photo	Avec photo	Sans photo
Décès	\$44.00	\$38.00	\$44.00	\$38.00
Remerciements	\$44.00	\$38.00	\$44.00	\$38.00
Service anniversaire	\$44.00	\$38.00	\$44.00	\$38.00

POEMES OU PENSEE EN SUPPLEMENT	QUOTIDIEN		PROGRES-DIMANCHE	
	\$ 6.00		\$ 6.00	

PRIERES AUX SAINTS	QUOTIDIEN		PROGRES-DIMANCHE	
	\$23.00		\$23.00	

QUOTIDIEN - JOURNAL-EXTRA

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de la parution.
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30 le jeudi précédant la parution.

PROGRES-DIMANCHE

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30 le jeudi précédant la parution.

INDEX DES RUBRIQUES

HABITATIONS

- A partager (1)
- A vendre ou à louer (2)
- Bâtisses commerciales (3)
- Bloc appartements (4)
- Chalets à vendre (5)
- Chalets à louer (6)
- Chambres à louer (7)
- Commerces à vendre (8)
- Commerces à louer (9)
- Condominiums à vendre (10)
- Condominiums à louer (11)
- Ferme à vendre (12)
- Garages à louer (13)
- Garages à vendre (14)
- Locaux à louer (15)
- Logements à louer (16)
- Maisons à vendre (17)
- Maisons à louer (18)
- Maisons mobiles à vendre (19)
- Maisons mobiles à louer (20)
- Terrains à vendre (21)
- Terrains à louer (22)

VEHICULES

- Autos à vendre (30)
- Avions à vendre (31)
- Bateaux à vendre (32)
- Camions à vendre (33)
- Machinerie (34)
- Motos à vendre (35)
- Motoneiges à vendre (36)
- Pièces et accessoires (37)

CARTES DE CREDIT ACCEPTEES: VISA et MASTER CARD

IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

AVIS A NOS ANNONCEURS

- Remorques (38)
- Roulottes à louer (39)
- Roulottes à vendre (40)
- Souffleuses à louer (41)
- Tracteurs à vendre (42)
- Véhicules divers (43)
- Enseignement - Cours (50)
- Occasion d'affaires (51)
- Offres de services (52)
- Personnel demandé (53)

EMPLOI-ENSEIGNEMENT

DIVERS

- A donner (60)
- A vendre ou à échanger (61)
- Ameublement (62)
- Animaux à vendre (63)
- Bois de chauffage (64)
- Camping (65)
- Coin du bébé (66)
- Demandé (67)
- Divers (68)
- Equipement de bureau (69)
- Equipement commerce et rest. (70)
- Musiques (71)
- Ordinateurs et jeux (72)
- Perdu et retrouvé (73)
- Photos et vidéo (74)
- Poêles à bois (75)
- Sport, chasse et pêche (76)
- Vacances, voyages (77)
- Vêtements (78)

La Direction

A vendre ou à louer(02)

CHICOUTIMI-NORD: 118 St-Nicholas, à vendre à prix réduit, ou à louer: \$750.00/mois. Vue sur le Saguenay et Chicoutimi, terrain 20,434 pieds carrés, paysage, boisé, secteur professionnel, grandes pièces, 7 1/2 foyer, lave-vaisselle, avec logement rapportant \$450.00/mois. Directement du propriétaire. Tél.:693-9130, 545-2197, après 17h00.

Blocs appartements(04)

BLOC 4 logements, excellente condition de financement, pour informations: 543-7977.

CHICOUTIMI: Occasion unique de devenir propriétaire de logements à des prix avantageux, communiquez avec moi je suis vendeur. Bureau 543-4622, Monsieur Gauthier.

CHICOUTIMI: bloc 11 logements, bien situé, loué tout temps. Tél.:545-1052.

CHICOUTIMI-NORD: 4 logements 4 1/2, 1,016 pi.ca. chaque, extérieur brique, construction qualité supérieure, à proximité tous les services. A voir. Tél.:696-4346, soir.

JONQUIERE: bloc 5 logements, rue St-David, près du centre-ville, tél.:547-2009.

RIVIERE-DU-MOULIN: Bloc appartement 9 logements, \$200,000.00 accepterais échange pour le comptant. Tél.:1-836-1144.

AUBAINE

BLOC APPARTEMENTS A VENDRE ST-HONORE:

4 logements, moderne, balcon, porte-patio, remise extérieure. Revenu \$1,400 par mois. Prix en bas de l'évaluation Possibilités de prendre échange pour le comptant (terrain, chalet, autres) Inf.: 549-8306/543-9974/673-7585

Chalets à vendre(05)

FALARDEAU: secteur Bras-du-Nord, chauffage électrique et au bois, chaloque, pédalo, grand terrain, très propre, prix: \$13,000.00. Tél.:545-9982.

LAC DES FORTIN, près de Ste-Rose: 2x24, 2 étages, meublé, 2 chaloupes, un moteur 6 forces, hors-zec, visible sur vidéo, \$16,000.00. Tél.:549-9250.

LAC EMMURAILLE, Falardeau: site enchanteur, habitable à l'année. Tél.:673-3281, 543-8194.

LATERRIERE: 2629 Batture St-Paul, chalet à vendre. Tél.:672-2061.

ST-FELIX, lac Otis: chalet 2x24, terrain arpenté 250x250, fosse septique réglementaire. Tél.:544-1697.

Chalets à louer(06)

AU PIED DU MONT LAC VERT, du dimanche au vendredi, \$300.00, tout fourni, des épices au lave-vaisselle. Tél.:662-7803 entre 12h00 et 13h00.

CHALET ALPIN au Valinout à la semaine et/ou fin de semaine. Tél.:545-0263.

LAC-KENOGAMI: chalet à louer à l'année, près de l'Eperlan, 4 1/2 pièces, stationnement entretenu, \$325.00 par mois. Tél.:545-4967, 699-2553, demandez Yves.

LUXUEUX chalet meublé, le long Saguenay, St-Fulgence. Tél.:674-2351.

MONT LAC-VERT, Hébertville: Chalet situé au bas des pentes de ski, location jour ou semaine. Tél.:344-1392, heures repas.

VALINOUEU, pouvant accommoder 10 personnes. Inf.: Bernard Martin, 545-1190 ou J.B. Potvin 673-3019.

AU VALINOUEU: chalet meublé avec foyer. Tél.:542-6850, 542-3571 poste 68.

VALINOUEU: Chalet suisse, laveuse, sècheuse, foyer, libre du 4 mars au 15 avril, semaine et fin de semaine, tél.:696-2544, 693-8519.

Chambres à louer(07)

ARVIDA: 5 jours/semaine. Tél.:548-9757 entre 17:00 et 19:00.

ARRIERE PLACE-SAGUENAY: chambres, entrée indépendante, cuisine commune, laveuse, sècheuse, très propre. Tél.:693-0035.

CHICOUTIMI: quartier polyclinique, neuve, cuisine commune, buanderie gratuite. Tél.:545-3639.

CHICOUTIMI: cuisine et salon communautaires, laveuse, sècheuse, stationnement, \$165.00 par mois. Tél.:549-7607, 545-1220.

CHICOUTIMI: arrière polyclinique, moderne, buanderie gratuite, cuisine commune. Tél.:543-9933.

CHICOUTIMI: avec cuisine commune, salle de séjour avec TV, utilisation laveuse-sècheuse, stationnement, libre immédiatement. Tél.:549-0832.

CHICOUTIMI: Auberge Le Champlain, location à la semaine, au mois, avec salle de bains complète, privée ou avec lavabo, cuisine commune, buanderie, ascenseur, câble gratuit. à partir de \$32.00 par semaine. Tél.:543-9003.

CHICOUTIMI: près Place-Royaume, chambre très propre, stationnement, buanderie. Tél.:696-0594.

CHICOUTIMI: Chambres très près du centre d'achats Place du Royaume, cuisine, salon, TV payante, stationnement, laveuse et sècheuse, \$35.00 et plus par semaine. Tél.:549-5631, 543-2765.

CHICOUTIMI: près université et centres d'achats, possibilité de cuisiner. Tél.:après 16h00, 696-1899.

CHICOUTIMI: \$32.00/semaine, entrée indépendante, salle de douche et toilette indépendantes, cuisine commune, stationnement. Tél.:696-4255.

CHICOUTIMI: quartier polyclinique, près université, centres d'achats, grande chambre, cuisine commune, micro-ondes, accessoires fournis, entrée indépendante, propre, tranquille. Tél.:543-3491.

CHICOUTIMI-NORD: très propre, cuisine commune, bien située, services et literie compris, stationnement, \$160.00/mois. Tél.:545-8553.

CHICOUTIMI: près université et cégep, cuisine commune, laveuse, sècheuse, stationnement. Tél.:696-2610.

CHICOUTIMI: près hôpital, cégep, université, entrée indépendante, tapis, cuisine commune, tranquille, propre, grande fenêtre, libre 15 février. Tél.:543-7832.

CHICOUTIMI: près université. Salon, cuisine accessibles. RUSTIQUE! PAISIBLE! NON FUMEUR! Tél.:543-6458.

JONQUIERE: 2149, rue Montfort. Tél.:547-0836, 547-6114.

JONQUIERE: 2566, St-Hubert, Grande chambre, 2ème étage, entrée indépendante, cuisine commune (3 personnes), face cégep, \$40.00/semaine. Tél.:542-3408.

LA-BAIE: 2 appartements avec cuisine, libre. Tél.:544-4735.

LATERRIERE: près de l'Alcan, chambre ou pension. Tél.:678-9322.

MAISON DES AINES: pour personne retraitée, chambres privées et pension. Tél.:543-8096.

Commerces à vendre(08)

Belle opportunité pour un premier commerce, très bas prix. Tél.:549-6249, 543-8337.

BOUTIQUE SPECIALITE féminine dans centre d'achat à Chicoutimi. Clientèle établie. Bonne rentabilité. Désire abandonner les affaires pour raison de santé. Prix très intéressant. Inf.:545-7124, Daniel Enjalbert.

CHICOUTIMI Restaurant (fonds de commerce) à l'état neuf, bonne clientèle, prix intéressant, pour une rencontre André Gagnon Groupe Sagami 549-4887.

CHICOUTIMI: Bar Chez Bonny, à vendre ou à louer. Demandez M. Claude Picard, tél.:543-0253, 545-6130.

INSTITUT de soin d'esthétique et coiffure, directement du propriétaire. Le soir, tél.:548-2610.

INVENTAIRE d'un commerce d'artisanat et de cadeaux. Bas prix. Tél.:544-6552.

OFFRE EXCEPTIONNELLE: Tout l'équipement et l'inventaire pour l'opération d'un bar laitier. Moitié prix. Tél.:276-7066, Jean.

SACRE-COEUR: atelier soudure, usinage, excellente clientèle, résidence 14x68, terrain aménagé, étang de pêche, écurie, prix d'aubaine, cause maladie. Tél.:236-4714.

Condominiums à vendre(10)

JONQUIERE, près centre de données fiscales, 5 1/2, construction neuve avec terrasse, mezzanine. Directement du propriétaire, prix à discuter. Tél.:542-8812.

CONDOMINIUMS



CHICOUTIMI: Maison de ville, Joseph-Dandurand, face à la Sûreté du Québec, Place du Royaume, construction de 5 unités, reste à vendre 1 unité de 5 1/2 pièces, brique, insonorisé en béton, style futuriste, beaucoup de fenestration, aménagement du terrain fait au complet avec clôture en P.V.C. de qualité supérieure, livraison janvier 1989. Inf.: 549-9255 ou 696-2065

CHICOUTIMI: condominiums à vendre ou à louer: 4 1/2, 1,056 pi.ca.; 6 1/2, 1,848 pi.ca. Insonorisation supérieure. Isolation R-20. Ventilation Economair. Tapis mur à mur. Escalier en bois franc. Frais en commun au minimum. Entrée indépendante. Tél.:549-9983, 545-4697.

CHICOUTIMI: condominiums, Place Malraux, 3ème phase, en construction, 1,120 pieds carrés habitables, plus sous-sol, très fonctionnels, 9 unités déjà vendus, reste 3 unités. Construction Gigari, tél.:696-1817.

CONDOMINIUM A VENDRE

Un condo de luxe 26 x 42, comprenant deux chambres à coucher, une grande chambre de 14 x 16 et l'autre de 11 x 10. Salon avec foyer, salle à manger, cuisine et salle de bain, très grands espaces de rangement. Piscine intérieur et ascenseur.

Information: 549-0360

Condominiums à louer(11)

CONDO Floride Pompano, près des services, tennis, restaurants, golf, etc., libre à partir du 1er avril. Tél.:545-0698, 693-8798.

MONT-STE-ANNE: Vue sur les pentes, un kilomètre, superbe, 3 chambres, location/jour ou semaine. Tél.:695-1230.

Ferme à vendre(12)

LAC-ST-JEAN-OUEST: Ferme laitière, très bon à tout point de vue. Secteur Normandin-Albanel. **Ferme laitière, secteur St-Prime, St-Félicien. Ferme laitière de 425,000 livres. Fermette pour élevage ou culture avec 150 acres de boisé, secteur Normandin.

LAC-ST-JEAN-EST: Ferme laitière pour 2 exploitants. **Ferme laitière secteur Lac-à-la-Croix, pour un couple. Ferme laitière de 425,000 livres.

SAGUENAY: Terre de 60 acres drainés. Ferme créative propice à l'enseignement dans site recherché. **Offre d'achat acceptée. Inf.: Pierre Trottier, agronome courtier en immeubles. Tél.:343-2709.

A vendre ferme laitière secteur St-Gédéon

- Terre drainée souterrainement
 - Bonnes bâtisses de ferme
 - Machinerie et équipement complet
 - Troupeau pur-sang enregistré à 85% avec moyenne de 6,500 kg/an et vente de sujet d'élevage
 - Quota de lait nature et de transformation convenable à un exploitant
 - Excellente résidente
- Informations: Pierre Trottier, agronome courtier en immeuble 343-2709 Laisser message si absent.

SECTEUR LAC-ST-JEAN: Ferme laitière avec ensilage: quota 6,930 kilos annuels. Ferme laitière avec ensilage: quota 77 litres par jour et 6,742 kilos annuels. St-Nazaire: ferme d'agrandissement 34 litres par jour, 2,903 kilos annuels. INF.: Lionel Bouchard, (418) 347-5052. SOCIETE D'ENTRAIDE ET D'ETABLISSEMENT DU QUEBEC INC. COURTIER.

Garages à vendre(13)

ST-CHARLES-DE-BOURGET: 45x50x16, terrain un demi lot boisé à 75%, maison mobile 14 X 68. Cause: départ. Tél.:276-3592, message 672-4867.

Locaux à louer(15)

ARVIDA: Mail Place Davis, locaux à louer pour boutique, magasin ou bureau, entre 300 et 2,500 pi.ca., disponibilité immédiate, tél.:547-5286.

ARVIDA: 2,700 pi.ca. espace pour bureaux ou autres services, situé Carré Davis, rez-de-chaussée, chauffé, éclairé, air climatisé, avec ou sans service de conciergerie. Tél.:548-7273, 548-9023.

Locaux à louer

1,000 pi.ca., 2,000 pi.ca. ou 3,000 pi.ca., chauffés, éclairés, air climatisé, aussi entropôt de 12,000 pi.ca. Tél.: 543-4622

BON PRIX, Entrepôt à louer en totalité ou en partie, 2,000 pi.ca., libre, situé coin Lafontaine et boul. Saguenay. Tél.:545-8124.

CHICOUTIMI: local commercial ou bureau, 700 pi.ca., bien situé, site commercial, au 531, rue Bégin. Tél.:jour 696-1555, soir et fins de semaine 543-3204.

CHICOUTIMI: secteur très achalandé, 333 Racine est, local 4 commercial 550 pi.ca., chauffé, éclairé, bas prix, idéal pour commerce ou bureau. Inf.:549-1515, 545-6677.

CHICOUTIMI: chambres froides, congélateurs, étagères, comptoirs réfrigérants, etc... Inf.:693-8976.

LA-BAIE: local commercial 1600 pi.ca., peut être divisé pour bureau ou commerce, bien situé, rue Victoria, libre immédiatement. Tél.:544-9814.

LA-BAIE: 294, Victoria, local commercial à louer, tél.:549-3333.

A LOUER ESPACES POUR BUREAUX

Conviendrait pour services professionnels. Disponibles immédiatement. Système de climatisation, conciergerie. Pour informations: POLYCLINIQUE DU SAGUENAY 874, boul. Université Chicoutimi, P.Q., G7H 6B9 A/S: Mme L. Tessier 549-2976 ou 543-6898

Local commercial à louer

Immeuble neuf, secteur en développement à Chicoutimi, secteur Barrette et Bégin, de 1,200 à 4,000 pi. car., disponible immédiatement, aménagement selon vos besoins, pour commerces ou bureaux.

Pour informations, communiquez au 547-5286

Locaux à louer (15)

LOCAL commercial, 1,100 pi. ca., libre immédiatement, 2209 rue Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.: 543-3300, entre 8h00 et 17h00.

LOCAL Pour esthéticienne situé dans salon de coiffure déjà bien établi, près Place du Royaume. Inf.: 545-6824, soir 549-5060.

Logements à louer (16)

A-ATTENTION: CHICOUTIMI: spacieux 4 1/2, avec foyer, près du ciné-parc, garage isolé, 6 mois à \$350.00, non chauffé, libre immédiatement. Tél.: 543-7503, 549-8273.

APPARTEMENTS Le Gîte, 3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, 1306 app 24, des Roitelets, environ 1,000 pieds arrière Place-Royaume. Tél.: 549-4803, 549-3232.

ARVIDA: A sous-louer, 2 1/2, meublé, chauffé, éclairé. Inf.: 545-8709.

ARVIDA: centre-ville, 3 1/2, meublé, chauffé, eau chaude fournie. Tél.: 548-7501, 673-4333.

ARVIDA: près centre-ville, 3 1/2 semi-meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 548-2505, 548-9771.

ALMA: Les Immeubles Marie-Eve Enr., grand logement, 4 1/2 5 1/2, porte panoramique, entrée contrôlée, service de conciergerie, près du Carrefour Alma, stationnement individuel, avec déneigement.

TEL: 688-2145

ARVIDA: RUE DUBOSE, GRAND 4 1/2, REPEINT A NEUF, POSSIBILITE CHAUFFE, ECLAIRE. TEL.: 549-6418.

ARVIDA: 2 1/2, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 548-5381.

ARVIDA: 2471 Langelier, 3 1/2, meublé, 4 1/2, 5 1/2, chauffés, éclairés, tél.: 548-7478, 547-5286.

ARVIDA: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, tapis. Tél.: 548-8806, 548-7527.

ARVIDA: 3 1/2, meublé, très propre, à la semaine ou au mois, tél.: 548-7397, 548-3851.

ARVIDA: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, \$350.00. Tél.: 548-6629.

ARVIDA: 4 1/2 neuf, près centre-ville, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, \$420.00. Tél.: 548-5649.

ARVIDA: 5 1/2, situé en haut d'un commerce, plancher de bouleau au complet, armoires en mélamine, \$375.00, tél.: 542-8909.

ARVIDA: rue Kitimat 2 1/2, 3 1/2, meublés, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Tél.: 548-7478, 547-5286.

ARVIDA: rue de Normandie, grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, \$380.00/mois. Tél.: 543-1393.

ARVIDA: Spacieux 4 1/2, quartier résidentiel, 2743 Rue Ross, chaud, confortable, près des services, chauffage plinthes électriques, salle de lavage au sous-sol, nombreuses commodités (plus sous-sol au complet). Tél.: 548-6530.

ARVIDA: 5 1/2, 3 chambres, libre 1er février, \$370.00, 2268 rue Poitras, quartier St-Mathias. Tél.: 548-5482.

ATTENTION: 2 à 3 personnes autonomes voulant partager logement dans un milieu ayant beaucoup de commodités, situé Arvida, (si besoin supplémentaire, coupleur responsable). Tél.: 548-7875.

CHIC: à voir grands 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, bons prix, (\$250.00 à \$600.00), bien situés, tous les secteurs (Riv.-Du-Moulin, Chic., Chic.-Nord), possibilités meublé, chauffé, éclairé. Visites à toutes heures, 24 sur 24. Bon locataires seulement. Tél.: jour: 696-4352, 547-4788 soir: 696-4352, 542-6556, 674-2724.

CHIC-NORD: Voir annonce CHIC: à voir....

CHICOUTIMI: 2 1/2, 3 1/2, 6 1/2, chauffés, éclairés, meublés ou non, près cégep, UQAC et hôpital. Tél.: 549-4567, 545-3115.

CHICOUTIMI: 59 des Ecorceurs app 270, \$525.00 chauffé, éclairé, libre immédiatement, APPARTEMENTS REMI, tél.: 543-1268.

CHICOUTIMI-NORD: Vimy, 5 1/2 et 4 1/2, non chauffés, non éclairés, eau chaude fournie, libres immédiatement. UN MOIS GRATUIT. Tél.: 549-0515, 547-5286.

CHICOUTIMI: 4 1/2, 605, rue Taché, chauffé, eau chaude, libre immédiatement, \$300.00 par mois. Inf.: B. Picard, 543-7771.

CHICOUTIMI: boulevard St-Jean-Baptiste, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, demi-sous-sol, avec remise, déneigement, \$310.00 par mois. Libre immédiatement. Tél.: 545-3046.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, chauffé, libre immédiatement et ter avril, arrière Canadian Tire-Provigo, tél.: 545-2634, 696-0964.

PLACE PERIBONKA CHICOUTIMI

Très grands 4 1/2, 5 1/2, au 130, des Ecorceurs. Venez négocier votre bail. Transport pour visite, disponible gratuitement.

Pour informations ou rendez-vous:

543-2399

Radio-Chasseur:
696-8355

CHICOUTIMI: rang St-Pierre, 4 1/2, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre, tél.: 696-3160.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, 188 Mgr Martel, libre immédiatement, \$325.00. Tél.: 673-3600.

CHICOUTIMI: 3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, des Crécères, près Place du Royaume, libre immédiatement, prix variants de \$325.00 à \$340.00, aussi avec balcon et porte-patio. Tél.: 549-5149, 696-2984.

CHICOUTIMI: 3 1/2, 37 Rue Bossé, meublé ou non, libre immédiatement. Tél.: 549-6554, 549-5149.

CHICOUTIMI: Grand 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, tapis, stationnement, etc., près Université et centres d'achats, libre 1er février, \$350.00/mois. Tél.: 543-9705.

CHICOUTIMI: grand 5 1/2, un mois gratuit, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, \$350.00 par mois. Tél.: 548-1097.

CHICOUTIMI: RUE ANGOULEME, 4 1/2, EAU CHAUDE FOURNIE, STATIONNEMENT, DANS BLOC DE LOGEMENTS. TEL.: 549-6418.

CHICOUTIMI: ARRIERE CENTRES D'ACHATS 3 1/2, 4 1/2 ET 5 1/2, RE-PEINTS A NEUF, ENTREE CONTROLÉE. TEL.: 549-6418, 543-4009.

CHICOUTIMI: 4 1/2, semi-meublé, \$385.00/mois, non chauffé, non éclairé, tél.: 549-0539, 549-1184.

CHICOUTIMI: 1244, Duchesne, app. 40, 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, \$325.00, tél.: 549-0403, 549-5149.

CHICOUTIMI: rue Georges-Vanier, près des centres d'achats, 3 1/2, libre immédiatement. Tél.: 545-6136, 547-6114.

CHICOUTIMI: 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé, près centre d'achat. Tél.: 549-7388, 542-8127.

HABITATION POPULAIRE DESJARDINS

(Logement pouvant être subventionné ou non selon revenu familial)

3 1/2 - 4 1/2

A LOUER

Ville de La Baie
544-9900

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2-4 1/2, chauffés, non éclairés, situés face polyvalente Charles-Gravel. Tél.: 543-6144, 542-8127.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, neuf, luxueux, très beau secteur, près Charles-Gravel. Tél.: 678-9144, 543-6266.

CHICOUTIMI: 3 1/2, sous-sol, chauffé, éclairé, entrée privée, libre immédiatement. Tél.: 696-3433 après 18h00.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, paroisse Ste-Anne, non chauffé, non éclairé. Tél.: 543-0993.

CHICOUTIMI-NORD: 214, Triquet. Tél.: 545-0590, Claudette Hamel.

CHICOUTIMI: 2 1/2, chauffé, éclairé, meublé, \$275.00, libre 1er mars; aussi: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, entrées laveuse sècheuse, stationnement, \$225.00, libre immédiatement, tél.: 696-2478.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, meublé, eau chaude fournie, \$275.00 par mois. Tél.: 543-4247.

CHICOUTIMI: deux logements 4 1/2, près des services, centre-ville. Tél.: 543-9976.

CHICOUTIMI: 3 1/2, raccordement laveuse sècheuse, non chauffé, non éclairé. Situé 426, Louis-Frédérice. Tél.: 696-0997.

CHICOUTIMI: 444 Ste-Anne, 4 1/2, chauffé, non éclairé, \$329.00. Tél.: 696-4493.

CHICOUTIMI: 6 1/2, rénovation moderne 1988, boul. St-Jean-Baptiste, libre 1er mars, \$360.00. Tél.: 693-8713.

CHICOUTIMI: très beau 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, tapis mur-à-mur, 2 balcons, libre immédiatement, situé 743 Sydenham, app. 4. Tél.: 549-0957, 545-1606 (conciergerie).

CHICOUTIMI: 1 1/2, arrière Place-Saguenay, meublé. Tél.: 696-4455, 549-0691.

CHICOUTIMI: 3 1/2, semi-meublé, moderne, entrées laveuse sècheuse, libre 1er avril. Tél.: 549-4654.

CHICOUTIMI: Grand 4 1/2, moderne, A sous-louer, libre fin février, porte-patio, vue magnifique, remise, stationnement double, prix à discuter. Tél.: soir 693-8479.

CHICOUTIMI: 3 1/2-5 1/2, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Tél.: 693-8594, 673-4561.

Logement à louer

Ancien immeuble Continental, rue Racine, Chicoutimi, haut de la Côte, à proximité des magasins, restaurants et bars. Luxueux 4 1/2 neuf, environ 1,000 pi. car., 2 chambres, salon, cuisine, salle à diner, salle de lavage, nombreuses commodités, tapis mur à mur, céramique dans l'entrée, cuisine, salle de bains, système de sécurité, stationnement couvert et vue sur le Saguenay. Prix entre \$500 et \$525 par mois

**Tél.: 545-7116
PIERRE TREMBLAY**

CHICOUTIMI-NORD: 144, Labelle, 5 1/2, libre immédiatement. Tél.: 545-8344.

CHICOUTIMI: boulevard Saguenay, 2 1/2, semi-meublé, chauffé, éclairé, stationnement, libre immédiatement, \$240.00 par mois. Tél.: 549-7207.

CHICOUTIMI: 554 Jolliet, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, \$305.00 par mois, ball de 50u 17 mois. Tél.: 543-9722, 543-4144.

CHICOUTIMI: arrière Place Saguenay, 4 1/2, chauffé, éclairé, possibilité d'achat meubles, \$460.00, tél.: 696-2055.

CHICOUTIMI-NORD: A sous-louer, Grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, eau chaude, libre. Tél.: 549-2926.

CHICOUTIMI: 5 1/2, fini moderne, 3 chambres, cuisine, salon, salle de bain, planchers bois vernis, chauffé, repeint à neuf. Tél.: 543-4629.

CHICOUTIMI: 814 rue Nio, 4 1/2, libre immédiatement. Tél.: 543-7704, après 17h00.

CHICOUTIMI: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, près ciné-parc. Libre 1er février, \$360.00. Tél.: 696-4697, 543-2689.

CHICOUTIMI: 725 Jolliet, 3 1/2, chauffé, meublé, éclairé, \$365.00, libre immédiatement. Tél.: 545-9549, 545-7502.

CHICOUTIMI: 3 1/2, boul. Talbot, chauffé, éclairé, \$330.00. Tél.: 545-2016, 673-4323.

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, éclairé, chauffé, \$250.00, sous-sol, quartier Murdoch. Tél.: 693-8296, 549-1536.

CHICOUTIMI: 234 J.R. Thérèse, 4 1/2, \$400.00, non chauffé, non éclairé. Tél.: 543-1303.

CHICOUTIMI: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, \$325.00, libre 1er février, 440 Chemin de la Réserve. Tél.: 547-5080.

CHICOUTIMI: 3 1/2, chauffé, secteur Rivière-du-Moulin, \$260.00 par mois. Tél.: aux heures d'affaires 696-3377.

CHICOUTIMI-NORD: maison 5 1/2, près école Ste-Claire, prix abordable. Tél.: 696-2385.

CHICOUTIMI: 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, endroit tranquille, meublés ou non, près cégep, université, centres d'achats. Tél.: 545-0698, 693-8798.

CHICOUTIMI-NORD: un mois gratuit, 4 1/2, neuf, au 2011, Tadoussac. Tél.: Hélène Martin, 543-2904, 549-4887.

CHICOUTIMI: rue Racine, 1 1/2 et 3 1/2, meublés, chauffés, éclairés. Tél.: 543-7653.

CHICOUTIMI: centre-ville, 4 1/2, 34-B Bossé ouest, repeint à neuf, stationnement et remise, libre immédiatement, non chauffé. Tél.: 543-5156.

CHICOUTIMI-NORD: St-Luc, petit 4 1/2, moderne, non meublé, non chauffé, \$250.00. Tél.: 543-6093.

CHICOUTIMI: 4 1/2, impeccable, moderne, \$445.00, mal, arrière Place-du-Royaume. Tél.: 693-9187.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, non chauffé, non éclairé, Bas prix. Tél.: 543-3376.

CHICOUTIMI: secteur RIVIERE-DU-MOULIN: grand 4 1/2, situé 829 de la Voirie, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 545-3985.

CHICOUTIMI: 32 Tremblay, 3 1/2, neuf, deuxième étage, grande galerie. Tél.: 545-4334, 543-7077.

CHICOUTIMI-NORD: 1420, Ste-Geneviève, 4 1/2, libre immédiatement, \$275.00. Tél.: 672-2345.

CHICOUTIMI: 5 1/2 pièces, renové, plancher de bois, patio, \$425.00, chauffé. Tél.: 543-7815.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, \$240.00, libre immédiatement. Tél.: 545-2720.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, rue Desjardins dans quartier Ste-Anne, libre 1er mars. Tél.: 696-4299.

CHICOUTIMI: 3 1/2 neuf, bien situé, entrée indépendante, meublé, chauffé, éclairé, \$275.00. Tél.: 549-8409.

LOGEMENT A LOUER

Rue des Roitelets et Radisson (près de Sûreté du Québec et McDonald's)

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2

PRIX AVANTAGEUX
TEL.: 543-4846

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. UN MOIS GRATUIT. Tél.: 543-8013, 547-5286.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, \$250.00, libre immédiatement, tél.: 545-7403, 543-1599.

CHICOUTIMI: 4 1/2, chauffé, éclairé, meublé, renové à neuf. Tél.: 696-1918.

CHICOUTIMI-NORD: rue Vimy, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, moderne. Tél.: 545-4778.

CHICOUTIMI: 6 1/2, Coin Taché, Fafard, deuxième plancher, libre immédiatement. Tél.: 545-1371.

CHICOUTIMI: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, non meublé, stationnement. \$275. Tél.: 543-7093.

JONQUIERE: 4 1/2, rue des Sizerins, près du Cégep, non chauffé, non éclairé. Tél.: 542-2644, 547-5286.

JONQUIERE: rue de la Loire, 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé. Tél.: 695-2669, 547-5286.

JONQUIERE: 3 1/2, non meublé, avec balcon et porte-patio, salle de lavage, libre immédiatement. Non chauffé. Situé coin Ste-famille-Racine, Kénogami. Tél.: 549-5149, 547-0938.

JONQUIERE: 4 1/2, chauffé, éclairé. Tél.: 542-9333, 542-8127.

JONQUIERE: 4 1/2, chauffé, éclairé, près Galeries Jonquière. Tél.: 542-9459, 542-8127.

JONQUIERE: 3 1/2-4 1/2-5 1/2, chauffés, éclairés, près Faubourg Sagamie. Tél.: 548-9746, 542-8127.

JONQUIERE: 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2, chauffés, non éclairés. Tél.: jour 542-8127, soir 547-8556.

JONQUIERE: grand 4 1/2 pièces neuf, super moderne, au 1911 de la Gailarde, \$450.00. Inf.: 696-2876.

JONQUIERE - CHICOUTIMI et les environs: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, tél.: jour: 542-8127.

JONQUIERE: 3604, Angers, 4 1/2, meublé, chauffé, éclairé, \$350.00. Tél.: 542-6533.

JONQUIERE: 2408 St-Hubert, 5 1/2, libre 26 février, régulier \$350.00, Spécial \$300.00 jusqu'au 30 juin. Tél.: 547-2806.

JONQUIERE: Grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre. Tél.: 548-6073.

JONQUIERE: rue Ste-Ursule, 3 1/2, non meublé, non chauffé, non éclairé, tél.: 542-2219.

JONQUIERE: St-Jean-Eudes, 6 1/2, \$350.00 et 5 1/2 \$325.00. Tél.: 548-1649.

JONQUIERE: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, haut de maison, stationnement, libre 1er avril, \$300.00, paroisse St-Georges, tél.: 542-4630.

JONQUIERE: A sous-louer, grand 4 1/2 récent, rue St-Dominique, demi-sous-sol, 2 chambres, remise intérieure, non chauffé, non éclairé, \$290.00. Tél.: 542-0061.

JONQUIERE: 4 1/2, chauffé, eau chaude, A sous-louer, \$330.00, libre mi-mars ou avril. Tél.: jour 695-2097, soir 547-5448.

LA BIE: Grand 4 1/2 pièces, moderne, près de la base, libre immédiatement, bonne condition. Tél.: 677-3017, 696-2876.

LA-BAIE: grand 3 1/2 neuf, non chauffé, non meublé, bien situé. \$300. Tél.: 544-6481 après 17h00.

LA-BAIE: 3 1/2, chauffé, non éclairé, meublé. Tél.: 544-7059, 542-8127.

LA-BAIE: 3 1/2 semi-meublé ou non meublé, construction neuve. Tél.: 544-6003 ou 544-5833.

LA-BAIE: 3 1/2, 4 1/2, meublés ou non, moderne, stationnement, remise, à partir de \$225 par mois. B. Picard, 543-7771.

LA-BAIE: 4 1/2, 5 1/2, prix spéciaux. Près de la Polyvalente et de l'Alcan. Tél.: 544-7601, 544-5084.

LA-BAIE: 4 1/2, meublé, chauffé, éclairé, laveuse-sècheuse, eau chaude fournie, télévision couleur câble inclus, tapis, stationnement, libre 1er mars. Tél.: 544-2309.

LA-BAIE: 4 1/2, 5 1/2, eau chaude fournie, près de l'Alcan et de la polyvalente, tél.: 544-5084.

LA-BAIE: 4 1/2-5 1/2, près Galeries La-Baie, chauffés, non éclairés, renovés à neuf. Tél.: 544-5683, 542-8127.

LA-BAIE: 5 1/2, chemin St-Louis face camping Jardin Mon Père, \$350.00. Tél.: 544-8782.

LA-BAIE: 5 1/2, neuf, disponible immédiatement, près de l'hôpital, \$450.00 négociable. Tél.: 544-4834.

LA-BAIE: 7e avenue, grand 4 1/2 neuf, \$320.00. Tél.: 544-8105 (soir).

LATERRIERE: Près futur site Alcan, grand 6 1/2, moderne, 2 salles de bain complètes, foyer, luxueux, non chauffé, non éclairé, libre 1er avril, \$550.00. Tél.: 678-2505, 1-514-670-4161.

LATERRIERE: Près nouvelle usine, 4 1/2, chauffé, éclairé ou non, meublé ou non, libre immédiatement. Tél.: 678-9551, 542-8127.

LATERRIERE: 4 1/2, rang de l'Eglise. Tél.: soir: 549-8361, jour: 545-8677.

LATERRIERE: 4 1/2, 5 1/2, 1 mille de la Base,

A VENDRE

- 1 - Débusqueuse 230-E-1981
- 1 - Débusqueuse 230-D-1984
- 2 - Débusqueuses 240-A-1985, 1,000 à 2,800 hres.
- 1 - Siasheur "Tanguay" C-C 100
- 1 - Déchiqueteuse (Chipper) Morbark, 22 pcs R.X.L.
- 1 - Ecorceur Valon-Kone mobile avec moteur diesel
- 1 - Scierie complète pour fabriquer bois palette.

Pour Inf.: 819-523-9308 ou 7580.

Maisons à vendre(17)

ARVIDA: maison avec 2 logements 5 1/2 et 3 1/2, directement du propriétaire. Tél.:548-2505,548-9771.

DU PROPRIETAIRE



A VENDRE OU A LOUER

ARVIDA: aux limites de Chicoutimi/Jonquière, 2638, Whitaker, pas de voisin à l'arrière, maison moderne à paliers, 2 ans, 28x38, PERSONNES INTERESSEES: Visitez et faites votre offre.

Tél.:
548-8090
548-9864
après 17h00

CAUSE: DEPART, directement du propriétaire, 6 logements avec un revenu net de plus \$4,000.00 par an. Le comptant à discuter, balance payable en 15 ans. Tél.:547-1661.

CHICOUTIMI: campagne-ville, 2 étages, grandes pièces, vue panoramique, grand terrain, 3569 Rang St-Martin. \$105,000. Tél.:549-0687.

CHICOUTIMI: 321 Albany, abri d'auto, brique, foyer, sous-sol fini, arrière Place Saguenay, libre. Inf.:545-7033,549-9255.

CHICOUTIMI: campagne-ville, 2 étages, grandes pièces, vue panoramique, grand terrain, 3569 Rang St-Martin. \$105,000. Tél.:549-0687.

CHICOUTIMI: unifamiliales jumelées, avec mezzanine, demi-sous-sol, abri d'auto, patio 16x24, \$69,500.00. Egalement disponibles logements 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, avec piscine extérieure. Pour la construction de votre maison neuve, demandez-nous une soumission. Tél.:549-9983,545-4697.

CHICOUTIMI: près centres d'achats, 5 chambres, foyers intérieur et extérieur, sous-sol fini, planchers bois franc, \$95,000.00. Agents s'abstenir. Tél.:549-7686.

CHICOUTIMI-NORD: Bungalow de 15 ans, 24x36, 3 chambres, rénovation, remise 8x12, aucun voisin à l'arrière, St-Luc. Tél.:696-4832.

CHICOUTIMI: 1488 rang Ste-Famille, très propre, sous-sol fini, patio, 15,000 pi.car. de terrain. Tél.:545-1892.

CHICOUTIMI: directement du propriétaire, arrière Place-Saguenay, rue Hector-Champagne, avec ou sans revenu, sous-sol fini, grand patio sur garage. \$76,000.00. Tél.:549-3812.

CHICOUTIMI: 5 logements, tous loués, revenu \$18,700.00, 174 Price Est, prix 4.5 fois les revenus, négociable. Tél.:549-1290.

CHICOUTIMI-NORD: 573 Delisle, maison avec foyer, plancher de bois, 2 étages finis au complet, prix réduit, tél.:543-3267.

CHICOUTIMI-NORD: 2036, Vimy, grand terrain paysagé, chauffage électrique, échangeur d'air. Tél.:543-2883.

CHICOUTIMI-NORD: 219 Delisle, grande maison avec logement 3 1/2, construction 3ans. Tél.:543-2347.

CHICOUTIMI: 185 Rimbaud, 1987, bungalow, 1,144 pieds carrés, moderne, brique et acier, terrain 8,300 pi.car., Construction Gigari, tél.:696-1817.

CHICOUTIMI-NORD: 172 Belleville, moderne, paliers, 1,600 pieds habitables, possibilité option d'achat. Construction Gigari, tél.:696-1817.

CHICOUTIMI: 71 des Ormes, 1 1/2 étage, brique, 3 chambres, remise, piscine, patio, foyer, terrain 8,100 pi.car., près école et services, prix:\$67,000.00. Tél.:547-9133.

A VENDRE

Directement du propriétaire



JONQUIERE: 3768 St-Michel, 2 étages, pierre et stucco, 1 logement 6 1/2 pièces plus sous-sol aménagé à 100%. Garage 20.5 x 28.

Inf.: 542-6585

CHICOUTIMI-NORD: maison, 4 chambres à coucher, grande cuisine avec îlot, 2 salles de bains, bain tourbillon, foyer, 2 salons, salle à dîner, immense terrain, vue panoramique sur le Saguenay. Tél.:543-0428.

CHICOUTIMI-NORD: 4 chambres, 2 salles de bain, plancher de bois franc au rez-de-chaussée, sous-sol aménagé, combustion lente, terrain paysagé, piscine, foyer, remise. Tél.:696-1228.

CHICOUTIMI-NORD: rue Fillion, maison en brique, 4 chambres, 2 salles de bains, plancher en chêne. Terrain 76x110. Pas de voisin arrière. Prix réduit. Tél.:543-9379.

CHICOUTIMI-NORD (Quartier Vanier) style moderne avec revenu (logement 4 1/2), construite en 1985. Négocier directement avec propriétaire. Tél.:545-1853.

JONQUIERE: près Cégep, directement du propriétaire ou agent immobilier. 5 1/2, avec revenus de \$440/mois, clôturé avec garage 16x24. Prix négociable. Vente rapide. Tél.:542-2094.

JONQUIERE: bungalow, quartier des Oiseaux, 3 chambres, 2 salles de bains, terrain 60x100 clôturé, paysagé, asphalté, remise avec plancher de béton, abri d'auto, sous-sol entièrement fini. Tél.:547-7776.

JONQUIERE: directement du propriétaire, près cégep, quartier recherché, 32'x32', tout brique, 6 1/2 pièces, plafond cathédrale, four encastré, table de cuisson, abri d'auto, remise chauffée, clôturé, revenu: \$450.00 par mois. A voir au 3956 de l'Anjou. Tél.:547-4591.

JONQUIERE: On offre à vendre, directement du propriétaire une maison style anglais, 1 1/2 étage, situé 1832 Oersted, secteur Arvida, cachet unique, \$67,500.00 négociable. Agents s'abstenir. Tél.:548-3636.

JONQUIERE: rue des Sorbiers (près Centre données fiscales), construction 2 ans, garage, grand terrain, aucun voisin arrière. Tél.:548-3785 (après 17h00).

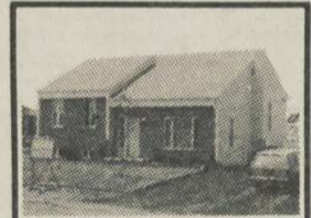
JONQUIERE: construction neuve, style moderne, 3 chambres, terrain 64x100, prix: \$77,000.00, 2592, Comtois. Tél.:548-8845.

JONQUIERE: 1985, près du cégep, revenu: \$300.00, tél.:548-3037.

JONQUIERE: rue des Passereaux, directement du propriétaire, maison 5 1/2 pièces, brique, 2 salles de bains, abri d'auto, tél.:547-8524.

JONQUIERE: maison neuve à revenu, foyer, piscine, bon revenu. Tél.:547-2880.

LA-BAIE: rue Georges-Martin, maison 9 ans, Split-Level, 3 chambres, abri d'auto, asphalté, vue sur la Baie, tout brique. Négociable. Tél.:544-1814.



CHICOUTIMI: 610, d'Auteuil, maison neuve, garantie 5 ans, comptant minime, excellent programme de financement. Inf.:

Lee Nicolas
545-1432
Trust Prêt Revenu
543-1144

LES ENTREPRISES BERTRAND & DENIS INC

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

CONSTRUCTION RENOVATION RESIDENTIELLE & COMMERCIALE

487 Principal St-Félix D'Otis
Denis Boies Réé.: 544-8327 Bertrand Gagné Réé.: 549-7995

544-8327



Jean-Marc Côté

Notaire

Conseiller juridique

• DROIT IMMOBILIER, PRET HYPOTHECAIRE

415, Racine Est, Chicoutimi 543-6699



Adèle S. Tremblay

Agent immobilier bilingue



CHICOUTIMI: 460-464 de Tilly, triplex. Prix: \$169,500. Inf.: Adèle S. Tremblay 543-4015, bur.: 543-5511

LA-BAIE: Secteur Polyvalente, maison moderne à palier, 3 ans, pas de voisin arrière, sous-sol fini, à voir. Tél.:544-9160.

LA-BAIE: 10 pièces, 2 chambres de bain, style 1930, fondation neuve, rénovation, près base militaire. Tél.:544-6446.

LAC-A-LA-CROIX, maison de campagne, 27x31, 1 1/2 étage, 5 chambres. Terrain 160x90, garage avec 2 remises. Tél.:275-6022.

LATERRIERE: 2731, Portage Des Roches Sud, maison unifamiliale 25x38, avec abri d'auto, armoires en stratifié, terrain 35,000 pi.car. tél.:678-2295, 696-0482.

PETIT-SAGUENAY: de campagne, 31x44, rénovation, grand terrain. Tél.:547-1513.

RIVIERE-DU-MOULIN, directement du propriétaire, construction 3 ans, revenu \$375/mois, \$86,000. Tél.:548-6026, 543-2524.

ST-THOMAS-DYDIME: maison 6 ans avec 100 acres de terre, aussi comptoir-lunch au centre d'achat à Normandin à vendre, tél.:274-3305, soir.

Maisons à louer(18)

CHICOUTIMI: arrière Place-du-Royaume, luxueuse, moderne, toit cathédrale, garage intérieur, neuve, jamais habitée, \$725.00, non chauffée. Tél.:543-9933.

CHICOUTIMI: 321 Albany, abri d'auto, brique, foyer, sous-sol fini, arrière Place Saguenay, libre. Inf.:545-7033,549-9255.

CHICOUTIMI, maison neuve, situé 741 des Chardonnerets, arrière Place-Royaume. Libre immédiatement. Tél.:549-4803,549-3232.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, 3147 Vimy. Tél.:543-8025 après 17h00.

CHICOUTIMI-NORD: 199, Ste-Hélène, avec option d'achat. Tél.:543-9628, 543-1645.

Maisons mobiles à vendre(19)

FLORIDE
Très belle, bien localisée, près de toutes les commodités près de courses de chiens et chevaux, sera libre le 15 mars au nouveau propriétaire. Inf.:548-2556, Floride:1-305-456-5540.

LATERRIERE: 14X60, rallonge 12x16, poêle à bois, garage 24x24, terrain 100x125 paysagé: Carriole \$125.00. Tél.:678-9031.

MIAMI: 12x60, meublée, incluant: Florida Room isolé, vitré, meublé, tapis, couche 6 personnes, \$12,500.00 U.S.. Tél.:(418)-678-9711.

SHIPSHAW: 14x64, finie moderne, toiles verticales, sous-sol fini, combustion lente, terrain: 125x175, piscine 27', garage 20x24. Inf.:547-9296.

Maisons mobiles à louer(20)

JONQUIERE: maison mobile à louer, \$375.00 par mois, tél.:548-1681.

Terrains à vendre(21)

AU VALINOUEU: terrain 12,800 pi.ca. no 21, prêt à construire. Tél.:543-5182.

CHICOUTIMI: rues du Portage, Rabelais, 35 terrains résidentiels, prêts à construire, prix à partir de \$17,400.00. Tél.:549-2457.

CHICOUTIMI-NORD: magnifiques terrains prêts à bâtir, prix très compétitifs, secteur résidentiel, derrière école Vanier. Tél.:543-0106,543-8133.

CHICOUTIMI: rue Zola, terrain 12,000 pi.car.. Tél.:543-6065.

À LOUER

Fort Lauderdale FLORIDE



Maison à louer, 2 chambres à coucher, adultes seulement, location minimum 15 jours.

PRIX: \$550 U.S. par semaine
\$2,000 U.S. par mois

Monsieur Irénée Vézina
276-1316

RE/MAX saguenay inc. COURTIER

Carl Thibeault
Agent Immobilier
Rés.: 696-4793
Bur.: 545-1515

Alpha-Numérique:
1-800-6539 #68

A QUI DE DROIT

Terrain commercial, 2.5 millions pi. car., situé boul. Talbot, site à développement!

TERRAIN INDUSTRIEL

2 milles pi. car., accès direct au boul. Talbot, à proximité de la nouvelle usine Alcan, voisin de «TUVICO».

ATTENTION

Cherche terrain qui pourrait servir de sablière, situé à proximité de Chicoutimi.

ESCOUMINS

2 chalets avec opportunité de pêche à la morue (plus équipement), très bien situés.

RE/MAX saguenay inc. COURTIER

Carl Thibeault
Agent Immobilier
Rés.: 696-4793
Bur.: 545-1515

Alpha-Numérique:
1-800-6539 #68



LATERRIERE: (88-962), magnifique propriété pour professionnel, située à 1 kilomètre usine Alcan, prix: \$249,000.



CHICOUTIMI: (88-759), quartier Du-charme, bungalow avec revenu au sous-sol, 2x5 1/2 pièces, très propre, prix réduit: \$98,500.



JONQUIERE: (89-03), duplex situé à proximité du centre d'achats, 2x5 1/2 pièces, beaucoup de rénovations, prix: \$83,500.



CHICOUTIMI: (88-814), arrière de Place du Royaume, 2x4 1/2 pièces, terrain clôturé, prix: \$86,500.



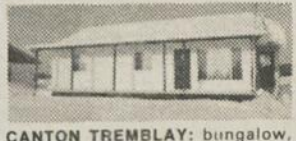
CHICOUTIMI: (88-868), arrière de Place du Royaume, bungalow style moderne, piscine creusée et plus... Prix: \$121,900.



CHICOUTIMI: (88-953), bungalow 3 chambres, avec sous-sol fini, très propre, une occasion unique, prix: \$59,900.



JONQUIERE: (88-867), 3 logements situés sur la rue St-Dominique, très bel investissement, prix: \$84,900.



CANTON TREMBLAY: bungalow, construction 1984, 3 chambres, inclus: plaque chauffante, four encastré, laveuse et sècheuse. Faut voir! Prix: \$64,900.

CLUB EXECUTIF

PREMIER VENDEUR REGIONAL 1985-86-87

André Laliberté

Agent immobilier

Tél.: 695-3922 rés.: 695-5511 bur.



Le maître courtier

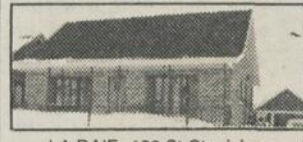


ANDRE LALIBERTE

RE/MAX LA BAIE INC

Les professionnels associés de l'immobilier
543-677-2293
677-2103

THÉRÈSE BILODEAU
DENIS HOULE



LA BAIE: 460 St-Stanislas



LATERRIERE: 4241 Chemin St-Isidore



Le Permanent
La Société Canada Trust Courtier



LINA VIEL

Bungalow à 10 minutes de la ville. Etat de neuf. C'est votre chance!



CHICOUTIMI-NORD: Secteur neuf.

543-2150 - 696-4888

Terrains à vendre(21)

CHICOUTIMI-NORD: Domaine Ste Geneviève, 2 terrains 46x90, \$16,000.00. Tél.:343-2377.

CHICOUTIMI-NORD: rue Delisle, 65x100, pas de voisin arrière. Tél.:543-2347.

LA BAIE: secteur St-Alexis, 11,000 pieds carrés, services rendus, vue exceptionnelle. Tél.:544-6435 après 16h00.

QUARTER DES OISEAUX: PAS DE VOISIN ARRIERE, 65x200, VOISIN RUE ROITELET, AUTRES TERRAINS 83x115 ET MOINS, CONDITIONS PAIEMENT FACILE. TEL.:549-4322, LAISSER MESSAGE, RES.:549-8910.

RUE BELLEVILLE: Prêt à construire, vue sur les Monts-Valins, prix spécial: \$13,000.00. Inf.:C.A. Gauthier, 543-8211.

TERRAIN résidentiel, rue Vimy, 10,000 pi.ca., cadastré. Tél.:696-0482.

Autos à vendre(30)

ATTENTION, ATTENTION: Je suis acheteur de voitures usagées de toutes marques, de 1983 à 1989. Automobiles Ghislain Leroux Inc., tél.:696-1774.

AUBAINE: Dodge Lancer 1986, seulement 34,000 kilomètres, moteur 2.5 litres, injection électronique, automatique, 4 pneus d'été et 4 d'hiver neufs, cotation: \$9,300.00, laissé: \$8,300.00. Tél.:543-6023.

AUBAINE: van Toyota 1986, 83,000 kilomètres, 7 passagers, vitres et barrières de portes électriques, toit ouvrant, régulateur de vitesse, volant ajustable, anti-rouille, pneus et freins neufs, garantie transférable finissant en octobre 1990. Cotation: \$12,500.00, prix: \$11,500.00. Tél.:jour:347-4301, soir:668-5338.

545-9898

1986 VOLKSWAGEN JETTA, 4 portes, manuelle, 5 vitesses, garantie 12 mois ou 20,000 km. Rég.: \$8,995 - SPECIAL: \$7,995

1986 HYUNDAI EXCEL GLS, 4 portes, manuelle, 5 vitesses, garantie 24 mois, 40,000 km. Rég.: \$6,995 - SPECIAL: \$5,995

1986 FORD F-150, 302 injection, 4 vitesses, 38,000 km, état de neuf. Rég.: \$9,695 - SPECIAL: \$8,995

1985 OLDSMOBILE CALAIS, 2 portes, automatique, servofreins, servodirection, balance de garantie GM. Rég.: \$8,995 - SPECIAL: \$7,995

1985 PLYMOUTH RELIANT, 4 portes, automatique, servofreins, servodirection, balance de garantie Chrysler. Rég.: \$5,995 - SPECIAL: \$5,495

1985 TOYOTA FOUR RUNNER 4x4, manuelle, 5 vitesses, 42,000 km, comme neuf. Rég.: \$12,995 - SPECIAL: \$11,995

1985 BUICK SKYHAWK, 4 portes, automatique, 60,000 km, servofreins, servodirections. Rég.: \$7,995 - SPECIAL: \$6,995

1985 CHEVROLET ASTRO, V-6, injection automatique, équipement complet, 2 tons. Rég.: \$14,995 - SPECIAL: \$12,995

1985 MERCURY TOPAZ, 2 portes, manuelle, blanche, garantie 13 mois, kilométrage illimité. Rég.: \$5,996 - SPECIAL: \$4,995

1984 DODGE RAMPAGE, 4 cylindres, automatique, comme neuf. Rég.: \$4,995 - SPECIAL: \$3,995

1984 DODGE CHARGER, 2.2, manuelle, 5 vitesses, servofreins, servodirection, très propre. Rég.: \$3,995 - SPECIAL: \$3,295

1983 SUZUKI SJ-410 4x4, 76,000 km, très propre. Rég.: \$3,995 - SPECIAL: \$3,495

1983 MAZDA GLC, 2 portes, automatique. Rég.: \$4,995 - SPECIAL: \$3,995

1983 DATSUN STANZA, 4 cylindres, 5 vitesses. Rég.: \$3,995 - SPECIAL: \$3,495

1980 FORD PANEL 8, automatique, servofreins, servodirection, voiture exceptionnelle. Rég.: \$4,995 - SPECIAL: \$3,995

1977 JEEP CJ-7, 4x4, automatique, bonne condition. Rég.: \$1,995 - SPECIAL: \$1,495

MALTAIS 545-9898
AUTOMOBILES
1515, boul. du Royaume, Chicoutimi.



M. Jean-Marc Gaudreault
propriétaire



HYUNDAI EXCEL GL 1986, 4 portes, 5 vitesses, 69,000 kilomètres, balance de garantie jusqu'à 100,000 kilomètres.

Rég.: \$5,995 - SPECIAL: \$5,200

CONTINENTAL TOWN CAR 1985, air conditionné, équipement électrique au complet, très propre, couleur blanche, à voir.

RABAIS: \$3,000

HYUNDAI STELLAR 1985 4 portes, 4 cylindres, automatique, radio AM-FM stéréo cassette, seulement 55,000 kilomètres, excellente condition. Très propre.

DODGE ARIES 1984, automatique, moteur 2.2 litres, 55,000 kilomètres, préiquement neuve.

Rég.: \$5,850 - SPECIAL: \$4,650

MAZDA GLC 1985 5 vitesses, radio AM-FM stéréo cassette, très bonne mécanique.

BUICK CENTURY LIMITED 1984, 4 portes, 6 cylindres, air conditionné, équipement électrique complet, peinture originale, 63,000 kilomètres ou 39,000 milles, un bijou, couleur 2 tons.

PONTIAC FIREBIRD 1982 T.A., toit en T, toute équipée, couleur rouge, moteur 305 cc. pu.

DATSUN MICRA 1984, 5 vitesses, 4 cylindres, très économique, état exceptionnel.

BUICK SKYLARK 1980, 2 portes, 6 cylindres, automatique, très propre.

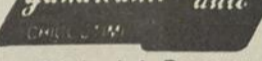
Rég.: \$2,250 - SPECIAL: \$1,850

AUTRES SPÉCIAUX

PICK-UP DATSUN 1980

1980 PHOENIX PONTIAC, 6 cylindres, automatique.

PHOENIX SJ 1980 6 cylindres.



990, boul. du Royaume
Bur.: 545-3403 696-4049

VENTE ET ACHAT

Automobiles neuves ou usagées

Allons chercher vieilles autos et camions, sans frais de remorquage (complète). Tél.:696-1036.

AUTO TECHMEC: vente, achat, réparations de voitures toutes marques, travail garanti, estimé gratuit. Votre mécanicien: Jean-Pierre Savard, 17, Rhainds, Chicoutimi-Nord, tél.:696-0563.

BUICK Century 1979, 4 portes, pneus été et hiver avec jantes, prix à discuter. Tél.:674-2597.

BUICK LE-SABRE 1979, bon état, air climatisé, stéréo-cassettes, \$1,500.00. Tél.:548-9718.

CADILLAC 1986, 2 portes, coupé de ville, comme neuve, jamais sortie l'hiver. Tél.:547-4417, 695-2555.

CHEVELLE MALIBU 1975, moteur 350, excellente condition, \$4,000.00. Tél.:678-9621.

CHEVROLET Chevette 1984, 80,000 kilomètres, bonne condition. Tél.:544-5936.

CHEVROLET BELAIR 1978, bonne condition, pour les pièces. Tél.:545-0813.

CHRYSLER NEWPORT 1978, 45,000 kilomètres, \$1,500.00. Tél.:544-3755, soir.

COLT 1986, automatique, 45,000 kilomètres, tres bonne condition, \$6,400.00. Tél.:543-3896.

DODGE Aries K 1984, 2.2 litres, automatique, 4 portes, siège baquet, 87,000 kilomètres, \$2,900.00 ferme. Tél.:542-6804.

DODGE CARAVANE 1984, 64,000 kilomètres, très propre. Tél.:soir: 673-3656.

DODGE CHARGER 1981, automatique, toit ouvrant, vénitienne, 4 pneus hiver à clous, moteur 2.2 1983. Toute offre raisonnable acceptée. Tél.:548-7880, fin semaine, Jean-François.

Dodge Charger 2.2, 1983, 78,000 kilomètres, blanche, intérieur bourgeois, peinture neuve, parfaite condition, \$3,000.00. Tél.:545-3400 Denis.

ESCORT 1985 1/2, bonne condition, bien équipé avec pilote automatique, bon prix. Tél.:678-2634.

FORD Taurus LX 1986, bas millage, équipement complet, très propre, cause départ. Tél.:542-4139.

HONDA ACCORD EXI 1988, 2,500 kilomètres, 4 portes. Tél.:547-8276.

HONDA CIVIC 1980, manuelle, 3 portes, pour les pièces. Tél.:542-8079.

HONDA CIVIC 1980, blanc, excellente condition. Tél.:695-0882.

HONDA CRX SI 1987 1/2, 43,000 kilomètres, toit ouvrant, radio Pioneer, injection électronique. Tél.:542-3854.

HYUNDAI Excell 1988, rouge, 8,800 kilomètres, automatique, radio AM/FM cassette, toit ouvrant, etc... Tél.:696-4726.

MAZDA 626 1981, \$500.00 ferme. Tél.:696-0996, lundi soir.

MERCURY LYNX 1985, très bon état, 46,000 kilomètres. Tél.:543-1876.

Equipement de garage de débosselage au complet à vendre. Enseigne, char de compagnie, 2 soudeuses de type "spots welder", 1 souduse semi-automatique, machine à installer des pneus, redresseur de châssis, levier hydraulique de type "Jack Boddy", régulateur de pression, sableuse au sable de type "Sand-blast", équipement de suretorage de type "Booster", chargeur, aspirateur, outil à l'air complet, 3 établis en fer roulants, fusil à peinture et plusieurs autres équipements. Tél.:696-4049 Jean-Marc

MERCURY LYNX 1983, 4 cylindres, automatique, 53,000 milles, un seul propriétaire, de luxe, prix à discuter. Tél.:545-8710.

MERCURY LYNX-L 1984, 78,000 kilomètres, 4 portes, 5 vitesses, 4 amortisseurs neufs, freins neufs, moteur A-1, parfaite condition, accepterais échange, \$3,800.00. Tél.:543-9388.

MERCURY Topaz 1987, 23,000 kilomètres, manuelle, 4 portes, air climatisé, excellente condition. Tél.:548-1346.

Nissan Stanza 1982, automatique, 5 portes, très propre, aussi GMC Blazer 1977, AVEC GRATTE HYDRAULIQUE, les deux en très bonne condition. Tél.:544-2309.

NOVA 1975, un seul propriétaire, moteur 305, 54,000 milles, très propre, \$900.00. Tél.:548-7889.

PICK-UP FORD F-150, 1983, bleu, peinture impeccable, V-6, 4 vitesses.

PICK-UP FORD F-150, 1981, peinture neuve, pneus d'hiver, radio-cassettes, 6 cylindres, 4 vitesses, 117,000 kilomètres.

CHRYSLER NEWYORKER 1984, équipement complet, du miroir électrique à l'air climatisé, 74,800 kilomètres, rég.: \$8,700.00, spécial: \$8,000.00 avec garantie 2 ans.

ARIES STATION WAGON 1984, parfaite condition, 79,000 kilomètres.

PONTIAC PHOENIX 1980, 104,000 kilomètres, avec pneus d'hiver, \$1,150.00 négociable.

CHEVROLET 1978, 4x4, automatique, 117,000 kilomètres.

CHRYSLER CORDOBA 1980, \$650.00.

MERCURY COUGAR 1979, \$650.00.

PANEL CHEVROLET 1978, \$1,150.00.

A voir au Carrefour de la Belle Voiture, 1865, Savane, Jonquière, secteur St-Jean-Eudes, tél.:548-2322, 548-7252.

PLYMOUTH ROAD RUNNER 1971, 383 po.cu., \$2,300.00, tél.:543-5166.

PLYMOUTH RELIANT 1981, 4 portes, automatique, moteur 2.2, \$1,950.00. Tél.:696-4768.

PONTIAC GRAND AM 1978, bon état, prix à discuter. Tél.:543-4556.

PONTIAC GRAND-PRIX 1979, peinture neuve, bonne condition. Tél.:542-9804 après 18h00.

PONTIAC 6000 LE 1986, moteur V-6 2.8 litres, automatique, équipement complet, très propre, 47,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:695-0013.

PONTIAC 6000-STE 1987, 23,000 kilomètres, équipement électrique complet. Tél.:548-1621.

PONTIAC 6000-LE 1984, comme neuve, 47,000 kilomètres, 6 cylindres, transmission automatique, vitres électriques, peinture originale, mécanique excellente condition. Inf.:542-5578.

RABBIT DIESEL 1979, excellente condition, prix d'aubaine, tél.:693-8289.

RENAUD Alliance 1984, automatique, 4 portes, 4 pneus été et hiver, 68,000 kilomètres, très bonne condition. Tél.:696-4014.

RENAULT-5 1984, manuelle, mécanique A-1, spécial: \$1,500.00. Tél.:543-9553, radio-chasseur:696-8164.

RENAULT 5, 1982, mécanique A-1, très propre, \$1,800.00, tél.:543-1538, midi à 18h00 ou 549-4629, après 18h00.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

SI VOUS RECHERCHEZ une voiture usager, un seul numéro: 543-0083.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.



Mercedes Benz
300 SD
Turbo diesel, bas millage, à l'état neuf.
Super Auto:
668-7914

RENAULT 5, 1982, mécanique A-1, très propre, \$1,800.00, tél.:543-1538, midi à 18h00 ou 549-4629, après 18h00.

RENAULT 5 GTL 1986, 37,700 kilomètres, état neuf, 4 pneus été et hiver, \$3,500.00. Tél.:547-9267, soir.

SI VOUS RECHERCHEZ une voiture usager, un seul numéro: 543-0083.

SPIRIT 1982, 84,000 kilomètres, état de neuf, \$950.00, (4 pneus d'hiver, 4 pneus d'été). Tél.:548-9380.

TOYOTA COROLLA DLX 1988, 4 portes, 5 vitesses, manuelle, garantie 5 ans transférable, 25,000 kilomètres. Tél.:542-8530 après 17h00.

TOYOTA COROLLA familiale 1983, excellente condition, automatique, 81,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.:545-8141.

TOYOTA COROLLA SR-5, 1982, noire et grise, impeccable, \$4,000.00. Tél.:695-0871, soir.

TOYOTA Corolla GTS 1988, 11,000 kilomètres, manuelle 5 vitesses, toute équipée, garantie transférable, prix à discuter. Tél.:544-7542 demandez Régis ou Catherine entre 15h00 et 22h00 PM.

TOYOTA CRESCIDA 1982, automatique, équipement complet, moteur reconditionné, garantie un an millage illimité. Prix d'aubaine. Tél.:545-3958.

VOLVO 1980, en parfait état. Tél.:542-9741.

Avions à vendre(31)

PELICAN Club 1988 C-GDR0, 146 heures, construction amateur rotax liquide 532, roues, flotteurs 1090, ski. Tél.: (418)-668-6986 soir, 668-2370 travail.

Bateaux à vendre(32)

Moteur hors-bord 40 forces Evinrude, avec pied long, 1967, bon état, \$800.00, tél.:543-6882 rés. ou 543-1853 bur.

PEDALO Pelican 1988, spécial: \$495.00. Voir: Martial Gautier Loisirs, tél.:543-6537.

MOTEUR Hors-Bord Johnson de luxe, 4 forces. Tél.:544-1570.

Camions à vendre(33)

Camions à vendre(33)

Suzuki 4x4, 1988, décapotable, état neuf, 000531 kilomètres, balance de garantie jusqu'à 40,000 kilomètres du fabricant. A VOIR AUBAINE Automobiles Ghislain Leroux. Tél.:696-1774.

TOYOTA Pick Up 4x4, 1987, 4 cylindres, 5 vitesses, 16,000 kilomètres seulement, balance de garantie Toyota jusqu'à 100,000 kilomètres. Automobiles Ghislain Leroux Inc. Tél.:696-1774.

Toyota 4x4 Extra-Cab SR5, 1986, 44,000 kilomètres seulement, 4 cylindres, 5 vitesses, équipé de A à Z. Automobiles Ghislain Leroux Inc. Tél.:696-1774.

Tracteur de van 10 roues International 1979, avec moteur coming 400, transmission 13 vitesses, 10 pneus neufs, essieu arrière 49,000 lbs, essieu avant 18,000 lbs, \$22,000.00 négociable, tél.:679-0464, 679-1636.

Machinerie(34)

A VENDRE OU A LOUER: skytrack 1988, capacité 9,000 livres, mat 40", n'a servi que 6 mois. Tél.:545-4200.

CHARGEUR TANGUAY 140-30, 2 trailers. Tél.:545-9777, 676-2522.

Débouqueuse avec contrat, camion GMC 1980 avec VR, camion Inter 1979, prix spécial, abatteuse, ébrancheuse, chargeuse disponible avec contrat boom-truck, radio FM. Tél.:543-4133 M.E.C. Ltée.

Nouveau marché au puce INDUSTRIEL. Tél.:543-4133 M.E.C. Ltée.

DEBUQUEUSE Tree-Farmer C-5 1975, excellente condition. Tél.:544-3490.

TERRAIN Master avec chargeur, 1968, excellent état. Tél.:544-6928, 544-1254.

Tour à métal complet, n'ayant jamais servi, neuf, longueur 6 pieds; scie pour couper le métal radial; le tout est neuf, n'a jamais servi, tél.:545-8148.

TREUIL Gear-O-Matic 21, reconditionné à neuf, spécial: \$2,900.00. Tél.:543-9553, radio-chasseur: 696-8164.

UNE TRONCONEUSE CC100 1979, \$45,000, en bonne condition. Tél.:275-0250, 251-3089.

Motos à vendre(35)

HONDA MAGNA V-45, 1982, 26,000 kilomètres, impeccable, \$1,300.00, tél.:544-2076, 544-8683.

QUATRE ROUES SUZUKI 1988, 4X4, NEUF, 200 KILOMÈTRES, GARANTIE, PRIX À DISCUTER. TEL.:544-8375, APRÈS 17H00.

SUZUKI Tempter 650 1985, 15,000 kilomètres, parfaite condition. Faites votre offre. Tél.:542-4769.

Yamaha Ventura Royal 1300CC, 1988, à l'état de neuf (592 kilomètres), valeur \$12,500.00 prix de vente \$9,000.00 avec panier auxiliaire (Side-car), acheteur sérieux seulement, communiquez 418-679-0941.

Motoneiges à vendre(36)

ACHETEUR: recherche moteur de Panther, Spirit 500cc ou 440cc, tél.:545-8733.

ALPINE 1982, très bonne condition, n'a jamais travaillé, \$3,500.00, acheteur sérieux seulement, tél.:547-8912.

ARTIC CAT Panther 440 1979 avec toile, bon état, \$900.00. Tél.:542-2732.

AUBAINE: Yamaha Exciter 1988, électrique, 1,500 kilomètres, reste 1 an garantie, prix à discuter. Tél.:545-7512, 696-6015 Radio-chasseur.

A VOIR! BLIZZARD 9500 plus, refait complètement, moteur, chenilles, etc., condition unique et ELAN 250. Tél.:549-9900.

BLIZZARD 9500 1979, parfaite condition, prix à discuter. Tél.:549-2910.

BLIZZARD 5500, très bonne condition, prix à discuter, tél.:547-8515.

BOMBARDIER SKANDIC 503, 1987, poignées chauffantes, 4,000 kilomètres, \$3,500.00 négociable, tél.:543-7187, après 17h00.

BOMBARDIER ALPINE 1974, refait à neuf. Tél.:544-1609, 544-9863 ou 542-9551 travail, demandez Guy.

BOMBARDIER Olympique 340, 1976, en bonne condition, \$400.00. Tél.:672-4023.

BOMBARDIER 503, 1989, 500 kilomètres, avec \$550.00 d'équipement, \$4,800.00. Tél.: à partir de dimanche soir 543-1252, 543-8950 (répondeur).

CHENILLE John-Deere, très bonne condition: Cab d'Artic Cat 1979. Tél.:542-3854.

CITATION SLE 1986, démarreur électrique, très bon état, tél.:543-8653.

DES \$\$\$ POUR VOS VIEILLES MOTONEIGES. NOUS RECUPERONS LES MOTONEIGES ACCIDENTÉES OU HORS D'USAGE (POUR LES PIÈCES). TELEPHONEZ AU 481-2352, 481-2698. NOUS PASSERONS LES CHERCHER.



TRACTEUR 4X4 MITSUBISHI DIESEL
500 heures, siège, chargeuse, grappe et souffleur à neige hydraulique.

MOTONEIGE BOMBARDIER FORMULA PLUS 1989
Tél.: 549-8705, après 5 heures

BOMBARDIER Safari 377 1985, électrique, deluxe, super propre, chenille, neuve, prix à discuter. Tél.:342-6943.

DES \$\$\$ POUR VOS VIEILLES MOTONEIGES. NOUS RECUPERONS LES MOTONEIGES ACCIDENTÉES OU HORS D'USAGE (POUR LES PIÈCES). TELEPHONEZ AU 481-2352, 481-2698. NOUS PASSERONS LES CHERCHER.

DEUX MOTONEIGES Olympiq 1973, en bonne condition, l'autre pour les pièces, \$375.00 les deux. Tél.:696-2318 après 16h00.

ESCAPADE 1988, 4,000 kilomètres, poignées chauffantes, toile, full-face, démarreur électrique, dossier, porte-bagages, \$4,800.00. Tél.:549-4175.

EVEREST 500, 1982, plus Honda trois roues 200 Big-Red 1984, les deux très propres, prix d'aubaine. Tél.:543-9532.

EVEREST 500 1982, électrique, injection, très bon état, \$1,500.00. Tél.:543-1767.

FORMULA MX 1989, 800 kilomètres, état neuf, \$5,800.00, garantie de 1 an. Tél.:545-1811.

FORMULA PLUS 1986, état de neuf, seulement 4,000 kilomètres, prix: \$3,900.00. Tél.:695-4087.

FUTURA 500 L/C 1980, liquide, électrique, très propre, prix de débarras. Tél.:673-4036.

MACHI, 1989, poignées chauffantes, dossier, 600 kilomètres, spécial. Tél.:668-4581, demandez Robert.

MOTO-SKI Super Sonic 1981 et moteur 377, très propre. Tél.:672-2109.

OLYMPIQUE 340, 1979, très propre, prix: \$600.00, tél.:545-3061.

OLYMPIQUE 340, 1979, bas millage, prix: \$1,000.00 à discuter. Tél.:677-2562.

POLARIS APOLO 1979, très bon état. Tél.:543-1876.

POLARIS Indy Trail 1987, comme neuve, \$3,900.00. Tél.:673-7453.

POLARIS INDY 400 1987, 2,500 milles, excellente condition. Tél.:662-6312.

POLARIS long-track 1985, moteur 440. Aussi: Polaris 1985, 440. Tél.:672-4936.

RECHERCHE Yamaha 1972-73-74 pour pièces. Tél.:548-3693.

RECHERCHE un pare-choc avant Everest 500 1982. Tél.:542-9790.

SAFARI 377 1986, 6,400 kilomètres, blanc, \$2,300.00. Tél.:548-4178.

Safari 377, 1988, 1,100 kilomètres, avec toile et dossier, \$3,200.00. Tél.:544-5980.

ATTENTION! VOL de motoneige Polaris Indy 400, 1987. Série NF140615, plaque SCB546-3. Tél.:549-3553.

SYSTEME de chenille pouvant s'adapter sur trois ou quatre roues. Très bon prix. Tél.:344-1650.

TRAINEAUX pour motoneige, pour bois de pulpe et bois de poêle, aussi: traîneaux doubles (team), tél.:544-2973.

V-MAX 540, 1985, état de neuf. Tél.:549-9830.

YAMAHA BRAVO transporter 1988, état neuf. Tél.:545-3663 jour, 696-2714 soir.

YAMAHA ENTICER 340, long track, 1985, \$2,400.00; team à bois neuve, \$300.00; tél.:543-6882 rés. ou 543-1853 bur.

YAMAHA ENTICER 1988, avec reculon et démarreur électrique, \$4,195.00. Auto J. Bouchard, 548-8192.

YAMAHA ENTICER ET-340, reculon, poignées et pouces chauffants, 1987, très propre. Tél.:547-4673.

YAMAHA Enticer 300 1979, 2 cylindres, bonne condition, prix à discuter. Tél.:344-1964, après 17h00.

YAMAHA Exciter 1987, propre, \$4,800.00 négociable. Tél.:674-9436, 549-4988.

YAMAHA GPX 338-F, excellente condition. Tél.:696-2587, 544-5322.

Pièces et accessoires(37)

CARRIOLE d'hiver, genre barlot, à vendre pas cher. Tél.:542-7393.

CYLINDRE télescopique capacité 12 tonnes pour camion 1/2 tonne, double roues, \$400.00: PANNEAU arrière pour camion 1/2 à 4 tonnes pour transport pulpe. Tél.:544-3760.

PNEUS 4 saisons Michelin, 155-80R13. Etat de neuf. Demandez Carl, tél.:696-1377.

Souffleuses à vendre(41)

SOUFFLEUSE 8 forces, très bonne condition, \$450.00. Tél.:545-4858, après 18h00.

SOUFFLEUSE Sears 10/32 1986, très bonne condition, \$1,000.00 négociable: Carriole pour Motoneige, \$200.00 négociable. Tél.:549-9731.

Souffleuse Craftman 1032 et une Canadienne 826 parfaites conditions. Tél.:543-9933.

Souffleuses à vendre. Tél.:673-4124.

Tracteurs à vendre(42)

TRACTEUR de ferme 1967, Massey Ferguson, avec souffleur, très bon état. Tél.:696-0482.

TRACTEUR de ferme, MF-135 1955, à gaz avec pelle avant, très bonne condition, prix à discuter. Tél.:678-2869, 678-2444.

Véhicules divers(43)

4 roues SUZUKI LT-230-ES, 1987, très bon état, avec pneus Spyder-trac, \$1,950.00, tél.:544-9912, heures de repas.

Occasion d'affaires(51)

MENUISIER-EBENISTE. Recherchons menuisier qualifié dans la fabrication de meubles pour s'associer avec compagnie spécialisée dans la fabrication d'armoires. Mise de fonds peu élevée. Cette demande s'adresse seulement à la personne autonome, désireuse de travailler à son compte. Pour informations, soir, tél.:547-3496.

OCCASION DE PARTIR EN AFFAIRE! Compagnie fabricant un produit très en demande recherche personnes désireuses d'avoir leur propre commerce, temps plein ou partiel, possibilité de revenu \$375.00 à \$1,125.00 par semaine. Pour rendez-vous, 1-800-361-5096 ou (514)328-7116.

TEMPS PLEIN OU PARTIEL: N.S.A. Ltée, compagnie américaine, recherche distributeurs-es pour votre région (Si tu aimes les défis) Possibilité de gros revenu, formation et aide nécessaire. Pour rendez-vous, Bernard Fortin, Coordinateur indépendant, Tél.:275-2862.

Offre de service(52)

A-ATTENTION: menuisier offre ses services, 30 ans d'expérience, pour rénovation intérieure-extérieure. Réfection de salle de bain, cuisine, sous-sol, etc. A prix raisonnable. Tél.:549-3906.

A BAS PRIX: \$14.95 de l'appel (call), réparation d'appareils électroménagers. Tél.:696-1718.

B. ARCHITECTE: conception de plans de maison, de rénovation intérieure et extérieure, d'aménagements paysagers. Tél.:693-8466, 542-0250.

CHICOUTIMI: service de garde en milieu familial: activités éducatives, gardiennes avec expérience et formation universitaire, pour enfants de 18 mois à 6 ans, pour février. Tél.:après 17h00, 673-4500.

Liquidation d'hiver

GRANDE VENTE

NEUF

Bounder 27", 1988
Prix rég.: \$60,376.00
«Super spécial»:
\$51,128

Recevez en prime:
- 1 air climatisé 13,500 BTU
- 1 auvent télescopique Venez profiter aussi de nos modèles usagés en grand spécial.

USAGE

Gitan 19' 1988
Fifthwell 24' 1978
Porit 21' 1977
Val Bar 15' 1976

DELUXE
autos & camions
• Fleetwood • Procter
• Pace Arrow
225, av. du Port sud, Alma
Lac-St-Jean, Qc - G8B 2T7
Tél.: 668-8345

Carol Ouellet
DIRECTEUR DES VENTES

CONSTRUCTION-RENOVATION de tout genre, à contrat ou à l'heure. Tél.:549-8287.

Dame avec expérience offre ses services pour la garde d'enfants de 2 ans à 4 ans. Du lundi au vendredi à son domicile, rue Bégin près des Centres d'achats, Chicoutimi, garde déjà 4 enfants depuis 2 ans. Très bons prix. Tél.:545-3208.

DECORATION ET RENOVATION MULTI ENR. Projets de rénovation. Estimation gratuite. Tél.:543-3902, 548-9652.

DENEIGEMENT de couvertures. Tél.:673-4918.

DESSINATEUR: plans de maison, multi-plex, plan de rénovation, etc... Serge Gagnon T.Sc.A., tél.:543-1574.

GARDERAI enfants à mon domicile, près Ciné-Parc, demi-journée ou semaine. Tél.:545-9860.

GARDERAI enfants à mon domicile, situé près centres d'achats. Tél.:549-3167.

Garderais enfants à mon domicile, quartier St-Jean-Eudes, Arvida. Tél.:548-9410.

J'OFFRE mes services pour garder enfants à mon domicile, Quartier des Oiseaux. Tél.:545-6863.

L'EBENISTE SPECIALISE à domicile ou à l'atelier, en retouche, ajustement, brûture, remis à neuf sur bois, mélamine, stratifié. Estimation gratuite. Tél.:696-4301.

L'EBENISTE SPECIALISE à domicile ou à l'atelier, en retouche, ajustement, brûture, remis à neuf sur bois, mélamine, stratifié. Estimation gratuite. Tél.:696-4301.

MAQUILLAGE permanent des yeux, des sourcils et des lèvres par Pauline Bourdon, la plus expérimentée en région. Tél.:543-6275.

MENUISIERS offrent leurs services pour tout genre de travaux. Tél.:548-1387, 547-6202.

PEINTURE, plâtrage, conseiller en décoration, commercial ou résidentiel, à prix compétitif. Tél.:545-4978.

SERVICE de garde familiale: Développement social, affectif, intellectuel de vos enfants, de 18 mois à 5 ans. Secteur Jonquière. Tél.:547-9141.

Tracteur KUBOTA 70 forces P.T.O., bon état; herse Mc Conell 16 pieds, bon état; tél.:672-2985.

Personnel demandé(53)

AIDE-CUISINIER(E) demandé(e) 40 heures/semaine, avec expérience, dans domaine de la restauration. Inf.: Restaurant Bobbie Arvida, 548-7118.

Aide-familiale demandée pour entretien ménage et repas, devra se voyager, Rang St-Pierre, Chicoutimi, tél.:549-1290.

CONNAIS-TU les bienfaits de l'aloé. Tu veux des revenus supplémentaires. Temps plein ou partiel. Deviens conseiller (eres) Aloette Cosmétique. Tél.:544-8864.

DEMANDE un débouleur avec expérience en évaluation, pour travailler au Centre d'Estimation. Envoyez votre curriculum vitae avec photo: Centre d'Estimation Saguenay, 2489 boulevard Talbot, Chicoutimi, G7H-SB5.

GARDIEN(NE) pour trois enfants, au domicile de l'employeur, non fumeur, devra se voyager, faire entretien ménage, reçus exigés. Tél.:543-6085.

GERANT(E)-ADJOINT(E). Offrons situation à trois individus agressifs et posés, se qualifiant la formation de gérant(e)-adjoint(e), possibilité de gagner \$250.00 à \$300.00 par semaine. Importante société, expérience non nécessaire. Référons nos propres méthodes. Voltaire un atout. Appelez: 549-3593.

JE SUIS à la recherche de distributeurs(trices) pour produits nouveaux. Personnes sérieuses seulement. Tél.:545-1845.

LA COMPAGNIE FEMME UNIQUE en vêtement prêt à porter est à la recherche de gérant(e)s et de représentant(e)s. Contacter gérante à: 276-3036.

LA FONDATION UNIVERSITAS recherche des représentants(tes) pour offrir son plan de bourses d'étude. Pour entrevue, 543-0185.

ON DEMANDE barmaid (barman) 3 soirs par semaine. Tél.:545-8582.

PERSONNE responsable pour famille, deux enfants, banlieue de Toronto, logée, nourrie, cours d'anglais, non fumeur, salaire à discuter. Tél.:673-4173, 548-8337.

PERSONNE avec expérience pour garder jeune bébé à domicile, à Laterville, non fumeuse, références demandées. Tél.:678-2674, Linda.

PERSONNE demandée pour garder 2 enfants, au domicile employeur, 2-3 jours semaine, non fumeuse. Tél.:543-6887.

RECHERCHONS personnes honnêtes et dynamiques pour combler des postes de superviseurs, pré-requis: Etre capable d'engager et de diriger du personnel. Posséder une bonne expérience dans la vente. Cours de formation corporative 2 jours, gratuit et obligatoire. Pour rendez-vous: demandez France Racine 695-0675.

Je suis prisonnier de mes clients et je trouve ça «captivant»

TAPIS - PEINTURE - OSMOSE - PENTOX

GUY TREMBLAY

549-0466

1075, J.-Cartier est, Chicoutimi



SERVEURS(ES) ET CUISINIERS(ES) demandés(es). Restaurant Mike's du centre-ville Chicoutimi requiert présentement les services de nouveau personnel dû à notre expansion personnelle, nous embauchons dès maintenant des serveurs(ees) et cuisiniers(ees) ayant de l'expérience. Si vous désirez faire partie d'une équipe dynamique et travailler dans une ambiance agréable. Présentez-vous chez Mike's, 416, Racine est ou téléphonez 545-7699, demandez Mario.

Toronto: recherches aide-familiales logé(e)s et nourri(e)s, appelez Dominique 545-3017.

VENDEURS(EUSES) agressifs(ives), temps plein ou partiel, condominiums pour constructeur connu. Bonne commission. Si vous voulez ou croyez pouvoir vous réaliser dans la vente, vendez dans votre ville un produit qui se trouve à Montréal, et ce facilement, car notre formule prouvée vous permettra de vendre. Tél.:(514)-274-4288.

A vendre ou à échanger(61)

Echangerai moto SUZUKI 1978, 750cc, excellente condition, contre motoneige, tél.:695-0844.

ROAD RUNNER 1970, 440, 4 vitesses, Headers, refait tout en neuf. Plymouth Reliant K 1981, 2.2, 4 vitesses, toit ouvrant. Impala convertible 1971, recherche quelques pièces de Plymouth Satellite 1970 ou Road Runner, financement possible si désiré. Tél.:236-4517.

Ameublement(62)

AAACHAT ABSOLUMENT FORMIDABLE ce que nous payons pour vos cuisiniers, réfrigérateurs, laveuses, sècheuses. Payons comptant. Allons les chercher. Tél.:549-3721.

AAACHAT? ACHAT VENTE. Poêle, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, mini-laveuse, mini-sècheuse, mini-laveuse-essoreuse, congélateur. Payons comptant. Allons les chercher. Garantie 90 jours et plus. J.C.M. SERVICE, 764, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi. Tél.:549-3721.

AMEUBLEMENT COMPLET 3 appartements, moderne, à partir de \$1,595.00, chambre, salon et cuisine, vendu en bloc ou séparément. Les plus gros vendeurs de ménage dans la région. Sur rendez-vous seulement, tél.:542-6514, Ameublement Capri.

RE/MAX saguenay inc.
COURTIER 545-1515



Questions sur la vente ou l'achat d'une propriété ou un commerce?

La solution
CARL THIBAUT
696-4793

...Services d'appels 24 heures...
Consultation gratuite

MÉNAGE COMPLET 25 MORCEAUX

Comprenant:
• 1 cuisinière
• 1 réfrigérateur
• 1 laveuse • 1 sècheuse
• 1 mobilier de cuisine (5 mcx)
• 1 mobilier de salon (5 mcx)
• 1 mobilier de chambre (11 mcx)

\$4,995
EN PLUS!

GRATUIT
A l'achat d'un ménage complet (25 morceaux) et sur présentation de cette annonce

OBTENEZ un MATELAS
D'une valeur de: \$495



AMEUBLEMENT
CAPRI LTEE



2302, Saint-Dominique, Jonquière 547-2633
VOTRE PLUS GROS VENDEUR DE MÉNAGE DE LA RÉGION



MEUBLES JACQUES Grenier

695-3876
2202, St-Dominique, Jonquière

Ménage moderne 1989 en démonstration dans une maison modèle.

30 MORCEAUX

Jacques Grenier
propriétaire

- 1-Réfrigérateur Moffat, 15 pi.cu.=
- 1-Poêle Moffat 30" vitre de porte noire=
- 1-Laveuse Moffat, 6 programmes auto=
- 1-Sécheuse Moffat 5 programmes auto=
- 1-Set de chambre 11 mcx, blanc et noir=
- 1-Matelas 54", 840 ressorts, 25 ans garantie=
- 1-Set de cuisine en stratifié blanc noir=
- 1-Set de salon 5 mcx choix de couleur=
- 1-Table de bout en stratifié blanc noir=
- 1-Table de centre en stratifié blanc noir=
- 1-Lampe sur pied moderne blanc noir=
- 1-Lampe de table moderne blanc noir=

\$4,895⁰⁰

ENTREPOSAGE et LIVRAISON GRATUITE

Ameublement(62)

MOBILIER de salon en velours, neuf, \$350.00. Tél.:547-4833.

MOBILIER de cuisine, lustre, table de salon, sofa, lampe salon. Inf.:549-0825.

MOBILIER de cuisine, style colonial, très bon prix. Tél.:696-3602.

Mobilier de salon provincial français, meubles de chambre colonial, excellente condition. Tél.:549-7823, 549-0675.

POELE, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, lave-vaisselle, remis à neuf, 3 mois garantie. Tél.:547-7768.

BIBLIOTHEQUE en chêne 2 sections avec portes vitrées, valeur \$1,100.00 laissé \$600.00. Tél.:547-1528, 542-2267.

SOFA et causeuse moderne, bleu, 1 an d'usage, état neuf, \$625.00. Tél.:668-0831, 668-2350.

TRES BEAU mobilier de chambre en mélamine, 9morceaux. Tél.:673-3067.

VENTE, ACHAT, laveuse, sècheuse, poêle, réfrigérateur, congélateur, pièces usagées, réparation. Appareil-O-Sag Inc., 1580 boulevard St-Paul, Chicoutimi. Tél.:545-1459, 549-9607.

Animaux(63)

AIMERAIS acheter petit chaton siamois. Tél.:549-7167.

A SACRIFIER Chiens Doberman, niches, colliers, chaînes, cages d'oiseaux. Tél.:672-4685.

BEAUX CHIOTS, setter-irlandais, pure race, \$150.00. Tél.:343-3549.

CHAT de race persane, âgé 2 ans, vacciné, dégriffé, opéré, idéal pour couple sans enfant ou personne âgée. Tél.:542-3126.

CHATONS PERSANS, chinchillas, hymalayens, pure race enregistrés, lignée de Champion, \$150.00 et plus. S'adresser à Elevage Régence, tél.:549-4708.

CHEMIL CHICOUTIMI INC.
433, Ste-Marie, Chicoutimi
(secteur nord) - 549-9066

ANIMALIERE POILS ET PLUMES
COMPLEXE GAGNON PRIZORS
400, Rector est, Chicoutimi - 549-9068

40 RACES DE CHIENS DISPONIBLES

COURS DE DRESSAGE

- Chasse-garde
- obéissance avancée
- obéissance de base
- protection

CHEMIL CHICOUTIMI INC.
433, Ste-Marie, Chicoutimi
(secteur nord) - 549-9066

CHATTERIE CAYOU. Chatons persan, pure race, enregistrés, vaccinés. Très bonne lignée. Bon sujet pour exposition. Couleur foncée \$140.00, pâle \$150.00. Tél.:543-2940.

CHESAPEAKE BAY Retriever, pure race, enregistré, vacciné, tatoué, vermifugé, ligné de chasse. Tél.:275-5287.

PENSION Pour chevaux: table rénover, box, Rang St-Pierre. Tél.:93-8261.

JE SUIS un très beau mâle lhassa-apso enregistré et j'offre mes services pour accouplement. Tél.:549-9425.

MINI COALEY, 9 semaines, vaccinés, vermifugés, 3 mâles, 2 femelles de parents pure race. Tél.:696-3296.

PITCHER Doberman miniature femelle 3 ans. Tél.:542-0276.

POUR ACCOUPLEMENT: beau petit mâle yorkshire, 4 1/2 livres, 3 ans, enregistré. Linda, tél.:693-9396.

TAUREAU charolais enregistré, à vendre ou à échanger contre un simental. Tél.:543-7540.

Divers(68)

ABRITTE-TOISOUS MON AILE
Agence de rencontres sérieuse.
Communiquiez 548-2172.

AGENCE DE RENCONTRE CONCORDIA ENR.: Je peux vous aider à rencontrer la personne qui vous convient. But sérieux. Services professionnels. Tél.:668-6844.

AGENCE Roméo et Juliette, buts sérieux, rencontres occasionnelles, échange de partenaire, téléphone intime ou autres. Pour inf.:547-1740.

AMEUBLEMENT de salon de coiffure comprenant séchoirs et chaises hydrauliques, état de neuf, moitié prix. Tél.:549-7265.

AMOUREUX DU NORD, album de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames. 6620-5 Cachée, St-Damien, JOK-2E0, tél.:514)835-3820.

ANTIQUITES: Meubles, objets antiques à liquider. Cause: départ. Tél.:662-6789.

ANTIQUITES: table (6 pattes), armoire 6'. Tél.:545-2509.

Armoires et comptoir de cuisine plus verrerie (mélamine blanche) plus 2 bancs de comptoir, prix à discuter, tél.:549-9097.

Armoires de cuisine en bois, très bon état, 3 mobiliers de cuisine dont un antique 10morceaux, tél.:547-2009.

ASPIRATEURS RAINBOW, service autorisé, pièces originales. Estimation gratuite. 2251 boulevard St-Paul, Chicoutimi. Service téléphonique 24 heures. Tél.:693-9324.

ATTENTION: AU CENTRE-VILLE POUR UNE VIE FAMILIALE, HOMMES OU FEMMES, AVEZ-VOUS 60 ANS ET PLUS, AVEZ-VOUS BESOIN D'UN ENVIRONNEMENT FAMILIAL AVEC TOUT CE QUE CELA COMPORTE! UN BON LIT, DES BONS REPAS ET UNE AMBIANCE CHALEUREUSE. UN ENCADREMENT PROTECTEUR EST DISPONIBLE POUR CEUX ET CELLES QUI EN EXPERIMENT LE BESOIN, MAIS AUSSI UNE TOTALE LIBERTE D'ACTION POUR LES PERSONNES QUI BENEFICIENT D'UNE GRANDE AUTONOMIE. SI VOUS SOUFFREZ D'ARTHRITE, DE DIABETE, DE CHOLESTEROL, D'EPILEPSIE OU AUTRES LEGERES HANDICAPS, NOUS SAURONS NOUS ADAPTER A CES PROBLEMES. COMMUNIQUEZ AVEC NOUS AU 543-7653 ET DEMANDEZ LISE.

Entretien
RSANI-Pro Enr.
Nettoyage de tapis
Par extraction
et brosses motorisées
RESIDENTIEL - COMMERCIAL
543-9796-Chicoutimi

ATTENTION! Super encan au bar 21, au 5421 Lac Kénogami, maintenant les samedis à 13h00 et les mercredis 19h00. Soirée de danse sociale les vendredis, samedis et dimanches. Tél.:695-3821.

BALLES de foin faites de l'année, \$1.00 la balle. Tél.:672-2061.

Banc de scie 9 pouces, scie radial Craftman, dégauchisseuse 4 pouces, petits outils, tél.:548-2884.

Bicyclette BMX gagnée lors d'un tirage, à moitié prix, \$80.00, tél.:542-4630.

BRONZEZ chez vous à peu de frais. Lits de bronzage à vendre. Inf.:542-0641.

CABANE à pêche, 10x12. Tél.:677-2183.

Cabane à pêche démontable, poêle, table, armoire, \$290.00; team pour moto-neige; tél.:673-7389.

CHAISE TRIMMER exercices, neuve, à bas prix. Tél.:547-4673.

COUVERTE lit double, laizes tisser à la main, ceinturons carnaval, adulte enfant, bonnets péruviens. Tél.:549-1829.

Déménagement Blackburn Enr.


Déménageurs spécialisés
Courte et longue distance
Résidentiel et commercial



**PRIX COMPETITIF (Hors saison)
ESTIME PAR TELEPHONE 545-9988**

(BIJOUX) FABRICATION (BIJOUX)

RÉPARATION



ROGER CORNU
JOAILLIER

RÉPARATION

Bague De vos vieux
Chaîne bijou
Bracelet renaîtront
de nouveaux

CHICOUTIMI
61, Lorne est
545-0928

BESOIN URGENT

Recherchons personnes ayant du "Leadership" pour partager un commerce.

- Aucun investissement.
- Cours de formation gratuit et obligatoire.

Pré-requis:

- Etre capable d'engager et diriger
- Posséder une bonne expérience dans la vente
- Etre ambitieux et dynamique
- Horaire de travail flexible.

Revenu: \$25,000 à \$50,000 selon disponibilité et compétence.

Gaétane Cyr
548-5905

Laurette Tremblay
545-8445

Congélateur 12 pi.cu., excellente condition, \$375.00, tél.:672-2028.

CUISINIÈRE électrique, or, très bonne condition, prix débarras \$150.00; ORGUE Thomas, 1130, valeur \$1,500.00, \$300.00. Tél.:693-8261.

DEUX métiers (45 et 30), bien équipés avec banc. Tél.:548-4566.

Dégauchisseuse Rockwell Beaver, 6 pouces, tél.:548-2505, 548-9771.

Désire acheter équipement de ski Alpin usagé, 7-8-9-10 points, pour famille. Tél.:695-2432.

ENSEMBLE d'outils menuiserie et ébénisterie, complet, pour personne qui veut faire des meubles ou contracter. Tél.:545-1158, demandez André.

A VOIR

DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
Salle de démonstration

1442, Cyrille-Vellancourt - Chicoutimi
Stores vénitien minis, horizontaux et verticaux
Réparation de tout genre
POUR ESTIMATION
Fernand Tremblay
543-0432 ou 549-5732

FOURNAISE à air chaud avec humidificateur. Bancs pour bar. Mobilier de salon et mobilier de cuisine. Tél.:548-7415.

FRAISES, framboises, bleuets, patates 50 livres no1 \$5.49, 20 livres \$2.49, patates 50 livres no2 \$3.49, 20 livres no2 \$1.69. Sacs Electrolux \$5.99 la douzaine. Serviettes de ratine, \$12.99 la douzaine, etc... pour restaurant, coiffeur; coupons de draps de flanelle et de coton. Javel \$0.90 gallon, achetez gallons vide d'eau javel. Livrés préparés 2/\$6.00. Au 2159, Roussel, Chicoutimi-Nord. Tél.:543-5480.

GARDE en chêne, poteaux tournés, 72; couleur naturel; lustre de cuisine avec 5 lumières accompagné du lustre d'évier une lumière; porte extérieure double en bois avec poignée, pentures, coupe-froid inclus. Tél.:543-9388.

LETTRES pour enseigne 7x6 et look d'esthétique. Tél.:543-2607.

MACHINE à COUDRE Kenmore, 16 points, pas servie, cause: départ, \$275.00. Tél.:549-2777.

MACHINE à aligner Hunter, un balancier Beer, machine électronique Sun, trois portes de garage, un palan électrique, un infrarouge Sun, monte-charge Vulcan. (Usagés). André Boudreault, soir: 544-2325, jour: 544-6245.

MAISON mobile 1985, 14'x60', isolée 6; idéale pour chalet ou pour chantier. Roulotte 14x60, idéale pour chantier. Gros mixeur une verge cube. Lift-truck John-Deere mat de 28". Van 1980, possibilité de 14 passagers. Bâtisse montable en acier, 40'x40'. Tél.:545-4200.

Machine à écrire, machine à coudre, répondeur téléphonique, tél.:548-2884.

Réno Truc inc.

Location d'espace
avec outils
Faites vous-mêmes:

- Set d'armoires
- Bibliothèque
- Set de chambre
- Etc.

Tél.: 693-8666

Machines à coudre industrielles et surjettesuses Singer 4 fils. Tél.:545-3570, 696-2745 bur.

MOBILIER de cuisine pour chalet en bois, \$45.00. Manteau de chat sauvage très propre, grandeur: 9-10. Tél.:543-9690.

OUVERTURE le 2 février: MARCHÉ AUX PUCES 621 Victoria, Ville-de-la-Baie, location de tables exclusivement, réservations: jour:544-5202, soir:544-7684.

SKIS Alpin, Fisher-RC4, slalom, compétition, 2 mètres, fixation Marker M-46 Racing; SKIS Alpin Fisher-RC4 Vacuum, slalom, 1.95m et 2.10m, montés avec fixations Marker M-46 Racing. Tél.:542-3126.

SURPLUS MILITAIRE Montréal: Chemise travail \$2.75, Pantalon travail \$3.50, Bottines travail \$15.00, catalogue. (Envoyer \$2.00, remboursement 1ère commande). Surplus militaire, 26, Notre-Dame, C. P. 243, St-Timothée, Qc, J0S-1X0.

Devenez les numéros 1 avec micro Supra le sommet de l'informatique et de l'électronique. Le meilleur point de vente de la région distribuant ordinateurs, imprimantes, monteurs, logiciels, vidéos, systèmes de son, télévisions. Des marques tels que Lazer, Sharp, Epson, Star, Citoh, etc., Systèmes de location achats pour particulier, résidentiel et commercial. Votre numéro 1 en informatique et en électronique. Tél.:693-9394, 696-1555.

IMAGINEZ... Plus de 1000 logiciels de type IBM (traitement de texte, jeux, etc...) - Courrier électronique - Informations diverses - 24 heures par jour. Accessible par ligne téléphonique et votre ordinateur à 300 ou 1200 baud. PoTel 668-4316 (Alma) et 547-6572 (Saguenay). Information:668-5516 (après 18h00).

NITENDO avec 5 cassettes, \$250.00; MACHINE à boules (grosse) plus 1 à réparer, \$335.00; TELEVISEUR 14" couleur, état neuf. Tél.:545-0340.

Photos et vidéos(74)

CAMERA-VIDEO JVC, mini-cassette Intégrée, avec accessoires, très bon prix. Tél.:543-1520.

Caméra 120 professionnelle, Mamy C330, un viseur CDS, 3 lentilles 55, 80 et 135 mm, très bas prix \$2,000.00. Tél.:543-4791 Jour, 673-7889 soir et fin de semaine ou 673-4220.

Poêles à bois(75)

Poêle à combustion lente, \$300.00, tél.:543-2435.

Sports, chasse et pêche(76)

ECONO-SPORT. Spécialité: sport usagé, skis, hockey, patins. Tél.:695-1758, 549-2725.

SKI ALPIN Head, fixation Salomon, botte Lange 7 1/2 et bâtons, état neuf, valeur \$950.00, laissé \$450.00. Tél.:547-1528, 542-2267.

Vacances, voyages(77)

LA-MALBAIE (Près Mont Grand-Fonds): Maison à louer, équipement complet, semaine ou fin semaine. Tél.:543-8804, après 17h00.

VISITEZ l'Australie et la Grande Barrière de Corail sur voilier Bénétou saguenéen «l'Ami Pierre». Prix: 2 semaines, de 4 à 5 personnes: \$3,000.00 US, 3 semaines: \$3,950.00 US. Skipper inclus. Tél.:après 17h00, 547-4242.

Vêtements(78)

MANTEAU DE VISON belge, 11 ans (grandeur 5"), \$650.00. Tél.:549-3556, après 17h00.

MANTEAU de vison pastel, chapeau, grandeur 16 ans, \$600.00, cause: décès. Tél.:543-9477.

MANTEAU de fourrure long exclusif, Guanaco, grandeur 10-14, état neuf. Tél.:544-2588.

MANTEAU LONG chat naturel, peaux allongées, état neuf, grandeur 9 ans. Tél.:668-2385 (jour), 662-7364 (soir).

MANTEAU vison noir, garni de renard noir, état neuf, grandeur: 8, valeur: \$3,500.00, pour: \$1,500.00. Tél.:549-9250.

PELISSE neuve pour homme, 1989, en opposum, aubaine, tél.:549-2393, 549-6181.

Robe de mariée, 5 ans, originale, prix abordable. Tél.:543-3770.

Carrières

CURRICULUM

- Rédaction professionnelle
- Présentation efficace
- Contenu convaincant

- Mise à jour
- Lettre de présentation
- Service de placement de personnel

LOGEQ
545-6425

Carrières



LE CLSC DES CHUTES

REQUIERT LES SERVICES: D'UN AGENT OU D'UNE AGENTE DE RELATIONS HUMAINES

Concours ARH89-01-22-02
(Remplacement d'un congé maternité de 5 mois
(Liste de rappel))

Fonctions: L'agent de relations humaines exerce des activités de conception, d'actualisation, d'analyse et d'évaluation dans un ou plusieurs programmes sociaux.

Exigences: Baccalauréat en service social ou en psychologie.

Statut: Temps partiel occasionnel.

Salaire: Selon convention.

Les candidat(e)s intéressé(e)s sont prié(e)s de faire parvenir leur curriculum vitae à:

CONCOURS ARH89-01-22-02

CLSC des Chutes
201, boul. des Pères
MISTASSINI (Québec)
G0W 2C0

DATE LIMITE: 3 février 1989, 13h00

REPRESENTANT(E) DEMANDE(E)

MANUFACTURIER MONTREALAIS de cartes de souhaits et de produits connexes, ayant déjà plus de 1,100 points de ventes au Québec, désire s'adjoindre un(e) représentant(e) ayant son propre véhicule dans le but d'ouvrir le territoire vierge du Saguenay-Lac-St-Jean.
Rémunération à discuter.
Contacter M. Pierre Bilodeau entre 9h00 et 17h00 pour entrevue au no: 514-270-8491.



RECHERCHE

AGENT À TEMPS PLEIN

- Avec expérience
- Poste à combler immédiatement
- Rémunération à discuter selon l'expérience
- Possibilité de la gérance d'une nouvelle succursale

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae à:

2389, rue St-Dominique
Jonquière, QC
G7X 6L1
695-2840



LE CLSC DES CHUTES REQUIERT LES SERVICES

D'UN(E) ORGANISATEUR(TRICE) COMMUNAUTAIRE

CONCOURS OC89-01-22-01

(REMPLACEMENT D'UN CONGE SANS SOLDE D'UN AN)

Fonctions: Personne qui fait l'identification et l'analyse des besoins de la population avec les groupes concernés. Conçoit, coordonne et actualise des programmes d'organisation communautaire afin de répondre aux besoins du milieu et de son développement. Agit comme personne ressource auprès des groupes.

Exigences: Doit détenir un diplôme universitaire de premier cycle en sciences humaines, tel que génagogie, service social...
Expérience auprès des personnes âgées et en organisation communautaire.

Statut: Temps partiel occasionnel

Salaire: Selon convention.

Les candidat(e)s intéressé(e)s sont prié(e)s de faire parvenir leur curriculum vitae à:

CONCOURS OC89-01-22-01

CLSC Des Chutes
201, boul. des Pères
MISTASSINI, (Québec)
G0W 2C0

DATE LIMITE: 3 février 1989, 13h00.

Le Groupe Trans-Québec est à la recherche pour son siège social à Chicoutimi et de sa succursale à Val-d'Or de:

2 TECHNICIENS POUR:

le démontage, le lavage et la préparation de composantes pour moteurs diésels, transmissions industrielles et convertisseurs de couple

Expérience: 2 ans en mécanique
Horaire: 40 heures/semaine
Lieu: Chicoutimi
Conditions: Selon la convention.

1 SECRETAIRE-RECEPTIONNISTE

Expérience: 2 ans minimum
Exigences: Anglais/Français:
Parlé et écrit
Conditions: Selon convention
Lieu: Chicoutimi
Horaire: 20 heures/semaine et plus

3 TECHNICIENS POUR:

La remise à neuf de moteurs diésels et transmissions industrielles.

Expérience: 5 ans dans le domaine
Horaire: 40 heures/semaine
Lieu: Succursale Val-d'Or
Conditions: Selon convention

Faire parvenir curriculum vitae à

Le Groupe
Trans-Québec
diesel

M. Michel Aubé
1575 Bersimis,
Chicoutimi.
G7H 5B3



Toute demande sera traitée confidentiellement.



ASSOCIEZ-VOUS AU LEADER

- Plus de 230 magasins dépanneurs Provi-soir en opération au Québec
- La majorité des magasins jumelés à un poste d'essence libre-service.
- Une équipe dynamique et expérimentée sans cesse à votre service.
- Un programme de formation personnalisé facilitant une intégration rapide et complète.
- Une aide technique continue afin d'atteindre sans cesse de meilleurs rendements.
- Des emplacements stratégiques permettant une rentabilité élevée.
- Des programmes de mise en marché des produits et services les mieux structurés.
- Un investissement minimum pour un rendement maximum.

Pourquoi ne pas vous joindre au leader et numéro 1 des dépanneurs au Québec et devenir vous aussi un marchand Provi-soir dynamique?

Pour plus d'information, n'hésitez pas à communiquer avec nous au 333-5110 ou au 1 (800) 361-2610



Municipalité de Lac-Bouchette

C.P. 40, Lac-Bouchette • G0W 1V0

Téléphone: (418) 348-6338

PROVINCE DE QUEBEC
MRC DOMAINE-DU-ROY
MUNICIPALITE DE LAC-BOUCHETTE

SECRETAIRE-TRESORIER(E)

Nature du poste: Emploi permanent

Sous l'autorité du Conseil, le secrétaire-trésorier(e) est responsable de l'administration de la Corporation et à cette fin, planifie, organise, dirige et contrôle les activités de la Corporation. (réf.: art. 211 du c.m.).

Le secrétaire-trésorier(e) est le fonctionnaire principal de la Corporation.

DESCRIPTION SOMMAIRE DES DIVERSES FONCTIONS:

- Le secrétaire-trésorier(e):
- A la garde de tous les livres, registres, plans, cartes et autres documents et papiers qui sont la propriété de la Corporation.
 - assiste aux réunions du Conseil et dresse le procès-verbal de tous ses actes et délibérations dans un registre à cet effet.
 - perçoit tous les deniers payables à la Corporation et doit les déposer dans une institution financière et paie à même les fonds, toutes les sommes dues chaque fois que par résolution il est tenu de le faire.
 - doit tenir les livres de comptes de la Corporation.
 - assure les communications entre le Conseil, les autres comités et les employés de la Corporation.
 - aide le Conseil à la préparation du budget.
 - examine les plaintes et les réclamations contre la Corporation.
 - étudie les projets de règlements.
 - assiste aux séances du Conseil et des autres comités.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- Le ou la candidate doit posséder un diplôme universitaire en administration avec trois (3) années d'expérience ou un diplôme collégial en administration avec cinq (5) années d'expérience.
- Avoir une connaissance de l'organisation rationnelle de bureau.
- Avoir une connaissance de l'informatique.
- Avoir une connaissance des structures gouvernementales, régionales, municipales.
- Le ou la candidate doit faire preuve d'une très grande disponibilité et d'une habileté certaine à communiquer avec le public, par écrit, en personne et/ou au téléphone.

TRAITEMENT:

Le traitement sera établi en fonction de l'expérience et de la scolarité, soit entre 27,000\$ et 35,000\$.

INSCRIPTION:

Toute personne intéressée devra faire parvenir sa candidature accompagnée de son curriculum vitae avant le 10 février 1989 à 15h00 à l'adresse suivante:

CORPORATION MUNICIPALE DE LAC-BOUCHETTE
Concours secrétaire-trésorier(e)

A/S Comité de sélection
186, rue Principale
Lac-Bouchette, Qc
G0W 1V0

Agents(es) de Voyages

1 - Plein temps
1 - Temps partiel

- Expérience minimum 1 à 3 ans
- Bilingue de préférence
- Dynamique
- Salaire à discuter
- Avantages sociaux

Envoyer votre curriculum vitae au plus tard le 11 février à:

Progrès-Dimanche
DEPT: 621
1051 Boul. Talbot
Chicoutimi, Qc
G7H 5C1

OFFRE D'EMPLOI

Le Syndicat des producteurs de bois du Saguenay-Lac-St-Jean, organisme affilié à la Fédération de l'UPA du Saguenay-Lac-St-Jean et regroupant les propriétaires de boisés privés de la région, sollicite des candidatures pour un nouveau poste au sein de son organisation.

FONCTION:

- Coordonner le programme de mise en marché des essences feuillues;
- Assurer les contacts et les échanges avec les producteurs de bois et les intervenants;
- Assurer un transfert de l'information et une présence de l'organisme dans le milieu;
- Mettre de l'avant des programmes de formation appropriés répondant aux besoins des producteurs;
- Appliquer un suivi préventif et un contrôle approprié sur la qualité du bois à être mis en marché.

EXIGENCES:

- Formation de niveau collégial en technique forestière ou expérience forestière pertinente;
- Facilité de communication;
- Expérience de travail de deux (2) ans.

LIEU DE TRAVAIL:

Chicoutimi, avec des déplacements fréquents dans la région.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae avant le 10 février 1989 à:

Fédération de l'UPA
du Saguenay-Lac-St-Jean
422, Racine est, Chicoutimi, Qc, G7H 1T3
A l'attention du Directeur du personnel

OFFRE D'EMPLOI SECRETAIRE-GERANT

L'Association coopérative des agriculteurs de St-Prime dont les activités sont reliées à la vente d'articles d'utilités professionnelles pour les producteurs agricoles (semence, moulée, engrais, quincaillerie et matériaux de construction) est à la recherche d'une personne pour occuper le poste de secrétaire-gérant de la coopérative.

FONCTION:

En plus d'agir comme secrétaire de la coopérative, la personne choisie devra en outre exécuter les tâches suivantes:

- Donner suite aux décisions du conseil d'administration.
- Coordonner toutes les activités relatives aux opérations de la coopérative.
- Assumer la responsabilité de la mise en place des politiques établies par le conseil d'administration et:
- Faire rapport aux administrateurs sur les opérations de la coopérative.

QUALIFICATIONS:

La personne recherchée doit détenir un diplôme d'études collégiales, option agricole ou l'équivalent et quelques années d'expérience pertinente. De plus, le(la) candidat(e) devra avoir de bonnes connaissances en comptabilité.

SALAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL:

Le salaire et les conditions de travail seront déterminées selon les qualifications et l'expérience.

LIEU DE TRAVAIL:

La coopérative est située à St-Prime dans le comté Roberval.

Les candidats(es) sont priés(es) de faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 13 février 1989 à l'adresse suivante:

Monsieur Jean-Yves Girard, président
795, Principale
St-Prime, cté Roberval
G0W 2W0

FRANCHISE DISPONIBLE

Saguenay-Lac-St-Jean
Boutique Clyde Max
Californie, homme et
femme, sport mode,
nouveau concept,
financement de base
disponible.

Pour Informations:
1-819-478-1264
1-819-478-7023



OFFRE D'EMPLOI #89-11 POLICIER(ERES) TEMPORAIRES

La Ville de Chicoutimi désire recevoir les applications des personnes intéressées à se qualifier pour des postes de policiers(ères) temporaires.

EXIGENCES

- 1) Posséder un certificat d'études collégiales en techniques policières et avoir réussi les examens de l'Institut de police de Québec; ou
Etre étudiant(e) en techniques policières et terminer la sixième session avant juin 1989;
- 2) Etre résident(e) de la Ville de Chicoutimi;
- 3) Etre âgé(e) d'au moins dix-huit (18) ans et six (6) mois et ne pas avoir atteint trente-cinq (35) ans;
- 4) Parler, lire et écrire le français et posséder une connaissance d'usage de l'anglais;
- 5) Etre détenteur(trice) d'un permis de "chauffeur" de véhicule automobile;
- 6) Remplir toutes les exigences stipulées au Règlement #7 de la Commission de police.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur application, par écrit, au plus tard le 3 février 1989 à 16h30 au:

**SERVICE DU PERSONNEL
VILLE DE CHICOUTIMI**
201, rue Racine est
Case Postale 129
CHICOUTIMI (Québec)
G7H 5B8

LA FORCE D'UNE TRADITION

CENTRE DE COURS INTENSIFS

Session hiver 1989.

Service de l'éducation permanente
du Cégep de Chicoutimi.

Informatique • Bureautique • Éditique

Conçu spécialement pour tous les utilisateurs d'IBM et compatibles tels que techniciens, ingénieurs, professionnels, chercheurs, artistes, graphistes, dessinateurs, bricoleurs, concepteurs, secrétaires, etc... Aussi, formation maintenant disponible sur Macintosh.

«Garantie d'un poste de travail par participant»

Périodes disponibles pour travail personnel sur micro-ordinateur: Les jeudis et vendredis de 18.30 h à 22 h ainsi que les samedis de 8.30 h à 16.30 h.

COÛT : \$ 80 / jour

Matériel didactique et micro-ordinateur compris

INFORMATIONS

M. Guy Morasse ou M. Mario Pearson

INSCRIPTIONS

Mme Denise Côté

549-9520 (ext.: 514, local: A-115).

* N.B. Dans le présent document, le générique masculin est utilisé sans aucune discrimination et uniquement pour alléger le texte.

Programmation hiver et printemps 1989

• Apprentissage du doigté sur micro-ordinateur

Logiciel "SAINTEX II":

1e groupe: 24 février 1989

2e groupe: 5 mai 1989

• Système d'exploitation "DOS"

1e groupe: 9, 10 mars 1989

2e groupe: 11, 12 mai 1989

• Chiffrier électronique

Lotus 1, 2, 3 (débutant):

1e groupe: 1, 2, 3 février 1989

2e groupe: 12, 13, 14 avril 1989

3e groupe: 7, 8, 9 juin 1989

Lotus 1, 2, 3 (avancé):

1e groupe: 15, 16, 17 mars 1989

2e groupe: 24, 25, 26 mai 1989

Excel:

1e groupe: 29, 30, 31 mars 1989

• Comptabilité sur micro-ordinateur

Fortune 1000 (débutant):

1e groupe: 1, 2, 3 mars 1989

2e groupe: 19, 20, 21 avril 1989

Fortune 1000 (avancé):

1e groupe: 24, 25, 26 mai 1989

• Utilisation de base de données

Data Base III plus (débutant):

1e groupe: 8, 9, 10 février 1989

2e groupe: 19, 20, 21 avril 1989

Programmation en DBase III plus:

1e groupe: 22, 23, 24 mars 1989

2e groupe: 29, 30, 31 mai 1989

• Éditique "IBM et compatibles"

GEM Desktop, Draw, Graph, etc.

1e groupe: 15, 16, 17 février 1989

2e groupe: 17, 18, 19 mai 1989

GEM Publisher

1e groupe: 5, 6 juin 1989

WINDOWS Desktop, Draw, Graph etc.:

1e groupe: 12, 13, 14 avril 1989

• Traitement de textes "Bureautique"

Word Perfect (débutant):

1e groupe: 22, 23, 24 février 1989

2e groupe: 22, 23, 24 mars 1989

3e groupe: 3, 4, 5 mai 1989

Word Perfect (avancé):

1e groupe: 15, 16, 17 février 1989

2e groupe: 26, 27, 28 avril 1989

MS-WORD:

5, 6, 7 avril 1989

A.E.S. (avancé):

1, 2, 3 mars 1989

NOUVEAUTÉS

• Data Base IV (débutant):

1e groupe: 17, 18, 19 mai 1989

2e groupe: 12, 13, 14 juin 1989

• Data Base IV (mise à jour)

1e groupe: 30, 31 mai 1989

2e groupe: 6, 7 juin 1989

(pré-requis D-Base III plus)

• Word Perfect (mise à jour) (version 5.0)

1e groupe: 20 juin 1989

2e groupe: 23 juin 1989

• Gestion du disque rigide "DOS" et utilitaires. Desktop, "Northon utilities", "direct access, etc.":

1e groupe: 9, 10 février 1989

2e groupe: 6, 7 mars 1989

3e groupe: 24, 25 avril 1989

4e groupe: 1, 2 juin 1989

(Pré-requis cours de "DOS")

• Macintosh

Initiation:

1e groupe: 5, 6, 7 avril 1989

2e groupe: 10, 11, 12 mai 1989

Excel:

14, 15, 16 juin 1989

• Page Maker (IBM et Macintosh)

Initiation:

1e groupe: 10, 11 avril 1989

2e groupe: 15, 16 mai 1989



Éducation permanente
Cégep de Chicoutimi
534, rue Jacques-Cartier Est
Chicoutimi (Québec) G7H 1Z6
Tél.: (418) 549-9520

Carrières

SECRETAIRE-COMPTABLE

Une entreprise de services du secteur de Jonquière est à la recherche d'une secrétaire d'expérience ayant déjà occupé un poste comportant des tâches directement reliées à la comptabilité et à l'administration d'une entreprise, et possédant des aptitudes en informatique (traitement de texte, etc.).

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 02 février 1989 à l'adresse suivante:

"SECRETAIRE DEMANDEE"

C.P. 1608 - Jonquière (Québec) - G7H 4L3



Communications S.R. Inc.

Membre du groupe
Glenayre

Une entreprise Chef de file dans l'entreprise de radio-communication, est à la recherche:

D'UNE SECRETAIRE BILINGUE

Minimum 2 ans d'expérience.

Traitement de texte

UN TECHNICIEN EN ELECTRONIQUE

Minimum 2 ans d'expérience est requis.

- Salaire selon expérience
- Bénéfices marginaux complets
- Travail à plein temps

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 15 février 1989 à:

C.P. 1282,
Chicoutimi, Qc
G7H 5G7

CONTREMAITRE

Une entreprise de construction régionale oeuvrant dans le domaine de l'installation électrique est à la recherche d'un contremaître chevronné.

Le candidat recherché possède une forte expérience dans le domaine de l'installation électrique résidentielle, industrielle et commerciale. Ces qualités de leader sont supportées par des méthodes de travail éprouvées. Dynamique et consciencieux, le candidat choisi devra démontrer une bonne disponibilité.

A la rémunération proposée, peut s'ajouter une participation intéressante au capital-action de l'entreprise.

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tôt à:

PROGRES DU SAGUENAY

Dépt.: 605
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Qué.
G7H 5C1

Toute demande sera traitée confidentiellement.

SUZY SHIER

Gérant(e) demandé(e)

Pour notre boutique aux Galeries de Jonquière.

Conseiller(e) en mode

Temps plein et partiel.
Pour notre boutique de Place du Saguenay.

EXIGENCES:

Expérience dans le domaine, avoir de l'entregent, dynamique, aimant relever des défis.

Faire parvenir votre curriculum vitae à l'attention de:

Colette Gilbert
SUZY SHIER INC.
1, Boul. Talbot - Chicoutimi, Qc
G7H 4B8



Can Mec Inc., nouvelle entreprise qui se spécialise dans la fabrication d'équipement industriel, relié à l'industrie lourde et (Papetière), est à la recherche d'un:

Représentant

Pour son département d'usinage.

EXIGENCES:

- Formation en mécanique
- Connaissance de l'usinage
- 3 ans et plus d'expérience pertinente
- Bilingue
- Bonne communication

CONDITIONS:

Salaire: \$40,000.00 et plus selon expérience, plus avantages sociaux.

Faire parvenir curriculum vitae à:

Can Mec Inc.
Att. M. Clément Tremblay
1750, La Grande
Chicoutimi, G7H 5B3

LA MINE NIOBEC

ADJOINT(E) AU SUPERVISEUR DU LABORATOIRE

La mine Niobec qui exploite par méthode souterraine un gisement de niobium près de Chicoutimi, requiert les services d'un adjoint(e) au superviseur du laboratoire.

DESCRIPTION DES TACHES:

- Préparer et analyser les échantillons de minéral.
- Maintenir en bon fonctionnement les appareils d'analyses en place.
- Remplacer au besoin le superviseur du laboratoire.

PROFIL RECHERCHE:

- Expérience en analyse chimique minérale.
- Connaissance pertinente des techniques d'analyses par fluorescence X, incluant l'utilisation des coefficients ALPHA.
- Notions de base en informatique.
- L'anglais serait un atout.

EXIGENCES:

- Gradué comme chimiste, ingénieur ou technicien en chimie. Toute expérience équivalente pourra être considérée.

La mine Niobec offre une gamme complète d'avantages sociaux. La rémunération sera déterminée selon la compétence.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 13 février 1989 à:



LA MINE NIOBEC

Concours 89-01

3400, Chemin du Columbiun
ST-HONORE, Martel (Québec)
G0V 1L0

COMMIS-VENDEUR

Distributeur de couvre-planchers recherche commis-vendeur d'expérience.

Faire parvenir votre curriculum vitae à:

JOURNAL PROGRES-DIMANCHE

1051, boul. Talbot
Chicoutimi, P.Q.
G7H 5C1
DEPARTEMENT: 620

REPRESENTANT-E-S

Saguenay, Côte-Nord, Charlevoix, Chibougamau
Chapais.

Le Groupe Accès-Formation est partenaire de l'Université de Sherbrooke dans le concept de l'enseignement à distance. La qualité et la popularité des cours vont en croissant à travers le Québec.

Le-a représentant-e doit posséder une bonne expérience de la vente, une personnalité dynamique et agressive.

Possibilité de \$25,000. à \$35,000. dès la première année.

Des commissions illimitées. Vos succès détermineront vos revenus.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 15 février 1989 à:

LE GROUPE
ACCÈS-FORMATION

1287 Boul. Saguenay Est
C.P. 334
Chicoutimi, Qc
G7H 5C2

INGENIEURS

La firme Dupont, Desmeules et Associés, firme en pleine croissance, recherche des personnes désireuses de travailler dans un milieu où la qualité de travail et le défi sont des exigences constantes.

LA FIRME:

Dupont, Desmeules et Associés Inc. est une firme d'experts-conseils en ingénierie oeuvrant dans le domaine depuis plus de 15 ans. La firme a son siège social à Montréal et possède, entre autres, des succursales à Sept-Iles et Sainte-Anne-de-Sorel

LES POSTES:

Les postes à combler dans le domaine du bâtiment institutionnel, commercial et industriel relèvent du siège social.

Génie électrique:

Un ingénieur de 5 à 10 ans d'expérience pertinente.

Génie mécanique:

Un ingénieur de 3 à 5 ans d'expérience pertinente en plomberie et CVAC.

QUALIFICATIONS:

- Membre en règle de l'Ordre des Ingénieurs du Québec;
- Faire preuve d'autonomie et d'initiative.

REMUNERATION:

Nous offrons une rémunération concurrentielle à la hauteur des tâches et des responsabilités du poste, ainsi qu'une gamme complète d'avantages sociaux.

Si vous croyez être en mesure de relever ce défi, faites parvenir votre curriculum vitae en toute confidentialité à:

Monsieur Henri-Paul Martel, ing. M. ing.
vice-président
DUPONT, DESMEULES ET ASSOCIES INC.
231, rue St-Jacques ouest
MONTREAL (Québec)
H2Y 1M6

Un important concessionnaire de voitures nord-américaines du Saguenay, est à la recherche d'un:

GERANT DESERVICE OU CONTREMAITRE D'ATELIER

Ce dernier devra posséder un ensemble de connaissances relatives à cet emploi et une expérience au sein d'une organisation semblable.

La personne recherchée devra être dynamique et avoir prouvé ses qualités de leadership par le passé.

Nous offrons de très bonnes conditions et un très beau défi à relever.

Faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 15 février 1989 à:

PROGRES-DIMANCHE
DEPT.: 622
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, Qc
G7H 5C1

Offre d'emploi

Nous recherchons une personne dynamique et douée, d'initiative, pour la vente de meubles au détail.

Les candidats devront avoir une bonne apparence, être ambitieux et posséder de l'expérience dans la vente du meuble.

Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae avant le 08 février 1989 à:

Gagnon Frères (Meubles) inc.

a/s Paul Chantal, directeur général
400 est, rue Racine
Chicoutimi
G7H 1T4

APPEL D'OFFRES POUR LE FINANCEMENT DE PRETS HYPOTHECAIRES

Les offres pour le financement de prêts hypothécaires seront reçues, sous pli cacheté, par:

Loge Réadaptation Sag Lac Inc.
Att.: M. Ls-Marie Paquet,
766, rue du Cénacle,
CHICOUTIMI
G7H 2J2

jusqu'à 14h00, heure locale, le lundi, 13 février 1989.

Le présent appel d'offres porte sur le renouvellement d'un prêt hypothécaire pour un collectif d'habitation, pour un terme de trois (3) ans, à un taux d'intérêt fixe calculé semestriellement et non à l'avance, à compter du 1-4-89, au montant prévu de 120,383.77\$ pour le reste de la période d'amortissement.

Le prêt hypothécaire assuré LNH devra être administré par un prêteur agréé LNH, en conformité avec les dispositions de la Loi nationale sur l'habitation, du Règlement national sur les prêts pour l'habitation et du Manuel de l'assurance des prêts LNH. Le collectif d'habitation est admissible aux subventions offertes par le gouvernement fédéral pour le logement social.

Pour de plus amples renseignements, prière de communiquer avec Louis-Marie Paquet, adm. au 549-4003 poste 152.

Les plis contenant les offres seront ouverts au 766, rue du Cénacle, Chicoutimi à 14h00 le 13 février 1989.

Loge Réadaptation Sag Lac Inc., se réserve le droit de rejeter une ou toutes les offres.

Avis et carrières

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO. 150-02-00081-892

COUR DU QUEBEC
(CHAMBRE CIVILE)
PRESENT: NICOLE CHAMBERLAND, greffier-adjoint.
BANQUE NATIONALE DU CANADA, ayant une place d'affaires au 920, boul. St-Joseph, en les cité et district de Hull.

- vs -
JIMMY MARTEL, foreur, anciennement domicilié au 118, de la rue Fenelon, en les cité et district de Chicoutimi, G7G 3J2 et maintenant d'adresse inconnue.

ASSIGNATION

ORDRE est donné à JIMMY MARTEL de comparaître au greffe de cette cour situé au Palais de Justice, 227, Racine est, Chicoutimi, salle 1.02, dans les 30 jours de la date de la publication du présent avis dans le journal «PROGRES-DIMANCHE».

Une copie du bref d'assignation et de la déclaration en cette cause a été remise au greffe à l'intention de Jimmy Martel.
DONNE à Chicoutimi, le 20 janvier 1989.
Nicole Chamberland, greffier-adjoint.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION

"BRIS'SON MUSIQUE INC."

Prenez avis que la compagnie Bris'Son Musique Inc. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Chicoutimi, le 25 janvier 1989.

"Lucien Brisson, adm."
Me Robert Jean, notaire
121, Racine est
Chicoutimi - 545-2211

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR DU QUEBEC
NO: 150-02-001269-884
COMMISSION DE LA SANTE ET DE LA SECURITE DU TRAVAIL DU QUEBEC,

Partie demanderesse

- vs -

REAL CHEVARIE,

Partie défenderesse

Le 10e jour de février 1989 à 13h00 de l'après-midi à la place d'affaires située au no 2137, rue St-Hubert, à Jonquière, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

1 camion de marque Ford Econoline, année 1975, immatriculé: FAM540; 1 scie à ruban 14" Rockwell; 1 banc de scie Beaver; 1 perceuse à percussion HOLZ-HER; 1 perceuse 1/2" Skil; 1 visseuse à gyproc Black & Decker; 1 toupeuse Black & Decker; 1 Decapout Black & Decker; 1 Workwheel Black & Decker; 1 agrafeuse électrique Arrow; 1 perceuse à batterie Makita; 1 lot d'outils à mains (tournevis, pinces, etc.); 1 lot de serre-joints avec 3 coffres à outils; 1 établi environ 2'x8' en bois; 1 établi environ 4'x6' en bois.

CONDITIONS: Selon la Loi.

Huissier:

ALAIN BOUTEILLE
Claveau & Associés
Huissiers
(418) 543-3942
Me(s) Lafontaine & Ass (CSST)

Avis de convocation

CAISSE POPULAIRE DESJARDINS DE CHICOUTIMI

Siège social:
245, rue Racine est,
Chicoutimi, Qué.
C.P. 1180 G7H 5G7
Tél.: 549-3224

Veillez noter que l'assemblée générale annuelle de la Caisse populaire Desjardins de Chicoutimi aura lieu au **MOTEL UNIVERSEL**, 250, des Saguenéens, Chicoutimi, **MARDI, LE 31 JANVIER 1989**, à compter de 19h30, aux fins de recevoir et d'étudier les éléments suivants:

- RAPPORT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
- RAPPORT DE LA COMMISSION DE CREDIT
- RAPPORT DU CONSEIL DE SURVEILLANCE

Les membres verront à statuer sur le partage des trop-perçus, à procéder à l'élection des dirigeants et à discuter de toute autre question qui pourrait être soumise à l'assemblée générale.

Tout membre qui désire que soit proposée une candidature, y compris celle d'un dirigeant sortant de charge, doit en produire un avis écrit aux bureaux de la caisse, au plus tard quatre (4) jours avant la date fixée pour l'assemblée générale. Après cette date, elles se font directement à l'assemblée générale. Des formules d'avis de candidature, dont l'usage n'est pas obligatoire, sont disponibles à la caisse populaire.

LISTE DES DIRIGEANTS SORTANT DE CHARGE

Conseil d'administration: Monsieur Marc Beaulieu
Monsieur Gérard Boies
Monsieur Etienne Parrot
Monsieur Pierre-Luc Desbiens

Conseil de surveillance: Monsieur Hormidas Girard

Commission de crédit: Monsieur Jacques Boily

Des prix de présence d'une valeur de 850,00\$ seront tirés au hasard lors de cette assemblée.

Cet avis est donné à Chicoutimi, ce quinzième jour du mois de janvier 1989 par Gérard Boies, secrétaire du Conseil d'administration.

AVIS PUBLIC

Projet de construction d'une voie ferrée reliant l'Usine Laterrière d'Alcan Aluminium Limitée, située à Chicoutimi, au réseau ferroviaire de la compagnie du chemin de fer Roberval-Saguenay situé à Ville de la Baie.

Avis est donné au public qu'il lui est loisible de consulter le dossier afférent au projet susmentionné qui comprend notamment une étude d'impact sur l'environnement préparée en vertu des dispositions de la section 1V.1 de la Loi sur la qualité de l'environnement (L.R.Q., c.Q-2).

Cette étude d'impact sur l'environnement a été présentée au ministre de l'Environnement qui l'a rendue publique le 24 janvier 1989 et l'a mise à la disposition du public pour fins de consultation.

Ce dossier du projet susmentionné est notamment disponible pour consultation par le public aux heures habituelles d'ouverture, dans les centres de consultation suivants, où on peut y obtenir la liste des lots touchés par le projet:

Dans le secteur du Saguenay-Lac Saint-Jean

Bureau municipal
Laterrière
6166, rue Notre-Dame
Tél.: (418) 678-2216

Bibliothèque municipale
Ville de la Baie
1911, 6e avenue
Tél.: (418) 544-1151

Bibliothèque de l'UQAC
Chicoutimi
555, boul. Université
2e étage
Tél.: (418) 545-5030

Dans le secteur de Québec

QUÉBEC:
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement
12, rue Ste-Anne
1er étage
Québec (Québec)
Tél.: (418) 643-7447

Dans le secteur de Montréal

MONTRÉAL:
Bureau d'audiences publiques sur l'environnement
Bureau 3860
5199, rue Sherbrooke Est
Montréal (Québec)
Tél.: (514) 873-7790

D'ici le 9 mars 1989, toute personne, groupe ou municipalité peut demander par écrit au ministre de l'Environnement la tenue d'une audience publique relativement à ce projet.

Le 26 janvier 1989

Cet avis est publié par la compagnie du chemin de fer Roberval-Saguenay et la Société d'électrolyse et de chimie Alcan Limitée (Sécal), conformément au Règlement sur l'évaluation et l'examen des impacts sur l'environnement (R.R.Q., c.Q-2, r.9) adopté en vertu de la Loi sur la qualité de l'environnement (L.R.Q., c.Q-2).

L'Hôpital de Chicoutimi recherche un(e)

Physicien(ne)

Attributions caractéristiques

Sous la supervision du chef de service de radiooncologie, le titulaire de ce poste assume les responsabilités reliées au plan de traitement et à la dosimétrie en curiethérapie et en radiooncologie.

Il assume également la mise au point et la calibration de l'équipement en usage en radiooncologie, radiologie et médecine nucléaire tels gamma caméra, angiographe général, tomographe axial, etc. Il veille au contrôle général des radiations émises à l'intérieur du centre hospitalier.

Qualifications requises

- Détenir un diplôme universitaire de deuxième cycle en sciences-physique
- avoir, de préférence, une expérience de travail d'un an en milieu hospitalier plus spécifiquement en radiooncologie;
- manifester un certain intérêt pour la recherche;
- connaître des langages informatiques serait indispensable;
- posséder la capacité de travailler en équipe.

Traitement: selon les politiques du ministère de la Santé et des Services sociaux.



Les personnes intéressées devront faire parvenir leur curriculum vitae complet au plus tard le 28 février 1989 au: **Chef de la dotation et formation, Direction des ressources humaines, Hôpital de Chicoutimi, C.P. 5006, Chicoutimi (Québec) G7H 5H6.** Tél.: (418) 696-9957.

AVIS DE CORRECTION

En raison d'un approvisionnement limité, les articles suivants, annoncés dans la circulaire «solde économisé à cœur joie», pourraient ne pas être offerts dans tous nos magasins.

No. de cat.	Article
202-028	Montre analogique à quartz pour hommes
482-042	Appareil-photo Sureshot Prima
848-713	Cycle exerciceur informatisé
611-004	Service de vaisselle de 20 pièces
402-875	Séchoir à cheveux
644-245	Radio-réveil avec lecteur de cassettes
803-569	Cartouche de jeu «Outrun» de Sega
803-783	Cartouche de jeu «Pac-Man Jr.» d'Atari
803-858	Cartouche de jeu «Venture» d'Atari

Distribution aux
Consommateurs

Consumers
Distributing

Avis et carrières

Un centre de voitures usagées, est à la recherche de:

Représentants(es) avec expérience.

- Travail à Chicoutimi.
- Bonnes conditions de travail.

Pour rendez-vous: **545-7916**



**Raymond,
Chabot,
Fafard,
Gagnon Inc.**

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL
NO: 155-11-00006-899
SUR: 037625

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
ARMOIRES G.B.M. INC., compagnie constituée selon la
Partie 1A de la Loi des compagnies du Québec, ayant fait
affaires au 318, Fortin, Girardville, G0W 1R0.

DEBITRICE-

DEMANDE DE SOUSSIONS

AVIS est par les présentes donné que des soumissions cachetées seront reçues par le syndic soussigné à son bureau au 72, rue Jacques-Cartier ouest, Chicoutimi, le ou avant le 10^{ème} jour de février 1989 à 10h00 de l'avant-midi pour l'achat des lots suivants en bloc ou séparément:

LOT 1:
Fonds de commerce servant à l'exploitation d'un atelier de fabrication d'armoires, tel que: mélamine, arborite, plaques, poignées, charnières, etc.
(sujet aux créanciers garantis)
Valeur approximative (au coûtant).....\$53,154.00

LOT 2:
Immeuble commercial sis au 318, rue Fortin, Girardville.
Bâtisse: Structure de bois et acier recouverte d'acier pré-peint, superficie d'environ 6,300 pi. car., le tout comprenant: bureau, enfrepôt et atelier, érigée sur un terrain commercial d'une superficie de 16,800 pi. car.
(sujet aux créanciers garantis)
Valeur approximative (évaluation municipale).....\$48,600.00

LOT 3:
Équipement d'atelier de menuiserie, tel que: perceuse à colonne, sableuses, banc de scie, scie à ruban, compresseur, etc.
(sujet aux créanciers garantis)
Valeur approximative\$14,250.00

LOT 4:
Équipement d'atelier de menuiserie, tel que: scies à onglet, sableuses, perceuse à colonne, coupeuse à mélamine, souffleur à brin de scie, scie-sauteuse, extincteurs, scie radiale, etc.
Valeur approximative\$11,920.00

LOT 5:
Matériel roulant:
A) Pick-up Ford Courier 1980, équipé d'une boîte de fibre de verre, série: SGTWU57870.
Valeur approximative\$1,500.00
B) Camion Chevy Van, 1979, série: CGL2594133815.
Valeur approximative\$2,800.00
C) Camion pick-up GMC 1983, ¾ tonne, diesel, série: 2GTG24JXD1507342.
Valeur approximative\$5,250.00

D) Chariot élévateur Towmotor à gazoline, hauteur du mat 10', capacité de 4,000 lb.
Valeur approximative\$4,000.00
E) Remorque à double essieux de fabrication domestique.
Valeur approximative\$2,500.00

Toutes les soumissions devront être cachetées, et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite: **SOUSSION ARMOIRES G.B.M. INC.**

Toutes les soumissions faites pour les lots 1, 3, 4 et 5 devront être accompagnées d'un chèque VISE de 15% du montant de la soumission et les soumissions faites pour le lot 2 devront être accompagnées d'un chèque VISE de 5% du montant de la soumission et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précitée avant le 10 février 1989 à 10h00 de l'avant-midi pour l'ouverture des soumissions.

INSPECTIONS DES ACTIFS

La visite des actifs aura lieu, jeudi, le 2 février 1989 de 11h00 à 17h00, à l'endroit suivant:

Lots 1 à 5: 318, rue Fortin, à Girardville.

Pour de plus amples informations, communiquez avec M. Réjean Bergeron et M. Jeannot Fillion à (418) 549-1717.

Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture et à l'annonce des soumissions reçues le 10 février 1989 à 10h00 de l'avant-midi au bureau du syndic soussigné.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

AUTRES CONDITIONS ET RESERVES SE RAPPORTANT A LA VENTE DES BIENS

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu lors de la visite des actifs ou au bureau du syndic. Ces conditions et réserves font partie intégrante de la demande de soumissions et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

CHICOUTIMI, le 25 janvier 1989.
RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.

BUREAU DE:
RAYMOND, CHABOT, FAFARD, GAGNON INC.
72, rue Jacques-Cartier ouest, C.P. 787
Chicoutimi, G7H 5E1
Téléphone: (418) 549-1717
EGALEMENT BUREAUX A:
JONQUIERE, ALMA, VILLE DE LA BAIE

À VENDRE • À VENDRE • À VENDRE

ROBERT LAFLEUR ENT. INC



À VENDRE
TOUT
L'ÉQUIPEMENT
DE LA
RAFFINERIE DE
SUCRE

CONSTRUCTION ET DÉMOLITION
1255 BOWEN SUD
SHERBROOKE, QUÉ. J1G 2H2

VALEUR DE 115 MILLIONS



La raffinerie de sucre du Québec
Mont-St-Hilaire, Qc. Valeur 115 millions

La plus grosse et la plus imposante liquidation du Québec et bien d'autre à venir, c'est à surveiller \$45 millions d'équipements neufs ont été achetés en 1981 et 1983

«VENTE • LIQUIDATION • DÉMOLITION»

- (2) Plants complets pour fabriquer de la chaux (1) neuf «Eberhard» et (1) usagé. Cap.: 200 ton/jour. (Facile d'installation) incl. cubino 175 pi. haut
- (2) slaker/treuil/pot ascenseur/élévateur à godet 100 pi. lg. (23" x 12" x 12") vibreur, réservoir à mélangeur, balance, convoyeur, etc. Très bon prix et comptant minimum.
- (1) Tour de diffusion 19 pi. dia. x 82 pi. haut, en pièces détachées, près pour transport
- (1) Mélangeur à cossettes (hor.) 13 pi. dia. x 24 pi. lg.
- (1) Décanteur/clarifcateur complet avec mélangeur 21 pi. dia. x 32 pi. haut cap. 80 000 gal.
- (1) Réacteur avec mélangeur multiple (5) 7 pi. dia. x 48 pi. haut.
- (1) Ensacheuse hydraulique (Cap. 3 sacs à la fois)
- (2) Séchoirs rotatifs à pulpe et (2) autres 6 pi. dia. x 26 pi. lg. et 6 pi. dia. x 24 pi. lg.
- (10) Mélangeur à ruban 8 pi. dia. x 26 pi. lg. (hor.)
- (10) Filtres rotatifs 8 pi. dia. x 15 pi. lg./6 pi. dia. x 12 pi. lg.
- (2) Évaporateurs (ciseurs) 14 pi. dia. x 17 pi. lg.
- (3) Centrifuges BMA
- (1) Gros tamis vibrant 18 pi. x 8 pi.
- (10) Tamis vibrant
- Désintégrateur rotatif «Reitz»
- (4) Filtres (presse) 3 pi. x 3 pi. x 10 pi. lg.
- (6) filtres primaires «Sweetland»
- (25) Filtres «Putsch» 5 pi. dia. x 10 pi. lg. Int. stainless
- (Lot) Tuyaux stainless 8" et 10" dia.
- (10) Échangeurs de chaleur 4 pi. dia. x 12 pi. lg. 5/5 coil/st-body et 20 autres plus petits.
- Elect. substation, breaker, tower, etc. 10.4 KV/8 transfo.
- (20) Réservoirs avec mélangeur
- (500) Réservoirs acier (vert. et horiz.) Cap. 50 @ 50 000 gal.
- (2) Réservoirs acier (vert.) cap. 280 M et 300 M gal.
- (4) Réservoirs acier (gaz nat.) hor. haute press.
(1) 50 pi. lg x 8 pi. dia. (16 000 gal.)
(3) 31 pi. lg x 6'-4" dia. (6 500 gal.)
- (2) Réservoirs acier fond conique cap. 19 300 gal. (vert.)
- (2) Réservoirs acier 10 pi. dia. x 20 pi. (19 800 gal.) (vert)
- (3) Réservoirs stainless 21 pi. dia. x 23 pi. haut. (50 000 gal.) transportable.
- (1) Pompe à betteraves «Harland» 20" x 20"/700 H.P.
- (500) Pompes acier/stainless diff. cap.
- (Lot) Pompes à eau 3" @ 16"
- (10) Compresseurs à air et vapeur «Nash» 75 H.P.
- (1) Portatif «Compair» 450 CFM (Screw type)
- (4) Pompes à vapeur (piston)
- (50) Boîtes d'engrenage diff. grosseurs
- (200) Moteurs électriques.
- (4) Monte-charge
- (3) Trancheuses à betteraves
- (1) M.G. set 135 Kw, 600 V. «Hercule»
- (2) Hydraulic power unit
- (7) Elect. transfo. 500 @ 8400 KVA (oil type).
- (Lot) Teck cable
- (50) Convoyeur à vis 8" @ 24", jusqu'à 100 pi. lg.
- (4) Unités filtres à boue
- (1) Bouilloir à vapeur 100 H.P. 15 psi (bunker)
- (2) Systèmes traitement d'eau
- (8) Mixer drive unit 50 H.P. et (10) autres diff. cap.
- (50) Axial flow fan 7½ H.P.
- (50) Ventilateurs 12" @ 48"
- (350') Convoyeur à courroie 24" large et shuttle
- (300') Convoyeur à courroie 24" large et shuttle
- (120') Convoyeur à courroie 24" large
- (70') Convoyeur à courroie 55" avec pesée automatique
- (62') Convoyeur à courroie 30" avec pesée automatique
- (35') Convoyeur à chaîne 30"
- (350') Convoyeur à courroie 36" lg. (sans courroie)
- (2) Vis sans fin 6'-8" dia. x 52 pi. lg/shaft 12" dia.
- (5) Balances à fourmée
- (Lot) Machinerie agricole - déchauveuses / chargeuse / planteuse
- (2) Metro-Van Dodge
- (1) Camion Dodge avec charrie en V/àile de côté, one-way.

APPELEZ-NOUS TÉL.: (514) 467-6788 / 7949 / 3893

NOUS ACHETONS SURPLUS D'ÉQUIPEMENT, NEUF OU ENDOMMAGÉ, ET DÉMOLITION D'USINE. IL NOUS FERA PLAISIR DE VOUS FAIRE DE TRÈS BONNES OFFRES.



TREMBLAY & CIE LTÉE.

SYNDICS ET GESTIONNAIRES

APPEL D'OFFRES

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNE que des SOUSSIONS CACHETÉES seront reçues par le syndic soussigné à son bureau d'affaires, 582 est, boulevard Saguenay, Chicoutimi, le ou avant le mardi, 14 février 1989, à 14h00, pour les lots suivants, savoir:

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
STATION DE SERVICE LUC ROUSSEAU INC.
3600, boul. du Saguenay, Jonquièrre, Qc.

LOT 1:
IMMEUBLE COMMERCIAL sis au 3600, boul. du Saguenay, Jonquièrre
Sujet à hypothèques
Evaluation municipale: terrain: \$32,000; bâtisse: \$83,300

LOT 2:
STOCK DE PIÈCES ET ACCESSOIRES DIVERS, tel que: pneus, courroies, huiles à moteur, phares, filtres à air, plaquettes de frein, démarreurs, bougies, essuie-glaces, armatisseurs, antigel, etc.
Valeur au prix coûtant plus ou moins: \$5,000.00

LOT 3:
ÉQUIPEMENT ET OUTILLAGE comprenant chargeur à batterie, levier hydraulique 2½ tonnes, cuves à vidangeage, machine à balancer, meule, machine à souder électrique, machine à pneus Coats, réservoirs à air pour pneus, etc.
(en bloc ou en sous-lots séparés.)

LOT 4:
AMEUBLEMENT ET ÉQUIPEMENT DE BUREAU, comprenant: chaises d'attente, chaise basculante, bureaux en métal, calculateur, lampe de bureau, caisse enregistreuse, coffre-fort, classeur, etc.
(en bloc ou en sous-slots séparés.)

LOT 5:
CAMION-REMORQUE GMC 1980, 8 cylindres, série no: TKM33A1534690.

VISITE DES ACTIFS ET CONDITIONS:

La visite des actifs se fera sur rendez-vous. Pour information, veuillez vous adresser à M. Germain Girard ou M. Fabien Tremblay, au bureau du syndic soussigné, (418) 549-5642.

Les enveloppes devront porter au recto la mention «SOUSSION STATION DE SERVICE». Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé à l'ordre du syndic de 5% du montant de la soumission pour le lot 1 et de 15% du montant de la soumission pour les lots 2 à 5 inclusivement.

Le syndic et les inspecteurs ne sont pas tenus d'accepter la plus haute ni quelque soumission que ce soit. Les conditions de vente et des formules de soumission seront remises aux intéressés lors de la visite ou sur demande au bureau du syndic. Il est de la responsabilité des soumissionnaires de se procurer ces conditions pour les respecter, les conditions faisant partie intégrante de l'appel d'offres.

OUVERTURE DES SOUSSIONS:

Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 582 est, boulevard Saguenay, Chicoutimi, le mardi, 14 février 1989, à 14h00. Les soumissions remises au syndic avant le début de l'assemblée seront acceptées.

CONDITIONS DE PAIEMENT: Comptant.

Chicoutimi, ce 26^{ème} jour de janvier 1989.

FABIEN TREMBLAY, syndic

582, boul. Saguenay est
Chicoutimi, Qc
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642

773, boul. St-Joseph, no 203
Roberval, Qc
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

Avis Carrières

Le District Scouts et Guides Saguenay-Lac-St-Jean, organisme à vocation éducative, regroupant plus de 1,400 jeunes et 500 adultes bénévoles, provenant de 23 municipalités de la région, offre un poste de

DIRECTEUR ADMINISTRATIF

Le Directeur administratif, sous l'autorité du Conseil d'administration, aura la responsabilité de planifier, organiser, diriger et contrôler l'ensemble des opérations administratives du District.

Tâches spécifiques:

Comptabilité (tenue de livre).
Représentation auprès des organismes et entreprises de la région.
Gestion financière de l'organisme.

Date d'engagement:

Le 6 mars 1989.

Rémunération:

Selon votre expérience et votre dynamisme.
Si le défi vous intéresse, faites parvenir votre curriculum vitae avant le 10 février 1989 au:

Président du Conseil d'Administration
272, avenue du Séminaire
Chicoutimi
G7H 4J3



yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000006-889

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)
SURINTENDANT: 037602

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:
BIJOUTERIE D'ESCOMPTE LA ROSE INC., (Cie formée le 08/08/88), bijouterie, autrefois «BIJOUTERIE G. LAVOIE INC.», tous deux opérant au 600, Sacré-Coeur ouest, Alma, Lac-St-Jean, Qué. G8B 1L9.

débitrice

APPEL D'OFFRES

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE que des SOUMISSIONS CACHETÉES seront reçues par le syndic soussigné à ses bureaux d'affaires du 110 est, rue Racine, Suite 225, Chicoutimi et/ou au 1015, DuPont sud, Alma, le ou avant le JEUDI, le 9 février 1989, à 11h00 pour les items suivants, savoir:

- ITEM A) FONDS DE COMMERCE de bijoux/montres/or/etc./etc. (en bloc)
Selon inventaire au prix de vente:..... \$238,441.82
- ITEM B) AMEUBLEMENT, EQUIPEMENT, OUTILLAGE POUR REPARATIONS
(Numérotés de 201 à 208 et 101 à 137). (En bloc)
Selon inventaire:..... \$8,678.00

NOTE: CHAQUE SOUMISSION DOIT ETRE ACCOMPAGNEE D'UN CHEQUE CERTIFIE DE 15% DU MONTANT OFFERT.

VISITE DES ACTIFS

JEUDI, le 2 février 1989, de 10h00 à 17h00, à la place d'affaires de la débitrice au 600, Sacré-Coeur ouest, Alma. (Entrée par la Plaza).

POUR RENSEIGNEMENTS:

S'adresser aux bureaux du syndic. Copie d'inventaire disponible sur demande aux bureaux du syndic en payant les frais.

Toutes les soumissions devront être cachetées et sur le recto de l'enveloppe, la mention suivante devra être inscrite SOUMISSION BIJOUTERIE D'ESCOMPTE LA ROSE INC. et devront être livrées au bureau du syndic à l'adresse précise avant la date et l'heure fixées pour l'ouverture des soumissions.

Le syndic ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Le détail des conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourra être obtenu au bureau du syndic. Ces conditions et réserves font partie intégrante de l'appel d'offres et il est de la responsabilité de chaque soumissionnaire d'en obtenir une copie.

CONDITIONS DE PAIEMENT:

Comptant.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS:

Tous les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions lors de l'assemblée à être tenue au bureau du syndic soussigné, au 1015, DuPont sud, Alma, le JEUDI, le 9ième jour de février 1989, à 11h00. Les soumissions pourront être remises au syndic avant le début de l'assemblée.
Chicoutimi, le 26 février 1989.

YVON DELWAIDE, syndic.

BUREAUX DE:
YVON DELWAIDE, syndic,
110 est, rue Racine,
Suite 225, C.P. 970
Chicoutimi, G7H 5E8
543-3310 et 543-5334
Fax.: 543-1676

1015, DuPont sud,
Alma, Lac-St-Jean,
G8B 2V6
662-3949
Fax.: 662-2542

Compagnie canadienne dans la fabrication et la transformation d'électrodes spéciales pour la soudure et de produits chimiques de haute qualité est à la recherche d'un ou d'une:

REPRESENTANT (E) TECHNIQUE

pour les régions: Saguenay -Lac-St-Jean et Montréal.

Le(la)titulaire se verra confier comme responsabilités principales: la promotion, la démonstration et la vente de nos produits chez les utilisateurs.

EXIGENCES:

- Posséder une auto
- Avoir de l'expérience de la vente industrielle.
- Avoir de l'expérience dans la soudure serait un atout

AVANTAGES:

- Salaire de base et commission
- Allocation mensuelle pour auto
- Excellent plan d'avantages sociaux

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à:



Soudotec INC.

SOUDOTEC INC.
2255, 46e Avenue
Lachine, Québec H8T 3C9
Réf.:210

OFFRE D'EMPLOI

La C.J.T.C. Inc. offre un programme d'intégration à l'emploi aux jeunes adultes, afin d'augmenter leur employabilité face au marché normal du travail.

Durée du programme: Quinze (15) semaines.

Salaire: Salaire minimum

Exigences:

- Etre âgé de 17 à 30 ans
- Avoir complété un Secondaire I
- Etre sans emploi et éprouver de la difficulté à trouver et conserver un emploi.
- Recherche l'autonomie

Date d'inscription: Du 31 janvier au 3 février 1989.

Se présenter à:

La C.J.T.C.
413, Racine est, Local 200
Chicoutimi, G7H 5G4
Tél.: 545-9505

Vu l'expansion rapide de notre entreprise, nous sommes à la recherche de personnes aptes à faire partie d'une équipe dynamique.

CONSEILLERS(ES) EN ASSURANCES GENERALES

DESCRIPTION DE TACHE:

Relevant de la directrice du marketing, vos principales fonctions consisteront à évaluer les besoins en assurances habitation et automobile en vue de conclure la vente d'un contrat et d'assurer le service après vente.

EXIGENCES DEMANDEES:

Détenir un diplôme d'études collégiales en techniques administratives, option assurance ou diplôme de l'Institut d'assurance du Canada (a.i.a.c. ou f.i.a.c.)
Toute autre combinaison de scolarité et d'expérience pertinente sera considérée.

QUALITES REQUISES:

Personne dynamique et autonome. Sens de l'organisation.

NOUS OFFRONS:

- Formation complète, familiarisation avec nos divers produits
- Plan de rémunération avantageux
- Environnement propice aux personnes qui veulent progresser
- Association avec une équipe professionnelle qui reconnaît et récompense les performances supérieures

La nature confidentielle de votre envoi sera respectée. Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae complet et détaillé avant le 15 février 1989.



Société mutuelle
d'assurance générale
du Lac St-Jean

PROMUTUEL

11, rue Commerciale
C.P. 220, Hébertville
(Québec) G0W 1S0
Tél.: 344-1565
1-800-463-9646

"PROMOTUEL, une image de marque"

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
COUR PROVINCIALE
NO: 150-02-001404-846
FERRONNEX INC.
- vs -
GILBERT SIROIS

Le 9e jour de février 1989 à 10h00, de l'avant-midi au lieu d'entreposage situé au 2857, Mgr Dufour, à Ville de La Baie, district de Chicoutimi, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

Moteur de marque Volvo Penta de couleur grise portant le numéro d'esrerie apud PZNR2781076D.

Conditions:

Selon la loi.

Huissier:

Serge Chaput
CLAVEAU & ASS.

Avocats:

LEVESQUE PIERRE
121, Racine est, Chicoutimi

AVIS PUBLIC

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTREAL
COUR MUNICIPALE
NO: 46-839-909-4

VILLE DE MONTREAL,
Partie demanderesse

- vs -

REMI DOYON,

Partie défenderesse

Le 9e jour de février 1989, à 13h00 de l'après-midi, au domicile du défendeur situé au no 1185, rue Notre-Dame, à St-Félicien, district de Roberval, seront vendus par autorité de justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en:

1 tape Counter AKAI GX M-11D; 1 vidéo VHS de marque Panasonic; 1 table tournante de marque Sony; 1 stéréocassette Scott; 1 amplificateur Scott.

CONDITIONS: Selon la Loi.

Huissier:

SERGE CHAPUT
Claveau & Associés

Huissiers

(418) 543-3942

Me(s) Piquette & Associés

Ville de Montréal

APPEL D'OFFRES

PROPRIETAIRE: VILLE DE CHICOUTIMI
201, rue Racine est
Chicoutimi, Qc
G7H 1S3

ARCHITECTES: LE GROUPE CONSEIL «LES MAITRES D'OEUVRES INC.»
582, boul. du Saguenay est
Chicoutimi, Qué.
G7H 1L2 — TEL.: (418) 549-7755

EXPERTS-CONSEILS: UNIGEC
650, rue Descartes
Chicoutimi, Qué.
G7J 4H2 — TEL.: (418) 545-8333

Le propriétaire demande des soumissions pour le réaménagement de la caserne de pompiers.

Sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs en construction au sens de la Loi sur la qualification des entrepreneurs en construction (1975, L.Q., chap. 53) qui ont leur principale place d'affaires dans la province de Québec.

Les plans et devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau des architectes à partir du 2 février 1989, contre un dépôt de vingt-cinq dollars (\$25.00) non remboursable. L'entrepreneur devra communiquer avec le bureau des architectes pour s'assurer de la disponibilité des documents.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de 10% de la valeur de la soumission, à l'ordre du propriétaire, ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant et valide pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours de la date d'ouverture des soumissions.

Cette garantie de soumission devra être accompagnée à la signature du contrat pour un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun égal à cinquante pour cent (50%) du montant du contrat ou conservée à titre de garantie jusqu'à l'acceptation finale des travaux.

Les soumissions (l'original et deux copies), dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues au 201, rue Racine est à Chicoutimi (G7H 1S3), au bureau du greffier à 14h00, heure en vigueur, le mardi, 14 février 1989.

L'entrepreneur soumissionnaire a la responsabilité de s'assurer que les sous-traitants qu'il a choisis lui fourniront, à leurs frais, un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun pour cinquante pour cent (50%) du prix du contrat de la spécialité.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leur soumission.

Toutes les soumissions devront être faites conformément aux dispositions de l'Arrêté en Conseil 2380, daté du 7 décembre 1984.

Le propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelque autre des soumissions reçues.

JEAN-YVES FORTIN, greffier.

VOTRE ENTREGENT PEUT VOUS AIDER A GAGNER JUSQU'A \$50,000 PAR ANNEE

Vous sentez-vous à l'aise quand vous causer avec les gens?
STAGE DE FORMATION:

Occasion d'accéder à la direction.

QUALIFICATIONS REQUISES:

Posséder un diplôme d'études secondaires V.

Faire parvenir votre curriculum vitae au directeur.

267, Racine est
 Suite 301, Chicoutimi (Québec)
 G7H 5Y7

OFFRE D'EMPLOI Technicien(ne) horticole

Les Serres Sagami 1987 Inc.

DESCRIPTION DE L'EMPLOI:

SE RAPPORTE A: production de tomates en serres.

SOMMAIRE DE L'EMPLOI: participer aux travaux de production et s'assurer que les travaux seront bien exécutés. Réaliser la prise de données de production.

TACHES ET RESPONSABILITES:

Semer, repiquer, détasser, transplanter, effeuiller, édrageonner, polliniser, récolter.

Contrôler et/ou réaliser des traitements de contrôle d'insectes et maladies (phytoprotection).

Contrôler et/ou introduire des insectes prédateurs.

Superviser le travail d'ouvriers agricoles sous sa responsabilité.

Responsable de la préparation des solutions nutritives.

Responsable d'ajuster les consignes de contrôle du milieu ambiant.

DEFINITION DE L'EMPLOI:

INSTRUCTION: cours terminal en horticulture ou formation jugée équivalente.

EXPERIENCE: 12 mois de travail pertinent.

HABILITES: Très bonne condition physique, responsable et minutieux.

PERSONNALITE: Capacité de planification, esprit d'équipe.

AUTRES: Leader, souple dans son horaire de travail.

DATE DE FERMETURE DU CONCOURS: Le 8 février 1989.

LIEU: CHICOUTIMI **SALAIRE:** A déterminer.

HRES/SEM.: 40 heures **DUREE:** A l'année.

Faire parvenir votre candidature à: **Les Serres Sagami 1987 Inc.**

A/S: Raynald Tremblay

2022, chemin de la Réserve

C.P. 1750 - Chicoutimi, Qc, G7H 6Z6

Vu l'expansion rapide de notre entreprise, nous sommes à la recherche de personnes aptes à faire partie d'une équipe dynamique.

SOUSCRIPTEURS(TRICES) ASSURANCE I.A.R.D.

DESCRIPTION DE TACHE:

Relevant de la directrice du service rédaction production, le (la) souscripteur(trice) regroupe les données nécessaires à l'étude des risques automobiles et analyse de tels risques en vue de les accepter, modifier ou refuser. Il (elle) applique des normes et procédures d'analyse de risques. Il (elle) met à profit son leadership au soin d'une équipe de conseillers.

EXIGENCES DEMANDEES:

Détenir un diplôme d'études collégiales en techniques administratives, option assurance ou diplôme de l'Institut d'assurance du Canada (a.i.a.c. ou f.i.a.c.)

Toute autre combinaison de scolarité et d'expérience pertinente sera considérée.

QUALITES REQUISES:

Personne dynamique et autonome, sens de l'organisation.

NOUS OFFRONS:

- Les bénéfices sociaux qui comportent de nombreux avantages.
 - Formation complète
 - Plan de rémunération avantageux
 - Environnement propice aux personnes qui veulent progresser
 - Association avec une équipe professionnelle qui reconnaît et récompense les performances supérieures
- La nature confidentielle de votre envoi sera respectée. Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae complet et détaillé avant le 15 février 1989.



Société mutuelle d'assurance générale du Lac St-Jean
 11, rue Commerciale
 C.P. 220, Hébertville
 (Québec) G0W 1S0

AVIS PUBLIC

PROGRAMME DE SUPPLÉMENT AU LOYERS PRIVÉS (SUBVENTION) POUR PERSONNES HANDICAPÉES.

Une subvention est offerte aux personnes handicapées habitant un logement adapté à leur handicap physique, (fauteuil roulant), afin de leur venir en aide pour le paiement de leur loyer.

Cette offre est valable, pour toutes personnes ayant un handicap physique et habitant un logement.

Veuillez communiquer au numéro de téléphone suivant:
(418) 543-2584.

Ghislain Harvey, Directeur général

OFFRE D'EMPLOI AGENTS IMMOBILIERS

TRUST PRET ET REVENU, est à la recherche de candidats dynamiques et autonomes, capables d'investir pour une carrière en immobilier.

Nous recherchons 5 candidats, ces derniers devront:

- Posséder un secondaire V ou équivalence.
- Devront parfaire leur formation et suivre un cours de 210 heures au Cégep pour l'obtention d'un permis d'agent.

Nous offrons:

- Un cours de perfectionnement
- Commissions avantageuses
- Bonis sur production
- Bénéfices marginaux incomparables
- Expertise et renom dans le domaine immobilier et financier
- Services hypothécaires intégrés

Att.: Raymond Desbiens, FRI
 directeur immobilier
 Tél.: 543-1144



TRUST PRÊT ET REVENU



SCIERIE ST-MICHEL INC. SURINTENDANT

SCIERIE ST-MICHEL INC., une importante usine de transformation de bois, située à St-Michel-des-Saints, est à la recherche d'un surintendant pour son usine de sciage.

Le/la titulaire du poste devra superviser, coordonner, planifier, diriger et contrôler l'ensemble des activités relatives à la production, l'entretien et à la réparation des équipements de l'usine de sciage, ainsi qu'à l'installation des nouvelles composantes. Les objectifs recherchés sont au niveau performance, coût, qualité, inventaire, supervision, gestion et travail de soutien de son supérieur immédiat soit le vice-président des opérations. A ce titre, ses principales responsabilités seront de:

- Planifier à tous les jours selon les besoins de la production;
- Travailler en étroite collaboration avec le vice-président et les contremaîtres;
- Se tenir au fait de l'état de la machinerie et de l'équipement dans le but de planifier la maintenance pour éviter les bris.

EXIGENCES:

- Expérience de 3 années comme surintendant d'usine (expérience équivalente);
- Connaissance de la mécanique serait un atout important;
- Des qualités de communicateur, de diplomate et de leader seront également des atouts recherchés pour combler ce poste.

SALAIRE:

Nous offrons un salaire compétitif et proportionnel à la compétence du titulaire. Le début de l'emploi est prévu pour le 10 avril 1989.

Le/la candidat(e) intéressé(e) doit faire parvenir son curriculum vitae avant le 17 février 1989 à la compétence du Vice-président aux Ressources Humaines à l'adresse suivante:

Scierie St-Michel Inc.

621, boul. St-Georges
 St-Michel-des-Saints, Qc
 J0K 3B0
 (514) 833-6367

Un de nos clients, une entreprise en pleine expansion, oeuvrant dans le secteur de la soudure et de la structure d'acier, est à la recherche d'un

CONTREMAÎTRE D'ATELIER

Le candidat devra être apte à effectuer le contrôle requis à la planification du travail ainsi qu'à la supervision du personnel de production en usine et devra faire preuve d'autonomie dans l'exercice de ses fonctions.

Vous possédez un minimum de cinq ans d'expérience dans ce domaine, un bon jugement, de l'initiative et une excellente connaissance de la lecture des plans.

Le salaire sera établi selon les qualifications et les compétences du candidat. Nous offrons des chances d'emploi égales à tous.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à M. Alain Tremblay, 72, rue Jacques-Cartier ouest, Chicoutimi, (Québec) G7J 1G2.



RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PAIRE & CIE

Conseillers en administration

Membre de l'Association canadienne des conseillers en administration



Gouvernement du Québec
 Ministère de la Justice

AVIS

PROPOSITION DE RÉCOMPENSE, DÉCORATION OU DISTINCTION POUR ACTE DE CIVISME

Le gouvernement du Québec peut décider de rendre hommage à ceux et celles qui accomplissent des actes de civisme en leur accordant des récompenses, décorations et distinctions en vertu de la Loi visant à favoriser le civisme (L.R.Q., c. C-20).

Tout citoyen qui considère qu'une personne a accompli un acte de civisme entre le 1^{er} janvier 1988 et le 31 décembre 1988, dans des circonstances *périsseuses* (celles où une personne, inconsciemment ou spontanément, a mis sa vie en danger) ou *difficiles* (celles où une personne a accompli un acte de courage ou de dévouement sans nécessairement mettre sa vie en péril), peut proposer au comité de sélection qu'une récompense, une décoration ou une distinction lui soit décernée.

La proposition doit contenir:

- le nom et l'adresse de la personne;
- la date, l'heure, l'endroit, la description de l'acte de civisme et, s'il y a lieu, le nom des personnes en cause;
- le nom et l'adresse des témoins;
- dans le cas où la personne qui a accompli l'acte de civisme est décédée, le nom et l'adresse de son conjoint ou, en l'absence de ce dernier, du plus proche parent, ou si elle n'en avait pas, du plus proche ami;
- le nom de la personne qui présente la demande.

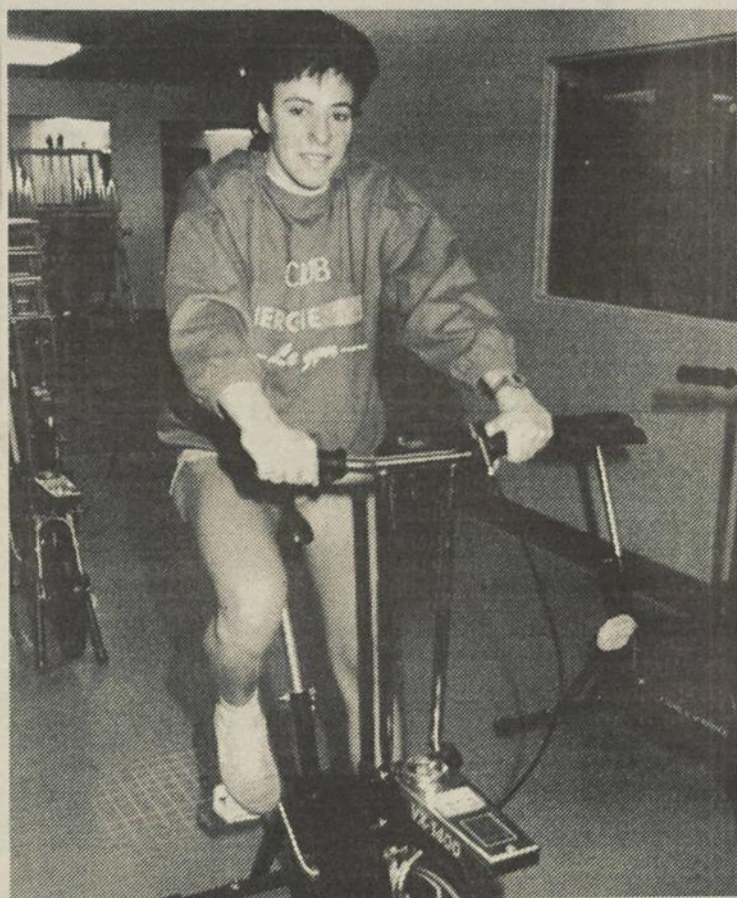
Pour que la personne soit admissible cette année, cette proposition doit être adressée, au plus tard le 1^{er} avril 1989 à l'adresse suivante:

Secrétaire du comité sur le civisme
 Ministère de la Justice
 1200, route de l'Église
 6^e étage
 SAINTE-FOY (Québec)
 G1V 4M1

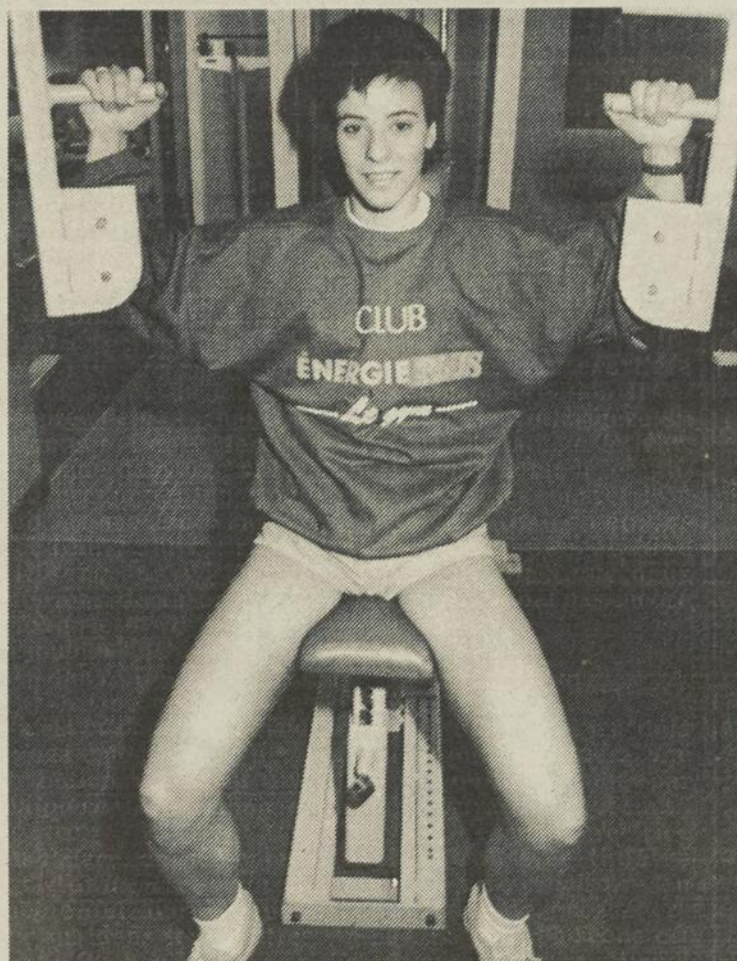
Québec

EnergiePlus s'associe à la spécialiste du triathlon

Elise Poulin et l'hiver font bon ménage



Elise Poulin... a enfin tous les moyens à sa disposition pour s'entraîner adéquatement au Club EnergiePlus de Jonquière. (Photo Rocket Lavoie)



PLUS HAUT — Elise Poulin voit grand pour 1989: de meilleurs chronos dans toutes les épreuves et de meilleures positions au classement. (Photo Rocket Lavoie)

JONQUIERE (PG) — Si, pour certains, l'hiver représente une rude saison qui n'en finit pas de causer toutes sortes de maux, pour d'autres, l'hiver est une saison qui a aussi ses vertus; de ce genre de vertus qu'il vaut la peine de s'attarder à découvrir.

Spécialiste du triathlon, cette compétition regroupant les résultats de trois épreuves (course à pied, course cycliste sur route et natation), Elise Poulin s'abstient de tout commentaire défavorable relativement aux affres engendrées parfois par nos longs hivers canadiens.

Malgré que le triathlon et l'hiver ne font pas ménage, Elise Poulin ne se sent pas confiner à l'inactivité pour autant. «L'hiver, pour moi, c'est l'occasion rêvée de refaire le plein d'énergie, de remettre en place toutes ces petites choses qui m'ont semblé défaillantes au cours de la dernière saison de compétition», fait-elle tout d'abord observer.

Au sujet de ces petites choses défaillantes qui, avoue-t-elle, lui tardaient de mettre bon ordre, il y a cette recherche d'un commanditaire sérieux qui figurait au centre de ses grandes préoccupations.

Maintenant qu'elle trouve en Régis Cloutier, propriétaire du Club EnergiePlus, de Jonquière, un collaborateur empressé, l'athlète de 26 ans voit poindre les plus beaux espoirs de réussite en vue de la saison 1989.

Car comme elle s'empresse de le mentionner: «C'est important pour un athlète de sentir qu'il est supporté et encouragé par des personnes sérieuses. Grâce à l'appui financier et aux moyens mis à ma disposition par EnergiePlus, c'est une épave de moins aux pieds.

Maintenant, je n'ai plus qu'à me préparer de manière adéquate afin d'améliorer mes performances de la dernière saison.»

Emballée

Arrivée tardivement à la compétition sportive, Elise Poulin figure parmi cette kyrielle d'athlètes qu'il vaut la peine de citer en exemple. Il y a quatre

Paul Girard



ans, jusqu'au moment d'effectuer un voyage à Plattsburgh, dans l'état de New-York, la Jonquéroise, à l'instar de moult personnes, se contentait de faire sporadiquement de l'activité physique.

Mais dès son contact initial lors du déroulement d'un triathlon disputé là-bas — ah! ce que le hasard fait bien les choses —, ce fut le coup de foudre. «J'ai été emballée par cette formule de compétition. Dès lors, je me suis mise à l'entraînement; et petit à petit, je me suis intégrée au triathlon», relate-t-elle.

Auteure d'une première place au classement combiné du triathlon d'Oka, en 1988, sa meilleure performance en carrière, Elise Poulin consacre présentement pas moins de quatre heures à l'entraînement quotidien afin, spécifie-t-elle, de secouer le joug des deuxièmes positions qui fut trop souvent son lot, la saison dernière.

«Si le vélo représente l'épreuve dans laquelle j'ai toujours excellé, je ne



COURSE A PIED — Elise Poulin entend améliorer ses performances à la course à pied, en 1989; une épreuve dans laquelle elle n'a jamais excellé jusqu'à maintenant.

puis en dire autant de la course à pied. L'amélioration de mes chronos et de mes positions au classement est donc intimement liée à un accroissement de ma résistance à la course à pied. C'est à cela que je consacre en grande partie mon entraînement hivernal», souligne-t-elle.

Quant à la natation, et en ce domaine Elise Poulin soutire aussi profit des vertus de notre long hiver, en s'astreignant à des séances d'entraînement régulières au Club de natation de Jonquière. «Je m'entraîne en compagnie d'athlètes des groupes d'âges. J'adore l'expérience. Parce que l'entraînement est rigoureux; parce que c'est motivant de se retrouver au sein de jeunes athlètes déterminés; de jeunes athlètes qui veulent apprendre», fait-elle remarquer en guise de conclusion.

'L'hiver, pour moi, c'est l'occasion rêvée de refaire le plein d'énergie'



La fin du monde

De l'Antiquité jusqu'au XVe siècle, les Européens croyaient dur comme fer que la terre était plate, que le monde finissait quelque part au milieu de l'océan Atlantique et que le navigateur téméraire, qui s'aventurait un peu trop à l'ouest, tombait dans le vide ou était dévoré par des monstres plus effrayants les uns que les autres.

Depuis qu'un certain Christophe Colomb a débarqué en Amérique et ainsi prouvé au monde que la terre était ronde, on rit bien de cette croyance mythologique d'un «bout du monde». Et pourtant, croyez-le ou non, en cette fin du XXe siècle, à l'heure des communications par satellites et des week-ends dans l'espace, une certaine population croit encore que la terre finit quelque part au milieu... du parc des Laurentides.

Communément appelé «Montréalais», ce peuple a, de plus, la fâcheuse habitude de propager cette fausseté en refusant systématiquement de dire au reste du monde qu'il y a bel et bien des gens qui vivent au nord-est de Québec.

Ainsi en est-il de la chronique de ski que présente le réseau TVA (qui a pourtant une de ses composantes à Chicoutimi: CJPM) à la fin du bulletin de météo.

Après une longue liste de centres alpins de l'Estrie, de la Nouvelle-Angleterre, des Laurentides, et de la région de Québec-Charlevoix, où on donne aux téléspectateurs les conditions d'enneigement, l'animatrice, tout sourire, met un terme à sa présentation. Le Valinouët? Le Mont Lac-Vert? Connaît pas!

Un appel logé cette semaine au Valinouët confirme nos craintes: toutes les tentatives de la station du mont Victor-Tremblay pour entrer dans le réseau d'information des conditions de ski sont demeurées, jusqu'à maintenant, infructueuses. Même qu'une porte-parole de la station nous a confié qu'une fois remis de leur émotion quand ils apprennent qu'il existe un centre de ski alpin majeur au Saguenay, les bonzes de la télé nationale répondent qu'ils doutent, de toute façon, que les conditions de ski au Valinouët intéressent qui que ce soit.

Evidemment, le dossier n'est pas fermé et les démarches continuent. Mais il est symptomatique de

Conseils de la semaine

Le skieur doit se rappeler qu'il n'est pas le seul sur la piste. Il doit porter une attention particulière aux autres skieurs.

Pour plus de sécurité, assurez-vous que vos skis et vos fixations sont bien protégés lors du transport.

Voir le Canadien et Mario Lemieux

Les fans du Canadien qui voudraient voir leurs favoris en action contre le meilleur marqueur de la LNH, Mario Lemieux, pourront faire d'une pierre deux coups en participant au voyage organisé par Michel Laporte, de Saint-Hyacinthe, à Washington et Pittsburgh.

Le départ aura lieu de Montréal, le jeudi 16 mars à 20 heures, pour la visite du Canadien aux Capitals de Washington le 17, et aux Penguins de Pittsburgh, le 18. Le groupe devrait être de retour à Montréal le dimanche 19 mars à 23 heures. Soulignons qu'à Pittsburgh, les visiteurs logeront au même hôtel que les joueurs du Canadien.

Pour plus d'informations, contactez Michel Laporte au (514) 773-3613.



FIN PRETS — Le centre de ski du Mont Lac-Vert accueillera une compétition de slalom géant ouverte à tous les skieurs, le dimanche 12 mars prochain, et les organisateurs sont déjà prêts, comme en témoignent les mines confiantes de Germain Gagnon, directeur de la compétition, Robert Simard, organisateur et commanditaire, et Sylvain Gagnon, représentant Labatt. Les catégories sont celles des 15 ans et moins, ouverte hommes, ouverte femmes, et vétérans. Il y aura un spectacle de saut acrobatiques, et les compétiteurs devront s'inscrire le 11 mars.

(Photo Steeve Tremblay)

constater qu'après quatre ans, un centre de ski de la taille du Valinouët doit encore se battre pour dire qu'il existe à la face de la province.

Pourtant, quand on connaît les conditions exécrables de la plupart des stations de ski du sud de la province, il me semble qu'on devrait, à plus forte raison, parler du seul centre majeur du Québec à jouir d'un enneigement naturel abondant, lequel permet des conditions de ski incomparables au reste de la province.



L'OBJECTIF — La Corporation du centre de ski alpin du mont Edouard, de l'Anse-Saint-Jean, donnait une réception, mardi, pour honorer les travailleurs bénévoles qui ont amassé, jusqu'à maintenant, \$1,200,000 en souscriptions pour la réalisation du centre. Ainsi, Marc Simard, président de la caisse pop

de Petit-Saguenay, et Lucien Martel, de la corporation, ne perdent pas de vue l'objectif initial de \$1.7 millions, ce qui représente 20 pour cent du projet global évalué à plus de \$8 millions.

(Photo Jeannot Lévesque)

Tournoi des maîtres quilleurs

Le Jonquérois Jacques Tremblay domine toujours au classement des membres de l'équipe d'étoiles qui vont se disputer le tournoi de quilles des maîtres, le printemps prochain. Après 10 tournois, Tremblay a cumulé 640 points et \$820 en bourses. Il est suivi de loin par son concitoyen Ghislain Lavoie, lequel a amassé 470 points et \$625 en bourses.

Le tournoi des maîtres viendra clôturer une série de tournois du Club de quilles Saguenay-Lac-Saint-Jean, et regroupera ceux qui se sont classés parmi les dix meilleurs à ces tournois.

Outre Tremblay et Lavoie, les 10 meilleurs, après 10 tournois, sont: Alain Bouchard de Jonquière, Judes Lachance d'Alma, Jocelyn Belley de Chicoutimi, Deny Parent et Jean-Paul Lafrance de Jonquière, Fernand Tremblay de Chicoutimi, Denis Gagnon de Jonquière et Gilbert Proulx, de Chicoutimi.

Carnaval de Saint-Gédéon

C'est aujourd'hui que se met en branle le carnaval de Saint-Gédéon.

Plusieurs activités culturelles et sportives vont se dérouler pendant toute la durée du carnaval qui doit prendre fin le 4 février.

Hockey-éponge

Le centre sportif de Falardeau accueillera un autre tournoi de hockey-éponge, du 16 au 19 février.

Trois classes seront à l'honneur, soit invitation, pour laquelle le coût d'inscription des équipes a été fixé à \$90, participation (\$85), et la classe dite de la relève (\$75). Des bourses et trophées seront remis aux équipes gagnantes.

Pour plus d'informations, contactez Jean-Marc Desbiens (673-3167 ou 673-4627), Guy Gagnon (673-4627 ou 696-1455), ou encore Yves Tremblay (673-7456).



DON — Depuis 1981, la Chaîne coopérative du Saguenay et Nutrinor collaborent financièrement aux finales régionales des Jeux du Québec. Messieurs Gaston Lajoie, de la CCS et Jean-Marie Frigon, de Nutrinor (assis), ont remis un chèque de \$3500 à Michel Hudon (à gauche), président du Conseil régional des Loisirs, et Jean-Paul Gimaël, président du comité d'organisation des jeux, dont la finale se déroulera les 3, 4 et 5 février prochains dans le secteur sud.

(Photo Steeve Tremblay)

Un vrai déshonneur

La télévision, comme cela est évidence pour une kyrielle d'autres services, serait-elle devenue une affaire de riches? Un service mis à la disposition uniquement pour ceux qui ont les moyens financiers de se le payer? Cette interrogation a été soulevée par plusieurs personnes, au cours de la dernière semaine, par suite de l'indifférence des réseaux de télévision francophone du Québec à retransmettre pour le bénéfice de leurs téléspectateurs, le match du XXIIIème Super Bowl.

Un vrai déshonneur II

Car, à l'exception des abonnés des compagnies de télédistribution, ou des propriétaires d'antennes paraboliques, tous les autres téléphiles québécois (et ils forment la majorité) ont carrément raté le déroulement du plus important match de football de l'année: à cause de l'incurie de TVA, de Quatre Saisons et de Radio-Canada. Parce que cela ne représentait sans doute pas une priorité à l'esprit de ces bonnes gens de la programmation, ou tout simplement par économie de bouts de chandelle, nos chers réseaux de télévision francophone qui, pourtant, ne désirent rien de moins que la cote d'écote, ont tous poussé l'audace à ignorer un des plus importants rendez-vous sportifs de l'année.

Un vrai déshonneur III

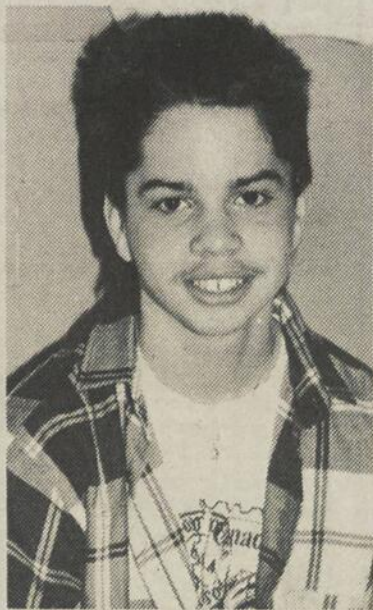
Personnellement, je considère cette attitude comme un véritable déshonneur; comme une véritable entorse au rôle qui est dévolu aux réseaux de télévision: celui d'informer, tout autant que de divertir. Oh! Certes on dira que le Super Bowl, c'est américain avant tout; que peu de Québécois s'intéressent de toute façon au football américain. Emprunter cette avenue de l'explication me semble en-dessous d'une quelconque vérité quand au même moment, ou presque, un groupe d'hommes d'affaires montréalais annonce à grand renfort de publicité son intention de consacrer temps, argent et énergies, afin de doter Montréal d'une concession de la LNF.

Un vrai... IV

Au moment où s'amorce le pacte de libre échange, je me questionne sérieusement au sujet des effets bénéfiques de ce pacte quand je constate de quelle manière singulière les Québécois ont été traités dimanche dernier. Si pour une simple considération de dollars, la soirée du Super Bowl fut celle de la grande noirceur sur les ondes des réseaux de télévision francophone, qu'est-ce que ce sera lorsque viendra le temps de débattre de questions jugées comme essentielles?

Un vrai déshonneur V

En passant, Radio-Canada qui ne cesse de nous affliger des sempiternelles réponses relatives à des réductions budgétaires afin d'expliquer son retrait de certaines couvertures d'événements, devrait avoir au moins la décence de nous dire combien cela lui a coûté pour produire le concert de l'Orchestre philharmonique du monde, présenté dimanche dernier. Plus que pour acquérir les droits de la présentation du Super Bowl, je n'en serais guère étonné!



Boxeur d'avenir

Clément Bolduc (notre photo) fait partie de la relève montante du Club de boxe de Jonquière. Agé de 13 ans, Clément Bolduc — il évolue en catégorie juvénile —, possède toutes les aptitudes pour connaître une excellente carrière qui s'annonce déjà comme prometteuse en boxe olympique.

(Photo Jeannot Lévesque)

Un match des étoiles

C'est samedi prochain, 4 février, à compter de 20 h 30, au Centre récréatif de Saint-Félicien, que se déroulera le match tant attendu entre les étoiles de la Ligue de hockey olympique Lac-Saint-Jean-Ouest et les Castors de Dolbeau, du Circuit Ultramar de hockey, division junior. Selon Jules Bélanger, le président de la Ligue de hockey olympique, la présentation de ce match a pour but de prouver qu'une étroite collaboration s'est installée entre les deux circuits. En plus de la présence des maires délégués des six municipalités représentées au sein du circuit olympique, Marcel Maltais, président du Circuit Ultramar de hockey, et Réal Bouchard, président de la F.Q.H.G. section régionale, seront du nombre des personnalités invitées à cette soirée.

Sélection des étoiles

Voici la composition de l'équipe d'étoiles qui se mesurera aux Castors de Dolbeau. Norpro de Normandin: Serge St-Pierre, Bernard Bouchard, Pierre Côté et Pierre Michaud. Ilnuts de Pointe-Bleue: Patrice Dominique, Rémi Kurtness, et François Gagné, gardien de but. L.D. Auto de Saint-Félicien: Jean-Pierre Senneville, Denis Dumas et Gilles Lapointe. Sabres de Roberval: Régis Morin, Sylvain Laflamme, Jean-François Furlotte et Michel Plourde, gardien de but. Vikings de La Doré: Richard Perron, Germain Rochefort et F. Blais. Maison Québécoise de Lac Bouchette: Paul Desgagné, Denis Doré et Serge Otis. Gérald Girard, du Norpro de Normandin, et Paul-Emile Lachance, du L.D. Auto de Saint-Félicien sont les entraîneurs de cette équipe.



Jules Bélanger...président de la Ligue de hockey olympique Lac-Saint-Jean-Ouest.

Un peu de tout...

Ceux qui se plaignaient depuis une décennie que les matches du Super Bowl étaient «archi-plat» ont pris du plomb dans l'aile, dimanche dernier. Comme scénario, on ne pouvait demander mieux que celui du dénouement survenu à quelques secondes de la fin... Deux images typiquement opposées: pendant que Joe Montana et Jerry «Miami» Rice, des Forty-Niners de San Francisco, se complimentaient réciproquement, Normand «Boomer» Esiason, le quart des Bengals de Cincinnati, avait peine à contenir ses larmes lors de l'entrevue accordée à Merv Albert, de NBC. Chose sûre, on reverra Boomer Esiason dans un match de Super Bowl... Deux villes typiquement opposées: si la ville de Miami était l'hôte d'un septième match de Super Bowl, dimanche dernier, le Colisée de Québec fut l'hôte du premier «Toilet Bowl», lundi dernier... Au sujet du Colisée de Québec, certains plaisantins songent de plus en plus à le rabaptiser «la basse-cour»...

Cette fameuse pression

Nous avons vu, la semaine dernière, que la consommation d'alcool chez les joueurs de la LNH représente bel et bien une source croissante d'inquiétudes pour les propriétaires d'équipes.

De l'avis de Jacques Lemaire, de l'organisation du Canadien de Montréal, la consommation accrue d'alcool est symptomatique d'une nouvelle attitude bien perceptible chez les jeunes joueurs de la LNH: afin de subjuger la pression qui les assaille, l'alcool représente alors un moyen de fuir la réalité des choses.

D'ailleurs, à ce chapitre de la pression, Jacques Lemaire fait observer qu'elle commence à tenailler le jeune hockeyeur dès l'âge de 6 ou 7 ans, au moment où il met pied dans l'engrenage du hockey organisé. Parce qu'il faut gagner à tout prix, certaines organisations, précise Lemaire, n'hésitent pas à verser \$5 pour chaque but marqué. «Une farce monumentale», dit-il.

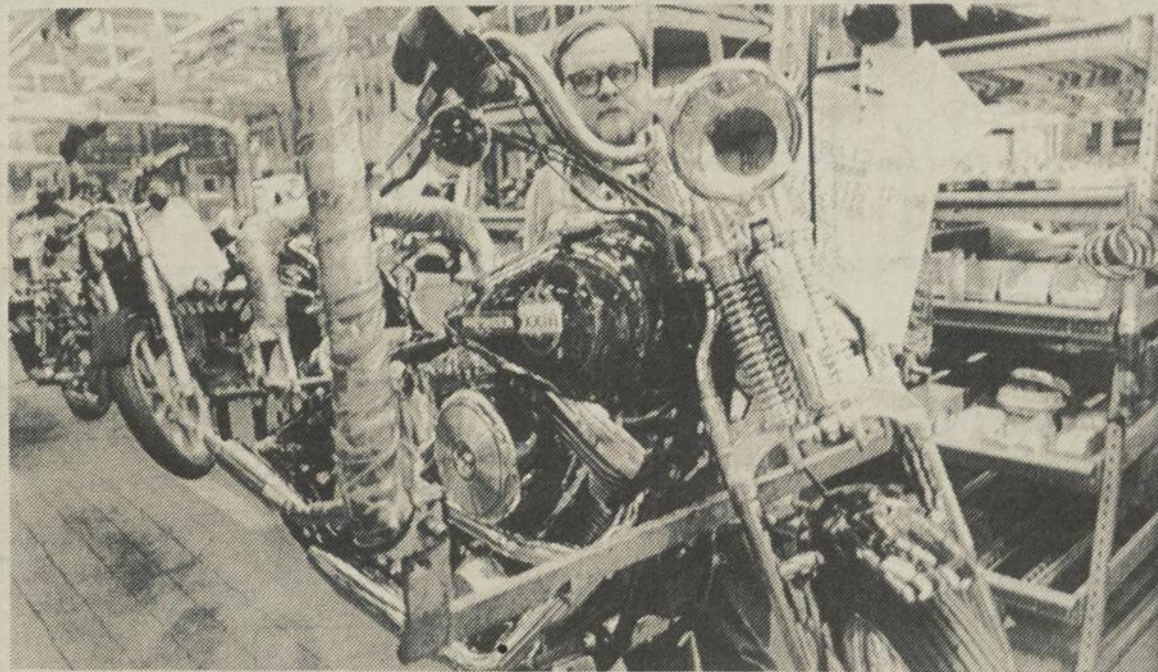
Mais il n'y a pas que l'acharnement des entraîneurs à accroître la pression sur les épaules des jeunes joueurs de hockey, il y a aussi celle exercée par les parents. A ce sujet, Jacques Lemaire estime que le zèle protecteur des parents est trop souvent injustifié.

Selon lui, peu importe les difficultés dans lesquelles le jeune doit se débattre, au niveau de la communication avec les entraîneurs, cite-t-il comme exemple, il est préférable de le laisser s'en sortir lui-même plutôt que d'intervenir à mauvais escient.

Quant à Jacques Demers, même s'il admet que le nombre de consommateurs d'alcool est plus élevé que jamais auparavant dans la LNH, il prend soin d'ajouter que les propriétaires d'équipes sont cependant de moins en moins tolérants face à ce problème.

Parce que le hockey professionnel est maintenant devenu une grosse affaire; une entreprise florissante. Mais comme la pieuvre qui étend ses tentacules, la marche ascendante de la LNH vers le profit signifie pour les joueurs: nouveaux défis et accroissement de la pression.

Comme on peut le constater, on n'en sort pas...



Spéciale édition

Un employé de la compagnie Harley-Davidson est en train de mettre la dernière main à une des 107 motocyclettes «Super Bowl Springers» qui ont pris part au spectacle de la mi-temps lors du dernier Super Bowl et qui seront bientôt mises sur le marché. La

«Super Bowl Springers» se distingue des autres modèles du grand fabricant en ceci: le logo du Super Bowl XXIII est gravé sur le réservoir à essence; ce qui lui confère le titre de pièce de collection.

Circuit de courses de motoneiges du Québec

Les pilotes d'ici font la pluie et le beau temps

CHICOUTIMI (NB)— Les pilotes du Lac-Saint-Jean—Chibougamau continuent de faire la pluie et le beau temps sur le Circuit de courses de motoneiges du Québec (CCMQ), dont les deux nouvelles étapes du championnat sur neige durcie ont lieu, en fin de semaine, dans le cadre du Festival Nord-Américain de la motoneige de Thetford-Mines.

Jusqu'à maintenant, Normand Pilote, de Saint-Félicien, sur Ski-Doo, ainsi que Gaby Grégoire, de Saint-Ambroise, sur Yamaha, sont les conducteurs

qui se sont le plus illustrés. Pilote n'a pas connu la défaite en production C, ainsi que dans la classe ouverte. Quant à Grégoire, il est en train de connaître une saison exceptionnelle: il a été invincible en production-modifiée C, tandis que dans le B, il a deux gains et une troisième place.

Malgré ces performances, il faudra cependant chercher ailleurs le champion provincial Kim-pex qui sera couronné à la fin de la saison, car l'enjeu se dispute entre les pilotes de la classe production-modifiée A.

Encore là, si on se fie aux trois premières confrontations de la saison, c'est un autre résident de la région, Donald Tremblay de Chibougamau, qui occuperait le premier rang. Ce concitoyen du champion de l'an dernier, Yvon Petit, lequel a annoncé sa retraite en

début de saison, est bien décidé à l'emporter.

Parmi les autres pilotes à surveiller en fin de semaine à Thetford-Mines, il y a Michel Dubois, de Saint-Félicien et Gérard Paquette, de Notre-Dame-de-Lorette, tous deux aux guidons de Polaris. Il y a

également Normand Marineau, qui termine régulièrement parmi les trois premiers, mais qui n'a jamais encore connu la victoire.

Soulignons, en terminant, que le programme double de la fin de semaine est doté d'une bourse globale de \$4000.



A SURVEILLER — Ces trois compétiteurs de la région dominent tous leurs adversaires sur le Circuit de courses de motoneiges du Québec. Il s'agit de Donald Tremblay, de Chibougamau, Gérard Paquette, de Notre-Dame-de-la-Lorette, et Normand Pilote, de Saint-Félicien.

(Photo Jean Briand)

Duchesne Auto

450. boul. Dequen. Alma. Lac-St-Jean
Tel.: 662-3431

**BUICK
FIREBIRD**

**ACADIAN
CADILLAC**

CAMIONS GMC

**VOTRE CONSEILLER
EN AUTOMOBILE:**
Tél. Rés.: 347-4327

DOMINIC
BOILY

SABOTS DE FREIN POUR CAMION
ET PIÈCES

FREINS

**SPECIALITES
LTEE**

D'AUTO

*et
camion*

Choutimi 1368 Boul. du Royaume Ouest
696-3330 1-800-463-9145
Québec 626-5276 Sainte-Foy: 872-3751

CONCESSIONNAIRE SKI-DOO A ALMA ET LES ENVIRONS - LE SEUL CONCESSIONNAIRE

GRANDE VENTE

de motoneiges

ski-doo "88"
*Notre force:
de meilleures idées.*

CHEZ SPORT DRC

des prix jamais vus

1988 Escapade
Spécial: **\$5,195***

1988 Stratos
Spécial: **\$4,695***

1988 Elan
Spécial: **\$2,295***

1988 Safari 503
Spécial: **\$4,295***

* Transport et
préparation en sus

Le seul
concessionnaire

à Alma

sports

DRC

inc.

3055 SUD. DU PONT. ALMA
TEL. 668-7389-2151

CONCESSIONNAIRE SKI-DOO A ALMA ET LES ENVIRONS - LE SEUL CONCESSIONNAIRE

Une quatrième équipe reviendra en 1989

par Réal Fradette

DOLBEAU (RF) — Les dirigeants de la Ligue de football Lac-Saint-Jean adopteront vraisemblablement une quatrième équipe dans les rangs du circuit pour la prochaine saison, à l'occasion de l'assemblée générale annuelle du mercredi, 1er février, à 19 heures, à la Maison des jeunes de Dolbeau.

Son président, Henri-Paul Auger, a évoqué cette éventualité à Progrès-Dimanche, cette semaine. «Nous aurons probablement deux clubs du secteur Dolbeau-Mistassini et deux autres du secteur Saint-Félicien, se réjouit-il à mentionner. Après un dixième anniversaire très difficile, où nous avions seulement trois formations, l'ajout d'une quatrième nous remplit d'optimisme».

Selon ses propos, le creux de la vague se retrouve derrière eux et la lumière de jours meilleurs pointe au bout du tunnel. «Depuis le début de notre pré-inscription, nous avons déjà recueilli les noms de 25 recrues, ce qui s'avère un signe extrêmement encourageant. Au début de la prochaine saison, on atteindra au moins les 110 joueurs, sinon 120», extrapole-t-il.

Auger explique ce retour au football par la création de la Ligue inter-collégiale régionale, qui regroupe les cégeps

de Saint-Félicien, Jonquière et possiblement Alma (l'autre étant Baie-Comeau), et la victoire des Centurions de Saint-Félicien dans la finale de la Coupe Auger, édition 1988.

«La venue du football collégial dans la région ouvre définitivement des portes à nos vétérans de dernière année, en plus d'exercer un attrait certain chez les jeunes. De cette façon, ils peuvent jouer durant cinq ou six ans, ce qui est nettement plus profitable. Peu importe que ce soit du calibre A, AA ou AAA, l'important est encore qu'on fasse du football pour nos jeunes.»

Calendrier et élections

Par ailleurs, quelques modifications seront apportées au calendrier régulier de la ligue. On proposera que toutes les équipes participent aux séries éliminatoires, en plus d'ajouter un match des étoiles entre les meilleurs éléments du secteur Dolbeau-Mistassini contre ceux du secteur Saint-Félicien.

«On débiterait notre saison une semaine à l'avance, soit le dernier dimanche d'avril. La Coupe Auger sera disputée le 18 juin, pour être suivie du match des étoiles, le 25. On offre ainsi la possibilité aux jeunes de jouer un minimum de six rencontres et un maximum de neuf. Notre but pre-

mier est toujours d'intéresser les adolescents au football et non de devenir les clubs-école des formations collégiales provinciales, les Vulkains ou les Condors.»

Quant aux élections, elles

seront nombreuses. Deux des vice-présidents, Bernard Beaulieu et Louis Gaudreault, laissent pour occuper le rôle de gouverneurs (une autre nouveauté de la ligue) le trésorier Placide Al-

lard quitte et l'arbitre-chef Marc Gagnon, ainsi que le directeur Serge Gagnon, changeant de responsabilités. Restent le président Auger et le coordinateur technique, Daniel Trottier.



A gauche, M. Raymond Morin souhaite la bienvenue à M. André Savard.

Monsieur Raymond Morin, président de Saguenay Nissan, est heureux de faire part à la population ainsi qu'à la clientèle, la venue de M. André Savard au poste de directeur des ventes.

Bien connu du public par son implication sociale et sa vaste expérience dans l'automobile, André invite tous ses clients et amis à venir le rencontrer.

Le client avant tout
SAGUENAY NISSAN
 2315, Boul. St-Paul, Chicoutimi-549-0007

Jamais, on a vu un concessionnaire, offrir un choix si varié de camions d'occasion 1984 à 1987

1987 MAZDA B-2000

Cabine rallongée, 5 vitesses, couleur beige. Contrat de service Mazda.

1987 GMC S-15

Cabine rallongée, protecteur de boîte A.B.S., automatique, servofreins, servodirection, V-6, injection, couleur beige, cruise control, marche-pied.

1986 FORD E-150 CLUB VAN

Automatique, V-8 injection, vitres et barrures électriques, air climatisé avant et arrière, radio AM/FM cassette, «Cruise Control», volant inclinable, vitres teintées, ensemble 8 passagers, gris et bleu. Contrat de service Ford inclus. PEP, 5 ans/100,000 km.

1986 PLYMOUTH VOYAGEUR SE

4 cylindres, 2.6 automatique, volant ajustable, pilote automatique, option lit, servofreins, servodirection, radio AM/FM, balance de garantie Chrysler, couleur or.

1985 B-150 RAM VAN

5 passagers, 6 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, contrat de service Plan d'Or, couleur brun.

1984 FORD F-150 EXPLORER

V-8, automatique, «overdrive», servofreins, servodirection, toit ouvrant, radio-cassette, couleur rouge.

1984 DODGE D-150

6 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, radio AM/FM, boîte de fibre de verre, couleur rouge et gris, contrat de service disponible.

1984 FORD BRONCO II 4x4

Automatique, 6 cylindres, servofreins, servodirection, contrat de service disponible, couleur rouge.

1984 FORD BRONCO II, 4x4

6 cylindres, manuelle, 5 vitesses, radio AM/FM cassette, servofreins, servodirection, contrat de service disponible, couleur bleu.

Service après vente en 24 heures

TOUS NOS VEHICULES ONT ETE SOUMIS A UNE INSPECTION DES PLUS RIGOREUSES

Allocation supérieure pour votre voiture usagée

Aucune offre raisonnable ne sera refusée sur tous nos véhicules en inventaire

Aucun comptant requis

Venez voir notre vaste choix en inventaire

Possibilité de garantie 6 mois à 36 mois, sur la plupart de nos modèles en inventaire
Financement bancaire disponible sur place



M. Mark Bourgoïn
Dir. Véhicules usagés



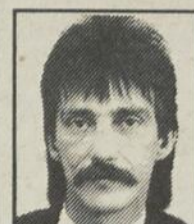
Mme Micheline Girard
Rep. commercial



M. Clément Laberge
Représentant



M. Yvon Tremblay
Représentant



M. Magella Brisson
Représentant



M. Rémi Gagné
Représentant



M. Dany St-Hilaire
Représentant



chicoutimi chrysler plymouth ltée

805, boul. Talbot, Chicoutimi

ligne sans frais: 1-800-463-9892

549-2873

A l'hippodrome

Les meilleurs en 1988

Brassard, Bradett, Best Phiro

JONQUIERE (M.H.) — Jocelyn Brassard, Maximilien Bradett et Best Phiro ont été les figures dominantes de l'année 88 dans le monde des courses attelées au Saguenay.

Jocelyn Brassard

Jeune conducteur âgé de 30 ans, Jocelyn Brassard, surnommé JO par les habitués de l'hippodrome Sorella, a vraiment connu une saison du tonnerre en 88, détrônant le vétéran Yvon Bélanger à titre de meilleur conducteur à Jonquière, au terme d'une lutte acharnée qui a connu son dénouement lors de la toute dernière course de 1988.

Issu d'une famille, «Georgette et Raymond sont propriétaires depuis de nombreuses années», qui a toujours été impliquée de près au monde des courses, Jocelyn nous a démontré un sang-froid, ainsi qu'une dextérité peu commune, accompagné d'une régularité au niveau de ses performances qui ont eu pour effet de le propulser à un palier des plus respectables parmi les conducteurs jonquiérois.

Maximilien Bradett

Entraîneur le plus affairé de l'hippodrome Sorella et re-

Michel
Hubert



connu pour son «verbe facile», Max Bradett a su faire taire ses adversaires en les battant sur leur propre terrain en 88. Les gens ne peuvent s'imaginer le courage et la patience qu'un entraîneur se doit de posséder pour réussir à survivre parmi cette jungle qu'est le monde des courses. Toujours dépendant de l'humeur de ses propriétaires et également de celle de ses chevaux, MAX a su tirer le maximum en augmentant son cheptel de chevaux tout en attirant de nouveaux propriétaires à l'hippodrome en 1988. Il est important de souligner l'implication de Maximilien à travers le comité des hommes à chevaux et ceux qui le connaissent savent fort bien que Max ne ménage nullement les efforts pour améliorer le sort des courses au Saguenay.

rer le sort des courses au Saguenay.

Best Phiro

Ce rejeton de 9 ans par (Mariner), propriété de Arthur Bouchard, a connu une saison extraordinaire. Si ma mémoire ne me fait pas défaut, Best Phiro est le premier cheval de l'histoire des courses à Jonquière à amasser plus de \$10,000 en une saison, à Jonquière même. Conduit de façon presque parfaite toute la saison durant par Benoit Bouchard, Best Phiro a terminé 25 fois dans les 3 premiers en 32 départs en 88. Il fut une bouée de sauvetage pour plusieurs parieurs qui, en raison de sa régularité, ont transformé leurs pertes de la soirée en gains. Affligé d'un léger malaise aux pattes antérieures, le rejeton de Mariner a droit à un repos bien mérité et il nous reviendra en grande forme au printemps.

Félicitations et merci à Jocelyn Brassard, Max Bradett et Best Phiro pour toutes les sensations que vous avez procuré aux amateurs de courses du Saguenay, car ce sont des compétiteurs de votre qualité qui rendent le sport des courses attrayant.

Statistiques finales 1988

Nom	Dép.	1e	2e	3e	Argent	Moy.
CONDUCTEURS						
Jocelyn Brassard	286	61	61	50	\$41,613	390
Yvon Bélanger	321	67	64	60	\$44,885	381
Gaby Corneau	195	42	26	26	\$22,982	334
Benoît Bouchard	239	40	39	33	\$33,077	304
Denis Marchand	198	33	24	27	\$21,806	279
ENTRAÎNEURS						
Max Bradett	235	36	40	41	\$26,247	306
Diane Lachance	121	21	14	15	\$17,517	279
Lucien Tremblay	129	16	26	13	\$14,876	269
Jules Girard	152	17	17	30	\$14,154	240
Pâquerette Lambert	209	9	45	38	\$14,955	223
MEILLEUR CHEVAL						
Best Phiro	32	13	7	5	\$11,751	344
Envie Verte	39	13	9	5	\$ 7,513	277
Pauline	39	13	8	3	\$ 8,305	265
Big Ben	40	11	5	8	\$ 9,148	255

N.B.: Les chiffres fonceés indiquent le meilleur total pour cette catégorie à Jonquière en 1988.



Le cercle des vainqueurs, un lieu familier pour Max Bradett et Jocelyn Brassard en 1988.

CHAMPIONNATS CANADIENS

DE PATINAGE ARTISTIQUE

DU 6 AU 12 FEVRIER 89



Passeports et billets individuels aux endroits suivants:

JONQUIERE:

Sagamie le Dépanneur
2484, rue St-Hubert
Tabagie Nelson
Tabagie Tremblay

Tabagie Unique
Place Centre-Ville
Tabagie Ray-Vie
Faubourg Sagamie

Egalement dans tous les magasins Kébec Disque et région.

VILLE D'ALMA:

Tabagie 500
500, Sacré-Coeur
Tabagie Félix

CHICOUTIMI:

Tabagie 500
Tabagie Royale
Centre Georges-Vézina

VILLE DE LA BAIE:

Tabagie chez Jacques
Tabagie 1500 Enr.

**POUR INFORMATIONS:
695-3606**

HORAIRE DES COMPETITIONS:

CENTRE GEORGES-VEZINA

MERCREDI, 8 FEVRIER 1989

9h00 — Danse imposées - Junior
19h00 — Cérémonies d'ouverture officielle
19h30 — Programme original - Couples Junior
21h45 — Programme original - Couples Senior
23h30 — QUATUORS

JEUDI, 9 FEVRIER 1989

11h45 — Danses imposées - Senior
14h30 — Danse sur tracé original - Junior
16h30 — Programme original - Hommes Junior
18h45 — Programme original - Dames Senior Annie St-Hilaire (Jonquière)

21h00 — Programme libre - Couple Senior
22h45 — Présentation des médailles Couples Senior - Quatuor Senior

VENDREDI, 10 FEVRIER 1989

9h50 — Programme original - Dames Junior
12h05 — Programme libre - Couples Junior
14h20 — Programme libre - Hommes Junior
16h35 — Danse sur tracé original - Senior
18h30 — Programme original - Hommes Senior
20h45 — Programme libre - Dames Senior Annie St-Hilaire (Jonquière)
23h00 — Présentation des médailles Couples Junior - Hommes Junior - Dames Senior

SAMEDI, 11 FEVRIER 1989

13h45 — Danse libre - Junior
15h45 — Programme libre - Dames Junior
18h00 — Présentation des médailles - Dames Junior - Danse Junior
19h30 — Danse libre - Senior
21h15 — Programme libre - Hommes Senior
23h15 — Présentation des médailles - Danse Senior - Hommes Senior

DIMANCHE, 12 FEVRIER 1989

14h00 — Parade des Champions

PALAIS DES SPORTS

MERCREDI, 8 FEVRIER 1989

9h00 — Figures imposées - Dames Senior (Annie St-Hilaire, Jonquière) - Hommes Junior
13h00 — Figures imposées - Dames Novice - Hommes Novice (Sébastien Morin, Ville de La Baie)

17h00 — Cérémonies d'ouverture
17h30 — Programme original - Couples Novice
19h45 — Danses imposées - Novice

JEUDI, 9 FEVRIER 1989

8h00 — Figures imposées - Dames Junior - Hommes Senior
11h15 — Programme libre - Couples Novice
13h45 — Programme libre - Dames Novice
16h00 — Programme libre - Hommes Novice (Sébastien Morin, Ville de La Baie)

18h15 — Danse Variation - Novice
19h45 — Présentation des médailles - Couples Novice - Danses Novice

DIMANCHE, 12 FEVRIER 1989

13h00 — Parade des Champions

Echos du paddock

Rêve d'Automne s'est sauvé avec la victoire dans la classe principale, dimanche dernier. Conduit parfaitement par Yvon Bélanger, le fils d'Adoras Dream a attendu le dernier droit pour l'emporter en 2.08.1.

Don Leblond, Denis Marchand et Yvon Bélanger ont remporté chacun 2 victoires lors de ce programme qui a permis à quelques négligés de causer des surprises. Bhonk, \$78.50 et J Cs Rampage, \$26.80, ont déjoué les calculs des parieurs.

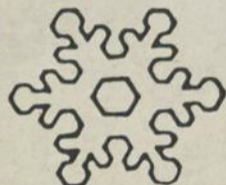
Ewing Oil s'est présenté pour la troisième semaine consécutive dans le cercle des

vainqueurs. Invaincu en 1989, le rejeton de Dallas Almahurst démontre beaucoup de vitesse et sera à surveiller durant la saison hivernale.

Gabriel Boily a terminé au premier rang des conducteurs de la piste de Québec pour l'année 1988. Le spectaculaire conducteur de la Vieille Capitale a remporté 236 victoires devant facilement Jacques Beaudoin.

Un petit tuyau pour les parieurs qui fréquentent souvent l'hippodrome Sorella. La piste prélève une taxe de 18% sur le pari trifecta comparativement à 15% sur les paris gagnant. Placé et classé.

APPRIVOISEZ L'HIVER DANS LA CITÉ DES SCULPTURES ET VENEZ PROFITER DES SITES ET ACTIVITÉS PERMANENTS



- Glissade de 1,000 pieds du Mont Jacob!
- Anneau de glace de la Place St-Jacques du secteur Arvida

NOUVEAU!!!

— LE VILLAGE SPORTIF DU STADE RICHARD-DESMEULES—

- Anneau de glace
- Piste de ski de fond
- Emplacement chauffé
- Animation continue

— LA PLACE LAURENTIDE!

* Attendez de voir la magnifique sculpture de la famille Gagnon!

— Admirez toutes les sculptures aux différents sites:

- Cité des Sculptures (rue St-Dominique)
- Place Centre-Ville
- Face aux établissements scolaires
- Face aux résidences privées du grand Jonquière

— Le Palais de la Culture identifié au Faubourg Sagamie du secteur Arvida!

Animation continue de 8 heures à minuit
SPECTACLE-CONCOURS-EXPOSITIONS-
DEJEUNERS-DINERS-SOUPERS SPECIAUX
Soirées dansantes
Glissoire bouts-de-choux
Concours de sculptures DEFI COMMERCE CFRS-CKRS-
TV ET CKRS-RADIO



La Caravane Molson sera sur les lieux de Jonquière en Neige pendant 10 jours



Bell

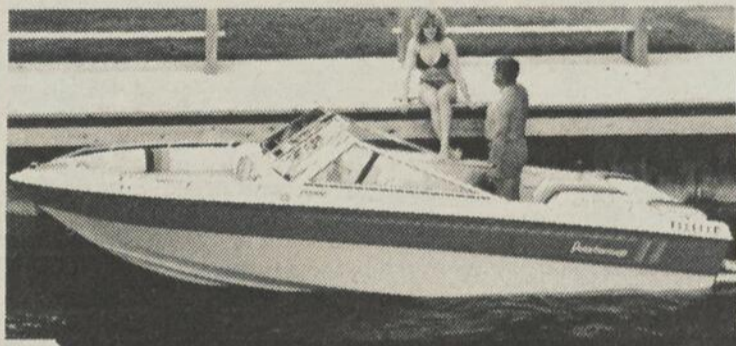
ESTADON PETERBOROUGH

Préparez vos loisirs de l'été 89

Achetez votre bateau maintenant

Payez en Mai seulement

(Léger dépôt)



Gemini 165 c.v. \$15,495
Brun/beige

Profitez des rabais hors saison

SPECIFICATIONS:
Longueur hors-tout: 18' 10" (5,7 m). Largeur: 7' 3" (2,2 m). Poids: 1,425 lbs (sans moteur). Options moteur: 165 c.v. Merc. Réservoir à essence: 20 gallons US (75 litres). Couleurs: brun/beige.

Monza SPECIAL:

\$13,995

SPECIFICATIONS: Longueur hors-tout: 17' 5" (5,3 m). Largeur: 6' 9" (2,1 m). Poids: 1,275 lbs (578 kg) sans moteur. Moteur: 130 CV Merc. Réservoir à essence: 20 gallons US. Couleurs: Blanc/vert.

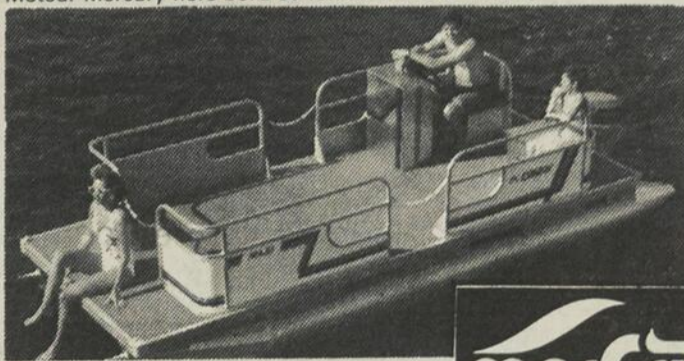


**Mistress XL
Mercruiser
50 H.P.**

Moteur Mercury hors-bord, 50 forces inclus et installé.

\$10,995

SPECIFICATIONS:
Longueur hors-tout: 16' 4" (5,0 m). Longueur: 15' 5" (4,7 m) Largeur: 7' 5" (2,0 m). Poids: 700 lbs (318 kg). Moteur puissance max.: 50 H.P. Merc. Couleurs: blanc/rouge, blanc/vert. Moteur Mercury hors-bord 50 forces inclus et installé.



**MINI
\$2,995**

**MAXI
\$3,995**

merCruiser
SEMI HORS-BORD & MOTEURS ENBORD



VEZINA

276-8532

388, 8e Avenue,
Dolbeau

Ski s'passe

Sécurité dans les centres de ski alpin

La Régie montre les dents

La Régie de sécurité dans les sports a mis en place, depuis le 29 décembre dernier, une nouvelle réglementation qui régit la conduite du skieur alpin. Du même coup, la régie s'est attaquée aux exploitants de stations de ski alpin en édictant une série de règlements que les stations de ski alpin doivent suivre à la

Rodrigue
Bégin



lettre. Ceci pour augmenter le plaisir du ski tout en diminuant les risques d'accidents.

Skieurs alpins

L'expression «skieurs alpins» vise également toute personne qui pratique un sport autre que le ski alpin destiné à être pratiqué sur une piste de ski alpin, planche à ski télémark, monoski, etc.

Affichage

L'exploitant d'une station de ski alpin doit afficher dans la station de ski aux endroits déterminés par règlement de la régie: A- Le code de conduite du skieur alpin élaboré par règlements de la régie qui doit notamment porter sur les obligations de toutes personnes qui pratiquent le ski alpin ou un autre sport destiné à être pratiqué sur une piste de ski alpin et sur les comportements prohibés lors de la pratique de ces sports. B- Toute autre règle de conduite qu'il impose, le cas échéant, au skieur alpin qui fréquente la station. C- Les sanctions qu'il entend prendre contre un skieur alpin qui contrevient à ce code et à ces règles et, le cas échéant, la durée de ces sanctions.

L'exploitant doit indiquer sur tous billets donnant accès à une piste de ski alpin que son utilisation comporte l'obligation pour le skieur alpin de respecter le code de conduite du skieur et, le cas échéant, les autres règles de conduite qu'il entend lui imposer.

L'exploitant doit détenir une police d'assurance responsabilité de la nature et du montant prescrit par règlement de la régie.

Sécurité

L'exploitant doit s'assurer que la présence, dans la station et pendant les heures d'ouverture des pistes de ski alpin, de secouristes répondant aux normes déterminées par règlement de la régie et y maintenir un service de premiers soins comprenant une salle et des trousseaux de premiers soins, des toboggans, tout autre équipement de premiers soins et tout moyen de communication, selon les normes prévues par règlement de la régie.

L'exploitant doit: A- Donner rapidement les premiers soins à un skieur alpin blessé et, sur recommandation de secouristes, le transporter aux frais de ce skieur, à un centre hospitalier ou un centre local de services communautaires au sens de la loi sur les services de santé et les services sociaux ou chez un médecin au sens de la loi médicale. B- Rédiger un rapport d'accident, qu'il doit transmettre à la régie à sa demande, sur le formulaire prescrit par règlement de la régie dans tous les cas où un secouriste intervient à la suite d'un accident survenu sur une piste de ski alpin.

L'exploitant doit identifier le degré de difficulté de chaque piste de ski alpin, selon l'appellation que la régie détermine par règlement.

L'exploitant doit: A- Préalablement à l'ouverture d'une piste de ski alpin y effectuer une reconnaissance pour s'assurer qu'elle est praticable. B- Patrouiller les pistes de ski alpin auxquelles les skieurs alpins ont accès, en tout temps pendant leurs heures d'ouverture. C- Dès la fermeture d'une piste de ski alpin, y effectuer une reconnaissance pour s'assurer qu'aucun skieur alpin ne s'y trouve.

L'exploitant doit mettre à la disposition des skieurs alpins qui en font la demande, à la billetterie, des exemplaires format de poche d'un tableau synoptique des pistes de ski alpin et des remontées mécaniques, dont le contenu est déterminé par règlement.

L'exploitant doit prendre les mesures raisonnables pour assurer le respect du code de conduite du skieur alpin. Il est responsable de l'application de toutes normes que la régie adopte par règlement pour assurer la sécurité des skieurs alpins.

La régie peut, en cas d'urgence, rendre une ordonnance enjoignant l'exploitant de prendre les mesures né-

cessaires qu'elle indique pour assurer la sécurité des skieurs alpins qui fréquentent la station qu'ils exploitent.

Infraction et peine

A moins qu'une autre peine ne soit prévue, une personne qui contrevient à une disposition de la présente loi ou à ses règlements, commet une infraction et est passible, en plus des frais, d'une amende de \$100 à \$5000.

Une personne qui refuse d'obéir à une ordonnance de la régie ou d'une personne à qui elle a donné mandat commet une infraction et est passible, en plus des frais, d'une amende de \$200 à \$10000.

Quiconque nuit à une personne mandatée par la régie pour vérifier l'application de la loi et de ses règlements, dans l'exercice de l'un des pouvoirs prévus en le trompant par réticence ou fausse déclaration, commet une infraction et est passible en plus des frais, d'une amende de \$100 à \$5000.

Circuit Ultramar

Dimanche, dernier, l'école de ski du Valinouët recevait



REGLEMENTS — Depuis la fin de 1988, la RSSQ a mis en application une réglementation sévère qui touche autant les exploitants des stations de ski que les skieurs eux-mêmes.

les jeunes compétiteurs régionaux dans le cadre du circuit Ultramar. Claude Fontaine, chef de l'épreuve; Jacques Falardeau, chef de pistes, aidés de membres du club de ski du Valinouët, avaient la responsabilité du bon fonctionnement de la compétition. Les trois premières places dans chaque catégorie de ce slalom spécial ont été obtenues par: novice, filles: Julie Paillé - Igloo; Mé-

lanie Hudon - Igloo; Marie-Pierre Desbiens - Igloo. Catégorie novice, garçons: Maxim Gagnon - Saint-Félicien; Christophe Morin - Igloo; J.-Luc Tremblay - Saint-Félicien. Catégorie benjamin, filles: Caroline Gagné - Para; Nancy Girard - Parallèle; Fanny Bard - Saint-Félicien. Benjamin, garçons: François Cossette - Igloo; J.-Michel Lafontaine - Para; Jean-François Côté - Para.

L'HIVER N'EST PAS FINI
GRAND SPÉCIAL
GANTS ET MITAINES

Entrant
Gants Auclair (Entrant)
prix rég.: \$54.99
Spécial: \$39.99

Mitaines Gordini
Gore-Tex Thinsulate
Prix rég.: \$54.99
Spécial: \$32.99
GORE-TEX™

Disponibles chez:

Chicoutimi - 545-4945
Place du Royaume

Chicoutimi - 696-3136
429, Racine est

Jonquière - 542-3537
655, Boul. Harvey

sports
experts

PARENTS ANONYMES

Pour les parents qui vivent des difficultés, des pertes de contrôle envers leurs enfants, leurs adolescents. Rencontre tous les mercredis à 7h30, à Chicoutimi. Confidentialité. POUR INFORMATIONS:

1-800-361-5085



Pour Annie Grandisson Une marque personnelle

MONTREAL (PG) — La nageuse chicoutimienne, Annie Grandisson, a réalisé sa meilleure performance en carrière, dans l'épreuve du 200 mètres papillon, en parcourant la distance en 2 min 20 secondes, hier, dans le cadre des Championnats canadiens de natation, d'hiver, qui se déroulent au bassin olympique du centre Claude-Robillard de Montréal.

«C'est une belle performance de sa part, car elle a retranché pas moins de trois secondes à la marque personnelle qu'elle détenait jusqu'à maintenant», de commenter Louis St-Laurent, son entraîneur. Détentrice d'une 33e place au classement général, la performance d'Annie Grandisson a ravi celle-ci car, comme le souligne Louis-St-Laurent, «elle en est à une première participation à des championnats senior. Il lui faut donc s'adapter à la qualité des athlètes, tous détenteurs d'excellents chronos en carrière».

Lundi, Annie Grandisson, prendra part à l'épreuve du 100 mètres papillon.

Volleyball scolaire

Les polyvalentes de Jonquière et de Charles-Gravel de Chicoutimi ont conquis les championnats masculin et féminin respectivement, lors des finales de la Ligue scolaire régionale de volleyball disputées, hier.

En catégorie juvénile masculine, la polyvalente de Jonquière a remporté les hon-

neurs de la finale, par des marques de 15-9 et 15-9, aux dépens du Séminaire de Chicoutimi. En demi-finale, l'équipe jonquéroise avait disposé de la polyvalente d'Arvida en des sets de 15-2 et 15-1, tandis que le Séminaire de Chicoutimi avait eu besoin de trois sets afin d'écartier la polyvalente des Rivières de Forestville. Après avoir perdu le set initial 8-15, les Chicoutimiens ont redressé la situation en gagnant le second 15-5, tout en supplantant difficilement leurs rivaux 16-14 dans le set décisif.

En catégorie juvénile féminine, la polyvalente Charles-Gravel de Chicoutimi a eu le meilleur sur la polyvalente de Jonquière, en l'emportant en des manches identiques de 15-7, lors de la rencontre finale. En demi-finale, la délégation de Charles-Gravel a disposé de la polyvalente d'Arvida par des marques de 15-5 et 15-7, pendant que la polyvalente de Jonquière accédait en ronde finale en prenant la mesure de la polyvalente de Kénogami, 15-3 et 15-2.

Lutte olympique

PIERREFOND (NB) — Les athlètes du Club de lutte olympique Lac-Saint-Jean-Est étaient en train de réaliser la meilleure performance de leur histoire, hier soir, à la compétition invitation du Riverdale High School de Pierrefond, le plus prestigieux rendez-vous de lutte au pays après le championnat cana-

dien.

Six des huit lutteurs placés sous la direction de Charles Boudrias étaient en voie de récolter des médailles, ce qui, aux dires de Boudrias lui-

même, est de très bonne augure pour les Championnats canadiens qui auront lieu le printemps prochain à Saskatoon.

Deux cent quatre-vingt-six

lutteurs ont participé aux épreuves d'hier. Il s'agissait des meilleurs athlètes de l'Ontario, de la Saskatchewan, de l'Alberta et du Québec.

YUGO

Garantie 3 ans, 60,000 km, 5 ans contre la corrosion

SUPER SPECIAL
Sur nos modèles 88 en inventaire.

\$6,495⁰⁰

Transport et préparation en sus



VOITURES D'OCCASION

1981 PONTIAC PHOENIX 6 cylindres, automatique, couleur bleue.	1984 FORD ESCORT 4 cylindres, automatique, couleur grise et noire.	1985 HONDA CIVIC 4 cylindres, 5 vitesses, couleur orange.
1985 PONTIAC 6000 6 cylindres, automatique, couleur verte.	1986 FORD PICK-UP 6 cylindres, vitesses manuelles, couleur rouge.	1988 CHEVROLET CAVALIER Z24 5 vitesses au plancher, 6 cylindres, couleur bleue, état de neuf. Un bijou.



NORDIQUES AUTO INC.

DIVISION Yugo 543-0743

311, RUE TESSIER, CHICOUTIMI

Du lundi au vendredi: 8h30 à 17h30 Samedi: 8h30 à 12h00
19h15 à 21h00 13h30 à 16h00

HEURES D'OUVERTURE

ÉVITEZ l'augmentation



89



Modèle LT- 300E
SPECIAL:
\$2,899

Modèle LT-500 R
SPECIAL:
\$3,999

Transport et préparation en sus



Modèle LT-250 R
SPECIAL:
\$3,299

Modèle LT-80
SPECIAL:
\$1,499



Modèle LT-230 S
SPECIAL:
\$2,999



SPECIAL: **\$4,699** Modèle LT-F4WD 4x4



276-8532

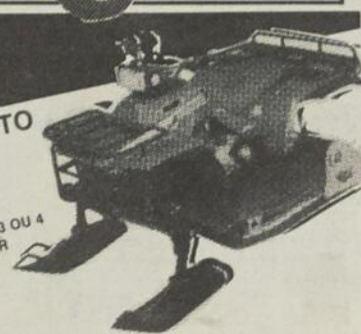
388, 8e Avenue, Dolbeau



POUR FLOTTER SUR LA NEIGE!

FAITES UNE MOTONEIGE AVEC VOTRE MOTO
UTILISEZ VOTRE 4 ROUES TOUT L'HIVER, GRACE AU YETI

Le YETI EST UN SYSTEME NOUVEAU DE CHENILLES ET DE SKI(S) QUI PEUT S'ADAPTER A UN VEHICULE TOUT-TERRAIN (VTT) DE 3 OU 4 ROUES (MOTRICES OU NON) POURVU QUE CE DERNIER SOIT MUNI D'UNE MARCHÉ ARRIERE



Le mont Valin et son Tour

Collaboration spéciale:
Patrick Montuoro

Dominant le fjord, il semble parfois bien timide, caché par un nuage qui laisse deviner sa forme de Kilimanjaro nordique. Heureusement, le norois le libère de ce voile pour nous le montrer dans toute sa splendeur.

Faisant partie de notre quotidien, continuons-nous à l'admirer ou l'avons-nous oublié? Pour ceux et celles qui gardent une étroite relation avec la nature, il n'apparaît jamais pareil. Avez-vous déjà été sensibilisés par ses teintes pasteltes lorsque le soleil décline? Avez-vous remarqué sa blancheur seulement entachée de bleu durant l'hiver?

Il peuple pourtant nos conversations. L'été on se dirige vers «Les Monts» pour revenir aux sources et taquiner la truite (profitons-en avant que les pluies acides ne fassent leur oeuvre macabre au complet).

L'automne on y traque petit ou gros gibier. L'hiver et le printemps, il devient le paradis blanc des amateurs de la motoneige, du ski.

Il s'est humanisé pour le grand plaisir des skieurs. La naissance de la station du Valinouët a fait de lui le point d'attraction des loisirs hivernaux de la région. Le ski alpin vient côtoyer son aîné, le ski de fond. Cadre paradisiaque pour ceux et celles qui veulent retrouver la nature dans toute sa pureté.

Quelle beauté

Les 55 kilomètres du mont Valin — une «Loppet» comme le disent les Scandinaves — est devenue une classique. Quelle heureuse initiative qui permet à tous les passionnés du ski de fond, de venir au moins une fois l'an autour du mont Valin. Le comité

d'organisation, enrichit des expériences précédentes, nous offre un excellent service. Aucun effort n'est cependant à faire pour camper le décor! Féérique! Celui ou celle qui n'a pas encore glissé le long des sentiers, traversé les lacs gelés, qui n'a pas goûté le calme imposé par le massif, a manqué une tranche de vie intense. Sauvage, varié, le paysage est à la merci de notre belle région. Emprunter les paroles de Jean Ferrat et simplement dire que La montagne est belle serait pure facilité. Je pourrais certainement apporter davantage de description et vous faire part des émotions, des sentiments, des réflexions des centaines de fondeurs qui ont déjà participé à cette classique mais ce serait comme vouloir expliquer la couleur rouge à un aveugle. Je vous invite à venir vivre et goûter à votre rythme, ce magnifique parcours autour de notre mont.

Pour tous

Certains(es) l'aborderont comme une véritable compétition. Vous serez peut-être de ceux-là. Bravo! Comme moi, vous serez peut-être de ceux et celles qui viendront se mesurer, non pas à un adversaire mais à eux-mêmes.

D'autres prendrons ce 55 kilomètres comme un défi: vaincre les éléments ou plutôt, s'adapter aux éléments et à la distance. La majorité du peloton sera peuplé de randonneurs désireux de vivre une magnifique journée au sein d'un paysage grandiose.

Même si le skieur de fond symbolise souvent l'effort solitaire, soyons rassuré, vous en verrez plusieurs centaines, encadrés par une sécurité adéquate et une chaleur humaine digne d'un esprit socialement avancé.



LE MONT VALIN — Vu de Chicoutimi, on peut remarquer le pic Dubuc, petit monticule

blanc, à droite, qui est le plus haut sommet de la région avec ses 3,150 pieds.

(Photo Alain Dumas)

Dès aujourd'hui, regardez le mont Valin, visualisez votre prochain défi. Vous ferez déjà partie de cette race que l'on appelle AVENTURIER, celui

qui ose faire une expérience que la majorité des gens jugent inutile mais qui, pourtant, souhaitent secrètement la réaliser. Soyez AVENTU-

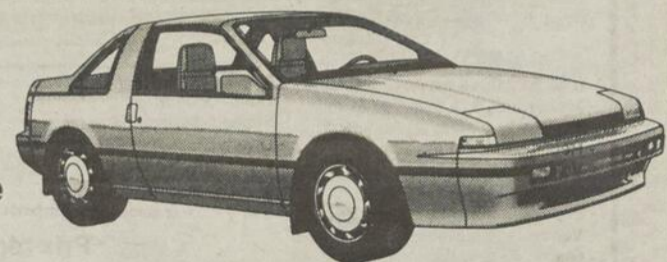
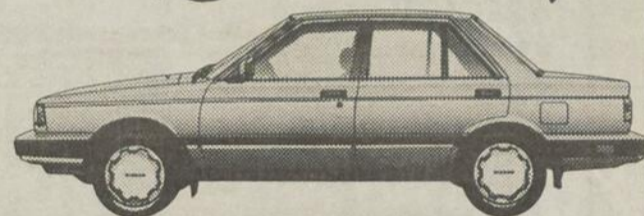
RIER à votre mesure, sachez et osez rompre avec le quotidien pour vous retrouver dans un des plus beaux éléments de notre Royaume.

36 Véhicules à liquider

Saguenay Nissan s'est porté acquéreur d'un lot de voitures démonstrateur et de location

Nous vous offrons à très bas prix...

- 10 SENTRA
- 6 CAMIONS Pick-up
- 5 STANZA
- 5 PULSAR NX
- 3 MICRA
- 2 NISSAN MULTI
- 2 MAXIMA
- 2 NISSAN 200 SX
- 1 NISSAN 300 ZX



Tout ces véhicules ont un bas millage et possède une pleine garantie.

Venez choisir votre modèle et votre équipement.

Nous avons le plus vaste choix et les meilleurs prix au Saguenay-Lac-St-Jean.



Prolongation de garantie disponible



Le client avant tout

Génial...et humain



SAGUENAY NISSAN

Thriftly Value
LOCATION COURT ET LONG TERME
549-3141

2315, Boul. St-Paul, Chicoutimi-

549-0007

NOMINATION



M. Michel Gagné
Assistant-directeur
des ventes
Voitures neuves

M. Benoit Gagné, directeur des ventes chez Garage Munger 1987 inc., est heureux d'annoncer à toute la population, la nomination de M. Michel Gagné au poste d'assistant-directeur des ventes de voitures neuves.

Michel souhaite vous rencontrer à fin de parler de l'achat futur de votre nouvelle auto ou camion.



548-9167

3227, boul Harvey

L'entraînement cette semaine

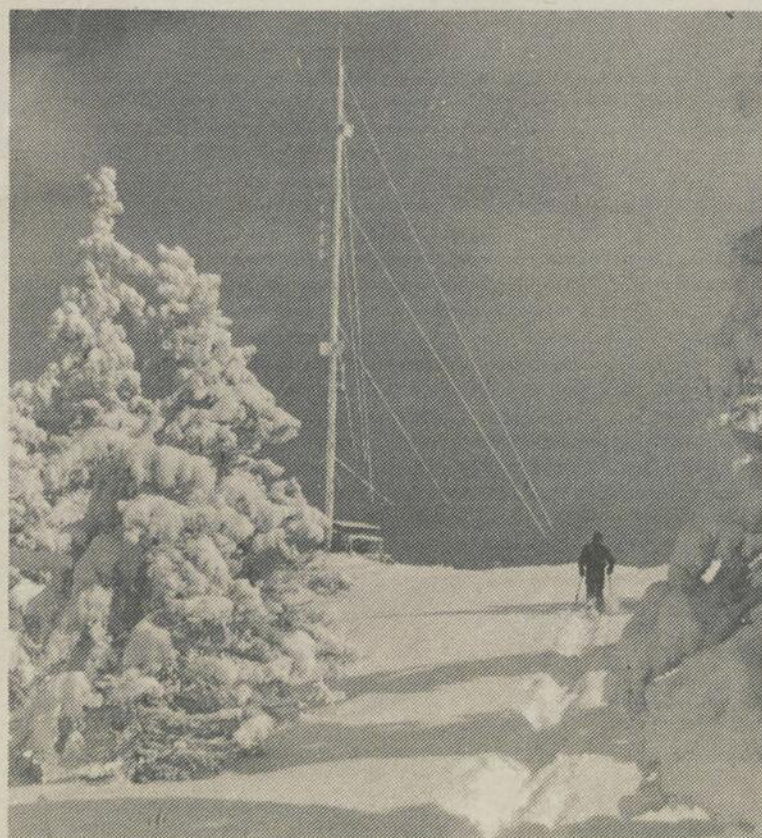
Pour cette quatrième semaine d'entraînement, du 29 janvier au 4 février, vous devrez parcourir 56 kilomètres.

La première journée, faites un 14 kilomètres de ski à forte intensité, pour entraîner votre résistance organique et musculaire. Les deuxième et troisième journées, parcourez des distances de 20 puis 22

kilomètres. Notez que vous pouvez remplacer la troi-

sième journée de ski par de la course à pied, de la bicyclette,

de la natation, ou de la corde à danser.



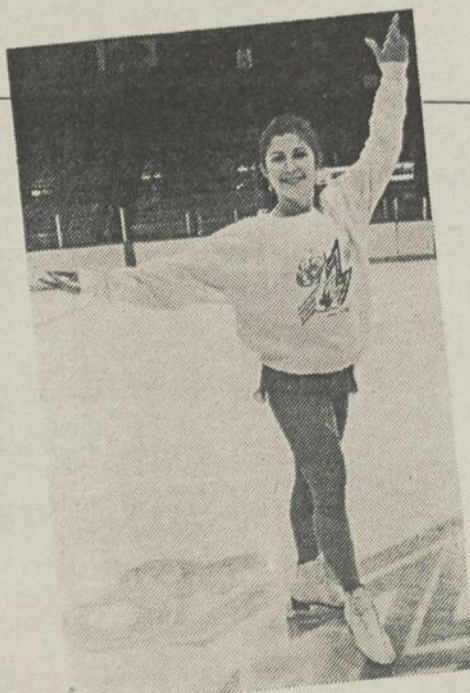
HORS PISTE — Difficile d'accès en raison de son altitude et de la quantité de neige qui repose sur son sol, le pic Dubuc n'en demeure pas moins accessible aux skieurs possédant un bon équipement hors piste et beaucoup de détermination.

CHAMPIONNATS CANADIENS DE PATINAGE ARTISTIQUE

DU 6 AU 12 FEVRIER 89



JONQUIÈRE — CHICOUTIMI QUÉBEC



Charlène Wong

Centre Georges-Vézina
Palais des Sports
Foyer des loisirs

PASSEPORTS:
CHAMPIONNATS CANADIENS
DE PATINAGE ARTISTIQUE
Case Postale 402
Jonquière, Québec
G7X 7W3

Tél.: 695-3606

Il est là chez

VEZINA

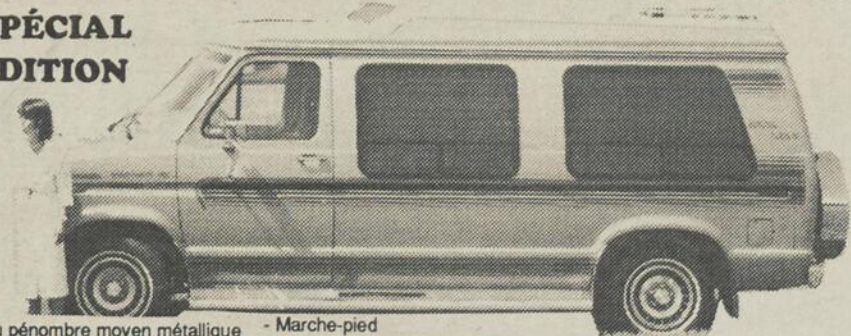


Le vrai spécialiste du camion

Le seul à avoir en inventaire les camions spéciaux de Ford

1988 ECONOLINE VAN DE VILLE (neuf)

SPÉCIAL ÉDITION



- Bleu pénombre moyen métallique
- Moteur V-8, 5.0L injection
- Automatique surmultiplier
- Régulateur de vitesse
- Volant inclinable
- Climatiseur
- Ensemble tenue améliorée
- Verrouillage électrique
- Glaces électriques
- Fenêtres panoramiques
- Toit sport
- Support de toit et échelle
- Ventilateur 12V
- Bandes décoratives
- Radio Blaupunkt, Am/Fm cassettes
- Equalisateur Blaupunkt
- Amplificateur
- Marche-pied
- Garde-boue arrière
- Support de pneu de secours
- Divan-lit
- Chauffage auxiliaire
- Vénitienne
- Bar, glacière et garde-robes combinés

Prix rég.: \$36,368.00

Rabais Fin de modèle: \$ 6,468⁰⁰

Prix de Vente: \$29,900⁰⁰



EN INVENTAIRE
1989 F-350 Ford
1 tonne, cabine d'équipe, 4 portes, diesel, 4x4 et autres options.

EN INVENTAIRE
1989 F-350 Ford
1 tonne 4x4 diesel, roues doubles et autres options



EN INVENTAIRE
1989 Econoline Ford
1 tonne, diesel, boîte extra longue et autres options.

Pour les meilleurs prix c'est chez

VEZINA

66, 8ième Avenue DOLBEAU
276-1316

Statistiques

Marqueurs



	B.	P.	Pts.	Pén
Naslund	22	35	57	12
Smith	21	31	52	42
Chelios	10	37	47	126
C. Lemieux	21	19	40	108
Richer	14	23	37	42
Carbonneau	17	19	36	34
Corson	14	16	30	145
McPhee	16	13	29	56
Svoboda	5	24	29	101
Skrudland	6	18	24	63
Courtall	12	9	21	15
Walter	11	10	21	32
Robinson	3	15	18	14
Keane	8	9	17	57
Gainey	9	7	16	34
Gilchrist	3	9	12	10
Ludwig	2	9	11	53
Green	0	8	8	23
Desjardins	1	6	7	10
Lalor	1	4	5	15
Roy	0	5	5	2
Thibaudeau	2	2	4	4
Lumme	1	3	4	8
Martinson	1	0	1	70
Hayward	0	0	0	6



	B.	P.	Pts.	Pén
Poddubny	28	26	54	83
P. Stastny	21	33	54	72
Sakic	18	24	42	16
Goulet	18	23	41	34
Brown	12	28	40	40
Jarvi	9	25	34	28
Fortier	13	13	26	28
Gillis	7	17	24	124
Moller	6	17	23	98
Duchesne	6	14	20	39
Latta	4	8	12	4
Jackson	4	6	10	28
Marois	3	6	9	77
Picard	2	7	9	39
Côté	2	6	8	10
Stienburg	5	2	7	68
Leschyschyn	2	5	7	29
Finn	1	4	5	120
Gronstrand	1	4	5	10
Hough	1	3	4	10
McRae	2	1	3	4
Dollas	0	3	3	16
Hopkins	0	2	2	4
Kimble	1	0	1	58
Lambert	0	1	1	19
Mason	0	1	1	2
Gosselin	0	1	1	6
Mailhot	0	0	0	33



	PJ	B	A	Pts
Stéphane Morin	48	58	74	132
Patrice Tremblay	48	44	50	94
Yves Gaucher	48	27	43	70
Eric Brulé	48	14	24	38
Roger Larche	45	14	22	36
Michel Bédard	42	11	9	20
François Bélanger	42	13	8	21
Mika Soimakallio	39	6	12	18
Serge Vigneault	44	5	12	17
Carl Boudreau	22	4	13	17
Eric Meloche	40	7	10	17
Eric Del-Vecchio	38	3	9	12
Guy Lehoux	45	3	9	12
Martin Gagné	41	3	6	9
Martin Beaupré	29	1	8	9
Eric Rochette	40	0	10	10
Marc Boudreau	40	2	6	8
Maxime Gagné	12	2	3	5
Sylvain Chénard	5	0	1	1



	Pj	B	P	Pts
Jean Imbeau	35	25	41	66
Jacques Parent	35	28	31	59
Stéphane Paradis	32	16	37	53
Alain Côté	33	13	16	29
Stéphane Ouellet	28	10	18	28
Jasmin Ouellet	31	11	8	19
Steeve Milliard	32	9	9	18
Frédéric Côté	30	5	12	17
Pascal Bergeron	33	5	11	16
Stacy Dallaire	35	2	13	15
Steeve Lévesque	27	6	7	13
Luc Massé	35	1	12	13
Dany Girard	34	2	7	9
Etienne Belzile	35	1	7	8
Raymond Delarosbil	32	0	7	7
J-Fr. Gagnon	29	0	5	5
Daniel Arseneault	34	0	1	1
Martin Lavioie	10	0	0	0
Autres (M. Roy)	40	5	9	14

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence Clarence-Campbell

Section Norris

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Detroit	51	23	20	8	200	200	54
St. Louis	49	17	23	9	165	179	43
Minnesota	50	16	23	11	169	186	43
Toronto	51	16	30	5	152	211	37
Chicago	51	15	29	7	190	224	37

Section Smythe

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Calgary	51	33	11	7	218	144	73
Los Ang	50	27	19	4	252	211	58
Edmonton	51	24	21	6	216	191	54
Winnipeg	48	18	21	9	194	211	45
Vancouver	50	19	25	6	160	162	44

Conférence Prince-de-Galles

Section Adams

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Montréal	54	34	14	6	200	155	74
Buffalo	51	23	22	6	185	191	52
Boston	52	20	22	10	172	171	50
Hartford	50	21	25	4	184	180	46
Québec	52	17	29	6	176	231	40

Section Patrick

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
NY Rangers	51	27	16	8	203	177	62
Pittsburgh	49	28	17	4	233	208	60
Washington	52	25	18	9	187	170	59
Philadelphie	52	26	23	3	203	177	55
New Jersey	52	18	25	9	182	218	45
NY Islanders	49	16	30	3	162	206	35

Québec 3 Hartford 2 (prol.)
Montréal 2 Buffalo 1
Pittsburgh 10 Detroit 5
Calgary 5 Chicago 4 (prol.)
NY Rangers 1 Toronto 1
New Jersey 4 Minnesota 4
Washington 4 St. Louis 4
Winnipeg 4 Boston 3
Philadelphie 7 NY Islanders 4
Edmonton à Los Angeles S

Dimanche

Calgary à Vancouver S

Lundi

Québec à Detroit
NY Islanders à NY Rangers
Washington à Minnesota
Toronto à Chicago

Mercredi 1er février

Boston au Minnesota
Washington à NY Rangers
Winnipeg à Chicago
Vancouver à Edmonton

Jeudi 2 février

Buffalo à St. Louis
Montréal à Québec
Toronto à NY Islanders
New Jersey à Los Angeles
Pittsburgh à Philadelphie
Detroit à Calgary

Vendredi 3 février

Boston à Winnipeg
Hartford à Washington
St. Louis à Pittsburgh
Detroit à Edmonton

Samedi 4 février

Hartford à NY Islanders
Buffalo à Los Angeles
NY Rangers à Montréal
Minnesota à Québec
Chicago à Toronto
Vancouver à Calgary

CLASSEMENT GENERAL

	Mj.	Pts
Montréal	54	74
Calgary	51	73
NY Rangers	51	62
Pittsburgh	49	60
Washington	52	59
Los Angeles	50	58
Philadelphie	52	55
Detroit	51	54
Edmonton	51	54
Buffalo	51	52
Boston	52	50
Hartford	50	46
Winnipeg	48	45
New Jersey	52	45
Vancouver	50	44
St. Louis	49	43
Minnesota	50	43
Québec	52	40
Bergeron Martin, Dru.	43	37
Chalifoux Denis, Lav.	34	36
Tremblay Patrice, Chi.	44	30
Courtenay Eddy, Gra.	49	32
Aiston Jan, St-J.	40	32
Picard Michel, TR.	37	31
Maurice Daniel, Dru.	31	26
Sauriol Patrick, Lon.	36	25
Groulx Benoit, Gra.	30	25
Lapointe Claude, Lav.	23	21
Savage Réginald, Vic.	41	21
Bock Daniel, Sha.	24	18
Gauthier Daniel, Vic.	29	17

LES MARQUEURS

No	N.	B.	P.	Pts
66-Mario Lemieux, Pit	53	80	133	
99-Wayne Gretzky, LA	33	72	105	
9-Bernie Nicholls, LA	48	56	104	
19-Steve Yzerman, Det	45	56	101	
44-Rob Brown, Pit	34	52	86	
18-Denis Savard, chi	20	55	75	
17-Jart Kurr, edm	28	44	72	
20-Luc Robitaille, LA	33	37	70	
7-Joe Mullen, Cal	18	47	65	
77-Paul Coffey, Pit	18	47	65	
12-Jimmy Carson, Edm	35	29	64	
17-Gerard Gallant, Det	26	38	64	
10-Dale Hawerchuk, Win	27	36	63	
17-Mike Ridley, Was	27	32	59	
10-Ron Francis, Har	21	38	59	

LES MARQUEURS

No	N.	B.	P.	Pts
66-Mario Lemieux, Pit	53	80	133	
99-Wayne Gretzky, LA	33	72	105	
9-Bernie Nicholls, LA	48	56	104	
19-Steve Yzerman, Det	45	56	101	
44-Rob Brown, Pit	34	52	86	
18-Denis Savard, chi	20	55	75	
17-Jart Kurr, edm	28	44	72	
20-Luc Robitaille, LA	33	37	70	
7-Joe Mullen, Cal	18	47	65	
77-Paul Coffey, Pit	18	47	65	
12-Jimmy Carson, Edm	35	29	64	
17-Gerard Gallant, Det	26	38	64	
10-Dale Hawerchuk, Win	27	36	63	
17-Mike Ridley, Was	27	32	59	
10-Ron Francis, Har	21	38	59	

11-Kevin Dineen, Har	32	26	58
15-John McLean, NJ	29	29	58
10-Dan Quinn, Pit	23	35	58
39-Doug Gilmour, Cal	15	43	58
26-Mats Naslund, Mtl	22	35	57
75-Walt Poddubny, Qué	28	27	55
16-Ed Olczyk, Tor	25	30	55
77-Pierre Turgeon, Buf	23	32	55
11-Mark Messier, Edm	19	36	55
25-Joe Nieuwendyk, Cal	35	19	54
15-Paul MacLean, Det	29	25	54
16-Pat LaFontaine, NYL	28	26	54
10-Esa Tikkanen, Edm	24	30	54
28-Steve Duchesne, LA	16	38	54
12-Tim Kerr, Phi	32	21	53
28-Steve Lamer, Chi	28	24	52
15-Bobby Smith, Mtl	21	31	52
26-Peter Stastny, Qué	20	32	52
25-Thomas Steen, Win	16	36	52
22-Rick Tocchet, Phi	26	25	51
20-Andrew McBain, Win	24	27	51
28-Thomas Sandstrom, NYR	16	35	51
18-Tony Granata, NYR	31	19	50

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Section Nord

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Sherbrooke	51	31	16	4	218	159	66
Moncton	49	27	17	5	215	187	59
Halifax	53	27	21	5	220	193	59
New Haven	51	24	19	8	217	192	56
Springfield	55	21	30	4	197	239	46
Maine	50	17	28	5	147	209	39
CaBreton	51	17	29	5	201	247	39

Section Sud

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Adirondack	49	28	17	4	217	183	60
Newmarket	49	26	21	2	210	186	54
Hershey	51	24	22	5	219	190	53
Utica	45	19	18	8	171	165	46
Baltimore	48	22	24	2	194	189	46
Rochester	52	20	30	2	178	208	42
Binghamton	48	16	27	5	182	239	36

Halifax 8 Rochester 5
Newmarket 7 Adirondack 3
Sherbrooke 5 Hershey 2
Springfield 3 Baltimore 2
Utica 6 Maine 1
New Haven 5 Binghamton 5

Dimanche

Baltimore à Utica
Moncton à Cape Breton S
Newmarket à New Haven S

Mardi

Rochester à Cape Breton S
Utica à Halifax S
Binghamton à Sherbrooke S
Adirondack à Newmarket S
Springfield à Baltimore S

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Victoriaville	46	30	14	2	215	163	62
Trois-Rivières	47	29	17	1	252	214	59
Laval	49	28	20	1	251	209	57
Hull	46	25	17	4	213	172	54
Granby	48	26	20	2	215	222	54
Chicoutimi	48	23	24	1	236	232	47
Drummondville	49	21	24	4	243	241	46
St-Jean	48	21	25	2	229	275	44
Longueuil	48	19	25	4	201	224	42
Shawinigan	49	19	27	3	222	240	41
Verdun	48	9	37	2	165	250	20

Chicoutimi 7 Trois-Rivières 5
Chicoutimi 5 St-Jean 7
Drummondville 5 Longueuil 3
Granby 4 Laval 5
Hull 6 Shawinigan 6
Victoriaville 5 Verdun 3

Dimanche

Victoriaville à Chicoutimi
Hull à St-Jean
Trois-Rivières à Verdun

Lundi

Granby à Longueuil
Verdun à Laval

Mardi

St-Jean à Chicoutimi
Drummondville à Granby
Shawinigan à Hull
Longueuil à Trois-Rivières

Mercredi

St-Jean à Victoriaville

LES MARQUEURS

	B.	P.	Pts
Morin Stéphane, Chi.	58	74	132
Cadieux Steve, Sha.	58	66	124
Chartrand Steve, Dru.	53	63	1

Sommaires

LIGUE NATIONALE



Montréal 2 Buffalo 1

Première période

1. Montréal, Richer 14 (McPhee, Chelios) 19:06
Pénalités — Hartman Buf (double min.), Playfair Buf (inc.), Martinson Mtl 11:56, Richer Mtl 12:46.

Deuxième période

2. Buffalo, Krupp 4 (Foligno, Turgeon) 10:08
 3. Montréal, Chelios 10 (Naslund, Richer) 12:39 (an)

Pénalités — Foligno Buf 10:40, Walter Mtl 13:22.

Troisième période

Aucun but.
Pénalités — Aucune.
Tirs au but par
 Buffalo 9 5 7—21
 Montréal 13 9 10—32
Gardiens — Buffalo: Cloutier (P,4-5-0); Montréal: Roy (G,20-5-3).
Avantages numériques — Buffalo: 0-2; Montréal: 1-2.
Arbitre — Paul Stewart. **Juges de lignes** — Pierre Champoux, Ron Finn.
Assistance — 17,809.



Québec 3 Hartford 2

Première période

1. Québec, Brown 12 (Stastny, Moller) 3:58 (an)
Pénalités — Samuelsson Hart 1:59, Goulet Qué 6:19, Finn Qué 9:55, Gronstrand Qué 12:22, Gillis Qué 14:51, Picard Qué 19:12.

Deuxième période

2. Hartford, Tippett 11 (Peterson) 8:32
 3. Hartford, Young 13 (Ferraro) 10:42
Pénalités — Babych Hart 3:27, MacDermid Hart (min.), Gillis Qué, Kleinendorst Hart (majeures) 11:59, Picard Qué 19:26.

Troisième période

4. Québec, Stastny 21 (Brown, Jarvi) 6:48 (an)
Pénalités — Anderson Hart 4:59, Gillis Qué, Samuelsson Hart, Marois Qué, Peterson Hart 7:03.

Prolongation

5. Québec, Fortier 13 (Picard, Sakic) 0:32
Pénalités — Aucune.

Tirs au but par

Québec 4 6 11 2—23
 Hartford 11 11 12 0—34
Gardiens — Québec: Tugnutt (G,3-2-2); Hartford: Sidorkiewicz (P,12-11-3).
Avantages numériques — Québec: 2-4; Hartford: 0-6.
Arbitre — Denis Morel. **Juges de lignes** — Pat Dapuzzo, Brian Murphy.
Assistance — 15,223.



Philadelphie 7 NY Islanders 4

Première période

1. NY Islanders, Flatley 6 (Sutter, Larson) 4:57 (an)

2. Philadelphie, Propp 21 (Bullard, Tocchet) 5:46
 3. Philadelphie, Sutter 17 (Kerr, Howe) 11:16
 4. Philadelphie, Smith 11 (Mellanby) 12:36
 5. Philadelphie, Propp 22 (Eklund, Wells) 16:20
 6. NY Islanders, Makela 12 (Gilbert, Jonsson) 18:13

Pénalités — Samuelsson Phi 3:31, Brown Phi (inc.) 7:49, Kerr NYI, Carkner Phi 7:49, Flatly NYI 14:20, Dalgarno NYI 19:13.

Deuxième période

7. Philadelphie, Howe 8 (Murphy, Eklund) 0:40
 8. Philadelphie, Tocchet 27 (Murphy, Propp) 1:01
Pénalités — Wells Phi 1:27, Brown Phi (min. et maj.), Bergevin NYI (maj.) 9:33, Carkner Phi, Flaherty NYI (double min.) 11:58, Wells Phi 15:45, Hexall Phi (purgeé par Smith) 17:01.

Troisième période

9. Philadelphie, Carkner 9 (Propp, Tocchet) 6:56
 10. NY Islanders, Sutter 19 (Jonsson, Volek) 8:49
 11. NY Islanders, Gilbert 8 (Makela) 10:47
Pénalités — DiMaio NYI, Brown Phi 3:46, Kerr NYI, Brown Phi, Berube Phi 7:10, Samuelsson Phi 8:00, Howe Phi, Dalgarno NYI 8:37, Smith Phi (min.), Mellanby Phi, Nylund NYI (inc.) 12:58, Larson NYI, Propp Phi 13:41, Chychrun Phi, Pilon NYI 14:43, Trotter NYI 17:04.

Tirs au but par

NY Islanders 13 13 9—35
 Phi 13 9 8—30
Gardiens — NY Islanders: Hruddy (P,13-20-3), Smith (18:59, 2e pér.), Philadelphie: Hextall (G,22-17-3).

Avantages numériques — NY Islanders: 2-8; Philadelphie: 1-4.
Arbitre — Ron Hoggarth. **Juges de lignes** — Leon Stickie, Kevin Collins.
Assistance — 17,423.



Pittsburgh 10 Detroit 5

Première période

1. Detroit, Chiasson 6 (Houda, Yzerman) 7:04
 2. Pittsburgh, Quinn 24 (Cullen, Dahlquist) 12:08
 3. Pittsburgh, Brown 35 (Lemieux, Hillier) 17:10

Pénalités — Krentz Det 2:06, Yzerman Det 12:25, Dahlquist Pit 18:05, Dykstra Pit 18:36, MacLean Det 18:57, Gallant Det, Bourque Pit 20:00.

Deuxième période

4. Pittsburgh, Coffey 19 (Lemieux, Quinn) 1:09
 5. Detroit, Gallant 27 (MacLean, Oates), 3:58 (an)
 6. Pittsburgh, Quinn 25 (Hannan) 4:51
 7. Detroit, Burr 8 16:09

Pénalités — Dahlquist Pit 3:00, Houda Det, Chiasson Det, Cullen Pit, Bourque Pit 6:42, Norwood Det 17:04.

Troisième période

8. Detroit, Yzerman 46 (Chiasson, Houda) 4:03
 9. Pittsburgh, Coffey 20 (Hillier) 4:26
 10. Pittsburgh, Loney 6 (Quinn) 7:14
 11. Pittsburgh, Brown 36 (Lemieux, Hillier) 8:28
 12. Detroit, Klima 8 (Barr, Oates) 10:57
 13. Pittsburgh, Errey 17 (Hillier, Quinn) 13:36
 14. Pittsburgh, Lemieux 54 (Coffey) 16:12 (an)
 15. Pittsburgh, Brown 37 (Coffey, Quinn) 19:46 (an)

Pénalités — MacLean Det. (min., maj. et inc.), Errey Pit (min. et maj.) 13:58, Gallant Det, Dahlquist Pit (mineures), Barr Det (double min.), Yzerman Det (min.), Cullen Pit (double min.) 15:02, Stefan Det (maj. et inc. de partie) 16:23.

Tirs au but par

Detroit 8 11 10—29
 Pittsburgh 12 12 16—40

Gardiens — Detroit: Stefan (P,14-12-2), Hanlon (16:23 3e pér.); Pittsburgh: Young (G,5-3-0).

Avantages numériques — Detroit: 1-3; Pittsburgh: 2-7.
Arbitre — Bob Myers. **Juges de lignes** — Gord Broseker, Wayne Bonney.
Assistance — 16,025.



NY Rangers 1 Toronto 1

Première période

Aucun but.
Pénalités — Osborne Tor 4:42, Hardy NYR 16:50, Fergus Tor 18:10.

Deuxième période

1. NY Rangers, Sandstrom 17 (Patrick, Leetch) 3:40 (an)

Pénalités — Curran Tor 1:53, Salming Tor 5:24, Dampousse Tor 9:14, Mullen NYR 16:20.

Troisième période

2. Toronto, Olczyk 26 (Laughlin, Osborne) 5:29
Pénalités — Mullen NYR 0:53, Osborne Tor 3:18, Armstrong Tor 10:59.

Prolongation

Aucun but.
Pénalités — Aucune.

Tirs au but par

NY Rangers 11 18 7 3—39
 Toronto 7 7 8 3—25

Gardiens — NY Rangers: Froese (N,7-5-4); Toronto: Bester (N,7-10-2).

Avantages numériques — NY Rangers: 1-7; Toronto: 0-3.
Arbitre — Mark Faucette. **Juges de lignes** — Ray Scapinello, Bob Hodges.
Assistance — 16,382.

Washington 4 St. Louis 4

Première période

1. Washington, Stevens 6 (Murphy, Miller) 1:54 (an)

2. St. Louis, Paslawski 13 (P.Cavallini, Benning) 7:53 (an)

Pénalités — P.Cavallini STL 0:47, Hatcher Wash 6:03, Benning STL (maj. et inc. de partie) 11:59.

Deuxième période

3. Washington, Miller 5 (Murphy, Christian) 2:05
 4. St. Louis, G.Cavallini 13 (Federko, Pastawski) 12:34

5. Washington, Courtnall 25 (Stevens, Christian) 17:08 (an)

6. Washington, Hatcher 11 19:16 (an)
Pénalités — Corriveau Wash 4:31, Druce Wash 14:53, Federko STL 15:33, Roberts STL 17:44.

Troisième période

7. St. Louis, Paslawski 14 (Lalor, G.Cavallini) 7:08
 8. St. Louis, G.Cavallini 14 (Federko, Lalor) 8:59
Pénalités — Corriveau Wash (maj.), Raglan STL (min., maj. et inc. de partie) 0:18, Hunter Wash 4:53, Hatcher Wash, McKegney STL 12:30, Sheehy Wash 14:17, Langway Wash, Federko STL 15:29, Hunter Wash 17:57.

Prolongation

Aucun but.
Pénalités — Aucune.

Tirs au but par

Washington 7 7 4 0—18
 St. Louis 7 7 8 2—24

Gardiens — Washington: Malarchuk (N,14-13-6); St. Louis: Riendeau (N,6-9-5).

Avantages numériques — Washington: 3-4; St. Louis: 1-3.
Arbitre — Rob Shick. **Juges de lignes** — Gérard Gauthier, Dan McCourt.
Assistance — 17,591.



Calgary 5 Chicago 4

Première période

1. Chicago, Larmer 29 (Murray) 8:19
 2. Chicago, Brown 2 (Yawney, Watson) 10:03 (an)
 3. Chicago, Presley 10 (Mackey, Eagles) 10:39
 4. Calgary, McCrimmon 5 (Otto, Patterson) 16:35 (an)

5. Chicago, Hassen 2 (Manson, Larmer) 18:53
Pénalités — Creighton Chi 1:11, Fleury Cal 8:42, Presley Chi, Ramage Cal, T.Hunter Cal (double min.) 13:53, Sanipass Chi, Gilmour Cal 17:22.

Deuxième période

6. Calgary, Gilmour 16 (M.Hunter, Mullen) 6:04 (an)

7. Calgary, Gilmour 17 (Suter, MacInnis) 18:26 (an)

Pénalités — T.Hunter Cal 3:12, Chicago banc (purgeé par Watson) 4:17, Manson Chi, M.Hunter Cal (inc.) 9:09, Roberts Cal 15:19, Murray Chi 18:00.

Troisième période

8. Calgary, Nieuwendyk 36 (Fleury, Loob) 12:45 (an)

Pénalités — Creighton Chi, Otto Cal 4:57, Manson Chi 9:40, Larmer Chi, MacInnis Cal 9:59, Konroyd Chi, McCrimmon Cal 13:13.

Prolongation

9. Calgary, Murzyn 2 (Roberts, Loob) 3:21
Pénalités — Aucune.

Tirs au but par
 Chicago 11 9 12 0—32
 Calgary 8 13 18 4—43

Gardiens — Chicago: Chevrier (P,3-2-0); Calgary: Wamsley, Vernon (10:39 1ère pér.) (G,23-5-4).

Avantages numériques — Chicago: 1-6; Calgary: 3-5.
Arbitre — Bob Hall. **Juges de lignes** — Mike Cvik, Randy Mitton.
Assistance — 20,002.



New Jersey 4 Minnesota 4

Première période

1. New Jersey, Conacher 4 (Brotten, Cirella) 9:20
 2. New Jersey, Korn 12 (Verbeek, Muller) 12:30
Pénalités — Giles Min 0:50, Carlsson NJ 4:23, Rooney NJ 14:51.

Deuxième période

3. Minnesota, Broten 13 (MacLellan, Siren) 10:27
 4. Minnesota, Bellows 21 (Archibald, DePalma) 14:07
 5. Minnesota, McRae 12 (Gagner, Siren) 17:37 (an)

Pénalités — MacLellan Min 5:12, Verbeek NJ 17:03.

Troisième période

6. New Jersey, Sundstrom 20 (MacLean) 0:30
 7. Minnesota, Ciccarelli 23 (Schreiber, Brooke) 1:57

8. New Jersey, O'Callahan 4 (Kurvers, Shanahan) 18:02 (an)

Pénalités — Brooke Min 8:19, Brooke Min 16:51, Daneyko NJ, Gagner Min 20:00.

Prolongation

Aucun but.
Pénalités — Aucune.

Tirs au but

New Jersey 10 10 13 2—35
 Minnesota 7 21 10 2—40

Gardiens — New Jersey: Burke (N,15-18-8); Minnesota: Takko, Casey (12:30 1ère pér.) (N,9-11-10).

Avantages numériques — New Jersey: 1-4; Minnesota: 1-3.
Arbitre — Kerry Fraser. **Juges de lignes** — Jerry Pateman, Dan Schachte.
Assistance — 13,502.



Winnipeg 4 Boston 3

Première période

1. Winnipeg, Steen 17 (Ellett, Elyniuk) 9:31
 2. Winnipeg, Fenton 8 (Boschman, Carlyle) 10:18
Pénalités — Hawgood Bos 4:46, Numminen Win 13:34, Kyte Win 19:10.

Deuxième période

3. Boston, Neely 20 (Galley, Janney) 0:44 (an)
 4. Boston, Neely 21 (Bourque, Wesley) 8:43 (an)
 5. Winnipeg, Elyniuk 19 (Ashton, Olausson) 9:05
 6. Winnipeg, Elyniuk 20 (Ashton, Olausson) 13:13
Pénalités — Beraldo Bos 1:29, Taglianetti Win 7:32, Pederson Bos 9:05, Crowder Bos 18:54.

Troisième période

7. Boston, Bourque 8 (Carter, Linseman) 11:09
Pénalités — Boschman Win 7:13, Carlyle Win, Taglianetti Win inconduite, Crowder Bos 11:09.

Tirs au but

Winnipeg 10 8 1—19
 Boston 8 12 8—28

Gardiens — Winnipeg: Reddick (G,10-8-7); Boston: Moog (P,12-9-6).
Avantages numériques (buts-occasions) — Winnipeg: 0-4; Boston: 2-4.
Arbitre — Bill McCreary. **Juges** — Ron Asselstine, Mark Vines.
Assistance — 14,261.

LIGUE AMERICAINE

Halifax 8 Rochester 5

Première période

1. Halifax, Dollas 2 (Baillargeon, Stastny) 4:30
 2. Rochester, Kerr 13 (Ray, Metcalfe) 14:25
 3. Halifax, Routhier 8 (Vermette, Roy) 17:37 (an)

Pénalités — Kerr Roch 9:18, McSween Roch 15:44, Richard Hfx 19:48.

Deuxième période

4. Halifax, Stastny 4 (Severyn, Julien) 2:46
 5. Rochester, Andersson 9 (Brydges) 4:11
 6. Halifax, Roy 6 (Routhier, Bzdel) 5:37
 7. Halifax, Latta 8 (Lambert, Severyn) 10:53
 8. Halifax, Middendorf 23 (Lambert) 11:14
 9. Halifax, Bzdel 1 (Sevcik) 18:57
 10. Rochester, Metcalfe 11 (Halikidis, Ray) 19:42

Pénalités — Stastny Hfx 5:52, Kerr Roch (maj.), Ray Roch (min.), Ferner Roch (maj. et inc. de partie), Smyth Hfx (min., maj. et inc. de partie) Maihot Hfx (min.), Richard Hfx (min.) 12:20, Vermette Hfx 14:59, Bzdel Hfx 16:49.

Troisième période

11. Rochester, Gage 15 (Whitman, Donnelly) 1:02 (an)

12. Halifax, Dollas 3 (Stastny, Richard) 5:29 (an)
 13. Rochester, Metcalfe 12 (Ray, Kerr)

Pénalités — Vermette Hfx 4:43, Halikidis Roch 4:02, Vermette Hfx 10:27, Dollas Hfx 15:07.

Tirs au but par

Rochester: 9 12 16—37
 Halifax: 6 10 11—27

Gardiens — Rochester: Elliot (P,3-4-0); Halifax: Mason (G,5-2-0).
Avantages numériques — Rochester: 1-7; Halifax: 2-4.

En bref

Bantam développement

CHICOUTIMI (NB) — Dans la ligue bantam développement hier, Eric Paquet a établi un nouveau record de la ligue en inscrivant six buts lors de la victoire du '74 de Jonquière contre le National de La Baie par la marque de 7 à 4. Jimmy Dufresne a complété la marque pour Jonquière. La réplique est venue de Hugo Potvin, Charles Leblanc, Stéphane Lavoie et Maxime Jean.

Par ailleurs, les Saguenéens de Chicoutimi ont vaincu les Optimistes de Mistassini au compte de 4 à 2. Luc Tremblay avec trois buts et Daniel Vandal ont marqué pour Chicoutimi. Eric Minier et Steeve Boulianne ont inscrit les buts du Mistassini.

Byers arrêté

BOSTON (AP) — Lyndon Byers, des Bruins de Boston, a été arrêté dans la nuit de vendredi à samedi pour conduite en état d'ébriété.

Byers, qui est âgé de 24 ans, a été intercepté par la police de la ville de Boston à 3 h 30 de la nuit, parce qu'il filait à grande vitesse

et qu'il n'arrivait pas à demeurer dans sa voie. Il a de plus été accusé d'avoir conduit son véhicule sous l'influence de l'alcool.

Byers a été libéré sous caution et il devra comparaître demain en cour municipale.

L'attaquant des Bruins est à l'écart du jeu depuis le 19 janvier, à cause d'une blessure au dos.

Ski-Biathlon

QUEBEC (PC) — Myriam Bédard et Sylvain Poitras ont dominé de bout en bout la première journée d'épreuves d'une compétition de biathlon, hier à la base Valcartier, près de Québec.

Le biathlon regroupe deux sports totalement différents: le ski de fond et le tir à la carabine de précision.

Bédard, championne canadienne junior, a facilement dominé l'épreuve de 15 kilomètres-quatre tirs chez les sénior. Elle a terminé le parcours en une heure, 12 minutes et 11 secondes, avec 20 minutes d'avance sur Josée Clermont (1:32:54) et Shauna Rauhanen (1:38:58), toutes deux membres de l'équipe du Québec.

Charte de l'hippodrome

(Inscrits-dimanche)

COURSE NO 1 — \$1 025

1- Celico R R. Bouchard
 2- Destitute Y. Bélanger
 3- Ewing Oil D. Leblonc
 4- Cupids Clipper D. Tremblay
 5- Envie Verte J. Brassard
 6- Clinton Seelster D. Marchand

Un projet de \$150,000

Le racquetball renaîtra à Alma

par Réal Fradette

ALMA (RF) — Il semble d'ores et déjà confirmé que le sport du racquetball renaîtra d'ici au printemps, à Alma.

Les frères Serge et Guy Trépanier ont récemment acquis un établissement fort connu de la population locale, la Brasserie du Plateau, située dans la partie nord de la ville, et y investiront \$150,000 afin de doter l'endroit de deux salles de jeu (chacune coûte \$40,000), en plus de services connexes habituels (restauration, bar, douches, etc.).

Le début des travaux devrait s'effectuer au début de février et se terminer vers la mi-avril, date envisagée pour l'ouverture officielle du «Club de racquetball du Plateau».

«Nous avons contacté des anciens et actuels joueurs du secteur d'Alma et leurs réponses à notre projet furent très favorables, soutient Serge Trépanier. Et de la façon dont nous proposons cette idée, nous aurons rapidement atteint notre objectif de 60 membres pour la première année d'activités.»

Ces personnes devront déboursier \$200 chacune pendant les trois prochaines années, s'ajoute aussi la contribution de dix actionnaires (\$1,000 chacun pendant cinq ans), ce qui assurera la rentabilité du club pour un bon

bout de temps.

«C'est encore la meilleure formule, renchérit-il. Nous voulons partir avec des reins solides, être capables de traverser les premières années, habituellement plus difficiles, sans broncher. On ne veut pas dire à nos collaborateurs: «On s'excuse mais nous devons fermer» après seulement trois ou quatre ans d'exploitation.»

Réalité sportive

Plusieurs se souviennent de la mauvaise expérience vécue à la fin des années 70, alors que le Club de racquetball d'Alma s'est littéralement lancé à l'assaut du public avec, entre autres, un édifice d'une valeur de \$800,000, devenu par la suite un bel éléphant blanc.

«Guy et moi estimons que notre projet répond davantage à la réalité sportive d'Alma et des environs. Les gens sont intéressés à embarquer avec nous. Nous ne sommes pas là pour nous remplir les poches mais pour combler un besoin et créer un nouveau centre d'attraction chez nous. En fait, on souhaite que ça devienne une habitude de venir ici», de mentionner Serge.

Si tout fonctionne comme ces deux frères le prévoient, il est possible qu'on assiste à une expansion d'ici 1992. «Bien entendu, avec deux

salles de jeu, notre capacité d'accueil ne dépassera pas les 100 membres. Certaines personnes seront déçues, surtout celles qui ne pratiquent pas régulièrement le racquetball. Cependant, il y aura une certaine rotation parmi nos membres, ce qui assurera

continuellement du sang nouveau dans nos rangs. Le club deviendra par lui-même beaucoup plus accessible à la population. Les gens doivent également comprendre que nous ne voulons pas n'être que de passage; voilà pourquoi nous nous adressons dès

le départ à une clientèle-cible qui sera régulière et fiable.»

Si ces promoteurs parviennent à gagner la confiance des sportifs du secteur Lac-Saint-Jean est, comme cela semble le cas actuellement, plusieurs mordus n'auront plus besoin de s'exhiler à Jonquière ou à Chicoutimi afin de pratiquer leur activité favorite.

«Déjà là, conclut Serge, nous recevons l'appui de bien des joueurs.»

YAMAHA

YAMAFEST


29 Janvier 1989

Club Les Amicaux Delisle

13:00h à 16:00H

Venez faire l'essai des motoneiges les mieux construites au monde.

Les YAMAHA 89 vous en mettront plein la vue.



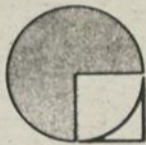
YAMAHA

C'est toute la différence



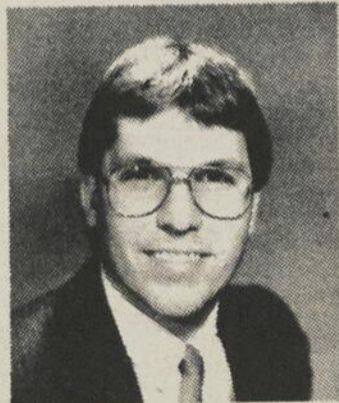
1715, avenue du Pont
Sud, Alma
662-5902

YAMAHA



Groupegénie Inc.

Consultants
100 Racine est, Suite 210, Chicoutimi,
Qc, G7H 1R1. Tél.: 545-4824



Sylvain Lachance

M. Jules Gaudreault, vice-président au développement de GROUPEGÉNIE INC. fait part à toute la population du Saguenay—Lac-St-Jean et à sa nombreuse clientèle, de l'engagement au sein du Groupegénie Inc. de M. Sylvain Lachance à titre d'ingénieur en mécanique industrielle.

M. Lachance s'est fait connaître avantageusement dans les grandes industries régionales par ses analyses hydrodynamiques de procédés, ainsi que pas ses calculs en résistance mécanique et dynamique lors de concept. M. Lachance sera affecté au bureau de Chicoutimi.

Groupegénie Inc. Consultants oeuvre dans le domaine de l'ingénierie, travaux municipaux, mécanique du bâtiment, mécanique industrielle, électricité, civil, environnement et gestion de projets. Groupegénie Inc. opère des bureaux à Chicoutimi, St-Félicien et Hébertville.

CHICOUTIMI: ST-FELICIEN: HEBERTVILLE:
545-4824 679-2750 344-1616

VOITURES USAGÉES

Venez faire votre offre
Tout doit sortir



Jean-Roch
Boulianne
Conseiller



Dany Lavole
Conseiller



Michel Lépine
Conseiller



Richard
Lalancette
Directeur
des ventes

DÉMONSTRATEURS

Pontiac Firefly, 4 portes automatique
Pontiac Firefly, 2 portes, automatique
Pontiac Grand Am, 2 portes, 4 cylindres, automatique
Pontiac Grand Am SE, 2 portes, 4 cylindres, automatique
Pontiac Firebird Formula, 2 portes, V-8 automatique
Pontiac Grand Prix, V-6 automatique
Buick Regal, 2 portes, V-6 automatique
Buick Le Sabre, 4 portes, V-6 automatique
Buick Park Avenue, 4 portes, V-6 automatique
Buick Reatta, 2 portes, V-6 automatique
Van Safari, V-6 automatique.

1988 PONTIAC 6000 LE 4 portes, V-6 automatique, équipée au complet, couleur bleu 2 tons.

AUTOS

1978 Chevrolet Chevelle Malibu
V-8 automatique, 4 portes.

1982 Datsun 310
4 cylindres, 5 vitesses, 4 portes.

1982 MAZDA 626 LX
4 portes, 4 cylindres, 5 vitesses,
couleur blanche.

1983 Chrysler E Class,
4 portes, 4 cylindres, automatique

1984 Chevrolet Celebrity,
4 portes, V-6 automatique

1984 Pontiac Sunbird
Station-Wagon,
4 cylindres, 5 vitesses

1984 Pontiac Grand Prix LE
V-8 automatique

1984 Pontiac Fiero,
2 portes, 4 cylindres automatique

1984 Oldsmobile Firenza,
4 portes, 4 cylindres automatique

1984 Chevrolet Camaro Z28,
V-8, 5 vitesses

1984 OLDSMOBILE OMEGA
4 portes, V-6 automatique, couleur bleue.

1985 Pontiac 6000 STE,
4 portes, V-6 automatique

1985 Renault Encore,
2 portes, 4 cylindres, 5 vitesses

1985 Pontiac Grand Am,
2 portes, 4 cylindres, automatique

1985 Buick Regal
Somerset Limited,

1985 Oldsmobile Sierra LS Holiday
2 portes, couleur gris, toit landeau

1986 Pontiac Acadian,
2 portes, 4 cylindres, automatique

1986 Pontiac 6000,
4 portes, 4 cylindres, automatique

1986 Pontiac Sunbird,
4 cylindres, 5 vitesses, 4 portes

1986 Pontiac 6000 Station-Wagon
V-6 automatique, couleur gris

1986 Pontiac Sunbird
4 cylindres, automatique, 4 portes, couleur gris

1986 Pontiac Acadian LE,
4 portes, 4 cylindres, automatique

1986 PONTIAC ACADIAN
4 portes, 4 cylindres automatique,
couleur blanche.

1986 SUBARU GL,
4 portes, 4 cylindres,
5 vitesses, couleur bleue.

1987 Pontiac Firefly
4 portes, automatique.

1987 Suzuki Forsa
Moteur 3 cylindres, 5 vitesses, 2 portes

1987 Nissan Sentra GXE,
4 portes, 4 cylindres, 5 vitesses

1988 FORD THUNDERBIRD
V-6 automatique, couleur or.

1988 CHEVROLET CAVALIER
Z-24, V-6, automatique, équipée au complet.

CAMIONS

1986 Pick-Up GMC, 1/2 tonne
V-6 automatique, couleur rouge.

1987 Ford F-150,
1/2 tonne, 6 cylindres, 4 vitesses

1986 Pick-Up Ford Ranger
Explorer XL, V-6, 5 vitesses.

1985 F-150 Pick-up Ford
Super Cab, moteur 6 cylindre, automa-
tique air climatisé, boîte en fibre de verre

1985 Ford Bronco 4 x 4,
V-6 automatique

1987 Toyota Pick-up
Extra Cab, 4 cylindres, 5 vitesses

1988 Pick-Up Chevrolet S-10,
super cab, 6 cylindres, 5 vitesses.

1985 GMC S-15 Pick-up,
Super Cab, V-6, 5 vitesses

1984 Pick-Up Chevrolet
1/2 tonne, 6 cylindres, vitesses manuelles

1984 Ford Bronco 4 x 4,
V-6, 5 vitesses

1985 Chevrolet Blazer 4 x 4,
V-6 automatique

FINANCEMENT SUR PLACE—



80, rue Racine Est, Chicoutimi

696-2226

PONTIAC • BUICK
GMC

Ruée vers l'or pour Schneider

VAIL, Colorado (Reuter) - La championne olympique Vreni Schneider commence aujourd'hui, avec le slalom comptant pour le combiné féminin, sa ruée vers l'or aux championnats du monde de ski alpin.

La skieuse suisse avait fait une grave chute lors de son dernier passage en Amérique du Nord, se rompant les ligaments du genou en mars dernier à Aspen, à 200 km de Vail, accident qui l'avait empêché de terminer première au classement général de la Coupe du monde.

Mais elle devrait aborder les pentes de Vail, au Colorado, avec un confiance à toute épreuve grâce à ses récents triomphes en Coupe du monde.

Porte de sa double cou-

ronne olympique et mondiale de slalomeuse, Schneider revient dans les Rocheuses plus déterminée que jamais à défendre la domination suisse en succédant à Erika Hess pour le titre du combiné.

Hess est la dernière skieuse à avoir raflé les trois titres mondiaux en un seul championnat, en 1982.

La descente de jeudi risque d'être le seul caillou dans la chaussure de Schneider, invaincue cette saison en slalom et en slalom géant.

Le moment de vérité

Elle a remporté un combiné en décembre, mais il lui reste à prouver qu'elle est capable de renouveler cette performance dans un championnat de haut niveau. Elle s'était classée seulement quatrième

aux championnats du monde de 1987 et n'avait pu terminer le slalom du combiné des Jeux olympiques de 1988.

"Je me souviens comme j'étais déçue parce que je n'avais pas très bien skié, mais j'ai ensuite réalisé à quel point cela était sans importance comparé à d'autres choses qui se passent dans le monde", a dit la championne suisse.

Les pentes de Beaver Creek,

moins exigeantes que d'autres pour l'épreuve de descente, devraient cependant lui offrir une occasion sans précédent de décrocher trois médailles malgré ses faibles capacités en descente.

"Le combiné est une bonne épreuve pour moi car il m'aidera à me préparer psychologiquement pour les autres courses et je pourrai tester la neige et la montagne", a-t-elle confié.

"Si je me défends bien au combiné, cela m'encouragera pour le reste. Si je le perds pourtant, je n'en serai que plus motivée."

Elle aborde le championnat avec la sérénité de celle qui, onze fois victorieuse en une saison, a égalé le record établi il y a 15 ans par l'Autrichienne Anne-Marie Moser-Proell.

"J'ai gagné tant d'épreuves cette année et j'ai réussi tant de choses incroyables (...) Je ne me sens pas du tout tendue. Je suis très tranquille", a ajouté Schneider.

Echos des Championnats du monde

La détermination de Bill Brown

(AFP) — Bill Browns, responsable des pistes et de la sécurité des Championnats du monde a été hospitalisé à Denver (Colorado) la semaine dernière. Heurté par un autre skieur alors qu'il se trouvait sur la piste de descente, il souffre de multiples hématomes aux reins et aux côtes. Brown s'est donc vu conseiller une longue hospitalisation. Mais les conseils des médecins semblent vains face à la détermination de cet ancien militaire, bien décidé à assister aujourd'hui à la cérémonie d'ouverture.

Vedettes inconnues

En apparence, les Tomba, Zurbriggen, Girardelli et autres Schneider et Walliser devraient être populaires dans le monde entier. Pourtant ces vedettes du "cirque blanc" semblent inconnues du public américain. C'est du moins ce qui ressort d'un sondage auprès des moniteurs de ski de Vail. Pour eux, les grands champions sont (toujours) Jean-Claude Killy et les frères (américains) Phil et Steve Mahre.

Arrivée différée

Manfred Aregger, président de la Fédération suisse de ski, manquera les premières journées du Mondial. Aregger, également député helvétique, a dû en effet différer son départ de quatre jours, étant contraint d'assister à des sessions du Conseil fédéral suisse.

Un blessé suisse

L'équipe helvétique a enregistré la blessure du géantiste Urs Kaelin, touché à une cheville lors d'une séance d'entraînement. Si la participation de Kaelin aux Championnats du monde reste possible, les dirigeants suisses envisagent néanmoins d'appeler Joel Gaspoz à la rescousse. A tout hasard.

Pression

Selon les dernières estimations, ce sont environ 400 journalistes de presse écrite,

350 de radio et télévision et 250 photographes qui seront présents au rendez-vous de Vail.

De quoi effrayer les champions. Certaines équipes ont d'ailleurs préféré prendre leurs distances pour éviter la pression.

Ainsi, plusieurs témoins suisses se sont installés à Copper Mountain, à 20 minutes de Vail, où devrait les rejoindre la semaine prochaine une partie de l'équipe américaine.



le retour aux sources





La SEULE eau de source naturelle sans préservatif produite dans la région (Lac-Saint-Jean).

VENTE/LOCATION DE REFROIDISSEUR
Livraison et installation gratuites dans toute la région Saguenay-Lac-Saint-Jean

distribué par:



Chicoutimi:	543-1536
Jonquières:	547-5747
Alma:	668-3051
Roberval:	275-0546
Mistassini:	276-5163
La Tuque:	523-4555
Chibougamau:	748-3307

Exceptionnellement

VOS SAGUENÉENS CONTRE LONGUEUIL



LA PARTIE RÉGULIÈRE DU 5 FÉVRIER

SE JOUERA AU PALAIS MUNICIPAL DE LA BAIE À 19h30

COÛT DU BILLET: \$5.00 EN VENTE AU PALAIS MUNICIPAL CENTRE GEORGES VÉZINA

DÉTENTEURS DE BILLETS DE SAISON, UNE SECTION SERA RÉSERVÉE SPÉCIALEMENT POUR VOUS

POUR EN SAVOIR PLUS LONG SUR LES SAGS, LISEZ QUOTIDIEN

Léo Automobile Ltée

VOTRE CONCESSIONNAIRE **HONDA** - 1849 BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI, TÉL.: 545-1190

VOITURES D'OCCASION

1988 CHEVROLET CAVALIER Z-24

V-6, 5 vitesses, bien équipée, gris 2 tons, seulement 12,000 km, comme neuve.

1988 CHEVROLET PICK-UP S-10, EXTRA CAB

V-6 automatique, modèle TAO, couleur noire, seulement 13,000 km.

1987 HONDA PRELUDE

5 vitesses, couleur blanche, très bien équipée, seulement 16,000 km, un vrai bijou.

1987 HONDA ACCORD EXI

4 portes, automatique, couleur beige, entièrement équipée, en excellente condition.

1986 HONDA ACCORD EXI

4 portes, automatique, couleur grise, seulement 43,000 km. A l'état de neuf.

1986 NISSAN MULTI

5 passagers, transmission manuelle, couleur beige, seulement 56,000 km.

1986 HONDA ACCORD LX

4 portes, automatique, couleur bleue, bien équipée, seulement 77,000 km.

1986 MAZDA 323, GTI

Couleur noire, roues mags, toit ouvrant, 5 vitesses, seulement 46,000 km.

1986 HONDA PRELUDE

Automatique, couleur grise, un seul propriétaire, en état exceptionnel.

1986 BUICK SKYLARK

4 portes, automatique, couleur bleue, seulement 39,000 km.

1986 PONTIAC GRAND-AM

2 portes, automatique, couleur bourgogne, seulement 45,000 km. A l'état de neuf.

1986 FORD TEMPO GL

4 portes, automatique, couleur blanche, seulement 44,000 km, en excellent état.

1986 HONDA CIVIC

Hatchback, automatique, couleur bourgogne, en excellent état.

1986 CHEVROLET CAVALIER FAMILIALE

Transmission manuelle, couleur bleue, en excellent état.

1986 MERCURY LYNX

2 portes, automatique, servofreins, servodirection, seulement 42,000 km, couleur bourgogne, balance de garantie Ford, en excellente condition.

1985 HONDA CRX

Couleur bleue, 5 vitesses, seulement 57,000 km, balance de garantie. Faut voir.

1985 PONTIAC 6000

V-6, automatique, couleur vert 2 tons, un seul propriétaire, en excellente condition.

1985 HONDA ACCORD LX

4 portes, automatique, couleur bourgogne, seulement 61,000 km, en excellente condition.

1985 FORD BRONCO II XLS

V-6 automatique, couleur rouge, seulement 47,000 km.

1983 MAZDA RX7 GSL

Couleur or, seulement 64,000 km, voiture exceptionnelle.



\$270²⁰ 60 mois
par mois + taxe

CIVIC BERLINE DX,
5 vitesses
— ED 354

CARACTERISTIQUES DE SERIE DE LA BERLINE CIVIC DX 1989

INTERIEUR

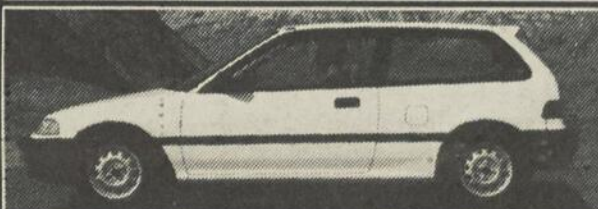
- Compartiment à monnaie
- Eclairage d'accueil
- Moquette pleine grandeur
- Dégivreur de lunette
- Commande intérieure d'ouverture du coffre
- Chauffage à grand rendement et ventilateur à 4 vitesses
- Désembueurs de glaces latérales
- Commande intérieure d'ouverture de la trappe de carburant
- Colonne de direction réglable
- Essuie-glace à 2 vitesses avec balayage intermittent
- Compteur journalier
- Registre de chauffage à l'arrière
- Serrures des portes arrière à verrou de sûreté pour enfants
- Fixations de sécurité pour siège d'enfant
- Ceintures de sécurité avant à fixation supérieure réglable en hauteur

EXTERIEUR

- Glaces teintées
- Minces phares à halogène encastrés
- Moulures de protection des flancs
- Rétroviseur extérieur gauche télécommandé
- Garde-boue avant
- Couvre-pare-chocs et bouclier avant et arrière en matériau amortisseur résistant corrosion
- Passages des roues avant en matériau résistant à la corrosion
- Peinture protectrice spéciale sur la partie inférieure des flancs
- Embout d'échappement chromé



À VOTRE PORTÉE



\$214¹⁰ 60 mois
par mois + taxe

CIVIC CIX Hatchback,
5 vitesses
— ED 834

CARACTERISTIQUES DE SERIE DES CIVIC HATCHBACK 1989

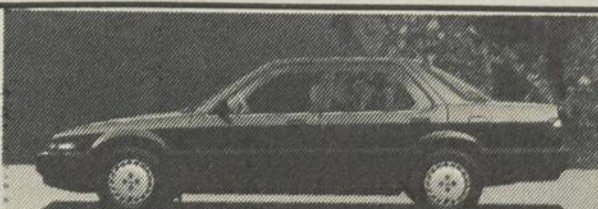
INTERIEUR

- Essuie-glace à 2 vitesses avec balayage intermittent (DX)
- Compartiment à monnaie
- Eclairage d'accueil
- Moquette pleine grandeur
- Banquette arrière à dossiers rabattables (50/50)
- Dégivreur de lunette
- Commande intérieure d'ouverture du hayon
- Chauffage à grand rendement et ventilateur à 4 vitesses
- Désembueurs de glaces latérales
- Commande intérieure d'ouverture de la trappe de carburant
- Compteur journalier
- Fixations de sécurité pour siège d'enfant
- Colonne de direction réglable (DX)
- Cache-bagages (DX)
- Direction assistée avec boîte automatique (DX)

EXTERIEUR

- Minces phares à halogènes encastrés
- Moulures de protection des flancs
- Rétroviseur gauche télécommandé
- Garde-boue avant
- Couvre-pare-chocs et bouclier avant et arrière en matériau amortisseur résistant à la corrosion
- Peinture protectrice spéciale sur la partie inférieure des flancs
- Essuie-glace/lave-glace de lunette (DX)
- Pare-chocs de la couleur de la carrosserie (DX)
- Glaces teintées (DX)
- Embout d'échappement chromé (DX)

AVANTAGEUX ET...



\$332⁵⁴ 60 mois
par mois + taxe

ACCORD LX
4 portes, 5 vitesses
— CA 553

CARACTERISTIQUES DE SERIE DE LA BERLINE ACCORD LX 1989

INTERIEUR

- Sièges baquets avant à dossier inclinable
- Colonne de direction réglable
- Montre à quartz à affichage numérique
- Commande intérieure verrouillable d'ouverture de la trappe de carburant
- Commande intérieure verrouillable d'ouverture du coffre
- Essuie-glace à 2 vitesses avec balayage intermittent
- Compteur journalier
- Système électronique d'avertissement de porte ouverte
- Témoin de bas niveau de carburant
- Allume-cigarette
- Compartiment à monnaie
- Miroir éclairé sur le pare-soleil droit
- Carillon avertisseur de phares allumés
- Serrures de portes arrière à verrou de sûreté pour enfants
- Régulateur de vitesse
- Registre de chauffage à l'arrière
- Chaîne AM/FM stéréo avec lecteur de cassettes et 4 haut-parleurs
- Fixations de sécurité pour siège d'enfant
- Boîte à gants verrouillable
- Tachymètre
- Désembueurs de glaces latérales avant
- Ceinture de sécurité à trois points d'ancrage aux places latérales arrière

EXTERIEUR

- Garde-boue avant
- Glaces teintées
- Phares à halogène escamotables
- Rétroviseur extérieur gauche télécommandé
- Pare-chocs avant et arrière en matériau amortisseur résistant à la corrosion
- Moulures de protection des flancs
- Enjoliveurs de roue directionnels
- Dégivreur de lunette
- Embout d'échappement chromé

HONDA BAIL:

LIGNE SANS FRAIS 1-800-463-6540

Finale messieurs aux Internationaux d'Australie

Le rouleau compresseur contre le magicien

MELBOURNE, Australie (Reuter) - La Tchecoslovaquie est assurée de voir aujourd'hui un de ses champions remporter pour la première fois les Internationaux de tennis d'Australie, la question étant seulement de savoir qui, d'Ivan Lendl ou de Miloslav Mecir, remportera la finale.

La finale du double dames opposera, également aujourd'hui, la Canadienne Jill Hetherington et l'Américaine Patty Fendick aux favorites Martina Navratilova et Pam Shriver.

S'ils ont la même nationalité, tout opposé, dans la vie comme en compétition, Lendl, implacable joueur de fond du court qui laisse rarement percer ses états d'âme, et Mecir l'artiste, successeur naturel de l'Américain John McEnroe.

Lendl, qui reprendra au Suédois Mats Wilander le titre de numéro un mondial s'il l'emporte aujourd'hui, vient d'une famille ouvrière et aime les voitures rapides. Mecir a été élevé en milieu rural et préfère la pêche. Tous

jours courtois, il admet: "nous ne nous voyons pas beaucoup".

Lors de leurs cinq rencontres précédentes sur les courts, Lendl l'a emporté à quatre reprises, notamment en finale des Internationaux des Etats-Unis en 1986. C'est à ce jour la seule apparition en finale d'un tournoi du Grand Chelem de Mecir, champion olympique à Séoul.

En tout cas, Lendl aura à cœur de profiter de la défaite de Wilander, dès le deuxième tour face à l'Indien Ramesh Krishnan, pour reconquérir sa couronne de numéro un. Il a en outre fait du titre des Internationaux d'Australie l'un de ses objectifs pour 1989.

La question est de savoir si Lendl aura suffisamment récupéré après sa demi-finale épuisante en quatre sets, sur un court central torride, contre l'Autrichien Thomas Muster.

Le Suédois Jan Gunnarsson, victime de Mecir dans l'autre demi-finale, a pu constater

dans les vestiaires l'état physique de Lendl après son

match contre Muster: "Je ne pense pas l'avoir jamais vu

aussi crevé. Il semblait complètement vidé."

Suzuki vous en donne plus pour votre argent.



SUZUKI SWIFT

GRATUIT

Moteur 4 cylindres à double arbre à cames en tête à injection électronique de carburant de 70 chevaux vapeur
Système d'allumage électronique
Boîte à 5 vitesses synchronisées à rapports très courts
Essieu propulsif avant
Jambe de suspension avant indépendante stabilisante
Direction à crémaillère
Freins avant à disques assistés, ventilés
Pneus radiaux à plis 155/70R 13
Jambe de suspension arrière indépendante
Carrosserie d'acier galvanisé
Aération continue
Phares halogènes
Essuie-glace à deux vitesses
Peinture métallisée disponible (3 couleurs)
Contrôle de lumière du tableau de bord
Ligne aérodynamique d'un coefficient de traînée de 0,32
Dégivreur de lunette arrière
Rétroviseur arrière extérieur gauche
Poignée de porte encastrée
Sorties de dégivrage latérales
Garde-boue arrière
Sièges baquets avant entièrement inclinables
Tapis de sol/côté passager
Panneau de garniture de portes rembourré
Antenne de radio
Porte de réservoir à essence verrouillable
Siège arrière rabattable (pour augmenter l'espace de rangement)
Réservoir à essence de 40 litres



SUZUKI SIDEKICK 4x4

GRATUIT

Moteur 4 cylindres à double arbre à cames en tête à injection électronique de carburant de 80 chevaux vapeur
Système d'allumage électronique
Boîte de vitesses à 5 vitesses manuelles
Boîte de transfert à 2 rapports permettant de passer en mode 4 x 4
Moyeu de roue manuel verrouillable
Jambe de suspension avant indépendante à ressorts hélicoïdaux
Suspension de pont moteur arrière à ressorts hélicoïdaux et à pivot central
Freins avant à disques assistés
Freins arrière à tambour avec détecteur de charge automatique
Frein de stationnement auto-réglable dans la console centrale
Boîtier de direction à billes circulantes
Pneus radiaux à plis sur/hors route P205/75R15
Réservoir à essence de 45 litres
Couvercle de réservoir à essence verrouillable
Essuie-glace à balayages intermittents à 2 vitesses
Pare-soleil double
Sièges baquets avant inclinables individuellement
Sièges arrière rabattables (pour augmenter l'espace de rangement)
Système de chauffage de mélange d'air, air recirculé/frais
Tapis dans l'espace utilitaire
Peinture métallisée disponible
Ligne aérodynamique
Pare-brise encastré
Mécanisme à relâchement rapide des sièges avant
Sorties de dégivrage latérales
Carrosserie en acier galvanisé
Essuie-glace partiellement dissimilés
Phares halogènes
Toit décapotable de pointe

7 995 \$

Consommation d'essence: 4,8 l/100 km sur autoroute

Transport préparation en sus

11 995 \$

Consommation d'essence: 7,6 l/100 km sur autoroute

Transport préparation en sus

NOMINATION



Alain Girard
conseiller

Monsieur Paul Albert, président de Paul Albert Chevrolet Oldsmobile Ltée, est heureux d'annoncer la nomination de Monsieur Alain Girard à titre de conseiller aux ventes.

Monsieur Girard qui a acquis une solide expérience dans le domaine automobile au sein d'établissements concessionnaires GM, invite par la présente la population, ainsi que les responsables de parcs automobiles à le rencontrer pour un service professionnel à l'achat d'un véhicule utilitaire GM.



31, rue Jacques-Cartier est, Chicoutimi 696-4444



**GAGNON
AUTO
CHICOUTIMI**

1411, chemin
de la Réserve
Chicoutimi - 543-7711



CE SOIR

19h30
Centre Georges-Vézina

Vos Saguenéens
reçoivent
Les Tigres de Victoriaville

Cette partie est
une commandite de



Mre Jacques Babin, sec. des Sags en compagnie
de M. Pierre Gagnon vice-président de Frigo Temp

Un match à ne pas manquer!

Pour en savoir plus sur les Sags, lisez...



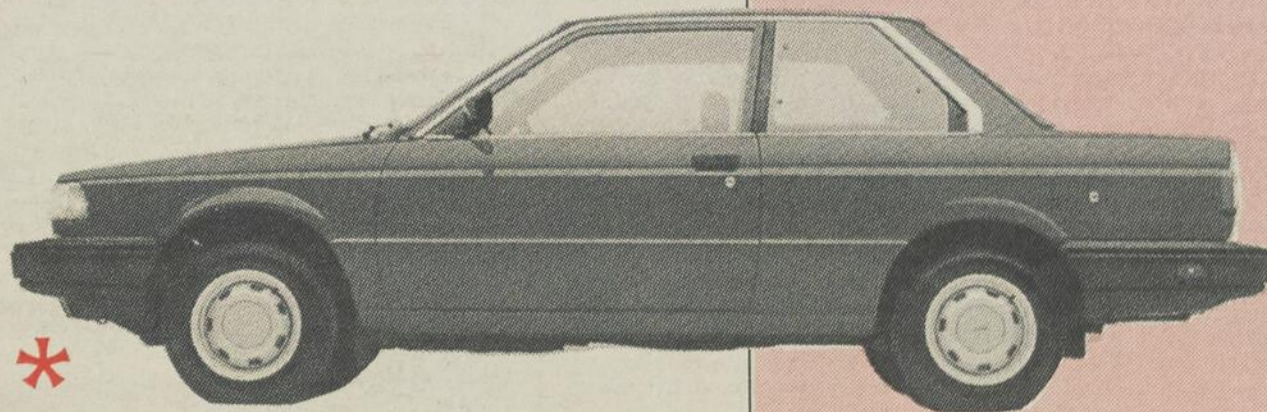


NISSAN

Les meilleures offres DE L'ANNÉE!

SENTRA 89

9999\$*



(Modèle DLX 2 portes)



(Modèle 3 portes)



MICRA 89

7999\$*

*Taxe, transport et préparation en sus.



génial...et humain™

GARANTIE NISSAN

SANS FRAIS

3 ans/60 000 km
pièces et
main-d'oeuvre

+

6 ans/100 000 km
du groupe
motopropulseur

**Saguenay
Nissan**

2315, boul. St-Paul
CHICOUTIMI
549-0007

**Garage Rousseau
& Fils Ltée**

177, Dequen
MISTASSINI
276-2206

**St-Félicien
Nissan Inc.**

791, bl Sacré-Coeur
ST-FÉLICIEN
679-3770

**Alma
Nissan**

665, ave. du Pont
ALMA
662-6508

«Nous avons besoin de l'appui de la population régionale»

- Claude Boucher, coordonnateur des championnats

par Paul Girard

JONQUIERE (PG) — Claude Boucher commence à ressentir une certaine forme de stress; une émotion teñaillée entre l'agréable et l'incertain à quelques jours du coup d'envoi des Championnats canadiens de patinage artistique.

Coordonnateur de l'événement qui prend place du 6 au 12 février, à Jonquière et à Chicoutimi, Claude Boucher explique la dualité de ses sentiments en ces termes: «Notre organisation est prête à faire face à la musique. Mais, d'autre part, une grande interrogation m'interpelle de plus en plus à mesure que nous nous approchons du lancement officiel des activités: aurons-nous l'appui inconditionnel de la population?»

Ce que Claude Boucher signifie par cette interrogation, ce n'est pas tant la crainte que les compétitions puissent se dérouler devant des assistances moindres que celles anticipées par le comité d'organisation, mais ses répercussions et ses effets d'entraînement pour la région si jamais ces prestigieux championnats se ter-

minaient sur une note plutôt modeste.

«Pour nous tous qui sommes associés à l'organisation de ces championnats, nous considérons que nous avons un gros examen à passer. Si nous obtenons un succès colossal — et il en sera ainsi uniquement si la population nous accorde un appui indéfectible — nous croyons que cela sera bénéfique dans le futur à toute organisation qui revendiquera la tenue d'une compétition nationale au nom de la région», se hâte de préciser Claude Boucher.

Chiffres en mains, des chiffres révélateurs relativement au nombre de passeports vendus jusqu'à maintenant — 2000 approximativement —, Claude Boucher estime qu'il faudra privilégier la sensibilisation populaire au cours des prochains jours afin de stimuler davantage la vente de passeports; l'un des éléments clés de financement de ces championnats.

«La vente de billet à la pièce suit son cours normal», admet-il. «Mais, en toute honnêteté, je préfère d'emblée le passeport. Car, en plus de nous assurer d'une

contribution financière additionnelle, dit-il, nous nous assurons aussi de la présence de spectateurs intéressés pour l'ensemble de la compétition. Cet aspect, à mon avis, mérite considération également pour une organisation comme la nôtre qui est désireuse d'épouser le succès sous toutes ses formes.»

Vingt comités

Juge de niveau national en patinage artistique, Claude Boucher soutient que l'organisation des prochains championnats canadiens s'est attardée à structurer pas moins d'une vingtaine de comités afin que: travailleurs bénévoles, juges, athlètes et visiteurs se sentent à leur aise durant le déroulement de cet événement d'envergure nationale.

«Nous avons investi beaucoup d'énergies à structurer un comité d'accueil solide, une des lacunes apparentes lors des championnats présentés, l'an dernier, à Victoria. Quant au comité de transport, nous l'avons remodelé afin de répondre aux exigences», explique-t-il.

Pour ce qui est de la qualité des athlètes qui partici-



A QUELQUES JOURS — Guy Savard, vice-président à l'administration, Anne Gagnon, présidente du Club Les Étinzelles, et Claude Boucher, coordonnateur, attendent fébrilement le coup d'envoi des Championnats canadiens de patinage artistique, à Jonquière et à Chicoutimi.

(Photo Rocket Lavoie)

peront aux championnats canadiens, édition 1989, Claude Boucher prédit une performance éblouissante de la part de Ken Browning, le successeur éventuel à Brian Orser. «Quand les gens le verront à l'oeuvre, ils seront enthousiasmés par le talent qui habite ce jeune homme», argue-t-il.

En ce qui concerne les chances des athlètes québécois de se révéler au cours de ces championnats, Claude Boucher est convaincu que pour la première fois depuis

fort longtemps, une patineuse du Québec a des chances réelles de monter sur la plus haute marche du podium en catégorie senior.

«Le départ d'Elisabeth Manley et de ses deux plus proches concurrentes chez les professionnels, laisse la porte ouverte à une pléiade de prétendants, dont Charlene Wong, de Montréal, Annie St-Hilaire, de Jonquière, Josée Chouinard, de Montréal, ainsi que Josée Arseneault, de Baie-Comeau», laisse entendre Claude Boucher.

Revers de 9-4 face à l'Express de Saint-Félicien

Les Dynamos de Chicoutimi ont besoin d'un leader

par Paul Girard

CHICOUTIMI (PG) — Les Dynamos de Chicoutimi, secteur Nord, ont mal choisi le moment pour s'effondrer de verte façon face à l'Express de Saint-Félicien—Roberval par la marque de 9-4, hier.

Engagés dans une course à finir en compagnie de trois autres équipes: les Castors de Dolbeau, les Ambassadeurs de Jonquière et les Aiglons d'Alma — afin de ravir le championnat de la saison régulière de la division midget du Circuit Ultramar de hockey —, les Dynamos ont entièrement donné raison à leur entraîneur-chef par cette contre-performance inattendue.

«D'ici à la fin de la saison, toutes les rencontres vont être difficiles. Car peu importe le nombre de points acquis au classement, chaque équipe du circuit est susceptible de vaincre les autres», émettait Carol Murray en guise d'avertissement à sa troupe.

Si l'avertissement mérite d'être retenu par suite du cuisant revers encaissé par les siens, hier, Carol Murray se dit néanmoins satisfait par le rendement affiché jusqu'à maintenant par ses Dynamos. «Nous avons obtenu une bonne part de nos succès parce que nous étions parvenus à extirper de notre jeu certaines mauvaises habi-



DYNAMOS — Marc Blouin, Michel Boudreault Nord, en compagnie de Carol Murray et Eric Vézina (à droite), trois des porteurs de couleurs des Dynamos de Chicoutimi, secteur quipe.

tudes. Mais depuis quelques matches, il me semble que nous sommes en train de les réinventer», fait-il observer.

Relativement aux six der-

niers matches que ses protégés seront appelés à disputer d'ici à la fin calendrier régulier, l'entraîneur-chef des Dynamos souhaite qu'un de

ses joueurs puisse enfin assumer une forme de leadership qu'il juge indispensable pour terminer la saison en beauté. «J'attends depuis le début

de la saison qu'un de mes joueurs se révèle comme un leader; qu'il prenne de l'initiative. Malgré l'excellence de la composition de notre équipe, l'absence d'un véritable leader continue à nous hanter», de reconnaître Carol Murray.

Quant à cette fin de saison qui s'annonce rigoureuse, Carol Murray se garde bien de prévisions personnelles malgré que ses Dynamos soient parvenus à monopoliser, à l'exception de quelques jours, la première position du circuit jusqu'à maintenant.

«Nous entrons dans le dernier droit de la saison. Nous allons devoir nous remettre à travailler en équipe, parce que nos adversaires iorgent aussi la première position. Mais d'autre part, cette lutte excitante va fournir la preuve que le circuit midget est plus équilibré que jamais», conclut-il.

Lors de la rencontre d'hier, Jean-Claude Tremblay a mené l'offensive de l'Express en faisant scintiller la lumière rouge à quatre reprises. Eric Guillemette, un doublé, Marco Dallaire, Luc Girard et Eric Villeneuve ont réussi les autres. La réplique des Dynamos est venue d'Eric Vézina, auteur d'une paire de buts, de Marc Blouin et Michel Boudreault.

Junior régional

Selon Roland Courtemanche

Des perspectives d'avenir encourageantes

par Paul Girard

ALMA (PG) — Vice-président du Circuit Ultramar de hockey, Roland Courtemanche ne demandera pas de reconduction de mandat lorsque les activités de la saison 1988-89 prendront fin.

«J'aimerais continuer à m'associer au circuit. Mais parce que mes obligations professionnelles requièrent la plus grande partie de mon temps, je préfère laisser la place à un autre, l'an prochain», explique l'homme d'affaires almatois.

Ancien président de la Ligue de hockey junior régionale, Roland Courtemanche a accepté de collaborer à la renaissance du hockey junior régional, en acceptant, l'an dernier, l'invitation des dirigeants du Circuit Ultramar de hockey de s'associer à eux dans ce projet.

Quelle est sa perception personnelle à l'issue des premiers mois de l'ère II du hockey de catégorie junior dans la région? «Malgré les difficultés que nous avons rencontrées, je demeure convaincu que ce sera encore mieux, l'an prochain», avoue-t-il.

«Parce que nos joueurs de catégorie midget ont enfin un débouché pour continuer à pratiquer un sport qu'ils aiment. Car, n'oublions pas que parmi les difficultés qui nous ont affligés cette année, la rupture de la continuité — la disparition de la catégorie pendant deux bonnes années — a représenté un lourd handicap pour plusieurs équipes.»

Dans son analyse, Roland Courtemanche fait aussi remarquer que le Circuit Ultramar de hockey ne peut manquer le coche dans l'avenir par suite de l'esprit de camaraderie qui s'est installé cette année chez les dirigeants d'équipes. «Tout le monde a mis de l'eau dans son vin cette année. Quand le dialogue mène les discussions, c'est plus facile de faire avancer les choses. C'est ce qui est survenu cette année», soutient-il.

En ce qui concerne la réunion du conseil de direction qui aura lieu demain, à Saint-Bruno, Roland Courtemanche souligne qu'elle est très importante puisqu'il sera alors question des perspectives d'avenir du circuit.

«Pour moi, ce sont des perspectives heureuses qui s'offrent au circuit. Tout simplement parce que les gens qui sont maintenant associés au hockey régional sont très sérieux. D'ailleurs, leur décision d'emboîter le pas au voeu des dirigeants de rompre avec les lourds budgets d'exploitation du passé est la plus belle preuve de la nouvelle mentalité qui prévaut: il est possible de faire du hockey sans être harrassé par des considé-

rations financières», conclut-il.

Séries éliminatoires

Le Circuit Ultramar de hockey, division junior, a officialisé la formule qui prévautra en séries éliminatoires: les quatre premières équipes au classement participeront à ces séries. En demi-finales, des séries 3 de 5, l'équipe de

première place se mesurera à la formation détentrice du quatrième rang, tandis que les équipes de deuxième et troisième positions au classement général feront les frais de l'autre série.

La finale, quant à elle, sera une série d'une durée de sept parties (4 de 7)...

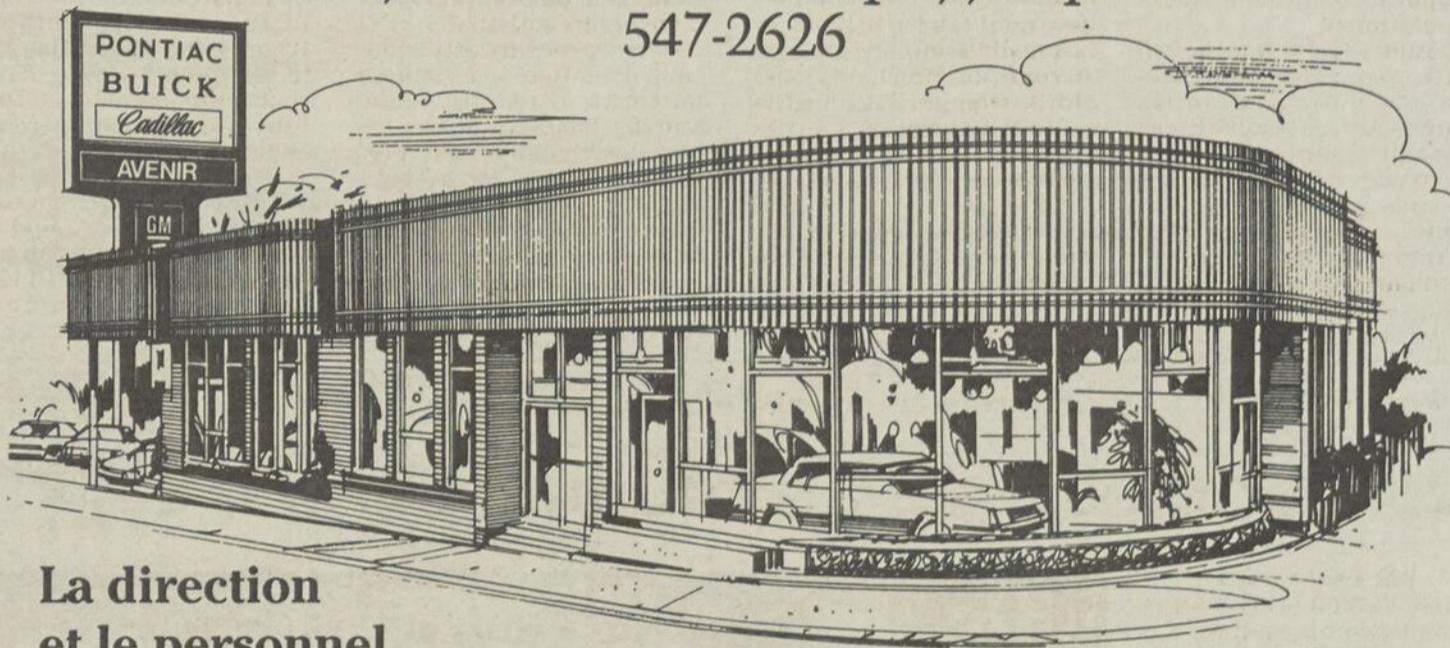
Si le scénario est déjà écrit

d'avance en ce qui concerne les deux premières positions au classement général, tel n'est pas le cas pour ce qui est des autres positions. En effet, seul un devin pourrait prédire qui parmi le SS de Métabetchouan, le National de La Baie ou les Saguenéens de Chicoutimi sera l'équipe exclue des séries éliminatoires...

Deux rencontres sont au programme du circuit junior ce soir. A Jonquière, les Marquis vont tenter de venger leur échec de 7-5 encaissé, vendredi soir, en accueillant les Castors de Dolbeau, dès 19 h, au Foyer des loisirs. Pendant ce temps, le National de La Baie sera l'hôte du SS de Métabetchouan, à compter de 19 h 30...

AVENIR

PONTIAC BUICK CADILLAC INC.
2253, rue Saint-Dominique, Jonquière
547-2626



La direction et le personnel

de Avenir Pontiac Buick, désirent remercier sa distinguée clientèle pour son accueil qui a permis d'atteindre des résultats exceptionnels en 1989.

Avenir Pontiac Buick est heureux



Denis Gagnon
Directeur des ventes



Jean-Marie
Conseiller



Christiane
Conseillère



Paul
Conseiller



Jean-Marc
Conseiller
autos usagées



Gérard
Conseiller
autos usagées



Tony
Conseiller
en camions

de vous présenter son équipe de vente:

AVENIR

PONTIAC • BUICK

Loin du monticule

Steeve Rogers savoure une semi-retraite bien méritée

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Après 12 années consacrées au baseball professionnel, Steeve Rogers goûte une semi-retraite bien méritée.

Confortablement installé dans sa résidence de Tulsa, en Oklahoma, le grand artilleur des Expos de Montréal ne fait pas de plans d'avenir. Pour l'instant, il rembourse à ses deux enfants âgés de 15 et 13 ans, toute l'attention dont il les a privés du temps où il quittait le domicile familial en février pour ne le regagner qu'au mois d'octobre.

Le seul contact qu'il se permet encore avec son ancien métier, c'est ce contrat qu'il a signé comme conseiller spécial de l'Association des joueurs de baseball professionnels. Un contrat renouvelable, qui lui permet de planifier son emploi du temps trimestre après trimestre, ce qui est moins prenant qu'un job de permanent.

Acheter une ferme ou un ranch? «C'est un investissement populaire auprès des joueurs du sud-ouest des États-Unis, mais ce n'est pas

mon cas», dit-il. Quant à la carrière d'entraîneur, les longs voyages qui l'ont tenu si longtemps à l'écart de sa petite famille suffisent à l'en détourner.

Brillante carrière

La longue association de Steeve Rogers, avec les Expos (12 ans de carrière, 399 présences au monticule pour 2839 manches lancées) fut tumultueuse. Et en dépit de ces statistiques éloquentes (il a récolté 158 victoires dont 37 blanchissages et 152 défaites dans l'uniforme des Expos, a été choisi cinq fois sur l'équipe d'étoiles de la Ligue nationale, il obtint la meilleure moyenne de points mérités de la Ligue nationale en 1982 avec 2,40 et termina deuxième derrière Steeve Carlton au scrutin du trophée Cy Young, en vertu d'une fiche de 19-8), on se souvient surtout du fameux coup de circuit qu'il accorda, un lundi d'octobre 1981, à Rick Monday, des Dodgers de Los Angeles, circuit qui écartait les Expos d'une participation aux séries mondiales.

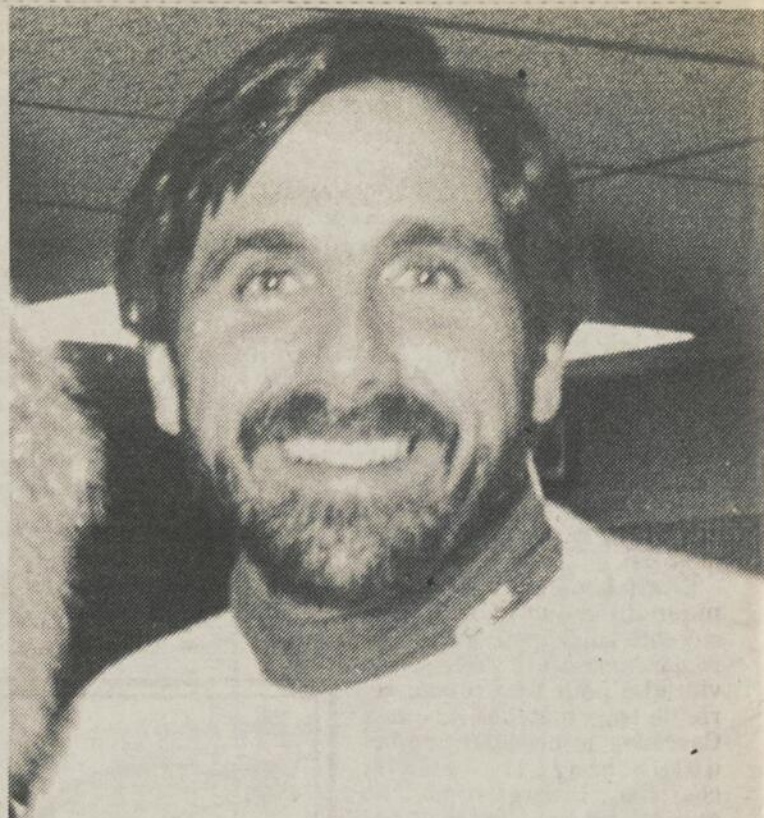
Malgré tout, Rogers garde de bons souvenirs de l'organisation montréalaise, ce qui fait qu'il ne s'est pas laissé prier longtemps pour rejoindre la tournée de la Caravane d'hiver des Expos, laquelle s'est arrêtée cette semaine à Chicoutimi.

«C'est agréable de revoir les vieux amis et de visiter les lieux où j'ai été heureux. J'aime venir au Québec et cette tournée m'a permis de découvrir de nouveaux lieux comme votre ville de Chicoutimi», nous a confié Rogers, avec toute l'amabilité qui le caractérise.

Offert au repêchage, en mai 1985, dans le but de le libérer sans condition, Steeve Rogers a, avouons-le, quitté l'organisation par la porte d'en arrière. Difficile à prendre quand on a tant apporté à une organisation professionnelle.

«Ce ne fut pas facile de quitter les Expos. Mais aujourd'hui, j'ai tout oublié.» Puis, se faisant philosophe, le grand lanceur droitier âgé aujourd'hui de 38 ans explique que c'est là la rançon du sport professionnel: «Quand l'équipe gagne, tu as toutes les qualités. Quand ça va mal, il faut un coupable.»

A ce sujet, Steeve Rogers admet que le public montréalais est un peu spécial: «Le Québec a une culture diffé-



Steeve Rogers

(Photo Rocket Lavoie)

rente des autres villes de baseball. Même de Toronto, dit-il. Ici, on met les athlètes sur un piedestal. C'est pourquoi on ne leur pardonne pas beaucoup. Autant tu peux être monté haut, autant tu peux te retrouver bas.»

C'est d'ailleurs un peu pour redonner de l'éclat à son étoile ternie par les derniers moments passés à Montréal, que Rogers a décidé de continuer de lancer dans les mineures, à Buffalo AAA et à Edmonton, pour terminer l'année 1985. «Je voulais me prou-

ver que je pouvais encore aller chercher des victoires, que j'étais de calibre pour le baseball professionnel», ajoute-t-il.

Invité au camp de 1986 par les White Sox, Rogers a dû renoncer à cette nouvelle chance en raison de sa vieille blessure à l'épaule.

Qu'advient-il de Steeve Rogers? «Je ne me suis pas encore posé la question, dit-il, sereinement. Pour l'instant, je m'occupe de mes deux kids. Quant à l'avenir, j'ai tout le temps d'y penser.»

Les Voyageurs recrutent

JONQUIERE (NB) — Les Voyageurs de Jonquière tiennent, aujourd'hui, leur dernière journée d'inscription pour les joueurs, recrues ou vétérans, qui sont intéressés à se tailler un poste avec l'équipe pour la saison de baseball 1989.

La séance aura lieu ce soir à 19 heures, à la salle 17 du Foyer des loisirs d'Arvida. Celle-ci s'adresse aux joueurs âgés de 17 à 20 ans, anciens et nouveaux.

Déjà 15 jeunes se sont inscrits lors de la première séance de mercredi soir et ont commencé des exercices en gymnase. Ce soir, l'entraîneur-chef des Voyageurs, Doland Bérubé, sera sur place pour donner aux candidats un programme de pré-entraînement.

Le camp débutera à la fin du mois de février ou au début du mois de mars.



M. Robert Gagnon
Directeur des Ventes

Nomination

M. Gilles Bergeron, président de Boulevard Jeep Eagle, a le plaisir de faire part à la population du Saguenay-Lac-St-Jean, de la nomination de M. Robert Gagnon à titre de directeur des ventes

M. Gagnon bien connu de la population par son expérience et son implication sociale, invite toute sa clientèle et ses amis à venir le consulter pour l'achat d'un véhicule neuf ou usagé chez:



BOULEVARD
Jeep Eagle
CHICOUTIMI

1176, boulevard Talbot, Chicoutimi
549-7622

35 SENTRA NISSAN à liquider

Alma Nissan s'est porté acquéreur d'un lot de Sentra 1988 tout équipé * de la Cie Nissan (Autos de location et démonstrateur Nissan) Avec très bas millage.

Toutes les voitures sont garanties 3 ans ou 60,000 km, pare-choc à pare-choc, plus 5 ans ou 100,000 km sur groupe moto-propulseur.

- * Automatique
- Servofreins
- Servodirection
- Radio AM-FM digital cassette
- Pneus 4 saisons
- Essuie-glace intermittent
- Phares halogènes
- Vitres teintées
- Dégivreur arrière



Venez les voir et nous rencontrer
Prix Super Super Super Spécial
NE LAISSEZ PAS PASSER CETTE CHANCE!



665 AVENUE DU PONT
ALMA
662-6508



GARANTIE
6 ANS OU 100.000 KM.



NISSAN

génial...
et humain™

Les Cascades

Visite d'une équipe soviétique dans la région

Marcel Maltais: «Un projet sérieux»

par Paul Girard

JONQUIÈRE (PG) — L'organisation des Cascades est en train de préparer un gros coup; un coup fumant qui, advenant sa réalisation, propulsera l'équipe midget AAA régional sur la scène du hockey mondial.

En effet, malgré l'allure utopique du projet en question, celui de voir s'amener dans la région une équipe midget soviétique pour une courte série de trois matches face aux Cascades, le président de l'équipe, Marcel Maltais, confirme à Progrès-Dimanche que des pourparlers sont bel et bien engagés à cette fin.

«Aussi surprenant que cela puisse paraître, toute cette affaire est véridique. Quand on nous a proposés une telle visite, il y a quelques semaines, nous avons accueilli l'offre avec un grain de sel. Mais maintenant qu'il y a ce qu'on appelle «un suivi» à ce projet, nous le prenons au sérieux», explique-t-il.

Si, dans un premier temps, l'organisation des Cascades a officialisé par écrit aux promoteurs qu'elle acceptait leur offre, Marcel Maltais ignore à quel moment exacte-ment la visite des Soviétiques dans la région s'effectuera. Il signale que dans la proposition initiale des promoteurs, ceux-ci caressaient le voeu de pouvoir concrétiser le projet dès avril prochain. «Mais c'est impossible pour nous d'agréer à une telle demande. Pour diverses raisons», dit-il.

Parmi ces raisons, comme se hâte de le préciser Marcel Maltais, son organisation se doit de prendre en considération, en autres, que les Cascades puissent prendre part au Championnat midget canadien.

«Nous aurons beaucoup plus d'éclaircissements au sujet des intentions des promoteurs — lors d'une rencontre en leur compagnie — au cours de la deuxième semaine de février», souligne-t-il. «C'est clair à notre esprit, ajoute-t-il, que nous préférons que la visite des Soviétiques s'inscrive durant la période des Fêtes 1989.»

Si les promoteurs acquiescent à la demande des Cascades, deux des trois rencontres se dérouleront au Palais des sports de Jonquière, tandis que la troisième pourrait prendre place au Centre-Vézina de Chicoutimi, laisse entendre Marcel Maltais.

A Montréal, aujourd'hui

Auteurs d'une belle victoire par la marque de 6-4, vendredi soir, aux dépens des Lions du Lac Saint-Louis, les Cascades rendent visite au Canadien de Montréal-Bourassa, cet après-midi. Relativement à ce match important, Ghislain Vigneault émet le commentaire suivant:

«Si nous gagnons ce match, nous allons directement contribuer à exercer une pression additionnelle sur les

épaules des Cantonniers de l'Estrie. Ils devront remporter les deux matches qu'ils auront alors en mains s'ils veulent nous supplanter au premier rang du circuit...»

Les Cascades présentent une fiche de trois gains et deux revers face au Canadien de Montréal-Bourassa, cette saison. En ce qui concerne les

Lions du Lac Saint-Louis, les Cascades ont terminé leur série de six matches réguliers contre eux (4 victoires, deux échecs) en réalisant un superbe redressement, vendredi soir. Les Cascades ont en effet comblé un retard de 3-0 pour finalement l'emporter...

Au sujet de la participation des Cascades au Tournoi in-

ternational de Drummondville, Ghislain Vigneault ne fait pas de mystère quant à la recette qu'il utilisera afin d'obtenir le rendement maximal de sa troupe. «On va faire appel à tout notre monde», dit-il. Ce qui veut dire que Robin Bouchard, des Ambassadeurs de Jonquière, Eric Juneau, des Aiglons d'Alma, et Louis Pedneault, des Dyna-

mos de Chicoutimi, trois joueurs rappelés de la Ligue midget régionale, verront aussi beaucoup d'action...

Le calendrier des Cascades en ronde préliminaire au Tournoi de Drummondville est le suivant: face à St. Catharines, mercredi; les Young Americans de Chicago, jeudi; et Seneca, état de New-York, vendredi...

DUPONT

TOUJOURS #1



INVENTAIRE 5016
1989 Chrysler Dynastie
4 portes, 6 cylindres, 3 litres, transmission automatique, 4 vitesses, overdrive, volant inclinable, régulateur de vitesse, radio Am-Fm stéréo, vitres teintées, servofreins, servodirection, garantie 7 ans/115,000 km, suspension contrôle automatique, niveau hauteur, système d'échappement en acier inoxydable.
\$16,195
Détail sugg.: \$18,995.
Spécial

INVENTAIRE 5073
1989 Chrysler New Yorker
Super équipé, air climatisé, garantie 7 ans/115,000 km, plus garantie Clé de Chrysler 5 ans/80,000 km complet d'un pare-choc à l'autre.
\$21,695
Détail sugg.: \$25,195.
Spécial

INVENTAIRE 4961
Vista DL 1988

- 4 portes
- 5 vitesses
- Servofreins
- Servodirection
- Radio AM/FM
- Etc.

\$9,995
Transport et préparation en sus
* Rabais Chrysler inclus

INVENTAIRE 4940
1989 Eagle Vista LX Turbo

VOITURE GRAND LUXE
4 portes, transmission automatique, radio AM-FM cassette, servofreins, servodirection, siège ajustable en hauteur du conducteur, porte-bagage sur la valise, siège baquet en tissus.
\$13,195
Détail sugg.: \$15,950.
Spécial

Transport et préparation en sus
* Rabais Chrysler inclus

Gagnant du Lauréat Commerce de l'année 88





Dupont


Dodge
Camions Dodge
CHRYSLER


Plymouth
Camions Dodge
CHRYSLER


Eagle

Auto Division 2174-1202 Québec inc.
590, ave du Pont Sud, Alma 662-6528

À L'AFFICHE CHEZ LES CONCESSIONNAIRES CHRYSLER!



Le dur de dur
Dodge pleine grandeur 1989
Économisez jusqu'à

2500\$*

Rabais-chèque **1500\$**
allant jusqu'à
Modèles D/W 200/250 : 1 500 \$ de rabais†
Modèles D/W 100/150 : 1 000 \$ de rabais†

PLUS **Sans frais**
Un climatiseur**, d'une valeur de
1 062 \$, ou une transmission automa-
tique**, d'une valeur de 750 \$.



Voilà de la puissance!
Dodge Ram Charger 1989
Économisez plus de

2500\$*

Dodge Ram Charger 1989 - 1 500 \$
en rabais-chèque.

PLUS **Sans frais**
Un climatiseur**, d'une valeur de
1 062 \$, ou une transmission automa-
tique**, d'une valeur de 750 \$.



De plus en plus populaire!
Dodge Dakota 4 sur 4 1989
Économisez

1750\$*

Dodge Dakota 4 sur 4 1989 - 1 000 \$†
en rabais-chèque.

PLUS **Sans frais**
Une transmission automatique**,
d'une valeur de 750 \$, ou 1 250 \$ de
rabais sur le Dakota 2 sur 4 avec un
rabais-chèque de 500 \$.



**Du plaisir
et de la puissance!**
Dodge Raider 1989
Rabais-chèque de

1500\$†

Irrésistible!
Dodge Ram 50
Rabais-chèque de

1000\$†

Dodge Ram 50 1989
Power Ram 50 1989

Voyez le concessionnaire Chrysler
de votre région aujourd'hui.

**Prenez de l'avance
avec les concessionnaires**

CHRYSLER

L'Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

*Le rabais maximum inclut le rabais-chèque le plus élevé, plus le P.D.S.F. pour l'ensemble-options le plus coûteux. Voyez votre concessionnaire pour les détails.

**La transmission automatique et le climatiseur sont offerts sans frais à l'achat de certains véhicules 1989 neufs munis d'un ensemble-options spécial en inventaire. Camions D-100 et W-100 exclus. La valeur d'options sans frais est calculée selon leurs prix individuels. Toutes taxes applicables en sus. Détails chez les concessionnaires Chrysler participants.

†Offre d'une durée limitée, comprenant la participation du concessionnaire.

15 km de la Coupe de ski de fond du Québec

Dominic Gagnon, deuxième

CHELSEA, Québec (PC) — Rachel Holden de Deep River, Ont., et Bernard Vermette, d'Outremont, Qué., ont remporté les épreuves féminines et masculines de la 13e étape de la Coupe de ski de fond du Québec, hier.

Holden a enregistré un temps de 17 minutes 58,4 secondes dans l'épreuve de

cinq kilomètres qui regroupait 92 participants de groupes d'âge différents à Hull.

Holden n'a devancé Nancy Desrosiers de Crabtree, Qué., que par 6,6 secondes. Ailsa Metcalfe, de Deep River, a pris le troisième rang en 18:21,4.

Vermette a été le maître

dans le 15 kilomètres avec un chrono de 44:49,4 devançant 152 fondeurs. Dominic Gagnon de Shipshaw, Qué., a pris le deuxième rang en 45:07,6 et Gareth Jones de Burlington, Ont., a bouclé le parcours en un temps de 45:10,5.

Il n'y a eu aucune modification pour ce qui est des cinq premiers rangs au classement général considérant que les membres de l'équipe A du Canada sont présentement en Europe.



TOYOTA FÊTE LE NOUVEL AN

NOS COROLLA 1989

SE VENDENT À PLEIN RÉGIME!



C'EST LA SAISON POUR SE FAIRE PLAISIR!

Louez une voiture chez

Aucun
comptant

ROCOTO

Aucun
comptant

Sur 24, 36, 48, 60 mois

Valeur résiduelle à la fin du contrat.

**NOUS VOUS PAYONS VOTRE
USAGÉ EN ARGENT SONNANT.**

<p>Tercel A partir de \$199.95 Taxe en sus 60 mois</p>	<p>Corolla A partir de \$275.00 Taxe en sus 60 mois</p>	<p>Camery A partir de \$339.00 Taxe en sus 60 mois</p>
<p>Supra A partir de \$595.00 Taxe en sus 60 mois</p>	<p>Four Runner A partir de \$369.00 Taxe en sus 60 mois</p>	<p>Pick-up 4x4 A partir de \$339.00 Taxe en sus 60 mois</p>

Venez voir notre grand choix de voitures usagées



1540, BOUL. DU ROYAUME
CHICOUTIMI - 549-5574

CHEZ CARREFOUR HONDA C'EST PAS PAREIL

Avec ou sans promotion nos prix
sont toujours les plus bas.
Toutes nos excuses à la concurrence

HONDA

Rien qu'à voir.

INVENTAIRE 8318

1988 HONDA CIVIC

5 vitesses



\$11,498.

Transport et préparation en sus

UNITE 8169

La seule **PRELUDE** 1988
à Alma

\$3,000.

Super
Rabais de

4 roues directionnelles



5
ANS
GARANTIE
100 000
KM
Protection
des principales
composantes

HONDA

Rien qu'à voir.



**CARREFOUR
HONDA
ALMA**

520, boul. Dequen nord **668-6188**

On aurait pu prendre les braconniers sur le fait

Chasseurs déçus des agents de conservation

par Roger Blackburn

Un groupe de chasseurs a vécu une expérience décevante avec les agents de conservation de la faune, l'automne dernier. Selon MM. Marcel Savard et Robert Blais, deux chasseurs de Chicoutimi, "les gardes-chasse ont raté une belle occasion de prendre sur le fait des braconniers qui chassaient à bord d'un avion".

En effet, lors de la dernière semaine de chasse, en septembre dernier, le groupe de chasseurs de messieurs Savard et Blais, ont été témoins d'une conversation radio de la part de gens qui auraient entendu des coups de feu tirés à bord d'un avion.

Ces gens ont prévenu les agents de conservation qui se sont par la suite rendus sur les lieux pour vérifier l'effraction, sans rien trouver.

Communication radio

Le dimanche soir, Savard et Blais ont soupé au quai de Bellevue Air Service et on entendu au radio émetteur, une conversation qui disait ceci: "On va sortir l'original lundi matin de bonne heure; ça fait assez longtemps qu'il est là. Aussitôt qu'on peut voler avec l'avion on y va".

Marcel Savard avait entendu le nom de son lac quand les individus parlaient de sortir la bête, et fit le lien avec les coups de feu tirés à bord de l'avion.

A ce moment, M. Savard prend sa camionnette et se tape une heure de route pour aller téléphoner aux agents de conservation de la faune à partir d'un téléphone conventionnel pour éviter que les présumés braconniers entendent sa conversation.

A la barrière on lui fournit le numéro de téléphone de l'agent de conservation Veilleux de Dolbeau avec qui Savard s'est entretenu. "Pas de problème, je serai là demain matin au plus tard à 10 h et je prendrai l'avion avec vous pour les coincer."

"J'ai dormi sur mes deux

oreilles pendant toute la nuit me disant qu'enfin on va pouvoir servir une leçon aux différents propriétaires d'avions privés qui chassent dans le nord."

M. Savard qui possède un camp de chasse au 50e parallèle au nord de Dolbeau, affirme que les avions dans le nord sont une véritable plaie. "Les avions frôlent les têtes des épinettes et survolent constamment nos spots de chasse, et les chasseurs font feu à bord de leur avion, c'est écoeurant. J'étais bien content de pouvoir en faire coincer un par les agents", explique Marcel Savard.

Pas d'agent

Mais le lundi matin, pas d'agent de conservation sur le bout du quai; l'agent Veilleux ne s'est pas présenté.

"On ne pouvait plus l'attendre car le pilote qui devait nous transporter à notre camp avait d'autres clients. Nous sommes donc partis vers 11 h 15 en direction de notre camp de chasse et au moment d'atterrir nous avons aperçu les deux avions des présumés braconniers qui prenaient la direction des airs, s'envolant avec leur original."

"J'étais en beau fusil après l'agent de conservation: il nous avait promis qu'il serait là et il n'est pas venu. On aurait pu prendre sur le fait ces braconniers. Ne me parle plus de S.O.S braconnage et des agents de conservation. Ils sont là quand c'est le temps d'arrêter un pêcheur avec une truite de trop ou un chasseur qui a oublié de fermer la fermeture éclair de son étui à carabine, mais pour les riches et les grosses causes ils ne se présentent pas", conclut Marcel Savard.

Ces deux chasseurs ont connu une expérience décevante avec les agents de conservation de la faune. Il est vrai qu'ils ont manqué une belle occasion de prendre un braconnier sur le fait mais il ne faut pas généraliser, car il se fait de l'excellent travail contre le braconnage depuis quelques années.

MOIS DE LA BROCHETTE

Du 8 janvier au 5 février 1989

Brochette de poulet \$8 ⁹⁵	Brochette de pétoncles \$9 ⁹⁵	Brochette de filet mignon \$10 ⁹⁵
Brochette de crevettes \$11 ⁹⁵	Brochette de fruits de mer \$12 ⁹⁵	

LE DIMANCHE: Potage, brochette et le dessert pour SEULEMENT LE PRIX DE VOTRE BROCHETTE (taxe et pourboire en sus)

STATIONNEMENT GRATUIT

115, Racine est,
Chicoutimi
Tél.: 696-2000



Faites quelque chose de différent!



Faites comme le groupe du restaurant Bobbie, venez vous amuser!

Venez vous glisser au Ricochet!

HORAIRE HIVER 1989:

Du lundi au vendredi:
de 12H00 à 23H00

Samedi et dimanche:
de 9H00 à 23H00

SERVICE DE BAR ET RESTAURANT

*EQUIPEMENT FOURNI
(Seul l'équipement
du Ricochet est accepté)

*SERVICE DE SÉCURITÉ
ASSURÉ PAR DES
PERSONNES COMPÉTENTES

CLUB DE GOLF
Le Ricochet
Boul. St-Jean-Baptiste, Chicoutimi
693-8221
Le seul relais de motoneige à Rivière-du-moulin

INVITATION SPÉCIALE AUX GROUPES!

ADMISSION

ENFANTS:
\$1
ADULTES
\$2

FAITES UN DÉTOUR...
...ça en vaut la peine



ALAIN TREMBLAY
Dir. des ventes

1989 PONTIAC FIREFLY 3 portes, automatique, radio AM-FM cassette, couleur blanche, seulement 3.216 km. SUPER SPECIAL	S-188-A 1987 PONTIAC SUNBIRD GT 2 portes, transmission automatique, servofreins, servodirection, 4 cylindres, radio AM-FM cassette. SUPER SPECIAL	#2120 1986 DODGE VAN RAM 6 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, radio AM-FM cassette, couleur gris. TOUTE OFFRE RAISONNABLE ACCEPTEE
#Z-396-A 1986 PONTIAC ACADIAN 2 portes, 5 vitesses, manuelle, radio AM-FM, seulement 39,912 km, couleur grise. TOUTE OFFRE RAISONNABLE ACCEPTEE	1988 Chevrolet pick-up Silverada Nouveau modèle V-8, 305 po. cu., automatique, servofreins, servodirection, radio AM-FM cassette, vitres teintées, pare-choc arrière, barre stabilisatrice, suspension robuste, boîte en fibre de verre, roues sports, seulement 10,200 km, balance de garantie GM. Valeur: \$18,500.00 Super Spécial: \$14,500	1986 SUZUKI FORSA GL 4 portes, 5 vitesses, manuelle, couleur bleu, 30,000 km. SUPER SPECIAL
1987 PULSAR NX, SE, TWIN CAB 16 valves, toit ouvrant, excellente condition, 27,000 km, jamais roulé l'hiver, pneus neufs, radio AM-FM cassette, couleur rouge. Faites votre offre.	1986 NISSAN MICRA 2 portes, automatique, couleur bleu, 60,000 km. Super Spécial.	1984 NISSAN PICK-UP HUSLER 2.4 litres, 4 cylindres, manuelle, 5 vitesses, couleur gris. SUPER SPECIAL
#2131 1986 SUZUKI SAMOURAI 4 cylindres, 5 vitesses, radio AM-FM cassette, 61,000 kilomètres, couleur gris. SUPER SPECIAL	1985 HONDA CIVIC BERLINE 4 portes, 54,000 km, couleur rouge. Super Spécial.	1982 HONDA ACCORD 2 portes, automatique, couleur brune. Toute offre raisonnable.

VASTE CHOIX DE PETITES VOITURES EN INVENTAIRE

ENEZ NOUS RENCONTRER C'EST PAS LOIN

Tel.:

543-7711

SUZUKI

GAGNON AUTO

1411 Chemin de la Réserve - Chicoutimi CHICOUTIMI

L'incident a connu des suites

L'agent n'a pas trouvé d'avion

"Dû à des circonstances incontrôlables, l'agent Veilleux n'a pu se rendre sur les lieux pour rejoindre les chasseurs car il n'y avait pas d'avions de disponible", fait savoir le responsable de la conservation de la faune au bureau régional du MLCP à Jonquière, M. Eloi Cabot.

"Nous avons pris la plainte de M. Savard très au sérieux car nous avons envoyé deux agents de conservation dans la journée pour constater les faits. Même que nous avons retracé les «chasseurs» qui ont sorti l'original de la forêt.

Nous avons également analysé la bête mais nous n'avons pu établir de relation entre cet original et les coups de feu entendus par les témoins en forêt", explique M. Cabot, laissant entendre que les agents ont fait leur travail et que c'est dû à des circonstances incontrôlables et non à un manque de collaboration si l'agent ne s'est pas présenté le matin pour rejoindre les chasseurs sur le quai.

Conscient du problème

Les problèmes des avions privés dans le nord de la province est un phénomène connu du bureau de la conservation de la faune. "C'est une priorité pour nous pour la saison qui vient. Nous allons dé-

ployer des efforts considérables afin d'intercepter les braconniers du Nord qui s'en donnent à coeur joie à cause de l'éloignement", précise M. Cabot.

"Il faut que les citoyens soient conscients que nous faisons le maximum afin de répondre à leurs plaintes et ils peuvent être assurés de notre collaboration. Dans le cas soumis par M. Savard nous n'avons pu agir efficacement, mais soyez assurés que nous avons le Nord à l'oeil et que cette cause nous permettra tout même d'être plus efficaces à l'avenir", assure M. Cabot.

Donc les chasseurs en avion devront se surveiller l'automne prochain dans le Nord, ils pourraient être surpris.

Surveillance

La direction régionale du MLCP a annoncé, cette semaine par voie de communiqué, que le service de conservation de la faune accentuera la surveillance sur le Saguenay dans les prochaines semaines afin de faire respecter la réglementation en vigueur pour la pêche blanche.

Les agents de conservation de la faune effectueront des visites prochainement sur les sites de pêche et intercepteront les contrevenants.

Pour un cadeau différent, faites photographier vos jeunes à notre

Studio Jeunesse

**EPREUVES
EN**

1

HEURE

- 2 photos 8x10 po.
- 2 photos 5x7 po.
- 10 photos 2.5/3.5 po.

\$16.95

POUR SEULEMENT:

Présent partout au Saguenay-Lac St-Jean/Côte-Nord

PLACE DU ROYAUME, CHICOUTIMI - TEL.: 543-7085 - SERVICE 1 HEURE
GALERIES JONQUIERE - TEL.: 542-4222 - SERVICE 1 HEURE
PLAZA 1, ALMA - TEL.: 662-7930 - SERVICE 1 HEURE
CARREFOUR ALMA - TEL.: 668-6486 - SERVICE 1 HEURE
GALERIE DES ERABLES, DOLBEAU - TEL.: 276-6185 - SERVICE 1 HEURE
CARREFOUR ST-FELICIEN, ST-FELICIEN - TEL.: 679-5449 - SERVICE 1 HEURE
PLAZA ROBERVAL, ROBERVAL - TEL.: 275-2562 - SERVICE 1 HEURE
CENTRE REGIONAL MANICOUAGAN
BAIE-COMEAU - TEL.: 589-6559 - SERVICE 1 HEURE
GALERIE BAIE-COMEAU, BAIE-COMEAU - TEL.: 296-2227 - SERVICE 1 HEURE
365, STE-ANNE, CHICOUTIMI - TEL.: 543-9473
CARRE DAVIS, ARVIDA - TEL.: 548-2250
RUE ST-HUBERT, JONQUIERE - TEL.: 542-7075
RUE BAGOT, VILLE DE LA BAIE - TEL.: 544-7712

PHOTO DIX QUATRE

Tu m'épates!

PHOTO

*dix
quatre*



VENTE

FIN DE JANVIER

Plus de

\$2,000,000
de voitures en inventaire

STOCK #3171

Pontiac Firefly 1989

2 portes, transmission 5 vitesses manuelle, bande décorative.

\$8,388

Prix régulier: \$9,221. Spécial:

STOCK #3004

Pontiac Sunbird 1989

4 portes, moteur 2.0 litres, transmission manuelle 5 vitesses, sièges baquets avant inclinables, servofreins, servodirection, radio AM-FM stéréo.

\$10,988

Prix régulier: \$12,875. Spécial:

STOCK #3173

Pontiac Tempest 1989

Suspension, moteur 2.0 litres, transmission manuelle 5 vitesses, sièges baquets avants inclinable, groupes d'instruments, radio AM-FM stéréo cassette, portes bagages.

\$13,388

Prix régulier: \$15,388. Spécial:

STOCK #3106

Pontiac 6000 1989

Ouvre-valise électrique, essuie-glaces intermittents, suspension ferme, moteur V-6, 2.8 litres, volant inclinable, groupe lumière, batterie haut rendement, radio AM-FM stéréo cassette.

\$15,998

Prix régulier: \$18,262. Spécial:

STOCK #2426

Pontiac Bonneville SE 1989 - démonstrateur

Sièges électriques, miroirs électriques, vitres et barrures de portes électriques, sièges baquets, console, régulateur de vitesse, air climatisé, radio AM-FM cassette, égaliser avec commande au volant, seulement 15,000 km, garantie prolongée GM 3 ans/80,000 km.

\$19,988

Prix régulier: \$24,616. Spécial:

STOCK #3094

Camion GMC S-15 1989

Siège en matériel, gros miroirs noirs, moteur 2.5 litres, transmission 5 vitesses manuelle, batterie longue durée, radio AM, option climat froid.

\$10,788

Prix régulier: \$12,520. Spécial:

Duchesne Auto

450, boul. Dequen, Alma

Tél.: 662-3431

Les Saguenéens

Drapeau est écoeuré de fouetter une

CHICOUTIMI (NB) — Gaston Drapeau est en train de perdre patience. Il en a assez de diriger un groupe de sans coeur, de «chokeux».

Vendredi soir à Saint-Jean, les Saguenéens ont encaissé un troisième revers en quatre matches et même s'ils l'avaient remporté la veille à

Vendredi, le gardien substitut Peter Dawe a dû prendre la place de Félix Potvin en troisième; ce dernier était pris d'étourdissements, en raison d'une vilaine grippe. Selon Gaston Drapeau, Dawe n'est aucunement responsable du revers des siens:

«Dans ce club, il y a des vétérans qui ne font pas leur travail. On attend d'eux qu'ils fassent preuve de maturité dans les situations délicates, et c'est tout le contraire qui arrive. Le but égalisateur a été compté par Saint-Jean sur un lancer dévié, et le filet gagnant a été le fruit d'une erreur flagrante en défensive de la part de nos vétérans.»

Selon Gaston Drapeau, certains de ses joueurs ne sont tout simplement pas capables de supporter la pression. Celle qui survient quand il faut surmonter un retard, ou qu'il faut protéger une avance.

«Quand ils font une bévue et qu'ils reviennent au banc, je leur demande ce qui s'est passé et ils me répondent: «Je ne sais pas...» On perd des matches et on ne sait pas pourquoi. On se trouve des excuses et on ne voit pas nos erreurs. C'est un manque de maturité.»

Si rien ne change d'ici quelques jours, si certains joueurs ne sont pas capables de voir leurs lacunes et de les corriger, Gaston Drapeau va se

charger de mettre leurs montres à l'heure:

«Je vais sortir toutes mes

statistiques devant vous autres, les journalistes, et je vais les commenter. Quand on

veut voir le rendement d'un joueur, il n'y a pas que les buts et les passes qu'il faut regarder.

Normand
Boivin



Trois-Rivières, ils n'avaient pas disputé une rencontre au goût de leur entraîneur.

«A Trois-Rivières, nous avons laissé filer une avance de 4-2 en deuxième période pour laisser les Draveurs prendre les devants 5-4. Nous sommes revenus avec trois buts en troisième, mais ce n'est pas ce que j'appelle un bon match. Hier soir (vendredi), nous n'avons même pas été capable de profiter de cinq avantages numériques en troisième période contre la pire défensive de la ligue, et un gain de 5-4 s'est transformé en une défaite de 7 à 5», a analysé Gaston Drapeau, hier après-midi, pendant qu'il surveillait la rencontre entre le collège de Chicoutimi et celui de Rivière-du-Loup.

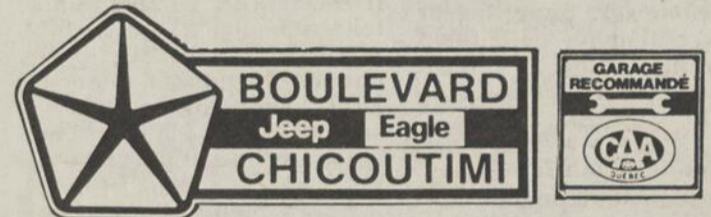


Denis Gravel Le Professionnel de l'année

Le titre de professionnel de l'année, et ce, pour la troisième année consécutive, a été décerné à Denis Gravel pour son excellente performance dans la vente de véhicules neufs et usagés.

Si vous êtes à la recherche d'un professionnel d'expérience qui peut vous offrir un véhicule neuf 1989 ou une voiture usagée à très bas prix, Denis Gravel correspond exactement au type que vous recherchez.

Faites confiance à un vrai professionnel.



1176 Boul. Talbot Tél.:549-7622

François Lemire, M. Ps.

Psychologue
membre de la C.P.P.Q.

- Individu Famille Organisation
- Évaluation Consultation Psychothérapie

Clinique Médicale Chabanel
940, Chabanel
Chicoutimi, Qc G7H 5W2
sur rendez-vous, tél.: 543-9761

NOMINATION



Paul Munger
Assistant-directeur
des ventes
Voitures usagées

M. Benoit Gagné, directeur des ventes au Garage Munger 1987 (inc.), a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Paul Munger au poste d'assistant-directeur des ventes pour les voitures usagées.

Paul profite de l'occasion pour vous inviter à venir le rencontrer pour votre nouvel achat de voiture.

548-9167



3227, boul. Harvey

LOCATION DE MOTONEIGES

à la journée ou à la semaine

ARCTIC CAT

Dernière
chance

SUPER
JAG



MOTONEIGES USAGEES

1988 Formula Plus - PRIX SPECIAL	1986 PANTERRA \$4,195.	1985 Skandic Long track, marche arrière. \$2,995
1988 WILCAT 650 ARTIC CAT \$5,495.	1985 Safari 377 \$2,595	1986 SAFARI 447 Prix spécial

—Dallaire—
Equipement

ST-BRUNO

560, Melançon
343-3758

JONQUIERE

2889, du
Royaume
548-9124

FAUT VOIR

DALLAIRE

EQUIPEMENT
343-3758



«gang» de sans-coeur

der. Il y a le nombre de mises en échec, les revirements, les mises en jeu gagnées et perdues, etc. Vous allez voir les statistiques et les explications qui vont avec», a promis l'entraîneur.

En bref

Les Saguenéens, qui n'ont pas gagné devant leurs partisans depuis le 16 décembre dernier, vont tenter de briser la glace ce soir. Mais la commande sera de taille, car ils affrontent les détenteurs du premier rang du circuit Courteau: les Tigres de Victoriaville.

Depuis le début de la saison, ils présentent un dossier déficitaire de deux victoires et quatre revers contre les Tigres. De plus, Gaston Drapeau risque d'être privé des services de ses deux piliers en attaque et en défensive. En ef-

fet, Stéphane Morin, qui joue en dépit d'une grippe depuis le milieu de la semaine, et Félix Potvin, qui a dû quitter le match de vendredi en raison également d'une grippe, sont deux cas incertains pour ce soir. Même chose pour ce qui est de Carl Boudreault.

Selon Gaston Drapeau, Félix Potvin est en train de se brûler, par les temps qui courent. En effet, après chaque rencontre dans la métropole, il est assailli par les dépisteurs et les agents, qui lui font miroiter toutes sortes de choses du genre: premier choix, gros contrat professionnel, etc. Le jeune cerbère de 17 ans ne sait plus où donner de la tête. Gaston Drapeau aimerait bien que ce groupe de vautours (le terme est de nous) lui fichtent la paix.

Gaston Drapeau espère que la vente des Castors de Saint-Jean à un groupe d'hommes

d'affaires de Val-d'Or se réalisera. Il s'agira, selon lui, d'un nouvel effort pour faire de la LHJMQ une ligue vraiment provinciale. Il espère d'ailleurs que les choses vont aller plus loin et que l'expansion se poursuivra jusque dans le Bas-du-Fleuve. «Il est temps qu'on sorte du cocon de Montréal», dit-il.

Quant aux distances (de huit à neuf heures de route en passant par Chibougamau), elles n'auront pas d'importance, selon lui, car il serait question que les équipes se déplacent en avion pour jouer à Val-d'Or. «Par exemple, nous irions jouer à Hull en autobus. De là, on prendrait l'avion pour Val-d'Or, on jouerait notre match, on reviendrait à Hull et en descendant, on disputerait quelques rencontres à Montréal. Ça ne coûterait pas tellement plus cher», a commenté Gaston Drapeau.

CHASSE-NEIGE

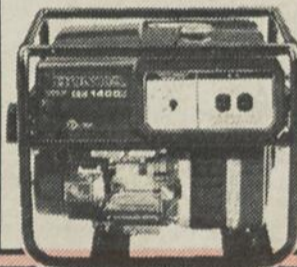
Honda H355 KIWC

à chenille, 5 forces, 22 pouces, 3 vitesses avant, 1 vitesse arrière.



\$1295

Produits Mécaniques



SPECIAL Génératrice

EB 1400
Grand réservoir, cadre complet, 1,400 watts.

\$895

4 roues 4x4 Honda

TRX 350



\$4,995

Démarrateur électrique, marche arrière, porte-bagages avant et arrière.

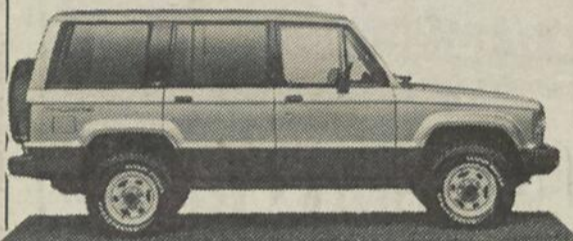
HONDA

Pour les chemins accidentés.

1988 Trooper II Isuzu



OPTIMA 1988 I-MARK 4 portes et 2 portes



CAMION

8.8% intérêt
36 mois

9.9% intérêt
48 mois

AUTOMOBILE

6.6% intérêt 36 mois

9.9% intérêt 48 mois

Garantie 5 ans/125,000 km pare-choc à pare-choc sur les automobiles

Financement sur place G.M.A.C.

Choisissez votre voiture usagée A-1 avec Auto L.P Tremblay

1987 CHEVROLET SPRINT 4 portes, 3 cylindres, automatique, radio AM/FM cassette, grise, intérieur gris, bas millage. SPECIAL: \$6,495	1985 HONDA ACCORD LX 4 portes, 5 vitesses, servofreins, servodirection, radio AM/FM cassette, très propre, bas millage, couleur bleue, intérieur bleu. SPECIAL: \$7,395
1987 CHEVROLET CHEVETTE SCOOTER 4 portes, automatique, radio, très propre, couleur or, intérieur beige, balance de garantie GM. SPECIAL: 5,350	1984 CHEVROLET Cavalier Familiale 4 portes, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, support à bagages, radio AM/FM, bas millage, bleue, intérieur bleu. SPECIAL: \$5,250
1986 CADILLAC FLEETWOOD BROUGHAM D'ELEGANCE Gros modèle, 8 cylindres, équipement électrique complet, 46,000 km, couleur sable, intérieur velours beige, état de neuf. SPECIAL: \$24,995	1984 FORD F-150 4x4 6 cylindres, manuelle, radio, très propre, couleur grise, intérieur rouge. SPECIAL: \$5,495
1986 Chevrolet Celebrity 4 portes, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, radio AM-FM stéréo, rouge, intérieur rouge, très propre. SPECIAL: \$7,995 ⁰⁰	1984 FORD BRONCO II 4x4, 6 cylindres, 5 vitesses, manuelle, bas millage, couleur brune, intérieur beige, très propre. SPECIAL: \$8,495

1330, Boul. du Royaume
Chicoutimi
549-3320



PASSEPORT
AUTOMOBILES INTERNATIONALES

ST-BRUNO

560, Melançon
343-3758

JONQUIERE

2889, du Royaume
548-9124

FAUT VOIR

DALLAIRE
EQUIPEMENT

343-3758



Opéré par Les Entreprises Germain Dallaire

Du fil à retordre aux Glorieux

Les Sabres pensent déjà aux séries

MONTREAL (PC) — Les Sabres de Buffalo ont servi un bel avertissement au Cana-

En bref

MONTREAL (PC) — Les Sabres ont rappelé le gardien Darcy Wakaluk de leur filiale de Rochester afin de remplacer Darren Puppa, qui a subi une fracture du bras droit lors du match de vendredi à Buffalo. Puppa a été blessé lorsqu'il a été mis bien involontairement en échec par Mike McPhee.

Puppa a été opéré hier et les médecins ont dû lui insérer une plaque de métal. Son retour est prévu à la mi-mars.

Les espoirs des Sabres de terminer au deuxième rang reposent maintenant sur les épaules de Jacques Cloutier. L'athlète de Noranda aura donc l'occasion de prouver qu'il est plus qu'un bon substitut. Avant le match d'hier, Cloutier avait pris part à 13 parties et conservé une fiche de 4-4-0 (3,26).

Quant à Wakaluk, il a maintenu une fiche de 10-12-0 et une moyenne de 3,78 en 30 parties à Rochester. Son expérience dans la Ligue nationale se résume à quatre minutes plus tôt cette saison. Il avait alors accordé deux buts. Son plus bel exploit au hockey est en fait le but qu'il a marqué il y a deux ans. Ron Hextall des Flyers devait l'imiter deux semaines plus tard en marquant lui aussi dans un filet désert.

Gilles Thibaudeau a renoué avec la compétition hier. Le joueur de centre n'avait participé qu'à cinq des 33 dernières parties du Tricolore. Plus tôt cette semaine, il avait refusé de se joindre aux Canadiens de Sherbrooke pour une durée de 15 jours.

Jyrki Lumme, Eric Desjardins et Brent Gilchrist ont donc regardé le match des tribunes. Brian Hayward, qui n'a pas accompagné l'équipe à Buffalo, était l'adjoint de Roy hier soir.

Du côté des Sabres, Mike Ramsey, Rick Vaive et John Tucker, tous trois blessés, ainsi que Joe Reekie n'étaient pas en uniforme.

Il s'agissait hier de la sixième confrontation entre les deux équipes. Les Sabres l'ont emporté trois fois à Buffalo et le Canadien deux fois au Forum.

Le Canadien livrera son prochain match mardi à Pittsburgh.

dien au cours du week-end. Après l'avoir emporté 4-2 à domicile vendredi, les Sabres ont offert une belle résistance au Tricolore avant de s'incliner 2-1, hier soir au Forum.

Les Glorieux risquent donc d'en avoir plein les bras si jamais ils rencontrent la troupe de Ted Sator en séries.

Jacques Cloutier, qui devra assumer le rôle de gardien numéro un des Sabres au cours des six prochaines semaines en l'absence de Darren Puppa, a encore une fois été solide devant son filet. Seuls Stéphane Richer et Chris Chelios sont parvenus à le déjouer. Richer a pour sa part joué un fort match alors qu'il a dirigé plusieurs tirs au but.

Uwe Krupp a été le seul à tromper Patrick Roy qui est toujours invaincu (15-0-2) au Forum cette saison. Roy a été à son mieux en fin de match alors que les visiteurs ont tenté en vain de créer l'égalité.

Quant aux Sabres, qui jouaient sans les services de Rick Vaive, ils subissaient une première défaite en 10 matchs.

Le 44

Le Canadien a connu un bon début de match mais Jacques Cloutier a bien résisté aux attaques du Tricolore. Il a été particulièrement brillant devant Bobby Smith et Guy Carbonneau qui se sont présentés seul devant lui.

De son côté Patrick Roy a eu la vie plus facile. Il s'est quand même distingué devant

Benoît Hogue.

Richer a finalement inscrit l'unique filet de la période à 19:06. Dave Andreychuk des Sabres a semblé jongler avec la rondelle avant de la perdre juste devant le but de Cloutier. Le disque s'est ensuite déplacé vers Richer qui n'a pas raté si belle occasion.

Le premier vingt a été plutôt calme mais Larry Robinson a quand même servi une solide mise en échec à Mike Hartman à la ligne bleue des Sabres. Un coup d'épaule comme on en voit trop rarement.

Trois poteaux

Les deux clubs se sont échangé un but chacun en deuxième.

Krupp a nivelé la marque à 10:08 lorsque son tir de la ligne bleue a dévié sur le bâton de Petr Svoboda. Roy n'a rien vu, la rondelle passant au-dessus de son bras.

Chelios a redonné une avance d'un but au Canadien en déjouant Cloutier d'un violent tir à 12:39. Chelios, qui a fracassé son bâton sur le jeu, avait reçu une belle passe de Mats Naslund. Il restait alors une seconde à la pénalité à Mike Foligno.

Le Canadien a dominé l'engagement dans l'ensemble et il aurait pu ajouter un ou deux buts de plus avec un peu de chance. Mais les Glorieux ont lancé trois fois sur le poteau dont deux fois par Richer. Dans les circonstances, Cloutier a été chanceux de s'en tirer à si bon compte.

Rick Vaive a enfin l'occasion de jouer

MONTREAL (PC) — Le 26 décembre dernier, Rick Vaive était échangé par les Blackhawks de Chicago aux Sabres de Buffalo en retour d'Adam Creighton. Pour le vétéran ailier droit de 29 ans, il s'agissait d'une troisième transaction en carrière. Il s'agissait aussi de la plus difficile à accepter.

"J'étais heureux à Chicago même si Mike Keenan ne m'employait pas souvent. J'aimais le Chicago Stadium, la foule et j'y avais de nombreux amis. Je croyais même pouvoir terminer ma carrière là-bas après une saison de 43 buts", expliquait hier la nouvelle vedette des Sabres.

Vaive précise que son transfert de Chicago est particulièrement difficile pour sa femme Joyce qui subit un second déménagement en moins de deux ans. Le couple, qui a déjà un petit garçon de trois ans, attend la venue d'un autre enfant début juillet.

"C'est très dur pour ma femme, dit-il. Lorsque j'ai été échangé par les Leafs (septembre 1987), elle a dû vivre seule pendant six semaines

tout en ayant la responsabilité du déménagement. Et voilà que la chose se répète aujourd'hui. Heureusement, elle est très courageuse. Je lui dois beaucoup."

Vaive attribue ses présents succès au fait qu'il a finalement l'occasion de jouer. Actuellement, il joue environ 20 minutes par match contre seulement huit à Chicago.

"J'ignore pourquoi je ne jouais pas à Chicago. Mais c'était la décision de l'entraîneur."

Vaive affirme qu'il s'entendait bien avec Keenan, un homme dont il reconnaît les qualités d'entraîneur. Il regrette seulement de ne pas avoir eu la chance de jouer plus souvent compte tenu des déboires des Blackhawks. Mais cela est de l'histoire ancienne.

Vendredi, il a plutôt été choisi la première étoile de la rencontre. Le public du Memorial Auditorium lui a alors offert une belle ovation.

"Ça fait certes plaisir. J'espère seulement que les gens continueront de m'appuyer quand les choses iront moins bien."



ATTAQUE — Stéphane Richer a dû batailler ferme le long de la rampe pour conserver le disque tout en subissant les foudres de Shawn Anderson des Sabres.

(Photolaser PC)

Pour Stéphane Richer, les choses se replacent

MONTREAL (PC) — Stéphane Richer n'ose pas le dire trop fort, mais il a l'impression que les choses commencent à se replacer pour lui. Vendredi, il a marqué un but dans la défaite de 4-2 du Canadien à Buffalo. Puis hier, il en a inscrit un autre dans un gain de 2-1 contre ces mêmes Sabres.

"En plus de mon but, j'ai obtenu huit tirs et deux poteaux", a tenu à préciser le 44 qui a suivi les conseils de ses coéquipiers en lançant plus souvent au filet.

"Je ne fais rien de spécial. Je suis peut-être un peu plus chanceux", a-t-il ajouté.

Richer jouait hier soir en compagnie de Gilles Thibaudeau, un joueur avec lequel il s'entend bien. Plus offensif que Brent Gilchrist, Thibaudeau a souvent repéré Richer sur la patinoire, ce qui a donné plus de mordant à l'attaque du Tricolore.

Une léthargie

Parlant d'attaque, Mats Naslund reconnaît que les Glorieux sont légèrement en panne. Les occasions de marquer sont nombreuses mais les buts ne viennent pas.

"On aurait pu inscrire une douzaine de buts ce week-end, a déclaré le Suédois. Ac-

tuellement, il y a plusieurs joueurs qui se retrouvent dans une léthargie. Mais au moins, les occasions de marquer sont là".

Chris Chelios, qui a été choisi la première étoile du match, a indiqué que le Canadien aurait pu remporter les deux matchs du week-end avec un peu de chance.

"Ce soir (hier), nous avons pris les devants alors que la veille nous avons accusé un retard de 2-0 dès le début du match. La différence entre les deux rencontres est là", a expliqué Chelios, auteur du but vainqueur.

Dans l'autre vestiaire, le petit Jacques Cloutier était satisfait de sa performance. Il a repoussé 30 rondelles dont plusieurs de près.

"Les joueurs du Canadien réussissent à déborder nos défenseurs, surtout en première. Ça m'a rendu la vie pas mal difficile", a-t-il reconnu.

Le gardien des Sabres aura beaucoup de travail au cours des prochaines semaines en l'absence de Darren Puppa. Mais il se dit prêt.

"Je devrai seulement faire attention de ne pas laisser mes jambes à l'entraînement. Les exercices d'une heure et demie, c'est fini", a dit le sympathique athlète de Noranda.

Les Nordiques

Espoir de participer aux séries

Une autre victoire signée Marc Fortier

par Mario LECLERC
HARTFORD (PC) — Un but de Marc Fortier marqué en prolongation a permis aux Nordiques d'arracher une victoire importante de 3-2 sur les Whalers à Hartford, hier soir.

Avec un score de 2-2 après 60 minutes, les Nordiques ont entrepris la période de prolongation en lions. Robert Picard et Joe Sakic ont bataillé dans le coin de la patinoire pour conserver la rondelle. Puis Sakic l'a remise derrière le but à Fortier qui est revenu par devant pour prendre un tir. Mais Sidorkiewicz a fait l'arrêt. La rondelle a ensuite dévié sur le patin de Ron Francis et bifurqué dans le fond du filet. Il n'y avait que 32 secondes d'écoulées à la période.

Les Nordiques ont ainsi fait rejaillir les espoirs de participer aux séries éliminatoires. Cette victoire leur permet de rétrécir à six points l'écart qui les sépare des Whalers au quatrième rang de la section Adams.

La rencontre d'hier ne passera sûrement pas à l'histoire même si le jeu s'est passablement animé en troisième pé-

riode. D'une monotonie peu commune, ce match a néanmoins donné l'occasion aux unités spéciales des Nordiques de se mettre en évidence.

Les Nordiques ont inscrit deux de leurs trois buts à la faveur d'attaques massives, alors que les Whalers étaient incapables de marquer en sept supériorités numériques.

Le gardien Ron Tugnutt a connu un fort match même s'il a paru faible sur le deuxième but des Whalers. Il a fait face à 34 tirs contre 23 pour Sidorkiewicz. On lui a décerné la première étoile.

Unités spéciales

Les Nordiques ont pris les devants 1-0 en première période grâce à l'efficacité de leurs unités spéciales.

Les hommes de Jean Perron ont d'abord marqué en avantage numérique dès la quatrième minute. Jeff Brown (12e) a profité d'un bond capricieux de la rondelle sur la rampe pour tromper Peter Sidorkiewicz d'un puissant tir frappé entre les jambières.

Puis les Nordiques ont très



BEL EFFORT — Les efforts déployés par Brian Lawton des Whalers pour se rendre au filet défendu par Ron Tugnutt n'ont pas porté fruits; le gardien des Nordiques restant insensible à la sollicitation de son adversaire.

(Photolaser PC)

bien écoulé cinq attaques massives consécutives des Whalers. Paul Gillis, entre autres, a abattu un travail remarquable.

Qui plus est, les Fleurdelisés n'ont accordé que six tirs au but pendant toutes ces pénalités. Deux de ces tirs n'étaient cependant pas piqués des vers, ce qui a forcé Tugnutt à se signaler contre Ke-

vin Dineen et Ray Ferraro. Tugnutt a fait face à 11 lancers pendant que Sidorkiewicz avait la vie plutôt facile, repoussant trois des quatre tirs dirigés contre lui.

A mi-chemin dans la période, Sidorkiewicz a réalisé son meilleur arrêt quand Michel Goulet s'est amené seul devant lui. Goulet a tenté de le déjouer à sa gauche mais Si-

dorkiewicz a bien réagi.

Les Whalers en avance

Les Whalers ont profité de la période médiane pour se façonner une mince avance de 2-1. Pourtant, les hommes de Larry Pleau n'ont pu déployer qu'une attaque massive au cours de l'engagement.

Dave Tippett (11e) a nivelé la marque à 8:32 après avoir soutiré le disque au défenseur Picard. Tippett a d'ailleurs eu tout le temps voulu pour manoeuvrer autour du filet et a déjoué Tugnutt sur son propre retour de lancer.

Deux minutes plus tard, Scott Young (13e) a fait mal paraître Tugnutt en le déjouant d'un tir d'une cinquantaine de pieds. Le disque a d'abord touché le bâton du gardien mais il a ensuite dévié à sa droite dans le fond du filet.

Quelques secondes auparavant, Walt Poddubny avait été accroché par un rival en zone offensive mais Denis Morel avait fermé les yeux. Sur le jeu, Poddubny a perdu le disque et Young en a profité pour marquer.

Peter Stastny (21e) a provoqué l'égalité à la septième minute du dernier tiers pendant l'absence de John Anderson. Placé dans l'enclave, il a sauté sur un retour de lancer de Iiro Jarvi pour déjouer Sidorkiewicz facilement.

En bref

HARTFORD (PC) — Les joueurs des Nordiques et des Whalers ont obtenu congé, hier matin. Le Civic Center de Hartford n'était pas disponible en raison de la présentation d'un match collégial de basketball en après-midi. Personne chez les Nordiques ne s'est plaint de ce petit moment de répit.

Avant le match d'hier, les Whalers étaient invaincus à leurs cinq dernières parties (4-0-1).

Nordiques et Whalers se rencontraient pour la deuxième fois cette semaine. Lundi, à Québec, les Whalers l'avaient facilement emporté 5-0 dans une fin de match assez inhabituelle. Pour signifier leur frustration, les amateurs du Colisée avaient lancé des douzaines de rouleaux de papier hygiénique sur la patinoire et en direction de l'officiel Kerry Fraser. Le match avait été interrompu pendant une trentaine de minutes.

Hier, à Hartford, on parlait encore abondamment de ce match. Même que certains croyaient que les amateurs avaient lancé des "barres à clous" sur la patinoire. Comme quoi, l'histoire a pris des proportions exagérées...

Selon le journaliste Jeff Jacobs, du quotidien "Har-

tford Courant", le véritable problème dans le vestiaire des Whalers provenait du fait que Torrie Robertson se moquait d'un peu tout le monde sur l'équipe.

Informé de l'affaire à la suite des déclarations du défenseur Sylvain Côté, qui se plaignait que certains joueurs ordinaires se prenaient pour des vedettes à Hartford, Jacobs aurait fait enquête. Finalement, Robertson aurait lui-même confié qu'il avait l'habitude d'agacer un peu fort ses coéquipiers. "Mais il est faux de croire que ses paroles étaient teintées de racisme", a dit Jacobs. "Il était comme ça avec tout le monde, qu'ils soient Italiens, Québécois, Américains ou Chinois", a-t-il précisé.

Jean Perron a retiré l'ailier droit Trevor Stienburg de l'alignement, hier soir. Ce dernier souffre de maux à une épaule depuis le match de lundi contre les Whalers à Québec. Darin Kimble était de retour au jeu après avoir raté le match au Minnesota.

Outre Stienburg, Curtis Leschyshyn et Jeff Jackson n'ont pas pris part au match en raison de blessures.

Les Nordiques quittent le Connecticut aujourd'hui pour se rendre à Detroit. Ils affronteront les Red Wings, demain soir.

Fortier se faisait humble

Jean Perron jubilait

HARTFORD (PC) — La vedette du match dans le vestiaire des Nordiques, Marc Fortier, a humblement admis qu'il avait joué de chance pour procurer la victoire aux siens. Fortier a vu la rondelle dévier sur le patin de Ron Francis avant de se trouver une niche derrière le gardien adverse. Mais Fortier voulait davantage parler du résultat de la rencontre.

"Quand une équipe en arache comme c'est notre cas actuellement, elle a besoin d'avoir la chance de son bord. Ce soir, nous l'avons eue", a-t-il commenté.

Fortier a reconnu qu'il venait d'inscrire le but le plus important de sa carrière professionnelle. "Ce n'était pas le plus beau but mais c'est sûrement mon plus important depuis que je suis dans la LNH", a-t-il ajouté.

Pour sa part, la première étoile de la rencontre, le gardien Ron Tugnutt, était bien heureux d'avoir pu prendre sa revanche contre les Whalers. Six jours plus tôt, il avait connu son premier mauvais

match de la saison et les Whalers en avaient profité pour l'emporter 5-0 à Québec.

"Je voulais les revoir le plus rapidement possible. J'ai connu un bon match mais les gars ont été superbes devant moi", a-t-il analysé.

Tugnutt a réalisé un arrêt du tonnerre dans la dernière minute du temps réglementaire. "Ray Ferraro a obtenu une passe par derrière le filet et j'ai réagi rapidement avec mon bras pour le frustrer. Ça fait du bien de savoir qu'on a eu une influence dans le match", a-t-il continué.

De son côté, l'entraîneur Jean Perron était d'une humeur qu'on ne lui connaissait plus depuis quelques semaines. Perron jubilait.

"J'ai toujours prétendu que l'important, c'était la façon dont on perd ou on gagne un match. Ce soir, les gars ont eu un avant-goût que l'effort pouvait apporter des dividendes. Même avec un recul d'un but au troisième tiers, nous n'avons jamais abandonné. Au contraire, nous étions plus agressifs", a-t-il estimé.

Perron a vanté le travail de

ses unités spéciales qui ont marqué deux buts et qui ont empêché l'adversaire de compter en six occasions. "Ce fut le point tournant du match. Nous en avons discuté avant la rencontre. Nous savions que les Whalers étaient situés au premier rang en infériorité numérique. Je suis content de ce que j'ai vu à ce sujet, ce soir (hier)".

Quant au travail de son gardien Ron Tugnutt, Perron a été très clair. "Donnez crédit au jeune. Il avait connu son seul mauvais match contre les Whalers, lundi, et il est revenu fort. C'est certain qu'il sera devant le filet des Nordiques, lundi, à Detroit", a-t-il fait savoir.

Par ailleurs, le défenseur Mario Marois a subi une légère entorse à l'épaule gauche en troisième période, après avoir été frappé par Brian Lawton. Par mesure de précaution, Jean Perron ne l'a pas utilisé par la suite.

Les Nordiques décideront aujourd'hui s'ils vont rappeler Curtis Leschyshyn de Québec. Tout dépendra de l'état de santé de Marois.

Défaite des Couguars 4-2

Les dés étaient jetés après une période

par Normand Boivin
CHICOUTIMI (NB) — Les Couguars du Cégep de Chicoutimi ont raté une belle occasion de se rapprocher à un point du collège Lévis-Lauzon et du quatrième rang de la Ligue de hockey des Appalaches, hier après-midi.

Les hommes de Eddy Dumoulin se sont inclinés 4 à 2 devant Rivière-du-Loup, qui enregistrait ainsi son troisième gain de la saison en 18 tentatives.

Les visiteurs ont donné un grand coup en première période en enfilant leurs quatre

but, avant de fermer la porte aux Couguars. Serge Beausoleil a trouvé le fond du filet des Chicoutimiens après un peu plus de six minutes de jeu et Sylvain Guérette doublait l'avance cinq minutes plus tard. Les Couguars ont dû attendre la 17e minute de jeu avant que Pierre Martel ne compte leur premier but. Mais la réplique des vainqueurs a été cinglante: les filets de Sylvain Guérette et de Rock Dumont, en l'espace d'une minute.

Les joueurs des deux équipes ont mené un train d'enfer pendant les 40 minutes de jeu qui ont suivi tandis que les deux gardiens, Richard Lévesque (Rivière-du-Loup) et Sylvain Bonneau, multipliaient les arrêts. A ce moment, le jeu est devenu très robuste et les bâtons ont commencé à se promener plus haut que les épaules.

Le Chicoutimien Eric Bergeron a été expulsé du match une minute avant la fin de la deuxième période, quand l'of-

ficiel Bernard Côté a jugé qu'il avait tenté de blesser un adversaire. Il ratra donc les trois prochaines rencontres des Couguars.

Le dernier but de la partie a été compté par Stéphane Maltais, alors qu'il ne restait que 9 secondes à écouler en deuxième.

Le seul match à l'horaire, aujourd'hui, dans la Ligue des Appalaches, est la visite du collège Lévis-Lauzon au Creps d'Alma.



RUDESSE — La rencontre d'hier a été marquée par la robustesse et les bâtons hauts, surtout lors des 40 dernières minutes de jeu.

(Photo Rocket Lavoie)



**FINANCEMENT
12 MOIS
SANS INTÉRÊT**

Chasse-neige COLUMBIA

8 forces, 26 pouces
 Démarreur électrique
 Lumière
 Chaîne
 Barre de coupe

3 ANS de GARANTIE limitée

Spécial: \$1,449.

Atelier André Fortin **ALMA**
 270 du Pont Nord **662-6140**

BOMBARDIER SUPER SPECIAUX

Formula* Mach I

580 cc à valve rotative, valve automatique à échappement variable de Rotax.



Tundra*



TUNDRA* TUNDRA* LT Pare-brise haut, ensemble d'attelage.

Safari Saga*



Indicateur de vitesse, indicateur électrique de niveau d'essence, démarreur électrique.

Safari Cheyenne*



Indicateur de vitesse avec odomètre, ensemble d'attelage, marche arrière.

Safari Citation



249cc à lumière d'admission mono-cylindrée

Venez voir ce qui fait notre force!

ski-doo. 89



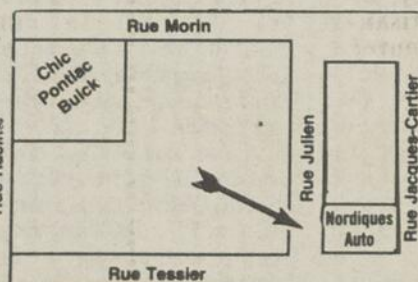
250 cc à lumière d'admission mono-cylindrée.



ELAN

Prix courant: \$2,749.00
SPECIAL NON COURANT \$1,995⁰⁰

Transport et préparation en sus
Quelques modèles 88 disponibles à prix



311 RUE TESSIER, CHICOUTIMI

IMBATTABLE



NORDIQUES DIVISION BOMBARDIER
AUTO INC. 543-0743

Du lundi au vendredi: 8h30 à 17h30
 19h15 à 21h00
 Samedi: 8h30 à 12h00
 13h30 à 16h00

Harvey se paye une balade de 30 km

par Normand Boivin

LA BAIE (NB) — Retiré du circuit international, ce sont les compétitions provinciales que le grand champion Pierre Harvey hante cet hiver. Hier, il a donné aux organisateurs de la Loppet Bec-Scie une petite idée de ce dont il est capable, en remportant l'épreuve de 30 kilomètres.

Harvey n'a pas eu besoin de suer à grosses gouttes pour devancer se principaux rivaux au fil d'arrivée: Maxime Gagné du club Bec-Scie de La Baie, et Yvan Truchon, du club Dorval d'Alma.

Même que les deux athlètes régionaux, qui se sont accrochés à ses skis pendant les 10 premiers kilomètres, se sont dit particulièrement impressionnés par la condition physique de celui qui a représenté le Canada à l'occasion de deux Jeux olympiques d'hiver et autant d'été.

«Maxime et moi, allions à fond de train et lui, donnait environ 75 pour cent. Quant il a décidé qu'il poussait la machine pour la deuxième boucle de 15 kilomètres, on a vu c'est quoi un athlète dans une catégorie à part», a mentionné Yvan Truchon.

Pas déçu

Habitué de dominer le peloton régional lors des épreuves



POSITIONS — Les vainqueurs du 30 kilomètres du Bec-Scie, dans l'ordre habituel: Maxime Gagné, 2e; Pierre Harvey, 1er et Yvan Truchon, 3e. (Photo Jeannot Lévesque)

de ski de fond, Yvan Truchon n'était quand même pas déçu de sa troisième position derrière Harvey et Maxime Gagné: «Quand j'ai vu, dans le journal, que Pierre Harvey serait ici, ça m'a cassé. Je me suis donc mis à viser la deuxième position, la première chez les régionaux», nous a confié Truchon.

Selon lui, l'épreuve d'hier lui a permis de se rendre compte que la fatigue commence à faire son oeuvre; contrairement à l'an passé, où il avait réservé son hiver exclusivement pour le ski de fond, Yvan Truchon partage ses 25 heures d'entraînements hebdomadaires avec la course à pied et la muscula-

tion, en prévision des 55 kilomètres en chaloupes à rames.

«Actuellement, je suis dans ma courbe descendante, alors que Maxime est à son sommet. C'est pourquoi je ne suis pas déçu et plutôt content de voir qu'un gars sympathique comme lui performe si bien au niveau régional. Quant à mon sommet, je devrais l'at-

teindre au début du mois de mars, pour le 55 kilomètres du Tour du mont Valin et la finale Sealtest du Bec-Scie.»

Truchon espère également offrir une sérieuse opposition aux meilleurs coureurs régionaux lorsqu'il participera, pour la septième fois, à la Course des pichous du Carnaval-Souvenir, qui aura lieu le 18 février.

L'homme à battre

Quant à Maxime Gagné, un fondeur qui ne cesse de s'affirmer depuis un an, compétitionner aux côtés de Pierre Harvey et battre Yvan Truchon par dessus le marché fut une belle façon de célébrer, hier, ses 37 ans.

«C'est ma quatrième saison de ski de fond. J'ai commencé à réaliser de bonnes performances l'an passé mais cette saison, je récolte vraiment les fruits de mon travail», dit-il.

Ce dernier a l'intention de courir toutes les compétitions régionales, dont le fameux rendez-vous du 55 kilomètres du Mont-Valin, qu'il ne manque pas depuis trois ans, ainsi que le championnat des maîtres à Québec et la Loppet du Mont-Sainte-Anne.

L'été, Maxime Gagné pratique la bicyclette et a participé, l'été dernier, au petit tour du lac Saint-Jean — Alma—Saint-Félicien—Alma.

En bref

C'était la première visite de Pierre Harvey au club Bec-Scie de La Baie. Il avait le choix entre cette compétition et une autre à Ottawa. La Baie a eu la faveur car c'est plus près de Québec. «Ma vie a changée. Je compétitionne pour me détendre et me tenir en forme. Alors choisir entre un voyage en voiture de cinq heures et un autre de deux heures avec ma femme et mon bébé...», a expliqué Pierre Harvey.

Pierre Harvey ne croit pas que sa présence lors des compétitions de participation décourage les autres athlètes qui voient, dès lors, s'envoler leurs chances d'une première position: «Si ça les décourage, c'est qu'ils voient le sport d'un mauvais oeil et ils sont aussi bien d'arrêter. Compétitionner avec un champion doit, au contraire, servir de motivation.»

L'été, Pierre Harvey conserve la même philosophie qui l'anime, soit de pratiquer du sport pour rester en forme et pour son aspect social. Il entend donc participer à des triathlons et à des compétitions de vélo de montagne. Selon lui, le vélo sur route demande beaucoup trop d'entraînement pour quelqu'un qui ne veut en faire que pour s'amuser. En revanche, le vélo de montagne demande tout simplement une condition physique de skieur de fond.

Voici les principaux résultats de la Loppet Bec-Scie, la-

quelle avait 19 inscrits à l'épreuve de 15 kilomètres et une trentaine de participants au 30 kilomètres:

Les grands gagnants du 30 kilomètres furent Pierre Harvey (1.32:14), Maxime Gagné (1.37:27) et Yvan Truchon (1.38:53), lesquels étaient inscrits dans la catégorie des 30—39 ans.

Ronald Bernier, de Québec, l'a emporté dans le groupe des 40-49 ans avec un temps de 1.41:15, Giovanni Otis, de La Baie, chez les 50-59 ans, a réussi un chrono de 1.43:14.

Renée Paquette, de Québec, l'a emporté chez les femmes dans la catégorie des 20-29 ans avec un chrono de 1.51:14, et Lise Demers, de Jonquière, toute seule dans sa catégorie des 40-49 ans, l'a devancée en vertu d'un chrono de 1.49:39.

Pour les 15 kilomètres, les premiers de chaque catégorie d'âge furent Stéphane Boisseau (0-19 ans), de Baie-Comeau, avec un temps de 53:15, Jean Chabot (20-19), de Chicoutimi, avec un temps de 51:18, Hubert Morin (30-39), du Bec-Scie, avec un temps de 54:34, Denis Tremblay (40-49), du même club, avec un chrono de 54:10, Réal Grenon (50-59), de La Baie également, avec un temps de 1.50:50, et Edgar Lajoie (60 ans et plus), du Norvégien, gagnant de sa catégorie avec un temps de 1.09.

4000 personnes ont assisté au Tournoi Novice en tête

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) — Le rideau est tombé, hier soir, au centre sportif du Plateau, sur la troisième édition du Tournoi Novice en tête. C'était la première fois que ce tournoi prenait fin un samedi-soir, une initiative dont se félicitaient les organisateurs; elle permet aux jeunes et aux travailleurs bénévoles de jouir d'une journée de repos avant de reprendre le train-train quotidien.

Sept matches ont pris l'affiche, au cours de cette dernière journée de compétition.

Tout d'abord, la seule rencontre de demi-finales a salué la victoire des Monarques de Chicoutimi 3 à 1, sur les Volants du même endroit. Mathieu Dehaes, Frédéric Boily (un but deux passes) et David Lalande ont marqué pour les vainqueurs, tandis que la réplique des Volants est venue de Mélanie Gauthier.

Les Lions de Jonquière ont battu les Bisons 3-2, en finale consolation de la classe C, grâce aux buts de Martin Blackburn, Luc Fortin et Dominic Fortin. Martin Pagé et Michaël Fortin ont sauvé l'honneur des Bisons.

Toujours en finale consolation, Mario Gagnon et Julien Niquet ont menés les Mo-

narques de Chicoutimi à une victoire de 2 à 1 contre les Prédateurs de Jonquière dans la classe B, tandis que Daniel Bouchard sauvait les siens d'un blanchissage.

En classe CC, la finale consolation a donné lieu à un duel extrêmement serré. En effet, il ne restait que 40 secondes à jouer dans le match et le tableau indiquait toujours un pointage de 0-0 entre les Saguenéens de Chicoutimi et les Olympiques de Jonquière, quand David Gagnon a compté le premier but des Saguenéens. L'autre a été compté par Luc Langlois, dans un filet désert. L'honneur de ce blanchissage est allé au gardien Dave Verville.

Pierre-Luc Harvey, avec deux buts, a été l'artisan de la victoire de 3 à 2 enregistrée par les Chevaliers de La Baie aux dépens des Panthères, dans la finale de la classe C. L'autre but fut l'oeuvre de Pascal Charest et la réplique est venue de François Dionne et Marc Emond.

Le match a pris un peu les mêmes allures dans la finale de la classe B, puisque Sébastien Fournier a compté deux buts dans une victoire de 3-2 de Chibougamau contre les Atomics de Saint-Bruno. Pierre-Marc Côté et Martin Larouche ont compté pour les Atomics tandis qu'Eric La-

londe complétait le pointage des gagnants.

Finalement, les spectateurs ont eu droit à un autre duel serré dans le CC, quand les Dynamos de Chicoutimi ont eu raison des Aigles au pointage de 2 à 1. Les buts des Dynamos ont été l'oeuvre de Dominic Boily et de Jean-Michel Drolet; Jean-François Turcotte a servi la réplique.

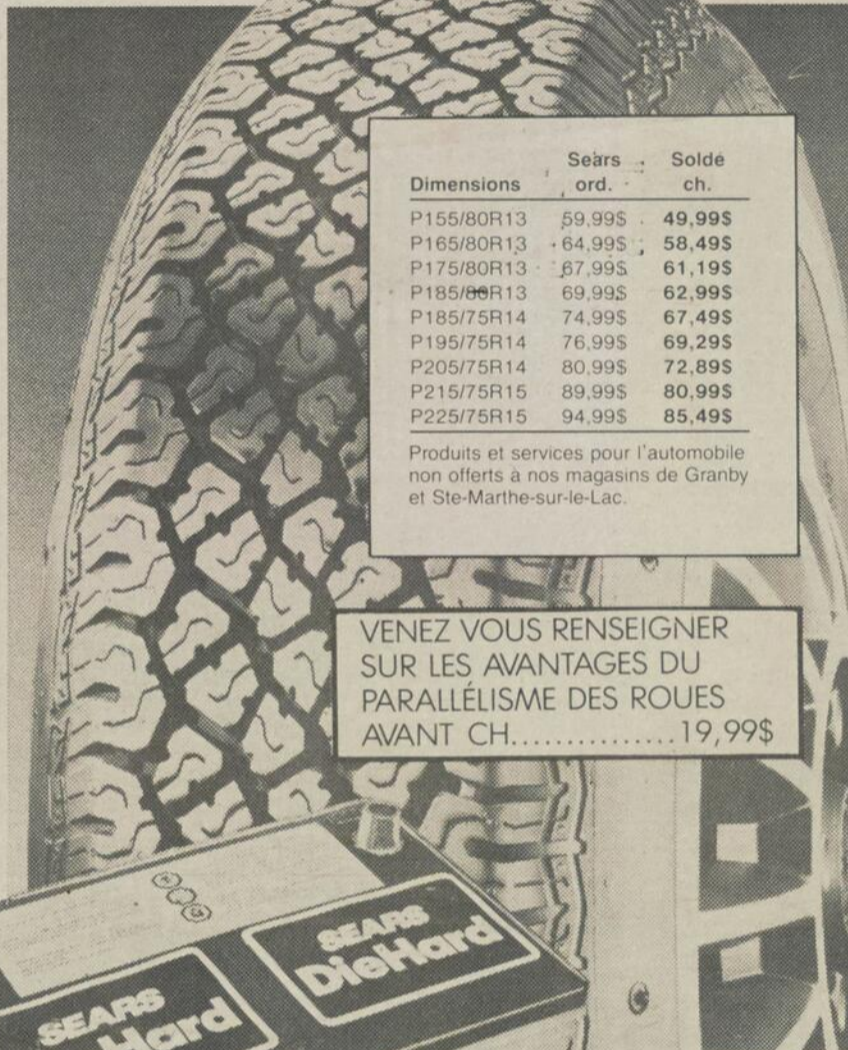
Selon les résultats préliminaires compilés par les responsables du tournoi, environ 4000 personnes auraient assisté aux matches au cours de la semaine, ce qui est très satisfaisant.

Concours

D'autre part, puisque le tournoi novice est avant tout une fête pour les enfants, ceux-ci ont plusieurs autres occasions de récolter des honneurs, en dehors de la patinoire.

Ainsi, les Faucons de Chicoutimi (B) ont remporté le titre pour le meilleur esprit sportif; les Champions de Jonquière (C) ont l'honneur d'avoir les parents les plus dynamiques; les Lions de Chicoutimi (C) ont gagné le concours de tirs au but Electrozz et Buzz; les Jaguars de Jonquière (B) ont gagné le concours de la bande dessinée et les Monarques de Chicoutimi (B) ont remporté le concours de la mascotte.

RADIAUX TOUTES SAISONS GUARDSMAN PLUS EN SOLDE CHEZ SEARS



Dimensions	Sears ord.	Solde ch.
P155/80R13	59,99\$	49,99\$
P165/80R13	64,99\$	58,49\$
P175/80R13	67,99\$	61,19\$
P185/80R13	69,99\$	62,99\$
P185/75R14	74,99\$	67,49\$
P195/75R14	76,99\$	69,29\$
P205/75R14	80,99\$	72,89\$
P215/75R15	89,99\$	80,99\$
P225/75R15	94,99\$	85,49\$

Produits et services pour l'automobile non offerts à nos magasins de Granby et Ste-Marthe-sur-le-Lac.

VENEZ VOUS RENSEIGNER SUR LES AVANTAGES DU PARALLÉLISME DES ROUES AVANT CH..... 19,99\$

VERIFICATION DE LA BATTERIE, SYSTÈMES DE CHARGE ET DE DÉMARRAGE... FINIS LES PROBLÈMES CH..... 7,99\$



RABAIS 10\$

Batterie DieHard® prête à installer. Garantie de 60 mois*. Nos 10626/55/79. Ord. 84,99\$. Ch..... 74,99\$
Les prix ord. mentionnés sont des prix Sears

Batterie 'Sears 44' pour la plupart des autos. Choix de 3 types. Nos 10420/50/70. Ch..... 59,99\$

RABAIS 5\$

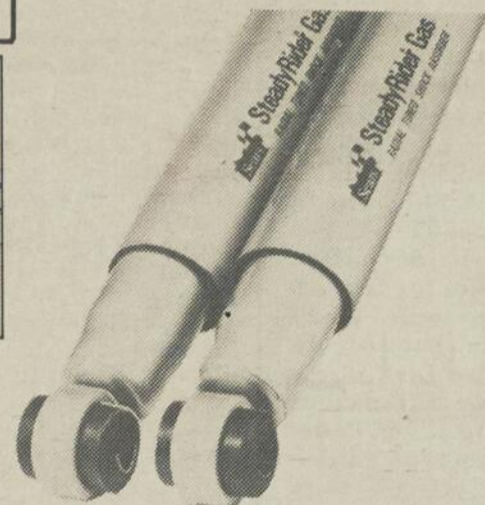
Chargeur de batterie 10 A, 6/12 v. No 47580. Sears ord. 59,99\$. Ch..... 54,99\$

17\$⁹⁹

Vidange d'huile, lubrification et filtre. Profitez de cette super-offre!

RABAIS 7\$

Amortisseur à gaz SteadyRider RT. Sears ord. 29,99\$. Ch..... 22,99\$
Installation moyennant frais supplémentaires



Huile Quaker State 10W30. Format 1 L. No 11850. Ord. 1,99\$. Ch..... 1,59\$
Antigel pour lave-glace. Format 4 L. Ch..... 1,99\$
Rabais 25%. Filtres à air Spectrum. Sears ord. 5,99\$-11,99\$. Ch..... 4,49\$-8,99\$

RABAIS 6-10\$

Pneus radiaux toutes saisons à notre plus bas prix. Possèdent 2 ceintures d'acier et une semelle à dessin conçu par ordinateur. Garantie* de 60 000 km. Série 39000.
*Détails de la garantie au magasin

ARRÊTEZ-VOUS MAINTENANT! CENTRE DE SERVICE SEARS

RABAIS 10%

SUR PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE POUR SERVICE DE FREINS ROADHANDLER

- Inspection des freins sans frais par des professionnels
- Pièces de première qualité
- Satisfaction garantie

FREINS, SUSPENSION, SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT: NOS SPÉCIALITÉS

Prix en vigueur jusqu'au 4 février 1989, ou jusqu'à épuisement des stocks.

SEARS

vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT

SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA

LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA

LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 8h à 17h30 du lundi au mercredi; de 8h à 21h le jeudi et le vendredi; de 8h à 17h le samedi pour Chicoutimi, Place du Saguenay, 549-8240. Copyright Canada, 1989, Sears Canada Inc.